

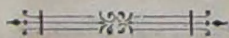


# خداوندگار و لایتن

سالنامه رسمی

۱۳۲۴

تبریز و جریز و جریز و جریز



دفعه

۲۴

بروسه

مطبعة ولايتيه طبع اولشدر







## مُقَدِّمَةُ

ولی نعمت بمنتز پادشاه عالمپناه و خلیفه رسول الله شوکتلو قدرتلو  
 ﴿عبدالحمید﴾ خان ثانی افندمن حضرتلرینک دور دلارای مسعدت احتوای  
 ملوکانه لرینک جمله مآثر مستلزم المفاخر تکملاتندن اولمق اوزره ولایت  
 سالنامه لرینک بدایت تأسیسنده یالکز بعض اسامی وارقامی تعداددن عبارت  
 ولان مندر جاتی حسن تنسیق اولنه رق بو آثار سنویه نکت منسوب اولدقلری محملرک  
 احوال تاریخیه و طبیعیه سیله مآثر اقتصادی و صناعیه سنه عائد معلومات صحیحه  
 بله املا و بوضویرتله سالنامه لرک اصحاب تدقیقه صحیح و موثوق برر بدرقه  
 تتبع اوله بیله جک صورتده تنويع و توثیق محتویاتنه اعتنا اولنمسی مبدأ تعالیٰ  
 ملک و دوات و صباح الخیر عمران و مسعدت اولان جلوس هایون میامن  
 قرون حضرت پادشاهی بی متعاقب شرف صدور و سنوح بیوریلان ارادات  
 لمهمیت آیات جناب خلافتپناهی احکام منیفه سندن اولمقله بومثلاو آئارده  
 بیوریلان ترقیات عظیمه و متوالیه نکت سبب محض علویسی هر ترقینک  
 دی و حامی اعظم و اقدس اولان امر و اجتهاد هایون حضرت ولی نعمت  
 منت اعظمی در .

مقدمه و لایتنجه ده و سائط موجوده نکت مساعد اولدیغی درجه لرده  
 مع و تنفیق اولنان معلومات ایله برایکی سنه سالنامه نکت تنويع و تزیین مندر جاتنه  
 الشیله رق امثال و سوابقنه نسبتله اولدقجه مکمل برر نسخه چیقاریله بیامش  
 دی ایسه ده یالکز مطبعه اداره سنک هر درلو تشویقات و تسهیلاتدن محروم



اوله رق طوبلايه بيلديكي معلومات بالطبع ناقص اولديني كبي طبع وتمثيلجه  
دخی نفاست مکمله نك كافل حصولی اوله بيله جك وسائط و مبالغك فقدانی  
بو نقصانك قسم مرئیسنی تشکیل ایتمه کده ایدی .

مطلع شمس خلافت ودوات ومهد مسعود سلطنت اولان خداوندکار  
ولایتك حصول عمران تامنه تعلق ایدن آمال قدسیت اشمال حضرت جهانبانی به اك  
زیاده عزم و صداقتله توفیق اجراءات و سایه عمرانویه جناب پادشاهیده ایکی سنه  
اوج آی ظرفنده باشلیجه بر کتابك صحائفنی سطور حقایق ايله املا ایده بيله جك  
بر چوق مآثر معموریت و ترقی نی ولایتك تاریخچه عمرانه سرمایه مباهات  
ایتمش اولان والی عالی ولایت دولتلو رشید ممتاز پاشا حضرتلری ولایت  
جليله فخریانه لری سالنامه رسمیسنك دخی ترقیات واقعه دن نصیبه دار فیض  
اولسنی امر و شکل و مندرجاتیله صورت طبع و تمثیلنی بالذات تعیین و تعریف  
بیور مشردر .

بالکزمطبعه اداره و مستخدمینك اقتطاف و تدوین ایده جکی معلومات کرک  
تنوع و وسعت کرک صحت و موثوقیت جهتیه درجه مطلوبه ده اوله مابق طبیعی  
ایدو کندن هر مبحثی اوشعه معرفنده الی زیاده حائز وقوف و اختصاص اولان  
ذواتك تحریر ایتسنی و بروسه شهریه ملحقاننده کی آثار عیدیه و نفیسه ايله  
مناظر محلیه دن بعضیارینك رسملری دخی ویانه ده حك و در سعادته کمال اعتنا  
ایله صولات نفیسه ده طبع اولنه رق سالنامه یه درج و علاوه اولنمسنی والی  
مشارایه حضرتلری امر و آرزو بیوره رق بونك ایچون اقتضا ایدن معاونت  
حمایتکارانه بی اطفال بیدریغ بیور دقلرندن سالنامه ده گوریه بيله جك هر درلو آثار  
مکملیت دولتلو والی پاشا حضرتلرینك اثر عزم و اجراءات فخریانه لریدر .



رسملر میانده ال زیاده مهم اولانلردن بر ایکیسنک رنکلی اوله رق طبع اولنمسی دخی والی مشار الیه حضرتلری جانبندن امر وتنسیب بیورلمش واختراعات جدیده ونفیسهدن اولان بو طرز تمثیلک ولایات شاهانه سالنامه لری میانده ال اول ولایتز سالنامه سنجه تطبیق اولنمسی بزم ایچون ابدی سرمایه منفخرت اوله جق آثار تکملدن بولنمشدر .

بونسخه نك تدقیق محتویاتندن دخی اکلاشیله جفی اوزره بروسه شهرى نه وقت انشاوتأسیس ایدلمش اولورسه اولسون بولده ده الیوم موجود بولنان آثار عمومیتله سلاطین عظام عثمانیه حضرتانك مبرات سنیه لری اولدیغندن بوراده مشهود اولان یالکز عثمانلی آثاری وعثمانلی مدینتی در .

سلاطین سالقه عظام حضرتانك هر برى برر بدیعہ صنعت اولان مآثر جلیله لری مرور زمان ایله محتاج تعمیر و بعضیلری ایسه بسبتون خراب اطلاقیه جدیر برحاله کالمش ایکن بونلرک - حتی بعضیلری اصلنه بیله فائق صورته - زمان مسعدت نشان حضرت ﴿عبدالحمید﴾ خانیده اعمار و تجدیدینه موفقیت حاصل اولدیغنی کبی خسته خانه ، مکاتب ، اماکن رسمیه ومؤسسات سائر ایله برابر تیموریوللری و اکثر قریه تدر متمد بولنان طرق ومعار مثللو نه قدر آثار خیریه ونافعه وارایسه هپسی شوکتمآب معالی پناه افندمن حضرتلرینک اثر لطف وعنايت جناب جهانبا نیلری بولندیغندن ولایتزک بادى عمران ومسعدي علوهت حضرت پادشاهی اولدیغنی بر حقیقت محضه اولمق اوزره عرض وتذکار وتمادی اجلال وعافیت خلافتپناهیلری دعاسنی بو وسیله ایله ده عن صمیم القلب تکرار ایله ایفای وجیه محمدت ومملوکیته اجتناسار ایدرز .















سنة هجرية قمرية

۱۴۲۸

صفحه	مارت رومی	مارت افترابی	اسبوع	طالع شمس	ظهور	عمر اول	عنا	امسال	موسم	روز قلم
	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.		
۱	۱۳	۲۶	پازار ایرتسی	۱۱۲۷	۵۴	۲۳	۳۰	۴۵	اجتماع زهرین بازار شب	۱۳۹
۲	۱۴	۲۷	صالی	۲۵	۵۲	۲۳	۳۰	۴۲	ساعت ۹ دقیقه ۲۷	۱۴۰
۳	۱۵	۲۸	چهارشنبه	۲۲	۵۱	۲۲	۳۱	۳۹		۱۴۱
۴	۱۶	۲۹	پنجشنبه	۱۹	۵۰	۲۲	۳۱	۳۶		۱۴۲
۵	۱۷	۳۰	جمعه	۱۶	۴۸	۲۱	۳۱	۳۳		۱۴۳
۶	۱۸	۳۱	جمعه ایرتسی	۱۴	۴۷	۲۰	۳۱	۳۱	نیمسان افترنجی	۱۴۴
۷	۱۹	۱	بازار	۱۱	۴۶	۲۰	۳۱	۲۸		۱۴۵
۸	۲۰	۲	بازار ایرتسی	۸	۴۴	۱۹	۳۲	۲۵		۱۴۶
۹	۲۱	۳	صالی	۶	۴۳	۱۹	۳۲	۲۲		۱۴۷
۱۰	۲۲	۴	چهارشنبه	۳	۴۲	۱۸	۳۲	۱۹		۱۴۸
۱۱	۲۳	۵	پنجشنبه	۱	۴۰	۱۷	۳۳	۱۶		۱۴۹
۱۲	۲۴	۶	جمعه	۱۰۵۸	۳۹	۱۶	۳۳	۱۳		۱۵۰
۱۳	۲۵	۷	جمعه ایرتسی	۵۵	۳۸	۱۶	۳۳	۱۰		۱۵۱
۱۴	۲۶	۸	بازار	۵۳	۳۶	۱۵	۳۴	۷		۱۵۲
۱۵	۲۷	۹	بازار ایرتسی	۵۰	۳۵	۱۴	۳۴	۴		۱۵۳
۱۶	۲۸	۱۰	صالی	۴۷	۳۴	۱۳	۳۴	۱		۱۵۴
۱۷	۲۹	۱۱	چهارشنبه	۴۵	۳۲	۱۳	۳۵	۵۸		۱۵۵
۱۸	۳۰	۱۲	پنجشنبه	۴۲	۳۱	۱۲	۳۵	۵۵		۱۵۶
۱۹	۳۱	۱۳	جمعه	۳۹	۳۰	۱۱	۳۵	۵۲		۱۵۷
۲۰	۱	۱۴	جمعه ایرتسی	۳۶	۲۸	۱۱	۳۶	۴۹	نیمسان رومی	۱۵۸
۲۱	۲	۱۵	بازار	۳۴	۲۷	۱۰	۳۶	۴۶		۱۵۹
۲۲	۳	۱۶	بازار ایرتسی	۳۲	۲۶	۹	۳۶	۴۳		۱۶۰
۲۳	۴	۱۷	صالی	۲۹	۲۵	۸	۳۷	۴۰		۱۶۱
۲۴	۵	۱۸	چهارشنبه	۲۷	۲۳	۸	۳۷	۳۷		۱۶۲
۲۵	۶	۱۹	پنجشنبه	۲۴	۲۲	۷	۳۷	۳۴		۱۶۳
۲۶	۷	۲۰	جمعه	۲۱	۲۱	۶	۳۸	۳۲	تحویل شمس شور	۱۶۴
۲۷	۸	۲۱	جمعه ایرتسی	۱۹	۲۰	۶	۳۸	۲۹		۱۶۵
۲۸	۹	۲۲	بازار	۱۶	۱۸	۵	۳۹	۲۶		۱۶۶
۲۹	۱۰	۲۳	بازار ایرتسی	۱۴	۱۷	۴	۳۹	۲۳		۱۶۷
۳۰	۱۱	۲۴	صالی	۱۰۱۲	۱۶	۴۰	۴۰	۲۰		۱۶۸

سنة ١٠٠٠

۱۵۵۵



سنه هجره قمره

1528

$$d_{\text{max}}^2 d_{\text{min}}^2 \geq d_{\text{min}}^2$$

1788

[illegible]

سنة ماله

۱۲۲۲

سنہ افرنجی

19.7







سنه هجرية قمرية

1728

سنة هجرية شمسية

۱۲۸۳

[illegible]

سنة ماله

1222

سنہ افرنجی

19.7



سنه هجرية قريه

سنه هجرية شمسيه

۱۳۲۴

۱۲۸۴

جاری الاخره	نور رومی	نور افریجی	اسبوع	طلوع شمس	ظفر	عمر اول	عشا	امساك	يوم	روز				
۱	۹	۲۲	بازار	۱۸	۹	۴۸	۵	۴۵	۸	۵۲	۱	۹	۷	اجتماع تبرین جعه ایرتسی
۲	۱۰	۲۳	بازار ایرتسی	۲۰	۴۹	۴۶	۵۲	۱۱	شب ساعت ۹ دقیقه ۹	۷۸	۷۷	۷۸	۷۷	۷۸
۳	۱۱	۲۴	صالی	۲۱	۵۰	۴۶	۵۱	۱۳		۷۹	۸۰	۸۱	۸۲	۸۳
۴	۱۲	۲۵	چهارشنبه	۲۳	۵۱	۴۷	۵۱	۱۶		۸۰	۸۱	۸۲	۸۳	۸۴
۵	۱۳	۲۶	پنجشنبه	۲۵	۵۲	۴۸	۵۲	۱۹		۸۱	۸۲	۸۳	۸۴	۸۵
۶	۱۴	۲۷	جعه	۲۷	۵۳	۴۸	۵۳	۲۱		۸۲	۸۳	۸۴	۸۵	۸۶
۷	۱۵	۲۸	جعه ایرتسی	۲۹	۵۴	۴۹	۵۴	۲۴		۸۳	۸۴	۸۵	۸۶	۸۷
۸	۱۶	۲۹	بازار	۳۱	۵۴	۴۹	۵۴	۲۶		۸۴	۸۵	۸۶	۸۷	۸۸
۹	۱۷	۳۰	بازار ایرتسی	۳۲	۵۵	۵۰	۵۵	۲۹		۸۵	۸۶	۸۷	۸۸	۸۹
۱۰	۱۸	۳۱	صالی	۳۴	۵۵	۵۰	۵۵	۳۲		۸۶	۸۷	۸۸	۸۹	۹۰
۱۱	۱۹	۱	چهارشنبه	۳۶	۵۶	۵۱	۵۶	۳۴	اغستوس افریجی	۸۷	۸۸	۸۹	۹۰	۹۱
۱۲	۲۰	۲	پنجشنبه	۳۷	۵۷	۵۱	۵۷	۳۶	اول ایام باحور	۸۸	۸۹	۹۰	۹۱	۹۲
۱۳	۲۱	۳	جعه	۳۸	۵۸	۵۲	۵۸	۳۷		۸۹	۹۰	۹۱	۹۲	۹۳
۱۴	۲۲	۴	جعه ایرتسی	۴۰	۵۹	۵۲	۵۹	۳۹		۹۰	۹۱	۹۲	۹۳	۹۴
۱۵	۲۳	۵	بازار	۴۳	۰	۵۳	۵۳	۴۰		۹۱	۹۲	۹۳	۹۴	۹۵
۱۶	۲۴	۶	بازار ایرتسی	۴۶	۱	۵۳	۵۴	۴۲		۹۲	۹۳	۹۴	۹۵	۹۶
۱۷	۲۵	۷	صالی	۴۸	۲	۵۴	۵۴	۴۵	آخر ایام باحور	۹۳	۹۴	۹۵	۹۶	۹۷
۱۸	۲۶	۸	چهارشنبه	۵۰	۳	۵۵	۵۵	۴۷		۹۴	۹۵	۹۶	۹۷	۹۸
۱۹	۲۷	۹	پنجشنبه	۵۲	۴	۵۶	۵۶	۵۰		۹۵	۹۶	۹۷	۹۸	۹۹
۲۰	۲۸	۱۰	جعه	۵۴	۵	۵۶	۵۶	۵۳		۹۶	۹۷	۹۸	۹۹	۱۰۰
۲۱	۲۹	۱۱	جعه ایرتسی	۵۷	۶	۵۷	۵۷	۵۶		۹۷	۹۸	۹۹	۱۰۰	۱۰۱
۲۲	۳۰	۱۲	بازار	۵۹	۷	۵۸	۵۸	۵۹		۹۸	۹۹	۱۰۰	۱۰۱	۱۰۲
۲۳	۳۱	۱۳	بازار ایرتسی	۶۰	۸	۵۹	۵۹	۶۰	اغستوس رومی	۱۰۰	۱۰۱	۱۰۲	۱۰۳	۱۰۴
۲۴	۱	۱۴	صالی	۶۲	۹	۶۰	۶۰	۶۲		۱۰۱	۱۰۲	۱۰۳	۱۰۴	۱۰۵
۲۵	۲	۱۵	چهارشنبه	۶۴	۱۱	۶۱	۶۱	۶۴		۱۰۲	۱۰۳	۱۰۴	۱۰۵	۱۰۶
۲۶	۳	۱۶	پنجشنبه	۶۶	۱۲	۶۲	۶۲	۶۶		۱۰۳	۱۰۴	۱۰۵	۱۰۶	۱۰۷
۲۷	۴	۱۷	جعه	۶۸	۱۳	۶۳	۶۳	۶۸		۱۰۴	۱۰۵	۱۰۶	۱۰۷	۱۰۸
۲۸	۵	۱۸	جعه ایرتسی	۷۰	۱۴	۶۴	۶۴	۷۰		۱۰۵	۱۰۶	۱۰۷	۱۰۸	۱۰۹
۲۹	۶	۱۹	بازار	۷۲	۱۵	۶۵	۶۵	۷۲		۱۰۶	۱۰۷	۱۰۸	۱۰۹	۱۱۰
۳۰	۷	۲۰	بازار ایرتسی	۷۴	۱۶	۶۶	۶۶	۷۴		۱۰۷	۱۰۸	۱۰۹	۱۱۰	۱۱۱

سنه ماليه

سنه افريجي

۱۳۲۲

۱۹۰۶



سنه هجرية قمرية

۱۳۲۴

سنه هجرية شمسية

۱۲۸۴

روز	ماه	امتنان	فلك	مهر اول	ظفر	طلوع شمس	امتنان	امتنان و سرور	رجب افروز					
د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.	د. س.					
۱۰۷	اجتماع نیرین بازار روز	۸	۲۵	۱	۳۹	۹	۵	۵	۱۸	۱۰	۱۹	۲۱	۸	۱
۱۰۸	ساعت ۱۰ دقیقه ۲۵	۲۸	۳۸	۶	۲۰	۲۱	۲۰	۲۱	۲۱	۲۱	۲۱	۲۲	۹	۲
۱۰۹	تحويل شمس بسنبه	۳۱	۳۸	۶	۲۱	۲۳	۲۱	۲۳	۲۳	۲۳	۲۳	۲۳	۱۰	۳
۱۱۰	لیله جلیله رغائب	۳۴	۳۷	۷	۲۲	۲۶	۲۲	۲۶	۲۶	۲۶	۲۶	۲۶	۱۱	۴
۱۱۱		۳۷	۳۷	۸	۲۳	۲۸	۲۳	۲۸	۲۸	۲۸	۲۸	۲۸	۱۲	۵
۱۱۲		۴۰	۳۷	۸	۲۵	۳۰	۲۵	۳۰	۳۰	۳۰	۳۰	۳۰	۱۳	۶
۱۱۳		۴۳	۳۶	۹	۲۶	۳۳	۲۶	۳۳	۳۳	۳۳	۳۳	۳۳	۱۴	۷
۱۱۴		۴۶	۳۶	۱۰	۲۷	۳۵	۲۷	۳۵	۳۵	۳۵	۳۵	۳۵	۱۵	۸
۱۱۵		۴۸	۳۶	۱۱	۲۸	۳۷	۲۸	۳۷	۳۷	۳۷	۳۷	۳۷	۱۶	۹
۱۱۶		۵۰	۳۵	۱۱	۲۹	۳۹	۲۹	۳۹	۳۹	۳۹	۳۹	۳۹	۱۷	۱۰
۱۱۷		۵۲	۳۵	۱۲	۳۰	۴۱	۳۰	۴۱	۴۱	۴۱	۴۱	۴۱	۱۸	۱۱
۱۱۸	جلوس همایون حضرت	۵۵	۳۵	۱۲	۳۱	۴۲	۳۱	۴۲	۴۲	۴۲	۴۲	۴۲	۱۹	۱۲
۱۱۹	خلانتهای ۱۲۹۳	۵۸	۳۵	۱۳	۳۲	۴۳	۳۲	۴۳	۴۳	۴۳	۴۳	۴۳	۲۰	۱۳
۱۲۰		۹	۱	۱۳	۳۳	۴۷	۳۳	۴۷	۴۷	۴۷	۴۷	۴۷	۲۱	۱۴
۱۲۱		۴	۳۴	۱۴	۳۵	۵۰	۳۵	۵۰	۵۰	۵۰	۵۰	۵۰	۲۲	۱۵
۱۲۲		۷	۳۴	۱۵	۳۶	۵۲	۳۶	۵۲	۵۲	۵۲	۵۲	۵۲	۲۳	۱۶
۱۲۳		۱۰	۳۳	۱۶	۳۷	۵۵	۳۷	۵۵	۵۵	۵۵	۵۵	۵۵	۲۴	۱۷
۱۲۴		۱۳	۳۳	۱۶	۳۹	۵۸	۳۹	۵۸	۵۸	۵۸	۵۸	۵۸	۲۵	۱۸
۱۲۵		۱۶	۳۳	۱۷	۴۰	۱۱	۴۰	۱۱	۴۰	۴۰	۴۰	۴۰	۲۶	۱۹
۱۲۶		۱۹	۳۲	۱۸	۴۱	۳	۴۱	۳	۴۱	۴۱	۴۱	۴۱	۲۷	۲۰
۱۲۷		۲۲	۳۲	۱۹	۴۲	۶	۴۲	۶	۴۲	۴۲	۴۲	۴۲	۲۸	۲۱
۱۲۸		۲۵	۳۲	۱۹	۴۴	۸	۴۴	۸	۴۴	۴۴	۴۴	۴۴	۲۹	۲۲
۱۲۹		۲۸	۳۱	۲۰	۴۵	۱۱	۴۵	۱۱	۴۵	۴۵	۴۵	۴۵	۳۰	۲۳
۱۳۰		۳۱	۳۱	۲۰	۴۷	۱۴	۴۷	۱۴	۴۷	۴۷	۴۷	۴۷	۳۱	۲۴
۱۳۱	ایلول رومی	۳۳	۳۱	۲۱	۴۸	۱۶	۴۸	۱۶	۴۸	۴۸	۴۸	۴۸	۳۲	۲۵
۱۳۲		۳۶	۳۱	۲۱	۴۹	۱۹	۴۹	۱۹	۴۹	۴۹	۴۹	۴۹	۳۳	۲۶
۱۳۳	لیله معراج النبی علیه السلام	۳۹	۳۱	۲۲	۵۱	۲۲	۵۱	۲۲	۵۱	۵۱	۵۱	۵۱	۳۴	۲۷
۱۳۴		۴۲	۳۰	۲۳	۵۲	۲۵	۵۲	۲۵	۵۲	۵۲	۵۲	۵۲	۳۵	۲۸
۱۳۵		۹	۴۵	۱	۳۰	۹	۲۳	۵	۵۳	۱۱	۲۷	۱۸	۵	۲۹

سنه مالیه

۱۳۲۲

سنه افرنجی

۱۹۰۶



سنه هجرية شمسية

۱۲۸۴

سنه هجرية قمرية

۱۳۲۴

شعبان المعظم	ابول رومی	ابول افرنجی	اسبوع	طلوع شمس	ظہر	عصر اول	عشاء	امساك	توابع	روز
۱	۶	۱۹	چهارشنبه	۱۱۳۰	۵۵	۲۴	۳۰	۴۸	اجتماع نیرین صالی شب	۱۳۶
۲	۷	۲۰	پنجشنبه	۳۳	۵۶	۲۴	۳۰	۵۰	ساعت ۶ دقیقه ۴۹	۱۳۷
۳	۸	۲۱	جمعه	۳۵	۵۷	۲۵	۳۰	۵۳		۱۳۸
۴	۹	۲۲	جمعه ایرتسی	۳۸	۵۸	۲۵	۳۰	۵۶		۱۳۹
۵	۱۰	۲۳	بازار	۴۰	۵۹	۲۶	۳۰	۵۹	تحويل شمس بمبران	۱۴۰
۶	۱۱	۲۴	بازار ایرتسی	۴۲	۰	۲۶	۲۹	۱۰ ۲	اول فصل خریف	۱۴۱
۷	۱۲	۲۵	صالی	۴۵	۱	۲۷	۲۹	۴	ابتدای سنه شمسیه	۱۴۲
۸	۱۳	۲۶	چهارشنبه	۴۸	۳	۲۷	۲۹	۷	۱۲۸۵	۱۴۳
۹	۱۴	۲۷	پنجشنبه	۵۱	۴	۲۸	۲۹	۱۰		۱۴۴
۱۰	۱۵	۲۸	جمعه	۵۴	۶	۲۸	۲۹	۱۳		۱۴۵
۱۱	۱۶	۲۹	جمعه ایرتسی	۵۶	۷	۲۹	۲۹	۱۵		۱۴۶
۱۲	۱۷	۳۰	بازار	۵۷	۸	۲۹	۲۹	۱۸		۱۴۷
۱۳	۱۸	۱	بازار ایرتسی	۵۹	۹	۲۹	۲۹	۲۱	تشرین اول افرنجی	۱۴۸
۱۴	۱۹	۲	صالی	۱۲ ۲	۱۱	۳۰	۲۹	۲۴		۱۴۹
۱۵	۲۰	۳	چهارشنبه	۵	۱۲	۳۱	۲۹	۲۷	لیله برات سعادت غایات	۱۵۰
۱۶	۲۱	۴	پنجشنبه	۷	۱۳	۳۱	۲۹	۳۰	ولادت همایون جذاب خلافتیناهی	۱۵۱
۱۷	۲۲	۵	جمعه	۱۰	۱۵	۳۲	۲۹	۳۲	سنه ۱۲۵۸	۱۵۲
۱۸	۲۳	۶	جمعه ایرتسی	۱۲	۱۶	۳۲	۲۹	۳۵		۱۵۳
۱۹	۲۴	۷	بازار	۱۵	۱۷	۳۳	۲۹	۳۷		۱۵۴
۲۰	۲۵	۸	بازار ایرتسی	۱۸	۱۹	۳۳	۲۹	۴۰		۱۵۵
۲۱	۲۶	۹	صالی	۲۱	۲۰	۳۳	۲۹	۴۳		۱۵۶
۲۲	۲۷	۱۰	چهارشنبه	۲۳	۲۲	۳۴	۲۹	۴۵		۱۵۷
۲۳	۲۸	۱۱	پنجشنبه	۲۵	۲۴	۳۴	۲۹	۴۸		۱۵۸
۲۴	۲۹	۱۲	جمعه	۲۸	۲۵	۳۵	۲۹	۵۱		۱۵۹
۲۵	۳۰	۱۳	جمعه ایرتسی	۳۰	۲۷	۳۵	۲۹	۵۳		۱۶۰
۲۶	۱	۱۴	بازار	۳۳	۲۸	۳۵	۲۹	۵۶	تشرین اول رومی	۱۶۱
۲۷	۲	۱۵	بازار ایرتسی	۳۶	۲۹	۳۶	۲۹	۵۸		۱۶۲
۲۸	۳	۱۶	صالی	۳۹	۳۱	۳۶	۲۹	۱۱ ۱		۱۶۳
۲۹	۴	۱۷	چهارشنبه	۱۲۴۱	۳۲	۳۶	۲۹	۱۱ ۴		۱۶۴

سنه افرنجی

۱۹۰۶

سنه مالیه

۱۳۲۲

سنة هجرية قمرية

1773

سنة هجرية شمسية

1280

[illegible]

سنة ماله

1555

سنہ افرنجی

19.7





سنه هجرية قمرية

۱۳۲۴

سنه هجرية شمسية

۱۲۸۵

روز هفته	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم	کانون اول و دوم</
----------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-------------------

سنه مالیه

۱۳۲۲

سنه افرنجی

۱۹۰۷



سنة هجرية شمسية

۱۲۸۵

سنة هجرية قمرية

۱۳۲۴

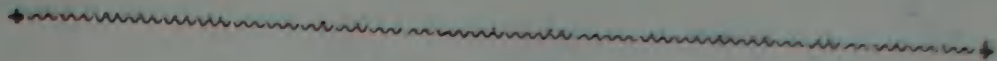
روز قمر	نوع	ایستاد	نوع	عصر اول	عصر	طلوع خمس	اسبوع	کانون ثانی روم	کانون ثانی افرنجی	دی افرنجی
روز قمر	نوع	د. سا	د. سا	د. سا	د. سا	د. سا				
۶۹	اجتماع نیرین بازار ایرتسی	۱۲۲۶	۱	۳۵	۹	۴۶	۷	۱۷	۲	۱۴
۷۰	روز ساعت دقیقه ۱۴	۲۵	۳۵	۴۶	۱۶	۱۳		۱۶	۳	۲
۷۱		۲۴	۳۵	۴۶	۱۵	۱۱		۱۷	۴	۳
۷۲		۲۲	۳۴	۴۶	۱۴	۱۰		۱۸	۵	۴
۷۳		۲۱	۳۴	۴۶	۱۳	۸		۱۹	۶	۵
۷۴		۱۹	۳۴	۴۶	۱۲	۷		۲۰	۷	۶
۷۵	تحويل شمس بدلو	۱۷	۳۴	۴۵	۱۱	۵		۲۱	۸	۷
۷۶		۱۶	۳۴	۴۵	۱۱	۳		۲۲	۹	۸
۷۷		۱۴	۳۴	۴۵	۱۰	۲		۲۳	۱۰	۹
۷۸	صلاة عبد سعید انجی	۱۲	۳۴	۴۵	۹	۱	۵۹	۲۴	۱۱	۱۰
۷۹	ساعت ۲ دقیقه ۴۸	۱۱	۳۴	۴۵	۸	۵۷		۲۵	۱۲	۱۱
۸۰		۹	۳۳	۴۴	۸	۵۶		۲۶	۱۳	۱۲
۸۱		۷	۳۳	۴۴	۷	۵۴		۲۷	۱۴	۱۳
۸۲		۶	۳۳	۴۴	۶	۵۲		۲۸	۱۵	۱۴
۸۳		۴	۳۳	۴۴	۵	۵۰		۲۹	۱۶	۱۵
۸۴		۲	۳۳	۴۴	۴	۴۸		۳۰	۱۷	۱۶
۸۵	آخر اربعین	۱۱	۰	۳۳	۴	۴۵		۳۱	۱۸	۱۷
۸۶	اول خمین شب افرنجی	۵۸	۳۲	۴۳	۲	۴۳		۱	۱۹	۱۸
۸۷		۵۶	۳۲	۴۳	۱	۴۱		۲	۲۰	۱۹
۸۸		۵۴	۳۲	۴۳	۰	۳۹		۳	۲۱	۲۰
۸۹		۵۲	۳۲	۴۳	۵۹	۳۷		۴	۲۲	۲۱
۹۰		۵۰	۳۲	۴۲	۵۸	۳۵		۵	۲۳	۲۲
۹۱		۴۸	۳۲	۴۲	۵۶	۳۲		۶	۲۴	۲۳
۹۲		۴۶	۳۱	۴۲	۵۵	۳۰		۷	۲۵	۲۴
۹۳		۴۴	۳۱	۴۲	۵۴	۲۸		۸	۲۶	۲۵
۹۴		۴۲	۳۱	۴۱	۵۳	۲۶		۹	۲۷	۲۶
۹۵		۴۰	۳۱	۴۱	۵۲	۲۳		۱۰	۲۸	۲۷
۹۶		۳۷	۳۱	۴۱	۵۱	۲۱		۱۱	۲۹	۲۸
۹۷		۳۵	۳۱	۴۱	۴۹	۱۸		۱۲	۳۰	۲۹
۹۸		۱۱۳۲	۱	۳۱	۹	۴۰	۶	۴۸	۱	۱۶
								۱۳	۳۱	۳۰

سنة افرنجی

۱۹۰۷

سنة مالیه

۱۳۲۲





ایام و لیالی مبارکه جدولی

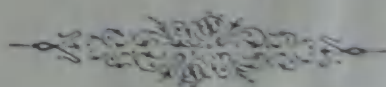
سنه هجرية قمرية

۱۳۲۴

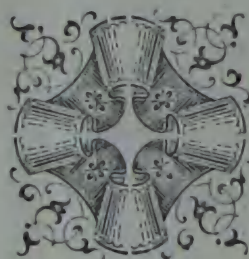
سنه ماليه

۱۳۲۲

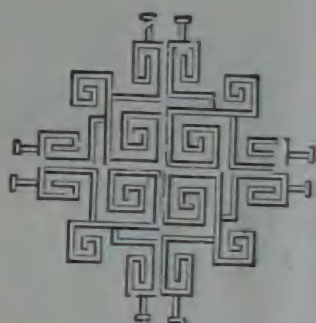
تاریخ	شهر و محل	تاریخ	شهر و روستا	یوم	ایام و لیالی مبارکه
۱	محرم	۱۳	شیاط	بازار	سال جدید میامن بدید
۱۰	محرم	۲۱	شیاط	صالی	یوم عاشورا
۱۲	ربیع الاول	۲۳	نیمسان	بازار	لیله مولد ابی علیه السلام
۵	رجب	۱۱	اقستوس	جعه	لیله جلیله رغائب
۱۵	شعبان	۳۰	ایلول	چهارشنبه	لیله برات سعادت غایات
۱۶	شعبان	۳۱	ایلول	پنجشنبه	ولادت باهر المیث جناب پادشاهی
۱۲	رجب	۱۹	اقستوس	بعد از نهمین	جلوس همایون شوکت نمودن حضرت شاهنشاهی
۲۷	رجب	۳	ایلول	بازار	لیله معراج البی علیه السلام
۱۵	رمضان	۱۹	تشرین اول	پنجشنبه	زیارت خرقه سعادت
۲۷	رمضان	۳۱	تشرین اول	صالی	لیله جلیله قدر
۱	شوال	۵	تشرین ثانی	جعه ایرتن	صلوة عبد فطر ساعت ۲ دقیقه ۴۴
۱۰	ذی الحجه	۱۱	کالون ثانی	پنجشنبه	عید سعید انجمن ساعت ۲ دقیقه ۴۸







~~~~~





• سلاطین عظام شوکت اتسام عثمانیه حضراتنک تاریخ ولادت و جلوس  
• همایون و مدت عمر و سلاطینلریله مراقده متبرک لری •

• مؤسس بنیان سلطنت غازی سلطان عثمان خان عالیمنقبت حضرتلری •  
ارطغرل غازی حضرتلری صابندن ۶۵۶ سنه هجریه سنه تولد ایله ۶۹۹ سنه سی  
جمادی الاولیسنک دردنجی کونی بالاسه تقلال جالس تخت سلطنت اولوب ۷۲۶ سنه سی  
شهر رمضانک یکرمی برنجی کونی ارتحاللری وقوع بولمشر . مدفن شریفلری بروسه ده  
حصار ایچنده عثمانیه میدانی نزدنده در .

• بروسه فاتحی غازی سلطان اورخان حضرتلری •

سلطان عثمان حضرتلرینک مخدوم عالی موسوملریدر ۶۸۰ سنه سنه تولد ایدرک  
۷۲۶ سنه سی شهر رمضانده جالس سر بر سلطنت اولمشر و ۷۶۱ سنه سنه ارتحاللری  
وقوع ایله پدر معظملری جوارنده دیگر تربه مخصوصیه دفن اولنمشر در .

• خداوندکار غازی شهرتیه مشهور سلطان مراد خان اول حضرتلری •

سلطان اورخان حضرتلری صابندن ۷۲۶ سنه سنه تولد و ۷۶۱ ده پدر جنت  
مقرلری مقامنه جلوس بیورمشر در ۷۹۱ سنه سی شهر رمضان شریفی اوائلنده قوصوه  
محاربه مشهوره سنه شهیداً ارتحال بیورمشر ایله نعش مغفرت نقشلری بروسه به نقل ایله  
چکرکه نام محله کی جامع شریف و عمارت عامر لری قارش و سنه کائن تربه محترمه به  
دفن اولنمشر . محل شهادت لرنده دخی بشقه جه تربه منیف لری وارد . مبرات عدیده لرندن  
بروسه ده سرای همایون محلی قارش و سنه عثمانیه میدانی نزدنده شهادت جاهی نایله  
برمعبد وسیع انشا بیورمشر در .

• غازی سلطان یلدرم بایزید خان حضرتلری •

سلطان مراد خان اول حضرتلرینک مخدوم بسالت موسوملریدر ۷۶۱ سنه سنه  
قدمهادت مهرداد شهود اولوب ۷۹۱ سنه سنه جالس تخت عثمانی و ۸۰۵ سنه سی شعبانک  
اون بشنجی کونی تارک دارقانی اولمشر در . مدفن شریفلری بروسه ده مشهور جامع کبیر  
برنورلرینک غیری اولان و شهرک جانب شرقیسنه مصادف بولانان دیگر جامع شریفلریله  
مدرسه و صوکرلری و سائر آثار لطیفه لری جوارنده در .

### • چلی سلطان محمد خان غازی حضر تلی •

سلطان یلدرم بایزید خان حضر تلی صلبند ۷۸۱ سنه سنده تولد ایلمش لرد ۸۱۶ سنه سنده جلوس هایونلری و ۸۲۴ سنه سنده ارتحالاری وقوع و لمشدر . بروسه ده غایت مصنع جامع شریف لری پیشگاهنده و سلطانیه نامبله . شهر مدرسه شریفه و عمارت معموده لری جوارنده کائن یشیل تره رفیع به دفن اولمش لرد .

### • غازی سلطان مراد خان ثانی حضر تلی •

چلی سلطان محمد خان حضر تلی بنک مخدوم مفخم لریدر ۸۰۶ سنه سنده تولد و ۸۲۴ سنه سنده جلوس ایله ۸۵۵ سنه می محرمک یشنجی کونی ادرنده عازم کاشن سرای رحمت اولوب بروسه ده کی مرادیه سمته کائن جامع شریف لری اتصالده قبه سنک اوزری آجیق تره مخصوصه لرینه نقل و دفن اولمش لرد . اشبوتره مبارکه حریمنده سلطان جم حضر تلی بنک غایت مزین تره لرله دیگر شهزادگان ذیشان حضر اتنک ده متعدد و مکلف تره شریفه و یاننده مدرسه و عمارات عامره لری وارد .

### • ابوالفتح والمغازی سلطان محمد خان ثانی حضر تلی •

سلطان مراد خان ثانی حضر تلی بنک مخدوم سعادت موسوم لریدر . استانبول و طربزون ونجه بلاد عظیمه فتحه موققتلری جهتله ( ابوالفتح ) عنوان جلیله اشتهار بولمش لرد . ۸۳۳ سنه می رجبک بدنجی کونی قدم نهاده عالم وجود و ۸۵۵ سنه می محرمده جالس تخت معالیمرد اولدیلر و ۸۸۶ سنه می ربیع الاولک دردنجی کونی غزابه عزیمت اناننده ککبوزه مرحله می جوارنده ارتحال بیوردیلر . تره علی لری استانبولده جامع جمیم ومنور لری پیشگاهنده و سائر آثار جلیله لری جوارنده در .

### • غازی سلطان بایزید خان ثانی حضر تلی •

ابوالفتح سلطان محمد خان حضر تلی صلبند ۸۵۱ سنه سنده تولد ایله ۸۸۶ سنه سنده جلوس و ۹۱۸ سنه می ربیع الآخرینک اوتنجی کونی ارتحال بیوردیلر . مدفن شریف لری استانبولده باب سرعسکری میداننده کی جامع شریف لری پیشگاهنده در .

### • فاتح مصر سلطان سابع خان اول حضر تلی •

سلطان بایزید خان ثانی حضر تلی بنک مخدوم عالی کهر لریدر ۸۷۵ سنه سنده تولد ایله



۹۱۸ سنه سنده جالس تخت عالی بخت عثمانی و ۹۲۶ سنه سی شوالنک طقوزنجی کونی عازم کلشن سرای جاردانی اولدیلر و آزوقته چوق آتار جلیله موفقی بیوردیلر .  
 تربه مبارک لری استانبولده واقع جامع شریف لری پیشکاهنده در .

### غازی سلطان سایمان خان اول حضرت لری ،

[ قانونی ] عنوانیله شهر در . یاوز سلطان سلیم خان قدیم حضرت لری نیک مخدوم  
 مفخم لری در ۹۰۰ سنه سنده ولادت سیه لری و ۹۲۶ سنه سنده جلوس هایونلری و قرق  
 سکر سنه سلطنتدن صکره سکنوار غزا سنده خستله رق ۹۷۴ سنه سی صقربنک یکرمنجی  
 کونی ارتحال لری وقوعه کیشدر . باب فتوی جوارنده جسم و متین جامع شریف بندظیر لری  
 پیشکاهنده واقع تربه مخصوصه لرینه دفن اولمشلدر .  
 ادر نه ده کی اسکی جامع شریفده اولدینی مئلاو تربه مذکوره قبوسنک اوس سنده دخی  
 حجر اسود اسعدک برجزی بولندینی شهر و اثری شهرود اولغله پیشکاهندن اماله  
 انظار زیارتله کسب شرف اولمقده در .

### غازی سلطان سلیم خان ثانی حضرت لری ،

سلطان سلیمان خان اول حضرت لری صلبندن ۹۳۰ سنه سی رجبنک آلتنجی کونی تولد  
 و ۹۷۴ سنه سنده جلوس بیورده شلر و ۹۸۳ سنه سی شعبانک یکرمنجی کونی ارتحال  
 ایلمشلدر . مدفن شریف لری آیاصوفیه جامعی حریمده در . مبرات مکمله لرندن ادر نه ده  
 شهر و بیهمتا جامع شریف لری و آیاصوفیه نیک جسم مناره لرله درون و بیرونده وقویه  
 و بلاد سائرده آثار خیره لری واردر .

### غازی سلطان مراد خان ثالث حضرت لری ،

۹۵۳ سنه سی جمادی الاولیسنک بشنجی کونی سلطان سلیم خان ثانی حضرت لری صلبندن  
 تولد ایله ۹۸۳ سنه سنده جلوس بیورده شلدر . ۱۰۰۳ سنه سی جمادی الاولیسنک سکرمنجی  
 کونی ارتحال ایتمه لرله آیاصوفیه حریمده پدر افخم لری تربه شریفه سی اتصالده کائن  
 تربه مخصوصه لرینه دفن اولمشلدر .

### اکری فاتحی غازی سلطان محمد خان ثالث حضرت لری ،

سلطان مراد خان ثالث حضرت لری نیک مخدوم مفخم لری در . ۹۸۴ سنه سی  
 ذی القعدة سنک بدنجی کونی تولد و ۱۰۰۳ سنه سی جمادی الاولیسنده جلوس و ۱۰۱۲

سنه سی و چہنک اون ایکنجی کونی رحلت ایامش اردو . مدفون شریفلری آیاصوفیه بیشکاھندہ  
اسکی دارالفنون قارشوسندہ کی گوشدہ تریہ مزینہ درونندہ در .

### غازی سلطان احمد خان اول حضرت تلی

سلطان محمد خان ثالث حضرت تلی صابندن ۹۹۸ سنه سی جہادی الآخرہ سنہک  
اون ایکنجی کونی تولد ایله ۱۰۱۲ سنه سی و چہنک جالس تخت عثمانی اولمشار و ۱۰۲۶  
سنه سی ذی القعدہ سنک یکر می ایکنجی کونی ارتحال ایامش اردو . استانبولہ آت میدانندہ کی  
آلتی منارہ لی جامع شریفلری جوارندہ واقع تریہ مخصوصدہ مدفوندر لر . اون درونجی  
پادشاہ عالیجاہ اولوب اوندرت یاشلرندہ جلوس ایله اوندرت سنہ مقام مہلای سلطنتہ  
روقتساز اولمشلردر .

### سلطان مصطفی خان اول حضرت تلی

سلطان محمد خان ثالث حضرت تلی صابندن ۱۰۰۱ سنہ سندہ تولد ایله ۱۰۲۶ سنہ سی  
ذی القعدہ سنک یکر می ایکنجی کونی برادر لر لی سلطان احمد خان حضرت تلی وقامنہ اجلاس  
اولوب ۱۰۲۸ سنہ سی ربیع الاولی غرہ سندہ فراغت ایلمشلردر .

### سلطان عثمان خان ثانی حضرت تلی

سلطان احمد خان اول حضرت تلی بنک مخدوم کبیر مکارم موسوملریدر . ۱۰۱۳  
سنہ سندہ تولد ایله ۱۰۲۸ سنہ سی ربیع الاولندہ جلوس ایتمشلر و ۱۰۳۱ سنہ سی و چہنک  
طوقونجی کونی ارتحال ایتملریلہ پدر محترم لری یانہ دفن اولمشلردر .

### سلطان مصطفی خان اول حضرت تلی

۱۰۳۱ سنہ سندہ جالس تخت عالی عثمانی اولوب ۱۰۴۸ سنہ سندہ عالم عقبایہ رحلت  
ایلمشلر و آیاصوفیہ جامع شریفنہ متصل کتبخانہ قربندہ واقع تریہ مخصوصیہ دفن  
ایلمشلردر .

### فاتح بغداد غازی سلطان مراد خان رابع حضرت تلی

سلطان احمد خان اول حضرت تلی صابندن ۱۰۱۸ سنہ سی جہادی الاولیہ سنک  
یکرمی سکونجی کونی تولد و ۱۰۳۲ سنہ سی ذی القعدہ سنک اون بشنجی کونی جالس تخت  
عثمانی اولمشلر و ۱۰۴۹ سنہ سندہ ارتحال ایله پدر مہظملرینک یانہ دفن اولمشلردر .  
کمال قوت و شجاعت فوق العادہ ایله شہرت بولمشلر ایدی .



### • سلطان ابراهیم خان حضرتلری •

سلطان احمد خان اول حضرتلری صلبندن ۱۰۲۴ سنه‌سی شوالک اون اوچنجی کونی تولد و ۱۰۴۹ سنه‌سی شوالک اون آلتنجی کونی برادر عالیلری سلطان مراد خان رابع حضرتلری مقامنه جلوس ایله ۱۰۵۸ سنه‌سی رجینک یکریمی طقوزنده عالم فانیدن رحلت ایتملیله آیاصوفیه جامع شریفی اتصالنده عم اکرملری سلطان مصطفی خان اول حضرتلری نزدینه دفن اولمشلردر .

### • غازی سلطان محمد خان رابع حضرتلری •

۱۰۵۱ سنه‌سی شهر رمضان شریفنک یکریمی طقوزنجی کونی سلطان ابراهیم خان حضرتلری صلبندن تولد ایله ۱۰۵۸ سنه‌سی رجینده جلوس ایتمشله ورق برسنه سلطنتدن صکره ۱۰۹۹ سنه‌سی محرمک ایکنجی کونی اختیار عزلت و ۱۱۰۴ سنه‌سنده ادرنده رحلت بیوره‌شلردر . نیش عالیلری استانبوله کتوریلوب باغچه‌قبوسنده والدۀ محترم‌لری ترخان سلطان حضرتلرینک اثر مکملاری اولان یکی جامع شریف حوالیسندنکی تربۀ شریفیه دفن ایدمشلردر .

### • سلطان سلیمان خان ثانی حضرتلری •

۱۰۵۲ سنه‌سنده سلطان ابراهیم خان حضرتلری صلبندن تولد ایله ۱۰۹۹ سنه‌سنده جالس تخت عثمانی اولمشلر و ۱۱۰۲ سنه‌سنده ارتحال بیوره‌شلردر . مدفن شریفلری جد عالیلری سلطان سلیمان خان اول حضرتلری تربه‌سنده در .

### • سلطان احمد خان ثانی حضرتلری •

سلطان ابراهیم خان حضرتلرینک مخدوم اکرم‌لریدر . ۱۰۵۲ سنه‌سی ذی‌الحجه سنک آلتنجی کونی تولد ایله ۱۱۰۲ سنه‌سی شهر رمضانک یکریمی آلتنجی کونی برادر مکرملری سلطان سلیمان خان ثانی حضرتلری مقامنه جلوس ایلمشلردر . ۱۱۰۶ سنه‌سنده ارتحال ایله جد امجدلری سلطان سلیمان خان اول حضرتلری تربه‌سنه دفن اولمشلردر .

### • سلطان مصطفی خان ثانی حضرتلری •

۱۰۷۴ سنه‌سنده سلطان محمد خان رابع حضرتلری صلبندن تولد و ۱۱۰۶ سنه‌سی جمادی‌الآخره سنک یکریمی ایکنجی کونی عم مکرملری سلطان احمد خان ثانی حضرتلری

مقامه جالس اولمشلر و ۱۱۱۵ سنه سنده ارتحال داربقا ايله يكي جامع شريف حوايد سنده كي  
ترخان والده سلطان حضرتلري تربته شريفه سنه دفن اولمشلردر .

### غازي سلطان احمد خان ثالث حضرتلري .

سلطان محمد خان رابع حضرتلرينك نجل نجيل عاليلى اولوب ۱۰۸۴ سنه سنده  
تولد و ۱۱۱۵ سنه ربيع الآخيرينك ايكنجى كوني جلوس ايتمشلردر ۱۱۴۹ سنه سنده  
ارتحال داربقا ايله يكي جامع شريف حريمده والده سلطان حضرتلري تربته منيفه سنه  
دفن اولمشلردر .

### غازي سلطان محمود خان اول حضرتلري .

۱۱۰۸ سنه مى محرمينك دردنجى كوني سلطان مصطفى خان ثاني حضرتلري صلبندن  
تولد ايله ۱۱۴۳ سنه مى ربيع اولنك اون بشنجى كوني تخت عالي بخت عثمانى به جلوس  
ايتمشلر و ۱۱۶۸ سنه مى صفرينك يكرمى سكرنجى جمعه كوني ارتحاللري وقوعيله يكي جامع  
يائنده كي والده سلطان حضرتلري تربته منيفه سنه دفن اولمشلردر .

### سلطان عثمان خان ثالث حضرتلري .

سلطان مصطفى خان ثاني حضرتلري صلبندن ۱۱۱۰ نارنجنده ولادته ۱۱۶۸ سنه مى  
صفرينك يكرمى سكرنجى كوني برادر معظملى سلطان محمود خان اول حضرتلري  
مقامه جالس اولمشلر و ۱۱۷۱ سنه مى صفرينك اون آلتنجى كوني ارتحال ايله يكي جامع  
يائنده كي والده سلطان حضرتلري تربته شريفه سنه دفن اولمشلردر .

### غازي سلطان مصطفى خان ثالث حضرتلري .

۱۱۲۹ سنه سنده سلطان احمد خان ثالث حضرتلري صلبندن تولد و ۱۱۷۲ سنه مى  
صفرينك اون آلتنجى كوني سر برسلطه جلوس ايله ۱۱۸۷ سنه مى ذى القعدة سنك  
سكرنجى كوني ارتحال بيورمشلردر . معابد منيفه متعدده لردن لاله لى ناميله معروف اولان  
جامع شريفلى جوارنده وجاده اوزنده واقع تربته مخصوصه لرينه دفن اولمشلردر .

### غازي سلطان عبدالحميد خان اول حضرتلري .

سلطان احمد خان ثالث حضرتلرينك مخدوم محترم لريد ۱۱۳۷ سنه سنده تولد



ایتمشدر و ۱۱۸۷ سنه می ذی القعدة سنك سكرنجی كونی برادرلری سلطان مصطفی خان ثالث  
حضر تلری یرینه جالس تخت عثمانی اولمشدر و ۱۲۰۳ سنه می رجینك اون ایکنجی  
کونی ارتحال ایله موفق بیورلدقلری مبرات عیدیده دن باغچه قیوسی نزدنده مدرسه  
منیفه و عمارات عامرلری قربنده اولان تربۀ مخصوصه لرینه دفن اولمشدر .

• فاتح ثانی مصر غازی سلطان سلیم خان ثالث حضر تلری •

سلطان مصطفی خان ثالث حضر تلری صلبندن ۱۱۷۵ سنه سنده تولد و ۱۲۰۳  
سنه سنده عم افخماری مقام عالیه جالس اولمشدر و ۱۲۲۳ سنه سنده ارتحال ایتمشدر  
پدر اکرملری تربۀ شریفه سنده مدفوندر .

• سلطان مصطفی خان رابع حضر تلری •

۱۱۹۳ سنه سنده سلطان عبدالحمید خان اول حضر تلری صلبندن تولد ایدوب  
۱۲۲۲ سنه می ربیع الآخر سنك یکرمی برنجی کونی جلوس ایتمشدر و ۱۲۲۳ سنه سنده  
ارتحال ایله پدر افخماری تربۀ منیفه سنه دفن اولمشدر .

• غازی سلطان محمود خان ثانی حضر تلری •

۱۱۹۹ سنه می شهر رمضانك اون اوچنجی کونی غازی سلطان عبدالحمید خان اول  
حضر تلرینك صلبندن زیور کمواره شهود اولوب ۱۲۲۳ سنه می جمادی الاول سنك  
دردنجی کونی جالس تخت عالی بخت سلطنت و ۱۲۵۵ سنه می ربیع الاولك اون طقوزنجی  
بازار یرته می کونی عازم کاشنسرای آخرت اولمشدر . چنبرلی طاش جوارنده تربۀ  
مکمله مخصوصه مدفوندر .

• غازی سلطان عبدالمجید خان حضر تلری •

سلطان محمود خان ثانی حضر تلرینك صاب هایونلرندن ۱۲۳۸ سنه می شهبانك  
اون برنجی کونی بالین والاقبال زینت بخشای مهد وجود اولوب ۱۲۵۵ سنه می  
ربیع الاولك اون طقوزنجی بازار یرته می کونی پدر عالیکهرلری مقامه شرف افزای شان  
واجلال اولمشدر و ۱۲۷۷ سنه می ذی الحجه سنك اون یدنجی کونی ارتحاللری وقوعیه  
سلطان سایم خان اول حضر تلری جامع شریفلری جوارنده واقع تربۀ مخصوصه لرینه  
دفن اولمشدر .

### • سلطان عبدالعزیز خان حضرتلری •

سلطان محمود خان حضرتلرینک نجل مکرملریدر ۱۲۴۵ - سنه سی ش - بانک  
اون دردنجی کونی قدیمهاده عالم وجود اولوب ۱۲۷۷ سنه سی ذی الحجه سنک اون یدنجی  
کونی برادرلری غازی سلطان عبدالجید خان حضرتلری مقام معالی اتس - امنه جالس  
اولمش و ۱۲۹۳ سنه سی جمادی الاول سنک اون یدنجی کونی فراغ و بش کون صکره شهیداً  
ارتحال ایله پدر معظملری غازی - سلطان محمود خان ثانی حضرتلری تربه لطیفه - نه  
دفن اولمشلردر .

### • سلطان مراد خان خامس حضرتلری •

غازی عبدالجید خان حضرتلرینک مخدوملرندندر ۱۲۵۶ سنه سی رجینک یکرمی  
بشنجی کونی تولد ایتمش و اوج آی اوج کون سلطنتده بولنوب مبتلا اولدقلری علتدن  
طولایی ۱۳۲۲ - سنه سی جمادی الآخره سنک اون یدنجی بازار ایرته - سی کونی ارتحاللری  
وقوعیله یکی جامع شریف قربنده والده محترمه لری تربه سنه دفن اولمشلردر .







بیدیه بجای سرخود میر عجمانی در شاه عجمیه  
به همتا و به مدون در سطر لیل سطر سطر  
الفردی علی محمد خانان لیل سطر الفردی  
عبدالمجید خانان لیل سطر الفردی و سطر سطر  
بهموما و الفرض و الفرض و الفرض و الفرض  
بهموما و الفرض و الفرض و الفرض و الفرض



تھکر سببان سرفشا لوانی فتحی جھار سنبہ کونہ  
لورہ کھورہ رہیں وجود اور فیر ایک فوطقا  
دوم کر سہی تھکر سببان مکر سببان لورہ فتحی سنبہ کونہ  
وللا ستمقا سرور لورہ خورہ و سنبہ لورہ  
جناب لورہ لورہ سنبہ و سنبہ لورہ لورہ  
و سنبہ و سنبہ لورہ لورہ لورہ لورہ  
خورہ لورہ لورہ لورہ لورہ لورہ  
بجاء حضور سرب لورہ

بر صیغه برقراروده اشارت قلند فی وجهه مبدأ دور سعادت  
 ملك وملت اولان ولادت پرسمت جناب شهر یاری بیک ایکی یوز  
 الی نکر سنه سی شهر شعبان شریفک اون التیندن وجلوس  
 میا من مائوس حضرت خلافتنا همی بیک ایکی یوز طقسان اوج سنه  
 شهر شعبان معظمک اون برینه مصادف بیک ایکی یوز طقسان  
 ایکی سنه رومیه سی اغستوسنک اون طقوزنده شرف واقع اولوب  
 هر سنه ولادت سنیه شهر آیینلری تاریخ عربی وجلوس هایون  
 شهر آیینلری تاریخ رومی اعتبار نیله اجرا قلمقده اولدیندن  
 بو سنه تمینده قفنی کونه تصادف ایدجکی بروجہ آق بیاز اولور

وَلَدَتْ بَاهِرَ الْمَمْنَتِ جَنَابَ دِشَاهُو

۱۱ شعبان معظم سنه ۱۲۲۴

۲۱ ایلول سنه ۱۳۲۲

بخشنه کوفی

جلوس هایون شوکت نمون حضرت شهنشاهو

۱۲ رجب شریف سنه ۱۲۲۴

۱۹ اغستوس سنه ۱۳۲۲

جمعہ از سنه کوفی



ولادت هایون میمنت مقرون حضرت بادشاهی به دائر والد کثیر المحامد  
جهانبانی جنتمکان سلطان عبدالمجید خان غازی حضرت نوری جانب  
اشرف نردن صدر اعظم محمد رؤف پاشایه خطاباً باب عالی به  
شرف وارد اولان خط هایون مسرت نمونک  
صورت منصفه سیدر :

### ﴿ صورت خط هایون ﴾

« بنم وزیر صداقت سمیرم  
« جناب خلاق جهانک لطف و عنایت علیه سینه حمد اولسون . اشبو و ماه خالک اون  
« آلتنجی دونکی چهارشنبه کونی ساعت اون برقرار لرنده صلب پاک شاهانه مزدن بر شهرزاده  
« قدم نهادۀ عالم شهود و مسرت افزای که وارۀ وجود اوله رق اسمنی سلطان (عبدالمجید)  
« تسمیه ایلدوب سنی و بالجله بندگان سلطنت سنیہ مزی تبشیر ایچون اشبو خط هایون  
« مسرت نمون ملوکانه مزی تسطیر و دارالسعادة الشریفه اغامی ایلہ طرفک تسمیر  
« ایلدم . جناب واجب الوجود عمرینی مدود و قدومنی ذات شاهانه مزه و کافۀ عبادالله  
« متیمن و مسعود بیورسون آمین . بومسرت جمیلہ دن جمله عالمیان . بشر و حصہ مند  
« اولاق اوزره یدی کون بشر نوبت طوب انداختی و بالجله وکلای فخام و بندگان صدق  
« اتسمز و سائر ایستکلی اولانلر دخی ایام مذکورہ کیجه لرندہ ایقاد قبادیل ایلہ اجرای  
« مراسم سرور و شادی اولنمسنی لازم کلنلره تنبیه ایلہ سین . همان جناب رب العالمین  
« سلالہ طاهرہ مزی الی الابد باقی و دائم و هر حاله عبادالله کمال رفاه و آسایش احسان  
« بیورسون آمین بحرمة رسول الثقلین »

اشبو خط هایون ولادت ملوکانه نک فرداسی پنجشنبه کونی صورت مطنطنه ده باب عالی به  
شرف وارد اولوب مکمل موسیقہ ایلہ استقبال اوله رق مجلس والای احکام عدلیہ دائره سنده  
وکلای فخام و وزرای عظام و رجال و امرای بنام مواجم سنده قرائت ویدی کون بشر  
نوبت طوب انداختیلہ هر طرفه اجرای مسرت اولمشدر .  
جناب حق عمر و عاقبت و شان و شوکت هایونلرینی مزداد بیورسون آمین .

﴿ رَبِّ مَلِكِهِ وَعَلَمِيهِ وَعَسْكَرِيهِ نَكَ تَرْتِيبَاتِ تَشْرِيفَاتِيهِ سِي ﴾

رَتَبَةُ وَزَارَتِ وَمَشِيرَتِ — صدر روم ایلی وانا طورلی — برنجی فریق  
رَتَبَةُ بِالَا

استانبول قاضیلنی — فریقاق — رَتَبَةُ اُولی صَنَفِ اُولی — روم ایلی بکلبکلیکی

حرمین الشریفین مولوننی — میرلوالق — میرمیرانلق — رَتَبَةُ اُولی صَنَفِ ثَانِیَسِ

بلارخمه مولوننی — میرآلایلق — رَتَبَةُ ثَانِیهِ صَنَفِ مَتَازِی

مخرج مولوننی — رَتَبَةُ ثَانِیهِ صَنَفِ ثَانِیَسِ — میرامرالق — عسکری قائمه قاملنی —  
اصطبل عامره مدبرلکی یایه سی

کبارمدرسین — بیکباشیلق — رَتَبَةُ ثَالِثِ — رکاب همایون قیوچی باشیلنی

مدرسلك یایه سی — آلا ی امینلکی رَتَبِی سِ

رَتَبَةُ رَابِعِ — قول اغالق رَتَبِی سِ

خواجگان رَتَبِی سِ — رَتَبَةُ خَامِسِ — یوز باشیلق رَتَبِی سِ



## ❦ القاب رسمیه ❦

### ❦ ذات فیخامتسمات صدراعظمی به خطاباً ❦

علمای کرام جانبیدن : معروض داعی کینه لریدرکه  
سائر ذوات طرفلرندن : معروض جا کر کینه لریدرکه  
عباره آره سنده اسملری ذکر اولند قدمه غیاباً :  
فخامتلو دولتلو حضرتلری

### ❦ مسند جلیل صدارت عظمایی احراز ایتش اولان وزرای نظام حضرتانه خطاباً ❦

علمای کرام جانبیدن : معروض داعی لریدرکه  
سائر ذوات طرفلرندن : معروض جا کر لریدرکه  
عباره آره سنده اسملری ذکر اولند قدمه غیاباً :  
ایمتلو دولتلو حضرتلری

امیرمکه مکرمه حضرتلریله معزوللاری حضرتانه  
دولتلو سیادتلو افندم حضرتلری

دارالسعاده اشرفیه اغاسی حضرتلریله  
دولتلو عنایتلو افندم حضرتلری

### ❦ مقام جلیل سرعسکری به و شرف صهریت سینه به نائل اولان وزرای ❦

#### ❦ عظام حضرتانه ❦

دولتلو عطاوفلو افندم حضرتلری  
ذات سردار اکرمی به : دولتلو رافتلو افندم حضرتلری  
وزرای عظام و مشیران کرام حضرتانه : دولتلو افندم حضرتلری  
برنجی فریق ورتبه بالا رجال کرامنه : عطاوفلو افندم حضرتلری

فریقان کرامه ، رتبه اولی صنف اولی رجال کرامنه ، روم ایل بکار بکیلیکی پایه لو امرای کرامه :  
سعادتلو افندم حضرتلری

میرلوارزه ، میرمیران کرامه ، رتبه اولی صنف ثانیه سی رجاله

سعادتلو افندم

میرآلایه ، رتبه ثانیه صنف متمایزی اصحابه : عزرتلو افندم

رتبه ثانیه صنف نایسته ، میرامرایه ، عسکری قائم مقام لرینه ، اصطبل عامره مدیرلکی

پایه لورینه : عزرتلو افندی یاشا بک آغا

بیگباشیلره ، رتبه ثالثیه ، رکاب هابون قیوجی باشیلنی پایه لورینه ، آلائی امناسنه :

رفعتلو بک افندی آغا

رتبه رابعیه ، قول آغالرینه ، خواجکانه ، رتبه خامسه یه ، یوزباشیلره :

فتوتلو بک افندی آغا

رتبه مذکوره مادیونده بولانلر ایله سائر مأموریتده اولانلره :

حیتلو بک افندی آغا

### ﴿ مسند جلیل مشیخت اسلامییه خطاباً ﴾

علمای کرام جانبندن : معروض داعی دیرینه لریدرکه

سائر ذوات طرفلرندن : معروض بنده دیرینه لریدرکه

عباره آره سنده غیاباً : دولتلو سماحتلو حضرتلری

### ﴿ مشیخت جلیله اسلامییه دن منفصل ذوات فضاومه خطاباً ﴾

علمای کرام جانبندن : معروض داعیلریدرکه

سائر ذوات طرفلرندن : معروض بنده لریدرکه

عباره آره سنده غیاباً : دولتلو فضیلتلو حضرتلری

صدور عظامه : سماحتلو افندم حضرتلری

استانبول قاضیالکی پایه لو ذوات کرامه : فضیلتلو افندم حضرتلری

[ حرمین محترمین مولو بی پایه لو ذوات کرامه : فضیلتلو افندم

بلادخسه و مخرج و دوریه موالی کرامته : فضیلتلو افندی

مدرسین کرامه : مکرمتلو افندی

قضاتدن بولان ذواته : مودتلو افندی



## سلطنت سینه نك نشان ذیشانلری

### خاندان آل عثمان

— مرصع —

خاندان آل عثمان نشان ذیشانی ولی نعمت بیتمز شوکتلو پادشاهز غازی سلطان  
 ﴿عبدالحمید﴾ خان ثانی افندمز حضر تلرینك مآثر جلیله هاپونلرندندر اورنه-نده کی  
 قطعه زربنه منقوش طغرای هاپونك زیرنده بیاض مینادن معمول بردفنه دالی و نشانك  
 قلاویه ربط ایدیه چکی محنده كذلك بیاض مینادن مصنوع بر قوردون باغی واردر .

### ارطغرل نشانی

ارطغرل نشان ذیشانی ولی نعمت بیتمز شوکتلو پادشاهز غازی سلطان ﴿عبدالحمید﴾  
 خان ثانی افندمز حضر تلرینك مآثر جلیله هاپونلرندندر آلتوندن معمول و ایلدیزشکنده  
 اولوب اون ایکی تربیل و گوشه لرنده آلتون و مینا ایله ایشلمش اون ایکی یلدیزی حاوی  
 وارنده ارطغرل کلمه مبعجله سی و برجهمنده ارطغرل حضر تلرینك بیوک آسیادن  
 هجرتی تاریخی و دیگر جهتمده نشان عالینك طرف اشرف حضرت خلافتنا هیدن تأسیس  
 بیورلدینی تاریخی محتویدر .

### افتخار

— مرصع —

نشان افتخار چشمکاز سلطان محمود خان ثانی حضر تلرینك زمان سلطنتلرنده احداث  
 بیورلمشدر . رتب متعدده به منقسم اولیوب یالکز قطعه مرصعه سی واردر .

### نشان امتیاز

— مرصع —

نشان امتیاز ولی نعمت بیتمز شوکتلو پادشاهز غازی سلطان ﴿عبدالحمید﴾  
 خان ثانی افندمز حضر تلرینك جمله مآثر جلیله هاپونلرندندر رتب متعدده به منقسم  
 اولیوب آلتون و گوشه مدالیه لری واردر قوردونك نصف طولانیسی یس-یل نصف  
 دیگر قمری قرمز رنگه در .

### ﴿ نشان عثمانی ﴾

— مرصع —

برنجی ، ایکنجی ، اوچنجی ، دردنجی

نشان عثمانی جنتمکان سلطان عبدالعزیز خان حضرت تلیزینک ایجاد کرده عالیلریدر  
برنجی رتبه-سَنک مرصع وسیم قطعه تلیزینک اورتهمی یشیل کناری قرمزی رنگلی  
قوردونی وارددر .

### ﴿ نشان مجیدی ﴾

— مرصع —

برنجی ، ایکنجی ، اوچنجی ، دردنجی ، یشنجی

نشان مجیدی والد کثیرالمحامد شهریار جنتمکان سلطان عبدالمجید خان غازی  
حضرت تلیزینک مآثر عالیلرندندر برنجی رتبه-سَنک مرصع وسیم قطعه تلیزینک اورتهمی  
قرمزی کناری یشیل رنگلی قوردونی وارددر .

### ﴿ نشان شفقت ﴾

برنجی ، ایکنجی ، اوچنجی

شفقت نشانی ولی نعمت بیستمز شوکتاو پادشاهمز غازی سلطان ﴿ عبدالحمید ﴾  
خان نانی اقدامز حضرت تلیزینک مآثر جلیله هاپونلرندندر طائفة نسایه مخصوص اولوب  
برنجیسیله ایکنجیسی مرصعدر وقوردونی اورتهمی بیاض کناری یشیل وقرمزی  
رنگدهدر .

### ﴿ مدالیهلر ﴾

— یونان محاربهسی مدالیهسی —

ذات شوکتسمات جناب خلافتیناهینک جهه آثار سذیلرندن اولوب ۲۷ ذی القعدة  
سنه ۱۳۱۴ تاریخنده احداث بیورلمشدر .

— تخلیصیه مدالیهسی — کموش

جهه مآثر عالیہ جناب پادشاهیدن اولهرق ۲۵ ربیع الآخر سنه ۱۳۱۰ تاریخنده  
احداث بیورلمشدر .



— لیاقت مدالیه سی — آلتون وکوش

جمله مآثر عالیہ جناب پادشاهیدن اوله رق ۱۳۰۸ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— کرید مدالیه سی — آلتون وکوش

جمله مآثر عالیہ جناب پادشاهیدن اوله رق ۱۳۰۸ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— صنایع مدالیه سی — آلتون وکوش

جمله مآثر عالیہ جناب پادشاهیدن اوله رق ترقی صنایعہ خادم اولانلره احسان

بیورلمشدر .

— افتخار مدالیه سی —

جمله مآثر عالیہ جناب پادشاهیدن اوله رق ۲ ربیع الآخر سنه ۱۳۰۶ تاریخنده

احداث بیورلمشدر .

— امتیاز مدالیه سی — آلتون وکوش

جمله مآثر عالیہ جناب پادشاهیدن اوله رق ۲۱ ذی القعدة سنه ۱۳۰۰ تاریخنده

احداث بیورلمشدر .

— پاونہ مدالیه سی —

جمله مآثر عالیہ جناب پادشاهیدن اوله رق ۱۲۹۴ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— روسیه محاربه سنه مخصوص مدالیه —

جمله مآثر عالیہ جناب پادشاهیدن اوله رق ۱۲۹۴ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— کرید مدالیه سی —

فردوس آشیان سلطان عبدالعزیز خان حضر تترینک زمان سلطنتلرنده ۱۲۸۵ تاریخنده

احداث بیورلمشدر .

— قره طاغ مدالیه سی —

فردوس آشیان سلطان عبدالعزیز خان حضر تترینک زمان سلطنتلرنده ۱۲۷۹

سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— قارص —

فردوس آشیان سلطان عبدالحمید خان حضر تترینک زمان سلطنتلرنده ۱۲۷۲

سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— قریم — سلستره —

اشیو مدالیه لر دخی جنتمکان سلطان عبدالحمید خان حضر تترینک زمان سلطنتلرنده

۱۲۷۱ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— سواستوپول مدالیه سی —

خاقان مشارالیهک زمان سلطنتلرنده ۱۲۷۰ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— بوسنه مدالیه سی —

خاقان مشارالیهک زمان سلطنتلرنده ۱۲۶۶ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— کردستان مدالیه سی —

خاقان مشارالیهک زمان سلطنتلرنده ۱۲۶۳ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— خطه یمانییه مخصوص مدالیه —

خاقان مشارالیهک زمان سلطنتلرنده ۱۲۶۳ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— بریه الشام وقاعه عکا مدالیه سی —

خاقان مشارالیهک زمان سلطنتلرنده ۱۲۵۶ سنه سنده احداث بیورلمشدر .

— اشقودره مدالیه سی —

فردوس آذیان سلطان غازی محمود خان ثانی حضر تلیرنک زمان سلطنتلرنده

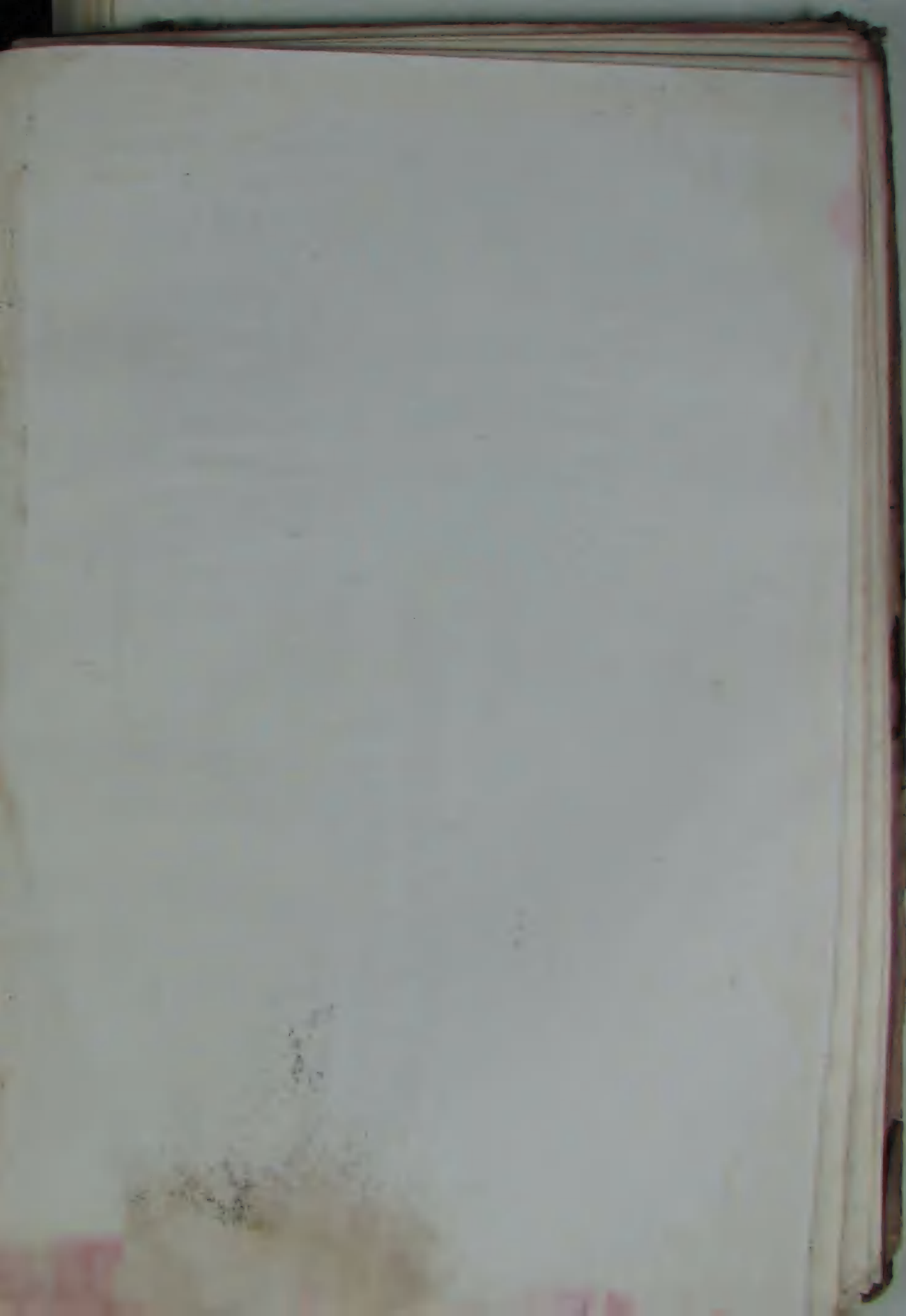
۱۲۴۷ سنه سنده احداث بیورلمشدر .







حمیدیه بروسه زراعت عملیات مکتبی





تقویم زراعی

ولا یمکنك ایجابات اقلیمیة وموقعیة موافقہ اولیہ اوزرہ برورہ صیدی زراعت  
عملیات ممکنہی ارارہ فہ صورت مخصوصہ دہ ترتیب ابرلشدر .

## تقویم زراعی

### مارت عملیات زراعی سی

#### صوباشی و یاچفتجینک وظائفی

یازلق تخم‌لری حاضر لامق و تمیزله مک و سورمه‌لری بترمک جهنلرینه نظارت  
ایتمکدن عبارتدر .

#### چفت ایشلری

یازلق سورمه‌لره دوام اوله‌رق هوا مساعد اولدینی تقدیرده کوپره لنمسی اقتضاییدن  
ترلاره کوپره نقلیاتی ابله بوتجه‌لقلرده مزروع نباتاتک قارداشانمسی ایچون سورکی  
وطیرمق کچیریلور .

#### ال ایشلری

ایلاک بهارده زرع ایدیله جک تخم‌لر تمیزلهرک حاضر ایدیلور .

#### زرعیات و غرسیات

اولجه استحضار ایدلمش اولان یصدقلره توتون تخمی و ترلاده کتان ، کنویر ،  
پتاس ، یرالماسی ، حاووج اککمکه باشلانیلور .

#### چایر و صرعالر

چایرلرده بولان کوستیک تو، سکاری تخریب و کوستبکار ممکن اوله بیلدیکی قدر برطام  
وسائطه مراجعتله اتلاف ایدیلور . چایرلر دروننده خدایی نابت اوله‌رق نشوونما بولان  
ضرر اولتر قلع ابله تطهیر ایدیلور . موسم مساعد اولدینی یعنی طوک و قیراغی اولدینی  
زمانلرده طبیی چایرلرک اسقاسنه دوام ایدیلور .



## باغجیلیق

بودامه و دالدیرمه ، آشی و غرسیانه مباشرت و یادوام ایدیلور . ظموری ملحوظ اولان [ آتراقدوز ] خسته لکنک منع سرایی ایچون کوزطاشی محلولیه آصمه یاراقلری بادانه ایدیلور .

## بوجکچیلک و دوتجلیق

بوجک تخم لری نك خلاف معتاد اوله رق حصوله کلمی مأمول اولان تبدلات هواشیه دن وقایه سی ایچون محافظه نه دقت واعتنا و دوتلق اتخاذ اوله جق ترلاره فداتلرک غرسیانه دوام اولنور .

## اشجار مشمره

اشجار مشمره باغچه سنده میوه اغاجلرندن آرمودک بودانمی ختام بولمش اوله جفتندن اربک ، قیسی ، شفتالی کبی میوه سی چکر دکلی اغاجلرک بودانمنه باشلانور ، یاتر مه طریقله یاییلان دالدیرمه عملیاتنه دوام واما ، آرمود ، اربک و قیسی اغاجلرینه قلم آشیسی تطبیق ایدیلور . میوه اغاجلرینک قابوقلری اوزرنده و دروننده بولسان بوجک لری و یورطه لری اتلاف و بوسونلرینی تطهیر ایتمک ایچون اغاجلرک کوده سی کرج صوبی محلولیه بادانه اولنور . بعض میوه اغاجلرینک ده تخم لری بو آیده زرع ایدیلور .

## اورمانجیلیق

اغاج قطعیاتنه نهایت و بریلور . رجینه لی اغاجلرک تخمندن تکثیرینه مباشرت اولنور . یصدقلرده موجود فداتلر جیقاریله رق دیگر بر محله سیرک بر صورتله غرس ایدیلور . قواق و سکود اغاجلرینک دالری چلیکمه اصولیه غرس ایدیلور . کذا دیگر اشجارک فداتلری ده یصدقلردن بالاخراج محل مخصوصلرینه غرس ایدیلور . چام اغاجلرندن چام ساقزی اخراجنه مباشرت وکله جک قی شده قطع اوله جق اشجاره تمغا عملیاتی اجرا ایدیلور .

## حیوانات اهلیه

شباطده وضع محل ایدن حیوانات فرسیه آرابه و ترلا ایشلرنده استخدام باشلانور . هوا مساعد اولدینی تقدیرده طایر اطرافی چیت ایله محاط چایرقلره صالیور بریلور . بو آیده حیوانات فرسیه نك جفتلشدیرلملرینه باشلانیلور . حیوانات بقریه یه ویریه لکده اولان اغدیه دکشدیرلمکسزین اعطایه دوام اولنور . و بوزاغیلر ده مغدی یم ویریلور . صوک بهارده که قالان قیونلر وضع حمله باشلار . سوریلر ده مرعالرده رعی ایتدیریلور .

### کومس حیواناتی

قلوچقه یکن طاو و قله بمورطه وضع اولنور . طاو و قله ی مورطه یچون بو آیده یولاف و بریلور و کومسارک نظم برینه دوام اولنور .

### آریجیلق

قوانلر آجیلور . موسم مساعد اولماز و قووانده کافی مقدارده غذا بولماز ایسه شکرلی بر شربت استحضار اولنه رق و بریلور . پتکلرک کوفلشمش و بوزلمش اولانلری آیسقلا نور . خارجدن قووان مایه سی بو آیده اجر اولنه رق جابر لقلره یقین محلا ره وضع اولنور .

### سبزه جیلک

باغچه طاولری کوبره کنوب کرک تخم و کرک کوکدن آرمش پنجه قوش قونماز ، بزلیه ، طورپ ، قوزی قولاغی ، صارمساق ، اسپناق ، قرمپازی ، صلاطه لر تخم و آریه جق صوفان ، مرجک ، میدانوس ، مارول ، هندبا ، جیلک تخم و فدانلری و پراصه کی نباتات زرع و خرس اوله بیلور . هوامساعد اولمدی فی زمانلرده نباتات مذکوره جامکانلره و حصیر اولنیل یصدقلره زرع اولنور بونلردن بشقه خیار ، قاوون ، قاریوز ، طومانس ، کره ویز ، بوبر ، انکنار ، یاطلیجان دخی اکیلور و انکنار لرک دیپلری آجیلور .

### چیچک جیلک

نباتات خالده نک ، یعنی ایکی سنه ودها زیاده تنبئی دوام ایدن نباتاتک برلرنده غرسه ختام بولور . سنه لک چیچک لک تخملری اکیلور . جامکانلر آجیلور . چلیکمه به وکل بودانمنه دوام اولنور . قانا و یالدر چیچک لک صوغانلری کومولور . قینا ، قیزکوزی ، یایاتیه ، مینه ، چنیا کی چیچک لک تخملری یصدقلرده زرع اولنور . تزیینات باغچه لرلنده چیچک لک لک تشکیلی عملیانه مباشرت اولنور .

## نیشان عملیات زراعیه سی

### صوباشی و یاچفتجینک وظائفی

حال تنبته بولنان نباتاتک تیمارینه و حسن صورتله نشوونما سنه مقتضی عملیات متهمه نک دوامنه دقت ایده جک .

### قوشوایشلری

طاوه کان اراضیده برنجی نظام سورمه سی اجرا اتملی و توتون ، مصرکی نباتات اکله جک ترلرلری ده استحضار ایلمایدور .



## ال ایشلری

مارت ایچینده اکیلمش اولان خاوج خشخاش بانجبار لئه کی نباتاتک برنجی چپاسنه باشلاملی . قیشلق مزروعات ترلارلی دروننده ( قره موق ، تتره ک اوقی و خردال ) کی نباتات مضره بی چیقارمایدور .

## زرعیات و غرسیات

پازلق حبوبات مثلا ( آریه ، بغدادی ، فیک ، بقله ، بورچاق ) کی نباتاتک زرعه دوام اولنور . موسم مساعد اولان محللرده مصر ، سپورکه ، آق داری ، قوم داری اکیلور .

## چایرومرعالر

طبیعی چایرلرک اسقاسنه دوام اولنور . اگر چایرلرده نشوونما بولان اولتلی بکرمی ، بکرمی بش سانیتمترو ارتفاع کب ایشلر ایسه طبانلامه عملیاتی اجرا اولنور . مجدد چایرلق تشکیلی آرزو اولندقدده عملیات لازمه یه باشلانور .

## باغجیلق

بو آی طرفنده آشی ایشلری بتریلرک باغلرک بلانم سنه یاخود سورلمسنه و هرک لک دیکلمه سنه باشلانیر .

## اشجار مشیره

شفتالی آغاچلرنده موجود کوزلرک کثرتی مشاهدده اولندقدده لزومی مقدارینی کورلتمک ، آغاچلرده حصوله کان طرطیل و بوجکلرک احسانه دوام و کیراز ارمود الما اریک آغاچلری آشیلانور .

## بوجکچیلک و دوتجیلق

هوا مساعد اولدینی تقدیرده بوجک تخملری اویندیرلمغه باشلانور . و دوتلقلرک بلانم سنه دوام اولنور .

## اورمانجیلق

بو آی طرفنده اورمان آغاچلرندن رچینه ملی و رچینه سز اجناسک تخملرینک زرعیاتی اتم اولنور . یتشدیریلن برسنه لک فداندلرک شش اثرتملری یاییلور . واحوال محلیه می الوبریشلی اولان اورمانده کور یاییلمغه باشلانیر .



## حیوانات اهلیه

موسم مساعد اولدینی تقدیرده آت و قیصر اقلر جایره جیقاریلور . وضع حملی کج  
قلاتلر طوغورر . سفاد عملیاتنه دوام اولدور . حیوانات بقریه کذلک موسمک مساعدده سنده  
جابرقلره صالوریلور . حیوانات غنیمه ایسه مرعاردده اولاتدیریلور . بو آیده سودک  
بذولیتنه بناء یاغلی یوشاق پینر اعمالنه باشلانور .

## کومس حیواناتی

قلوچه به دوام و جیقان یاورولری صوغوقدن محافظه اولنور . هندی یاورولرینه  
دیگر لرندن زیاده اعتنا لازمدر .

## آریجیلق

قوانلر آچلمش و آریلر اوچغه باشلامش اولور ایسه ده بو آیده دخی هوالرک  
اطراد سرلغندن طولای قوانلری قوری صوغوقدن و روزکارلردن محافظه لازمدر .  
قوانلرک تمیزلکنه زیاده دقت ایتلی و آریلرک ایجه بیلچکی یرده تمیز و براق صو بولاندیرمیدر .

## سبزه جیلک

سبزه باغچه لرنده بو آیک ابتداسندن باشلانیلهرق قارون ، قارپوز ، انکنار ، هندیا  
خیار ، طومانس ، بیبر ، قباق ، بطلیجان ، حلواچی قباغی ، سمیزاوتی و سائره تخملری  
اکیلور . انکنارلرک فشقلری کیلور . آیک اون بشندن باشلایلهرق آچیقده همان  
هر یرده یازلق سبزه لرده صالاتلر ، ترماوتی ، پراسه ، کره ویز ، قره یازی تخملری ،  
قوش قونماز ، انکنار ، جیلک فیده لری ، پانجار ، خاوج ، روقه ، لینه انواعی ، اسباق  
میدانوس ، قارنه بهار ، طوب فصولیه ، بقله ، بزیله مرجک کی سبزه لر اگلامش ایسه  
هر حالده اکیله بیلور .

## چیچک جیلک

چیچک باغچه لری اکثر یا بو آیده دوزلدیلیر . کنارلر ایله اوبکار قازیلیر . شجیرانک  
دال کسملری آیقلامه و بودامه لری یاییلیر . نباتات سنویه نک تخملری احوال عملیه  
کوره طوغور بدن طوغری به برلرینه ، یاخود ، فدانلق و یاصدقلره اکیلور . بو آیده  
واپور دومانی ، خروس ایکی ، کول خطمی ، قینه چیچکی ، آغاج مینهمی ، بقونیا ،  
ساردونیا ، جنباقلی و بطونیا ، قولیوز ، داتورا ، فنا ، فلو قسیا ، انواع مسینه تربتوما ،  
و بلارغونیا کی چیچک تخملری جامکان و یاخود جاملی صندوقلره اکیلور . و بو آیده

آبیخته اکیله بیلجهك چيچك تخماری پك چوقدر . بونلرك باشلیجهلری شـبـوی ،  
 تركس ، عجم لاله سی ، قطیفه چيچکی ، قرانفیل ، چاك چيچکی ، قهقهه ، هزاران کوکی ،  
 عطر ، ايبك چيچکی ، چنیا ، حصکی کوبه سی ، چيچك فصولیه سی و سازه دن عبارتدر .

### مایس عملیات زراعیه سی

#### صوباشی ریاحفتجینك وظائفی

بو آی ظرفده مصر و توتون کی نباتاتك چپاسنه و ییلمکه مساعد چابرلرك ییلمسینه  
 دقت ایدهك .

#### چفت ایشلری

وقت بولدجه نطسه دوام اولنور و یازلق مزوعات اوزرینه مردانه چکیلور .

#### ال ایشلری

آفیون ، توتون ، مصر مزروعاتی چپالامق و آچه عملیاتی اجرا اولنه جق محلارده  
 کوکلی قلع و موجود طاشلری اخراج ایتمك .

#### زرعیات و غرسیات

بو آیده اکیلمسی بالمجوریه کچ قالان کتن ، کنور ، داری ، مصر ، سـپـورده ،  
 نخود ، فیک ، بورچاق ، بوکرلجه ، مرجك تخماری اکال و اتمام اولنور .

#### محصولات و اقتطافات

بونجه و اولیا اوتی ییلمه لرینه باشلانیر .

#### چایر و مرعالر

راطب چابرلقرده اسقابه ختام ویریلور . و دیگرلری ده لزوم کوردلجه اسقالولنور .

#### باغبانلق

باغیر آچلمش اولان محلارده کولله مه خسته لفته قارشو کوکرت ، میلا یوعلته قارشو  
 کوزطاشی سر یلمکه باشلانیر ، بلله نیر ، چپالانیر .

#### دوتجیلق

تازه فلنزلر هرکله ربط اولنور .



### بوجكچيلىك

دوت فدانلر نده طومور جق و فليز آله عملياتى اجرا ايديلور اويانش اولان بوجكارك  
بىلمه‌سنى دوام اولنور .

### اشجار مشمره

اڭاج ديكلمسى آرتق بىترلمش اوله جفندن يكي ديكلمش نازه اڭاجلر قوراقلقدن  
محافظه اولنور و چالانير جويز ، توت ، كستانه كي اڭاجلرده دودك آشيى تطبيقى مقتضى  
ايسه عمليات مذكوره به دوام اولنور . هر نه قدر موسم مرور ايتمش ايسه ده اشجارك نازه  
دالار نده يابيله جق شو عمليات بر درجه به قدر نتيجه ويره بيلور . باغچه لركو بره لور . مضر  
بوجكار كورنمكه و اڭاجلره ضرر و برمكه باشلامش ايسه بوجكارك جنسنى كوره طوپلامه  
و علاجلامه اصولاريله اڭاجلري بوجكارك مضر نندن قورنارملى ، طفيلي علتله اوغرامش  
اولانلر وارايسه بونلره قارشى ايجابه كوره كوزطاشى توتون بترولى سياه صابون و سائر  
برطاق محلول و مطبوخلر استعمال ايدلملير .

### اورمانچىلىق

بو آيدى اورمانلرده بتون نباتات قوتله نشوونما بولمقده در . اورمانلره حيوان صومق  
و هر نه وجهه اولور سه اولسون اوتلاق قدر ضرر ويره جك بر خطا اوله من . اورمانلرده  
حيوانات اهليه نك و هله كچيلرك اوتلادلمسى يوزندن اڭاجلره طوقونه جق ضرر و حصوله  
كله جك خسار بتون برسند و قوعبوله جق خساردن زياده اورمانلري بوزه بيلور دنيلسه  
خطا ايدلمش اولمز . دباغخانه لراچون استحصال ايديله جك ميشه قوقلرينك طوپلامه سنى  
دوام و بونك ايجون ميشه لرك كسيلمه سنى بر مدت دها مساعده اولنور .

### حيوانات اهليه

فرسيه : مارت و نيسان آيلر نده طوغور مش اولان قصر اقلر بو آيدى يواش يواش ايشه  
آلدن بيلور و اغديه اوله رق يشيل بونجه و بيلور .

بقريه : اينكلر آخور و مرعا و جابر لرده يشيل اوتله بسيله نور .

غنميه : كانون ثانى و شباطده طوغوش اولان قوزيلر سوددن كسيله رك يقين مرعا  
و جابر لقره صاليو بيلور . و قصابغه آريلان قوزيلر سوددن ماعدا بر آزده قيرلمش آريه ايله  
تغديه اولنور . سوريدن قوجلري تفريق ايله كرك قوجلر و كرك قيونلر قيريلمغه باشلانور .  
ياغ و مختلف بىترلر يابيلمه سنى دوام اولنور .



## کومس حیواناتی

کچن آیده کوسترلدیکی وجهله کرک طاق ، کرک هندی و بوکامائل یاور و لړک بسلنه سته دقت لازمدر .

## آریجیلق

قووانلرک تمیزلنسه ختام ویریلور . ظهور ایدم جک اوغللری طوبلیه رق قووان تشکیل ایدیلور و دیگر قووانلرده چار کنارلرینه برلشدیریلور .

## سبزله جیلمک

اولجه اکیلیمش اولان سبزله کرک تیمارینه وصولانسه دوام اولور . و اکیلیمش اولان یازاق و قیشلق تخملری اکیلیمیلور .

## چیچک جیلمک

بو آیده تزینات باغچیلری چپالور . چمنلر یجیلور . سرالردن مالک حارمه مخصوص نباتات باغچیلره نقل اولور . و اکیلیمش برطاقم چیچک صوغانلری واریسه غرس اولور . ترکس ، واپوردومانی ، عجم لاله سی ، بورو چیچکی ، شبوی ، لاتین ، جاک چیچکی ، آی چیچکی ، قرنقیل ، فسلکن ، خروزیایی ، سینهارایا ، صابوناریا ، قالاندورس ، قولیوس و سائر چیچک تخملری اکیلور .

## حزیران عملیات زراعیه سی

## صوباشی و یاچفتجینک وظائفی

حصاد و چار یچمه یه بدأ اولور . قولزا حصادیله اشغال اولور . نطه متروک ترلار کورهلیر . و کیرجلنیر حصاددن سکز کون صکره چارلره صواله ایدیلیر .

## چفت ایشلری

حصاد ایدلمش محصولات چفتلکه نقل اولور . لخنه و پانجیار اکیلیمش تارلارک عملیات استحضاریه سته ختام ویریلور .

## ال ایشلری

چاپایه محتاج اولان نباتات ایکنجی دفعه اوله رق چاپالور . توتون ، لخنه و پانجیار فیده لری فیده لیر . آفیون هم چاپالیر و همده آره لیر .

## زرعیات و غرسیات

کتن ، مصر ، قره‌بغای کبی نباتاتک زراعتنه نهایت و بریلور . پانجار ، توتون ،  
لحه کبی فیده لرك دکیلملرینه ده بو آی ختام و بریلور .

### حصاد

بو آی چایرلرایله باض حیواناتک ییجه لرینه بدأ اولنور . بیغلرک ای تشکیلنه دقت  
ایتملیدر .

## طبیعی چایرلر و اسقا

یچلماش چایرلرک بردنبره اسقا عملیانه ختام و بریلور . صیجاقچه برلرده ایسه  
چایرلر ، ییچلدکن سکزکون صکره اسقا اولنور .

### باغچیلق

تطبیق ایدیلن عمللرده بی لزوم - لوکار قوباریلور . کولامه خست لغنه قارشى کوکوردله  
و میلدیو ایله بلاق روتنه قارشى ده مداواة نحاسیه به دوام اولنور . صره به و مس - افلی  
ایکلمش باغلرک سورمه لرینه دوام اولنور .

## بوجکچیلک و دوتجیاق

بوجکارک تربیه سی بو آیده ختام بولور . بو آیده بوجکچیلر کلبکری چفتلشدیرمک  
وتخم استحصال ایتمکله اشتغال ایدرلر . طوت فدانلرینک آره لملرینه بدأ اولنور .

### اشجار مشره

اوج آله و یایمه عملیانه دوام اولنور . باقی قاله جق اولانلرک ده ا زیاده بیویه بیلملری  
ایچون صبق میوه لی شفتالی آغاچلرندن جیلز ضعیف و صبق اولان شفتالیر براز آره لیر .  
کاله کن کرازکی محصولات ده ا قطف اولنور .

## اورمانچیلق

زرعیات ایله فدانلقلرک چاپانه دوام اولنور . میشه ایله اخلامورلردن نقش - یر  
عملیانه ختام و بریلور . کمورجیلکه دوام ایدیلور .

### حیوانات اهلیه

فرسیه : مارت آبنده طوغمش طایلر سوددن کسبیلیر . فرسیه به یشیل تغذیه به دوام  
اولنور .

بقريه : سودلی اینکرا ايله اوکوزلره يشيل يديريلور. آخورلرده کی مدخل ومنفذلر قپانه رق بووجهله حيوانلرک سينکار طرفندن تعجيز اولمسه ثمانت ايديلير . کوندوزين صبحاق زمانلرده بقريه لرك يشيل جابرلرده بولمليسه مساعده ايدماز .  
غنميه : قرقييه دوام اولنور . شباط ، مارت آيلرنده طوغمش قوزولره فطام بايلير .

### سودخانه

ياغ وپير اعماله دوام اولنور . بو آی صبحاق اولديفندين سوتخانه لری صيق صيق بيقامليدر . ياغ چيقارلدقدين صکر مياييقلر بر قاج ساعت صوده بولنديرمليدر .

### کومس حيواناتی

آراتق قلوچقه به ختام و بريلور . بيشمش پليجلر صايلر . اختيار قازلرک انجه تويلرينک آلمسه دوام اولنور . کوچک قاز و هندی يارولری باغچلرده و ياخود چنلکلرده برايلير . بتون قلوچقه وفلاق يرلری بول صوايله بيقاتور .

### آريجىلق

قووانلر دقتله معاينه ايديلير ناکه اوغلار چيقوبده ضايع اولمسون . واوغل و برمه دن طولاي قووانلرک بکی غائب ايتمش اولوب اولديغه دقت ايديلير . اوغل مبايعه سنه دوام اولنور . حجيرانک اوستی قپالی اولان پنکارک بالی آليز . ضعيف اوغلار برلشديريله رک قوتلی اوغلار يتشديريلور . ايکنجی بربال آلمقدين استفاده ايتمک ايجون قووانلر چيچکلر يرلره نقل اولنور .

### سبز ه چيلک

ماه سابق زرعياته دوام اولنور . هندبا ، سقارولا ، قارنهار ، مايدانوز ، اسپناق ، فصوليه ، صلاطه ، شالغ ، براصه ، بزليه ، طوب کي سبزله اکیلر و ديکيلر . اولکی آيلرده اکیلمش فصوليه و بزايالره هرهک وضع اولنور . بو آیده سبز ه نارلارنده چاپالمه وصولامه تزبيد و تکثير ايديلير .

### چيچکچيلک

مايس آبی عملياته دوام اولنور . ماه سابق زرعياته دن متحصل فدانلر آچيقده برلرنده فيده لير . شبوی ، بوروچيچکی ، خطمی کي سنه آتیه ايجون اولان چيچکلر اکیلير . کورلکلر چاپالير وصولانير . يالديز ، قرانقيل کي چيچکلرک فدانلری هرکلنير . سنه لک نباتاتک زرعياته ختام و يريلير . قيش ايجون ده سينه راريا ، چاک چيچکی کي چيچکلر اکیلر .



## تموز عملیات زراعیه سی

## ناظر و یا چفتجینک وظائفی

اوتلرک چفتلک داخله آلمسسه ، حصاده ، و قرقه دن متحصل یونلرک بیغنه حصه  
دقت ایدر . صیجاقچه برلرده دخی خرمان عملیاتیله اشتغال ایدر .

## قوشوایشلری

نطسه براقیلان تارلارده سورمه و سورکولمه یه دوام اولنور . چاودار ، آرپه کی  
مزروع اولوب بچلمش اولان تارلارده اکز بوزمه سورمه سی اجرا ایدیلور . نطسلرک  
کوبره لیمه دوام اولنور . ال ویا بارکیز چاپاربله چاپابه محتاج نباتات چاپالیر . مصر  
و باتاس کی نباتاتده دخی دیب طولدیرمه عملیاتی اجرا ایدیلور . خرمان برلرینه بچلمش  
و قوروش محصولات بیغنانیر .

## ال ایشلری

قولزاتک حصادی و دوکمه سی ختام بولور . دمت باغلیری یاپیلور . چایر اوتلرینک  
بیغینلری یاپیلیر . چاپابه محتاج نباتاتک چاپاسنه دوام اولنور . یونجه لقلرده چیقان  
کوسکوت کی مضر نباتاتک یولوغمه نه دوام اولنور . نطسه متروک تارلارده سورکولمه  
ایله تارلارک بوزینه چیقاریلان اوزون کوکلی اوتلر یاقیلیر .

## زرعیات

صیجاق محللارده ، حبوبات کاله کلهرک بچلمش ایسه بری بوش براتیهرق همان او محله  
فصولیه اکیلور .

## محصولات

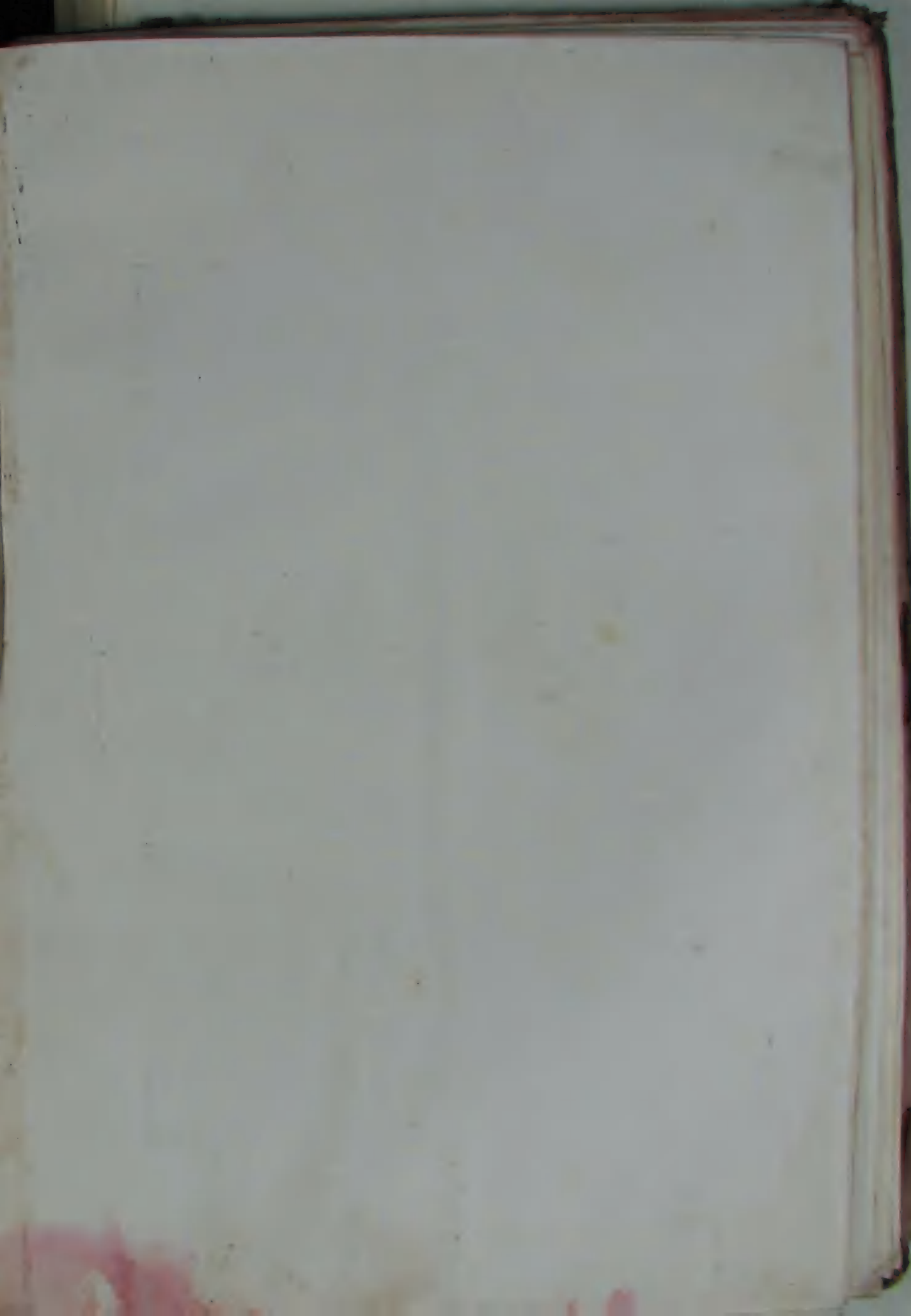
حصاده دوام اولنور . چایلرده و علی الخصوص یونجه لقلرده ایکنجی و بعض برلرده  
اوجنجی بیجه اجرا ایدیلور . کتن و جهری دخی بو آیده حصاد ایدیلور . صیجاق  
برلرده صوک ترقنده بتاس حصادینه باشلانور .

## چایلر واسقا

اسقایه دوام اولنور . راطب و بطاق چایلرده صولری خارجه دفع ایتمک ایچون  
صو بولاری آچیلور . و کچن قیشدن قوروش چایلرله کوبره و قوروشو ستو محلولاری  
اساله اولنور .



بروسده قصر مایون





## باغبانچىلىق

باغلارده اوچنچى سورمه ويا چاپلامه تطبيق ايدىلور. وضر اوتلر، تخملىرى ككله  
كله دن اول تخریب ايدىلور. اوج آله ياپىلور. وهركارى آشان سوركونلر قطع اولور.  
ماه سابقده كوكوردلنماش باغلر كوكوردلير. ووردو محلولى دخی سربىلور.

## بوچكچىلىك و دو تچىلىق

دو تچىلىق يېكىن چاپلير. قيرىق دالار اصولى دائره سنده كسىلور. بو آیده اېيك چكمه  
عملياته دوام اولور.

## اشجار مشمره

اوج آله ویشیل بودامه يه دوام اولور. بوش برلرک املاسى اېچون ياندن يئناشدرمه  
آشى به دوام اولور. يېانى ارمود و قايصى اغاچلرینه طورغون كوز آشىلرى ياپىلور.  
ميوه لرك ككلى تىسريع اېچون بهض برلرده شفتالى و قايصیلرک برمه قدار پارقلىرى آلىر.

## اورمانچىلىق

كله چك قىشین كسىله چك آغاچلره تمغا عملياته ياپىلور.

## حيوانات اهليه

فرمسيه : قيصراقلرک سفادينه ختام وىرىلور. صىجاق زمانلرده طایلرک آچىق  
مرعالرده و چايرلرده بولنديرلما سینه دقت اولور. قيصراق ايله باركبرلر كونده بر دفعه  
بانىو ايتدیریلور.

بقريه : اوتلنمه ايله او كوزلرک تسمينه دوام اولور. اينكره دخی يا آخوردده بيشل  
غدا وىرىلور و يا خود چايرلرده اوتلاندیریلور.

غنميه : قويونلرک سفادينه باشلانور و كچ طوغان قوزولرک قريقه لرى ياپىلور.  
قويونلر نطس اوله رق براقيله جق ترلارده ياتيریلور. سوريلر آكيزلرده كزدیریلور.

## كومس حيواناتى

آرتق قلوچقه يه هيچ مساعده ايدماز. اوتكمه يكي باشلايان خروسلره ايديش  
مىلياتى اجرا ايدىلور. شدتلى صىجاق زمانلرده حيوانلرک صولرى ذكشديریلور.  
زئر مرعالرده كزدیرلنكده دوام اولور. كومسلرده اهمات حجه تضعيف ايدىلور.  
انى نهويه ايدىلور.

## آریجیلق

مال و مال موی محصولانته باشلانور . ضعیف اوغلار برلندیریلور . بالک ضیاعنه  
سپیئت و برن یبانی آریلرک قووانلر د خول ایتملرینه دقت اولنور . قووانلر کیجه لین  
فوندهلق و قره بوغدا ی اکیلی نازلارله نقل اولنور .

## سبز ه جیلک

خاروج ، کره ویز ، هندیا ، میلان خنه می ، قارنهار ، اسپناق ، شالغ ، طورپ  
اکیلور . بوندن باشقه مارول و قیش براصه می دیکیلور .

## چیچک جیلک

چیچک لارک صولانمی صیقلاشدیریلر . قورومش پنجه و صوغانلر چیقاریلور .  
تخم طوبلانور . جلیکله به مباشرت اولنور . جزائر منکشمی ، میوزوتیس اکیلور .  
نقیلارله دالدرمه باییلور . جاک چیچکی ، سینه رازیاجی ایلک بهار چیچک لری نیک زرعیانته  
خامه ویریلور . وقتی کچمش کل چیچک لری قویاریلور .

## اغستوس عملیات زراعیه می

## صوباشی و یاچفتجینک وظائف

حصاد و خرمان ایله مشغول اولنور . قولزا و کتن قلعیانته ختام ویریلور . یونجه  
و طبر فیللک لارک ایکنجی و یا اوچنجی ییمه لرینی اجرا ایدر . و نطسلر ده کوبره نقل ایستدیریر .

## چفت ایشلری

خرمنه دوام اولنور . نطسلر سوردیلر و کوبره درج ایدیلور . اکیز بوزمه به دوام  
اولنور . طبر فیللک لارده بوزیلور . حصاد اجرا اولمش حبوباتک دمت یا بیه عملیه اننه  
ختام ویریلور .

## ال ایشلری

حبوباتک حصادی و دمتی صنعی و طبیعی جابر لارک ایکنجی و اوچنجی ییمه لرینی اجرا  
ایدیلور . جایبه محتاج نباتاتک چاپایی اجرا و اتمام ایدیلور . یرالماسی و بتاتسلرک دیریلری  
طولدیریلور . کتن و کنور لک قاعنه ختام ویریلور . و بونلرک صویه آتمه عملیاتی اجرا  
ایدیلور . قیشین حیوانلرک تغذیه سنه تخصیص اولنلق اوزره آغا جلدن یاپراق طوبلانور .

## زرعیات و غرسیات

آکیزلرده جمهری و حاووج اکباور . زعفران صوغانلرینک غرسی ختام بولور .

### محصولات

بوآیده یازلق و قیشلق حبوباتک و کتن ، کنور واجی بقله نک محصولاری الیر .

### چایرلر واسقا

اسقایه دوام اولنور . ایکنجی و اوچنجی بیجم اجرا ایدیلاور . اولر قوریدیلاور .  
راطب چایرلرده صوبولاری آچیلور . صوک بهارده یکیدن تشکیل قلنه جق چایراقلرک  
استحضارات ترابیلری اتمام ایدیلاور .

### باغچیلق

باغ بوزومنه باشلانور . کونشک حرارتیدن استفاده ایمیان صالقملرک اطرافنده کی  
یبراقلر قالدیریلور . میلدیو و یلاق روته قارشو صوک تداوی اجرا ایدیلاور .

### بوچکچیلک و دوغچیلق

ایپک چکمه سنه دوام اولنور . کنج دوتلرک کوزلری کورلندیرله عملیاتنه دوام اولنور .

### اشجار مشمره

فدانلقلرده طور غون کوز آشیسی عملیاتنه دوام اولنور . ماء سابق عملیاتی تکرار ایدیلاور .

### اورمانچیلق

هوش آغاجی صالقملرینک طوبالانسنه باشلانور . طاعلق برلرده کوکنار فدانلری  
دیکیلور . و صوک بهار غرسیاتنه مخصوص اولمق اوزره چوقورلر آچیلور .

### حیوانات اهلیه

فرسیه : مارت ونیسان آیلرنده طوغمش طایلرک فطامی اجرا ایدیلاور .  
بقریه : رعی ایله اوکوزلرک تسمینه دوام اولنور . اینکلره ییشیلیدیرلمکده دوام اولنور .  
غنمیه : سوریلر اکیزلرده کزمه که دوام ایدرلر سفاده ده ختام ویریلور .

### کومس حیواناتی

قاز و هندیلرک اکیزلرده کزمنه دوام اولنور . لکن اقشاملری برغدا ی منضم ویریلور .  
قیش ایچون یورطه ادخارینه مباشرت اولنور . طامزلق خروسلر تفریق اولنور .  
طامزلق اولیه جق اولانلرده تسمین ایدیلاور .



## آریخچاق

بال وبال مومی حاصلاته ختام ویریلور . قوانلر برموال یبانی آریلردن محافظه ایدیلور . و ماه سابق عملیاتنه دوام اولنور .

### سبزه چیلک

اسقارله اهمیت فوق العاده ویریلوب عددی تکثیر ایدیلور . کج تر فنده حاووج ، کوك مايدانوز ، لخته ، اسيداق ، فصوليه ، بزليا ، صوغان ، براصه ، طورب اكيلور . قيش ايجون دخي صوك اولمق اوزره هندبا اكيلور . بونلرك اولجه مزروعلرندن اولمشلری باغلانیر . کجلا کیش صوغان صایلری قیریلور . اسکی یصدقلره قرنههار اکیلور .

### چیچکچیلک

اسقایه دوام اولنور . نغم آلیر . جزائر منکشه سی ، میوزوتیسلرك اکیلره لرینه خاتمه ویریلور .

## ایلول عملیات زراعیه سی

### صوباشی و یا چفتجینک وظائفی

نواحی غریبه ده حیواناتک خرمن عملیاتنه دوام اولنور . نواحی شمالیه و مرکزیه ده صوك بهار حیوانی ايجون لازم اولان تهیایده بولنق و نواحی شرقیه ده توتون محصولاتی اقتطاف ایتک و باغچاق مواقعه ده باغ بوزومی عملیاتی ايجون نظارتی ایفا ایلماک آنلرك جمله وظاقتندور .

### چفت ایشلری

صوك بهار حیواناتک بدایت زراعتی و بر چفتجینک اک زیاده ذهناً و بدناً مشغول و عملیات و منافع و مضرات مستقبله نك تعیین و تقدیرینه اک زیاده مساعد اوله جنی برهنکامدر . چفتجینک سبب سعادتق اولان محصولات زراعیه و حیوانیه سنک ناسی بوموسمه ده اجرا ایده جکی تقدیرات و تفکراته منوط اوله جقدر . بناء علیه زرعا ایده جکی حیواناتک مقدارینی ، جنسی ، انواعینی و آنلرك تفاساتی ، حرث ایده جکی ترلارک مقدارینی ممکن مرتبه تعیینه و قیشلق ذخاری حیوانات موجوده سیله متناسب بر صورتده بولندیرمسنه و قیش موسمه ده وقوع بوله جق تحولات اقلیمی بی نظر دفته آلهرق ذخار و حیواناتک تزید و تنقیصنه حصر دقت ایده رک بالجمله آلات زراعیه سی بوزمانده برر برر کوزدن کچیرملی ، نقصان و یا تعمیره محتاج اولانلری تعمیر و اکمال ایتایدور .

## اصلاح تراب

کوبره نمنی اقتضا ایدوبده بو آنه قدر کوبره نلماش ترلار وارایسه آنلرک کوبره سنی درج اتمکله برابر دیگر هر نوع موادمصلحه، دخی قوللانیله بیلور (کرن، کیرج، کول) وسائر. حفریات ایچون (طاو) بولندینی تقدیرده صره سیله اکیله جک جوباتک نوعنه کوره ترلاری احضار اتملی.

## زرعیات و غرسیات

ترلار احضار اولنمش اولدینی تقدیرده قیشلق جوباتک صره سیله زرعه باشلانور. جاودار، یولاف، قابلیجه، قیش بقله سی، وسائر زرعیاتنه ولحه فیده لرینک غرسیاتنه دوام اولنور.

## حصاد

ایلك بهارده زرع اولنان آجی بقله مارتده مزروع قولزا، کتنجک، مصر، زعفران، فصولیه، کنوبر، حاووج، پانجار و بزلیه تخملری حصاد واقتطاف اولنور.

## طبیعی چایرلر و اسقا

اکرم دسم صیجاق ایسه چایرلرک اسقاسنه دوام اولنور. خندک و صو بولاری احضار ایدیلور.

## باغچیلق

باغ بوزومنه دوام وقورونمی ایچون اوزوملر انتخاب اولنور. وباغ بوزومنی اکل ایتمه دن اقدم کله جک سنه ایچون اقتضا ایدن مشمر چوقلر اشارت و تعیین ایدیلور.

## بوجکچیلک

ایک تلی چکمکه دوام اولنور.

## اشجار مشمره

میوه لردن اریکلر طوبالانور قوریدیلور. سفره ده بک ایچون یشیل زیتون طوبالانور آی نهایتنه طوغری جو بزلیله ارکن یتیشان کستانلر طوبالانور.

## اورمانچیلق

هوش افاجنک تخملری طوبالانیلور. و طاغلق مواعده کوکنار فدالری دیکیلور وفدانلقلر چپالانور.

## حیوانات اهلیه

فرسیه : آنلره کذلک بو آیده قوری اوت و بریلور .  
بقریه : جفت حیوانانی غذای کثیف ابله تغذیه به باشلانور . اینکاره یشیل اوت و برمه دوام اولنور .

غنیمه : قیونلر رطوبتسز محللارده یاتریلور کچ قوزولتیق ایچون قیونلره قوچ قاتیلور .

## کومس حیوانانی

ایلك بهارده حصوله کلن جیوجیولر بوموسمده فروخت ایدیلور هندیلرک تسمینه باشلانور .

## آریجیلق

محافظه سی مطلوب اولیان قووانلر صانیلور بوزیله جق قووانلرک بال ومومی تفریق ایدیلور قووانلرک قباق وسارلری تعمیر ایدیلور .

## سبز هجیلک

قیش یصد قلوبنک کو بره سی شمدیدن حاضر لنور کاله کلش تخملر طویالانور .  
اسپناق ، فرنک صلاطه سی ، قارنه بهار ، لخنه ، قیشلق مارولار ، شالغ بو آی ظرفنده و پراصه آی نهایتده زرع اولنور . نموزده اکیلن لخنه و پراصلر فیده لنور و جیلکار غرس اولنور .

## چیچک جیلک

اغستوس عملیاته دوام اولنور . حزرانده زرع اولان تخملردن متحصل فیده لر فیده لکاره دیکیلور آشی ودالبرمه عملیاته ختام ویریلور قرقیلار فیده لکاره غرس اولنور پیامبر چیچکی ، کلنجک ، هر دم تازه ، خشخاش ، هزاران چیچکاری طوغریدن طوغری به زرع اولنور . یصدق و جامکانلر حاضر لنور . لیمونلق تیز لنور . دائی یشیل ورجینه لی نباتات خفیف طوبراقلره زرع اولنور . کاله کلش تخملر طویالانور . لیمونلقه کیرمه سی الحجاب ایدن چیچکلر ساقسبلره وضع اولنور . جیملر خفیف طوبراقلره زرع ایدیلور .

## تشرین اول عملیات زراعیه سی

### صوباشی و یاچقچینک وظائفی

کچن آیده اولدنی منلو بو آیده دخی چقچینک روحی ، ثابته سنده بولسان امور



زراعیہ نك محور لایقندہ جریان ایتسی ایچون وار قوتنی بازویہ ویرملی ، اولاً حیواناتك قیش غدا سنہ مدار کی اولان شالقام وپانجار و سائرہ کی یومرولو نباتاتك حسن محافظہ سی ایچون مخزنلر ، سیلورلر ، یعنی ذخیرہ وحبوبات حفظہ مخصوص قبولر تہیہ ایتلی و آنلری لابقیلہ طوکدن و تفسیخدن مصون قالہ جق درجہ دہ یرلی یرینہ یرلشد یرملی .

ثانیاً ایشہ یرامیہ جق لزومسز ویا تسمین اولنمش حیواناتی وادایسہ آنلری صاتوب الدن چیقارملی ، ہلہ جفت ایشلرینہ فوق العادہ دقت ایدہ رک ہیسیج ردقیقہ فوت ایتمکسزین مزروعاتك وقت وزمانیلہ اکالنے حصر غیرت ایتلی جفتك اینہ سندہ کورہ جکی نواقصی و تعمیراتی اجرا ایتدیرمکہ ، حاصلی بتون انظار دقتنی بوموسمدہ ایشنہ حصر ایدہ رک حسن تمشیت امورہ بذل مقدرت ایلنمکہ مجبوردر .

### جفت ایشلری

اکیلمین حبوباتی وقت فوت ایتمکسزین اکال ایتلی ، نہ قدرارکن اکیلورایسہ محصول اودرجہ برکتلی و تبدلات هوائیہ بہ مقاومتلی اولور . تخم لری آلات زراعیہ نك انواع مختلفہ سی اعانہ سیلہ ، مثلاً طیرمقی و صیان ، بوللق ، محجم ایلہ اورتیلور . جابرلرہ صوک حصادی اجرا ایتدکدن صکرہ ایجابی تقدیرندہ کیسیج و فوسفاتلی کوبرہ لری قویملی ، قیشدن اول طیرمقی کچیرملی لزوم کوریلورایسہ صولاملی .

### ال ایشلری

جذور درنیہ چیقاریلہ رق مخزنلرہ قونیلور . قیاسقلر ادخال اولنور . و مخزنلر اطرافنہ خندقلر آچیلور .

### زرعیات

بغدای ، چاودار ، بولاف زرعیاتی اکال ایدیلور . و صوک بہار جابر زرعیاتنہ نہایت ویریلور .

### حصاد

لخنہ ، کوک بویا جذوری ، شالقام ، پانجار ، حاووج حصادینہ دوام وزغفرانك صوک چیچککاری طوبلانور . قباق و صوک ترقندہ بتانس اقتطاف اولنور .

### طبیعی چایلر واسقا

اسقا ایچون صوک بہارك ایلک یا غمورندن استفادہ اولنہ بیلیر . زیادہ نمناك جابرلرک اصلاحنہ ختام ویریلور . چارک صوک محصولاتی حیواناتك اوتلانمسنہ تخصیص اولنور .

### باغچیلق

باغ بوزومنه سرعتله دوام اولنه رق ختام ویریلور .

### اشجار مثمره

بادملرک طویلاغمی اکل ، الما ، آرمود ، جویر ، کستانه وموشموله نك اقتطافنه دوام اولنور . ایلک بهارده یاییلان آشیلرک محافظه سنه دقت اولنور . دوت واشجار مثمره نك غرس اوله جتی محللر احضار اولنور . جقور لر آچیلور . یکی طوبراق نقل اولنور .

### اورمانچیلق

آچہ اغاج ، دیشبوداق ، اخلامور ، اقایه تخملری ویدیلر طویلانور . اوراق دائمی اشجار قوری برلره غرس اولنور .

### حیوانات اهلیه

فرسیه : ایلک بهارده طوغان طایلرک چی قالقمزدن اول مرعابه کوندرلما سنه دقت ایدیلور .

بقریه : اوکوزلر آخوردی بسلنور . طانه لر احصا ایدیلور . و بونلرک نظافت وطهارتیه حصول نشوونمالرینه دقت اولنور . حیواناته جذور درنیه ویانجار کوسبیه سی ویرلمک باشلانور . قیرده ویاییلارده بولنان حیوانات ایجرویه آلنور .

غنیمه : بوآی قیونلر کذا ماندرملرده یازیلور . کج طوغورمسی مطلوب اولان قیونلرک قوج قاتم عملیانه دوام اولنور . سورولر کوندوز ترلارده رعی ایدیلور . بوکلی قیونلر قیشلاقدن عودت ابتدیریلور .

### کومس حیواناتی

طبورک تسمینه دوامله زیاده بمورطلامق ایچون بولاف ویریلور .

### آریجیلق

خفیف قووانلره مایع غذا ویریلور . وقووانلرک مدخلاری دارلاشدیریلور .

### سبزهیچیلک

طوبراقلرک حفریات حقیقه سنه شمیدین بدأ اولنلی وایلک بهار بدایتنده زرع اوله جتی سبزهیچیلک محللری دخی تیه اولنلی مارول وصالطه تخملری جامکان آلتنده اکیلور . و آی نهایتنده فیده لنور . قرنه بهارلر فیده لنور . انکنار فدائلری تمیزلور . و صابلری کسیلور . قوشقونماز تخملری تمیزلور چورووش کوبره ایله قیادیلور .



## چيچكچيلاك

زرعياته و صوك بهار غرسيانته ختام و يريلور . حفريات و كوبره ملكه باشلانور .  
يالدیز چيچكي و قانا قوزغون قليجي كي بصله لر ايجرويه آلنور . و اون بشندن اقدم بالجه  
بورنقال نوعنه منسوب نباتات ايجرويه آلنور . نباتات دائمه و قيش چيچكلى تفريق ايديلهرك  
سنبيل ، تركس و بوكامائل چيچكلى غرس ايديلور . چليكاري ايديلور . يشيل و رقلی و رچينه لي  
اشجارك غرسيانته نهايت و يريلور . فيشبن خارجه قالمسنة مجبوريت حاصل ايدن نازك  
فدانلری ساز و سائر ايله احاطه ايتمسنة دقت ايتملي در .

## تشرین ثانی عملیات زراعیه سی

## صوباشی و یا چفتچینك وظائفی

زرعیاتك تسريع ختامنه دقت و بونك ختامنده عمله ویناشمسنة لرك بر درجه به قدر  
ایشسز بر زمانی دیمك اولدیغندن آنلره كرك چفتلك داخلنده حیوان بملرینی احضار  
و چفتلك داخلنده اجراسی مقتضى عملیات مختلفه ده استخدام ایتمك ، كرك چفتلك خارجه ده  
ترالره كوبره طاشیمق و ترالرك بول و صوارق لرینی تمیزلك كي عملیاتله اشتغال ایتدیرمك  
آنلرك جمله وظائفنددر .

## چفت ایشلری

ایلك بهار مزروعاتنه مخصوص اولان ترالار احضار ایدیلور . مرعا و جابلقلرك  
بوزمسنه باشلانور . و ایلك طوكاردن بالاستفاده كوبره نقل اولنور .

## ال ایشلری

انبارده كي حبوبات تمیزلور . مصرلر دانه لنور . فص و لیلر تمیزلور . آخورلرك  
صو كاريزلری تطهیر ایدیلور . آغاچلرك اوراقی طوبلانور . حیواناته بناقلقلر احضار  
ایدیلور . كتن و كنوبر الیافی چیقاریلیر . الده مستعمل جابا ، كورك ، بل و سائر  
تعمیر ایدیلور .

## زرعیات

زرعیات ختام بولامش ايسه طبیعی دوام اولنور . فقط دها كچ براقق برچوق  
محاذیری تولید ایدر . زیرا كچ اکیلانلر لایقيله قرداشلانمز تخم چوق کیدر . حاصلاتی  
آز اولور . قوراق سنلرده بیوك برتناقص حاصلاتی موجب اولور .



### حصار

طروج ، شالقم و بانجارك حصادينه دوام ویر الماسنك حصادينه بدأ اولنور .

### طبیعی چایرلر واسقا

طوك و قاردن قور قلمدینی تقدیرده چایرلر صولانیر . اگر هوا ای ایسه ایری باش حیوانلک اووده رعینه دوام اولنوب ساز و قدره لر واریسه اخراج و کوسنك بووالری تحریب ایدیلور .

### باغچیلق

باغ هرکاری طوبلانیر و منتظم بربرده حفظ ایدیلور . مالک جنوبیهده باغلرك غریبانه باشلانور . جنوبده و غرب جنوبی نواخیسندہ اسکی باغلرك بودائسنه باشلانور .

### اشجار مثمره

زیتونلر طوبلانور . کستانه لرك طوبلانسنه ختام ویریلور . و اشجار مثمره نك غریبانه باشلانیر .

### حیوانات اهلیه

قریه : که قیصر اقلره دقت وای برغدا ترتیب ایدیلور . هوالر کوزل کیتدیکی زمان طایلر طیشارویه چیقاریلور .

بقریه : آخوردہ سمیر تلمسی ایجاب ایدن اوکوزلر ایجرویه النیر . چالش میان اوکوزلره جذور و صمان ویریلور . اینکار هرکون بر ساعت قدر طیشارویه چیقاریلور . آخوردلری تمیز طوتمق و تهویه ایتک لازمدر .

غنمیه : بوموسمده حیوانات غنمیه ایچون مرعاده کی یم پک کفایت ایتزه آریجه بر مقدار غذا ویریلور .

### کومس حیواناتی

طاوقلرك فروختیلہ سمیر تلمسنه دوام و طيورك صفوقدن ، رطوبتدن ، صکسار و کنگجکدن محافظه سنه اعتنا اولنور .

### آریجیلق

قووانلر آره سره معاینه ایدیلرک مواد غدائیه لری غیر کافی کوریلنلره صولی بال ویریلور .

## سبزە جىلك

صولامەيە نەيات وېرەملى . . . آجىق مىللەردە تېخىم اكيەلەيلور . . . اولجە اكيەلمەش اولان  
صالانە فېدەلەرى سېرلەيلير . انكەندارلر ك دېلەرى طولەدېرەيلير .

## چىچەك جىلك

دوكلەن قورۇ ياپراقلار طولەلەرق كۆپرەككە نقل اولتور . بىلەلەلر ك غەرسەيەنە  
نەيات وېرەيلير . مەنكەشە و شەبۇي دېكەيلير . اوراق ساقا شەجەرەك خەفەف طولەراقلار  
دېكەلمەسى عملەيەنە توسل اولتور . بودامە عملەيەنە باشلانور . كىچىك آغاچلار مەركەز .  
كلەر ك غەرسەيەنە باشلانير .

## كانون اول عملەيات زراعیەسى

## صوباشى و ياچىقتىچىنىك وظائفى

قىش سورمەلەرنە دوام اولتور . زەرعیەنە نەيات وېرەمك ، چىقىلار كۆپرەلەرنەك  
نقىلات و درجى تەقىب ، كېمىيە كۆپرە و سوادە صلەھەستەمال ايتەك ، سېلو و مخزن و انبارلار  
بولان چەتور درنە ادران و ذخاىرى نظر تەقىش دن كچىرەك ، نواحى جنوبىيەدە زېتونلر ك  
اقتطافىلە آنلرى تەصير ايتەك ، چارلار دە طولەراقلرى تەجىر و كۆستەككە حصولە كىرەدېكى  
طولەراق بېغەلەرنى طاغەمق كې وظائف جالب دقتلرى اولەحق موادەندەر .

## چىفت ایشلرى

اكرەوسم مساعدايسە قىش سورمەلەرنە دوام و كۆپرە نقىل ايجون بېوك طولەكردن  
استفادە اولتور . بولردن ماعدە قابل اولدېنى تەقدیرەدە كېرەمە عملەيەنەدە دوام ابدیلور .

## ال ایشلرى

عملەيات داخلىيە : صائەمفە تەخصىص قلەن حېوانەك تەطەير عملەيەنە و كەتن و كۆنورەك  
استحضارنە دواملە برابر آلات و ادوات مستعملەنەك تەميرلەنەدەخى عطف نظر ابدیلور .  
عملەيات خارجىيە : اسكى كۆپرەك تەطەير اولتور . يەكەنە باشلانور . كارىزلر تەميرلنور .  
حېوانەك بىتاقەلەلرى حاضر لانور . شەجەرەك دېكەلەك چەتورلرى قازىلور .

## زەرعیات

نواحى جنوبىيەدە بىقەدای زراعتەنە نەيات وېرەلور . بقلە و بزیلە زورە اولتور .

## طیسی چایرل واسقا

هوا مساعد اولدینی تقدیرده اسقا عملیاتنه دوامله ساز و قنדרه لر سوکیلور .  
واسقا اتناسنده دقت ایدیلرک چایرک هانکی موقعنده صو تراکم ایدرسه اورالرده ایجابی  
وجهله صو خندقلری حفر ایدیلور .

## باغچیلق

باغ چوقلربنک چلیکنه جک ویا دالدریله جق چقورلری آچیلور . وایجاب ایدرسه  
کریمه دخی یایلور . قیش سورمه سنه مباشرت ونواحی جنوبیه ده کذا بودامه عملیاتنه  
باشلانور . قلوروز خسته لفته مبتلا اولان باغلرده بوموسمه کتوکاری کبریتیت حدید  
ایله بادانه ایدیلور . فیلوقسرا خسته لفتک تداویسی مقصدیله باغلره صو صالیوریلور .  
بوغمه عملیاتی اجرا اولنور . دوتلرک آراسی سوریلور . وکوبره وضع اولنور .

## اشجار مثمره

آغاجلرک اوزرنده مشاهده ایدیلان اوکسه لر چیقاریلور . واشجار مثمره لک  
اسکی قوقلری قوباریله رق یوصون واشنه لری احما اولنور . وکیرج قائمغیله بادانه  
ایدیلور . هوا مساعده ابتدکی زیتون آغاجلری بودانور . وزیتون طوبیلامه عملیاتنه  
دوام اولنور .

## اورمانچیلق

تخم طوبیلامنه دوام ایله هوا ملایم کیندیکی تقدیرده کراسته لک اشجار وادون  
قطیانی تعقیب ایدیلور . طوکاردن بالاستفاده اودونلرک نقل و اخراجنه باشلانور .

## حیوانات اهلیه

قیش موسمی باشلامش اولسی حسیله حیوانانی آخورلرده اسکان ایتدیرمک ایجاب  
ایدر . مرعاده بولنان حیوانلرک همان کافه سنی ایجرویه المی . حیوانات بقریه وغنمیه لک  
تسمینه باشلانور . قیولر قوزیلمغه باشلايه چفندن ماندره بی رطوبت وبرودتدن محافظه  
ایتمی . ( ودرونه صو واسکی دمیر قرینتیلری حاوی کردل قویملی ) هوانک مساعده سنه  
کوره سوریلور . مرعا و آکیزلرده اوتلادیلور . سودخانه لک درجه حرارتی ۱۵ +  
و ۱۶ دن دون بولنامغه دقتله برابر صفوق اولدینی زمان یاغ اعمال ایدیلیرکن  
یایغک دیینی صیجاق صویه مغطوس بولندیرملی .



## کومس حیواناتی

طاووقلرک تسمینه دوام ایتملی و هوالر طووک یابدینی زمان طاووق و کوکرچینلر ایلیق سو ویرمکی اونوتما ملی .

## آریجیلق

هوا ابی اولدینی زمان آریلرک کیروب چیقملربنه مخصوص اولان دلیکدن ماعداسنی صغوقدن محافظه ایچون کاملاً طیقاملی .

## سبز ه جیلک

قیش حاووجی ، قارنه بهار ، مارول ، طورب یصدیقاره زرع واسپناق و کره ویز کیلرک اورتلمسی آش-سیرین اولده دیکیلن ماروللاری قارنه بهارک و لحنه ک فیده لکله دیکلمسی و ترفنده تروتلرک یازلق آلتنده بولندیرلمسی .

## چیچک جیلک

باغچه ده کی کنار و جیت نباتاتک قریلمسی اوراقی ساقط اشجارک غرسنه نهایت ویرلمسی ایلک بهار زرعیات و غرس-یانی ایچون ایجاب ایدن طوبراقلرک استحضاری لیوناقلرک رطوبتدن محافظه سی ایجابنده حصیر و سائر ایله اورتلمسی .

## کانون ثانی عملیات زراعیه سی

### صوباشی و یاچفتجینک وظائف

بوموسم اکثر یا ترلاوچفت عملیاتندن بری قالدینی بر زمان اولدیغدن چفتلک داخلنده اجرایی مقتضی عملیات مختلفه به نظارت ایتک و آخورلرده بولنان حیواناتی رطوبت و برودتدن وقایه دقت و فروخت اولانه جق حیواناتک تسمینه اهتمام و قوزیلرک حسن محافظه-نه اعتنا و ترلالرده کوریلان مضر نباتک قلعنه و طوکدن صکره ترلالرک اوزربنه اسطوانه کچیرمک عملیاتنه بذل غیرت ایلمک صوباشی و یاچفتجینک جمله وظائفندور .

### چفت ایشلری

طووک زمانلرنده کوره نقلیاتنه دوام اولنوب هوا ابی اولدینی زمانلرده قیش سورمه لرینه وچی اراضی بوزمسی عملیاتی اجرا اولنور .

### چایرلر

شهر سابق عملیاتنه دوامله بوزیله جق چایرلر سوریلور .

### باغچیلق

باغله کوبره نقل اولور . هرکار حاضر لنور . بمض نوا حیده بودامه به دوام اولور . دوت و اشجار مثمره دیکله جک اولان محللر استحضار ایدیلور . باغلرده فیلقسرا ایچون قیشین اتخادی لازم کلن تدایره نهایت ویریلور . [ کتوکاری صو ایله بوغمه ] طو کدن محو اولماش پیرملر و حشرات سارزه به قارشو کتوکار کیرج باذانه سنه تابع طو تیلور .

### اشجار مثمره

اگر هوالر مساعد کیدر ایسه آرمود ، الما اغا جلری بودانور . ماه سابق عما یاتنه دوام اولور .

### اورمانچیلق

هوا مساعد ایدر سه اودون قطعیاتنه دوام و کراستلک اشجارک استحضارینه مباشرت و شهر سابقده اولدینی مثللو عملیات ایچون طو کدن استفاده ایدیلور . سکود و قواق اغا جاری بودانور . جام ، کوکنار ، دیشبوداق تخملری طو یلانور .

### حیوانات اهلیه

سودلی استکله جذور درنیه ویرمه دوام اولور . طوغورمه سی یقین اولان اینکار صیجاق بر محله بولندیریلور و طوغورمه سندن اوز بش کون اول باشلانیه رق طوغورنجیه قدر قوری غذا ایله بسلنملی . بو آی نواحی شمالیه ده قیونلرک طوغورمه زمانیدر . حسب الموسم اگر قیونلر دائما آغیلده طور ییورایسه هوا ای اولدینی و قتلرده اوکله وقتی هوا آلدیرمق ایچون برمدت طیشاری به چیقاریلور .

### کومس حیواناتی

بتون قیش موسمنده رطوبت و برودتدن محافظه ایتملی و ممکن اولدینی قدر مهیج غذا ویرملی و تسکینه دوام لنور . طوک زمانلرده ایللق صو ویرمکی درخاطر ایلملی و رطوبتدن مصون قیلماق ایچون بولندقلری محاکک زمینی دائما تمیز و قوری بولندیرلملی . بوموسمه طاووقلرک قولوچقه به یاتمی ممکن اولدیفندن جیو جیو چیقارمق ایچون صنی قولوچقه آلتربنه مراجعت ایتملی . بو آلتربنه باندک مرجع اولانی صیجاق صو ایله تسخین اولنایدیر .

### آریجیلق

شدتلی صفوق و قارلی موسمه قووانلرک اوستنده و مدخلنده کی قار و بوزلری و مرد

اولش آریلری قالدیرملی و بوندن بشقه بوصوقلرده آره صره و قوع بوله جق شدتلی کونشلردن و جنوب روزکارلرندن محافظه ایتلی . صفوق زمانلرده صولی غذا ویرلمه رک نبات شکری و انسجه سی صیجاق اولیان بر بز ایجروسنده محفوظ شکرویرملی . قووانلری اصلا تحریک ایتاملی و طوب حالنده معلقده بولنان آریلر دوشه جک اولورسه طوبلانه من . قووانک دلیکندن قاره کیره مامسی ایچون اوفق قیو تطبیق ایدیله بیلور .

### سبز ه جیلک

حفریات و کوبره نقلنه و شهر سابق عملیاتنه دوام اولنور .

### چیچک جیلک

چلیکله عملیاتنه مباشرت ایدیلور . ذوالا زهار بصله لر دیکلور . کنار نباتلری تحدید ایدیلور .

## شباط عملیات زراعی سی

### صوباشی و یا چفتچینک وظائق

بو موسمه اکثر یا تسمین ایدلمش حیواناتک فروختیه و برای تسمین ضعیف حیواناتک اشترا سیله اشتغال ایدنلرده بولنور . بونیکه برابر چفتچی ذخیره انبارینی پاتانس ، پانجار و سارنه کی مخزنلرده بولنان یوسرولرینی معاينه ایتلی . مارت و نیسانده زرع اولنه جق ترلارک استحضار تراب کیفیتنی تأمین ایتلی . نواحی جنوبیه ده باغلرک بودانسنه دوام اولنور . و دیکله جک چبو قلرک موسم غرسنی شمیدین ملاحظه ایتلی ، و جابرله سهل الحل کوبره لر قونلمی ، طبیعی جابرله آچی وضع ایتلی . اسقا عملیاتنه باشلامی . بو عملیاتک کافه سی صوباشی و یا چفتچینک نظر تدقیقندن دور اولیه جق وظائف مهمه دندر .

### چفت ایشلری

حفریات استحضارینه و کوبره نقلنه دوامله اورمان اچه لرینه نهایت ویریلور . نواحی جنوبیه ده صوک بهار بغدادیلرندن طیرمق کچیریلور .

### ال ایشلری

کومس و کورک جینلکارک عملیات تطهیریه سی اجرا و چفتلک چیتلری تنظیم و تعمیر و صولاق جابرلرک عملیات اصلاحیه سی اکیال ایدیلور .



### زرعیات

ایلك بهارده حیوانات زرعیاتی حصاد اولان نواحیده آنلرک زرعه مباشرت اولنور .  
تخملاق شالغ ویانجارلر دیکیلور . برالمسی غرس اولنور .

### طبیعی و صنعی چایرلر

بوموسمدن اعتباراً چایرلغه مخصوص اولان محلاره حیوانات صالیویرلمز . ویکیدن  
احدائی مطلوب اولان چایرلق محلاری تکرار سوریلور .

### باغچیلق

باغلرک بودامسینه دوام ، آشی یاییله جق چبوقلر احضار و تطبیق عملیاتی اجرا  
ایدیلور . ( و چبوقلری دیکیله جک موسمه قدر اینجه قوم دروننده محافظه ایدلملی )  
آشی قلمی و آناجلری تعیین ایدیلور . نواحی جنوبیه ده قوملق اراضیده کی باغلر  
ایشلمکه باشلانور . و بوراده غرسیات ده اجرا ایدیلور . برچوق برلرده دیبلری آچیلور .  
حقریاته مباشرت اولنور .

### اشجار مشمره

اشجاره مشمره و دوتلقلر سوریلور . کراز ، الما ، آرمود واریک آغاجلری بودانور .  
آشی به مخصوص اولان دالار شمیدین قطع ایدیلور . و غرسیاتنه نهایت ویریلور .

### اورمانچیلق

اعمالاته دوام اولنور . صیقلقلر تمیزانور . بودامه نه نهایت ویریلور . نقلیاتنه دوام  
اولنور . رجینه لی آغاجلرک تخملمری طویلانور . میشه و کستانه تخملمری اکیلور .  
اوراقی ساقط اشجارک غرسیاتنه نهایت ویریلور . هوا بی اولدینی تقدیرده کور  
اعمالاتنه باشلانور .

### حیوانات اهلیه

حیوانات فرسیه چالیشدیرمه باشلانور . غدالری تزیید ایدیلور . طوغورمش سود  
اینکارینه جذور ویرلمکه تکرار باشلانور . برایکی آی صکره طانه لره مغدی یم ویرملی . لکن  
هوامساعده ایدرسه قوزیلر مرعابه جیقاریلیر . تشرین ثانی و کانون اولده طوغورمش قوزیلر  
وارایسه آنلری سوددن کسملی . وایکی آی اول طوغان قوزیلرک احصا عملیاتی اجرا  
ایدیلور . قابل اولدینی قدر مآدره بی هوالندیرملی .

## کومس حیواناتی

طاووق و ھندیلر بمورطلامقہ باشلارلر . طاووق واوردک بمورطلری ھندی آلتہ قونہرق قولوچقہ یہ یاتریلور . طیوری راحتسز ایدہ جک و مضرت ویرہ جک اولان حشراتی اتلاف ایتمک مقصدیلہ دیوارلری بادانہ لاملی . تسمینہ دوام اولنور .

## آریچیلق

ھوالر ای کیتدیکی تقدیرده قوانلرک مدخلنہ یاییلان بارمقلق قالدیریلور . قوانلرک زمیننی سپوریلور . ایجرویه یاغمور صوینی دخول ایدہ میہ جک درجہ یہ ارجاع ایتملی . اوغللارہ طوزلی صو ویریلور . صولییم ویرلمکدن اجتناب ایدیلور .

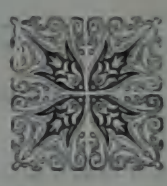
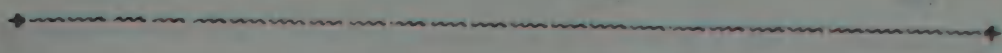
## سبزہ جیلک

بو آیدہ طاوولر احضار ایدیلوب تیمارلری ده اکمال ایدلمش اولمقلہ آجیقده صارمساق ، مارول ، پتاتس ، بازی اسپناغی ، بقلہ ، صوغان ، مایدانوز ، وایرکن یتیشور بزلیملر و یصدقلرده دخی قارنہ ہار ، پطلیجان و طوماتس کی سبزہ تخمیلری زرع اولنور . و طوپراقلر راطب و طاودہ اولدینی تقدیرده انکنار کوکلرینی آجیلی .

## چیچک جیلک

چیچکلر احضار ایدلمش اولہ جفندن بورالرہ دوسنتین وخالہ نباتات وضع اولمقہ موسمیدر شہر سابقده احضار ایدلمش اولان چلیکلر یرلرینہ دیکلملی . پیامبر چیچکی ، کانجک ، خشخاش کی نباتات آجیقده و امارانت ، لوبلیا ، جزایر منکشہ می کی نباتات دخی یصدقلرده زرع اولنور .







ولایتک احوال طبیعیہ سی

ولایتک احوال طبیعیہ سی

موقع و حدود . — اناطولی شبه جزیرہ سنک شمال غربی بسندہ کائن اولان خداوندکار ولایت جلیلہ سی شمالاً ازمید سنجاغی و مرمرہ دگری ، شرقاً انقرہ و جنوب شرقی قونیہ ولایتلری ، جنوباً قونیہ و آیدین ولایتلری و غرباً آیدین ولایتی و بیغاسنجاغی ابلہ محدوددر . قدیم ( میزیا ) ، ( یتینیا ) و ( فریکیا ) نک قسم اعظمی بو ولایت داخلندہ در .

مساحتہ سطحیہ . — خداوندکار ولایت جلیلہ سنک عموم مساحتہ سطحیہ سی ۸۱۸۷۸ کیلومتر مربعندن عبارت اولوب مساحتہ مذکورہ داخلندہ لوا و قضالک آیری آیری وسعتلری بروجہ آتی بیان اولنور :

| اسامی لوا | اسامی قضا | مساحتہ سطحیہ سی<br>کیلومتر مربعی | اجمالی<br>کیلومتر مربعی |
|-----------|-----------|----------------------------------|-------------------------|
| بروسہ     | بروسہ     | ۲۶۲۵,۰۰                          | ۱۳۱۵۷,۰۰                |
|           | اطرانوس   | ۴۶۱۵,۰۰                          |                         |
|           | میخالیج   | ۲۳۷۲,۵۰                          |                         |
|           | کرماسی    | ۲۰۰۰,۰۰                          |                         |
|           | مدانیہ    | ۲۳۲,۵۰                           |                         |
|           | کملیک     | ۶۲۵,۰۰                           |                         |
|           | بازارکوی  | ۶۸۷,۵۰                           |                         |
|           | یکون      |                                  | ۲۰۷۰,۰۰                 |
| قرہ سی    | بالیکسری  | ۵۲۵۰,۰۰                          |                         |
|           | بیغادیج   | ۱۰۰۰,۰۰                          |                         |
|           | صندرغی    | ۷۶۲,۵۰                           |                         |
|           | بالیہ     | ۲۰۷۰,۰۰                          |                         |

| اسامیٰ لوا    | اسامیٰ قضا | مساحتہ سطحیہ سی<br>کیلومترو مربعی | اجمالی<br>کیلومترو مربعی |
|---------------|------------|-----------------------------------|--------------------------|
|               | کونان      | ۲۰۵۰,۰۰                           |                          |
|               | باندرمہ    | ۱۹۰۴,۰۰                           |                          |
|               | اردک       | ۴۵۰,۰۰                            |                          |
|               | ادرمید     | ۱۵۰۰,۰۰                           |                          |
|               | آیوالق     | ۲۵۰,۰۰                            |                          |
|               | برہانیہ    | ۱۳۰۰,۰۰                           |                          |
|               | یکون       |                                   | ۱۶۵۳۴,۰۰                 |
| ارطغرل        | بیله جک    | ۲۶۰۰,۰۰                           |                          |
|               | یکیشہر     | ۱۳۰۰,۰۰                           |                          |
|               | سکود       | ۲۹۰۰,۰۰                           |                          |
|               | ابنہ کول   | ۲۰۰۰,۰۰                           |                          |
|               | یکون       |                                   | ۸۸۰۰,۰۰                  |
| کوٹاہیہ       | کوٹاہیہ    | ۷۸۷۵,۰۰                           |                          |
|               | اسکیشہر    | ۸۴۰۰,۰۰                           |                          |
|               | کدوس       | ۲۳۵۰,۰۰                           |                          |
|               | سماو       | ۳۲۷۵,۰۰                           |                          |
|               | عشاق       | ۳۶۳۵,۰۰                           |                          |
|               | یکون       |                                   | ۲۵۵۳۵,۰۰                 |
| قرہ حصار صاحب | قرہ حصار   | ۴۰۰۰,۰۰                           |                          |
|               | عنیزہ      | ۳۶۰۰,۰۰                           |                          |
|               | بولوادیں   | ۳۷۵۰,۰۰                           |                          |
|               | صندقلی     | ۶۵۰۰,۰۰                           |                          |
|               | یکون       |                                   | ۱۷۸۵۰,۰۰                 |
|               | یکون عمومی |                                   | ۸۱۸۷۸,۰۰                 |

اقلیم و هوا —۔ موافق ایلہ سطح بگردن اولان ارتفاعات مختلفہ بہ کورہ یر یر پک  
متبدل اولان ولایتک اقلیم و هوای عمومیئلہ معتدل و صاغلامدر . بروہ سنجاغندہ  
ہوا راطب اولوب یازین صیجاق و قیشین اولدجہ صغوقدر . اولاری پرنج زراعتہ دوام



اولدینی جهته مرزغی حمالر و سائر بعض خسته لکار حکمفرما ایدیه ده الیوم مذکور  
زراعت بیهتون رفع و منع ایدلمکله مرزغی حمالر و سائر امراض کرکی کی آزمشد .  
فی الحقیقه بروسه اووه سنک جهت شرقیه سنده و کشیش جبال و تسلسله سی اتکاری آراسنده  
صیقشمش بعض اراضی منحطه ده علی الاکثر سیل و یاغور و صولری طویلانه رق  
بطاقلق حصو لیلله او طرفده بولان قرا اهلده سنجه صحت عمومیه بی آز چوق خللدار  
ایتمکده ایدیه ده بورالک دخی کاملاً قورودیلهرق قابل زراعت برحاله افرانغی و بوصورتله  
هم امرمهم زراعتجه ، همده اصلاح و تصفیة هواچه استفاده اولنمسی جهتتری  
والی عالی ولایت دولتلو رشید ممتاز پاشا حضر تیرنجه نظر دفته آلهرق لدی الاستیذان  
بوصورت مهاجرین اسلامیه قومیسون عالیسنجه ده تصویب و بوصیله ایلده ده حق عالی  
ولی نعمت اعظمیده دعوات خیریه جایی اسبابی استکمال بیورلمشدر .

بروسه اووه سنی محیط اولان جبال و تلالدن قیشین آقان سیلار وهر طرفده اریین  
قارلر ویاغان یاغورلر سیبیلله بروسه و جوارنده رطوبت براز زیاده جه ایدیه ده بوندن  
طولایی علی الاکثر حصوله کلان امراضه قارشو دخی جناب شافی حقیقی میاه حاره بی  
احسان بیورده شددر . ذاتاً من القدیم مشهور اولان بروسه اووه سنک یشیللکنی حصوله  
کثیرزده بوصیعت و رطوبتدر . ارطغرل سنجاغده قیش او قدر شدتلی اولیوب  
میزان الحراره نادراً صفر دن آشاغی اینزاییده بالطبع هر یرنده بویله دکادر . بالعکس  
اسکیشهرده و کونا هیده شتا شدتله حکمفرما اولوب یازلری شدت حرارت دخی دائمی  
شمال روزکارلرله کسب اعتدال ایلمکده در . یازین شدت حرارتدن قره حصارده براز  
رحمت جیکلور . تمتد اووه لره اولان قریت حرارتی تزیید ایلدیکی کی جبال مرتفعه  
محیطه ده روزکارلرله ممانعت ایلر . ولایتک بوقسنده قیشین قار صیق و مبذول  
اولهرق یاغار و حال انجماد مدت مدیده دوام ایلدیکی جهته اکثر یا مزروعانه و خصوصاً  
خشخاش زراعتته ایراث خسار ایلر . قره سی سنجاغده ( کیزیق ) یعنی قیوطاغ  
شبه جزیره سیله بیغاسنجاغی آره سنده و ساحلده ( طاهر اووه سی ) تسمیه اولنان  
اراضی منحطه ده امضاً مرزغی حمالر موجود ایدیه ده لوانک محال سائر سنده اقالیم و هوا  
قایت صیحی و صاغلامدر . اک شدتلی صیجاقلر نموزده اولورکه بهضاً بالیکسره  
میزان الحراره نک کولکده ( ۴۲ ) درجهیه قدر چیقیدینی واردر . درجه نک اک زیاده  
تنزل ایلدیکی آی کانون ثانی ایدیه ده شتا عمومیتله شدتلی دکادر . مع هذا بش آلتی سنده  
بردفعه میزان الحراره تحت الفرفر سکر اون درکویه قدر تنزل ایدر . سنین عادیه ده قار

نادراً اووملرده کوریلوب انجق قازطاغی ( قدیم ایدا ) وکنیش طاغی ( بیتینیا اولمچی ) اوزد لرند همان دائمدر . بونکله برابر بمضاً نیسان آینده بیله درجه حرارت بردن بره شایان دقت تنزلرده بولنه رق باغله و اشجار ممریه وایپک بوجکچیلکنک مابهالدوامی اولان دوت باغچه لرینه ایراث خسار ایلر . یازین همان دائماً سما براق و ضیادار وهوا صاف اولوب بتون تنبات اشعه شمسیه آئنده کسب خضارت ولطافت ایدر .

سواحل و جزائر . — ولایت جلایله ک مرمیره دکزیله آطه لرد کزنده برمقدار واحلی واردر . ولایتک منتهای حدود ساحلیه سی بوز بره ک تقریباً اون بش کیلومتر و قدر شمال شرقی سنده و آرنارود کوبنک براز اونه سندن بدأ ایدوب اورادن اعتباراً سواحل کیرینتیلی چیقیتیلی بر صورتده شرق جنوبی به طوغری کملیکه قدر امتداد ایدر . بوراده و مدانیه قازشولرنده آرمودلی ، فستقلی ، قیاقلی ، نارلی وقره جه علی قریه لری موجود اولوب آرقه جه لری قاطرلی طاغی شعباتیدر . بونلردن آرمودلی واپوراوغراغی مهمجه بر قصبه جقدر . قضا مرکزی اولان کملیک نامه منسوب بولیان کورفزک منتهاسنده در . قصبه ک جنوبنده ازنیق کولک صولرینی بوشالدان ( کول دره ) ودها جنوبده ترسانه واردر . قصبه ک نام قدیمی ( کیو ) یاخود ( کیوس ) و کورفزک ( کیانوس ) در . کملیک اسمک و قتیله بوراده کوزل کوملکار یابلد یغندن طولای کوملکدن محرف اولدینی بیان ایدنلر وارسه ده طوغری دکادر . کورفزک ( انجیر لیمانی ) نامیلده براسی واردر . سواحلک شو جهت استقامتی کورفزی تشکیل ایلد کدن صکره غریبه طوغری ممد اولور . وطوزله چفتلکی قرینده طوزله برونی تشکیل ایلر . بوندن صکره ساحل کنج علی قریه سنه قدر جنوبه طوغری دوز . بوسافه ک وسطنده قاطرلی طاغلرندن نیمان ایدن یارمقلر دره سی دکزه دوکیلور . ساحل متعدد کیرینتی و چقنتی حصوله کتیره دک باندربه ک غریبند بلقیس قلعه دینلن کیزیقوس خرابه لرینه قدر غرب استقامتیه ممد اولور . کنج علیدن صکره ساحل بونجه کملیکه عائد قورشونلی و مدانیه به عائد آلتونطاش وئو خوراکی دینلن برغوس وپالاخوردیه کوی لرینه تصاف ایدلر دک مدانیه به مواصلت اولنور . مدانیه ک نام قدیمی ( میرلیا ) و ( آپایا ) ایدی . مدانیه دن صکره بته بوقضایه عائد آرنارود کوی ، سینی ، ترله ناحیه سی مرکزی ، دها ایلروده اسکی لیمان دینلن ( داسکیلئون ) خرابه سی کوریلور . دها غریبه سما صوبی ویاخود میخالیج نهرینک کنیش آغزی و آغزه یقین یرلرده چرکس کوی ، صوصورلی ، صرب چفتلکی وجوددر . بوراده شکل ایدن برون سازلق برونیدر . دها غریبه یکی کوی ، قورشونلی قریه لری واردر که کرک بوقری ،



کرک نهر آغزیه بقین اولانلر میخالج قضا سنه مربوطور . نهر آغزندن باندرومه قدر  
 ساحل بویجه امتداد ایدن قره طاغ سلسله سنده چیلاق تپه ، بایرام تپه ، اویوق تپه نك  
 ارتفاعلری سکر یوزمتری متجاوز دکلدر . بوجوارده ساحلده یکیکجه کوی ودوت لیمانی  
 کوریلور ونهات باندرومه مواصلت اولور . بوشهرک امام قدیمی ( بانورموس ) در .  
 شهرک غربینده بلقیس قلعه دنیلان کیزیقوس خرابه لرینک بولندینی محله تشکیل ایتش اولان  
 منحنط وطار اراضینک شمالی اولدجه جسیمجه برشبه جزیره در . مذکور خرابه لر باندرومه  
 ایله اردکک همان وسطنده در . آرغوتوتلر آطیه بناشد قلری زمان قرال کیزیقوس حکمدار  
 اولوب قوجه واطرانوس چایلی آراسنده کی اراضیه مالک ایدی . بوشهر متوالیا  
 آتیه ، اسیارطیه وابرانیله تابع اولمشدر . اسکندر کبیر غرانیک محاربه نندن صکره  
 ( قبل المیلاد ۳۳۴ ) بوراسنی ده استیلا ایدوب آطیه اصل قطعه یه ایکی کور و ایله ربط  
 ایلمشدر . بلقیس قلعه سی نامی ویریلان قلعه نك قنال اوزرینه آتیلان بو کور ویرلردن  
 برتی محافظه ایچون مؤسس اولدینی محتملدر . مرور زمان ایله بوقنال طولمش و آطه  
 بوحالی غائب ایدرک برشبه جزیره اولمشدر . صکره لری بیزانس ایمپراطور افنه تابع اولان  
 کیزیقوسک ضربخانیسی شهرور ایدی . سایه جلیل حضرت پادشاهیده والی ولایت  
 دوللو رشید ممتاز پاشا حضرتلرینک همت بلند عمرانیله ریلریله تأسیس وکشاد ایدی لان  
 برسه موزه هایون شعبه سنده شهر مذکورده مضروب متعدد مسکوکات موجود اولدینی  
 کبی بورادن نقل ایدمش آثار سائرة ناربجیه دخی واردور . الحاصل بومملکت قدیمایک  
 معمور اولوب ۹۴۳ سنه میلادی سنه قدر بو عمراتی بردرجه قدر محافظه ایتش ايسه ده  
 سنه مذکورده وقوع بولان زلزله عظمی بوشهر شهروری خاک ایله یکسان واهالیدینی  
 تارمار ویریشان ایلمشدر . جنتمکان سلطان اورخان غازی حضرتلرینک مخدوم مکرم  
 وزیر اعظم لری و خداوندگار حضرتلرینک برادر محترم لری مرحوم سلیمان پاشا  
 روم ایلیه کچمک تشبثاتنده بولندینی صره ده بو خرابه لری ده کوره رک سبا حاکمه سی  
 بلقیس سرایلرینه تشبیه بیورمشلدر . بلقیس سرایی دنیلان بومشهور خرابه لر بالاده ده  
 یازلدینی اوزده شمعی شبه جزیره یی قره یه ربط ایدن اراضیده بولمقددر . باندرومه  
 کورفرینک منهایسندن وبلقیس خرابه لرندن ساحل ، شمال و شمال شرقی استقامتنده  
 منند اولوب یکی کوی ، ارمنی کوی ، قیوطاغی ناحیه سنک مرکزی اولان ( برمه ) ،  
 میخانیه قریه لری بوساحلده در . سواحلك بوجبه استقامتی قایسالا بروننه قدر منند  
 اولوب اورادن اعتباراً غربیه طوغرو توجه ایدرک قره کویه قدر بوسورنله دوام ایدر .  
 کیرتی جیقنتی جوقدر . بوراده شرقدن غربیه صره ایله کستل ، شاهین برغوس ، قوجه



برغوس ، ایلجه برونی قربنده شیطانلی ودها اوتنده فطی ، قره کوی قریه لرینه تصادف اولور . بورادن اردک کورفری منتهاسنه قدر سواحلك استقامتی شمال غربیدن جنوب شرقی به طوغری اولوب روطیه وغونیه قریه لرله اردک قصبه سی بو جهته در . جسم اردک کورفرینک شمال جهته در و قدیم قبوطاغی آله سی قطعه دن آیران قنالك برنده ایوم موجود قوملی اراضی به تقریباً بش کیلومترو مسافده اولان اردک قصبه سنک نام قدیمی ( آرنک ) اولوب مرکز قصادر . روملر بوشهره آرناککی دیرلر . بوشهر غایت قدیم اولوب هرودوت وپاین بیله بوندن بحث ایل مشلر سه ده خراب اولیشی دخی هان قدم انشاسی قدر اسکدر .

قبوطاغی شبه جزیره سی دور اولندقدن واردکه اصل اولدقدن صکره سواحلك استقامتی بنه تبدل ایدرک براز غرب جنوبی به ونهایت غربیه متوجه اولور . بوراده ساحله یارم ساعت مسافده ایدنجک ناحیه مرکزی وسازلی دره منصبی ودها غربیه کونان چاپی منصبی بولور . بومنصبی تشکیل ایدن اراضی طاهر اووه سی نامیله بنام اولوب بطاقلقدر . وغربده واقع دیشبوداق دره سیله ولایتک سواحلی ختام بوله رق بیغا سنجاغنه کیریلور .

آطه لر دکنده کی سواحله ادرمید کورفریندن عبارت اولوب بو کورفرک شمالده نارلی قریه سی اسکله سنک ایکی کیلومترو قدر غربیدن باشلار . شرقه طوغری امتداد ایدن ساحل اوزرنده پایازلی قریه سی اسکله سی ودها ایلروده در بند و آوجیلر قریه سی اسکله سی و بورایه قریب بر محله ( آتاندروس ) خرابه سی بولور . بورادن اعتباراً ساحله شکل ایدن چیقنتی طولاشلقدقه قوری دره آغزینیه و بورایه قریب بر محله قدیم ( آستیرا ) دینلن ایلیجه یه و براز اوتنده آغچیه تصادف اولور . بورادن بدأ ایله ساحلك جهت استقامتی جنوبیه طوغریدر . بوراده فره نلی چاپی آغزینیه و براز جنوبیه قره طاش موقعنده ( آدرامیتون ) خرابه سنه و کمر اسکله سنه تصادف ایدیلور . بورادن اعتباراً آیوالغه قدر ساحل براز کیرینتیلی چیقنتیلی اولوب ساحله یقین برلرده طابیلی ایلی ، قره اغاج ، یعقوب کویی ، کوچ ناحیه مرکزی ، یایا کوی ، حاجی عثمان ، کرم کوی قریه لری بولور ونهایت آیوالغه مواصلت اولور . آیوالغک نام قدیمی ( هراقلیه ) اولوب روجه اسمی بنه آیوالق معناسنه اولان ( کیدونیا ) در .

آیوالغک جنوب طرفنده شکل ایتمش اولان کوچک شبه جزیره جک دخی بو ولایتیه عائد اولوب ایلر وسنده آیدین ولایتی حدودی باشلار .

خداوندکار ولایتی عاٹ بیوک کوچک بعض آطه لرده واردر : بونلرک مشهورلری  
بروجه آتی ذکر و تعداد اولنور :

آبولیوند کولنده آبولیوند آطه سی (Apollonia ad Rhyndacum) واردر که قریه  
برکوبرو ایله مربوط اولوب اوزرنده بونامده اولان قریه بولنور . بوندن ماء-دا  
بوکولده خلیل بک آطه سی ، آیا قوسطایوس و قز آطه سی ودها برایکی کوچک آطه واردر .  
بونلرک اک بیوکی خلیل بک آطه سیدر . مرمره دکرند امیرعلی ، آیا بوردکیوس ، آیا آندریا ،  
مسا ، یاشالیمانی ، قیون ، مامالا ، آفسیا ، کوتالی ، مرمره ، فنار ، خرسز ، طوشان  
وسائر بعض کوچک آطه لر موجوددر .

امیرعلی میخالیج نهری آغزی ایله بوز برون قارشوسونده کائن اولدجه بیوچک  
بر آطه اولوب نام قدیمی ( بسیدیقوس ) و روجه اسمی ( قالولینوس ) در واونامده  
اولان ناحیه نیک مرکزیدر . قیوطاغی شبه جزیره سی قارشوسونده کائن اولان مرمره  
آطه سی ( نام قدیمی بروقونسوس ) اولوب تقریباً ۱۳ کیلومتر و مربعی وسعتنده در .  
مائی ایله کول رنکنده مرمره اوجاقلری جزیره بک شمال طرفنده اولوب غایت مشهور  
و متعارفدر . یاشالیمانی آطه سی ( هالونه ) قیوطاغی شبه جزیره سنک بش کیلومتر و قدر غربنده  
واقع اولوب روجه اسمی ( آوی ) در . آیوالغک قارشوسونده مسک آطه لری واردر .

طاغلر . — خداوندکار ولایت جاییله سنه طاغلق بر مملکت نظریله باقیله بیلور . شمال  
طرفنده وسط ارتفاعده کی جبال ولایتی اذید متصرفلرندن تفریق ایلدیکی کچی ارطاغلر  
سینجاغنده حدود خدمتی کورر . وازنیق کوانی احاطه ایلر . بوراده ۹۰۰ متر و  
ارتفاعنده صمانلی طاغی و ۸۸۰ متر و ارتفاعنده قز دربندی واردر . مذکور دربنددن  
اعتباراً سلسله ازنیق شهری قربنده شرق طوغری ارتفاعی غائب ایدرک کولک جنوب  
غربیسنده تکرار بوکلور . وکلیک قیالقلری اوزرنده قاطرلی طاغی ( آرغانطونیوس )  
تشکیل ایدر . ولایتک بینه شمال طرفنده کیزیق شبه جزیره سی ( ۸۳۰ ) متر و اوزرنده  
قیوطاغی و مرمره آطه سی ( ۷۱۰ ) متر بولور . براز جنوب طوغری ساحلدن ۳۰  
کیلومتر و اوزاقده کشیش طاغی بولور که قدیمده دیگر اولیمپ طاغلرندن تفریق اولنقی  
اوزره میزیا یاخود ییشیا اولیمپی تسمیه اولنوردی . بو طاغک شهرت قدیمه سی بک  
زیاده اولوب ابوالمورخین هرودوت و استرابون بیلر بوندن منا-بتله بحث ایلمشدر .  
بیزانس امپراطورلری زماننده اولیمپ باباس و کشیشلرک اقامتگاهی اولدی و کشیش طاغی  
نامیله توسییم ایدلیدی . الیوم آینوروزده اولدینی کچی اووقتلر بوراده دخی برچوق



حجره لر ، انزوا خانه لر و كوچك كوچك معبدلر و ارايدى . بعد بعد ( سن نيسه قور )  
اوراده جسم بر مناسر انشا ايلدى . و اووقتلر ظهور ايدن خرسيدان بشك نلرينك  
تعدياتدن فرار ايدن بعض بيوك ورتودوقس كشيشلرى بورايه نتيجا ايلديلر .  
( قسطنطين پور فيرو زات ) اولمى طواف ايدرك بئل صدقات ايلدى . كشيش طاغى  
بئز اولمىلر زمانده اولان نامى عثمانلىلر طرفدن فتحندن صكره دخى محافظه ايتدى .  
اليوم بو طاغ تركمنلر ك يايلاسيدير . قيشين اووه به اينرلر و اووه ده كى برلر يسه ( كرم سبر )  
ديرلر . طاغده اشغال ايتدكلى باشليجه محل غازى يايلادر . بو يايلا نك سبب تسميه مى  
چتمكان اورخان غازى حضر تلبنك بروسه محاصره اردوسنه بورادن نظارت بيوردمش  
اولمىلر دير . غازى يايلا كشيش طاغنه صعود ايدن ارباب تنزهك برنجى و غايت لطيف  
برمر قفدير . صفوق و براق بر منبك ديان ايلديكى كوچك اغاچلر ك كولكه مى آلتنده  
وازهار رنگارنگ ايله مزين و اسع بر مرعا كنارنده تركمنلر چادري اوكنده آرام  
ايله براز يغورت يك و سود و قهوه اچمك مادام الحياه اونوديله ميه جق خاطر اتدن  
معدود اوله بيلور . سطح بحردن ۸۰۰ متر و قدر مرتفع اولان بو نقطه ده قابن اغاچى  
منطقه مى ختام بولوب جام اورمانلرى باشلار . بورادن انظار تماشا بروسه نك زمره آسا  
اووه سته و اولمىك كلىكه طوغرو اوزانان سلسله سته قدر ممتد اولور . مدانيه كور فزى ،  
مرمره دكزى و بود كرده كى آطه لر مد نظر آلتنده در . صول طرفده آبوليوند كولى اشعه  
شمس يه بى عكس ايتديروب پارل پارل پارلايه رق كوزلرى قماش ديرر . صاغ طرفده  
يكيشهر ك منبت اووه مى افقه قدر تمدى ايدر . بورادن اعتباراً جام اورمانلرندن كچيله رك  
۱۸۰۰ متر و ارتفاعنده قرق پيكار ديتلان محله مواصلت اولنور . غايت صاف و براق  
و بوز كى صفوق صولرى بولنان دره چكار يشيلا بكار اورته سندن جريان ايدر . بو يوكسك  
صولرده غايت نفيس و مقبول آلا باليفى صيد اولنور . ايكي ساعت قدر بود و دكدن صكره  
اولمى تپه سنك اتكنه كلنور . بوراده ايكي سيورى تپه بولنوب آراسنده برقاج هكتارلق  
بر مسافه واردر . هر كچه بروسه شهرينه قار نقل ايدن قاطرلر بورايه قدر كليرلر .  
بو ايكي تپه نك اڭ يوكسكى سطح بحردن اعتباراً ۲۵۳۰ متر و در . بو نقطه دن اناطولى به  
طوغرو اماله اولنان انظار اوزاق افقره قدر ممتد اوله بيلور .

جنوب و جنوب شرقى جهتلر نده اطرائوس اووه مى و كونا هيه بيله سچيله بيلور . شمال  
غربيده چناق قلعه و شمالده آطه رك اوتنه سنده مرمره دكزينك منتهاسنده پاى تحت سلطنت  
سنيه و بوغاز ايجى تفريق اولنور . دومانچ طاغى و يايلا مى تاريخ عثمانيده كسب شهرت  
ايله مشدر . مرات ، شابخانه ، سلطان ، امير ، تيورجى و قاز طاغلرى دخى ذكره شايددر .



مرآت طاغی اوزرنده اولاری وولقان بولندینی بعض آناردن مستدل اولوب بونک شعباتندن اولان تیمورجی طاغی آیدین ایله و سلطان و امیر طاغلی قونیه ایله هم حدوددر . آق طاغ دینلن ( شایخانه = مهار ) ولایتک اک بوکسک جبالدن معدوددر .

اورمانلر . — اعتدال اقلیم حسبیه ولایت جلیله نك اورمانجه اولان ترونی ولایات سائیه متفوق اولدینی کی برآ و بحرآ اولان وسائط وطرق نقلیه نك تعددی بوئوتدن تمامیه اقطاع ثمرات ایدلمسینه بادی اولمشدر . مقدارجه اولان کثرتی نسبتنده اجناس اشجارک تخلفی دها زیاده تزیید اهمیتلرینی تأمین ایتمشدر . صنایع و انشا آنده فرق العاده مهم و هردائم آرانیلان میشه اشجارینک انواعی موجود و هال بوولایته مخصوص اولدینی کی ولایتک مرتفع اولان جبالی اناطولی چاملریله مزین و مستورددر . بناء علیه اقلیم معتدلیه مخصوص اولان اشجارک جمله سی موجوددر . ولایت جلیله نك بحر سفید ساحلنده مهم براسکله سی اولان ادرمید قضاسی داخلنده بولان قاز طاغلی قلعه ساطانیه نك ازین قضا سندن بدأ و مباشرت ایدرک بتون ولایتی احاطه و قره حصار قضا سنیك صندوقی قضاسی داخلنده آق طاغده منتهی اولور . بوسلسله اوزرنده و سعتلی اورمانلر موجود اولدینی کی قره سی سنجاغی داخلنده اولوس اورمانلری صولاریه طاغلی کرمانه نك سنجان اورمانلری اطرانوسک خرماتجق اورمانلری کوتاهییه نك یشیل طاغلی عشاقک مرات طاغلی هپ بوسلسله نك اک زنکین اورمانلریدر . ولایت جلیله نك محتوی اولدینی اورمانلرک مساحت حقیقیه لری تمامیه معلوم دکل ایسده ایدیلان کشفیات متباهیه نتیجه سنده حقیقیه قریب ردرجده تعیین ایدلمشدر .

ولایت داخلنده بولان اورمانلرک مساحت لری ایله محتوی اولدیلری اشجارک جنس

و نوعی مبین جدولدر :

| یکون جریب | جریب  | باشلیجه اورمانی تشکیل ایدن اشجارک چندی | اورمانک اسمی    | قضاسی    |
|-----------|-------|----------------------------------------|-----------------|----------|
| ۱۱۷۰۰۰    | ۳۰۰۰۰ | قره جام صاری جام میشه                  | صومدوکن بوز طاغ | اسکی شهر |
|           | ۸۷۰۰۰ | قره جام میشه                           | ترکن طاغی       |          |
|           | ۵۰۵۰۰ | قره جام میشه                           | ترکن طاغی       |          |
| ۱۴۸۱۰۰    | ۳۲۰۰۰ | »                                      | یشیل            | کوتاهییه |
|           | ۶۰۰   | »                                      | کرازی           |          |
|           | ۲۱۶۰۰ | »                                      | طاوشانلی        |          |
|           | ۱۸۰۰۰ | »                                      | اکریکوز         |          |
|           | ۲۰۰۰۰ | »                                      | مرآت            |          |

| یکون جریب | جریب  | باشلیہ ادرمانی تشکیل ایدن<br>اشجارک جذبی | اورمانک اسمی | قضاسی |
|-----------|-------|------------------------------------------|--------------|-------|
| ۳۰۰۰۰     | ۲۸۰۰۰ | قره چام                                  | مرآت طاغی    | کدوس  |
|           | ۲۰۰۰  | »                                        | قزل چام      |       |
| ۲۰۰۰۰     | ۲۰۰۰۰ | قره و آق چام                             | سماک آق طاغی | سمار  |
|           | ۱۸۰۰۰ | قره چام میشه آردیج                       | مرآت طاغی    |       |
| ۴۳۵۰۰     | ۲۰۰۰  | قره چام                                  | آلاق         | عشاق  |
|           | ۷۵۰۰  | قره و صاری چام میشه                      | آخور         |       |
|           | ۱۶۰۰۰ | آردیج چام و پلاموط میشه                  | بلغار        |       |
|           |       |                                          |              |       |

۳۵۳۲۰۰ کوتاہیہ سنجانی یکونی

|          |       |       |                     |                            |
|----------|-------|-------|---------------------|----------------------------|
| قره حصار | ۴۲۵۰۰ | ۶۰۰۰  | قره و صاری چام میشه | آخور طاغی                  |
|          |       | ۵۰۰۰  | قره و آق چام        | بوزان                      |
|          |       | ۱۲۰۰۰ | قره چام و میشه      | قره بلوکلکی (صاریمچہ اووه) |
|          |       | ۴۵۰۰  | »                   | چقور اورن                  |
|          |       | ۱۵۰۰۰ | »                   | باوردی                     |

|        |       |       |                         |                     |
|--------|-------|-------|-------------------------|---------------------|
| صندقلی | ۸۴۵۰۰ | ۸۵۰۰  | قره و صاری چام میشه     | آخور طاغی           |
|        |       | ۱۴۰۰۰ | آردیج چام پلاموط میشه   | بلغار               |
|        |       | ۳۰۸۰۰ | قره و آق چام میشه آردیج | آق                  |
|        |       | ۳۱۲۰۰ | »                       | بش بارمق میمون طاغی |

|         |       |       |                            |            |
|---------|-------|-------|----------------------------|------------|
| بولوادی | ۱۸۰۰۰ | ۳۰۰۰  | میشہ نادر آچام             | سلطان طاغی |
|         |       | ۱۵۰۰۰ | میشہ لقی آردیج و نادر آچام | امیر       |

|        |       |       |                          |         |
|--------|-------|-------|--------------------------|---------|
| عسریزہ | ۷۰۰۰۰ | ۹۰۰۰  | قره چام میشه             | یک طاغی |
|        |       | ۴۰۰۰  | قره چام                  | آق این  |
|        |       | ۴۲۰۰۰ | »                        | خان     |
|        |       | ۱۵۰۰۰ | میشہ لقی آردیج نادر آچام | امیر    |

۲۱۵۰۰۰ قره حصار سنجانی یکونی

|          |       |       |                      |          |
|----------|-------|-------|----------------------|----------|
| بیلہ جک  | ۲۸۰۰۰ | ۲۸۰۰۰ | میشہ کورکن صنوبر     | آهو طاغی |
| ابنہ کول | ۵۵۰۰۰ | ۲۰۰۰۰ | میشہ کورکن صنوبر     | آهو طاغی |
|          |       | ۳۵۰۰۰ | چام میشہ کورکن صنوبر | دوماچ    |

| قضای     | اورمانک اسمی    | باشلیقه اورمانی تشکیل ییدن<br>اشجارک جنسی | جریب   | مکون جریب |
|----------|-----------------|-------------------------------------------|--------|-----------|
| یکیشهر   | بارچین          | میشه کورکن                                | ۹۰۰۰   | ۲۴۰۰۰     |
|          | ازنیق           | کورکن میشه                                | ۱۵۰۰۰  |           |
|          |                 | ارطغرل سنجاغی یکونی                       | ۱۰۷۰۰۰ |           |
| بروسه    | کشیش طاغی       | چام میشه کورکن صنوبر                      | ۳۵۰۰۰  | ۴۲۵۰۰     |
|          | جبل جدید        | چام میشه                                  | ۳۵۰۰   |           |
|          | جبل عتیق        | چام میشه                                  | ۴۰۰۰   |           |
| اطرانوس  | خرمانجق         | آق چام قره چام نادر آمیشه                 | ۳۴۵۰۰  | ۱۰۰۵۰۰    |
|          | سنجان           | چام میشه                                  | ۱۷۰۰۰  |           |
|          | چوبلی چام       | قره چام                                   | ۱۰۰۰۰  |           |
|          | جبل جدید        | قره چام میشه کورکن                        | ۳۰۰۰   |           |
|          | بوز اغاج        | چام                                       | ۶۰۰۰   |           |
|          | جبل کشیش        | قره چام صنوبر                             | ۳۰۰۰۰  |           |
| کرمانستی | سنجان           | چام میشه کورکن                            | ۲۳۰۰۰  | ۹۸۰۰۰     |
|          | چیوبلی چام      | قره چام                                   | ۸۰۰۰   |           |
|          | بوز اغاج        | آق و قره میشه نادر آچام                   | ۱۷۰۰۰  |           |
|          | طورفال طاغی     | میشه کورکن نادر آچام                      | ۵۰۰۰۰  |           |
| پازارکوی | بارچین          | میشه کورکن چام                            | ۶۰۰۰   | ۶۰۰۰      |
| میخالج   | قره طاغ         | میشه کورکن                                | ۱۵۰۰۰  | ۱۵۰۰۰     |
| کملیک    | کملیک اورمانلری | کورکن میشه دیش بوداق قره اغاج             | ۲۳۰۰۰  | ۲۳۰۰۰     |
|          |                 | بروسه سنجاغی اورمانلری یکونی              | ۲۸۵۰۰۰ |           |
| بالیکسری | اوربوط          | چام میشه                                  | ۱۸۰۰۰  | ۷۸۳۰۰     |
|          | آوجه طاغ        | چام                                       | ۹۵۰۰   |           |
|          | کاندروس         | چام                                       | ۱۰۰۰۰  |           |
|          | پلام و طلق      | پلام و طلق                                | ۵۵۰۰   |           |
|          |                 | چام                                       | ۶۵۰۰   |           |
|          | آلاچام          | چام                                       | ۲۸۸۰۰  |           |



| یکون جریب | جریب    | باشلیعہ اورمانی تشکیل ایدن<br>اشجارک جنسی | اورمانک اسمی   | قضاسی                       |
|-----------|---------|-------------------------------------------|----------------|-----------------------------|
| ۲۵۰۰۰     | { ۲۵۰۰۰ | قاین ویشہ                                 | صولاریہ طاغی   | { بالیکسری<br>باندرمہ بالیہ |
| ۱۹۲۰۰     | { ۱۷۰۰۰ | چام                                       | اولوس          | { بیفادیج                   |
| ۱۷۰۰۰     | { ۱۴۰۰۰ | "                                         | صندرغی         | { صندرغی                    |
| ۱۳۰۰۰     | { ۱۰۰۰۰ | چام وکستانہ                               | ماندرہ         | {                           |
| ۱۰۰۰۰     | { ۱۵۰۰۰ | چام                                       | چام اوچی       | { بالیہ                     |
| ۱۵۰۰۰     | { ۱۰۰۰۰ | قاین وکورکن                               | سبیلی قندقلی   | {                           |
| ۱۰۰۰۰     | {       | "                                         | کوورن          | {                           |
| ۲۶۰۰۰     | { ۲۶۰۰۰ | قاین میشہ چام                             | آلا طاغی       | { کونان                     |
| ۱۰۰۰۰     | { ۸۰۰۰  | چام میشہ                                  | شابیچی         | {                           |
| ۸۰۰۰      | { ۴۰۰۰۰ | "                                         | بکر            | { ادرمید                    |
| ۴۰۰۰۰     | { ۳۰۰۹۰ | "                                         | قاز طاغی       | {                           |
| ۳۰۰۹۰     | {       | "                                         | بیوک اونیہ     | {                           |
| ۱۵۰۰۰     | { ۱۰۰۰۰ | چام میشہ                                  | قرہ وچاقور درہ | {                           |
| ۱۰۰۰۰     | { ۱۰۰۰۰ | "                                         | موصلق          | { برہایہ                    |
| ۱۰۰۰۰     | {       | "                                         | آرمود اورہ     | {                           |

قرہ سی سنجاغی اورمانلری یکونی ۳۵۰۵۰۰

خداوندکار ولایتی اورمانلریک وسعتی ۱۳۱۰۷۰۰

ولایت جلیلہ داخلندہ بولنان اورمانلرک مساحتہ سطحیہ سی بالادہ بروجہ مفردات ارانہ ایدلدیکی اوزرہ برملیون اوج یوز اون بیک یدی یوز ہکتار دن عبارت اولوب ولایت جلیلہ نک مساحتہ سطحیہ عمومہ سنک تقریباً یوزدہ یکرمی نسبتندہ کی قسمی اشجارلہ مزین اولدینی جہتلہ اولجہ ایضاح اولدینی اوزرہ ولایات سائرہ بہ نسبتہ اقسام مشجرہ سنک دہا زیادہ اولدینی آکلاشلہ شدہ . مذکور اورمانلرک جہات ادارہ وفقہ سبلہ محافظہ سنہ مأمور اولہرق ایکی سرمفتش ، درت مفتش نانی ، برمفتش معاونی ، یدی کاتب ، بش تذکرہ محرری ، آلتش اوج اوندهلق مأموری ، یکرمی ایکی سواری وقرق ایکی پیادہ قولجی کہ جماعاً یوز قرق آلتی مأمور واردہ .

ولایت جلیله اورمانلری نك محتوی اولدینی اشجارك جنس و نوعنه و صیق و سیرك اولسته و دروننده بوانان اشجاردن معرا یا بلا و چارلرك وسعتنه و اسنان و ابعاد مختلفه ده بهر هكتارده بوز اغاج و وجود اولدینی عد و اعتبار و ابعاد مذکوره دخی نظر دفته آلتیق اوزره وسطی اوله رق بهر هكتارده آلتی مترو مکعب کراسته اولدینی فرض و تخمین اولندیفته نظراً مجموع حجم [ ۷,۸۸۸,۲۰۰ ] مترو مکعبدن عبارت اولوب بونك بوزده یکره میسی میشه ، بوزده اون بشی کورکن بوزده آلتیشی جام و بوزده بشی اجناس مختلفه دن اولدینی جهته شو حالده ولایت جلیله نك محتوی اولدینی اورمانلردروننده کی [ ۷,۸۸۸,۲۰۰ ] مترو مکعب کراسته نك [ ۱,۵۷۷,۶۴۰ ] متروسی میشه [ ۱,۱۸۳,۲۳۰ ] متروسی کورکن [ ۷۳۲,۹۲۰ ] متروسی جام و [ ۳۹۴,۴۱۰ ] متروسی اجناس سازه اشجاردن متشکله در . سنوی قری اهالیسنك بجاناً کندی ابدیه و آلات زراعیه لرینك تعمیر و انشاسته صرف ایلدکاری کراسته داخل حساب ایدلمدیکی حالده [ ۸۸۰,۴۳ ] مترو مکعب قطع و نقل ایدلمکده در .

شوسه لرك هر طرفده تأسیس و کشادی حالنده شمعی به قدر معطل بولندی رملقده اولان جسم بعض اورمانلرك ایشلمسینه بدأ و مباشرت ایدیه لك اولدینی و قطعیات متناهیه سببیه حال انتظاملری بوزلمش اولان دیگر اورمانلردن قطعیات منع و محافظه لری دها زیاده تأمین ایدلمدیکی حالده ولایت جلیله نك اورمانجه ثروت حاضره سی هیچ بروقت دوجار اندراس اولیه جنی تأمین ایدیه بیلور .

ولایت اورمان وارداتی متناهی برصورتده ترقی ایتمکده در . وقوع بولان ترقینك مقداری زبرده کی جدوله بروجه مفردات کوسترلمشدر . بش سنه ظرفنده وقوع بولان ترقی اولکی بش سنهیه نسبتاً بوزده الی درجه سنه در که بومقدارك امر محافظه سی حقیله تأمین و قونظرول مأمورلری نزید و معطل بر حالده قالمش برطاقم اورمانلرك طرق نقلیه سی تأسیس و کشاد ایدلمدیکی حالده برقاج مثلی نزايد ایده جکی طبیعیدر .

| سنہ  | قرسی سنجائی | قرسہ سنجائی | ارطغرل سنجائی | قرہ حصار سنجائی | کونابہ سنجائی | بروسہ سنجائی | یکون    |
|------|-------------|-------------|---------------|-----------------|---------------|--------------|---------|
| بارہ | بارہ        | بارہ        | بارہ          | بارہ            | بارہ          | بارہ         | بارہ    |
| ۳۱۱  | ۵۹۷۰۸۷      | ۳۵          | ۱۸۱۰۰۵۲       | ۱۹              | ۴۳۸۶۲۰        | ۳۸           | ۱۴۳۳۱۵۰ |
| ۳۱۲  | ۶۸۸۱۸۳      | ۳۲          | ۱۸۹۲۸۶        | ۳۰              | ۴۴۳۲۰۳        | ۱۰           | ۱۶۳۷۷۱۹ |
| ۳۱۳  | ۷۲۵۳۹۴      | ۳۹          | ۱۷۹۷۹۸        | ۲۰              | ۳۱۸۳۹۱        | ۵            | ۱۵۸۸۴۵۰ |
| ۳۱۴  | ۸۵۶۸۰۹      | ۳۸          | ۲۸۸۵۷۰        | ۱۷              | ۲۳۹۹۰۰۱       | ۵            | ۱۹۶۵۸۴۰ |
| ۳۱۵  | ۹۴۳۲۹۵      | ۱۵          | ۳۰۳۴۷۵        | ۵               | ۲۹۹۶۰۲        | ۲۵           | ۱۹۵۸۵۱۸ |
| یکون | ۳۸۰۹۷۷۱     | ۹           | ۱۱۴۲۱۸۳       | ۲۱              | ۱۷۳۹۷۱۸       | ۲۳           | ۸۵۶۳۶۷۹ |

| سنہ  | قرسی سنجائی | قرسہ سنجائی | ارطغرل سنجائی | قرہ حصار سنجائی | کونابہ سنجائی | بروسہ سنجائی | یکون     |
|------|-------------|-------------|---------------|-----------------|---------------|--------------|----------|
| بارہ | بارہ        | بارہ        | بارہ          | بارہ            | بارہ          | بارہ         | بارہ     |
| ۳۱۶  | ۸۴۴۸۵۳      | ۲۴          | ۳۱۹۰۳۷        | ۱۱              | ۱۶۶۳۸۹        | ۲۰           | ۲۰۶۰۸۸۲  |
| ۳۱۷  | ۱۱۳۸۵۶۰     | ۱۲          | ۳۱۱۵۲۹        | ۰۰              | ۱۴۸۹۰۹        | ۲۵           | ۲۳۱۴۵۱۹  |
| ۳۱۸  | ۱۱۷۸۷۱۲     | ۱۲          | ۴۰۸۴۶۶        | ۳۲              | ۱۵۹۲۵۷        | ۵            | ۲۵۵۲۰۸۴  |
| ۳۱۹  | ۱۴۷۴۶۲۶     | ۹           | ۴۲۹۶۰۲        | ۳۵              | ۱۵۹۱۵۲        | ۸            | ۲۹۴۹۳۶۲  |
| ۳۲۰  | ۱۴۵۸۵۵۳     | ۳۲          | ۴۶۹۱۰۴        | ۲۰              | ۱۰۵۲۱۳        | ۱۰           | ۳۰۴۲۸۶۶  |
| یکون | ۶۰۹۵۳۰۶     | ۹           | ۱۹۳۷۷۴۰       | ۱۸              | ۷۳۸۹۲۱        | ۲۸           | ۱۲۹۱۹۶۱۴ |

بالادہ کی جدوللارک مطالعہ کنندگان مستبان اولہ جنی اوزرہ ولایت اورمان وارداتی ابلک بش سنہ ظرفندہ [۸۵۶۳۱۷۹] خسروش تحقق ایلدیکی حالہ سنہ حساسیہ سی ختام بولان اوج یوز بکری سنہ سی خانیلمدی صوک بش سنہ [۱۳۹۱۹۶۱۴] خسروش تحقق ایتہدرکہ بش سنہ ظرفندہ [۴۳۵۵۹۳۵] خسروش تریاد ایلدیکی آکلاییلور۔ بوتوقی الآن دوام ایتہکده بولمیشدر۔

واردات مذکورہ یہ مقابل ولایت جلیلہ داخلندہ سنوی متوسطاً ویرلان معاشات و مصارفانک یکونی بروجه آتی بش یوز الی سکر بیک خسروش عبارتدر۔

|                 |        |
|-----------------|--------|
| معاشات          | ۳۵۰۰۰۰ |
| عائدت و اخباریہ | ۱۶۰۰۰۰ |
| مصارفات سائرہ   | ۴۸۰۰۰  |
| یکون            | ۵۵۸۰۰۰ |



بالاده ذکر و تعداد اولنان طاعنر واورمانلرده هر نوع حیوانات وحشیه و آو قوشلری و نافع و نادر بعض نباتات موجود اولدینی کی (کشیش) ی تشکیل ایدن جبال و تلالده آهو دوتی دنیلان طاعنر جبالکی دخی کایتلیدر .

انهار . — ولایت داخلنده کوچک بیوک برچوق چای ودره لر موجود اولوب بوئلردن الك مشهورلری بروجه آنی برر برر ذکر اولور :

(سقاریا) نام قدیمی سافاریوس اولان بونهر مرآت طاعنی سلسله سندن نبعان ایله انقره ولایتنه داخل اولور وارطغرلک شمال شرقی سنده تکرار ولایتنه کیره رک شمال غربی یه طوغری ۷۵ کیلومترولق مسافه قطع ایتدکن صکره ازمید سنجاغنه جنوبدن داخل اولور . الك اوزون جریان ازمید داخلنده اولوب ینه بولوا داخلنده قره دکره دوکیلور . انهای جریانده لفکهنک اون کیلومترو اوست طرفنده (قره) ویش کیلومترو الت طرفنده (کوک) صولرینی دخی آلور . قره صو بوزاوبوک جوارندن نبعان ایله قره کوی ، کوپلی ، بیلجک ووزیر خاندن بالمرور سقاریه به منصب اولور . کوک صو جنوب غربیده و کشیشک شمال مائه سنده برچوق منبعلردن طوپالانهرق شمال شرقی به توجهنله بیکشهردن بالمرور لفکهنک جوارنده سقاریه به انضمام ایدر .

(کدز) نام قدیمی هر موس اولان بوضو کوتاهی سنجاغنده کدوس قرینده مرآت طاعنی قفرعاندن اولان شابخانه اتکندن نبعان ایله شمالدن جنوبه طوغری جریان وعشاقدن ۲۰ کیلومترو مسافده دربند کوبندن مرور ایدرک عشاقک ۳۰ کیلومترو غربنده آیدین ولایتنه داخل اولور . ولایتده کی مجرای ۶۰ کیلومترو قدردر .

(بنازجایی) بیوک مندرس نهرینک قوللردن بری اولان بنازجایی مرآت طاغندن نبعان ایله کوتاهی سنجاغنده شمالدن جنوبه ۸۰ کیلومترو مسافه قطع ایتدکن صکره آیدین ولایتنه داخل اولهرق بیوک مندرسه انصباب ایدر .

(قوجه جایی) قدیمآ آیهس بوس نامیله بنام اولان بونهر ادرمید قضا سنده آونیه قرینده قاز طاغنک شمال مائه سی انکارندن نبعان ایدر . استقامت عمومیه سی جنوب غربیدن شماله طوغری ایسه ده اولا آونیه جوارلردن اعتباراً بالیه بقیلرینه قدر غربدن شرقه متوجه اولهرق اوراده بر دیرسک تشکیل ویده کونانه قدر شرقه طوغرو تمایل ایلر و بوئدن صکره جنوبدن شماله طوغرو استقامت اصلیه سی محافظه ایله کونانک شمال غربی سنده بیقاسنجاغنی حد و دنده ایدنجکک ۲۰ کیلومترو غربنده مرمره دکرینه دوکیلور . قره سی سنجاغنی داخلنده کی مجرای عمومیه سی ۸۵ کیلومترو قدردر . بونهرک پک آز مصرقله سقائن صغیره سیرینه مساعد برحاله کله بیلجکی مظلوندر . الیوم یالکزر منصبه

یقین یرلردن درس-مادنه قدر جسمیم کراستملر نقل اولنه بیلور . قوجه جایی صاغدن وصولدن برچوق قولار آلور . بونلرمیاننده کونان صوبی . مشهوردرکه قصبه اھالیسینک ایچدیکی صودر .

( سمار صوبی ) یاخود صوصورلی جایی ( نام قدیمی ماکتوس ) کوتاهیہ سنجاغنده سماوکولی قریبندہ کی تپلرک اتکندن نبعان ایله شرقدن غربہ ۱۲ کیلومترو قدر مسافہ قطع ایلدکن صکرہ سمار شہرینک بش کیلومترو قدر صولندن کچہرک سکر کیلومترو اوتہدہ شرقدن سمار کولہ دخول وغربہہ کلیدسا کویدن تکرار خروج ایدر . بورادن صکرہ صندرنغیہ قدر عین استقامتی تعقیب ایله اورادہ بر دیرسک تشکیل ایلدکن صکرہ جنوبدن شمالہ بیغادیچ ، کبسود ، یالدرز ، سلطان چاری ، صوصورلی و بچی کویندن کچہرک جریان ایلر و آرتق قرہ سی سنجاغندن چیقہرق بروسہ سنجاغنه کیرر وباندرمدن ۴۷ ومدانیہدن ۳۵ کیلومترو مسافہدہ مرمریہ دوکیلور . بوصوبک مجرای عمومیسسی ۳۰۰ کیلومترو قدر اولوب ۶۰ کیلومتروسی کوتاهیہ ۱۶۸ کیلومتروسی قرہ سی و ۷۲ کیلومتروسی بروسہ سنجاغلرندہدر . مذکور چایک برچوق محللرندہ اعوجاجلر بولور وایکی طرفدن بدض قولار آلورکہ باشلیجہلری زنجان صوبی ، مانیاس جایی ، اوزونجہدرہ ونیلوفرور .

سمار صوبی مراکب خفیفہنک سیرینہ مساعد برحالدہدر . سلطان چارندہکی بورایت معدنی ایشلتمہ قومانیہ سی اولجہ بونہر اوزرندہ نقل معادن ایچون ایکی رہ مورکور ایشلتمکده ایدیسهده صکرہلری ایشلہمز اولمشدر .

( مانیاس جایی ) طارسوس نام قدیمیلہ معروف اولان بوچای مادارا طاغنک شمال شرقی مانلہ سندن نبعان وجنوب غربیدن شمال شرقیہ طوغری جریان ایله بالیکسر قضاسی داخلندہ قیالی ، ایورندی ، خواجہ آوشار ، اسماعیل بک کویلرندن مرور وباندرمہ قضاسنہ دخول ایله اورادہ مانیاس کولہ انصباب ایلر . بعدہ شرق طرفندن قرہدرہ نامیلہ چیقہرق میخالیجک تقریباً ایکی کیلومترو اوست طرفندہ سمار صوبینہ قاریشور . بونہرک مجرای عمومیسسی ۱۶۰ کیلومترو اولوب منبعندن مانیاس کولہ قدر ۱۲۰ وکول درونندہ ۱۰ وکولدن چبقدینی نقطہدن اعتباراً سمار صوبینہ قدر ۳۰ کیلو مترو قدر طولی واردر . بونہرک اوست طرفلرندہ برچوق قیالقلر و آشاغی جہتلرندہ قوملقلر بولندیفی جہتلہ سیرسفاننہ قابلیت بو قدر .

( زنجان صوبی ) بوصوبک منبئی سمارکولنک ساحل شمالیسندنہ حمزہلی قریبہ سی جوارندہدر . آبولوند کولیلہ سمار صوبینک برقولی اولان بوصوبک استقامت عمومیسسی



جنوب شرقیدن شمال غربی به طوغری در . بروسه سنجاغنك سینكار ، كنه ، قورشونلی و سائر کوبلر به کرماسیدن کچهرک آبولیوندك اون کیلومتر و شمالنده کولك ساحل غربیسته داخل اولور و بعده اولو آباددن تکرار چیقهرق میخالیچك بش کیلومتر و مسافه سنده سماوصوبینه قاریشور . بونهرک مجرای عمومیمیسی ۱۴۵ کیلومتر و قدر اولوب منبعندن کوله قدر ۱۲۵ و کوله ۱۰ و اولو آباددن منصبینه قدر کذا ۱۰ کیلومتر و قدر ممتد اولور . بونهرک دخی متمدن قولاری موجود اولوب مشهورلری کنه چایی و اطرانوس ( نام قدیمی ریندا کوس ) چایدر که بونلرده آروجه برچوق صولرله بویور .

( کنه چایی ) بوجایك منبئی شایخانه طاغی تپه لری اولوب بورادن ایندکدن صکره جنوب شرقیدن شمال غربی به متوجه اولور . دره کوی ، آتارجق و اکری کوزدن کچهرک کهنده زنجان صوبینه قاریشور و ۸۰ کیلومتر و قدر امتدادی واردور .

( اطرانوس چایی ) بوجایك منبئی مرآت طاغنك جهت شرقیه سنده اولوب شماله توجه ایله صومز کوی و چیاندر حصار ( بوراده اوزانی Ezani ) خرابه لری واردور ) و آنچه شهر و طارشانلیدن کچهرک بعده غرب به طوغری برقوس دائره تشکیل ایدر و بوندن صکره خرمنجق و اطرانوسدن مرور ایله آبولیوند کولنه انصبا بابتدیکی محلدن اوتوز کیلومتر و کرماسیتنك یکریمی کیلومتر و جنوب شرقی سنده ککلیک جوارنده زنجان صوبینه منصب اولور . بونهرک مجرای عمومیمیسی ۱۹۰ کیلومتر و قدر اولوب ۱۰۰ کیلومتر و می کوتاهی و ۹۰ کیلومتر و می بروسه سنجاغلری داخلنده در .

( اوزونجه دره ) مانارا و دمیچه طاغلری آراسنده کائن اوزونجه یایلانك شمال مائه سنك وسطندن و جنوب غربیدن شمال شرقی استقامتنده نزول ایدن بودره سماوصوبنك برقولی اولوب که بود قریبده ماندا خورا کوبینده مذکور صوبه قاریشور . ۵۰ کیلومتر و قدر اولان مجراسی قره سی سنجاغی داخلنده اولوب قسم وسطیه سنك جنوب و شرق جهتلرینی دیان ایلر .

( نیلوفر ) سماوصوبنك اك شهور قولارینی اكمال ایده بیلمك اوزره نیلوفر نهری قالور . بونهر بروسه اووه سنده جریانله جویات ترلارینی ، زیتون و دوت باغچهلرینی و مرغالری اسقا و احیا ایلر . نیلوفری تشکیل ایدن دره و صولرک بتون منابیی کدیش طاغنك جنوب غربی و شمال شرقی مائه لرنده در . جنوب غربی ایله غربده تشکل ایدن دره جککر ( بونلر مائه یاننده آغراس صوبی و قره اوغلان دره سی واردور ) کشیشك غربی طولا شهرق جنوب غربیدن شمال شرقی به راستقامتله بروسه اووه سینه داخل اولور . واضوط و پنایر کویلری آراسنده شرقدن و شمالدن کلان صولرله برلشهرک



تبدیل استقامتہ براز شمالہ ، بعدہ شمال غربی بہ و نہایت غربہ طوغری جریان و سماو صوبہ التقایلر . شرقدن کلن صو دلی چایدر . بوصوبک منبئی دخی کشیش تپہلری اولوب مختلف اسملرده برطاق صولردن ( صاری آلان درہ سی ، صوبران صوبی ، بالقلی درہ ، آچہ درہ ، چایرلی درہ و سائرہ ) حصولہ کلہرک غربہ طوغری جریانہ نیلوفرہ قاریشہ جنی موقعہ یقین بر بردہ قاطرلی طاغلردن نیمان و شمالدن جنوبہ جریان ایدن اگری درہ ایله برلشدکدن صکرہ نیلوفرہ تلاق ایلر . بوصولر قازیقلی قریبہ سی اوکلرنده براز بطاقلق حصولہ کتیر مکده ایسده سایہ جلیل حضرت پادشاہیدہ قریباً قوربدیلہرق قابل زراعت بر حالہ افرانگی مقرر در .

نیلوفر اسمی جنتمکان سلطان اورخان حضرتلرینک بیلہ جکی ضبطی اٹاسندہ اعدا طرفندن ترتیب ایدیلان بر حیلہ مقابله ضبط ایدیلان روم پرنسسلرندن ( نہوفار ) دن مأخوذ در . ( نیلوفر خاتون ) نامیلہ معروف اولان مرحومہ مشارالہا خداوندکار غازی حضرتلرینک والدہ محترمہ و مکرملری اولوب نہر مذکور اوزرنده الی الان باقی و پایدار کارگیر بر کوپری کندی نام عالیترینہ نسبتلہ یاد اولور .

( مندرس ) مہ آندر نام قدیمیلہ معروف اولان بونہرک منبئی قرہ حصار سنجاغندہ صندوقی قضاہندہ از میر — ایدین شمندوفرینک موقعی اولان دینارده در .

ولایت داخلندہ کی مجراسی تقریباً ۹۰ کیلومترو قدر اولوب شرقدن غربہ جریانہ ایدین ولایتہ داخل اولور .

( پورصاق ) سقاریہ نہرینک قوی اولان پورصاق ( نام قدیمی تیمیریوس ) صوبی مرات طاغنک شرقندن ظہور ایله جنوبدن شمال شرقی بہ متوجہ اولہرق کوتاہیہ دن و براز شرقہ انحراف ایله اسکیشہردن مرور ایتدکدن صکرہ ولایتدن چیقار و انقرہ ولایتہ داخل اولہرق سقاریہ بہ منصب اولور . کوتاہیہ سنجاغندہ تقریباً ۱۲۵ کیلومترولق اراضی بی اسقا واروا ایلر .

کولار . — ولایتہ مشہور اولہرق بروجہ آتی کولار وارد در :

ازنیق ، مانیس ، آبولوند ، سماو ، چارداق ( آجی طوزکولی ) ، بولوادین ( ابر ) .

دہا بعض کولار وارسہدہ او قدر شہر تلی یوقدر .

( ازنیق کولی ) قدیمآ آسقا نیوس نامیلہ معروف اولان بوکول تقریباً ۸۳ کیلومترو

محیطندہ و ۳۰۰ کیلومترو مرابعندہ در . عمقی الی متروبی متجاوز اولوب سطح بحردن اولان ارتفاعندہ کی فرق دخی ۸۰ مترو اولوب قاطرلی و صمانلی طاغلری آراسندہ صیقشمشد در . کرلک مساحتہ سطحیہ نہ مساوی بر مسافہ اوزرنده کی اراضی مزروعہ

وتفتات مبدوله بوجوارك منظره عمومیه سه بر لطافت دیگر بخش ایلر . از نیق شهری بو كولك منتهای شرقیسته كائدر . كولك صولری طوزلی و آجیم ترق اولوب بوحال ملح بحریدن بشقه تركیبنده كهرچله دخی بولمـ سندن ایلر بكاور . مع هذا دروننده نفیس بالق وازان جمله صاری و آق بالق نامی ویریلنلر مبدولدر . بوكوله شمالدن بك از صو دو كيلوب جنوبدن دخی آقان صو بوقدر . شرقدن از نیق دره جكنك مجراسی ۲۰ كيلومترونی متجاوز دكادر . غربده كان بر دیگر مجرا كولك فضله صولرینی كه كيكك جنوبنده كورقزه دوكر . بوجرانك قدیم آسقانیوس اولمسی اغلب احتمالدر ۱۸ كيلومترو قدر طولی وارددر . صاغ طرفدن بر قولی واردركه قدیم ( كیوس ) نهری اولمسی مظاونددر . كول اوزرنده طیور مائه دخی مبدولدر . سقاریا نهری ایله از نیق آراسنده بر قنال حفریله قره دكر و مرمره دكر لرینك بوضورتله دخی اشتراكی حقننده اوتهدن بری بعض مطالعات درمیان اولنمش ایسه ده قابلیت اجرایی مجبولدر .

آبولوندكولی ۰ — بوكول میخالیج قضانك جنوب شرقیسته و ۲۶۰۲۵-۲۶۰۱۸ طول ایله ۴۰۰۵-۴۰۰۱۲ عرض شمالی بیتنده كان اولوب طول اعظمیسی شمال غربیدن جنوب شرقیه طوغری تقریباً ۲۴ و عرضی ۱۳ كيلومترودر . خط مستقیم اوزده ساحل بحردن بعدی تقریباً ۲۴ كيلومترو اولوب چای واسطه سیله علی الاكثر مرمره دن كوله قدر بعض بیوجك قایقلر آمدوشد ایده بیلور . كوله یلكلینی كوركلی بك جوق قایق ایشلر و بالنی غایت مبدول و لذیذ و نفیس اولوب بروسه یه و استانبوله قدر كتوریلور . سازان ، طورنه ، یابین بالنی بك چوقدر . یابینلردن بعضلری یوزقه ودها زیاده قدر چقار ۲۰۰ سینه یه قریب بر زمان اول قوزاق كوینده یرلشمش اولان قزاقلر بوكول ساحلنه وایکی جای ملتقاسنه كله ك مرسین بالنی صید و خایار اعمال ایدرلر . بوبالق غایت مبدول اولوب یالكز یورطه لری آله رقی اتی ترك ایدیلور . آبولوند كوله بر قاق اوفق آطه واردركه اوزرلرنده قدیم بیزانس زمانندن قاله مبانی بقایایی كوریلور . بونلردن بش كيلومترو دورنده اولان بری اوزرنده و كولك شمال شرقیسته قدیم بیزانس بلده لرندن ( آبولونیا آدریندا قوم ) شهر قدیمی خرابه لری اوزرنده مبنی بر كوچك قره واردركه بورایه اخشاب بر كوپری ایله آمدوشد ایدیلور . بعض برجلر و دیوارلر حالا باقیدر . قزاطه سی دنیلان براطه ده دخی مبانی قدیمه اثرلری كوریلور كه بونلردن بر دینخیم ایله بر معبد خرابه سی شایان ذكردر . بومعبدك آبولاون معبدی اولمسی محتملدر .

ماباس كولی ۰ — قدیماً بوكوله میخالیجك اسکی اسحی اولان ( میله پولیس ) نامی



ویریلوردی . باندروہ قضا سنده و ۲۵۰۳۰-۲۵۰۴۵ طول و ۴۰۰۷-۴۰۰۱۵ عرض شمالی  
 بیندہ کائندر . طول اعظمیسی جنوب غربیدن شمالہ طوغری تقریباً ۲۸ و عرضی  
 ۱۳ کیلومترو در . کولک ساحل شرقی سندن آبولیوند کولک ساحل غربی سندن قدر ۳۳ کیلومترو  
 وارد . باندروہ نک ۱۲ کیلومترو جنوب بندہ کائ اولوب مرمرہ دکرینہ قرہ درہ و سمار  
 صوبی واسطہ سیلہ کسب انصال ایدر . قرہ درہ میخالیجک اوست طرفندہ سمار صوبہ  
 قاریشور . بوصورنلہ آبولیوند کولہ دخی متصل دیمکدر . بحاری مذکورہ واسطہ سیلہ  
 مانیاں کولی ساحل دن ۵۰ و آبولیوند دن ۳۷ کیلومترو مسافندہ بولور . آبولیوند کولی کی  
 بوکولہ مراکب بحریہ و کوچک واپور لر دخی کیرہ بیلور . کولہ بوجوارک بتون صولرندہ  
 اولدینی کی غایت مبذول و نفیس بالقلر بولور و بالخاصہ قوزاق قریہ سی اہالیسی طرفدن  
 صید اولور . ملنزم صید اولنان بالقدن قیمت مقدرہ سنہ کورہ یوزدہ بکرمی آلدینی کی  
 کول کنارندن چیقا یلان ساز و قامشیرک ہر عربہ سندن دہ ہش غروش تحصیل ایدر .  
 زیادہ یاغموور یاغدینی و قارلر ایدیکی زمانلردہ مانیاں و آبولیوند کولاری و قولاری  
 طاشہرق ہر طرف بیوک برکول حاتی آلور و بالآخرہ چکیلوب اصل یشاق و مجرالرینہ  
 عودت واورلری بطاقلق حاتی کسب ایدہ رک صحت عمومیہ بی آرزوق رخنہ دار ایلر .  
 جوارندہ آوقوشلری یک چوق ایسندہ آوجی اونستندہ دکلدر .

مانیاں کولی جوارندہ کی بطاقلقلرک قورہ دلمسی مسئلہ سی برمدتن بری مذاکرہ  
 و مخابرہ ایدلمکدہ اولدیغندن بر نتیجہ سالمیہ ابصال ایدیلہ چکی مامولدر .

سمارکولی . — قصبہ بر ساعت مسافندہ اولان بوکول کوتاہیہ سنجاغنک غرب بندہ  
 وعین نامدہ اولان قضا داخلندہ کائ اولوب ۲۶۰۳۰-۲۶۰۳۷ طول و ۳۹۰۱۰-۳۹۰۱۷  
 عرض شمالی آرا سندن و تقریباً اوتوز کیلومترو مرہ بندہ در . اطراف تپہ لرلہ محاط اولوب  
 شمالدہ آق طاغ شعباتی و یوحہ طاغ و جنوبدہ مرآت طاغندہ قدر ممتد دیرجی طاغی وارد .  
 کول بو طاغلر دن اینن منابع متعددہ ایلہ طولار و قدشین شیشہ رک کسب وعت ایلر .  
 نہایت غربیہ سندنہ و کایسا کویک شمالندہ برطار بوغاز مو حودد رکہ کولک شرقدن دخول  
 و بتون کولی مرور ایدن سمار صوبی بورادن اثنای خرو چندہ قبالرک اورتہ سندنہ شلالہ لر  
 تشکیل ایدر . مذکور کوی جوارندہ ( آنکیرا ) نامیلہ بر بلدہ قدیمہ خرابہ سی موجوددر .  
 بوکولہ دخی بالق مبذول و اطراف بطاقلقدہ . مع مافیہ آز مصرقلہ بونلرک قوریدیلوب  
 زراعتہ صالح بر حالہ افرانی ممکندر . کولدن سنوی تقریباً ۳۰ بیک غروشلق بالق و ۴  
 بیک غروشلق خاویار صید و اخراج و اعمال ایدیلور .

جارداق یاخود آجی طوز کولی . — قدیمآ ( آناوا ) نامی ویریلان بوکول از میر —



آیدین شمندو فرینک صاع طرفنده چارداقک نهایتده و دینسارک تقریباً ۱۲ کیلومترو شرقنده در . شمندو فر خطی غربدن شرقه شمال ساحلی طولاً طولاشور . ۲۲ و ۲۳ کیلومترو قدر طولی واردر . عرض اعظمیسی جنوبدن شماله ۲ الی ۳ کیلومترو در . صوبی غایت آجی اولدیندن دروننده قونییه ولایتنده کی بوردور کولی کبی هیچ برباق یوقدر و اطراقی بطاقلقدر .

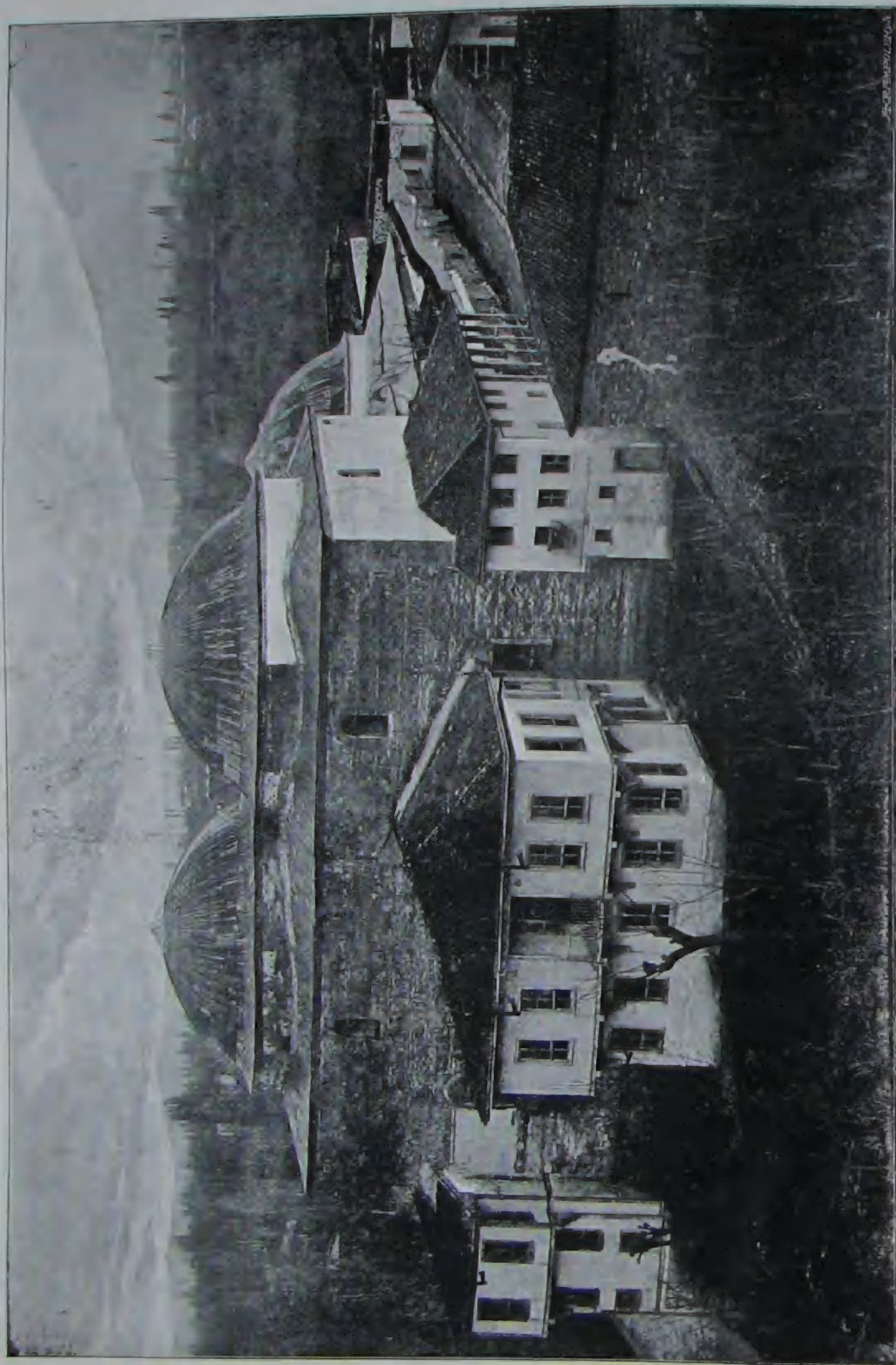
بولو ادین یا خود ابر کولی . — قره حصار سنجاغنده و قونییه ولایتی حدودنده بولو ادین قضائنده ( ابر ) نامیلده معنون اولان اشبو کول همان مدور کی اولوب ۱۸ کیلومترو قدر مساحتی واردر . کوناویه کویلرندن آلتون طاش قریندن نبعان ابدن قره ارس-الان جانی قره حصاردن کجهرک ابر کولنه غربدن دو کیلور و شرقدن چیهرق مسرعلی برجریان ایله یکریمی کیلومترو اونه و قونییه ولایتنده آقشهر کولنه منصب اولور . بوجایک مجموع طری ۱۱۰ کیلومترو اولوب ابر کولی داخلنده اولان جریانیه ده بو حسابده داخلدر . بوکولک صیدماهی رسمی سنوی الی لیرا قدر طونار .

کولپازاری کولی . — بواسمده اولان ناحیه داخلنده بر ساعت طول و یاریم ساعت عرضنده در اشبو کولک قوربدیلهرق قابل زراعت برحاله کتیرلمسی در دستدر .

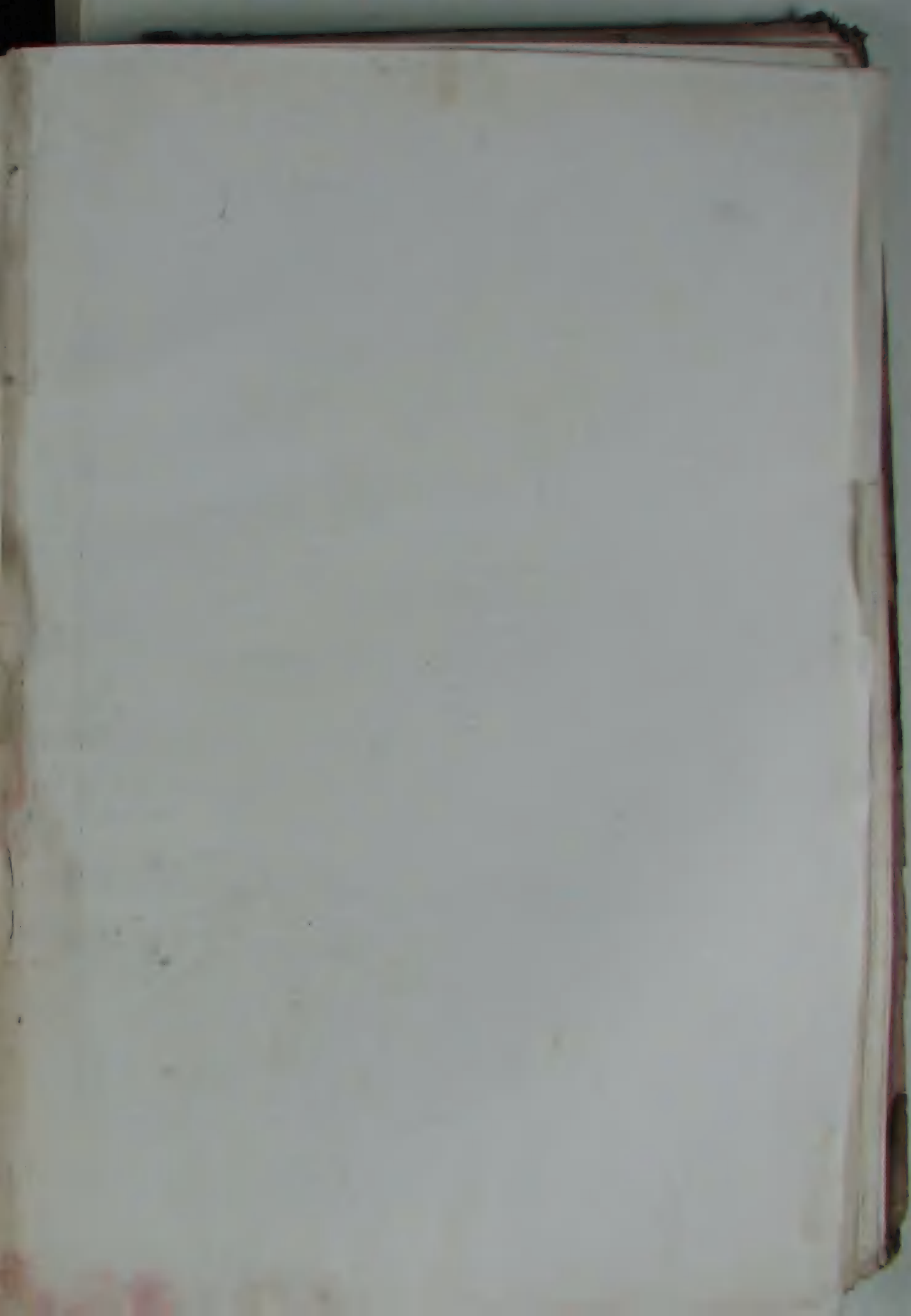
میاہ معدنیہ . — خداوندگار ولایتی قدر صیجاق وصفوق میاه معدنیہ سی مبذول هیچ بر مملکت یوقدر . شهرتی پک زیاده اولان بروسه قاپلیجه لرندن ماعدا ولایتک مختلف سنجاقلرنده و محللارنده پک جوق میاه معدنیہ واردر که مہملری بروجه آتی بیان اولتور :

( بروسه سنجاغی ) بروسه میاه معدنیہ سی تراکیب کیمیویله ربنه و خاصه لرینه کوره باشلیجه ایکی قسمه آیریله ییلور : کوکردلی صولری ، میاه حارء ساثره .

بیوک و کوچک کوکردلی صولر بله یکی قابلیجه و قاینارجه به کیدن صولر کوکردلی صولر میاننده داخلدر ، بومنابع ایکی اولوب بری ایکی کوکردلی به ، دیکری دیکر ایکی حامه کیدر . بروسه حاملری شهرک وسطندن تقریباً ایکی کیلومترو اونه اولوب یکریمی دقیقه کیدیلور . بر بری قارشوسنده اولان یکی قابلیجه و قاینارجه دن برنجیسی کوکردلی منبعندن تقریباً ۲۰ و دیکری ۳۰ مترو مسافده در . منبع سطح زمیندن ۸۰ سانتیمترو درینده اولوب بوراده صوبک درجه حرارتی ۸۶ سانتیگراددر . غازجهلری سطح ماء جیغوب طاقیلور و قوقش یورطه قوقوسی نشرایدر . برقاج آدیم اونه ص-و ایکی به آیریلهرق بری یکی قابلیجه و دیکری قاینارجه به کیدر . معدن ، الماس ، کوش



بروسه ده بکی قابلیجه لک منظره عمومیه سی





و آلتون سکہ و سائرہ تصعدات غازیہ ایلہ سیاہانور . منبندن آلتق شرطیلہ بویکی حمامک  
صولری بروجه آتی موادی حاویدر :

حرارت + ۸۶ سانتیگراد

کثافت ۱.۰۰۰۸۶

|                 |              |
|-----------------|--------------|
| برلیترو صوده :  | غرام         |
| حامض کبریت غازی | ۰,۰۰۲۲       |
| حامض فحم غازی   | ۰,۱۴۶۵       |
|                 | <hr/>        |
|                 | ۰,۱۴۸۷ یکون  |
| آزوت            | ۰ مقدار جزوی |
| ثانی فحمت کلس   | ۰,۲۷۸۵       |
| ثانی فحمت حدید  | ۰,۰۰۰۶       |
| قلور سودیوم     | ۰,۱۴۸۰       |
| قلور پوتا-یوم   | ۰,۰۸۶۰       |
| کبریت سود       | ۰,۲۷۴۲       |
| کبریت آلومین    | ۰,۸۲۵۵       |
| کبریت کالسیوم   | ۰,۰۵۳۰       |
| سیلیس           | ۰,۰۱۴۷       |
| مواد عضویه      | ۰,۰۲۷۵       |
|                 | <hr/>        |
|                 | ۱,۸۵۶۷ یکون  |

بیوک و کوچک کو کردلی ناملری ویریلان قابلیجهلر بر حولی ایلہ آریلور . بوراده  
اطرافی دیوار ایلہ تحکیم اولمش مربع الشکل بر کوچک خزینہ دن صو نبعان ایدوب هرایکسنه  
کیدر . بو خزینہ بر دمیر قو ایلہ قبالی اولوب آناختاری قابلیجهلر مستاجرندہ طورر .  
هرایکسنک مستأجری بر در . صویک سطحنه چیقان آرمقدار کوچک حبه جکار طاغیلہ رق  
خفینم کو کردقو قوسی نشر ایدر . آری مجرالرله صو ایکی قابلیجه به کیدر . هرایکسنک  
حرارتی + ۳۸,۷۵ سانتیگراددر . صیجاق صوینی تعدیل ایتک اوزره این قیادن آریجه  
صفوق صو دخی کلیر . هرایکی کو کردینک منبندن آلتان صویک تحایل بروجه آیدر :

حرارت + ۸۲ سانتیگراد

کثافت ۱.۰۰۰۸۳

|                        |        |
|------------------------|--------|
| برلیتر و صودہ :        | غرام   |
| حامض کبریت ماء غازی    | ۰,۰۰۱۴ |
| حامض فحم غازی          | ۰,۱۰۰۹ |
|                        | <hr/>  |
| نائی فحمت کلس          | ۰,۱۰۲۳ |
| نائی فحمت حمض اول حدید | ۰,۳۶۲۷ |
| قلور سودیوم            | ۰,۰۰۰۴ |
| قلور مانہ زیوم         | ۰,۰۸۵۵ |
| کبریت سود              | ۰,۰۳۶۵ |
| کبریت کلس              | ۰,۲۷۶۰ |
| کبریت آلومین           | ۰,۰۲۵۰ |
| مواد عضویہ آروتیہ      | ۰,۰۱۶۲ |
|                        | <hr/>  |
|                        | ۰,۰۲۳۱ |
|                        | <hr/>  |
|                        | ۰,۹۲۷۷ |

یکون

صغوق صو علاوہ یہ صوبک خواص شفاءیہ فی تقایل ایتماک اوزرہ صباح واقشام  
بانیو قلر املا ایدیلور وانحق اون ایکی ساعت صکرہ استعمال اولنہ بیلور .  
ایکنجی قسم دیاہ مدنیہ دیگری کبی ایکی منجی حاویدر کہ بری ( قرہ مصطفی )  
نامندہ کی قابلیجہ یہ ، دیگری اسکی قابلیجہ ایلہ چکر کہدہ کی مبنائی سائرہ یہ کیدر . ( قرہ مصطفی )  
یکی قابلیجہ نک قارشو سندنہ ومدانیہ شوسہ سی اوزرندہ اولوب کوپرلی محمد پاشانک  
دامادی وزیر اعظم قرہ مصطفی پاشا طرفندن بنا اولنمشدر . بوحامہ کن صومختلف ایکی  
مجر ایلہ شرق طرفندہ وخارجی دیوارک برقاج آدیم اوتہ سندنہ . آجیق برحوضہ آقار .  
بر دیگر مجرا صغوقلقدہ کی حوضہ صغوق صو اجرا ایدر . کرک صیجاق ، کرک صغوق  
صوبک جہت ونقطہ ظہورینی حقیقی اولہرق بیان یوقدر . صیجاق صو غایت براق اولغلہ  
کوش صوبی نامی وبرامکدہ در . صغودیندہ نہ فوقوسی نہ خصوصی برلذتی وارددر . خارجی  
حوضہ وصغوق صو قارشمازدن مقدم اجرا اولنان تحایل نتایج آتیہ بی ویرمشدر :

حرارت + ۵۷ سانتیگراد

کثافت ۰,۰۰۰۳۹

|                 |        |
|-----------------|--------|
| برلیتر و صودہ : | غرام   |
| حامض فحم غازی   | ۰,۰۴۹۰ |
| نائی فحمت کلس   | ۰,۰۴۱۶ |
| قلور سودیوم     | ۰,۰۳۴۵ |

|        |              |
|--------|--------------|
| ۰,۰۵۹۱ | کبریت سود    |
| ۰,۰۷۷۲ | کبریت مانہزی |
| ۰,۰۰۸۵ | کبریت کلس    |
| ۰,۰۰۵۰ | سیلیس        |
| ۰,۰۰۹۴ | مواد عضویہ   |

یکون ۰,۲۸۴۳

چکرکہ دہ کائن (اسکی قاپایجہ) و (بوی کوزل) و (حسنی کوزل) و سائر اہمیتی درجہ ثانیہ دہ بولنان حاملرک منبعی کویک غرب نہایتدہ و سواقدهدر . بوراسی اسکی (پتیا) درکہ ایمراطور ژوستینین زمانندہ غایت اشتہار ایلمش و ایمراطور یچہ تئودورا درت بیک خدمہ ایلہ بورایہ کلشدر . اسکی قاپایجہ نک صورت انشا - ندہ بعض بیزانس آثاری وارد درکہ بونلر ژوستیننک پتیا دہ انشا ایتدیکنی مورخ (پروتوپ) ک بیان ایلدیکی حمام قرالی بقایاسندن اولسہ کرکدر . خداوندکار غازی حضر تلی بوحامی تجدیداً احیاء و توسیع ایلمشدر . اسکی قاپایجہ صولرینک ترکیبی بروجہ آتیدر . بوصو دیوارلہ تحکیم و احاطہ و بر دمیر قیوالہ سدا و لئمش اولان حوضدن آلمشدر . سائر حاملرہ بوحوضدن صوتقسیم اولنور :

حرارت + ۳۸ سانتیگراد

کثافت ۱,۰۰۰۳۹

|        |                         |
|--------|-------------------------|
| غرام   | برلیتر و صودہ :         |
| ۰,۰۷۴۵ | حامض فحم غازی           |
| ۰,۱۰۵۵ | ثانی فحمیت کلس          |
| ۰,۰۵۸۶ | ثانی فحمیت سود          |
| ۰,۰۰۱۷ | ثانی فحمیت حمض اول حدید |
| ۰,۰۰۲۵ | قلور سودیوم             |
| ۰,۰۰۳۵ | کبریت سود               |
| ۰,۰۰۲۵ | کبریت مانہزی            |
| ۰,۰۱۵۰ | سیلیس                   |
| ۰,۰۱۵۰ | مواد عضویہ              |

یکون ۰,۲۷۸۸

چکرکہ صولرینہ عطف اولنان خواص شفائیہ میانندہ امراض رحمیہ اولان تأثیرات شفا بخشادہ داخلدر .

کالمیکہ بر چاریک مسافدہ چلیکلی و آرمودلی جوارندہ کو کردلی بردایلیجہ موجود اولوب قصبہ جوارندہ کی اولدجہ معمور ایسہدہ آرمودلیدہ کی خرابدر .



اطراف نوسه ایکی ساعت مسافه ده صداعی قریه سی مرعاسنده ( قیا حمای ) نامیله مشهر  
و کذا اوج ساعت مسافه ده آغاچ حصار قریه سیله خرمنجق ناحیه - نك ایلجق صو قریه سنده  
برردن اوج ایلیجه موجود و تأثیرات شفائیله لری مرویدر .

( ارطغرل سنجاغی ) بوسنجاغك الك مشهور میاه معدنیه سی ( چیتی ) ، ( باقاجه )  
و ( ترجه ) در . چیتی موقعی اینه کولدن ایکی بچق ساعت مسافه ده و طاع اتکنده کائندر .  
مذکور معدن صوبیدن جهت استفاده بی اول باول آنکلوس رنجبر اوغلی نامنده برذات  
دوشونه رك بالمراجعه نائل امتیاز اولمش و مؤخرأ یعنی اوتوز سنه یه قریب بر مدت اول  
بو امتیاز اجزاجی سعادتلو فائق پاشا ( ژورژ دلا سودا ) حضرت تهرینه احسان بیوریلهرق  
۳۲۰ سنه سنده ختام مدته بناء ولایت جلیلله نك تنسیب و اتیدائی اوزرینه حمیدیه خجراز  
خط عالیسیله حمیدیه بروسه خسته خانه سنه مناصفه احسان امتیاز بیورلمشدر . اوللری  
دقیقه ده برلیترو و ۲۴ ساعتده ۱۴۴۰ لیتر و صو جمع اولنه بیلورکه بعض اصلاحات  
واکالات سایه سنده دقیقه ده ۳ لیتر و ۵۶۵ و ۲۴ ساعتده ۵۱۳۳ لیتر و طولانه بیلیور .  
چیتی صوبی رنکسز، براق، سرین، پک لطیف برلذتده، آرسرت و قلویدر . مختلف موسملرده اجرا  
اولنان مختلف تجربه لره نظر آیار و قیش بو صویک درجه حرارتی تبدل ایتمز . ترکیبی بروجه آتیدر :

حرارت + ۱۳,۵ سانتیگراد

کثافت ۱,۰۰۵

|                      |       |
|----------------------|-------|
| برلیترو صوده :       | غرام  |
| حامض فحم             | ۰,۴۸۳ |
| ثانی فحمیت سود       | ۴,۵۰۶ |
| ثانی فحمیت پوتاس     | ۰,۱۴۲ |
| ثانی فحمیت کلس       | ۰,۳۶۷ |
| ثانی فحمیت حدید      | ۰,۰۰۵ |
| ثانی فحمیت مانیه زری | ۰,۳۶۵ |
| کبریتیت سود          | ۰,۱۳۲ |
| فوسفوریت سود         | ۰,۰۶۱ |
| قلور سودیوم          | ۰,۰۶۶ |
| ایبود سودیوم         | ۰     |
| مانفانتز             | ۰     |
| سیلیس                | ۰,۰۶۰ |

یکون ۶,۱۸۷

جیتلی صوبی برچوق امراضده قولاندینی کبی صورت عادیده سفرده دهخی اچیلور .  
اوروپانک ( ویشی ) ، ( والس ) ، ( قارلسباد ) - ولرینه فائق اولدینی محققدر .  
اینه کول اووه سنک کنارندن و نازلار آراسنده موجود بولدن شرقه متوجهاً کیدیلورسه  
( کونوک ) قریه سنه مواصلت اولنور . قریه مذکوره ینه عین نامده اولان دره جک  
ایله ریان اولنور . مذکور دره درین وکنیش بروادیدن چیقار . بوراسی موسم صیفده  
کوتاهییه یولیدر . بواسطه قمتده بارکیر ایله ۴۵ دقیقه قدر کیدلدکده قیصه برصارپانه تصادف  
ایدیلور . بوراسی ده کچلدکده اینه کول اووه سندن ۵۵ مترو قدر یوکسک بریایلایه مواصلت  
اولنور بویایلانک ۹۰ و ۴۰ قدر مترو طول و عرضی واردر . ایشته بویایلانک وسطندن  
( باقاجه ) دنیلان صو نبعان و حامض فحم غازی خروج ایدر . ۳۰ سانتیمتر یوکسک  
طوتیلان برمومک علوی درحال سوز . اطراف و جواردن بورایه پک چوق قادینلر  
کله رک برقوه مغنوبیه عطف ایتک ایستدکری بطلان وضالت حسی بوراده طویه رق  
متسلی اولورلر . بونک مضرتی وایبانی آکلاتمق مشکلدردر . مذکور صویک مقداری  
هنوز معلوم دکلسده فرانسر معدن مهندس لرندن اولوب اولجه خدمت دولت عالیده  
بولنه رق مؤخرأ فرانسه مجلس اعیانی اعضاسندن بولنان موسیو ( برال ) حدافری  
اوله رق دقیقه یتش و ۲۴ ساعتده ۱۰۰,۰۰۰ لیتر اوله بیله جکینی تخمین ایدینور .  
منبعک اطرافنده کی قیالر حمض حدید ایله خفیف اوله رق ملون برطاقم انجه طبقه لردن  
تشکل ایتش اولوب بونلرک اوزرنده بعضاً طمارلرینه وارنجهیه قدر بللی اوله بیله جک  
صورتده میشه یاپراقلرینک ایز وائرلری بیله مشاهده اولنور . باقاجه صوبی براق ،  
رنکسر ، قوقوسز اولوب اکشیلکی زیاده در وهانکی قابه قونورسه قونشون اطرافنده  
برچوق کوچک غاز جبهلری طوپلانور . ترکیب کیمیویسی بروجه آتیدر :

حرارت + ۲۶ سانتیگراد

کثافت ۱,۰۰۳۵

|        |                   |
|--------|-------------------|
| غرام   | برلیتر و صوده :   |
| ۰,۵۶۵۹ | حامض فحم          |
| ۲,۰۲۱۱ | ثانی فحمت سود     |
| ۰,۱۰۸۱ | ثانی فحمت پوتاس   |
| ۰,۰۱۱۲ | ثانی فحمت مانیهزی |
| ۰,۹۱۸۲ | ثانی فحمت کلس     |
| ۰,۰۰۹۱ | ثانی فحمت حدید    |

|                  |           |
|------------------|-----------|
| برلیترو صوده :   | غرام      |
| ثانی خمیت مانغاز | جزئی      |
| قلور سودیوم      | ۰,۰۷۳۸    |
| کبریت سود        | ۰,۰۶۳۷    |
| سیلیس            | ۰,۰۲۷۰    |
| مواد عضویه منحل  | غایت جزئی |

یکون ۳,۷۹۸۱

باقاجه صوبی ترکیب اعتباریله توندیللاق ، پوغ ، یوئی دودومک روآیال صولرینه بکزر ، اطراف وجوارنده آثارعتیقہ بقایاسی کوریلور .

( ترجمه ) صوبنک منبی کشیش طاغنگ اتکنده ( کرلس ) کوبی قربنده واینه کولک ۲۴ کیلومترو جنوبنده برکراسته یحقیسنی تدویر ایدن برسیل صوبی جوارنده کائن اولوب یاغمور موسمنده سیل صولری طاشه رق منبی باصار ، بوضو رنگسز وقوقوسز اولوب دیجاق بر موسمنده بر شیشه طولدیرلقدده برچوق غاز جبهلری خروج ایدر . بو حال صفوق زمانلرده کورایلورسده صنی حرارتله استحصالی ممکندر . ترجمه صوبی هوادن محفوظ بر حالده بر شیشه دروننده پک زیاده براق ايسده هوا به عرض اولنور اولماز قرمز مسی بیاض بر طور طی حصوله کلیر . طعمی بدایتده اکشیجه ايسده بالاخره املاح حدیدییه مختص اولان مرکب لذتی آور . حرارتی منبده + ۱۳ - انتیفراد اولوب بروجه آتی مواد

|                        |                |        |
|------------------------|----------------|--------|
| بولنور :               | برلیترو صوده : | غرام   |
| حامض خم                |                | ۰,۰۵۴۶ |
| ثانی خمیت سود          |                | ۰,۰۶۲  |
| » » بوتاس              |                | ۰,۰۵۴۵ |
| ثانی خمیت کلس          |                | ۰,۱۱۲  |
| ثانی خمیت مانیه زی     |                | ۰,۰۸۱  |
| ثانی خمیت حمض اول حدید |                | ( آز ) |
| ثانی خمیت مانغاز       |                | ۰,۰۴۸  |
| قلور سودیوم            |                | ( آز ) |
| قلور بوتاسیوم          |                | ۰,۰۰۵  |
| کبریت سود              |                |        |
| آلمین                  |                |        |



سیلیس

مواد عضویہ

۰,۰۱۲  
(آز)

۱,۴۱۱ یکن

ترجہ صوبی ترکیبہ نظراً (اسپا) ، (اشوالباخ) ، (اورززا) ، (پرمون) کی  
 مہاہ حدیدہ میانندہ بولنہ بیلور . اینہ کول قضا-ندہ بولنردن ماعدا (کل باغچہ) و خواجہ  
 قریہ-ندہ (کوکردلی) صوبی ناملرندہ مہاہ معدنیہ وارسدہ ترکیلری مجہولدر .  
 قضا مذکورہ اوچ درت ساعت مسافہدہ و میزال قریہ سی جوارندہ اورمان ایچندہ  
 (اویلات) نام موقعہدہ ایکی اوچ دکرمن تدویر ایدر معتدل حرارتندہ چلیکلی برصو  
 موجود اولوب اوچ بیوک حوضدن عبارت کارگیر بربناسی و خزینہ خاصہ شاہانہدن  
 انشا ایتدیرلمش بر مسافر خانہ سی وارد . خواص شفائیہ سی پک مشہور ایسدہ ترکیباتنہ  
 کسب وقوف ممکن اولہمدی . کولپازاری ناحیہ-نہ مربوط طوغانچیلر قریہ سی جوارندہ  
 صوبی آز حرارتلی بر ایلیجہ ولفکیہ ایکی ساعت مسافہدہ (ایچمہ) نامیلہ برصو وارد .  
 (کوتاہیہ سنجانغی) کوتاہیہ بہ درت ساعت مسافہدہ (ایلیجہ) وایکی ساعت مسافہدہ  
 (یونجہلی) نامیلہ امراض جلدیہ بہ نافع کوکرت وچلیک معدنلری حاوی ایکی عدد  
 قاپایجہ وارد .

سماو قصبہ-نہ بر بریچق ساعت مسافہدہ کوکرت وچلیکلی برچوق منابع موجود  
 ایسدہ اوزرلرندہ کی بنالر شایان ذکر بیلاہ دکلدر . کدوسک جہت شرقیہ-ندہ ودرت  
 ساعت مسافہدہ کائن مرأت طاغندہ یکدیگریہ یقین ایکی محلدن صیجاق صونبعان ایلمکدہ  
 اولوب بولنرک کوکردلی اولسی مظنوندر . بورایہ یقین متعدد محلردہ ہاضم معدنی صغوق  
 صونبعلری دخی وارد . قصبہ بہ ایکی ساعت مسافہدہ بردہ ایلیجہ وارد . قدیماً  
 (دوریلوم Dorylaum) نامی ویریلان اسکیشہرک اورتہ-ندہ وپازار محلہ-ندہ ہر طرحہ  
 مشہور و آثار عتیقہدن معدود اولان صیجاق حاملر حدیدی وجنتمکان سلطان محمود  
 خان ثانی حضرتلری اوقاف شریفہ-ندن اولوب محلہ نک آلتندہ زیر زمیندہ متراکم بر حالہ  
 بولنہرق ہرنزدہ بر مترو عمقندہ برقیو قازاسہ صیجاق صوبہ تصادف ایدیلور . مذکور  
 حاملردن اوچی ذکورہ وبری اثاثہ مخصوص اولہرق سنوی آلتی یوز ایرا قدر ایراد  
 کتیریر . اسکیشہر اہالیسنک قسم اعظمی اشبو حمام صولرینی صغودہرق ایچرلر ووظائف  
 ہضمیہ بی تسہیل وامراض معدویہ بی تشفیہ ایلدیکی ادعا سنندہ بولنورلر . شہرہ یقین  
 اولہرق اوتوز بش کیلو مترو جنوبدہ (والیانوس) وقرق کیلو مترو شرقدہ (قایماز)  
 قریہ لرنندہ وقضانک جنوب شرقیسنندہ حصرجی چفتلکندہ دخی عین خواصہ مالک مہاہ

حارۃ حدیدیه موجود ایسده اوزرلرنده بنا و حمام یوقدر . قضانك شمال جهنمده ایلدجه دنیلان موقعده برحمام موجود و مراجعت ایدنلر چوقدر . اسکیشهرک اوتوز کیلومترو شمال شرقیسنده ( طوبخیلر ) ده دخی ایکی قیا آره سنده صغوق برماء معدنی نبعان ایدوب بوصودن کثرتله استعمال ایدن اطراف اهالیسنك روایتله باقیلورسه الك معند امراض معدویه بی شفا یاب و دیدان معائیه بی ازاله ایلر . طیور مائیه نك بوصودن فرار ایلدیکی وادخال اولنانلركده درحال بیروح قالدینی مرویدر . قریه مذکورنك بش کیلو مترو شرقده ( جیرجیروس ) ده بر دیگر ماء معدنی منبعنه تصادف اولنورکه قیشین ایلدیق و یازین بوزکییدر . میاه معدنیه آثارینه عشاق قضا سنده دخی تصادف اولنور . آنجیق آزلنی حسیله برندن ماعداسندن استفاده ایدیلهمه مکده در . ازجمله بنازك ( فلوز ) و ( قزلجه ویران ) قریه لرنده و کذا بناز استاسیونی ایله اوتراق استاسیونی آره سنده ( حمام بوغازی ) نام محله و کوبك ناحیه نك ( کردمه ) دره سی سواحاندده موجوددر . بوتلردن نفس بنازه بر ساعت مسافده ( اکشی صو ) نامیله یاد ایدیلنی کثرتلی و خواص شفا یه سی موجوددر . امراض معدویه یه فوائدی مثبدر . اکشی صوبك بولندی محله و کوبك ناحیه نده ( آقساز ) قریه سی جوارنده طبیعی صیجاق صولر موجود و اوزرلرنده بنالر مبنیدر . امراض جلدیه یه فوائدی مروی اولدیغه نظر آ کواکرتلی اولسی مظلوندر .

( قره سی سنجانی ) بوسنجاقده میاه معدنیه مبدولدر . بالیکسر قضا سنده و مرکز یکر می کیلومترو مسافده یورک اووه یقینده ( بیلانلر ) منبعنه تصادف اولنور . کوزل بر بناسی و بیاض مرمردن معمول حوضلری وارددر . صوبك حرارتی + ۶۰ سانتیگراد اولوب ترکیبنده کبریتیت حدید موجوددر . عادی و چامور بانیوسی ایله نقاهته و فقر الدمه مبتلا اولانلر بوراده اکتساب قوت ایدرلر .

بالیکسردن ۱۱ کیلومترو مسافده ( اقلیا ) و ( کیراز ) کویلری قریبنده دخی + ۴۰ سانتیگراد درجه حرارتنده منابع معدنیه وارددر .

بالیه قضا سی منابع معدنیه سندن بعضاری پک زیاده اشتهار ایلمشدر . ( چاملی ) نك ۵ کیلومترو مسافه سنده ( حوزلوجه ) صوبی کبریتیت و خمیت حدید و کبریت و ایبودی حاوی اولوب حرارتی + ۸۰ سانتیگراددر . چامورلی بانیو بوراده و وارددر . عقیم اولان قادینلره فائده سی مرویدر . بالیه قضا سنده بش اون سنه اول غایت نافع بر معدن صوبی موجود ایدی که بوصو کبریتیت قلو یلری و کایتلی حدیدی حاوی اولمغله ایچلیدیکی حالده حامی کسر و امراض عینیه و فقر الدم اطفاله فائده بخش اولوردی . مع مافیه شایان تأسفرکه



خواجہ کوش معدنی ایشلدن قومپانیہ بومنبع اطرافندہ بر جوق قبولر آجدینی جہتلہ تمامیلہ قورومشدر . فرط ناحیہ سندہ سلطان چایرلہ یالدریز کویندن اوچ چاریک مسافندہ بردیکر منبع موجود اولوب حرارتی + ۶۰ سانتیگراد رادہ سندہ در . درونندہ کبریتلر ایلہ کوکورد وارددر . امراض عصبیہ وروماتیزمایہ مبتلا اولانلر بورایہ مراجعت ایدرلر . عین ناحیہ عمر کویندہ بردیکر صیجاق صو وارندہ خواص شفائیہ سی بحق تعین ایتمامشدر . حرارتی + ۳۶ سانتیگراددر . کبسود ناحیہ سندہ شیخلردہ دخی بویولندہ بر منبع موجود اولوب آفات دماغیہ تی تشفیہ ایلہ شہرت بولمشدر . کونانہ قریب بر موقعدہ + ۴۰ سانتیگراد حرارتندہ بردیکر منبع صونی موجود اولوب کبریتیلری وقلور مرکباتی حاویدر .

مانیاس ناحیہ سندہ ( سینغرلی ) جوارندہ بر درہ جک تشکیل ایدہ جک قدر اولان مبدولیتی و غلیان درجہ سندہ کی حرارتی ایلہ مشہور منابع حارہ وارددر . بوصولر وادیدہ جریان ایلہ برقاج دکرمنی تدویر ایدر . فحمت کلس ومانیہ زی وسائرہ ایلہ زیادہ جہ حامض فحی حاویدر . حامض فحم ہوادہ تخر ایدہ رک حین جریانندہ ترسبات کلسیہ ترک ایدر . دکرلی جوارندہ ( ہیراپولیس ) دہ اولدینی کی ارتفاع ووسعتی دائماً تزايد ومعلق کوپریلر وکرلر تشکیل ایلر . بوصو صغودقدہ خفیف طوزلی وکسکین وطعمی لطیف اولوب بوصورتلہ خواص شفائیہ سی بولنسی مائول ایسندہ بالکراسحمام صورتیلہ قوللانلمقدہ در . بناسی غایت عایددر . اردکک قارشوسندہ کوچک زیتونلی آطہ دہ غایت مبدول بر منبع حار موجود ایسندہ خواصی مجہولدر .

ادرہ ید قضا سندہ دخی مہم منابع حارہ وارددر . ادرہ یددن ۱۵ کیلومترو قدر غربندہ ایلیجہ لیمانندہ کی منبعک خواص مہمہ مہ مالکیتی سویلنیور . حرارتی + ۴۰ سانتیگراد قدر وارددر . ادرہ یدہ ۲ کیلومترو مسافندہ فرنک کویندہ بر منبع حار موجود ودرجہ حرارتی ۲۰ ایلہ ۳۰ آرا سندہ متبدل ایسندہ متقاطع الظہورددر - یعنی تشرین اولدہ ظہور ایدہ رک سنہ آتیہ تموزینہ قدر نبعان وجریان ایلر وبعندہ بنہ ایکی ماہ صکرہ تکرار ظہور ایتمک اوزرہ کیسلور اشبو فرنک صولر بنہ اون آی طرفندہ بر جوق زوار کلیر . قلو ی کبریتلر ایلہ کبریت حدیدی حاویدر . امراض عصبیہ ایلہ فلجہ مبتلا اولانلرک فائدہ کوردکری مرویدر . آونیہ ناحیہ سندہ ( آچہ ) قریہ سی قریبندہ بردیکر منبع حار موجود اولوب درجہ سی + ۶۰ سانتیگراددر . حامض فحم وکبریت ایلہ قلو یلری وکوکوردی حاویدر . بوصوبک نزول ایلہ روماتیزمایہ نافع اولدینی مرویدر . عین ناحیہ دہ یوروک اووہ سنہ تقریباً ۳ کیلومترو مسافندہ + ۴۵ سانتیگراد حرارتندہ بر منبع حار دہا موجود ایسندہ خواص شفائیہ سی مجہول اولوب جوارندہ کی قادیلر چاشور یبقامنہ کلیرلر .



کونانه اون دقیقه مسافده و جای کنارنده بر لیلرجه [بانو] تعمیر اولنان بر ایلیجه وارد . چقور جانباز قریه سی جوارنده (طاغ ایلیجه سی) نامیه بر صیجاق صو منبعی وارنده بناسی مفقوددر . صندرغینک ایکی ساعت شرقنده (حصار آلاکی) قریه سی جوارنده و کذا قصبه نك بر ساعت جنوبنده (امندره) قریه سی قربنده ایکی کوکردلی ایلیجه موجود و تأثیرات شفائی سی مروی ایسه ده ترکیبی و درجه حرارتی مجهولدر . برهانیه قضااسنده (طوتلیجه) جوارنده متمادی جاری بر اکشی صو منبعی وارد . پلید قریه سی جوارنده و اب دریا ده بولنان چشمه دن سهیل مقامنده مستعمل بر نوع معدن صوی جاریدر . (طاش آراسی) قریه سنده بر اکشی صو و قره دره قریه سنده بر ساعت مسافده (آصه لی دره) موقعنده کوکردلی و طایلی ایل قریه سنده نفق لی صولر موجود اولدینی کبی قره آغاج قریه سنده بر ساعت مسافده بولنان (اویوز ایلیجه سی) نك صولری قبشین صیجاق و یازین صغوقدر . قصبه یه بر ساعت مسافده کائن شار قریه سنده دیگر بر معدن صوی دهاوارنده بونلردن هیچ برینک ترکیبات کیمیه سی و تأثیرات شفائی سی معلوم دکلدر .

قره حصار . — مرکز قضااسنده میاه معدنی بی حاوی (غازلی کول) ، (چکک) ، (عمر) ، (قیزل کلیسا) نامیرله دوت قاپلیجه وارد . غازی کول قاپلیجه سی قصبه نك یکرمی بر کیلومتر و شمال شرقی سنده و شمندوفر خطی گذرگاهنده و اسعجه بر تپه اوزرنده و کارگیر بر بنا دروننده اولوب بیوک و کوچک ایکی حوضی وارد . صویک محتوی اولدینی مواد معدنی نك مقدار کثیری حامض فحمدر . مواد کیمیه سی جزئی المقدار اولان کوکرد خارج طوتلینی حالد و مؤسسات جلیله حضرت خلافتناهدن اولان حمیده اطفال خسته خانه عالیسنه امتیازی احسان بیورلمش اولان و بو قاپلیجه یه بر چاریک مسافده بولنان قره حصار معدن صوی محتویاتنک عینیدر و بو جهتله ده خواص شفائی سی مشهور و متعارفدر . اطرافنده اوج آبارتمان و آبروجه اون بش اوطه و بر قهوه خانه موجوددر . اشبوحامه بر چاریک مسافده کائن حمیده اطفال خسته خانه عالیسی معدن صوینک خاصیت شفائی سی اخیراً پک زیاده اشتهار ایتش اولوب مواد مرکبه سی بر وجه آتیدر :

صویک منبعنده کی درجه حرارتی + ۱۶

۱۰۰۳

ثقل اضافیه سی

غرام

۳,۳۰۷۱۱

۰,۰۲۶۱۳

بر لیتر و صوده :

ثانی فحمت سودیوم

ثانی فحمت لینیوم

|          |                               |
|----------|-------------------------------|
| ۰,۲۷۱۰۰  | خمیت قالسیوم                  |
| ۰,۰۰۶۰۲  | خمیت استرونتیوم               |
| ۰,۰۹۱۸۰  | خمیت مغزیوم                   |
| ۰,۱۲۲۵۳  | قلور سودیوم                   |
| ۰,۱۳۸۶۰  | قلور پوتاسیوم                 |
| ۰,۰۱۱۰۰  | حمض یکنیم حدید                |
| ۰,۰۲۸۰۰  | سیلیس                         |
| ۴,۰۰۲۱۹  | یکون                          |
| ۲,۲۲۴    | سربست حامض خم                 |
| ۳,۵۰۰    | مجموع حامض خم                 |
| ۰        | حامض فوسفور و مانقاز و آلومین |
| آز مقدار |                               |

قره حصارله اسکیشهر آراسنده بولنان جسیم اورمانک مدخلی اشبو قاپلیجه ایله معدن صوینه پک اوزاق اولماغله بورالک هواسی غایت لطیف وجیددر .

( کچک ) قاپلیجه سی قصبه نك اون آلتی کیلو مترو جنوب غریب سنده و شمندوفر کدرکاهنده غایت لطیف برتپه اوزرنده کائن اولوب اوکندن ( آقار ) تعمیر اولنان ایرمق جریان ایتمکله برابر منبت و محصولدار بر اووه یه ده ناظر بولنغله موقعا دخی پک لطیفدر و قصبه جه الک مهم محال تنزه و تفرج دندر . حوض و منبئی ایکیدر . منبعلردن برینک صوبی چایکلی و دیگرینک کوکر دلیدر که الک زیاده رغبت عمومیه بی موجب اولان حالی ده بودر .

ارباب احتیاجک استراحتلرینی تأمین ضمننده درت دائرة مکمله وجوده کتیرلدیکی کبی سایه معموریتوایه حضرت پادشاهیده کوندن کونده تزیید معموریتنه محلی هیئت معارفنجه جالیشلمقه ددر .

( عمر ) قاپلیجه سی قره حصارک شمال غریب سنده و کچک حمامنه برچاریک مسافه ده واقع اولوب چایکی زیاده اولمق مناسبیله خواص شفائییه سی مشهوردر . کتوروم و صوک درجه مریض برحاله کتیریلوب ده یایا اوله رق کمال عافیتله عودت ایدنلر پک چوقدر .

بو قاپلیجه نك صوبی اوقدر چوق دکلسه ده یکدیگرینه ملاصق ایکی کوچک حوض حماملری اداره ایده بیلیمکده در . اون اوچ اوطه و برقهو و خانه سی واردر .

( قزل کلیسا ) قاپلیجه سی قره حصارک جنوب شرقی سنده قونیه شمندوفر خطی ایله شوسه سی آراسنده در . واسع بر اووه اورتیه سنده اولوب اطرافی دردر دیواردن انشا اولنمش ایکی حمامدن عبارت اوله رق بیکرله عربله ایله کلن ارباب احتیاجک بیتوتی



و تأمین استراحتی ضمننده هر درلو مبانیدن خالی و حوضلری غیر طاهر اولدینی حالده اخیراً معارف محایه به احسان بیورلمش اولمغله آز زمان ظرفنده حمامک بری اولدجه تحت انتظامه آلمغله برابر اوطه لر و برقهو خانه و آخور لر وجوده کتیرلمش و یوما فیوما تزئید عمرانه صرف مساعی ایدلمکده بولمشد . بوقاپلیجه نك دخی منبعی ایکدر . ترکیبنده کلیتلی کو کرد موجود اولوب ایام صیغه جوارندن وقونیه ولایتک قره حصاره جوار قضالردن و ازان جمله آقشردن کلیتلی ارباب احتیاج کلکده در .

تعداد اولنان بودرت قاپلیجه جمله الطاف و عنایات حضرت پادشاهیدن اولمق اوزره قره حصار مکاتب ابتدائیه اسلامیة نه ترك واحسان بیورلمش اولوب کمال امنیت و استراحتله اعاده صحت و عافیه موفق اولان بیکلرجه معلولین و خستگانک و تأمین ایتیمکده اولدینی وارداتله مکمل بر تربیه اخلاقیه و علمیه به معروض اولان ینه بیکلرجه اطفال و نورسنگانک السنه شکرانی همیشه دعوات مفروضه حضرت ولی نعمت اعظمی بی تذکار و تکرار ایدلمکده در . ( خدایی قاپلیجه ) صندوقی قصبه نه عربله ایل بر ساعت مسافده دخی میاه حاره معدنیه سی ، بذول بر قاپلیجه موجود اولوب ( خدائی حمام ) نامیله مشهوردر . ازمئه قدیمده وجوده کتیرلمش اوزرلری قبل و بر صغوقلنی حاوی بش حوض واردر . بو حوضلر پک و سعتلی دکلدر . بونلردن بشقه کذلک اوزرلری کوچوک قبله لره اورتللمش ایکی کوچوک حوض دها واردر که بونلرده بوغولق نامی ویرلمش و ترله مک ایچون بری ذکوره دیکری انا نه تخصیص قلمشد . بو بوغولقلرک یا نلرنده بوغولقلر دخی داخل اولمق اوزره اطرافلری دیوارله احاطه اولنش چامورقلر موجوددر . یا نلرنده اوزرلری اورتیلی محملر وجوده کتورلمشدر . چامورقلر دخی بوغولقلر کی بری نسوانه دیکری ذکوره تخصیص ایدلمشدر . بو چامورقلر دروننده بر انسان بویلی بوینه یانه حق و راحتجه حرکت ایدمه یله جک درجه ده اولوب اوزرلری آچیقدر . میاه حاره ( ۸۵ - ۹۰ ) درجه حرارتی حائزدر . قاپلیجه ( تیمورلی تپه ) و ( علی قیاسی ) دنیلان ایکی تپه جکک آرا سنده کی دوزلکده کائن منبعدن آفان صولردن متحصصل برنر حارک جایتینده واقعدر . تیمورلی تپه نك اتکلرنده و براستقامتده صخور صغیره و ولقانیه موجود و ( علی قیاسی ) تپه سنک مختلف نقاطنده اندفاعات و انحطاطات برکانیه آثاری مشهود اولسنه نظراً ازمئه قدیمه و مختلفه ده محلی برچوق تبدلات ارضیه و اندفاعات برکانیه حصوله کلدیکی آکلا شلمقده و بو صخوری تشکیل ایدن و ( علی قیاسی ) تپه سنده کوریلان موادک ترکیبنده - غیر صاف خمیت کلس - مشاهده اولنمقده در .

بش آلتی سنه اولنه کلنجه به قدر بوقاپلیجه ده آثار قدیمه دن بشقه برشی موجود اولدینی ایچون زوار چادرلر ایچنده و ذکر اولنان صخور دروننده یاتوب قالقمقده ایکن سایه



معموریتوایه حضرت شهریاریده صندوقی معارف اداره سی طرفندن وارداتی مکاتب ابتدائیه  
محلّیه عائد اولمق اوزره و مختلف نقطه لرده اون آلتی اوطه و بر قهوه خانه ایله بقال دکانی  
وجوده کتوریلرک ایجار ایدلمکده بولمشد.

میاہ حارّه مذکورده هنوز منتظم و قطعی بر صورتده تحلیل ایدلماش ايسده بودفعه  
مناججه قابل اجرا بر صورت بسیطه و بر درجهیه قدر اجرا اولنان معاینه ده (قلوی)  
(کبریتی) اولدینی کورلمش و صوغودیلوب ایچلمکه و بانو ایتمکه الیرشلی ایدوکی  
آکلاشمشد.

درجه حرارتک زیاده لکی حسیله بانوسنک علل جلدیه مزمنه ورنویه و امراض  
جهاز تناسلیه فوائد عظیمه سی و برازیایق حالتده دخی احوال عصیه ده و تماماً صوغودیلوب  
شرابی تقدیرنده تقریس وخصیایه و عسرت هضم و جهاز تناسلی بولی امراضنده تقع کلیسی  
درکاردر.

معادن . — خداوندکار ولایتده یک مختلف معدنلر موجود اولوب سیملی قورشون ،  
کور ، قروم ، بورایت ، مانغاز ، لوله و لیطوغراف طاشلری ، آنتیموان ، قلائی ، چنقو ،  
زیمپاره ، باقر ، آمیانت ، نجف طاشی ، آرسنیک ، مغزیوم ، مختلف رنگ مرمر ، دکرمن  
وغرائت طاشلری وسائر وارددر .

معادن مذکورده نک یکریمی بر قدری امتیازه مربوط اولوب اون بری ایشلمکده در .  
اوننک هنوز ایشلمسنه باشلانماشدر ، الیوم ایشلدیلان معادن بروجه آتیدر :

| تاریخ<br>احاله | نوع معدن    | معادنک بولندینی |        |                | اصحاب امتیاز |
|----------------|-------------|-----------------|--------|----------------|--------------|
|                |             | قضا             | ناحیه  | ذریه           |              |
| ۱۳۰۲           | سیلی قورشون | بالیه           |        | قوجه کوش       | سیلی قورشون  |
| ۱۳۰۲           | کور         | "               |        | مانجیلق        | کور          |
| ۱۳۰۲           | سیلی قورشون | ایزمید          | آوینه  | قره آیدن       | سیلی قورشون  |
| ۱۲۹۷           | قروم        | اینه کولی       | دومانج | بوزیلان        | قروم         |
| ۱۳۰۳           | بورایت      | بالیکسری        | فرط    | یالدریز        | بورایت       |
| ۱۳۱۲           | "           | "               | "      | سلطان چایری    | "            |
| ۱۳۱۳           | "           | "               | "      | یالدریز عزیزیه | "            |
| ۱۳۱۷           | قروم        | اطرانوس         | خرمنجق | میران فوزلیجه  | قروم         |
| ۱۳۱۵           | مانغاز      | بالیه           |        | باطلاق         | مانغاز       |
| ۱۳۱۵           | بورایت      | بالیکسری        | فرط    | سلطان چایری    | بورایت       |
| "              | لوله طاشی   | اسکیشهر         |        |                | لوله طاشی    |

اهالی محلّیه

بوتلردن بشقه بروجه آتی دها طقوز معدن ایله برطاش اوجاغی ایچون امتیاز احسان بیورلمش ایسه ده بوکونه قدر ایشلدانکه باشلاما شدرد :

| تاریخ<br>احاله | نوع معدن           | معادنک بولندیغی  |         |          | اصحاب امتیاز                                                              |
|----------------|--------------------|------------------|---------|----------|---------------------------------------------------------------------------|
|                |                    | قریه             | ناحیه   | قضا      |                                                                           |
| ۱۲۹۷           | قروم               | صاری اوت         | دومانچ  | ایله کول | موسیو رازر                                                                |
| ۱۳۰۶           | "                  | نصرتلر           | خرمنجیق | اطرانوس  | موسیو باطرسون برادرلر                                                     |
| ۱۳۰۶           | سیملی قورشون       | نونلک            | سبحان   | کرماستی  | بارسیج اوجاغان و شرکایی                                                   |
| ۱۳۰۷           | آنتیموان           | یکیکه کبیر       | ایورندی | بلیه     | بصری بک و شرکایی                                                          |
| ۱۳۰۸           | پورامیت            | ساطان چایری      | فرط     | بالیکسری | احمد جواد باشا و رنه سی                                                   |
| ۱۳۱۲           | آنتیموان           | تیمور قیو        | "       | "        | عظوفتلو محمد باشا حنضرتلری                                                |
| ۱۳۱۴           | قروم               | تیمورلی          | اهد     | کوتاهیه  | دیمقراکی مزکی و ارنلری                                                    |
| ۱۳۱۵           | چنقو               | بازجین           | ازنیق   | یکیشهر   | سلیمان صائم و شرکایی                                                      |
| ۱۳۱۷           | قلای               | کومله            | "       | بیلجک    | دوتلوسماحتلو جمال الدین افندی حنضرتلری                                    |
| ۱۳۱۸           | لیطوغرافیا<br>طاشی | دودانلی و قیاجیق |         | بروه     | معیت سیده ملوکانه ارکان حربیه مشیری<br>دوتلوسماحتلو عبدالله باشا حنضرتلری |

ایروجه اون آلتی معدن دها وارددرکه احبابی اجرای تحریات و تجارت ایلدکدن صکره استدعای امتیاز ایلتمشله ده هنوز احسان بیورلما شدرد . بوتلر طوشانلو ناحیه - سنده (دوداش) و کوتاهیه ده ویرانجک ناحیه - سنده (جبرائیل) قریه لرند آنتیموان - اسکیشهرده (قره هیوک) ، اطرانوسده (کونیک بلان) ، بوزاویوکده (اورمان کوزله) ، دومانچده (ایلی قیا) ، کوتاهیه ده (تیمورلر) ، طوشانلوده (قره اغاج) ، طاغ آردنده (قارغیلی) ، خرمنجقده (اسحاقلر) قریه لرند قروم - کرماستیده (قاضی اوقارجه) قریه - سنده سیملی قورشون - بالیه ده (حاجی ولی) ، کلمیکده (آرمودلی) قریه لرند مانغاز - بالیه ده (قونیار) قریه - سنده کور - عشاقده (قیائی صغیر) قریه - سنده زینپاره - کبسودده باقردر .

بوتلردن بشقه رخصتنامه به مربوط اولان معادن دخی بروجه آتیدر :

اسکیشهرده (قالبورچی) و (حاجی چفتاکی) ، کوتاهیه ده (حقور) و (صوخره و صوبران) ، اطرانوسده (یعقوبلر) و (چاردی) و (هرکه) قریه لرند قروم - فرطده (ایلدیز) و (ناجه) قریه لرند پورامیت - بازار کوبنده (قارصاق) قریه - سنده چنقونحاس - قیوطاغنده (میخانیه) و ادرمیدده آونیه ده (قرزل طام) ، (آلاکلیسا) ، (صوفیلر) ، (آرمودجق) ، (کوشلر) قریه لرند سیملی قورشون - بالیه ده (بیرامچ) قریه - سنده کور - ادرمیدده آونیه ده (قلاباق) قریه - سنده باقر و سیملی قورشون وینه عین قضا و ناحیه ده (باهوری) قریه - سنده آنتیموان - کلمیکده (قومله صغیر) ده مانغازدر .



معادن مذکورہ حقندہ استحصال ایدہ بیدیکمز بعض معلوماتی دہ بروجه آتی علاوہ  
ایلرز . فرط ناحیہ سندہ سلطان چاری قریہ سندہ صوصغرانی موقعندہ موسیو ادوار  
ژوزف نامنہ اخراج اولٹان بوراسیت معدنی ۳۲۰ سنہ سندہ ۹۱۴۷ طونیلاتو ۲۶۰ کیلویہ  
بالغ اولوب اورویاہ نقل و امرار اولٹشدر . معدن موقعندن باندرمہ اسکہ سنہ ۸۴۰۱  
طونیلاتو ۱۵۰ کیلو نقل ایدلکینہ کورہ کوریلان فرقک باندرمہ دیوسندن علاوہ اولندینی  
استدلال اولنیور . باندرمہ یہ قدر ہرطونیلاتو ۹۵ غروش مقابلندہ ۱۱,۹۹۳ عربہ ایلہ  
نقل ایدیلہ رک ۱۰۹ ۷۹۸ غروش اون پارہ اعطا اولٹشدر . باندرمہ دہ کی دیودن اسکہ یہ  
تیمور رایلر اوزرندہ خصوصی واغوزلر ایلہ نقل ایدن عملہ یہ ہرطونیلاتودہ برغروش  
اون پارہ، واپورہ نقل ایدن قایقجیلرہ اوچ غروش اوتوز پارہ، قایقندن واپورہ نقل ایدن  
عملہ یہ برغروش یکرمی پارہ واسکہ اجرئی اولق اوزرہ بلدیہ یہ آلتش پارہ ویرلدیکنہ  
نظر آ ۸۴۰۱ طونیلاتو ایچون ۳۲۰ سنہ سندہ

| پارہ | غروش   |                                                    |
|------|--------|----------------------------------------------------|
| ۱۰   | ۱۰۵۰۱  | اسکہ دہ مستخدم عملہ یہ                             |
| ۳۰   | ۳۱۵۰۳  | قایقجیلرہ                                          |
| ۲۰   | ۱۲۶۰۱  | واپورہ مستخدم عملہ یہ                              |
| ۲۰   | ۱۲۶۰۱  | دائرہ بلدیہ یہ                                     |
| ۱۰   | ۷۹۸۱۰۹ | معدندن باندرمہ یہ قدر عربہ جیلرہ کہ جمعاً          |
| ۱۰   | ۸۶۵۳۱۷ | نقلیہ اجرئی ویرلش و بپارہ تماماً مملکتدہ قالمشدر . |

۳۱۱ سنہ سندن ۳۲۱ سنہ سی آغستوس غایہ سنہ قدر بو بوراسیت معدندن اورویاہ  
نقل ایدیلن جوهرک مقداری ۱۰۸ ۵۱۹ طونیلاتو ۵۰۰ کیلودن عبارت اولوب معدنہ  
مستخدم عملہ و مهندس و مأمورین سائرہ معاش و یومیہ سی واورمان نظارت جایلہ سنجہ  
ایتیفاقلنان رسوم و رسومات ادارہ لر نیجہ آلتان کرک رسمی خارج اولدینی حالده یالکر بروجه  
بالا بیان اولندینی اوزرہ مملکتدہ براقیدلان مقدار ۱۱,۱۷۷,۵۲۴ غروشه بالغ اولشدر .  
بالیہ دہ (بالیہ قرہ آیدین آنونیم شرکت عثمانیہ سی) نامنہ فرمان عالیشانی احسان بیورلش  
اولان معدن اوجاغندن یکرمی سنہ یہ قریب برزماندن بری سیملی قورشون اخراج ایدلمکدہ  
اولوب جوارندہ لینیت معدنی دخی واردر . مذکور معدن اوجاغندن ۳۲۰ سنہ سندہ  
ادر میدک ( آقچای ) اسکہ سندن آنورسہ ۱۱,۱۴۲ طونیلاتو ۷۱۱ کیلو جوهر اخراج  
ایدلش اولوب ۱۰۰ دہ ۵۰ یہ قدر قورشون و ہرطونیلاتودہ ۱۸۰۰ دن ۲۵۰۰ غرامہ قدر  
کوش استحصال اولنور . درت یوزی متجاوز عملہ چالشمقده و آلتی ماکنہ ایشلمکدہ در .



اخیراً جلب اولئان قوتلی ماکنه لرله بونسبت استفاده کرکی کبی تراید ایلمشدر . مختلف غازیلر بیتنده تلفوزلر تمید اولمش و تقلیات وایلر اوزرنده اجرا اولمقده بولمشدر . مکمل برشوسه بواواغی بالیکسر - ادرمید شوسه سنه ربط ایدر . بواواقدن چیقاریلان معدنک قیمتدن یوزده اوج وچین اخراجده یوزده بر رسم آلمقدهدر . بونک برده توز نوعی و برنجی وایکنجی ( بلنده ) نامی ویریلان جنسی وارسهده بونلردن ۳۲۰ سنه سنده بالکر برنجی ( بلنده ) جیتمدن ۲,۰۳۰ طونیلاتو ۱۴۵ کیلو اخراج اولمش و دیگر نوعدن چیقاریله مامشدر . صرف مذکور معدن اوجاننده صرف اولمق اوزره سنه مذکورہ ظرفده ۱۹,۱۱۱ طونیلاتو ۵۴۰ کیلو لینییت دخی اخراج اولمشدر .

داخل ولایتده ایشلدیلن معادن سائرہ میاننده وسعتیله و حسن اخراج و اعمال اولدیقی تقدیرده تأمین ایدہ جکی منافعت کثرتیله مشهور اولان ( کیل ) در . کیل تطہیرات بیتہ و خصوصیهده مستعمل اولدینی کبی قاشلردن یوگک یاغی چیقارمقده دخی قولانیلور . یوکیل طبقه لرندہ بوندن دها مهم اولان ( سیاسیت مانیہ زی ) دخی میذولدرکه بونک دیگر اسملری ( دکر کوپوکی ) ، ( اسکیشهر طاشی ) و ( لوله طاشی ) در . طبقات مذکورہ نک قسم اعظمی کوتاہیه سنجاننده و بالخاصہ اسکیشهر قناسانده پورصاق چاینک ایکی ساحانده و سقاریانک صول ساحلنده ۱۰۰ کیلو مترو طولده و هنوز غیر محدود بر عرض داخلنده بولنور . الیوم اسکیشهرده بو طاشی اخراج ایدہ بیلیمک ایچون بش غروش اعطاسیله برخصت تذکرہ سی آلدورسدهده اشبو رخصتنامه لک حکمی انجق بروجه آتی محملرده جاریدر :

اولا : اسکیشهرک ۲۷ کیلو مترو شرقنده ( صاری صو ) طاش اوجاقلری وارددرکه بوراده ۸,۰۰۰ قدر قیو وارسهده ۶,۵۰۰ قدری متروک اولوب انجق ۱,۵۰۰ قدری ایشلمکده و ۴,۰۰۰ قدر طاشی مشغول اولمقدهدر .

ثانیا : اسکیشهرک ۳۰ کیلو مترو قدر شمال شرقیسنده ( سبتجی ) کوبنده ۲۰,۰۰۰ قدر قیو وارسهده انجق ۱۵۰ سی ایشلمکده اولوب دیگر لرندہ معدن قالمشدر . سبتجی معدن اوجاقلرینک کشادینی بیک سنه اوله قدر ارجاع ایدنلر موجود اولوب بوا احتمالہ شایان اعتماد دکادر دینله من . ۵۰۰ قدر عملہ مشغول اولمقدهدر .

ثالثا : سبتجی کوبی قریبندہ ( کیکیلی ) ده ۳,۰۰۰ قدر قیو موجود آیلن بو کون انجق سطح زمینده ۴۰۰ قدر ایشی چالشمقدهدر .

بونلردن ماعدا ( یارمہلر ) ( باغ درہ ) ده دخی اخراج اولنور .

اشبو طاش اوجاقلرندن چیقاریلان لوله طاشنک مقدار سنویسی بشبیک بشیوز ایلہ

آلتی بیک صندوقہ قدر اولوب صندوق باشنه ۷۵ غروش رسم آلتقده وحاصلات سنویہ درت بیکدن آلتی بیک ایرای عثمانیہ قدر بالغ اولمقده در . بولوله طاشی همان عمومیتله ویانه یه سوق ایدیلوب بویوزدن سنوی مملکتہ اللی آلتش بیک ایرای عثمانی داخل اولمقده در . بومعدندن ممالک شاهانه دن بشقه آوستریا ویونانستانده دخی وارسهده اسکیشهر طاشی قدر ائی وکوزلی هیچ بریرده یوقدر . یالکز طرز اخراج پک قبا وابتدائیدر .

ولایتک مختلف محاررندہ دها برچوق معادن مکشوفه و غیر مکشوفه موجود اولوب سایه فیوضاتوایه حضرت پادشاهیدہ بوخزائن مدفونہنک قریباً ساحه استفادہ یه اخراجیله حکومت واهالیجه برچوق فوائدی تأمین ایدہ جکنده شبه یوقدر .



-----

الحمد لله الذي هدانا لهذا

ما كنا لنهتدي لولا أن هدانا الله

والحمد لله رب العالمين





ولايتك احوال تاريخيه سی

## ولایتک احوال تاریخیه سی

رومالیر طرفدن کچوک آسیا نامی ویرلمش اولان اناطولی قطعه سی پک اسکی زماندن بری مسکون ایدی . قبل الطوفان یشامش اولان اقوام ابتدائیه نک اناطولینک مرعی واورمانلر نده رعی وواشی ویا تعقیب شکار ایللمش اولاسی احتمالات دائره سنده قالمقده ایسه ده طوقاقی متعاقب سطح ارضی اعمار ایدن ایکنجی ابوالبشر حضرت نوحک اولادندن یافنک دردنجی اوغلی (یاوان) ک [ ۱ ] کوچک آسیانک منتهای غربیسنه کله رک اطه لر دکری ساحلنده توطن ابتدییکی تواریخ عبرانیه ده مسطور وشمیدیکی ازنیقندن مدانیه کورفزینه قدر امتداد ایدن اراضی ( آسکه ناز ) ویا ( آقنایا ) نامی آلتنده مذکوردر . [ ۲ ]

بوکا نظراً خداوندگار ولایتک احوال قدیمه سی حقنده تاریخک نظر اطلاقمه ایصال ایده بیلدیکی معلومات ابتدائیه . جهت غربیه سنک یعنی آوالق وادره مید حوالیسنک ( یاوان ) سلاله سیله و جهت شمالیه سنک یعنی ازنیق وکلیک ومدانیه طرفلرینک آسکه نازلر ایله مسکون اولسندن عبارت اولوب بونلرک حوالی مذکورده ده نه صورتله و تقدر مدتله تأسیس حکومت وادامه معیشت ابتدکری مجبولدر .

انجق هجرتدن ایکی بیک آلتی یوز سنه اول ( تینی ) Thyni و ( ماریاندینی ) Mariandini و ( بیریک ) Behryces و ( داردانی ) Dardani و ( میزی ) Mysi و ( مهئون ) Maeones اقوامی تراکیا ( ادرنه ولایتی ) دن کوچک آسیابه کچهرک پونتوکرن ( قره دکر ) و پروپونتید ( مرمره ) و نه که ( اطه لر دکری ) ساحلر نده یرلشمشدر که بونلردن تینیلر خداوندگار ولایتک شمالی و میزیرلر غربی و مهئونلرده جنوب و شرقی اشغال ایللمشدر .

هجرت نبویه دن یکرمی ایکی عصر مقدم فراغنه مصردن بیوک سز وستریس نامیله شهرتشار اولان ایکنجی آمازیس طقوز سنه امتداد ایدن فتوحات عظیمه سی اثناسنده اناطولی بی دخی استیلا و بوغازلردن روم ایلمه مرور ایتمش اولدیغندن خداوندگار ولایتی برمدت مصریلرک تحت اداره سنده بولنشدر .

[ ۱ ] یونانلرک جدی اولق اوزره قبول اولمقده در .

[ ۲ ] قره دکره دخی آسکه ناز نامی ویرلمکده ایدی .

هجرتدن ( ۲۲۹۰ ) سنه اول شمديکي بيغا سنجاغی داخلنده تشکل ایدوب اشخاص ووقایعی زمان قدیم شعرا سینه سرمایه مقال واشتهار اولان مشهور ( ترووا ) محاربه سیله ( قبل الهجره ۱۹۴۸ ) ختامه ایرن ترووا حکومتی اوج یوز سنه مدتله احوالیده اجرای حکم ونفوذ ایش ایلدیغندن خداوندکار ولايتك شمال وغرب طرفلرینی ( بروسه وقره سی سنجاقلرینی ) برمدت دائره استیلا سینه آلمش وجنوب طرفلری دخی قبل الهجره یکر می ایکنجی عصرده تأسس ایدهدک اون عصر پایدار اولان لیدیالیرك زیراداره سنده بولمشدور .

ایدیانك حکمداری ( قره زوس ) ( قبل الهجره ۱۲۱۲ ) تاریخلرینه طوغری مرمره دکرینه قدر توسیع حکومت ایتدیکنندن بر آرهلق خداوندکار ولایتی کاملاً لیدیالیرك الله کچمش ایسه ده یدی سنه صکره یعنی ( قبل الهجره ۱۲۰۵ ) تاریخنده ایران حکمداری کی خسرو لیدیایه اعلان حرب ایله هاليس ( قزل ایرمق ) کنارنده ته به نامیه مشهور اولان میدان محاربه سنی قازانه رق لیدیا ایله بتون آسیای صغیری تسخیر ایلدیکنندن خداوندکار ولایتی ایکی یوز سنه مدتله ایرانلیرك ایکنجی ساترا بلغی [ ۱ ] داخلنده قالمشدر .

سالف الذکر اقوامك یرلشدکری حوالی شاعر یونانی هومر زماننده یعنی هجرتدن ۱۶۷۱ سنه اول فریکیا ( فریجیا ) نام عمومیه سی آلتنده یاد اولئوردی . مورخ مشهور هرودوت طرفندن ویریلان معلوماته کوره هجرتدن اون برعصر اول فریکیا قطعه سنك شمال شرقیسی تینیله نسبتله بیتنیا و طرف غربیسی میزیرله نسبتله میزیا ناملریله یاد اولئمقده اولوب دیکر طرفلری فریکیا نامنی محافظه ایتمکده ایدی .

بتینیا . — ولايتك بروسه وارطغرل سنجاقلرینی تشکیل ایدن شرق شمالی قسمیه اذمید سنجاغندن وقسطمونو ولايتك قسم غریبسندن عبارت اولان بوخطه ماکدونیا حکمداری مشهور بیوک اسکندرک ایران شاهی اوچنجی دارایه اعلان حرب ایله آسیای صغیره کچدیکی صروده ( قبل الهجره ۹۸۵ ) زیپه تس Zypetès نامنده بر حکمداره مالک ایدی . زیپه تس اسکندره عرض مطاوعتله حاکمیتنی قبول ایلدیکنندن ( قبل الهجره ۹۷۸ ) حکومتده ابقا ایدلمشدر .

اسکندر کیرك ( قبل الهجره ۹۷۴ ) ده وفاتیله ممالک وسیعه سی قوماندانلرینه انتقال ایتدیکی صروده آسیای صغیر اسکندرک امراسندن آنتیغونک اداره سنه کچمش اولدیغندن زیپه تس وومی الیه دخی اطاعتدن آیرلماش و آنتیغون محیسنك مملکتنده آسقنیا ( ازنیق ) کولی ساحلنده بر شهر تأسیس ایله ( قبل الهجره ۹۵۷ ) کندی نامنی ویرمشدور . مؤخرأ



آتیغون اسکندرک قوماندانلرندن اولوب تراکیایه صاحب اولان لیزماخوس و متفقلری ایله وقوعبولان ایسوس محاربه سنده ( قبل الهجره ۹۵۰ ) مغلوب و مقتول اولدیغندن بتینیا لیزماخوسک تحت نفوذینه داخل اولمغه اودخی مذکور شهرک اسمنی زوجه سی نامه نسبتله نیکیا به تبدیل ایش وازنیق بوندن صرف بولمشدر . نیکیا معوره سی پک چوق زمان بتینیا قارلارینه مقرر حکومت اولدیغندن منتظم و مکمل سرایلری حاوی ایدی .

زیه تسک وفاتنده یرینه کچن اوغلی برنجی نیقومد ( قبل الهجره ۹۳۰ ) بتینیانک استقلالنی اعاده ایشدر . برنجی نیقومد ۹۳۰ دن ۸۹۸ تاریخه قدر اوتوزایکی سنه حکومت ایشدر . سوریه حکمداری برنجی آتیوخوسک تجاوزی اوزرینه معاونته جلب ایتدیکی غالر آقره حواله سنده غلاتیه نامه یله بر حکومت تشکیل ایلدیلر .

برنجی نیقومد مملکتنی اعمار و صنایع و تجارتی حمایه ایلمشدر . آستاقوس کورفرزی ساحلنده اسکی آستاقوز بلده سنک خرابه سی اوزرنده بر شهر تاسیس و نیقومدیا تسمیه ایله ( اذمید ) حکومتیه پایتخت اتخاذایشدر .

برنجی نیقومد دن صکره بتینیا ده آتیده کی ذوات حکمدار اولمشدر :

زده لاس ۸۹۸ — ۸۸۴ ایکنجی پروسیاس ۸۳۸ — ۷۹۳

برنجی پروسیاس ۸۸۴ — ۸۳۸ ایکنجی نیقومد ۷۹۳ — ۷۳۳

اوجنجی نیقومد ۷۳۳ — ۷۱۷

بونلردن طویال لقبیله یاد اولنان برنجی پروسیاس برغمه حکمداری برنجی آتال ایله و بیزانس جمهوریتی ایله محاربه لر ایش و ( قبل الهجره ۸۴۶ ) تاریخنده مملکتیه هجوم ایدن غالری مغلوب ایلمشدر . هراقله یا ( ارکلی ) شهرینی محاصره ایتدیکی ائنده آلدینی جریخندن متأثراً وفات ایشدر .

یرینه کچن اوغلی ایکنجی پروسیاس آوجی لقبیله ملقب اولوب بروقت روما حکومتی مهاجمات و غلبات متوالیه سیله تتره ددرک نهایت زاما محاربه سنده مغلوب اولمغه مجبوراً ترک مملکت ایدن مشهور قارتاجلی جنرال انیبالی قبول و آنک معاونتیله برغمه حکمداری او منه غلبه ایلمش ايسده صوکنده روما حکومتیه یارتمق مقصدیله مومی الیهی تسلیمدن چکنا مشدر .

ایکنجی نیقومد پونت حکمداری مهرداد ایله بالاتفاق دست استیلالرینی او حوالییه طوغری اوزاتمقده اولان رومالیره مقاومت ایش و فقط مملکتی توسیع خصوصنده کی اقداماتی ثمرسز قالمشدر .

ایکنجی نیقومدک اوغلی اوجنجی نیقومد پدرینک اتخاذایتدیکی مسالکک عکسنی التزام

ایله رومالیرہ تمایل ومهر داده اظهار خصوصیت ایلدیکندن مملکتی ایکی دفعه مهر داد طرفندن ضبط وکندیسی طردایدلمش ایسه ده رومالیرک معاوتی سایه سنده نیقومد حکومتنه تصرف ایتمش ووفاتنده مملکتی رومالیرہ وصیت ایتدیکندن آندن صکره بتینیا رومانک برولاتی حالی آلمشدر .

مشهور ژول سزار دور شبانبک بر قسمی اوجنجی نیقومدک سراینده کچیره مشدر . بتینیا خطه سنک پروزا ( بروسه ) ، نیکیا ( ازنیق ) ، کیوس ( کلمیک ) ، آپامه یا ( مدانیه ) ، نیقومدیا ( اذمید ) ، خالکیدونیا ( قاضی کوی ) ، هراقله یا ( ارکلی ) کی معموره لری وار ایدی .

قدمای جغرافیوندن استرابون پروزا ( بروسه ) شهرینک مؤسی اولق اوزره قره زوس ایله محاربه ایدن بتینیا حکمدار لرندن پروسیاس نامنده برنی ومؤلف یزانسلی اتیهن دخی کی خسرو دورنده ینه اواسمده برقرالی کوستریور ، وبوحاله کوره بروسه نک بدایت تأسیسی ( قبل الهجره ۱۲۰۳ ویا ۱۱۸۵ ) سنه لینه مصادف اولق لازم کلیور ایسه ده بوبابده بین المورخین شایان اعتبار اولان جهت بتینیا والیاکننده بولنمش اولان پانیک قوی اولوب مومی الیه کوره قرال ایکنجی پروسیاسه التجا ایتمش اولان آنیال مصادفنی بالتسویه بروسه یی تأسیس ایتمش وقرال مومی الیه دن پک زیاده حسن قبول کورمش اولمغله بومهماننوازلغه متشکراً شهری انک نامیله بالتوسیم اهدا ایلمشدر . شو حالده بروسه نک تأسیسی قبل الهجره ۸۰۰ تاریخنه مصادفدر .

کیوس ( کلمیک ) معموره سی دخی قبل الهجره ( ۲۰۱۲ ) تاریخنده آرغونوت نامیله مشهور هیئت محاربه یه داخل اولان یونان قهرمانلرندن کیوقس طرفندن قولجیدادن ( کرجستان ) حین عودتده تأسیس ایدلمش و ( قبل الهجره ۸۵۷ ) تاریخنده رومالیر ایله محارب بولنان ماکدونیا حکمداری بشنجی فلیب بوراسنی رومانک متفق اولان برغمه حکومتی یدندن ضبط وتخریب ایلدکدن صکره دامادی بیتینیا قرالی برنجی پروسیاسه اعطا ایلمشدر . پروسیاس دخی شهری یکیدن تأسیس ایله کندی نامنی ویرمش وواحوالی رومالیرک دست استیلاسنه کچدیکی زمان ایکی بروسه یی یکدیگرندن تفریق ایچون شمیدیکی بروسه یه ( پروزا آد اولیمپیوم ) ( کشیش طاغی بروسه سی ) وکلیکه دخی پروزا آدمارا ( ساحلی بروسه ) تسمیه ایتمشلردی .

آپامه یا ( مدانیه ) قصبه سی ( قبل الهجره ۱۷۸۵ ) ده ایونیلر طرفندن تأسیس اولنان میرله آ مستعمره سنک موقعنده کائندر . میرله آ قصبه سی کیوس ( کلمیک ) ایله برابر بشنجی قایب طرفندن ضبط وتخریب اولندقدن صکره برنجی پروسیاسه اعطا ایدلمش ایدی .



پروسیاس بوراسنی دخی یکیدن اعمار وزوجه سنک اسمنه نسبتله آپامه یا تسمیه ایتمشدر .  
 الیوم مدانییه برچاریک ساعت مسافه ده کائن پاله خوریا و حصارلق موقعلرنده اوکوز  
 رسملرنی حاوی تصادف اولنان کسمه مرمر و کفه کی طاشلری میرله آخرا به سنک او جوارده  
 اولدیغنه دلالت ایتکده در . اوکوز رسمی اعتقادات باطله قدیمه کوره ذکر آلهی اولان  
 بیتونه حرمت و عبادت مقامنده استعمال اولنوردی .

میزیا . — ولایتک شمدیکی قره سی سنجاغیله بیغا و آیدین سنجاقلرندن عبارت اولان  
 خطه نك اسمی اولوب حدودی ثابت قلمدینی کی قرون قدیمه ده اوزرنده بللی باشلی بر حکومت  
 مستقله دخی شکل ایده مامشدر .

بو خطه نك اولمیدن ( کشیش طاغی ) بتون مرمره ساحلنجه هللسپونت ( چناق قلعه )  
 بوغازینه قدر امتداد اولان قسمنه کوچک میزیا ویا میزیا هللسپونتیه نامی ویریلور و متباقیسنه  
 بیوک میزیا دبتور ایدی .

بیوک میزیا داخلنده ترووا ، نه تولیدا ، پرغام ( برغمه ) حکومتلری شکل ایتش ایدی .  
 بونلردن ترووا حکومتی شمدیکی بیغاداخلنده اولوب ( قبل الهجره ۲۳ ) نجی عصرده تأسس  
 ایتش و بروقتلر میزیا قطعه سی کاملاً استیلا ایتدیکی کی ده ایلرولره دخی تجاوز ایلشمشدر .  
 بالمناصبه اولجده ده ذکر اولندیغی اوزره بو حکومتک موجودتی ( قبل الهجره ۱۹۵۰ ) تاریخنده  
 رهین ختام اولمشدر . بریحقی عصر صکره اناطولییه یونانستاندن برچوق قبیله لر هجرت ایتکله  
 بونلردن نه تولی به نلر ( قبل الهجره ۱۷۹۵ ) تاریخنده میزیانک کیزیق اطه سندن ( قبوطاغی )  
 بده ایله قایق ( باقر ) جایی منصبه قدر امتداد ایدن ساحلنه یرلشمشلردر . بونلرک تشکیل ایتدیکی  
 حکومت نه تولیدا نامی ویرلش اولوب باشلوجه اون بر معموره یه مالک ایدیلر . بونلرک ایچنده  
 دخی کوم قصبه سی ائ مشهور ایدی که کوم کورفرزی ( چاندارلو کورفرزی ) ساحلنده قایق  
 نهریله هر موز ( کدس ) صوینک منصبلری آراسنده کائن ایدی .

میزیا خطه سی دخی بتینیا کی متعاقب استیلالره اوغرایه رق اولاییده حکمداری  
 قره روس و صکره ایران حکمداری کی خسروک زیر حکمنه داخل اولمشدر .

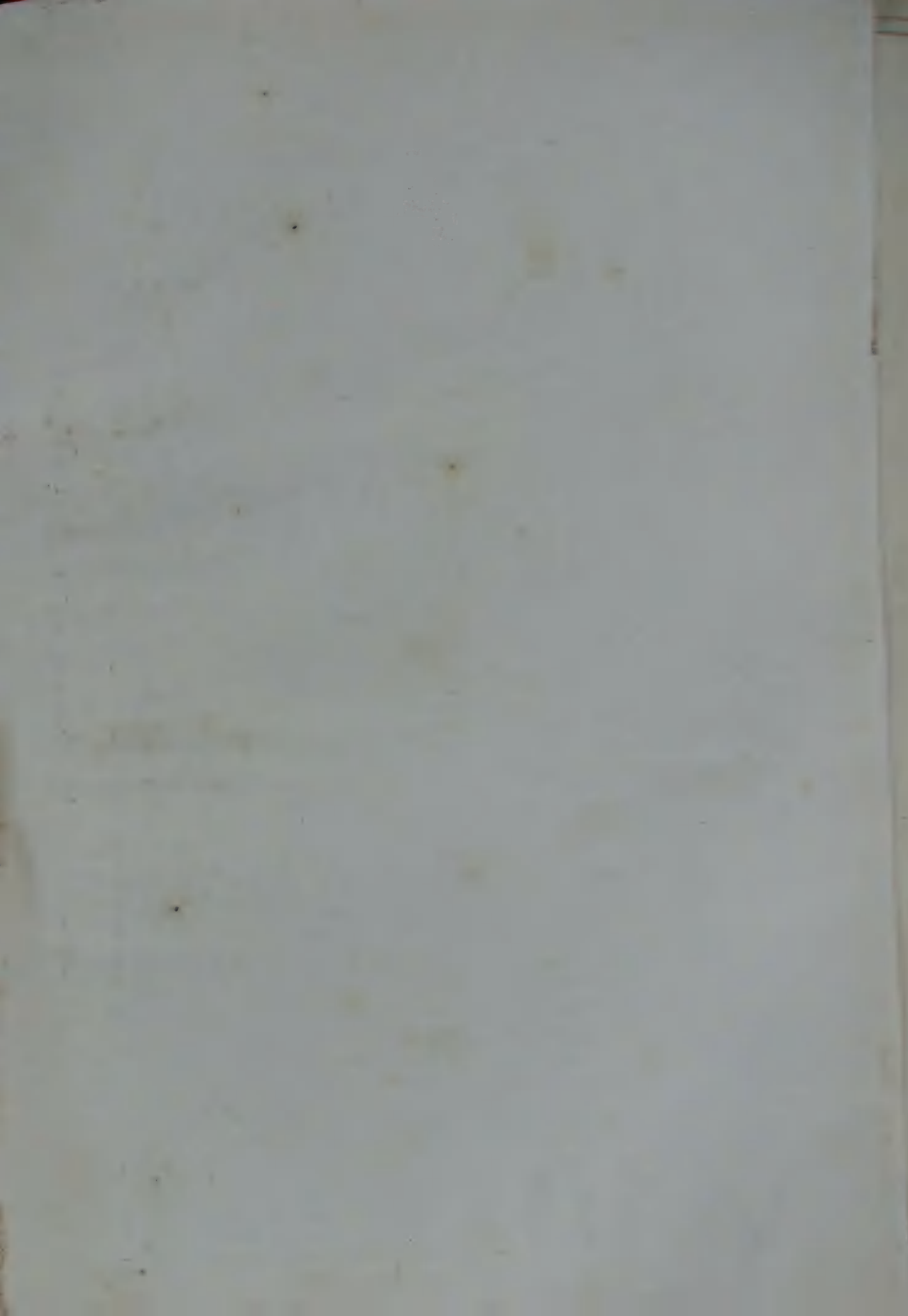
اسکندر کیر . ایران حکمداری اوچنجه دارایه اعلان حربی متعاقب اوتوز بیلک عسکرله  
 هللسپونت بوغازندن ابتدا میزیایه داخل اولش و دارانک بیوک براردوسی غرائیک ( چاک )  
 صوبی کنارنده محو ایلمله فتوحات جسیمه سنه میزیانک استیلا سی مقدمه تشکیل ایلش ایدی .

اسکندرک وفاتندن صکره آسیای صغیره اعلان استقلال ایدن آنتیغونک ایسوسده  
 مقتولیتی اوزرینه لیزیماخوس آنک یرینه قائم اولمقله حکومتک تنظیم و تقویه اساسی ایله  
 اوغرائندی صروده برغمه نك حفظ و حراستی ایچون امراسندن فیله تهر نامنده برینی



سایه ترقیوایه جناب جهانناییده ایکی آسنه مقدم مجدداً انشا اولنان بروسه موزه عایون شعبه سی





تعیین ایتش ایدی . فیله تهر ( قبل الهجره ۹۳۲ ) تاریخچه برغمه حکومتی تأسیس ایتشدر .  
 بو حکومت ابتدا پک کوچک ایکن ، رومالیرک دائره اتفاقه داخل اولدقن صکره انلرک  
 مظاہراتی سایه سنده توسیع حدوده موفق اوله رق شمالاً بتون میزیایی وجنوباً  
 وشرقاً لیدیا و فریکایی ضبط واستیلا ایلمکه اولدقجه بیوک بردولت حانی آلمش ایسه ده  
 ( قبل الهجره ۷۸۱ ) ده وفات ایدن برغمه قرالی اوچنچی آتال یالکز املاکنی رومالیر  
 وصیت ایتدیکندن رومالیر بونی تشمیل ایله برغمه نک کاملاً رومیایه الحاق اولندیغنی  
 اعلان ایدیور مشردر .

کوچک میزیانک مشهور معموره لری کیزیق . آرتاک ( اردک ) ، پانورموس ( باندومه )  
 پتیا ( چکرکه ) ، په مانینوس ( مانیاس ) ، لاهپساق ( لاپسکی ) ، آپولونیا ( آپولیوند ) ،  
 هیله ته پولیس ( میخالیج ) ، سیلاس ، آیدوس ( نعره برون ) و بیوک میزیانک دخی  
 داردانوس ( چناق قلعه ) ، سیژه ( قوم قلعه ) ، لاریسا ، آسوس ( بایرام قلعه ) ، انتاندروس  
 [ ۱ ] Antandros ، آدرامیتیوم ، سه پسیس Scopsis پرغام ( برغمه ) بلادی ایدی .

بلاد مذکوره ( قبل الهجره ۱۸۱۶ ) تاریخچه طوغری یونانستاندن هجرت ایدن  
 ایونیالیلر طرفندن تأسیس ایدیلان و مرکزی میلت شهری اولان مستعمراته داخلدرلر .  
 بونلردن کیزیق شهری غایت اسکی اولوب اووقت اطه حالنده بولنان قبوطاغی شبه  
 جزیره سنک قره یه محاذی ساحنه بنا ایدلمش و حاوی اولدینی معابد و مکاتب و لیمان و ترسانه  
 واستحکامات و تیاروسی و قوشومیدانلریله قرون اولانک اک مشهور معموره لرندن معدود  
 بولمش ایدی . آرغنوت هیئت سفریه سی ( قبل الهجره ۲۰۱۲ ) سنه - سنده کیزیق ( قبوطاغی )  
 اطه سنه چیقدینی زمان بوراده کیزیقوس نامنده برقرال موجود اوله رق نه زه پوس ( قوجه  
 چای ) ایله رینداقوس ( اطرانوس ) چای آراسنده کی حوالییه حکم ایدیوردی . کیزیق  
 شهری هجرتدن اون برعصر اول اسپارته لیرک اتفاقه داخل اولمش ایسه ده آتیه قوماندانلردن  
 الکیدیاد ( قبل الهجره ۱۰۶۳ ) سنه - سنده اسپارته ایله متفق ایرانک دو نماسنی بوشه راوکنده  
 محو ایتدکن صکره کیزیق آتیه لیرک دست استیلا سنه دوشمش و مؤخرأ اسکندر کبیر  
 طرفندن فتح اولمشدر . اسکندر کیزیق شهرنی ایکی کوپری ایله قارشوسنده کی قره یه ربط  
 ایتدکن صکره کوپریلردن برینک باشنه بلقیس نامیله مشهور اولان قله بی بنا ایتدیرمش  
 ایدی که بوقله پونت حکمداری مهردادک بوراسنی محاصره ایتدیک ( قبل الهجره ۷۱۵ )  
 تاریخچه قدر باقی ایدی . کیزیق حکومتی رومالیرک اتفاقه داخل اولغله رومالیرله محارب  
 اولان مهردادک اداره سنده کی اوچ یوزبیک راده سنده جسم براردونک محاصره سنه دوچار

[ ۱ ] بوشهرک خرابه سی ادرامیتقلای داخنده آوجبلر قریه سی قریبده اولدیغنی قسم جغرافیاده محرردر .



اولمش ایسه ده روماجنراللرندن لوقوللوس مہارت عسکریہ سی سایہ سنده مہر دادی مغلوب ایدہ رک محاصرہ بی دفع ایتش و کیزیق نامیلہ شہرت آلان مظفریت عظیمہ بی قازانمشدر .  
رومالیلر کیزیق و قاکار لغنی تقدیر آ استقلانی تصدیق و بوکا مدت مدیدہ رعایت ایتشلر در .  
آرتاک ( اردک ) معمورہ سی دخی پک اسکی بلده لردن اولوب یاقینلغی جہتیلہ کیزیق قیوسی مقامندہ ایدی .

پانورموس ( پاندرمہ ) قصبہ سی ایسہ کیزیق مہم برلیمانی ایدی . پانورموس امین لیان معائنہ اولسته نظر آ قصبہ نک مالک اولدینی لیانک قدیمدن بری مشہور اولدینی آکلاشیایور .  
پہمانینوس ( مانیاس ) معمورہ سی میلہ تہ پولیس ( مانیاس ) کولی کنارندہ ایدی .  
مورخ پلینک قولنہ کورہ آدرامیتیوم معمورہ سی ترووا محاربه سندن اول تاسیس اولتوب شاعر ہومر طرفندن پەداسوس تسمیہ اولنان قصبہ ایدی . میزیا حوالیسی لیدیالیرک الہ کچدیکی وقت قرہ زوسک برادری آدرامیس بو شہری کندی نامنہ نسبتلہ توسیم ایتکلہ ہونام پایدار اولمشدر . رومالیلر زمانندہ آدرامیتیوم قصبہ سنک مکمل لیان وترسانہ سی بولندینی محقق اولسنہ نظر آ قصبہ مذکورہ نک برہانیہ قضاسی ساحاندہ قرہ طاش نام محلہ آتارینہ تصادف اولنان خرابہ دن عبارت اولسی اغلب احتمالدر .  
آپولونیا ( آپولیوند ) بلده سی کندی نامنہ منسوب کولک کنارندہ مبنی اولوب خرافات یونانیہ دہ شمس و ضیا و صنایع نفیسہ و طبابت الہی اولان آپولونہ مخصوص مہدی و بومعبدہ مبیاتدن خبر ویرن کاهنلری حاوی اولقلہ مشہور ایدی . میلہ تہ پولیس معمورہ سی ایسہ ماکہ ستوس ( صوصورلی ) جای قربندہ مبنی ایدی کہ شمدیکی میخالیج قصبہ سی ہان آتک خرابہ سی اوزرندہ در .

فریکیا — یوقاریدہ دہ سویلندیکی اوزرہ آناطولینک قسم غریبیسی بروقتلر فریکیا نام عومبسنی طانیمقدہ اولدینی حالہ اولا آطہ لردکری ساحلنک لیدیانا میلہ ایرامی و ہجرتدن اون برعصر اول بتینیا حکومتک تاسی و میزیا خطہ سنک تعین ایتسی اوزرینہ فریکیا دائرہ سی کوچولہ رک شمدیکی کوتاہیہ و قرہ حصار سنجاقلریلہ قونیہ و آقرہ ولایتلرینک قسم غریبیلرینہ انحصار ایتش ایدی . فقط ایرانیلر بتون آناطولی بی استیلا ایتدکاری زمان میزیالیلہ غلاتیایی ( آقرہ ولایتی ) توحید ایدہ رک کوچک فریکیا و بونک جنوب طرفنہ دخی بیوک فریکیا نامنی ویرمشلردی . اصل فریکیا ایسہ بوضوکنجی قسمدن عبارت ایدی .

( قبل الہجرہ ۱۰۶۴ ) تاریخندہ فریکیا ساتراپی ( صدر آبی ) بولنان فارنا باز آتہ ایلہ اسپارتہ حکومتلری آراستندہ پلوپونز نامیلہ شراردیز اشتعال اولان محاربه بی اول امردہ اسپارتہ طرفنی التزامیلہ کوردوکلہ مش ایسہ دہ تاریخ مزبور دہ آیدوس ( نعرہ برون ) و برسنہ

صکره کیزیک بلده لری اوکندہ آتہ جنرالی الکییادہ مغلوب اولغلہ آتہ لیلرہ تمامیلہ انقیادہ مجبور اولمش و بودفعہ دہ اسپارته لیلرک عداوتی قازانمشدر . مع مافیہ کرک فارنا باز ، کرک عموم آناطولی والیسی اولوب ایران حکمداری اردشیر بہمنک برادری بولنان کنج لقییہ معنوں کی خسرو آتہ لیلرک طرفنی التزامدن خالی دکلدی . حتی کی خسرو ( قبل الہجرہ ۱۰۵۷ ) تاریخندہ اردشیر ایلہ محاربہ ایتدیکی زمان معیتندہ اون اوج بیک آتہ عساکر معاوہ سی موجودایدی . کی خسرو ، اردشیرک قوماندانلرندن تیسافرہ قوناقسا [ ۱ ] موقعندہ مغلوب ومقتول اولغلہ عسکری تیسافرن طرفندن اسیرایلمش و آتہ لیلر تسلیم اولقدن امتناع ایلہ مقابلہ یہ تصدی ایتدکلرندن اردشیر بونلرک ایرانیلرک نظارتی آلتندہ مملکتلرینہ عودت لرینہ مساعده ایتمش ایدی . آتہ لیلری پونتو کزن ( قرہ دکر ) ساحلہ ایصالہ مأمور اولان تیسافرن یولده ویردیکی برضیافت اثناسندہ قوماندانلری ( قله آرق ) ایلہ دیگر اسرانی اعدام [ ۲ ] ایلدیکندن بوکا مکافاۃ اردشیر بہمنک دامادلغہ و آسیای صغیرک ساترا بلغہ نائل اولمش ایدی . تیسافرن آناطولی ساترا بی اولنجہ آطہ لر دگری ساحلندہ کائن یونان مستعمراتی دخی استیلا ایلہ اسپارته لیلرک عداوتی تشدیدایلمش اولدیغندن اسپارته لیلر درسلیلداس نام جنرالک معیتندہ ( قبل الہجرہ ۱۰۵۱ ) تاریخندہ آناطولی یہ قوۃ کلیہ سوق ایلمش لردی . درسلیلداس ایکی سنہ متمادیاً ایرانیلرلہ محاربہ ایتدکدن صکرہ نہایت ترووا داخلندہ مختلف اوج موقعندہ و برکوندہ اوج میدان محاربہ سی قازانغہ موفق اولغلہ تیسافرنی مذکور مستعمراتک استقلالنی مصدق بر معاهدہ نامہ امضالامغہ مجبور ایتمش ایدی .

مع مافیہ اسپارته لیلر بو موفقیتلہ اکتفا ایتیمہ رک ( قبل الہجرہ ۱۰۴۹ ) تاریخندہ اسپارته قرالی آگریلاس قوۃ کلیہ ایلہ آناطولی یہ چکمش و فریکیا داخلندہ باقتول [ ۳ ] صوبی کنارندہ تیسافرنی بردها مغلوب ایلمشدر . اردشیر ایلہ مقتول کی خسروک والدہ سی اولان پاریزاتیس تیسافرنک بو مغلوبیتنی اہانتہ حمل ایتدیرمکہ موفق اولدیغندن تیسافرن اردشیرک امریلہ فریکیا داخلندہ ( قولوس ) بلده سندنہ اعدام اولمشدر .

بوصرہ دہ فریکیا ساترا بی فارنا باز جمع قوایہ و برطرفندنہ مغلوباً قبریسہ چکلمش اولان آتہ قوماندانی قونونک تشویقاتیلہ ایران دونمسانی تنظیمہ دوام واقدام ایلمکدہ ایدی . نہایت اکمال تدارکات ایتدکدن صکرہ قونون قومانداسندہ کی آتہ دونمسانک معاوتیلہ

[ ۱ ] قوناقسا الجزیرہ نلک جنوبندہ بابلک یوزاوتوز کیلوم تر و شمال غربی سندنہ و فرات نہری قریبندہ برقصہ ایدی .

[ ۲ ] قله آرقدن صکرہ آتہ لیلر ضابطاندن کسنہ فونک قومانداسی آلتندہ رجعت ایتمش لردر کہ بووقعہ تاریخندہ اون بیکک رجعتی دیہ مشہوردر . کسنہ فون بورجعتک وقابعتی قلمہ آلمشدر .

[ ۳ ] باقتول صوبی کدوس نہرینک قوللرندن بریدر .



(قبل المہجرہ ۱۰۴۶) تاریخندہ قنیدا (Cnide) محاربہ سئدہ اسپارتہ نك قواى بحریہ سنی  
پریشان ایتشدرد .

فریکیا ایرانیلری متعاقب صرہ سیلہ اسکندرک . لیزیماخوسک ، سلفکوسلرک تحت  
ادارہ سنہ کچدکدن صکرہ (قبل المہجرہ ۸۳۶) تاریخندہ رومالیر طرفندن برغمہ حکومتہ  
الحاق ایدلمش و (قبل المہجرہ ۷۷۳) ده بو حکومتک رومائلیکی عدادینہ ادخال ایدلمسی  
اوزرینہ فریکیا دخی رومانک آسیا ولایتی مضافاتندن معدود اولمشدر .  
فریکیا اہالیسی کنیدیلرینہ فریک یاخود بریک نامنی ویرہرک اوقطعہ نك قدیم سکنہ سی  
اولدق لری ادعا ایدرلردی . مع مافیہ بونلرک تراکیادن ہجرت ایتہ پلازغیلردن اولدینی  
ظن اولنور .

فریکالیر مبادیدہ برطاقم دولتلر تشکیل ایتشلر ایساده صورت اداره وتشکللری  
خرافاتہ بوغولمشدر . بو خرافات جملہ سندن اولق اوزرہ فریکیا داخلندہ (سیپیل) طاعی  
- اتکلرندہ شمدیکی مغنیسا قصبہ سی وارد - اوزرندہ مبنی سیپیل بلدہ سی حکمداری  
تانتال الہلرہ مخصوص طعام ونکتاردن سرقت ایتدیکی واوغلی پہلوپسی قربان ایدہرک  
آنلرہ یدیرمک ایتدیکی جہتلہ عقائد باطلہ یونانیہ کورہ باش معبود عد اولنان ژوپترک  
غضب وحدتی جلب ایتدیکندن آنک طرفندن دار ظلمتہ آتلمش واورادہ براق صولر  
ایلہ نفیس میودلرایچندہ اولدینی حالہ شدید بر جوع وعطشہ محکوم اولمشدر . کویا تانتال  
دفع جوع ایچون میودلرہ اوزاندینی زمان دالیر یوقاری یہ قالقار و صو ایچمک اوزرہ  
اکلیدیکی وقت صو چکیلور ایدی .

ینہ فریکیانک مرکزی اولان سہلہ نہیا (دینار) بلدہ سئندہ میداس نامندہ بر حکمدار  
وار ایدی . میداس کویا شراب معبودی باقوسی [ ۱ ] حسن قبول ایتدیکندن بومعبود  
کندیتندن نہ ایسترایسہ دیلہ مسنی تکلیف ایتسیلہ میداس دہ (مرطوتدینم آلتون اولسون  
دیش) . میداسک بو آرزوسی یرینہ کلش ایسہ دہ یمک اوزرہ الہ آلدینی اکمک وطعامک دخی  
آلتون اولمسیلہ بعضاً آج قالمغہ معروض اولدیغندن بوفلا کتدن کندیسنی قورتارمسنی  
باقوسدن طلب ایلمش واوردہ یاقتول (کدوس نرینک قوللرنندرد) ایرمغندہ ییقانمسنی  
توصیہ ایتشدرد . میداس بوتوصیہ تبعیتلہ ایرمقدہ ییقانمش وکویا اوزماندن بری نرک  
صوی آلتون ذراتی حاوی بولنمشدر .

ینہ روایت اولنورکہ میداس چوبانلر واورمانلر معبودی اولان پانک قوالنی صنایع نفیسہ

[ ۱ ] باقوسک ییاش مرمدن بوکسک قبارنمہ اولہرق یا ییاش اولان ہبکلی کیزیتدہ بولنہرق موزہ ہمایونہ  
نقل اولنوب ( ۱۱۰ ) نومرو آلتندہ شہیر اولنقدہ در .



آلهی آپولونک سنطورینه ترجیح ایلدیکندن آپولون میداسک قولاقلری اذن حماره تبدیل ایتش . میداس بو عیبی هر کسدن صاقلایه بیلش ایهده بر بردن صاقلامق قابل اولدیغندن آکاده کیمسه یه سویلمامسنی تنیه ایتش . فقط کوزه بر بر بوسری بر درلو محافظه ایده مدیکندن یره بر چقور آچهرق اورایه تودیع وهان اوستنی ستر ایتش ایهده بر مدت صکره بو چقور دن چیقوب بیویان قامشیر خفیف بر روزگار ایله صالاندیجه بر برک شو سوزینی تکرار ایدر لر مش : میداسک قولاقلری اشک قولاغی .

مورخ کسنه فونک قولنجه بولوادین قضاسی داخنده اسحاقلو قصبه سنک بر قاج کیلومترو جنوب غریبسنده اولو پیکار در بندی دنیان محله بر طاشک یانندن چیمه رق بیوک بر جای تشکیل ایدن منبع میداسک چشمه سی ایدی .

فریکیا اهالیسی حلم و اطاعتله متصف اولوب آرمحارب فقط صنایعه و بالخاصه موسیقی یه فوق العاده محب ایدیلر . قولایه آپولونک سنطورینه میدان او قویان مارسیاس و امثال و حکمیا تیله مشهور ازوب فریکیا لیدرلر .

مارسیاس سهله نه یاده و آزوب قوتیوم ( کوتاهییه ) ده طوغمش ایدی . روایت کوره آپولون مارسیاسک بو کستا خلغنی هضم ایده میهرک در یسنی یوز دیروب دیواره آصیره شدر . مورخ مشهور هرودوت یدنجی کتابنک اوتوز آلتنجی بابنده مارسیاسک در یسنی طلوم کی شیشمش اولدینی حالد دیواره آصیلی اوله رق کوردیکنی ذکر و بیان ایدیور . [ ۱ ] فریکیا لیلر سیبهل ناهنده کی الهیه پرستش ایدر لردی . سیبهل فریکیا لی آتیس نامنده کنج و کوزل بر چوبانه تعشق ایتکله محافظه عفت ایتک اوزره کندی آینه نظر اتی آتیه تودیع ایتش ایهده آتیس بو باده ثبات ایده مدیکندن سیبهل مجازاً آکا بر نوع حدت القا و بونک نتیجه سی اوله رق آتیس عضو رجلیتنی قطع ایتکله وفات ایتش ایدی . مؤخرأ سیبهل آتیسک افتراقنه طیانهمیه رق آنی احیا ایلمشدر . اشته سیبهل آینهی اجرا ایدنلر آتیسک بو فلا کتنه اشتراکی اساس اعتقاد بیله رک کندیلری خادیم ایتدکن صکره اوتهده بری ده زیل و دونبه لک چالارلر و بواننده کویا مغوی بر جذبه یه طو تلمشیر کی بیک درلو حرکات عجیبه ارئه ایدوب غائبدن خبر ویرلر و مقابلنده اجرت آلیرل ایدی . غال نامی ویریلان بو آیین اصحابی مؤخرأ فریکیا دن رومایه ده کیده رک آینه لری اوراده ده نشر و تأسیس ایتمشدر .

[ ۱ ] مارسیاسک در یسی یوزلک اوزره ایکی قولندن بر آغاجه آصلمش بر هیئنده بیاض مردن یا بلش اولان هیکلی طرسوده بولنوب موزة همایونه نقل و نمش و جنبیلی کوشکده ۷۲ نومرو آلتنده تشریر ایدلمکده بولمشدر .

کوچک فریکیانک مشهور شهرلری داسیلیوم ، په سى نوت وغوردیوم ایدی .  
 بونلردن غوردیوم شهرى چوزولسى غرقابل اولان وغوردیهن دنیلان دوکوميله  
 مشهور ایدی . بوشهر سقاریه نهرى اوزرنده وغالاتیه حدودنده کائن اولوب برچوق  
 زمان فریکیانک مرکز اداره سى اولمشدر . غوردیومده باش مبود ژوپیتره مخصوص  
 برمعبد وار ایدی . برکون کاهن صباحین اڤ اول معبد داخل اوله جق ذاتک قرال  
 اوله جغنى خبر ویرمکه غوردیوس نامنده فریکیالی برچفتجی اوصباح هرکسدن اول معبد  
 کلدیکندن معجزه حکمنجه برمدت صکره قرال اولمش ایدی . بونک اوغلی میداس  
 بابا-نک قرالغنى خبر آلنجه بینمکه اولدینی عربیه یی ژوپیتر معبدینه هدیه ایدی . بو عربیه نک  
 بیوندوروغی اوقته اوله ماهرانه برصورتده مربوط ایدی که ایکی اوجنی کوروب  
 بولق قابل دکل ایدی . کاهن بودوکومی چوزمکه موفق اولانک بتون آسیابه حاکم اوله جغنى  
 خبر ویرمش اولغله بیوک اسکندر غوردیومی ضبط ایتدیکی زمان بودوکومی چوزمکه  
 چالیشمش ايسده موفق اوله مدیغندن برقلیج ضربه یله کسمش وبوصورتله عقده یی حل  
 ایتمش اولغله آسیانک حاکمیتنه معنوی بر استحقاق قازانمش اولدی .

بیوک فریکیانک مشهور معموره لری دخی دوريله نوم ( اسکیشهر ) ، سینادا ، سهله نه یا  
 ( دینار ) ، ایسوس ( جای ) ، هییه راپولیس ، قوتیوم ( کوتاهیه ) ، آنکیرا ، آناوا ،  
 قولوس ، ابقونیوم ( قونیه ) ساغاللاسوس ( آغلاصون ناحیه سى ) لاراند بلده لری ایدی .  
 بونلردن سینادا شهرى ترووا محاربه سنى متعاقب هجرت ایدن ماکدونیا لیر طرفندن  
 تأسیس ایدمش اولوب ارغوانی بنکلی بیاض مرمرلرله مشهور و براووه اورته سنده مبنی  
 ایدی . شمدیکی قره حصار صاحب بلده سنک اون ایکی کیلومتر و شمال شرقی سنده کائن اسکی  
 قره حصار قریه سى سینادا معموره سنک خرابه سى اوزرینه مبنیدر . استانبولده کی آیاصوفیه  
 جامع شرقی سونلرندن بعضلرینک بورادن کتیرلمش اولدینی روایت ایدلمکده در .  
 ( قبل الهجره ۳۹۷ ) تاریخنده بوراده تشکل ایدن بر مجلس روحانی ( قونسیل ) رافضیلر  
 طرفندن ایدیلان وافیتزک مقبول اولمدیغنى اعلان ایتمش ایدی .

سهله نه یا ( دینار ) معموره سى پک اسکی اولوب فریکیا لیرک اورایه ورودندن اول  
 موجود ایدی . بومعموره ( قبل الهجره ۹۱۸ ) تاریخنده سوریه حکمداری آنتیوخوس سوتر  
 طرفندن تخریب ایدیلرک سکنه سى کندیسنک مارسیاس ومندرس صولرینک ملتقاسنده  
 سهله نه یانک یقینده تأسیس ووالده سنک اسمیله توسیم ایتدیکی آپامه یاکی بوتوس بلده سنه  
 نقل اولمشدر .

ایسوس ( جای ) قصبه سى سهله نه یانک شمال شرقی سنده اولوب اسکندر کیرک قوماندانلرندن



سلفکوس و پتوله مه و لیزیم خوس و قاساندرك بالاتفاق هجرتدن (۹۵۰) سنه اول آنتیغون ایله اوغلی ده متریوس اوزرینه احراز ایتدکری غلبه ایله شهر تشاوردی .

هییه راپولیس ( شهر مقدس ) معموره سی دخی الیوم صندوقلی قضاسنه تابع قوچ حصار قریه سنک بولندیغی موقعده ایدی . ( قبل الهجره ۶۹۶ ) تاریخنده ، مشهور ترئیومویر اعضاسندن اولان رومالی قراسوس طرفندن یغما و تخریب ایدلمشدر . دیانا و آپولونه مخصوص ایکی معبدیله مشهور ایدی .

قوتیوم فریکیانک قدیم بلادندن ایدی . مؤلف سوبداسه نظراً ( قبل الهجره ۱۱۵۶ ) سنه اول برحیات اولان ازوپک قوتیومده تولدایتدیکی دوشونیلورسه کوتاهییه نك بوندن یکرمی بش عصر اول موجود اولدیغی آکلاشیلور . [ ۱ ]

آنکیرا ( Ancyra ) ماکستوس ( سناو ) صوینک سناو کولندن شلاله تشکیل ایدمرك حقیقیدیغی محله و کلیسا کوینک جوارنده ایدی . هاملتونه کوره فریکیانک سیانوس شهر قدیمی دخی شمدیکی سناو قصبه سنک موقعنده بولنیوردی .

آناوا معموره سی ابوال تاریخ هرودوت طرفندن فریکیانک مشهور شهرلری میاننده ذکر اولمقده در . بونک آناوا ( آجی طوز ) کولی یقیننده بولنان چارداق قریه سنک موقعنده اولسی مظلوندر .

بالاده کی تفصیلاتدن مستبان اوله جغی اوزره میزیا ( قبل الهجره ۷۸۱ ) و فریکیا ( ۷۷۳ ) و بتینیا دخی ( ۷۱۷ ) تاریخنده اسکی رومادولتنک اله کچمش و بوصورتله خداوندکارولایق پک چوق زمان رومانک کوچک آسیا ایالتنه ملحق بولمشدر . مع مافییه بتینیانک رومایه علاوه اولندیغی خبر آلان پونت حکمداری بیوک مهرداد اوراده کندی حقوقی دخی موجود اولدیغی ادعاسیله در حال تجاوز و ( قبل الهجره ۷۱۶ ) تاریخنده خالکیدونیا ( قاضی کوی ) اوکنده روماجنرالی قوتایی مغلوب و بتینیایی تسخیر ایلمش ايسه ده اولجه ده بیان اولندیغی اوزره بر سنه صکره کیزیق اوکنده لوقوللوسه مغلوب اولمغله فتح ایتدیکی ممالکی ترک ایلیمکه مجبور اولمشدر . بوصرده لوقوللوسک ضابطانندن تریاریوس ( Triarius ) ( قبل الهجره ۷۱۴ ) ده بروسی ضبط و بتینیانک فتحی اکمال ایلمشدر .

( قبل الهجره ۵۳۷ ) تاریخنه طوغری ایمراطور ترایان زماننده بتینیا و پونت والیسی

[ ۱ ] کوتاهییه طقوز ساعت مسافه ده کائن آلتونطاش قریه سنه ظهور ایدوب تصاویر و نقوش مختلفه یی واحکی یونان ولاتین لسانیه بحرر عباراتی حاوی طاشلر الیوم بروسه موزة همایون شعبه سنه محفوظدر . بوکانتظراً قریه مذکوره نك موقعی و باجواری بر شهر قدیم خرابه سنی حاوی اولمق اقتضا ایدرسه ده مع التأسف بوبابده هنوز بر قید تاریخیه دسترس اولنه مامشدر .



بولتان روما ادباستدن کنج لقبه ملقب پلین شمیدی حصارالچنه منحصر اولان پروسای (روسه) مائی جسمه ایله ترین ایتش ایدی .

پلین ازنیق دخی اعمار ایلش والیوم خرابه سی مشهور اولان تیارو اوزمانک بقایاسندن بولمشدر .

عشاق قضای داخنده بنار ناحیه سه ملحق احد کونک مینی اولدینی ترایانو پولیس خرابه سی دخی ایمپراطور ترایان دورنده میدان کتیریلن معموره لردن اولق مظنوندر .

ترایاندن صکره (قبل الهجره ۵۲۰) تاریخنده روما تخته کچن آدرین زمانک قسم اعظمی ولایتلری طولاشمقله اسرا ایتدی کندن بتینیایه کلدیکی وقت اولپ (کشیش) طاغی اوزرنده شمیدی اطرانوس قصبه سنک ایکی کیلومترو بعدنده آدریانی آد اولیمپوم نامیه بر قصبه تأسیس ایتش وبوقصبه صکره لری خراب اولمشدر . شهر مذکورک اوچ طاق اوزرینه مینی قوسیه بر مکتبی وایکی معبدی اخیراً میدانه حیقارلشددر .

آدرین . بتینیانک مرکز اداره سی بولتان نیکیا معموره سنک برزلزله ده ییقلمش اولان سورلری (قبل الهجره ۵۱۰) تاریخنده یکدن انشا ایتدیردیکی کبی شمال (استانبول) وشرق (لقه) نامیه مرمردن معمول و مصنع ایکی قپو دخی علاوه ایلمشدر . مع مافیه (قبل الهجره ۳۷۳) ده ایمپراطور واله رین دورنده نیکیا اسکیتلر طرفندن تخریب اولندیغندن (قبل الهجره ۳۶۲) ده ایمپراطور ایکنجی قلود طرفندن یکدن اعمار و جنوب و غرب قبولری علاوه ایلمشدر . اسکیتلر تاریخ مزبورده پروسای دخی تخریب ایتشلردر . اووقت بتینیا والیاکنه تعین اولتان لویکوس اغناطیوس پروسای (روسه) اعمار ایتکلکله اهالی طرفندن کندیسنه شکرانه اولق اوزره برطاش دیکلمشدر . [۱] آدرین کیزیک شهرینی دخی ترین ایله (نه ثوقور آدرین اولیمپه) نامی ویرمش و صکره دن بونام (قیلورده یاست) ده تحول ایتشدر . [۲] شرقی رومانک ایلك ایمپراطورلری کیزیشده بر صرخانه تأسیس ایتشلر ایدی . ده اول رومالیر بروسه ده پاره ضرب و بونک اوزرینه ایمپراطورک رسمی ورومن حروفاتیله (بتینیاس) کلمه سنی وضع و تحریر ایدرلرایدی .

هجرتدن اوچ یجق عصر مقدم رومالیر بتینیایی پونت ایالتیه الحاق ایتدکاری کبی ینه هجرتدن (۳۰۵) سنه اول خریستیانلی قبول ایتش اولان استانبولک بالینی بیوک قسطنطین بعض اختلافات مدهیه بی وازجه آریوس ایله طرفداراننک اعتراضاتی حل و تدقیق ایتک

[۱] برطاش الیوم روسه موزة همایون شعبه سنده بولتمشدر .

[۲] ایمپراطور آدرینک کیزیک خرابه سنده بولش اولان پاش مرمردن معمول هیکلی موزة همایونده .

(۵۶) بومواله موزوع موقع تشهردر .

مقصودیه (۳۱۸) راهبدن مرکب تشکیل ایلدیکي مجلس روحانی به ریاست ایتک اوزره نیکیایه کلمش وبر آلتون تخت اوزرنده اوطوره رق مجلسک قرارینی استماع ایتمشدر . بومجلسک مقررآتی ایجابجه تلیث ، خرسیتانلغه اساس اعتقاد اوله رق کیرمش و آریوس ایله طرفدارلری نفی وتغریب ایدلمشدر . ( قبل الهجره ۲۳۳ ) تاریخنده روما دولتی شرقی وغربی نامیله ایکی به آیرلدینی زمان خداوندکار ولایتی شرقی رومادولتی حصه سنه دوشمکه هجرتک ( ۴۹۲ ) سنه سنه قدر شرقی روما ایمپراطورلنی اجزای متممه سندن معدود بولمشد . بتینیا قبل الهجره ایکنجی عصرده ایمپراطور ایکنجی تئودوسیوس زماننده ایکی به تفریق اوله رق سانفاریوس ( سقاریه ) نهرینک شرقه دوشن قسمه هونوریا نامی ویریلوب صکره قلودیوپولیس نامنی آلان بتینیوم ( بولی ) بلده سی بوکا مرکز اتخاذ اولتمش وغرب طرفی ایسه نفس بتینیا نامیله آریجه اداره ایدلمشدر .

شرقی روما ایمپراطوری برنجی ژوستینین دورنده ( قبل الهجره ۹۶ - ۵۷ ) پروسا ( بروسه ) بدرجه ده اعمار ایدلدیکي کبی پی تی یا ( چکرکه ) قصبه سنده کی صیجاق معدن صوبی اوزرینه عمومک استفاده سنه خادم اولمق اوزره ایلک دفعه اوله رق حمام ویانته ایمپراطور ایچون مکلف برسرای یاپدیرلمشدر . ایمپراطور یچه تئودورا درت بیک کشیدن عبارت معنیله کلهرک برمدت چکرکه ده اقامت ایتمشدر .

ژوستینین نیکیاده دخی خیلی آثار براقشدر . یاپدیردینی کلیسا ومناسیر وسرایلردن بوکون اثر یوق ایسه ده لفکه قپوسی طرفندن وبرقاج ساعت اوزاقدن جلب ایتدیکي صو ایچون یاپدیردینی جسیم وکار کیریول باقی والیوم قصبه نک صو یوزندن اولان احتیاجاتی استیفایه خاده در .

میزیا دخی ( قبل الهجره ۴۲ ) تاریخنده ایمپراطور دیوقله سیه دورنده هلسپونت نامیله تشکیل اولنان ایالته الحاق وکیزیق شهری بوکا مرکز اتخاذ ایدلمش و بوعصرده فریکیا دخی شمالده مرکزی سیناده اولمق اوزره فریکیا سالوتهر ( کوتاهیه وقره حصار سنجاقلری ) ، بونک جنوبنده مرکزی لاودیه ( اسکی حصار ) اولمق اوزره فریکیا پاقاتیان ( دکرلی سنجاغی ) ، دها جنوبده ایزوری و بونک شرق جنوبینده مرکزی ایقونیوم ( قونیه ) اولمق اوزره لی قالاونی ( قونیه سنجاغی ) ناملریله درده آیرلمش ایدی .

کیزیق شهری هجرتک ۳۳۲ تاریخنده قدر مذکور ایالتک مرکز اداره سی بولتمش وتاریخ مذکورده ایمپراطور سکرنجی قسطنطین زماننده وقوع بولان شدتلی بر زلزله ده خراب واهالیسی پریشان اوله رق بردها تأسس ایده مامش وکندیسنی قرهیه ربط ایدن کوپریرلرک آلتی قوم وانقاض ایله طوله رق اسکی اطه قرهیه اتصال ایله شبه جزیره حالنی آلمشدر .



(قبل الهجره ۱۱) تاریخنده ملوک ساسانیان در خسرو پرویز شرقی رومایمپراطوری هرقله اعلان حرب ایدرک قسطنطینیہ به قدر اناطولی بی استیلا ایلدیکندن هرقل قوه کليه ايله اناطولی به کچمش و برایکی موفقیت الده ایتمش ايسه ده روملردن خشنود اولمیان بروسه اها لیسى روم ایلیده کی هو بار تاتارلر به بالاتفاق قسطنطینیہ به هجوم و محاصره ایلمشلرایدی . فقط قسطنطینیہ بطریق کلیساده مدخر نقود و اوانی بی خزینہ حکومتہ تسلیم ایلہ هرقلک محروم اولدینی باره بی احضار ایلمش و تاتارلر بونکله اقناع ایلدیکله هرقل دفع صائله و بروسه بی تسخیر و تادیبه موفق اولمشدر .

ظهور اسلامدن صکره اناطولی قطعہ سی بر جوق کره مهاجمات اسلامیه به مصادف اولمش و از جمله خلیفه عباسی هارون الرشید ( ۱۸۱ ) تاریخ هجریسنده ایمپراطور یحیه ایرینی مغلوب و جزیه کذار ایلمش و آنک خلفی اولوب شرائط مصالحه به رعایت ایتیمان برنجی نیسه فوره اعلان حرب ایلہ ( ۱۸۸ ) تاریخنده حصن صفصافی ( سکودجک ) محاصره و ضبط ایلدیکله ایمپراطوری شرائط مصالحه به رعایتہ مجبور ایتمش ایدی .

۴۷۰ تاریخ هجریسنده قونیہ ده روم دولت ساجوقیه سی تأسیس ایدن سلیمان بن قتلش برسنه صکره ایمپراطور اوچنجی نیسه فور الندن ازنیق و حوالیسنی ضبط ایلہ ازنیق مرکز حکومت اتخاذ ایتمش و اوغلی و خلفی قلیج ارسلان ازنیق اعمار ایلہ بیوک قسطنطین زماننده کی معموریتنی اعاده ایلمشدر .

ساجوقیلرک مهاجمانندن خوف ایللیان استانبول ایمپراطوری عاکسی قوه نهن بر طرفدن اسلام عایتده اور و پاده او یانان تعصبی غایانه کتیره جک تشویقاتدن خالی اولدینی کبی بر طرفدن ده اوتیه بری به بعض قاعه لر انشاء ایلہ امر مدافعه بی آتامه چالیشیوردی . آبا یونند کولی کنارنده بنا ایتدیردیکی لوپادیوم ( اولو آباد ) ایلہ ریندا کوس ( اطرانوس چایی ) صوینک ایکی ساحانه بنا ایتدیردیکی کر ماستی بوقاعه لر میاننده بولنیوردی .

تشویقات مذکورہ نك یارده یله غربدن شرقه آقین ایدن اهل صلیک پیشداری اولوب زوکورد غوثیه ایلہ راهب پهرلر دیتک تحت اداره سنده بولنان ایکی یوز بیک کشیکلک براردو ( ۴۹۸ ) تاریخ هجریسنده قسطنطینیہ به موصلت و ایمپراطور طرفندن اناطولی به اصرار اولنقله ازنیق محاصره به مبادرت ایلدی . فقط قلیج ارسلان ، نامه یاقیشه جق بر رسالت و سرعتله صامیونی ازنیق سورلری دینده کاملاً قلیجدن کچیرمش و بقیه السیوفدن اوچ بیک کنی پهرلر دیتک معیتده فرار ایلہ تخلیص جان ایده بیلمش ایدی .

ایکی سنه صکره اهل صلیک غود فرو و دو بویون قومانداننده بولنان یدی یوز الی



بیک کشیک جسیم اردوسی ازنیق محاصره ایتدیکی زمان سلجوقیلرک مهاجمات شدیدنه قارشو رهبرلرینک کیکلرینی سپر اتخاذا اتمککه مجبور اولمشدی .

بومحاصره مدت مدیده اوزامش ونهایت محاصرلر استانبولدن کوندریلان دونماسایه سنده محاصره یی کول طرفه ده تشمیهله موفق اولدقلرندن سلجوقیلر قاعه یی تسلیمه مجبور اولمشلردر . آنجق ازنیق اهلایسی ایمراطورک مساعدۀ خفیه سیله برجلراوزرینه روم بایراغی چکدکلرندن صلیبیون ازنیقی تخریب ایده مامشلردر .

ازنیقک ضبطندن صکره صلیبیون دوریله ( اسکیشهر ) طریقیله قدس شریفه متوجهاً حرکت ایتشلردی . تلیج ارسلان اهل صلیبی دوریله اوکنده بر دفعه ده قارشولامش ایسه ده صباحدن اقشامه قدر وقوعبولان خونریزانه بر محاربه ده صلیبیونک کترنه طیانیه ره رق مغلوباً میدان محاربه دن چکلمش ومع مافیه فرصت بولدقجه اهل صلیب فرقه لری اوزرینه هجوم ایله قوای صلیبیه یی رخنه دار اتمکدن خالی قالمامشدی .

بومحاربه یی متعاقب دوریله یی ضبطایدن اهل صلیب شهری استانبول ایمراطورینه اعطا ایلمشدی . آنجق ایمراطور امانوئل قومنه ن زماننده سلجوقیلر طرفندن فتح وتخریب ومؤخرأ امانوئل طرفندن استرداد ایدماکله یکیدن تأسیس ایدلمشدی . فقط ۵۷۲ سنه سنده سلجوقیلر بوراسنی تکرار ضبط ایدهرک موقعنی پورصق ( تمبره ) نهری کنارینه نقل ایتشلردر .

دوریله نك معظم خرابه سی اسکیشهرک یکرمی دقیقه شمال شرقی سنده ، الیوم قره جه شهر دنیلن موقعه در .

اهل صلیبک بر قسمی استانبولدن آناتولییه کیوس ( کالمیک ) وآبامه ( مدانیه ) طریقلریله کچمشلردی . فرانسر اهل صلیبی کیوسک اسمنی رفاقتلرنده بولنان مورخ سیویتونک نامنه نسبتله سیویتویه وآبامه یانک کنی دخی ( مونتانیاق ) ه تحویل ایتشلردی . مدانیه نك بواسمدن محرف اولمی مظنوندر .

دردنجی اهل صلیبی تشکیل ایدن وبودوئن دوفلاندر ایله وندیك دوقه سی داندالو قومانداسنده بولنان اردو ( ۶۰۰ ) تاریخ هجر یسنده استانبولی اشغال ایله لاتین ایمراطورلنی نامی آلتنده بر حکومت تشکیل ایتمش ایدی . بوحکومه ایمراطور تعیین اولنان بودوئن ازنیق وحوالیسنی ازنیق ویابدنیادوقه لغی نامه یله امراندن لوئی دوبلوايه ( Louis de Blois ) اعطا ایتمش ایسه ده ازنیقده ایمراطور عامکسینک دامادی ثودور لاسقاریس اعلان استقلال ایلمش اولدیغندن لوئی دوبلوا ضبط حکومته موفق اوله مامشدر . بوندن صکره ثودور دائرة نفوذ وحکومتی توسیع وبتنیا ایله لیدیا وفریکیانی کاملاً

استیلا ایتمکله ازنیق ایمپراطورلنی نامیله اولدجه قوتلی بردوات تشکیل ایدوب لاتینلرک تجاوزاتی تحدید ایشدر .

بونک ۶۱۹ سنه هجریه - نده وفاتی اوزرینه ازنیق ایمپراطورلنی تختنه دامادی ژان دو قاس جلوس ولایتلری آسیادن طرد ایتدکن صکره تراکیا وماکدونیا فتح ایله دولتنک ا-باب شوکتی تو-بیع و تأیید ایلمش ایدی .

ژانک (۶۵۳) ده وفاتیه یرینه اوغلی کنج تئودور کچوب دوت سنه صکره وفات ایتمکله یرینه آلتی یاشنده بولنان اوغلی ایکنجی ژان کچمش ایسه ده مؤخرأ میشل پاله تولوغ ایمپراطور اولمشدر . میشل (۶۶۰) سنه سنده لاتینلری استانبولدن اخراجیه موفق اولغله تخت سلطنتی اورایه نقل ایش و بوضورتله ازنیق ایمپراطورلنی ختامه ایرمشدر .

هجرت نبویه نک (۶۲۵) تاریخنده دودمان شرفعنوان عثمانیک اب مکرمی ارطغرل غازی ، پدری سلیمان شاهی جعبرقلعه سی جوارنده رحمت حقه ترک و غریبه طوغری توجیه سمند جلادت ایلیه رک حماسه طبع و علویت فطریه - سنک الجا آتیه تبعیتله سلجوقیلره احراز ایتدیردیکی بیوک بر مظفریتک مکفاتی اولمق اوزره علاءالدین کیقباد طرفندن سکود (نام قدیمی ته یازیوندر) و دومانیچ حوالیسنه نائل اولمش و معیتی خلقیه (۶۲۸) تاریخنده اوراده یرلشمشدی . بوحوالینک جوارلی اووقت نیم ازنیق ایمپراطورینه تابع ونیم مستقل ، تکفور دنیلان امرانک النده اولوب ارطغرل بک بونلرله حسن آمیزشه اعتا ایلدیکندن اکثرندن حتی ازنیق ایمپراطوری ژان دو قاسدن دخی حرمت کورمکده ایدی . یالکز برکره قرهجه حصار تکفوری ، ارطغرل بکک تحت ریاستنده کی خلقک حیواناتنه اطالعه دست تجاوز ایلدیکندن میرهشارالیه علاءالدین سلجوقینک مساعده - سیله تکفوری تأدیب و قلعه سی فتح و تسخیر ایش ایکن دائره اطاعتده قالدجغنی تأمین ایت-کله قلعه سی کندیسنه اعاده و بوضورتله قهر و لطفنک علویتنی دشمنلرینه ده ارانه ایلمش ایدی .

ایشته ارطغرل بک ایجاب حاله کوره قومشولریله کاه سلم و مصافات و کاه حرب و ضرب اوزره بولتمق جهتیله بولندیغی یرده کوزلجه یرلشمش و دست فیض پیوستنده پرورشیاپ اولان نوباوؤ سلطنتک بطون اعصار وازمانه کوک صالمسنی والی قیام الساعه باقی قالمسنی تأمین ایده جک بر زمین تعالی حاضر لامشدر .

(۶۸۰) تاریخنده (۹۲) یاشنده اولدقلری حالد ترک عالم فانی ایلدکارندن سکودده تاملرینه منسوب تره ده دقین خاک عطرناک قلنمشلردرکه تره لری زیارتگاه انامدر . والدله لری (خیمه آنا) نک مدفن دخی طومانیچ ناحیه سی داخلنده چهارشنبه قریه سنده اولوب اخیرأ طرف اشرف حضرت پادشاهیدن اوزرینه بر تره رعنا انشا ایدیلرک احیا بیورلمشدر .



ارطغرل غازینک وفاتیه قبیله ریاستی اوغلی عثمان بک ید شهاخته آلمش وعلاءالدین  
کیقباد ثالث طرفندن ارهنا کدن طومانسیج طاغرینه وقرهجه حصاردن این اوکنه قدر  
اولان اراضینک تملیکنی مبین منشور امارت دخی وارد اولغله عثمان بکک ریاستی کسب  
قطعیتم ایتمش ایدی .

عثمان غازینک صیت عدالتی منتشر اولدجه جوارنده کی بلاد سلجوقیه دن کایتلی اهای  
اسلامیه معینته التحاق ایتمکه قوت وشو کشتک یوما فیوما متزاید اولدیغنی کوردن اینه کول  
تکفوری نیقولا بیله جک تکفوریله بالانفاق عثمان بک علیهنده بولندقلرندن مشارالیه دخی  
( ۶۸۲ ) سنه سنک ایلک بهارنده ایکی یوزیکرمی تدر سواری ایله اینه کول قصبه سی تسخیر  
ایتمک اوزره حرکت ایلمش و فقط متفقلرک غلبه لک اولان عسکرینه غلبه به موفق اوله میهرق  
عودت ایتمش ایدی . بو محاربه ده صارویاتونک ( صاوجی بک ) اوغلی بای خواجه شهید  
اولدینندن حمزه بک قریه سی قریبنده بولنان خانک اتصاله دفن ایدلمشدرکه مزاری الیوم  
زیارتکاهدر . عثمان بکک اینه کولی ضابط ایده مامسی اوزرینه قرهجه حصار تکفوری دخی  
دشمنلره التحاق ایتمکه بونلر ممالک عثمانیه به آره صره تجاوزه اجتسار ایتدکلرندن عثمان غازی  
مطمح نظری اولان اینه کولی فتح ایتمک اوزره درت یوزاللی آتلی ایله طومانسیج بلندن اینه کول  
اوزرینه یورومش ایسه ده عثمان غازینک بو حرکتی تکفورلر طرفندن خبر آلنه رق مقابله سنه  
چیقمش اولدقلرندن عثمان غازی ایکیزجه دنیلان موقعه ده بونلری پریشان ایتمش وهمان  
قرهجه حصار اوزرینه یورویه رک ( ۶۸۷ ) تاریخنده قلعه یی فتح ایتدکدن صکره اسیر  
ایتدیکی تکفورینی برادرزاده سی آق تیموره تسلیم سلجوق غیاث الدین مسعود درکاهنه ارسال  
ایلمکه مشارالیه دخی اسکیشهر سنجاغنی تمایک ایله برابر حکومتده استقلاله دلیل جلی اولمق  
اوزره عثمان بکه طبل ونفیر وعلم وقایج خلعت وبراسب مزین ارسال ایلمش ایدی .  
بوهدا یا ذی القعه دنک اون یدنجی کونی ایکندی وقتی قرهجه حصاره واصل اولغله  
عثمان بک احتراماً ایاق اوزره طوروب نوبت چالیدردی ومعینی خلقدن بیعت آلدی که  
هجرتک ( ۶۸۸ ) تاریخنه مصادفدر .

عثمان بک متعاقباً تخت امارتی قرهجه حصاردن اسکیشهره نقل ایلدی . وایرته سی سنه  
طورسون فقیه طرفندن قرهجه حصارده نام نامی عثمانیه خطبه اوقوندی .  
عثمان خانک ظل عدالتنده تأسس ایدن امارتک مستعد انکشاف وتوسع اولدیغنی کوره رک  
مضطرب اولان بله قوما ( بیله جک ) ، اینه کول ، یار حصار تکفورلری بالانفاق ترتیب  
ایتدکلری دوکونه مشارالیهی دخی دعوتله شهید ایتمکی تصمیم ایتمشلر ایسه ده عثمان غازی  
دشمنلرینک بوحیله سنه دوستی ومتفق خرمن قیا ( خرمنجق ) تکفوری کوسه میخال



واسطه سبله کسب اطلاع ایلدیکندن بر طرفدن دعوتیه اجابتله برابر دیگر طرفدن تدابیر اتخاذ و تدارکات مکمله اجرا سبله چاقری بیکارده قوریلان دوکون ضیافتیه عمریت و ریحیق خیالات ایله سر مست اولان دشمنلری تارمار ایله ارائه سطوت ایلدکدکن صکره بیلجهک و یار حصار قلعه لرینی فتح ایتش و عروس اولان یار حصار تکفورینک قیزی نیلوفر خانمی اوغلی اورخان بکه تزویج ایلمش ایدی . مذکور قلعه لریک ضبطی هجرتک ( ۶۹۸ ) تاریخنده وقوع بولش اولوب بوتاریخده طورغود آب قومانده سنده سوق اولنان سریه اینه کولی حصر و تضییق اوزره اولدیفندن عثمان غازی بالذات عزیزمتله قلعه یی ضبط ایلمشدر .

( ۶۹۹ ) تاریخنده دولت سلجوقیه نیک انقراضی اوزرینه امرای سلجوقیه طرف پیدای استقلال ایتکه کوتاهیه و قره حصار حوالیسنده کر میان بک و بالیکسریده قره سی عجلان بک و سکود و ایکشهر حوالیسنده عثمان غازی بسط بساط سلطنت ایلمشلردی که عثمان غازی نیک ممالکی دیگر لرینک ائک کوچکی ایدی .

بوتاریخده عثمان خان رایت عدالتی آلتنده مستظل امن و امان اولان یرلردن قره حصار - نجاغنی ( سلطان اوکی ) فرزند ارچندی اورخان بک ، اسکی شهری کوندز آب ، این اوکی ایغود آب ، یار حصار حسن آب ، اینه کولی طورغود آب ، عهدده نه توجیه و بیلجهکی [ ۱ ] دخی قان بدری شیخ اده بالینک زیرحایتنه تودیع ایتدکدن صکره کندیسسی دارات و حشمتی ، تویمعا انشا ایتدیردیکی یکیشهره نقل ایلدی . عثمان خان بوضرعه کوپری حصار ی فتح ایلدیکی کییدی بوز اوج تاریخنده ازنیق محاصره و قلعه سنک مناعتنه مبنی ضبطی مشکل اولدیفندن اهالیسنی استیمانه مجبور ایتک اوزره شهرک قارشوسنده کی یماج اوزرنده برقلعه احداث ایدهرک دروننه طاز علی نام بهادرک معیتده بوز نفر دلاور اقامه ایدوب عودت ایلمش ایدی .

هجرتک یدی بوز یدی سنده عثمان خان بروسه ، کستل ، کته ، اطرانوس تکفور لرینک قوای متفقه سی قیون حصارده پریشان و دیمبوزه قدر تعقیب ایله قهر و تدمیر ایلمش ایدی . بومحاربهده کستل تکفوری مقتول اولمش و اطرانوس و بروسه تکفورلری قرار ایله بقای قورتارمشر ایدی . کته تکفوری میدان محاربهده فرار و اولوباط تکفورینه التجا ایتش ایدده عساکر عثمانیه آرقه سی براقیه رق اولوباط کوپریسی باشنه نصب خیام جلادت ایتکه بوندن خوف ایدن اهل قلعه بعض شرائط ایله کته تکفورینی تسلیم

[ ۱ ] بیلجهکده عثمان غازی حضرت لرینک و مؤخر آقان بدر لرینک اقامت بیوردقلری خانه الان موجود اولوب بونک غایت قنبدار و شایان تقدیس بریادگار اولان طاوانی بالاراده سفینه حضرت خلافتنهاهی استنبوله نقل اولنه رق نیمنا محافظه بیورلمقدردر .

ایتمش درد . عثمان غازی کتہ تکفورینی قلعه نك اوکندہ بردار ایتمککہ اہالی استیانیہ مجبور اولمش و بوسورتلہ کتہ حصار ی ضمیمہ ملک عثمانی قلمشدر . بومحاربہ دہ عثمان غازی نك برادر زادہ سی آی طوغدی بک شہید اولدی . مرقدی زیارتکاہ انام اولوب مزارینك خاکندن صوبہ قویوب ایچنارک صتمہ دن خلاص و صانجیسی اولان آنک مزاری اطرافندہ اوچ کرہ دور ایتدیرلمسیلہ صانجینك مندفع اولدینی شہور و مجربدر .

عثمان غازی بومظفریتدن تمامہا استفادہ ایچون درحال بروسیہ نی محاصرہ ایتمش ایسہدہ قلعه سنك متانتہ بناء حصر و تضییق ایلہ استیان ایتدیرمکی تصوریادہ دك بری چکرکہ جانبندہ و دیگر ی طاغ طرفندہ ایکی قلعه بنا ایتدیروب برنجیسنہ یوزقدر دلاورایلہ برادر زادہ سی آق تیموری وایکنجیسنہ دخی براوقدر تیراندازایلہ بلبلانجق نام ذاتی محافظ بر اقدی کہ بومعاملہ تضییقیہ یدی سنہ دوام ایتدی .

بوصرہ دہ خرمن قیاتک فور ی کوسہ میخال دین اسلام ایلہ مشرف اولدیغندن خرمنجق وحوالیسی دخی داخل دائرہ اسلام اولدی .

ہجرتک یدی یوز اون اوچ سنہ سندنہ عثمان غازی بلبلنجی حصار ایلہ لفقک ی استیان طریقہ و آق حصار ی زور بازوی جلادتیلہ تسخیر ایلدی .

عثمان غازی تأثیر سن ایلہ بروقتدنبری محاربہ لر دہ بولنہ مدینی جہتلہ اوغلی اورخان بکی عساکر عثمانیہ بہ سردار وکندی سندن شاہانہ یارار قلر کوردیکندن ہجرتک یدی یوزیکرمی بش سنہ سی اطراوس و بروسہ قلعه لرینك فتحنہ مأمور ایلمش ایدی . اورخان غازی معیتندہ میخال بک ، طورغود آلپ ، شیخ محمود ، شیخ ادہ بالینك برادری شمس الدین و بونك اوغلی اخی حسن اولدینی حالہ بش بیک عسکر ایلہ اطراوس اوزرینہ یوزیکمککہ تکفوری قلعه نی تخلیہ ایدہ دك فرار ایتدیکندن قلعه قولایجہ ضبط اولمش و عساکر عثمانیہ نك تعقیبہ اوغرایان تکفور بر قیادن اوچغلہ فوت اولدیغندن فرار یلر استیان ایتمککہ یلر لرنده بقا ایدمش ایدی . اورخان بک معیت موجودہ سیلہ بیکارباشی طرفندن بروسیہ نی حصر و تضییقہ شتاب ایلمککہ یدی سنہ دنبری ہر درلو محرومیتہ کرتار اولوب مدافعہ یہ طاقتلری قالمیان اہل قلعه نك استیان و تکفور بوساقک دخی اوتوز بیک ایرا اعطا ایلمسی اوزرینہ تکفور ایلہ بر لکدہ ایستیانلرک استانبولہ عزیمت لرینہ اذن اورخان ی صادر اولدیغندن بونلر میخال بکک حمایہ سی آلتندہ کلمیکہ ایصال واورادن کیلرہ ارکاب اولنشلردر .

قلعه قوسنك کشادینی متاقب معیت اورخانیدہ بولنان اخی حسن برج قلعه دہ ایلمک دفعہ اذان محمدی او قوش و متعاقباً اورخان بک شہرہ داخل اولمشدر . بووقعہ ہجرتک یدی یوز یکرمی آلتی تاریخنندہ جریان ایتمش ایدی . عقب فتحندہ



عثمان غازی دخی ترك عالم قانی بیورمقله وصیتلری موجبجه جسدلری بروسه یه نقل اولمش و حصارده سنت تهلی مناسیری دروننده [ ۱ ] ناملرینه منسوب تربده رحمت رحمانه تودیع ایدلمشدر . ( تربهلرینک موقعی بروسه لیلر آرمه سنده عثمانجق نامیلله زبازرددر ) [ ۲ ]

( ۷۲۶ ) تاریخنده بروسه ده زینت ساز سریر عثمانی اولان اورخان غازی ( ۷۲۹ ) سنه سنده امورمالکیه و عسکریه به دائر نظامات و قوانین تأسیسی و بروسه ده خط کوفی ایله نام نامی " هاپونلرینه ایلك دفعه اوله رق آچقه ضربی [ ۳ ] صورتیله تشیدد مبانی سلطنت ایلدکن صکره شمشر جهادیجی برج و باروی قلاعه ده برق آسا شراره نثار اولمقده بردام ایددرک ( ۷۳۱ ) ده ازنیق فتح ایله سریر سلطنتی اورایه نقل ایتدیکی کبی ( ۷۳۴ ) سنه سی ایلك بهارنده اوچ درت آیدنبری قره تیمورطاش بکک تحت محاصره سنده اولان کلمیکی و ( ۷۳۷ ) ده حاکمی عجلان بکک وفاتی اوزرینه قره سی سنجاغی دفترایالات عثمانیه به الحاق ایلدی .

عجلان بک اولجه کوچک اوغلی طورسون بکی اطاعت پادشاهیده اولدیغنی تأمیناً بارگاه اورخانیه کوندرمش ایدی . پدرینک وفاتی اوزرینه طورسون بک قره سینک کندیسنه ویرلسنی اورخان غازیدن نیازایتمکله برابر بعض قلاعتک ترک و تسلیمنی دخی وعدا ایلدیکندن اورخان غازی طورسون بکی مستصحباً و بالیکسری به متوجهاً بروسه دن حرکت و عجلان بک زاده نک برغمه به فرار ایتمیه بالیکسری بی قولایجه ضبط ایتدکن صکره برغمه نک محاصره سنه مسارعت ایلدی . انجق بهوده یره سفک دمایه میدان قالماق ایچون طورسون بکی محاصمیه کوروشوب آرادکی اختلافی حسن صورتله برطرف ایتک اوزره قلعه جوارینه اعزام ایلمش و طورسون بکک او بولده کوندردیکی خبره صورتا مماشاة و طورسون بک جوار سوره کلدیکی وقت برج قلعهدن آتیلان برتیر زهر آکین ایله غریق زهرا به ممات اولمش اوزرینه اورخان غازی حضر تلری غضب ایددرک برغمه قلعه سی عنوة تسخیر و عجلان بک زاده ایدر ایدلدکن صکره بروسه به تسیر اولنوب قره سی سنجاغی ضبط اولمش ایدی .

بوسفرده کرماستی قلعه سی ، حاکه سی کرماستوریه و میخیلیج قلعه سی بونک برادری میخیلیجه لندن و اولو آباد و ایدنجک قلعهلری دخی تکفورلرینک یدندن اخذ و ضبط اولندی .

[ ۱ ] سنالی مناسیری مؤخرأ ییقلمش اولوب البوم یرنده عثمان و اورخان غازی حضراتنه مخصوص بر تربه ایله بر حقیقه دلارا و مکمل بر ساعت قلعه سی موجوددر .

[ ۲ ] بروسه نک املاسی بعد الفتح برسه ، برسانه ، بروسا ، بروسه طرزنده تخلف ایتاش اولسنه نظرأ فرائی دخی بویکی تحولاته اوغماش و نهایت بروسه املاسنک ادامه ایدمش اولدیغنی آکلا شلقده در .

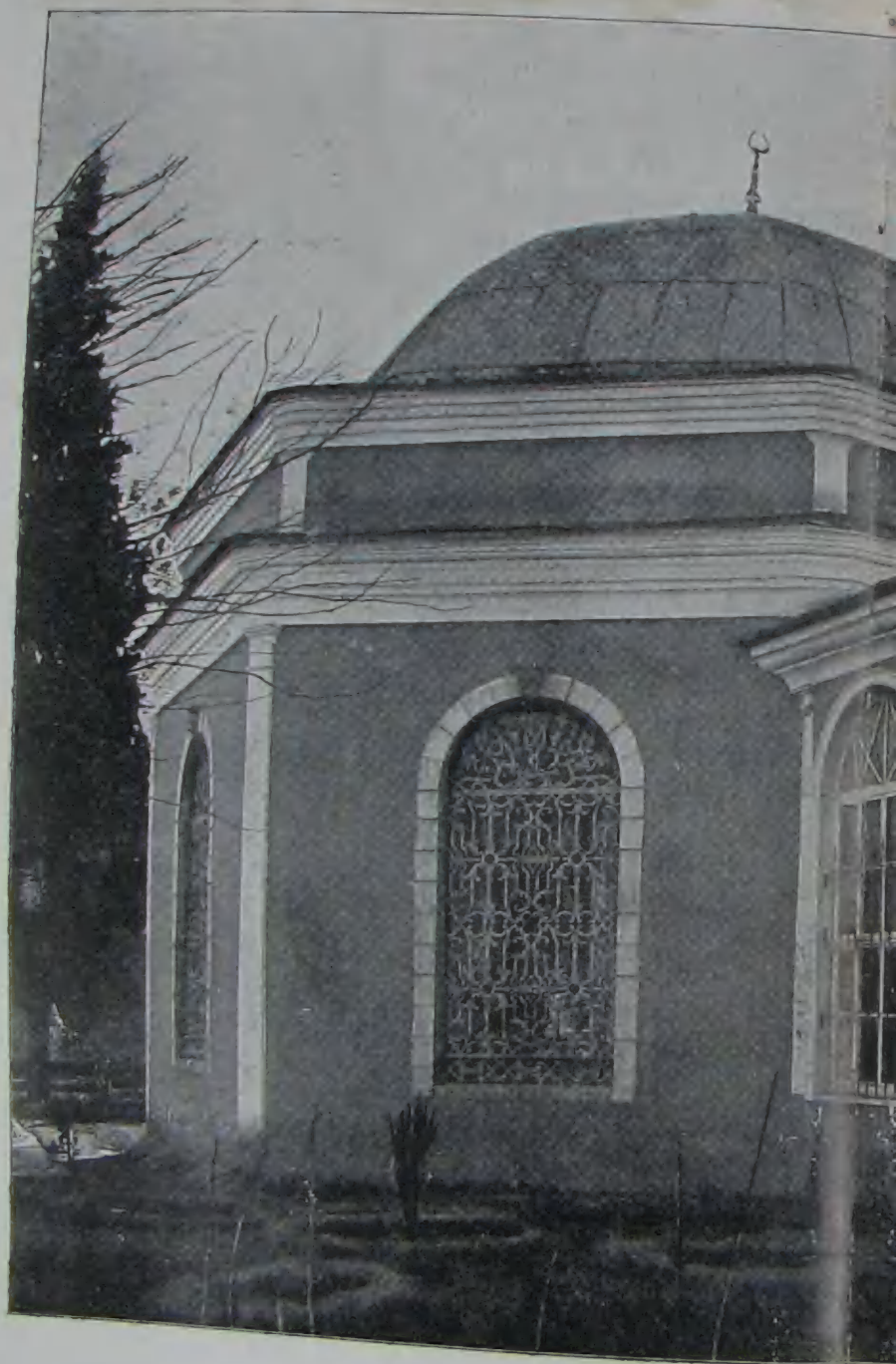
[ ۳ ] بواجهلر غایت نادر بولمقده اولوب بر عددی بروسه موزه همایون شعبه سنده موجوددر .







مؤسس بیدان سلطنت عثمان



ن قازى حضرتلرينك توبه منيفه لرى





قره سینک قتحی اوزرینه عجلان بکک امراسندن حاجی ایلبکی ، غازی فاضل ، اجه بک ، اورنوس بک کبی تاریخ عثمانیده بک پارلاق ناملر براقش اولان ذوات خدمت جلیله پادشاهی به شرفیاب دخول اولملردی .

اورخان غازی حضرتلری ( ۷۳۸ ) ده امرود آباد وادرمید قلعه لرینی فتح ایلدی . کوتاهییه وقره حصار سنجاقلرنده تأسیس مبانئ حکومت ایدن کره میان بک ابتدالری عثمانیلرله خوش کچنماش ایسه ده صکره لری قوه قاهره عثمانیانه مقاومت قابل اوله میه جفنی درک ایتدیکندن ترك خصومت ایلمشدی .

کر میان بکک اوغلی ایسه خداوندکار حضرتلرینک شعضه اقبالنه برقات دها محبوب اولغله ( ۷۸۳ ) تاریخنده کریمه سی دولتشاه خاتونی ییلدیرم بایزیده تزویج تکلیفنده بولنش و بوتکلیفنک قبول اولنسی اوزرینه جهاز اولمق اوزره کوتاهییه ، سماو ، اگر دیر ، طاوشانی قلعه لرینی تسلیم واعطا و اوغلی یعقوب بکی درگاه پادشاهیده خدمت ملازمته تخصیص ایلمشدی . ( ۷۹۲ ) سنه سنده ییلدیرم بایزید کر میان زاده یعقوب بکک الندن بقیه مالکنی اخذ وضبط ومومی الیهی ایصاله نفی ایلمش ایسه ده یلدیرم بایزیدک انقره ده تیمورلنکه مغلوبیتی اوزرینه کوتاهییه حوالیسی برمدت تاتارلرک پای تسلطی آلتنده خراب اولدینی کبی تیمورلنکک حفیدی میرزا محمد بروسه بی وامراسندن شیخ نورالدین ازنیق وجواری و دیگر برفرقه سی میخالیج طرفلرینی تخریب ویغما ایتش ایدی .

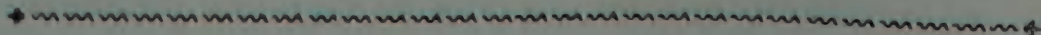
تیمورک اورالردن چکیلوب کیتمیسی اوزرینه بروسه ابتدا ییلدیرم بایزیدک اوغلی عبیدی چلبی ومؤخرأ دیگر شهزادگان الله دوشوب نهایت چلبی سلطان محمد طرفندن صورت قطعیه ده ضبط وبای تحت اتخاذ اولمشدی .

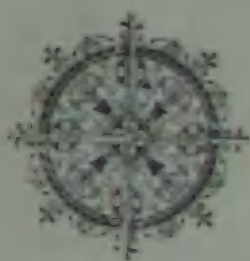
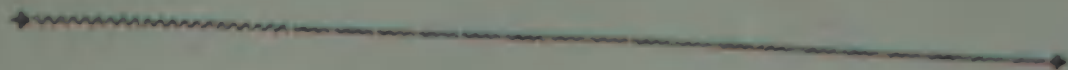
چلبی سلطان محمد خان حضرتلری روم ایلیده اوغراشمقده ایکن قرمان اوغلی محمد بک ( ۸۱۶ ) تاریخنده بروسه بی محاصره ایتش ایسه ده حاجی عوض پاشانک مدافعه قهرمانانه سیله قرمانیلرک پیکار باشی صوبی چویروب محصورلری صوسز براقق کبی اتخاذ ایتدکری تدابیر و صرف ایلدکری غیرت ثمره سز قالمش ایدی . فقط قرمانیلر اطراف شهری یغمادن خالی اولمدق لری کبی شهر جواریخ ده براقوب کیتمدک لرندن عوض پاشا معیتی دخی مشکلات ومضایقه ایچنده ایدی .

انجق چلبی سلطان محمد خان حضرتلرینک موفقیتی خبری قرمان زاده یه منعکس اولنجه خوفندن محاصره بی ترک ایله فرار ایلدی . بوفراری ائناسنده اظهار ایتدیکی تلاش کندی مقرباننک بیله خنده استهزاسنی جلب ایتش ایدی .









---

معماری اسلام



خداوندگار ولایتی و با ظاهر بر دس شهر شهری انانسی آثار معماریه بر طاقم بر ابع  
ایر پیرا بر دار راهنوا ایترکی بمانیک بفضیله معماری اسلامک آثار مجلده - منوره معرود  
اوله جوره در جوده هانز اشهرار اوله بفضیله بومانی عالیله نک محاسن و بر ابعنی شرح و تحلیل  
ایرینه بر مقالته الکدر پیورطسی باب دالای - مرعسکری - مرعمار ذی اقتداری مهرنرس  
معلم سعادتو کمال بک اندری مضمر نمرده رجا اولنمیری .

معمار مشار الیه مضمر نری کمال قدرت و رفوفیه مشار بالبنانه اولاده اعظم ارباب  
صنعتیه اوله قلمربنی بوسنه نک صوائف تقیر و بهالها تنی زمین ایرینه مقاله مفصله لریده بر کره  
رها اثبات ایتشدر . از مضمر لرینی مع انشکر درج ایریورن :

### معماری اسلام

آلتنجی عصر میلادین صکره آفریقانک سواحل شمالیه سیله عربستانک شمال و شرق جهتلرنده  
عربلرک معماریسی نشوونما بوله رق نهایت بحر سفیدک یوقاری سواحلنده ، آفریقاه قریب  
نقطه لرنده برجوق آثار بر اقله مسالک معماریه آره سنده بر موقع مزین احراز ایلر .  
عربلر ترقی ایتدکجه دائره استیلالری داخلنه کیره دک مدینتلرینی نشر و تعمیم ایتدکلری  
اراضیده بولان اسکی اقوامک آتاردن استفاده ایتدیلر و آنلرک آثارینی اولان نمونه اتخاذ  
ایده دک بولدقلری اصول انشایی کنیدی مهارت و طبیعتلرینک سوقیله ترقی ایتدیردیلر .  
معلومدرکه عربلر آزمان طرفنده اسپانیایه قدر آفریقانک شمال طرفلرینی ، آناطولینک  
جنوبی ، ایران قدر اولان شرق ممالکی ایله هندستانه و غربی چین قدر قطعاتی فتح ایتشلردی .  
ایلک زمانلرده - یعنی تقریباً بوزنه لک دور استیلالرنده ، کنیدی زاده حس و اختراعلرینی  
ابداعه مشاغل فتوحات سیبیه وقت بوله میهرق ، بالکتر اسکی آثاری مشق تقلید اتخاذ ایتدکجه  
مجبور اولدیلر . فقط دور استیلا ختامه ایروبده دوره سکون و آسایش ابتدا ایتدکدن  
صکره کنیدی شخصیت قومی و مدنیله رینه موافق بنالر یاغنه و طبیعتلرینک استعداد  
و نمایاتی اوینلر اوزرنده کوسترمکه موفق اولمشلردر . آلتنجی و یدنجی عصرلردن صکره ،  
عربستانک هر طرفنده و اسپانیایه قدر اولان ممالکده ، عرب معماریسنک آثارینه تصادف  
اولته بیلور .

عربلرک معماریسی بلان جهتیله بک بیوک دکلسهده ، تزینات جهتیله قیمتی محققدر .  
طبیعی بونلرده دیکرلری کچی یزانتین آتاردن بک چوق اقتباس و استفاده ایتدیلر و او

اصول انشائیة بی ترقی ایتدیردیلمر . بو وجهله عربلرک زاده اخیر ترقیاتی اولان اثرلر یزانتین شکلدن تمامیه چیقمش و عرب معماریسی اوقوم افرادینک کندی طبیعتلرینه و استعدادلرینه کوره بر شکل مخصوص آماشدر . عرب آثاری ترقیاتی صره سیله مطالعه ایدیلورسه بو حقیقتلرک کافه سی میدان چیقار .

اسپانیاده فتوحات زمانلرنده یاپیلوب حالا موجود اولان بعض اسکی جامه لرده دیرک باشلقلری قودنتین باشلقله مشابه واسکی خرابه لرده چیقارلمش اولدینی محقق اولان بر صره ستونلردن ( colonnade ) عبارتدر . اووقت بنالرک اوزرینی طوانرله ستر ایتشاردر . بو دوردن صکره عربلر کندی اصوللریله کرلر و یواش یواش دیرکلر و دیرک باشلقلری انشا ایدهرک هپسینی مرور زمان ایله کندی اصول انشالرینه افراغ ایتدیلر . عربلرک آثار معماریه سی صره سیله مطالعه اولنسه اساسی اولان پلان و انشاآت جهتیله بر خارق العاده لک کوستر مزسده نقش و سطح تزیناتیه اویمه جیلک خصوصلرنده فوق العاده برایشجیلک و مهارت و زیاده امکلر صرف اولنمش اولدینی کوستر ؛ بو درجه اینجه و زیاده برایشجیلکه یاپلمش اثرلره بشقه هیچ برطرزده تصادف اولنه مدیفتدن عربلرک برایی انشاجی ( bon constructeur ) اولمقدن زیاده اینی بر تزیناتچی اولوب بتون داخلی اقسامی غایت لطیف و کوزل تزین ایدن اقوامدن معدود اولدقلری تظاهر ایدر . هر قومک بر طاقم مخصوصاتی واردرکه او خاصه لر آنارندن آکلاشیلور . مثلاً یزانتینلر اینی انشاجی در . آنلر فن انشاآتک نظریاتنده و ثقللرک صورت تقسیمنده و مالزومه انشائیة بی مناسب یرلرده استعمالده و متانت و درصانت انشائیة ده غیر قابل وصول بر درجهیه وارمشلردر . حالبوکه عربلر بنالری صاغلام یامقله برابر غایت بیوک بنالر یامق فکرینه دوشمیبوب بالکر بنالری اویمایا و بویادن عبارت بر طاقم رسملره تزین ایتک و برجوق ذهن یوره رق اینجه دن اینجهیه سطح تزیناتی یامق طرفنی التزام ایله اوجهتی ترقی ایتدیردیلمر .

ایشته عربلرک بو خصوصده کی درجه ترقیلرینه هیچ بر قوم واصل اوله ماش و بنالرده عربلر قدر کرک دوز ، کرک قبارتمه تزینات یابه جق بشقه بر قوم کلامشدر ؛ دنیلسه مبالغه ایدلماش اولور .

آنک اینچون کیرینتیلی ، چیقنتیلی و عاقلانه یاپلمش تزیناته کرک عرب طرزنده اولسون ، کرک اولسون عربسک ( arabesque ) دیورلر . بعضاً عرب طرز معماریسده اویله بنالره تصادف اولنورکه بنا هیئت عمومیه سیله متانتدن عاری ظن اولنور . یعنی تزینات اودرجه چوق بولنورکه بنالرده انشاآته عائد بر اساس نظردقتی جلب ایتمز . بو حاله غوتیک طرز معماریسک صولک ترقیاتنده غوتیک اصول تزیناتنده تصادف



اولنور . بو دورده ستون باشقلری عادتاً (bouquet) چیچک دمتی منظره سنی حائر در .  
 عربلرک اسپانیاده بر اقدقلری سرایلر وبالخاصه (المرآه) بونلره بر غوغونه در . کر غایت  
 مزین و کوزلدر . تکمیل کر لرک اوزری ایشلمشدر و هیچ بر یسک تریناتی دیگر لرینه  
 بکره میور . اوزاقدن بنایه باقینجه هیئت مجموعه سی شکله کی منظره بی کوستر .  
 یاقلاشنجه دهامزین کورینور و نه قدر چوق یانه کیدیلورسه اودرجه دهالطیف کورینور .  
 بو نلرک تریناتنه حیران اولماق ممکن دکلدر . اقوامک مسالک و طبایعی آکلامق ایچون  
 یکانه واسطه آثار و تزینات صنایعه لریدر . مثلاً ترکلر عربلرکی شرف اسلام ایله مشرف  
 اولقله برابر طبیعتلرنده و بناء علیه اثرلرنده فرقلر موجوددر . عربلر اصول تزینه صرف  
 ذهن ایشلدر . ترکلر ایسه اصول انشائییه و متاتی و هییتی نظراعتباره آله رق و یزانتین  
 آتاری نمونه انخاذایده رک وبالا خره آتی ترقی ایتدیره رک و دکشدره رک غایت جدی ، صاغلام  
 میانی وجوده کتیره بیلمشدر . ترکلر انشاآنده اصول انشادن قیل قدر انحراف ایتماکله  
 برابر ایجاب ایدن یرلره کندی طبیعتلرینه موافق تزینات علاوه ایشلدر . ایشه عربلرله  
 ترکلرک عادات دینه لر ی بر اولدینی حالده آرله رنده طبیعت و بناء علیه انشآت جهتندن  
 بیوک برفرق موجوددر . ترکلر عربلرک واصل اولدینی سطح تریناتنده کی مهارتلی  
 درجه سنه یتشه مامشدر .

شوقدرکه ترکلر عربلر قدر بو خصوصه امک صرف ایتمکدن ایسه یابدقلری آتاری  
 غایت محاکمه لی و موقعک حالنه کوره تریناتلی اوله رق وجوده کتیرمکی ترجیح ایشلدر .  
 هند طرفلرنده بالخاصه دهلیده موجود بیوک بنالر عرب طرز و همتک تاثیرله وجود  
 پذیر اولمشدر . بو بنالرک ایچنه کبرلیدیکی وقت یالیز ، اورنمان ، ستلاقتیت او قدر چوقدرکه  
 ایچرولرنده طول مدت بولنان آدم حیران قالور و تشکلات انشائییه دائر برشی آکلامیه رق  
 اورادن چیقار . مع مافیه بوده آز برخارق العاده لک دکلدر . دقتی مطالعه ایدلسه هبسی  
 آیری آیری شکله مرئی غایت لطیف ، تماشا سنه طویلماز بر منظره یه مالکدر . عرب  
 مصاریبی ۱۰ الی ۱۲ نجی عصر میلادی به قدر دوام ایدر . بونلرک یادکار معرفتتری اولان  
 آثار ، نقاست و صنعت جهتندن فوق العاده در . چنیجیلک ، موزاییق ، بویالی جام ، فایانس  
 موزاییقلری اعمالنده فوق العاده ترقی ایشلدر . ایشه عربلر بو قدر انافس آثار وجوده  
 کتیردکلری حالده بیوک پلانده بنا یامق هوسنه اصلا دوشماشدر . حتی قرطبه ده کی غایت  
 بیوک جامع درت بش متره آچیققلی بیکلرجه قولوناددن متشکلدر . بوندن آکلاشیلورکه  
 جامعک هیئت عمومی سی ابعاد اعتبارله بیوک اعتبار اولنورسه ده آچیققلر نقطه نظرندن  
 برخارق العاده لک ارائه ایتیز . آنلر ترکلرکی آیا صوفیه بی تقلید ایتک ایسته مامشدر .





سایة مبراوایه جناب خلافت پناہیدہ اخیراً تعمیر اولان اورخان جامع شریفنک منظرہ خارجیہ سی



مع مافیه ترکرک بوتقلیدی بیوک برفوق العادهک عد اولنور . آیاصوفیهک اصول انشا-ندهکی اختراعاتی ترکرک تقدیر ایتشلر و اواصول انشایی ترقی ایتدیرمشلردر .

خلاصه کلام عربلرک طرز معماریسک ترینات داخلیه ومعرفت صنایعهلری حقنده نه قدر بیان مطالعه ایدلسه آزددر .

عربلرک ؛ یالیزجلیق ، فایانس موزایبق ، رنگلی جاملراوزرینه رسم یایمق ، جام قنديللر ، اوانی طباقلر ، دستیلر وسائر اعمالندهکی ترقیاتی نه قدر مدح اولنسه سزادر .

عرب فایانسلر ویالیزلرینک اصول اعمالی کندولرینه مخصوصدر . محققدرکه عرب مدنیتی اقوام اسلامیه ایچون ودها طوغریسی تکمیل اوروبا مدنیتی ایچون برمجدهک تشکیل ایدر .

اسلام معماریسک ظهور و ترقیاتی وبارلاق دورلرینی حاوی اولان آئیدهکی تاریخچه شایان مطالعهدر :

| تاریخ میلادی |                                                                                                                                                                                                                                         |
|--------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ۶۲۲          | ۱۵ : ۱۶ تموز [ هجرت نبویه ، مبدأ تاریخ اسلام .                                                                                                                                                                                          |
| ۶۳۲          | ارتحال نبوی ، شامک ضبطی وبصرهک تأسیسی .                                                                                                                                                                                                 |
| ۶۳۷          | حضرت عمر ( رضی الله عنه ) طرفندن قدس شریفک ضبطی ؛ مسجد اقصانک بولندیغی برده جامع عمرک انشاسی . ( مسجد اقصی شرقک البارلاق والک مزین جامعیدر ) حلبک ضبطی .                                                                                |
| ۶۳۸          | مصرک فتحی ، ممفیس (Memphis) واسکندریهک ضبطی ، سیهه ( Sien ) وبندرا ( Bendéra ) ده مقیاس النیل انشاسی ( نیلک ترفعی وصرفیاتی حساب ایلمک ایچون ) بحراحرایله نیلی برلشدرن قتاللرک تجدید وانشاسی .                                           |
| ۶۴۲          | عمر و بن العاص طرفندن شمیدی اسکی قاهرهک اولدیغی برده وحالا اونامی حاوی اولان جامعک انشاسی وداخلنه منبرک وضعی ، اوناریخده پایتخت ایران اولان ( مداین ) ک ضبطی ، آثار معماریه ساسانیانک البارلاق بقایاسنک معماری اسلام اوزرینه تأثیراتی . |
| ۶۴۴          | عجمستانک وفرات ، دجله آراسندهکی قطعهک یعنی الجزیره حوالیسنک فتحی ، عرب قومنک نیل وادیسنه مهاجرتی .                                                                                                                                      |
| ۶۵۵          | ردوسک یدضبطه کجمنی ، عجائب سبعة عالمدن اولان طونجدن بیوک هیکلک پارچه لانه رق فروختی . نهن سانا ( Insana ) مقیاس النیلنک تأسیسی .                                                                                                        |
| ۶۶۵          | سره نایق ( Sirénajka ) نک ضبطی                                                                                                                                                                                                          |

|                                     |                                     |     |
|-------------------------------------|-------------------------------------|-----|
| اولان البیره (Albiré) سیراکوزه      | وسیره نهدن اسکی بنالر قالدیر بله رق |     |
| (Saragoza) نك ضبطی سیراکوزه ده      | بیکیدن جامع انشاسی .                |     |
| اساس جامعك انشاسی .                 | جامع داخلنده مقصوره ، یعنی          | ۶۷۴ |
| قاپول (Kaïol) جوارنده روضه          | بارمقلقه آرلمش مخصوص محل            |     |
| (Roda) آطه سنده امویلردن سلیمان     | تأسیسی ، عبدالملك طرفندن            |     |
| طرفندن مقیاس النیل تأسیسی .         | مکوکات عربیه نك ضربی (بوندن         |     |
| خلفای امویه دن حضرت ولید            | اول یونان وعجم پاره لری استعمال     |     |
| طرفندن ۷۰۵ ده شامده باشلانان        | اولنوردی .                          |     |
| جامعك اکالی . آلتون لامبه لر        | قارتاجه نك ضبط وتخریجی .            | ۶۹۲ |
| بسیطه لرك یرینه تعلیق اولندی .      | شامده کی بیوك امویه جامعك ولید      | ۷۰۵ |
| قرطبه ده کوپری انشانك مبدئی .       | بن العاص طرفندن انشاسی . شامده      |     |
| تونسده اساس جامعیه ترسانه انشاسی .  | ایلك مناره ، بو جامع دنیاك اك       |     |
| خلفای امویه دن عبدالرحمنك اسپانیایه | زیاده حیرت افزا اثری اولمق اوزره    |     |
| عزیمت وقرطبه یی مرکز خلافت          | یابلمشدر . روملرینانك معمارلغه      |     |
| اتخاذ ایتیمی .                      | تعیین اولمشلردی . تکمیل سوریه       |     |
| بغدادك تأسیس وتشکیلی .              | آثار عتیقه نك ستونلری بو اثر        |     |
| قرطبه ده اسکی کنیسا (Cathédrale)    | ایچون نقل اولمش ، اخشاب آلتون       |     |
| یرینه بیوك جامعك انشانه مباشرت .    | بالدیزلی وقابلمه لی طوان وچایله     |     |
| قرطبه ده برضر بنحانه تشکیلی         | ستر اولمشدر . آلتی یوزدانه آلتون    |     |
| قرطبه ده « عین الفرقه » اسمنده کی   | قدیل ولامبه سی واریدی .             |     |
| چشمه نك انشاسی .                    | ایلك اسپانیانك سفری .               | ۷۱۰ |
| قرطبه جامعنده موصلقلر وچشمه لر      | ایکنجی اسپانیانك سفری قرطبه         | ۷۱۱ |
| صوخزینه لری ترتیبائی ، قورشون       | (Kordoa) ملاغا (Malaga) طایطله      |     |
| بوریه صونقلی وعربلرك سچلیاده        | (Toledo) نك ضبط وتسخیری .           |     |
| یرلشمسی .                           | قارمونا (Karmona) سویدا             | ۷۱۲ |
| قیروان (Kayerovan) ده بیوك          | (Sevida) مریدا (Mérida) نك          |     |
| جامعك مرمر و قیمتدار تراقولتایعنی   | اخذی .                              |     |
| صرلی طوغله لرله انشاسی سیاه         | الیقانت (Alikante) والانسیا         | ۷۱۳ |
| وبیاض طبقه لردن ومجلا مرمردن        | (Valancia) ایله یهودی شهری          |     |



|      |                                                                |                                                          |
|------|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| ۹۷۱  | جامع الازهر .                                                  | انشا اولمش بر دیوارله مذکور                              |
| ۹۷۱  | هندستان یله افریقا عموم تجارتك مصره دخولی .                    | جامع اطرافك احاطه سی .                                   |
| ۹۸۱  | قرطبه ده صبیحه ( Soubeïha )                                    | ۸۴۶ قرطبه ده مر مردن حاملرله چشمه وسبیلر وقبولك انشاسی . |
|      | جامع لطیفك انشاسی . معلومات                                    | ۸۴۹ قرطبه كك پارلاق زمانی .                              |
|      | وسیاحت شرقیه سیله مشهور اولان                                  | ۸۵۲ مزین ومكمل حماملر .                                  |
|      | معمار شهیر فاطو بن ابراهیم الامیه (Fatou bin Ibrahim-el-Umeïa) | ۸۶۸ — ۹۰۴ مصرده « آل طولون »                             |
|      | طلیطله ده ایکی جامع انشا ایدر .                                | مصرده ترقیات مدنیه . ثروت ومحبت                          |
| ۱۰۱۶ | قدس شریفده ۲۰ مترو اخیقلفنده                                   | تزیینه یله انشاآت ومعماریده ترقی .                       |
|      | ( حجر المعلق ) نامیه معروف بنا                                 | ۸۷۶ — ۸۷۸ جامع ابن طولونك انشاسی .                       |
|      | قبه سنك یی قلمسی .                                             | ۸۷۸ سیرا کوزه نك ضبطی .                                  |
| ۱۰۲۲ | ( حجر المعلق ) قبه سنك یکیدن                                   | ۹۱۸ قرطبه ده یکی جامعار و مرمر چشمه وحوضلر انشاسی .      |
|      | انشاسی . اسپانیانك كوچك حكومتلره                               | ۹۲۲ غرناطه ( Grénados ) ده بیوك جامع انشاسی .            |
|      | تقسیمی . طوائف ملوك . سویلا                                    | ۹۴۱ قرطبه طاغندن « قصر ماء » یه قدر                      |
|      | ( Sevilla ) قارمونا ( Karmona )                                | ایاقلر و كمرلر اوزرینه صویولی                            |
|      | مالاغا ، الجزیره ، غرناطه ، المریدا ،                          | انشاسی .                                                 |
|      | ده نیا ( Denia ) والانسیا ، سیرا کوزه ،                        | ۹۶۰ سه غوییه ( Ségowia ) وتاراغونا                       |
|      | لریدا ( Lerida ) طلیطله ، بادا یوح                             | ( Targona ) ده کی بیوك جامعك                             |
|      | ( Badayodje ) .                                                | تزیینی . سه غوییه ده کی جامعك بحرایی                     |
| ۱۱۴۸ | فاسده فوق العاده مزین جامعلر ،                                 | غایت قیمتدار ستونلرله تزیین                              |
|      | سرایلر ك انشاسی . اسپانیاده علوم                               | اولمشدر . آراغونیا ( Aragonia )                          |
|      | ومعارفك ومعرفت صناعیه نك                                       | غرناطه ، مرسیا ( Murcia ) والانسیا                       |
|      | نشوونماسی .                                                    | ( Valance ) وادیلر نده قنال وصو                          |
| ۱۱۷۱ | غایت بیوك ومكمل برجامعك                                        | بوریلری انشاسی .                                         |
|      | سویلا ده انشاسی .                                              | ۹۶۹ — ۱۱۷۱ مصرده فاطمیلر . فوستاد                        |
| ۱۱۷۲ | ۱۲۵۰ — ایوبیلر                                                 | ( Fostad ) جوارنده قاهره نك                              |
| ۱۱۹۷ | فاسده حکمدار سرایی یله                                         | تأسیسی .                                                 |
|      | قلعه سنك انشاسی .                                              |                                                          |

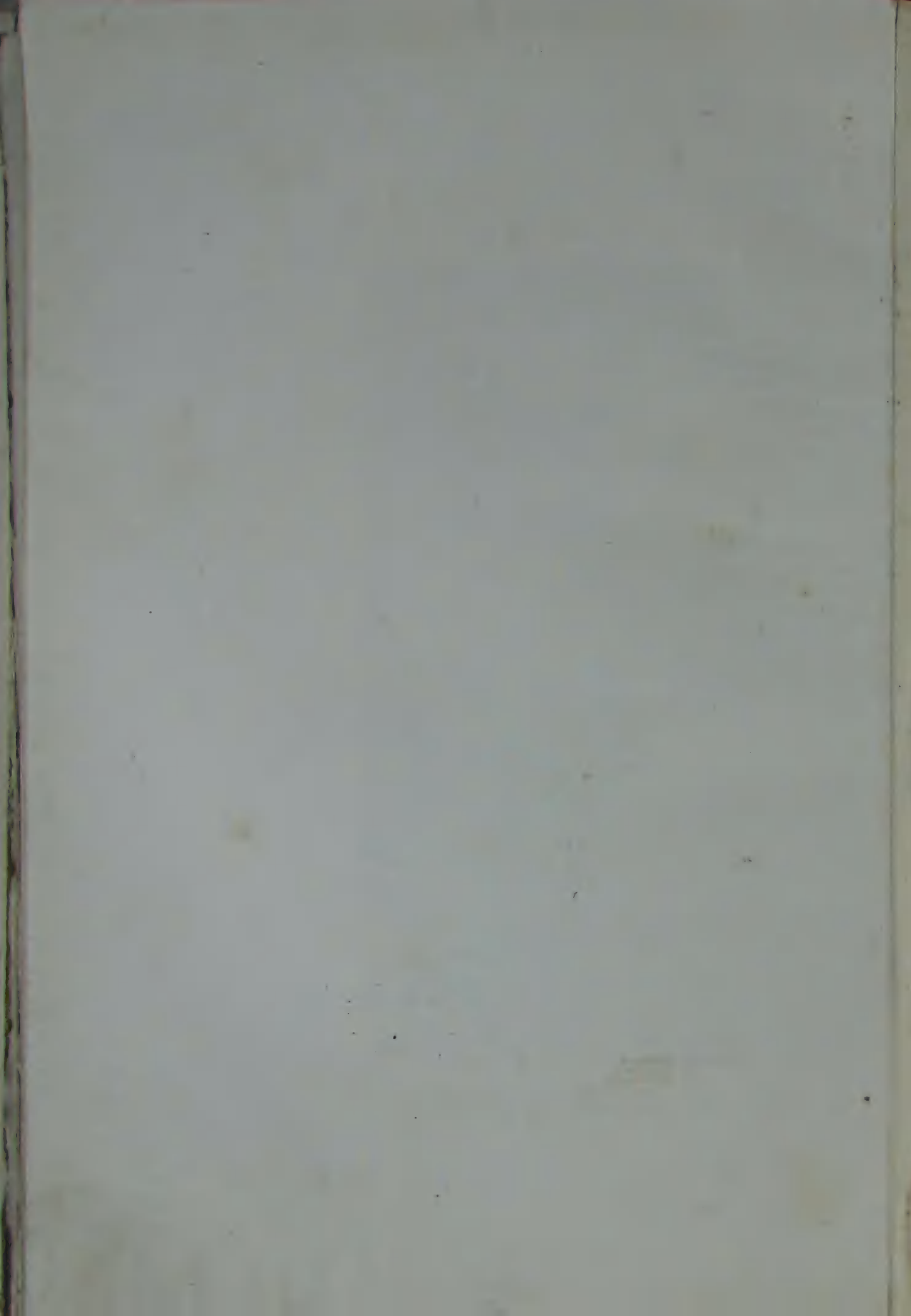
- ۱۱۹۸ سویلاده ۱۱۹۵ ده باشلان  
بیوک جامعک اتماسی . جزا زده  
جامع وقله انشا آتی .
- ۱۲۱۲ اسپانیاده عرب حکومتک ابتدای  
انخطاطی .
- ۱۲۲۶ مالاغه ده القصر السید ( de Seïd  
Alkazar ) ک اکالی .
- ۱۲۴۰ - ۱۲۴۸ سلطان صلاح الدین ابوبی  
ورمان سلطنتی .
- ۱۲۴۸ غرناطه نک تزیینی ، علم و معرفت  
وقونک حمایه و ترقیسی . حکمدارلردن  
محمدک امری اوزرینه ( الحمراء )  
قصرینک انشاسی صویوللری  
وقلعه لر انشاسی .
- ۱۲۵۰ - ۱۳۸۰ قاهرده ترکمنلر .
- ۱۲۷۹ محمد ثانی طرفندن ( الحمراء ) سراینک  
انشاسی و قلعه لرک تقویه لرینک اکالی .
- ۱۳۰۶ غرناطه ده کی یکی سرایلر و حماملر  
( الحمراء ) جوارنده موزاییق تزییناتیلر  
فوق العاده برمهارت و ملکه ایله  
ایشلمش ، کوش قاعده لر اوزرینه  
ستونلری حاوی فوق العاده مزین  
برجامع انشاسی .
- ۱۳۲۵ غرناطه ده یکی جامعلر ، حماملر ،  
چشمه لر وسییللر .
- ۱۳۲۶ عثمانیلرک بروسه و ازنیق حوالیسی  
فتحی .
- ۱۳۳۳ یوسف جامعی ( الک مکمل اثر ) مالاغه  
جوارنده شایان حیرت برلطفه
- مالک و کذا یوسف طرفندن انشا  
اولمش بیوک قصر . ( پلان و تقسیماتی  
کندی طرفندن ویریلان امر  
اوزرینه یا پلمشدر . )
- ۱۳۴۸ غرناطه اغنیای اهایلیسی طرفندن  
یوسفی تقلیداً غایت مکمل سرایلر  
انشاسی . یوسفک الحمراء مدخلنی  
انشاسی .
- ۱۳۴۶ - ۱۳۶۱ علوم و فنون و معارف  
وصنایع عربیه نک حسن طرفندن  
حمایه و ترقیسی .
- ۱۳۵۶ - ۱۳۵۹ قاهره نک الک کوزل  
جامعلرینک حسن طرفندن انشاسی .
- ۱۳۶۰ - ۱۳۸۹ عثمانلی طرز معمارینک  
بروسه ده الک پارلاق و مترقی دوری .
- ۱۳۶۲ غرناطه قادیقس ( Kadix )  
شهرلرینک تنظیمی و ( ازنیق ) ده  
جامع انشاسی . یزانتینلر اصولنده  
مرکزی قبه انشاسنک طرز معماری  
عثمانی طرفندن قبولی .
- ۱۳۷۵ آزاکا ( Azaka ) سرایله مرمر  
چشمه نک انشاسی .
- ۱۳۸۰ - ۱۵۱۶ قاهرده آل مملوکک بارموق  
( Barmouk ) تربیه جامعنک [ یعنی  
هم مدفن ، هم جامع اولان برینا ]  
انشاسی .
- ۱۳۸۰ قیطبه جامعی .
- ۱۴۵۳ استانبولک فتحی ، آیاصوفیه نک جامع  
اتخا ذی و آندن صکره انشا





سایه مبراتوایه جناب خلافتینا هیده اخیراً فوق العاده مکمل و دلنشین صورتده تعمیر و تزین اولنان چکر کده خداوندکار غازی جامع شریفی







|                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ایدیله جك عثمانلی جامع بنالریك<br>پلان تزییناتی ایچون نمونه اتخاذا<br>وقبولی .                                                                                                                                | غیر قابل تعیین معماری هندك غایت<br>خفیف تأثیراتیه انشا ایدلمشدر .                                                                                                                                                                                                            |
| ۱۵۲۰ - ۱۵۶۶ عثمانلی معمار یسنگ سلطان<br>سلیمان زماننده بر ایکنجی پارلاق<br>وعالی دوری . معمار سنالك آثار<br>فوق العاده سی . شهزاده ، سلیمانیه ،<br>ادرنه ده سلیمیه جوامع شریفه سی<br>کبی آثار فوق العاده سی . | [سلطان سلیمان صکره استانبولدن<br>دهلیده کی مبانی و آثار عظیمه یی<br>انشا ایچون مأمور لر کوندلمشدر]<br>۱۷۴۸ نور عثمانیه جامعی ( ده نسانس ) .<br>قاهره ده محمد علی پاشا جامعی .<br>عجمستانده عباسی لر زماننده<br>سکزنجی عصر میلادیده فوق العاده<br>بنالر و مزین آثار قالمشدر . |
| ۱۶۰۳ - ۱۶۱۷ سلطان احمد جامعك انشاسی                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                              |

شاه عباس کبیر زماننده بو اثر لرک چوغی موجود ایدی . شایان حیرت اولان اثر لر  
اکثریتله اون آلتنجی عصر میلادیده شاه عباس کبیر زماننده اصفهان و طهران ده وجوده  
کتیرلمش ایدی . هندستانده اون آلتنجی عصرک اواسطندن اون سکزنجی عصرک اورتله رینه  
طوغری دهلیده خارق العاده مزین و قیمتدار بنالر موجود ایدی . شاه اکبرک آغرا  
( Agra ) ده مکلف بنالری ، سرایلری ، سکوندورا ( Sekondora ) ده تر بهلری بنا  
ایدلمشدر . شاه جهان دهلیده قرق جامع انشایتدیردی . بومیانده بیوک جامع و ایچی جامع  
پک مشهوردر . انور جهانک مرقدی اول زمان حیرت و تعجبه سزا اولمقله شهرت شعار ایدی .  
بوجدولده بعض اکسیکلر و تاریخ یا کلشقلری موجود اولدینی بالخاصه بزم تمامیه  
طوغری بیلدیکمز بعض معلوماتک اکسیک اولمسندن آکلاشیلور .  
تاریخچه مذکور مؤلفك عثمانلی طرزی حقنده کی آثار و معلوماتی ناتمام واحتمالکه  
علی العموم معماری اسلام حقنده کی معلوماتی آلوده نقصاندر .  
برده معماری اسلامک معتنارندن بری اولان معماری سلچوق حقنده بوجدولده  
برشی یوقدر . حالبوکه بومعماری موجود وغایت مکمل و مترقی ایدی . سلچوق آثارینک  
بقایاسنی بوکون بیله کوریورز .

مؤلف اسپانیا وبالخاصه مصره سیاحات متعدده اجرا ایتمش ایهده اناطولی یه هیج  
کیتمه مش اولمیدرکه فهرست اثرینه آثار سلچوق داخل اولمور .  
خلاصه کلام بوتاریخچهك عربره عائد قسمی طوغری اوله بیلور سده عثمانلی  
وسلچوق معمار یسی حقنده کی محتویاتی ناتمامدر . آثار سلچوق ۱۱ الی ۱۳ نجی عصره قدر  
یعنی ایکی عصرلق بر زمان ظرفنده موجود ایدی . بومدنیتك مقری قونی اولوب قلمرو



حکومتی عجم ، بیزانتین ممالکی و اسکندرون کورفزی بحر سفید و هنددگری ایله هندمالکی  
ایدی . ایسته بوساحه داخلده سلجوق آثارینه تصادف اولنور .

بویکی عصرلق برزمان ظرفنده قونیه اسکی مدنی شهرلر درجه سنه واصل وحمایه  
معرفت وفتون وادیات ایله بوراده عادتایونان و بیزانس وروما شهرلری مرتبه سنده برتکمل  
حاصل اولمشدر . مدنیت یونانیده آتیه ، اسکندریه ، برغمه ورومالیلر زماننده روما کی  
مشهور شهرلر نه قدر ترقی ایتیش واصل بر موقع ممتاز احراز ایلمش ایسه قونیه ده معارف  
اسلامیه نك ترقیسی وحمایه سی نقطه نظرندن اوشهرلرک احراز ایتدیکي پارلاق موقعه واصل  
اولمشدی .

ترکمر ترکستاندن اناتولییه کچرکن تصادف ایتدکری عجم و بیزانتین مدنیتندن  
برجوق شیلر اوکر نه رک ومدنیت اصلیه ابتدائیه لرینی ترقی ایتدیر نه رک قونیه ده تشکیل  
حکومت ایتدکری زمان کندیلری ایچون بر بیوک مدنیت تاسیس ایله بومدنیقی ترقی  
ایتدیرمه ک باشلادیلر . ایکی عصر قدر دوام ایدن بومدنیت انساننده سلجوقیلر علوم وفتون  
وصنایع ومعارفه دائر بیوک اثرلر بر ایشلردر . بو اثرلر موقعلرینه کوره هر درلو احتیاجاته  
کافی وپک مختلفدر . آثار مذکور نه رک بزه قالانلری وصنایع معماریه دن اک مهملری دینی  
وعلمی بنالردر . عثمانیلردن اولکی ترکمر اناتولییه هجرت انساننده دین اسلام ایله مشرف  
اولشلردر . وانلرکده بر اقدقلری آثاره آثار معماریه اسلامیه دیرلر .

طبیعی اوزمانلرده دین مبین اسلامک عجمستانه قدر انتشار ایتیش اولدینی وبغداد  
حوالیسنک اوتیه طرفه قدر تکمیل اهالی بودینک فضائلندن مستفید اولدقلری میدانده  
طوردرکن ترکمر برجوق زماندن برو فضائی مثبت اولان حقیقی بر دین ایله مشرف اولمق  
ایچون کندولرنده بر آرزوی شدید حس ایتدیلر .

ایکی عصرلق برزمانده بر اقدقلری آثار معماریه سرایلر قوناقلر وتجارت وثروتک  
ترقیاتی تأمین ایچون کروانسرائیلر ، قلعه لر ، یوللر ، کوپریلر ، صویوللری کی انشات  
نافعه ، جامعلر ، تربهلر ، تکیه لر وبونلرک متعدد ومختلف صورتلری علوم وفتونک اقسام  
محققه سیله ادبیات ومعرفتک تحصیل وترقیسنه یاردم ایده جک بنالر یعنی مدرسه لر ۱۰۰۰!  
سلجوق شهرلرینک هپسنده علم ومعرفتک هر درلو شعبه لرینی تحصیل ایچون متعدد  
دارالمعلمینار ، مدرسه لر موجودایدی . بومدرسه لرک ترتیبات اساسیه سنه داخله استراحت  
بدتیه وذهنیته نك مکملیتی ایچون لازم کلان ترتیبات فوق العاده علاوه سنده هپسج بر همت  
دریغ ایدلماشدر . بونلر چوق مصرفلر ایله حاصل اولمش بنالردر . بناء علیه بومدرسه لرک  
قسم اعظمی آثار معماریه نك الیه زیاده ترقی ایتیش حالنی کویستر اثرلردر . بومدارسده

در سعام اصولی جاری اولوب محل تدریسی اولان حولی اصل بنائک الی معتناوشایان دقت بر حالده یابیلاں قسمیدر . بونلر فایانسلرک الی مزینلری ایله ستر ایدلمش و دیوارلر الی مزین موزاییقلر و الی مکمل خالیلر اوئی وادوات تفریشیه و مکلف اشیا ایله تزین ایدلمش ایدی . چونکه فوق العاده مکلف برقبه هر حالده ایی بر صورت تفریش ایله موازنت حصوله کتورد .

اکثریا در سعامک ویرلدیکی یر باشلوجه بیوک برقبه ایله مستور واوراده وسطده دائمی صورتده بر حوض موجوددر .

یازین صیجاق زمانلرده قبه نیک آلتنده حوضک فسقیه سنده چیقان خفیف صویک اطرافنه سرپدیکی سرینلک ایچنده کمال استراحت و شوق و آرزو ایله درسلمه چالیشیرلردی . اکثریا بو حوضک استقامت شاقولیه سنه تصادف ایدن قبه نیک قسم بالاسی مدوراً آچیق براقلمشدر . اغلب احتماله کوره بوراسی دائماً آچیق قالمش و یا غمورلی هوالرده یاغان یا غمورک اطرافی اصلاً تمامسی اورتده کی حوضک سبب ترتیب و انشاسی اولمشدر . بواصول دهاسکی زمانلرده اقامتگاهلرک اورتده سنده ترتیبی عادت حکمنه کچمش آچیق حولیدن حتی روما اولرینک قسم وسطیسنده کی حوضی و اوزری آچیق ( Implurrium ) دنیلاں و تاریخ معماریه حائر اهمیت اولان ترتیباتدن زمان ایله منتقل اولسه کرکدر . بو ترتیباتک کیجهلری ساحه سمایی تماشا ایتمک ایچون فوائد عظیمه سی کورلمش اولمایدر که اوزمانک هر مدرسه سنده ترتیبات غیر متحولدن اولمق اوزره موجود ایدی . چونکه اقوام عتیقه کی سلجوقلرده علم هندسه و ریاضیه و علم هیئتده فوق العاده ایلروکیتمشدر و دائماً بونلرک تحصیل و ترقیسنه غیرت ایتشلردی . بو مزین قبه ایله مستور اولان قسم وسطی و مرکزی ( که اصل درسخانه عمومی یی تشکیل ایدر ) آنک اطرافنده طلبه نیک اکثریتله حجره لری یعنی کندولری چالشمق ایچون خصوصی اوطه لری وارد . بو مدرسه لرک آراسنده قونیه ده ( قره طای کیر ) مدرسه سنک خرابه سی الآن موجوددر که بو مدرسه تکمیل آتار سلجوقیه نیک بر اینجوسی یعنی الی معتنا و مکمل بر بناسیدر . ترتیبات داخلیه سنک مکملیتی و مقصد تأسیسه فوق العاده توافقی و انشآت نقطه نظرندن بیوک بر مهارت استادانه یی حائر اولمسی و بنائک تناسبی ایله برابر مالزمنه نیک استعمالنجه و تزیناتجه غایت محاکمه لی و عاقلانه حرکت ایدلمسی بواثر بدیعک الی بیوک صنعتکارلر طرفندن میدانه کتیرلمش اولدیغنه دلیل باهردر .

مدرسه مذکورده نیک الیوم مدخلی تماماً موجوددر . فوق العاده مکمل و بدیع اولان بو مدخلک طرز انشا و ترتیبی صکره کی اثرلرده نمونه امتثال اولمق اوزره قبول اولمشدر .



حال حاضرده خرابه حالنده اولان بومدرسه نك حال سابقی كشف وتعیین ایتمك كوج دكلدر مدخلدن كنججه موزاییق ایله مزین برقیه بی حاوی آرافه واورادن ده قسم وسطی به کیریلور ایدی . بوراده درسعاهه مخصوص اولان مربعك قسم وسطیسنك اوزری رنكلی فایانس وموزاییق ایله مزین برقیه بی حاوی ایدی . داخلنده غایت قویو مور و بیاض وترك مائیلی رنكلرده فایانس لوحه لردن کسپله رك یاپیلمش اولان تزینات شكلیه و خطیه یكدیكریله اوقدر ماهرانه وحسن طبیعتله امتزاج ایستدرلمشدركه امثالنك دیگر آثار سلجوقیه ده پك نادر اولدینی محققدر .

بنا داخلنك خارجدن کیره جك ضیا ایله تنویری وبوضیانك تأثیریه رنكلرك تحول وامتزاجدن متولد لطافت خارق العاده نك استحصالی ضمننده پنجره موقعلرینك انتخابی ایچون معمارك کوستردیکی مهارت واققداره حیران اولماق ممکن دكلدر . ذاتاً بنالرده داخلنك مکملیتی شرقلیلرجه نظر اعتاده طوبیلان خصوصاً تندر . شرقایلر ضیانك رنكلر اوزرینه تأثیریه داخلده غایت کوزل ولطیف مناظر حاصل ایلمك خصوصنده پك بیوك اقتدار کوسترمشلردر . سلجوقیلر بوجهته دخی فوق العاده ایلرو کیتمش وبومدرسه عالییه بونقطه نظرندن ده اك مکمل آثاردن معدود بولمشدر .

سلجوق بنالری نك انشا آتی اکثریته بیزانتینلرده اولدینی کبی مختلط دیوار اصولنده در . یعنی داخل طوغله خطیلی مکمل طاش دیوار وخارجاً منتظم ومتحد طاش قاپلامه در . استعمال ابتدکاری طوغله لر غایت ای بیشمش جنسنددر . قه لری عمومیتله طوغله ایله یاماشلردر . مرمر ك اك کوزل جنس لرینی اك مهم اقسامده یعنی اکثریا قیو کنارلرنده استعمال ایدرلردی . اوجوز بنالرده ایسه مرمر یرینه قالکر وغیره کبی احجار قوللانمشلردر .

قره طای کیر مدرسه نك مدخلی اك کوزل مرمر ایله یاپلمشدر . ۱۳۱۴ تاریخنده آثار سلجوقیه نك مطالعه وتبعی ضمننده قونیه ده اجرا ایستدیکم سیاحت انناسنده الدیغم رسملر میاننده بو قیونك ده کوزل بر فوطوغرافی موجوددر . آلمان ارباب اختصاصندن دوققور قره در برقی سارردنك وقیله بو آثارده دائر نشر ایتمش اولدینی کتاب بوصره ده فوق العاده ایشه یارامشدی . دوققور سارره طرفندن کوندریلوب بوانئاده کسب معارفه ایستدیکم کنج بر آلمان معماری آثار موجودنك رسملرینی شکل ورنك اصلیلر یله اخراجه جالبشقمده ایدی که بونلردن برقیسی مؤخرأ بویالی و بیوك قطعه ده اوله رق نشر اولمشدر . قیو قنادلرینك آچیلوب قیامسنده کی صعوبت نظر دفته آلهرق قبولرك ابعادی برحد معینی تجاوز ایستدرلمز . بناء عالییه قبولره بنانك جسامتیله متناسب برمنظره ویره بیلمك ایچون قیو اوزرینه مزین برکزیله اطرافنه کتابه انشا ایتمك قاعده عمومیه حالی آمشدر . بوجهته





خداوندگار جامع شریفنك منظره خارجيه سی



مذکور قبو غایت مزین برکری و بیوک بر کتابه بی حاویدر . کتابه نك ایکی سیلمه سی آرا سنده قالان دوز محلی بعضاً یا پراق لرله مزین یازیلرله و بعضاً سلچوقیلرک خصوصی اورنمانلرله تزین اولنمشدر . داخلی قبونک اوستی یا بصیقه و یا دوز برکله اورتیلور . بوتقدیرده قبو اوزرنده کی سقف زیاده اوله جنی جهته دوز کر اوزرینه اکثریتله برده تخفیف کری علاوه اولنور .

کرطاشلرینک سطوح اتحادیه سی فن معمارینک ارئه ایتدیکی قواعد کوره غایت مکمل اوله رق یا پلمشدر . سیوری کرایله داخلی قبو آرا سنده کی چیقنتی و بوشلنی طولدیر مق ایچون اورایه ایستلاقتیت ترتیبی وضع اولنمش ایسه ده قیولر ایچون بوترتیب شایان استعمال دکلدور .

مدخلک هیئت مجموعه سی دوز بر سطح حالنده قالماق اوزره بالعموم سیلمه ، کر وسائره نك اوزرلری جنس و مقطعلرینه کوره مناسب چیچک ، یازی وسائر اورنمانلرله مزین اولوب بونلرک شکل و جسامت و صورت ترتیلرینک هیئت عمومه یه ده برقراریشقلق حاصل ایلمامسینه فوق العاده اعتنا اولنمشدر .

یک نظارده بوصورتک کسمه طاش قواعدینه موافق اولمدینی ظن و ادعا ایدیلور سده طوغری دکلدور . سیلمه ، آیاق ، کرطاشلرینک صورت اتحادنجه طاش کسمه اصولنده بوکون نه کی قواعد نظریه موجود ایسه هپسینه رعایت ایدلمش وقواعد مذکوره غایت ماهرانه ودقتله اجرا وتطبیق اولنمشدر .

کرطاشلری دخی اصول مخصوصه سی وجهله یا پلمشدر . بونلر غایت منتظم تسویه اولندقلری کی سطوح اتحادیه لری دخی مرکزیه متوجه بولنمشدر . الحاصل مذکور مدرسه نك وسائر قیولرک طاش کسمه ترتیبانی مکملدر .

بو بنا اوقدر تمیز برایشجیلکله یا پلمشدر که یا پلدینی وقت سطوح اتحادیه ده کی فصل مشترک لک فرق اولنمز بر درجه ده اولدینی مرمرلرک حسن انتخابندن آکلاشلمقه در . بوکون خراب اولدینی جهته سطوح اتحادیه مرئی ایسه ده اسکیدن یکپاره برطاشدن او یولمش کی کورنمش اوله جنی شبهه سزدر .

سلچوق معماری سنده وتکمیل معماری اسلامده کی اشکال تزینیه مختلف اشکال هندسیه و منتظمه شبکه سندن و بونلرک تقاطع واختلاطندن عبارت ایدی . شو قدرکه سلچوقیلرک ، گرفت یا پراق تزینانی اولمق اوزره کندیلرینه مخصوص برنوع اورنمانلری دخی وار ایدی . بعضاً یا پراق ایله متحد کوزل یازیلری ده سطح تزینانی مقامنده قوللانیرلر ایدی . قبونک قسم مرکز یسنده تخفیف کرینک تحتنده برجنس اشکال هندسیه مجسمه دن



تشکل اتمش بر اورنمان وارد . بونلره فرنکلر عمومیتله ایستالاقیت دیرلر . علی العموم اسلام معماریسند ایستالاقیتلره تصادف اولنور .

اسلام معمارلری ذیروح شکلریرینه بونوع اشکال هندسیهیی واسطه تزین اتخاذايله ماهرانه برطرزده استعمال اتمشلدرد . معماری اسلامه بواصولک نره دن داخل اولدینی مسئله سی مهمدرد . بونک آثوریلر زماندن بری طوغله ترتیباتيله ویرلی طوغله لر ايله یاپیلان چیقینی وکیرتی تریناتندن متولد اولدینی واوفکر ومنظره نك تقاید وطاشه تطبیقندن ایلر وکلدیکی ظن اولنیور .

ایستالاقیتلرک انواع مختلفه سی وارد . یا چیقیتیلی اولورلر ویاخود دوز خطک ایچنده بولورلر . شکلری دخی منشور مربعی اولمق ویا برمعینک ایکی قطری استقامتمده چیقیتیلی برر جسم بولمق اوزره تبدل ایدر .

ایستالاقیتلره قسم وسطیده مختلف ومکلف شکلده اولمق اوزره سلچوقی طرزنده پک چوق تصادف اولنور . بو طرز تریناتک سلچوقیلرده عرب ودها طوغریسی عجم معماریسنک تأثیريله حاصل اولمش اولمی ظن اولنور . فقط یاپراق تریناتی سلچوقیلرک صرف کندولرینه مخصوصدر . عثمانیلر ايسه ایستالاقیتلری دیرک باشلقلرنده قوللانمشلدرد . عثمانیلرک بو طرز دیرک باشلقلرینه تطبیق حقیقه شایان تقدیردر . چونکه کبرک کلدیکی اوزنکی سطحی مربعدر مربعدن دائروی برقسمه یعنی ستونک کووده سنه کچه بیلیمک ایچون بونلرک تطبیق ایدلمی لازمدر .

یونانیلر ایلک دفعه اوله رق آرشیتر او قوتنک ستونه مساواتاً انتشار اتمسینی تأمین وتأید و یونانی خارجاً ارائه ایچون دیرک باشلقلری احداث ایلدیلرکه اظوغریسی ومقصده ال زیاده توافق ایدنی ده بوایدی . بونک کبی عثمانیلرده اقسام انشائیده مربعدن دائریه کچمک ایچون هر برده قوللانقلری کبی بوراده ده ایستالاقیت استعمال ایلدیلر ، ایشه عثمانیلر دورنده سلچوقیلرک دائراً مادار یاپراق تریناتی برینه هندسی اشکال منتظمه ايله تشکل اتمش غایت مکمل دیرک باشلقلری میدانه کلشدر .

ایستالاقیتلرک تفرعاتی پلانلرینه کوره تحویل ایدر . اوحالده موقع استعمالی نه ايسه آکا کوره مختلف منظره آیر .

خلاصه اوله رق دیه بیلیرزکه ایستالاقیتلر سلچوقیلردن باشلار ، عثمانیلر دورنده دیرک باشقلرینه تطبیق اولنه رق تعمیم ایدر . بو طرز تزین عجم و عرب اسلوبنک ویا پراق تریناتی ده اکثر یا سلچوقیلرک کندی استعدادلرینک وبعضاً یزانتین آثارینک تأثیريله حاصل اولمشدر .

سلجوقیلرده دیرک باشقلرینک بعضاً بیزانتین قورده تییه باشقلارینه بکزه مسنه و آرده لرنده صره یار اقلر موجود اولمسه باقیلورسه خفیف صورتده آندن متأثر اولدینی آکلاشیلور . سلجوقیلرک تزینات معماریه سنده اشکال هندسیه ترکیبیه حصوله کلان و بر مغایه محول اولمیان تزیناتدن ماعدا برده معنیدار تزینات وارددر . بویله کرک مسطح و کرک مجسم اولسون بر شکلدن بر معنی آکلاشیلور ایسه آکا آله غوریك (Allégorique) نامی ویریلور . اقوام اسلامییه آراسنده سلجوقیلر قدر آله غوریك آثار یا مغه هوسکار بر قومه نادراً تصادف اولنور . بو خصوص چوق مهمدر . چونکه قومک صنعت و معرفته اولان استعدادی و ذکا و قابیلیتک چوق بونوع آئاردن آکلاشیلور . مصر لیلر ایله قدیم یونانیلر بوجهته فوق العاده ایلر و کیتمشار ایدی .

سلجوقیلرک دیرک باشقلرینده بعض حیوان رسملری اویمش اولملری و بعض ذیروح رسملری بر معنی افاده ایتمک اوزره استعمال ایلملری معرفته کی استعداد و تر قیلرینه دلیلدر . سلطان خان کروان سرایی مدخانده کی دیرک باشقلرینک گوشه لرینده یعنی قورده تییه قیوریم منجینسه تصادف ایدن محملرینده قره قوش تصویر و واردرکه بونک آله غوریك بر شکل اوله رق استعمال اولندیغی محققدر . علاء الدین سلجوقی زماننده یاپیلان بواثر حکومتمک قوت و سطوتی کوس تره جک بر اشارت ایدی . سلجوقیلرک رسمی آرمه سی دخی طرفینه متوجه ایکی قره قوشدن مرکب اولدینی معلومدر . بوندن بشقه اکثر آثار سلجوقیه ده بیوک فیل رسملرینه تصادف اولنور . بورسملر فن ترسیمه عائد بالجمله تفرعاتی حاوی دکلسه ده خارجی چیزکیلر تمامیه بر فیلی تصویر ایدرلر . اوزمانلرده فیللری صف حربده استخدام ایلدکلرندن بونکده بر معنایی اولمق لازم کلیر .

قونییه ده طریقتلرک اساس وقواعدینی کوسترمک اوزره تکیه لرده کی ستون باشقلرینده وسائر تزینات محملرینده آله غوریك شکللر ترسیم اولمشدر . مثلاً طریقت مولویه نک دوت اساس معنویسی اولوب بونلرک هربری بر شکل ایله ارائه اولمشدر .

قونییه قلعه سنک بر برجنده و یامزین طاش قونسوللر ایله متعدد بالقون و حیقمه لردن علاء الدین سلجوقییه مخصوص اولان قسملرده قفالری عکسی استقامته متوجه ایکی بالفی حاوی الی آلتش سانتیمتر و ابعادنده بررطاش موجوددر .

سلجوقیلرک آئارنده بونلر کی آله غوریلره پک چوق تصادف اولنور . اقوام اسلامییه آواسنده سلجوقیلردن اول و صکره آله غوریك تزینات یاپانلر نادردر . سلجوقیلرده بنانک منظره عمومیه سی تخصیص اولندیغی خدمته کوره تبدل ایدر . مثلاً مدرسه ده مدخل



فوق العاده مزین یا بیلور . مدخلک اطرافنده کی دیوار لر دوز و مستوی بر حالده در . بناتک هر طر قی وسطی مختلف تزیینات ایله طول دیر لماش ، یالکز لزوملی یر لر تزیین ایدلمشدر . هیئت عمومی سی او یله بر منظره حاصل ایدلمشدر که لطافت مشهود اولمقله برابر تزیینات اهمیتلی نقطه لره منحصر قالمشدر . قرون وسطاده عمومیته بو طرز تعقیب اولنمشدر . یعنی احتیاج نه ایسه بناتک متناظر اولمسنه باقیه رق متوازن بر هیئت حصوله کلسنه دقت ایدلمک جهتی ترجیح ایدلمشدر .

حالبوکه رنسانس آثارک ، اهمیتلی بر قسمی ترین ایدلدیکی وقت متناظری اهمیت سزدخی اولسه ترین ایدلمک لازم کلیر .

آثار موجوده بی الکیو کندن الکو چکنه قدر کافه تفصیله مطالعه و تتبع ایددرک مسالک معماریه تک قواعد و نظریاتنه دها زیاده وقوف حاصل ایدلمک و یکی یکی اصول و قواعد دسترس اولمق قابلدیر . انجق بز بوراده شمدی به قدر استخراج اولنش قواعد توفیقاً مثال لر ارا نه سیله اکتفا ایدر جگر .

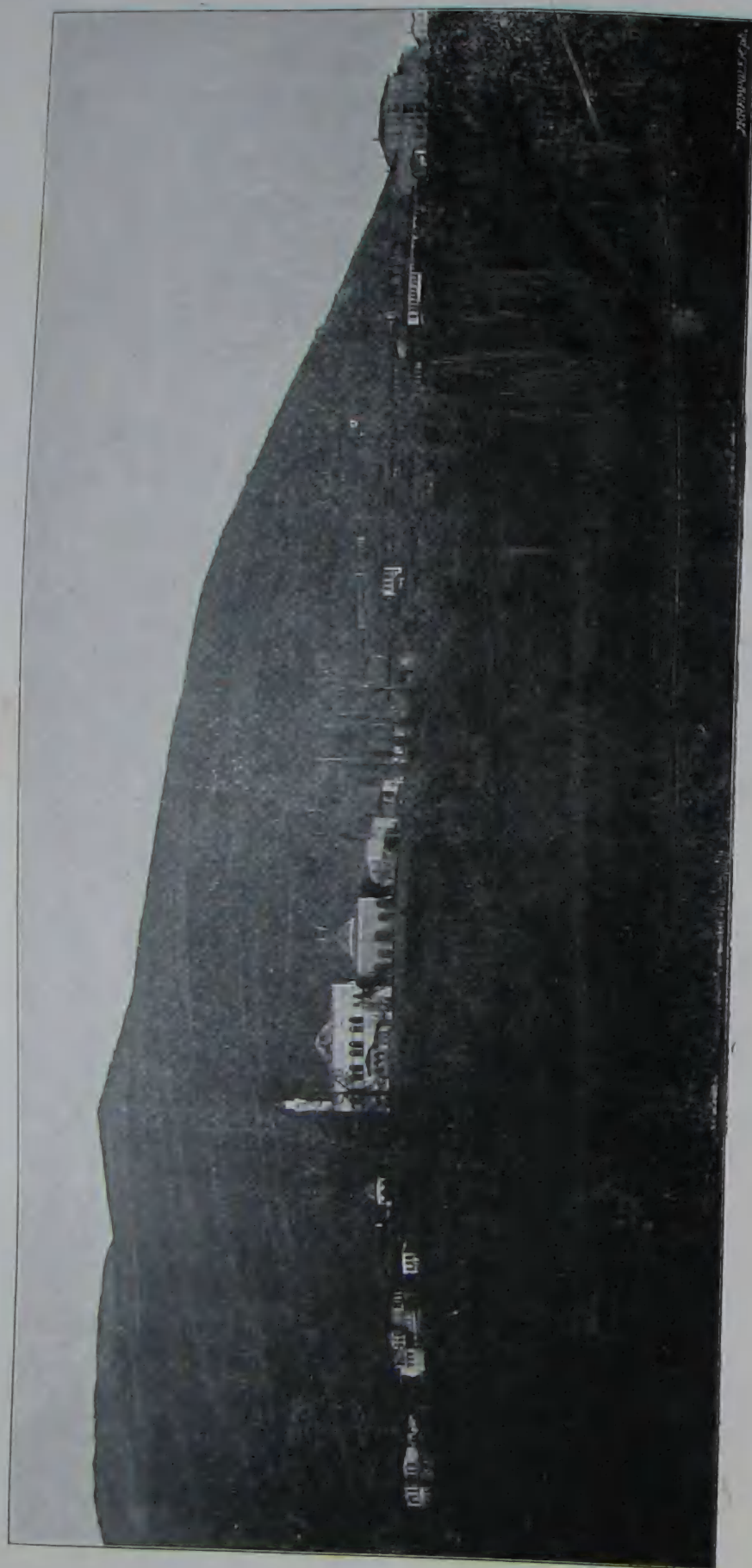
شمدی به قدر کرک شکل اصلیلری کرک رسمیلری کوریلان اثر لره نظراً سلجوقیلرده منفرد ستون و ستون باشلی یا یاماق قاعده صره سنه کچمشدر . منفرد ستون دن مقصد استانبول جامع لر نده اولدینی کی رواق ترتیباننده کی ستونلره ممائل ستونلردر . سلجوقیلرده منفرد ستون اوزرینه قبه و کمر انشاسی کورلماش و یالکز قیو و پنجره لرک کربنی طو تمق ایچون دیواره و دیوار کوشه لرینه ضوقولش ستونلره تصادف ایدلمشدر . بونلرک بعض آثارنده تصادف اولنان رواق ترتیبانی ایسه کندی اثر لر ی دکلدر . بیزانتین بقایا سندن آلدق لری ستون و باشق لری قوللانملر و بونی ده اهمیت معماریه سی ایکنجی درجه ده اولان بتلر د حصر ایدلمشدر . خصوصات مذکوره شمدی به قدر تصادف اولنان آثار سلجوقیه دن استدلال صورتیله میدانه قونمشدر .

بواصول عثمانی طرز معماری سنک برنجی دور تعالیسنه قدر دوام ایدر .

مدور ستونلرک ، متعدد کرلر اوزنکی لرینه مسند و آباق اوله رق استعمالنه تصادف اولنما مشدر . مستتا اوله رق آق شهرده کوچک بر مدرسه ده بوکا تصادف اولنش ایسه ده بو ستون کندولر بنک اثری اولمیوب باشلیغینه برابر جوارده کی آثار عتیقه خرابه سندن نقل ایدلمشدر . معمار بونی یکی بر اصول احداثی مقصدیله یا پیش ایسه ده مؤخرأ امثالنه تصادف اولنماسی رغبت بولمدیغنه دلیلدر .

بر دیواری آجیق براقوب آباق لر یا بمق لازم کلیر سه غایت کوزل و منتظم طاشلر له یا پلمش





چكر كده خداوندگار جامه شريفك كورونشي



پلاستر ( منشوری دیرکلر ) قوللانیرلر ایدی . بو آياقلر مسافه بمسافه یاسیلوب اوزرلری کرلرله قبانیر و کرلرک اوزری طونوزلرک انواع مختلفه سیله ستر ایدیلور ایدی . شرقدہ ابنیه یی کرلرله طونوزلر ایلہ ستر واکال ایتمکده کی مهارت و معلومات زمان قدیمدن بری موجود ایدی .

سلچوقیلر اخشاب ایلہ ستر اصولی ترک ایتدکدن صکره بو طونوزلرک اشکال مختلفه سنی ایجاد ایتیشلر و بونلری انشآت سلچوقیه ده بره موقع ممتاز و مهم طوتان خان بنالرنده شایان دقت بردرجه یه کتیر مشلردر .

کروان سرای نامی ویریلان بو خانلر شمدیکی اوتلارکی غایت مطمئن اولوب هر صنف زوارک هر درلو استراحتنی و احتیاجات حیاتیه سنی تأمینه کافی ایدی . بو خانلرک ، اوروپانک شمدیکی زمان و احوالنه کوره ترتیب اولنان اوتلاری کی احتیاجات حال و زمانه و صورت معیشته تمامیه موافق اولدینی بقایاسنک ، عاینه سیله آکلاشیلور . بو کروان سرایلر حکومتک تحت نظارتنده اولدیغدن یولجی و تجار امنیتله کیجه ملک اوزره بورالردن کچیریلور ایدی . بیوک یوللر اوزرنده و مثلاً مرمره و اطهرلر دگری ساحلندن بغداده قدر کیدن شاهراه کنارنده بویله کیجه ملک ایچون یاپلمش متعدد خانلر موجوددر . اوراده استراحت اولنور و نه کی شیر لازم ایسه هپسی اوراده بولنوردی .

کروانسرایلر داخلنده شرقک امتعه نفیسه سنی نقل ایدن تاجرلر ایچون بیوک و مزین اوطه لر ، کروانک دوه و حیواناتی ایچون بیوک آخورلر ، هر درلو لوازمی تدارک مخصوص دکانلر ، موجود اولدینی کی احتیاجات دینی و صحیه یی ایفا ضمننده جامع و حمام دخی بولنور و دیوارلرک متاتی تعرضات خارجه دن یولجیلری محافظه یه کافی بیلنور ایدی . متین و مستحکم کروانسرای یایمق اصولی آتوریلر زمانندن بری موجوددر .

اقوام قدیمه کی سلچوقیلرده شهر و قصبانک اطرافنه قلعه یاپارلر ایدی . شهرلرک اهمیتنه کوره قلعه لره زینت ویریلوردی . سورک اوزرنده بالقونلر ، نظارت و نوبت یرلری بولنور ایدی . سورک هیئت عمومیه سی غایت شاعرانه و طبیعی بره منظره عرض ایتمکده ایدی . بوسورخار جیلرک هر درلو اسباب مدافعه یی حائر اولمسی سلچوقیلرک اصول حربیه و عسکریه سنه عائد برقسم معماریدرکه آیریمجه شایان تبتعدر . برچوق یرلرده کی استحکاملر ، قله لر ، قلعه لر غایت محکم و ترتیبات داخلیه و خارجه یه مکمیلدر . بونلرک عسکرلک نقطه نظرندن معتنا یرلرده و مدافعه یه موافق بر صورتده یاپلمش اولمسی شایان اهمیتدر .

اسکی سلچوقی شهرلرنده یعنی کوتاهیه ، قره حصار ، قونیه اقسرای ، سیواسده و عجم حدودینه یقین برچوق یرلرده بولنان استحکام بقایاسی غایت معتنا آئاردندر . نوبت قله لری ، مازغاللر ، مدخللر آثار معماریه عسکریه نک ال قیمتلی نمونه لریدر .



بومدخلرك طرز معماري مدرسه وياخان وياجامع مدخلرينه بکزه ميوب ترينات و ترتيباتجه آراونده فرق کلی وارد .

استحکاملرک داخلنده صومخ نلری ، انبارلر ، رؤسانک اقامتنه مخصوص مزین اوطه لر ، صوبوللری موجوددر . قره حصارده کی قلعه بونقطه نظر دن شایان مطالعه در .

ایضاحات سابقه دن آکلاشیلورکه سلچوق بنالرينك دیوار سطحلری اکثریا خارجاً کسمه و متظم طاشدن اولوب بو طاشلردخی مبدولاً بولنان قالکر وغیره نک انواع مختلفه سندن عبارتدر . قیو ونجیره کنارلری کبی اهمیتلی برلر ایجاب ایدن اورنمانلرک اویولسنه مساعد اولان مرمرایله یا پلمش وبعضاً ستون کووده لريله قیو ونجیره کنارلرنده قرمری ویشیل صوماکی قوللانمشدر . فقط صوماکی غایت سسرت اولمغله اورنمانه محتاج اولان برلرده قوللانماش وبورالرده ایشلنمکه مساعد اولدینی جهتله مرمر استعمال ایدلشددر .

اولجه ده سویلندیکی اوزره سلچوق طرز معماريسنده مدور مقطعلی منفرد ستونلره تصادف اولنمیوب بویله ستونلر اقسام انشائیة دن زیاده تفرعات ترینیه مقامنده استعمال ایدیلرک اکثریا قیو ونجیره کنارلرینه وضع ایدلش وبونکله منظره جه دخی بر متانت ابراز اتمک ایستلشددر . سلچوقیلرده یو وارلق ستون یرینه دائماً منشوری دیرک استعمال اولنوب یوقاعده اساسیه عثمانیلرک مباديسنده دخی اجرای حکم ایله عثمانلی معماريسنك ایکنجی دور تعالیسی زمانه یعنی معمار خیرالدینک ظهورینه قدر دوام ایلمشدر .

عثمانلی طرز معماريسنك ایلک دور تعالیسنه مخصوص آثار برکزیده خداوندگار ولایتی داخلنده کی قصباتده وخصوصیه سلاطین عظام عثمانیه نک پایتخت اولی اولان بروسه شهرنده وجوده کتیرلشددر . بو آثارک هیچ برنده ، منفرد ستون تریناتنه تصادف اولمز . بروسه ده بولنان جوامع شریفه و آثار سائر بونی اثبات وارائه ایلر . منفرد ستون تریناتی طرز معماري عثمانییه اداخل اتمکده وابعادینی تعیین واعطا ایلمکده معمار خیرالدینک بیوک خدمتی وارددر . بوخصوصه موجدلک شرقی مشارالیه عطف اولنه بیلور .

اوحالده سلچوقی زمانیه عثمانلی معماريسنك ایلک دوری منشوری دیرک ترتیبات وتریناتی اوزرینه ایتمکده در . منشوری دیرک اصول معماريسی بودورک اساسیدر . یوقاریدن بری بیان اولنه کلان مواددن مستبان اولیورکه ترک آثار معماریه سنده تشکلات خارجیه دن زیاده ترتیبات وترینات داخلیه وداخلی اقسامک تناسب وانتظامنه بک زیاده اهمیت ویرلشددر . ترینات مذکوره ایسه بنانک اهمیتته کوره مختلف الجنس قاپلامه ایله میدان کتیرلکده ایدی . داخلی دیوار سطحلری مرمر ، موزاییق صوماکی ، سلچوقیلره مخصوص چینی موزاییق ایله وسائر جلا قبول ایدن طاشلرله قاپلارلر ایدی .

بونلردن چینی موزاییق اصولی اشکال و صورت اعمال جهتیله نه قدر مدح اولنسه سزادر . سلچوقیلر چینیلری بعضاً تزینات خارجیه ده استعمال ایتمشلر و پک زیاده مزین کورنمسی لازم کان یرلرده بونلری طوغریدن طوغری به صیوا اوزرینه خرچلرله طوتدرمشلردر . چینی موزاییق تزیناتی سلچوقیلرجه اوقدر مقبول ایش که منتظم طاشدن یابدقلمری سطح تزیناتی آراسنده بیله بونلری استعمالدن کندیلرینی آله مدقلمری بوصورتله قات قات مزین کتابلره ، یازیلره صولره تصادف اولنمسیله ثابت اولور . بوصولک اصول طرز معماری سلچوقی به منحصر قالمیه رق انلردن عثمانیلره ده انتقال ایتشد . استانبولده محمود پاشا جامعی حولیسند و آرقه طرفنده کی محمود پاشا تر به سنده بو طرز تزین عاناً نمایاندر . بو تر به نك یکی یاپلدیغی و چینیلری مکمل اولدیغی زمان فوق العاده بر منظره مالک اولمش اولمسی شبهه سزدر .

چینیلرک منتظم طاش تزینات ایله برلکده استعمالی ، درز محملرینک چینی موزاییق لره تشکیلی و الحاصل چینینک هر درلو تزینات و قهرعات معماریه ده محل استعمال بولمسی چینیلرک صنعتک اوزمانلرده پک ایلر و کیتمش اولدیغنه بر دلیدر . چینی استعمالی اودرجه تعمم ایش ایدی که هر طرفی چینی موزاییق لره مزین کوچک کوشکلره و از جمله برو سه ده مرادیه محله سنده چینی موزاییق لره تزین اولمش بنالره تصادف اولنشد . مع مافیه طرز معماری عثمانیده چینی موزاییق نسبتاً ده آاز استعمال ایدرلردی . سلچوقیلر بونلری عثمانیلر ایسه چینی قارولری ده ازیاده استعمال ایتشاردر .

بواصوللرک هر ایکسی ده سطح تزیناتی ایچون مکمل بر صنعت تریندر . و قیله بویا و استامپه کچی شیلر طیا نقلی ، مونومانتهال بر اثر اولدیغی ایچون شایان قبول اوله مامشدر . فی الحقیقه بنالرک اصول انشاسنده کی متانت و لطافت خارق العاده ایله متناسب اولیان سطح تزیناتنک استعمالی معرفته بر نقصان اوله جقدی . اوله بر اصول لازم ایدی که مآثری الی الابد پایدار اولسون .

شوقدرکه بواصولی اک اسکی اقوام بیله کشف و تأمله موفق اولمشدی . بونلر سطح تزیناتی ، مختلف رنگده کوچک طاشلری اشکال مطلوبه یی ترسیم ایده جک صورتده یان یانه وضع ایله حاصل ایلرلر ایدی . بو صورت تزینی و قیله فوق العاده ایلر کتورمش اقوام وار ایدی .

سطح تزیناتنده صیرلی طوغله استعمالی پک قدیم اولوب آثوریلر زمانه قدر واصل اولور . اوزماندن اعتباراً اناطولیدن کچن اقوامه انتقال و ترقی ایتشد . هله عجملر بو خصوصده انفس آثاره مالکدرار .



بر مدت صکره صیرلی طوغله یرینه پک چوق مقدارده آرژیلی حاوی طوپراقدن یاپیلان  
مربعی لوحه لر فرونده یشیریلهرک و صیرلنهرق سطح تزیناتنده استعمال اولمغه باشلادی .  
حتی بوماده هر درلو اشکالی آلفه مساعد اولدیغندن بونکله دستی ، ابریق ، بارداق ، قهوه  
قنجانی ، طباق کی اوانی بیتیه و نازکه اعمال اولمش و اوزرلرینه کونا کون چیچک و رسم لر  
رنکلی اولق اوزده ترسیم و تثبیت اولمشدر .

چینی تعبیر اولنان بومالزمه بر زمان ترکلرده فوق العاده ترقی ایتیش ایدی . کرک سلیچوقیلر ،  
کرک عثمانیلر بومالزمه به هر طرفده محل استعمال بولمشلر ایدی .

کوریا یورکه اقوام قدیمه رنکلی و مونومانال تزینات یاه جقلری زمان شمیدیکی کی  
بویا و استامیه قوللانماشلر باقی و یایدار اوله جق تزیناته اعتبار ایلمشلر در . بویا ، اخلافه  
یادگار براقیه جق آثار ایچون دکلدرد .

اسکی یونانیلرک قوللانقلری اصول تزینیه صنعی و طبیعی موزاییقلر ایدی که بونلرک یرینه  
ترکلرده چینی قوللانمشلر در .

طبیعی موزاییق مختلف رنکده و برجسامتده اوله رق مکعب شکلنده قیرلش طاشلری  
بر خرج طبقه سیله بر سطحه یاشدیرمقدن عبارتدر . بو طاشلر ، ترسمی مطلوب اولان شکلک  
رنکلرینه توافقی ایده جک الوانی حائز اولق و غایت امتزاجلی دیزلک لازمدر .

احجار طبیعیه ایچنده ترسیم اولنه جق شکلک هر رنکده توافقی ایده جک طاش کوچ  
بولنه جقندن بوبله طبیعی طاشلرله اعمال اولمش اولان موزاییقلر رنکجه ، صورت اعمالجه  
قصورسز ایلهر غایت قیمتمداردرلر . مع مافیه بومشکلاته مبنی صکره لری طبیعی طاشلر  
یرینه مختلف رنکده صنعی طاشلر یعنی جاملر استعمال ایتکی دهاموافق کوردکلرندن بونلرک  
استعمالی تعمم ایتیش و بوکاده صنعی موزاییق دیشمدر . بوصول صورتله یاپیلان موزاییقلردن  
متعدد اثرلر قالمشدر .

دوشمینی سیاهلی بیاضلی مرمرلرله یانمغه ، دیوارلری رنکلی طاشلرله قاپلامغه  
عمومیتله موزاییق نامی و بریلور . بالکز طاش پارچه لری نقدر اوقق ، رسم نقدر کوچ  
اولورایسه موزاییقک قیمتی اونستنده آرتار .

موزاییق یانمغه مخصوص مکعب شکلنده و مختلف جسمامتده طاشلر احضاری ایچون اولان  
سیاه ، بیل ، قرمزی ، ماوی رنکلرده صوماکیدن لوحه لر کسرلر . بعده بونلری قیره رق  
کوچک مکعب حالته کتیردرلر . بو کوچک طاشلری تزین اولنه جق دیواره ربط ایچون  
دیوار یوزینه بر طبقه خرج صیوانور . بو خرج اوزرینه موزاییق اوله رق یاپلمسی ایجاب  
ایدن شکلک چیزکیسی ، جسمات ورنکده کوره موقعلری اشارت اولندقدن صکره طاشلر





بروسه ده اجامع كبرك محرابيله آثارنادره ونفيسه دن منبری



بر بر یا بشدیریلور . بو بویله یا بلدینی کی بعضاً دخی موزاییق طبقه افقی بر سطح مستوی اوزرنده ومثلاً بر ماصه اوستنده لوحه حائنده اعمال ایدیلوب صکره قالدیریلورق هیئتیه محله یعنی دیواره وضع اولنور .

بش الی یدی . یلمترو نخنده اولان مکعب شکنده کی کوچک ورنکلی جاملر ایله یا پیلان موزاییقلر رنک جهتیله ده کوزل و پارلاق اولور ایسه ده طبیعی موزاییق یعنی رنکلی طاشلر ایله تشکیل اولنان موزاییق ووافق وکوزل یا پلمش ایسه ندرتی حسبیه ده اقایمتر درر . صنعی یعنی جام موزاییقک مازمه اصلیه سی اولان جام مکعبلر ایستیلان رنکه کوره احضار اولنه بیله جکندن بولر ایله یا پیلان رسملرک رنک لرینک صحت و تعددی وکولکه لرینک مکملیت و فوق العاده لکی جهتیله صوک درجه ده کوزل اوله جنی محققدر . بوندن بشقه هر رنکک آچیقلق و قویوق مثللو مختلف قوتلرینی ایجاب ایتدجه استعمال ایده بیلیمک کی بیوک بر فائده و سهولت جام موزاییقلر ده موجود اولدینی حالد طاش موزاییقلر ده یوقدر . جام موزاییق عادتاً به یالی رسم یا بقی کی اولوب مختلف رنکه طاش کومه لری بویا قو طینسه ویا طباعنه بکزر .

بورنکلی جاملردن ماعدا غایت پارلاق بر زمین تشکیل ایتمک و رسمک قیمت و اهمیت و تأثیرینی تزئید ایلیمک اوزره بوزمین ایله رسمک اوزرنده کی پارلاق محملری التون ورقلی ویا یالیزیلی جام مکعبلرله ستر ایلمشلردر . بو وجهله حاصل اولان زمینلرک ده پارلاق اولدینی کورلمشدر .

فرونده بر یوزی یالیزیلانمش جام اوزرینه تأثیرات هوائیه قارشو تزئید مقاومتی ایچون بر طبقه جام ده کچیریلرک بوضورتله حاصل اولان یالیزه مشابه جام مکعبلرینی زمین تشکیلنده پک چوق استعمال ایلمشلردر . تعریف اولنه کلان اصول اعمال نظر مطالعه آلندینی تقدیرده موزاییقک اک بهالی تزئیناتدن اولدینی آکلاشیلور .

بونکله برابر یونانیلر ، رومالیلر ، یزانتیلر اک عادیسندن اک مکملنه وارنجیه قدر موزاییق استعمال ایتمشلردر . سطح تزئیناتنده دائماً بواصول مکملی قوللانمق عادت اولمش ایدی . اولجه ده سویله لیدیکی وجهله سلجوقیلر بویله براحتیاج حس ایتدکلی زمان جام موزاییق یرینه چینی موزاییق استعمال ایلمشلر و بوضعتی بشقه بر اصول اوزره ترقی ایتدیرمشلردر .

الوان مختلفه ده تزئینات و رسملر ایچون اورنکله تقابل ایتمک اوزره احضار اولنان چینی لوحه لر تزئینات اوزرنده اشغال ایده جکی شکله کوره غایت مهارتله کسیده رک بر خرج طبقه سیله یرلرینه یا بشدیریلور ایدی . تزئیناتک تفرعاننده کی وچیکلرینک صورت ترئیننده کی

قاریشقلق نسبتده بونلری چینلردن کسوب اویغق فوق العاده مشکل برایش ایدی . فقط بواصول آرزمان ایچنده فوق العاده ترقی ایدرک اربابی غیرقابل وصول برملکه و مهارتله اعمال واکمال تریناته موفق اولمقده ایدی .

تکمیل ترک آثار عتیقه سی بوسنتک انافس آتاریله مزیندر . سلچوقیلر داخلی دیوار تریناتی ایچون اکثریا چینی موزاییق استعمال ایتشلردر . بواصول صکره عثمانیلره کچمشدر . چینی موزاییق تریناتی شمیدیکی بویا واستامپه یرینه قائم ایدی . بیلرندکی فرق چینینک بر اثر تاریخی اولمق اوزره الی الابد قاله بیلان مونومانال برطرز ترین اولمسندن و اوتکتک ایسه اونسبتده پایدار اولماسندن عبارتدر .

چینی موزاییق اعمالی زیاده سیله کوچ ایدی . بوکوجک پایله جق تریناتک حاوی اولدینی اشکال هندسیه نک ، یاپراقلرک ، برطاقم خطوط منحنیه و منکسره نک زیاده لکنه و آزلغنه و سهولتله قابل ترسیم اولوب اولماسنه و برده رنگلرک تنوعنه کوره تخلف ایدردی . چونکه چینلرک یان یانه وضع اولدینی زمان رنگ و شکل مطلوبی حصوله کتیره بیللمسی ایچون دقت و مهارتله کیللمسی و برانطباق تام حاصل ایللمسی ایجاب ایدردی . بواصول غایت امکی و فقط مهارتکارانه تطبیق اولدینی وقت خارق العاده نتیجه و یرن امنیتلی بر اصول ایدی . اتنای عملیاتده وقوعبوله جق بر خطا و یا مهارتسزلک یالکز بر پارچه نک غائب اولمسندن بشقه ضرری موجب اولیوب نهایتده هر حالده موفقیت محقق ایدی .

عملیاتده ده ازیاده مهارت و تجربه به محتاج اولان بر ایکنجی اصول ترین ده عثمانیلر دورنده رواج بولمشدر . بواصول موزاییق قدر امنیتلی نتیجه و یرمیوب تفرعاندنه کوچک بر معلوماتسزلق و تجربه سزلک و یا قصور وقوع بولدینی تقدیرده بر چوق مصرفله حصوله کتیرمه غیرت اولنان اثرک تماماً آتلمسی ایجاب ایدردی . بواصول متنوع رنگلی چینلری کسره یرلرینه قویمقدن عبارت اولیوب لوحلر اوزرینه ترینات مطلوبه بی رنگلریله ترسیم و هیئت مجموعه سی فرونده پیشیره رک تثبیت ایتمکدن عبارتدر .

ترسیماتجه موجب سهولت اولمق اوزره ترین اولنه جق سطحی برطاقم اقسام متساویه به تفریق ایتک و بواقسامی اکثریتله موقعه کوره شاقولی ، افقی خطوط ایله تحدید ایتک قاعده حکمنده ایدی . ترینات انی یاپلمش اولدینی و علی الخصوص یکی بولندینی زمان اقسامک محل اتحادی اولان بوخطوط شاقولیه و یا افقیه بی فرق ایتک کوجدر .

بواصولده فرونده پیشیریلجهک آرژیل ( کیل ) خورینه هر درلو ظریف و نازک شکلر ، قلیلر و یریله بیله جکندن اقسام و تفرعات معماریه بی یعنی سیلمه لری ، زیهارری ،



کتابه‌لری، ایستلاقتیلی قورنیشلری، الحاصل هر درلو مجسم تزیناتی بواصول ایله یاپه‌رق حالته و موقع استعمالنه کوره چینی تزینات ورنکاریه صیرله‌مق قابل اولمشدر.

بو واسطه‌ایله تزینات داخلیه‌ده وچینه‌جیلکده بیوک برترقی قیوسی آچلمشدر. صرف بواصول سایه‌سنده تکمیل اقسام معماریه‌سی چینیلردن متشکل بیوک محرابلر، سدرلر، محفللر، مدخللر، کتابه‌لر ترتیب وانشا اولمشدر. بونلر معرفت صنایه آثار نفیسه‌سی ایچنده اک معننا و قیمتلی برر موقع احراز ایدن برکذارلردن معدوددر.

چینی موزاییق اصولی ترک ایتماکله برابر بوایکنجی اصول تزینک تطبیق و ترقیاته عثمانیلرک فن معماریده برنجی دور تعالیسی زماننده زیاده همت اولمش و بوترقیات و همیانک یادکار قیمتداری اولمق اوزره بروسه، ازنیق، کوتاهیه وحوالیسنده قلمش اولان آثار خارق العاده بورلرینی تاریخ و مدنیت نقطه نظرندن اک اهمیتلی و موجب استفاده مواقع درجه‌سده ایصال ایلمشدر.

تعریفات سابقه‌دن آکلاشیله‌جینی اوزره چینی اعمالنده موفقیت بیوک تجربه و مهارته متوقفدر. ایشته عملیات اعمالیه‌ده‌کی مشکلات عدیده‌یه حصر ایدیلا ان غلبه‌نک واکتساب اولنان بیوک برماکله و مهارتک محصول اولسی بروسه چینیلرینک قیمتلی بر مرتبه‌یی احراز ایتمش اولسنه بیوک برسیددر. تجارب متعددده‌نک، برچوق امک و اقتدارک ثمره کزینی اولان بوملکه، بوقواعد عملیه بوکون معلوم اولدیغندن اسکی چینیلرک نفاسی درجه‌سنده ایش یا بمق ممکن دکلددر.

عملیات اعمالیه‌نک مختلف دورلرینی تعقیب ایده‌جک اولور ایسه‌ک بومسئله‌یی بر درجه‌یه قدر ایضاح ایتمش اولورز. کیللی چاموردن یاییلان و برکره قوریدیلوب پیشیریلان پلاقلر ویا قورنیشلر ویا ایستلاقتیلر اوزرینه استحصالی مطلوب اولان رنکلی تزیناتک چیزکیلرینی اوردنک و قابللرندن سیاه‌کدکدن صکره مختلف رنکارک بری برینه قاریشماسی ایچون اوردنکلری احاطه ایدن کنار غایت اینجه فورچه‌لر واسطه‌سیله وکمال مهارتله سیاه بویا ایله چکیلوردی. هرچینیده بوکنار چیزکیسی مرئی اولوب او تزیناته مخصوصدر. بوکنار چیزکیاری اصل رسمک اساس و هیئت عمومیه‌سنده‌کی مکملیتک باشلوجه مسبی اولدیغندن فوق العاده مهارتلی برال ایله اوردنلرک قاراقترلرینی بوزمیه‌جق درجه‌ده اینجه بر فورچه ایله یا پلمق لازم ایدی. آنک ایچون بومسلکده زیاده‌سیله متخصص و صاحب معرفت خصوصی رساملر وار ایدی. بورساملر اصل شکل ورسی دلیکلی کاغددن سیاه‌کدکدن صکره اطراف چیزکیلری کچرلردی بونلر یالکر بوضعتله اشتغال ایتدکلرندن بیوک مهارت پیدا ایدرلردی ترکر خالی طوقومقده قیزچوقلرینک اللرنده‌کی مهارت

طبیعیاتی استعمال ایتدکری کبی اغلب احتمال کوره به پلاقلر اوزرنده چیزیه جک تزییناتک اکلنده دخی اوناژک و ماہر مینی مینی اللرک استعداد و معرفتدن استفاده ایشلردر .

تزیینات مذکورہ نك پروژه سی بنا معمارینك نظارتی آلتندہ اولق اوزره معلوماتی و تجربہ لی صنعتکارلر طرفندن تصویر و ترسیم اولنقده ایدی . صنعتکارلر رسمخانه ده آچلق و بیوک برماصہ اطرافندہ دیز چوکش اولدقلری حالده چالیشیرلر ایدی . رسمخانه یانندہ اصل صنعتکارہ مخصوص بر او طہ و ارایدی کہ بورادہ رسملرک قالبلری مختلف رنگلرک طوپراق بویالرلہ صورت ترکیب و استحصالنہ دائر قواعد و الحاصل صنعتک عملیتنہ خادم ہر درلو آلات و ترتیبات محفوظ ایدی . بورایہ صنعتکارک ایلر و کلان چراقلرندن ماعدا کیمسہ کیرہ مزیدی . بوندن طولای صنعتک اساس و عملیتنہ چراقلر بیلہ واقف دکل ایدیلر ایشته بوسایع و معلوماتک بویلہ سر اولہ رق قالمسی محو اولسنندہ بر درجہ یہ قدر سبب اولمشدر . چونکہ بوکبی صنعتلر ہب ماہکہ و مہارت و معلومات عقلیہ ایلہ حصولہ کلیر .

اک کوچ و بہالی اولان ایشجیلک ذہن ایشجیلکی اولدینی محققدر . ایشته ترکلرک بویاندہ بر اقدقلری آثار دخی فوق العادہ ذہن بورہ رق حصولہ کتیرلش بر معرفتک نتیجہ سی اولدیفندن ہر نہ صورتلہ اولورایسہ اولسون بوسنتک متروک قالمسی شایان تأسدر .

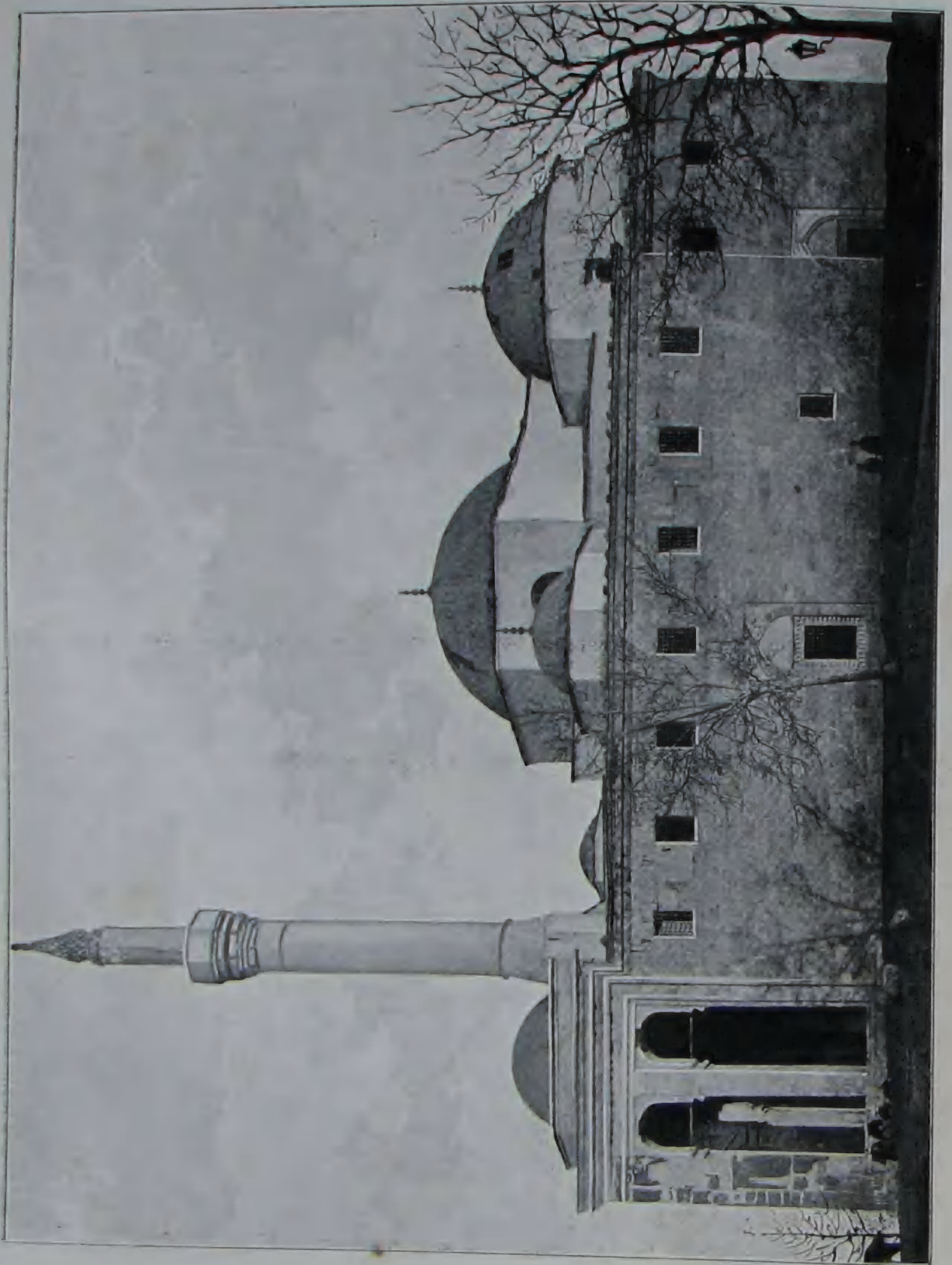
بالادہ بیان اولندینی اوزره معدنی بویالی چیزکیلرلہ اطرافنی چکیلان اورنمانلرک داخلی ، طوپراق بویالریلہ فروندہ پیشورلدکن صکرہ بیاض ، مائی ، صاری ، یشیل ، قویومور ، قرمزی رنگلردہ وبری بریلہ فوق العادہ کوزل امتزاج ایدہ جک صورتدہ بویانور ایدی .

بوندن صکرہ فروندہ پیشیریلہ رک کذا فروندہ صیرلہ مقدن عبارت بر صوک عملیات دہاقلردی . بویالرک بری برینہ قاریشماہسی مسئلہ سی چینجیلک صنعتیلہ اشتغال ایدن ہر قومی اشتغال ایلمشدر . عجملر ایلہ ترکلر بالادہ بیان اولنان معدنی بویا ایلہ ایکی رنگ آراسندہ حد فاصل تشکیل ایتک اصولنی عمومیتلہ استعمال ایلمشلردر .

بعضاری دخی ہر بویایہ مخصوص اولان سطح اطرافندہ غایت انجہ برکنار تشکیل ایتک اوزره چینینک خمورینی بر قالب داخندہ حاصل ایلمشلردر . بواسول ایلہ ہر بویا ایچون آیرو بولونمش بر محل تشکیل ایدماکدہ ایسہ دہ قالب مصرفندن طولای کلقتلی اولملغلہ برابر نتیجہ دہ مکملیت اعتباریلہ چیزکی اصولنہ فائق اولدیفندن ترکلر آراسندہ زیادہ محل استعمال بولہ مامشدر .

بویاکنجی اصولدہ بک چوق عرب چینیلرینہ تصادف اولنور . چینیلری پیشیرمکہ مخصوص اولان فرونلرک شکل و صورت انشاسندہ و داخلنک ترتیباتندہ بونقطہ یی آیروجہ









نظر مطالعه آملی لازم کلمش و بوندن طولانی هر پارچه رسمخانه ده بویاندینی وضعیتی محافظه ایتمک اوزره فرون داخلنه رافلر ترتیب اولمشدر . بوفرونلر اکثریتله اوست و آلتی مقطوع برقطع ناقص مجسم دورانی شکننده در . چینیلرک وضعنه مخصوص رافلر دائر آمدار بونک اطرافنده بولنوردی . بوشکلک انتخابی تکمیل فرون داخلنده هر نقطه ده بر حرارت ثابت حاصل ایتمک مقصدینه مبنی اولمق لازم کلور . ایکی ، ایکی بچق مترو عرضنده و اوج بچق مترو ارتفاعنده فرونلر موجود ایدی . بونلرک آلتنده کی آتشلکندن صورت دائمه حرارت ویریلور و فوقانی آغزندن دخی چینیلر ادخال و اخراج اوانوردی .

طوپراق بویارک دنک حقیقیلری پشدکدن صکره ظاهره چیقدیغندن بونلرک نسبت ترکیبئی ویشورمک ایچون مقتضی حرارتک درجه شدتی لایقیه تعیین ایتمک کوچ بر مسئله ایدی . چونکه بونلرک حس اولمز درجه ده تحولی دنکلرک قویولقلرینک دخی تخلفی موجب اولوردی . بوندن طولانی دنکلری بری برینه اویان لوحه لردن . متشکل چینی تزیناتنک قیمتته دکر یوقدر . دنکلرک توافقی تکمیل پارچه نک یکپاره اوله رق کورونمسنه بیولیاردم ایلدیکندن بونقطه یه اکیزیه دقت ایدلمش و میدانده موجود آثار متعددده دن بوکا شایان حیرت بر صورتده موفق اولدقلری آکلاشلمشدر . ایشته اسکی چینیلرک اول امرده مقبولیتی بوسیه مبنیدر . متعدد مربعی لوحه لردن تشکل ایدن چینی تزیناتنده و علی الخصوص قوریشلی ، سیلمه لی ، کتبه لی ، ایستالاقیتلی برهیئتک تکمیل چینیدن اعمال ایدلمسند فوق العاده مشکلات وازدر چونکه بوسیلمه و کتبه لرک قالبدن چیقارکن و یافرونده پیشوریلورایکن تبدیل شکل ایتمسی و یا اکر یلمسی احتمالی واردر .

لوحه لریان یانه وضع اولندیغی زمان خطفاصل کورونمیه جک قدر انطباق حاصل اولمقله برابر بر لوحه ده بولنان چیچک و تفرعاتی مجاور لوحه لرده تمادی ایلدیکندن بونلرک قطعاً بری برینه توافقی ایتمسی ایشک مکملیتی ایچون الزمدر . مشکلات مذکوره دن طولانی لوحه و سیلمه لرک تعیین ابعادی و فرون داخلنه صورت نقلی ایله اوراده موقع و وضعیت اعطاسی و علی الخصوص فرون داخلنده کی حرارتک تنظیمی مسئله سی عملیاتک اکی مشکل و تجربه یه محتاج قسمی تشکیل ایدردی .

چامورلرک و طوپراق جنسلرینک اختلافی ، صیرلرک قالینلی و اینجه لکیله شکلرک تبدیلی کبی صنعتک عملی بر طاقم مشکلاتی و الحاصل دهامیونلرجه مانعلری وار ایدی . بونلردن هربری آروجه برماکیه متوقف ایدی . و الحاصل بیکلرجه مشکلاته غلبه چاله رق میدانه کتیریلان بو آثار ، چینی تزیناتنک البارلاق بر مظهرتی اولمقله مانعلری حقیقه شایان تبریک و تقدیردرلر . بونک ایچوندرکه بوسورتله یاسیلان چینی تزینات پک قیمتلیدر .

بر محراب ، بر حجره ، بر نیش ، بر کتبه ، بر ارجاق ، بر قبه ، بر بنا و سائرہ بوصورتہ تکمیل چینی یا بلدینی خالدہ رنگر بر برینہ اویش و چیز کیلر توافقی ایتمش اولدقدن بشقہ ہیئت عمومیہ سندہ بر یکارہ لک مشاهده اولنورسہ مکملدر .

چینیجیلک قن مصماریده معرفت صناعیہ نك الك برنجی قسمی تشکیل ایدر . چینیلرک اوزرنده کی رسملری ، چیچکلری تصور و تصویر ایتک ، سیلملرک مقطعلری ، موقع و حاله کوره رنگارک جنسی انتخاب ایلک ، الحاصل ازی کرک ذهنآ و کرک رسماً میدانہ کتیرمک معرفتہ و ایجاب ایدن موادی تمیز و لوحلری اعمال ایلہ فرونده پیشورمک ، بویامق ، صیرلامق و برینہ قویق صنعتہ توقف ایدرک بویکی اقتدارک امتزاجی آثارک نفاست و مکملیتنی تأمین ایدر . چینیجیلکک اساسی صنعتدن زیاده معرفت تشکیل ایدر .

عثمانیلرده چینیجیلکک اصل اولدینی ترقیات فوق العاده نی تاریخ ، معرفت نفیسده سولک بر موقع احراز ایدن بروسه کی آثار معماریه نك مطالعه بیلہ آکلامق قابلدردر . عثمانیلر ایکنجی اصولی یعنی چینی مربعلر ایلہ ترین اصولی ترجیح ایلمشلر ایدی . بونک تطبیقات عیدده و مناسبه بیلہ صنعت عثمانیلر النده تعالی ایتمش و بوکا بروسه کی ییشیل جامع الک مشعشع و خارق العاده بر مثال تشکیل ایلمشدر .

بوینا داخلنک همان کافه اقسام اساسیه سی چینیلر ایلہ مزیندر . مدخلک طرفینده کی سدرلر ، بالاده و وسطده کی محفلر ، و مقام مخصوص و محترمه مخصوص پنجره لک کنارلری هب چینی ایلہ یا بلمشدر . بونلرک رنگ و چیچکلریله صولرینک جنسی و شکلی اودرجه امین و متین بر معلومات ایلہ انتخاب اولنمشدرک ضیانک تأثیریلہ بشقه رده کوریلہ میان مناظر بدیعہ حاصل ایلر . ایجاب ایدن برلری یالیزلرله دهاعالی و دهامجسم بر حاله کتیرمشلردر . بوینای عالی لایقیلہ مطالعه اولنه حق اولور ایسه هر نقطه سندہ فوق العاده بر مکملیت و مهارت نمایان و بانیلرینک صنعت و معرفت و معمارلکک اساس و نظریاتنه صورت جدیدده واقف اولدولرینی آکلامق آسان اولور . ییشیل جامعنی کورنلر تماشا سنه طویه مزلر . بوینای عالیده شعاعات ضیائیہ منفذلری اودرجه کوزل انتخاب اولنمشدرک الوان مختلفه نك تأثیرات ضیائیہ آلتنده کی التماقی کوندوزک بدایتدن نہایتنه قدر هر دقیقه ده کورماکه و حیرتله سیر اولنقه شایان مناظر لطیفه حاصل ایلر و تدقیقاتده ایلر و کیدلدکجه بیک مهارت استادانه میدانہ چیقار .

اوتہ دنبری بویانلیدیکی اوزره چینی ایلہ تریناتده ایکنجی اصولی استعمال ایدن عثمانیلر آز مصرفله ترینات یا بقی ایستکلری زمان صیوا اوزرینه قلم ایشله مشلردر . ازمنه عتیقه ده کرک دیوار ، کرک قبه کی برلرده بویا ایلہ قلم ایشی یا بقی کیفیتی پک نادر اوله رق تطبیق و استعمال



ایده‌اش اولدینی حالد بوزمانلرده خیلی ترقی اتمشدر . بوباید دخی تعمیق تتبعات اولنسه بویا ایله صنعت ترینک مترقی و مکمل آثارینه تصادف ایدمک مأمولدر .

هر بنانک بهالی یاپلمسی قابل اوله مدینی جهته اوزمان دخی بعض کوچک مسجد و تر به لرله خانلر یالکر صیوا و بویا ایله ترین اولنغله اکتفا اولنوردی . بویله کوچک بنالرده صیوا و خرج یاقده بیوک مهارتی اولان صنعتکارلر ای بر صیوانی ترجیح ایدرلر و بوصیوا اوزرینه تأثیرات خارجیه ایله بوزولماق اوزره قلم ایشیله ترینات یاپارلردی . بوصنعت عثمانیلرده پک ایلر و لمشیدی . معافیله هنوز محتاج تبعدر .

بواصول ترین ، قرون وسطاده غوتیک و درومن مسالکی زماننده پک ای اثرلر بر اقمشدر . جبهه‌لری غایت مکمل انسان و چیچک و سائر رسملریله ترین اولنمش اوزماندن قلمه بنالره تصادف اولنیور . ترکلرده ده احتمالکه کندی مسلک ترینلرینه موافق آثاره تصادف اولنور . بروسه ده غایت اسکی بر جامعه تصادف ایتدمکه بواصول ترینک کمال مهارتله تطبیق ایدمش و دیرکلرله قیو و پنجره کنارلرینک و دیوار سطحلرینک هپ بویولده یاپلمش اولدینی حالا موجود اولان بر جبهه‌نک صیواسی اوزرنده کی چیز کیردن استدلال اولنیور . فوق العاده بر صنعتله یاپلمش و غایت دوز اولان بوصیوا اوزرینه دیوار داخلنک کسمه طاش و طوغله خطیللی اوله رق یاپلدیغنی ایما و آرائه ایدن خطوط رسم ایدمشدر . کمر باشی منحنیلری و بونلرک طاش تقسیاتی ، طاشلرک و خطیللرک سطوح اتحادیه سی ، حتی طوغله خطیل اوزرنده بر شکل مزین حاصل اتمک اوزره وضع اولنان طوغله ترتیباتی اوقدر صحت و مکملیت ایله چیزلشدیرکه کاغدا اوزرینه دخی همان بوقدر تمیز رسم اولنه بیله چکی ادعا اولنسه مبالغه ایدلماش اولور . طاش و طوغله‌نی بودرجه صحتله تفریق ایچون یاپیلان خطوطه صرف اولنان امک جبهیه مالزمه طبیعیله ایله یاپلمش اولدینی سوسنی و یرمک مقصدینه مبنی ایدی . بناء علیه بونلرک ذنک طبیعیلری و یره بیلیمک ایچون کندیلرنده بویامق صنعتنک بر اصول مخصوصی وار ایدی که بوسایه ده تأثیرات هواییه مقاوم بر سطح تریناتی وجوده کتیر لرلردی .

ترتیبات داخلیه ده کیرج ویا آچلیدن خرجهله فوق العاده قبارتمه و اویمه ترینات یاپدقلری بزجه معلوم اولدیغندن صیوالی بنالرک تفرعات معماریه سنده دخی خارجاً مقاومتی بر خرج ایله ترینات مذکورنک یاپلدیغنه و حتی بونلرک مختلف رنگلرله تجسم ایتدیرلدیکنه هیچ شبهه مز یوقدر .

ترکلرک معرفت صنایعیه نک ترینات معماریه یه عائد اولان اقسامنده کی ترقیاتندن بحث ایدلدیکی صروده ترینات مذکوریه تعلق اولوب ترکلرک دست معرفتنده ترقی ایدن بعض صنایعه ومثلاً آغاچ ایشجیلکلیرینه عطف نظر ایتمک لازمدر .

اوزماندن قالان آغاچ ایشجیلکلی دقتله مطالعه ایدیلورسه هر درلو تفرعات اعمالیه سنده کرك معرفة ، كرك صنعة بيوك براقدار ومهارت مشاهده اولنور . سدير لر ، قولتوق لر ، منبر لر ، رحله لر ، ماصه لر وسائره کي اشیای بیتیه ویادینه دن ماعدا کر یلر ، محفلار ، چیچک لک لر ، دیوار قابلامه لر ی ، طوانلر ، صچاقلر بوضعتک تطبیقات عیدده ماهرانه سیله اعمال واکمال اولنوردی . بو آنارده شهود اولان طوغرامه جیلق ، مرانغوزلق ، اویمه جیلق صنعتلری رقابت ممکن اوله میان بر درجه فوق العاده یه واصل اولمشدر .

الرنده کی مالز مه نی خواص طبیعه سنه کوره محل و صورت استعمال بولملری وبومالز مه نی غایت کوزل دوشونلمش شکل ووضعیته ره افراغ ایلملری ترك صنعتکارلرینک ، بوکون بیله کمال مشکلات ایله الده ایدیله بیله جک مهارت لر ننددر . بوایشجیلک اکثریتله سمرت و اویمه عملیاتنه الیریشلی اولان الیافی متجانس آغاچلر اوزرنده اجرا اولنمشدر . غایت ایی قورودلمش جوز آغاچی بو خصوصده اک ایی بر مالز مه تشکیل ایدردی . اساساً بولندقلری اراضی بو آغاچک اک اعلا جنسلر نی مبذولاً یتشدر دیکندن کثرت استعمالنه بوجهت ده خدمت ایتشدر . جوزدن بشقه میسه ، کستانه ، آردیج آغاچلری دخی استعمال اولنوردی . بک چوق زحمت ومهارتله وجوده کلان ال ایشجیلکلی شرق اهالیسنجه بک زیاده مقبول اولدینی جهته صنایعک هر جنسنده اجرای تأثیر ایدن بوا اساس ، آغاچ ایشلرنده دخی کندینی کوسترمشدر .

مختلف رنگده مالز مه نی حسن طبیعت و دست مهارت ایله یان یانه ویا اوست اوسته ویایچ ایجه وضع ایدره ک هیئت مجموعه سندن کرك شکل ، كرك الوان جهتیله بر آهنگ لطیف ترین وجوده کتیر مک ، ایشه شرق صنایعک روحی بوندن عبارتدر .

خالی وسائر طوقومه جیاقدده و آلتون و کوش و صیرمه و قلابدان وایپک ایشلمه جیاکارنده ، رنگلی چینی و موزاییق عملیاتنده هپ عین اساس تعقیب اولندینی کي اخشاب اقسامک ترتیباتنده دخی مختلف رنگلی آغاچلر قوللانهرق اثرک قیمت معماریه سنی تزئیده موفق اولمشدر .

صدف ، فیل دیشی ، باقر ، کوش ، آلتون کي موادی اخشاب اوزرینه طوغریدن طوغری به وضع وثبت ایله ویا الیافی دروننه کوممک صورتیه میدانه کتیر دکلی شکل و رسملرک حاصل ایلدیکی ترینات ، خارق العاده دینه جک درجه ده کوزل ایدی .

مالز مه مختلفه نی جنس و خواص طبیعه لرینه کوره بری بری ایچروسنه قاقه و بر شکل لطیف حاصل ایدره ک وجهله یان یانه وضع ایتمه صنعتی ، هر درلو اعمالات نفیسه یه ، هر درلو مالز مه تطبیق اولنق صورتیه شرقده تادوار عتیقه دن بری بر قاعده اساسیه شکلنده جاری









بروسه ده پشیل جامشیرفک قبرسی





اولدیفندن ترکرله دخی بالانتقال آنلرک طبیعتلرینه مخصوص برشکل واصلده ترقی ایدرک آثار نادره برآقشدر . آثار مذکورده بی برکره نظردقتدن کچیرمک بومدعانک سختی اثبات ایدر .

اخشاب سطح تزیناتی اوزرنده کی اویمه لر وچیچکار وسائر تزینات بعضاً جلا وبعضاً دخی شفاف ویا مختلف رنگده بویالر ایله طلاصورتیه فوق العاده کوزللمک حاصل ایده جک وجهله اکمال اولمشدر .

بروسه ده ، ادرنه ده ، استانبولده ودها سائر مشهور شهرلرده کائن جامع ، تربه . مدرسه لرده ویا اوزماندن قالمه خصوصی خانه لرده تصادف اولنان رحله لر ، درس ماصه لری ، سدولر ، کرسیلر ، منبرلر ، صچاقلر ، قبولر بوضعتک الاینجه آنارینی حاوی اولمغه هربری بررعالی یادکار اولمق اوزره حفظه شایاندر .

آثار معماریه تبعاتی ایچون اختیار اولنان سیاحتلر صره سنده بروسه ده برحس حیرت وتقدير ایله مشهور اولان آثار بونوع صنایعک انقیس بقایاسندن اولسه کرکدر . علی الخصوص مرادیه جامعی میداننه ناظر واوزماندن قالمه برخانهک ایچنده کی صالونک طاوان و دیوار تزیناتی شایان تذکارددر . جامع شریف مذکور جوارنده کی محل مخصوصه کائن تربه لره داخل اولنجه بیوک بیوک آغاجلرک سایه سکون واستراحتنده ، سمان یاغان انوار رحمتک سعادت سرمدیسی آلتنده ارائه علویته و معنویت ایدن اوعالی بنالر احتیاسات لطیفه روحانیه ایله سیروتماشا اولندیفی زمان نظرتقدیر وحیرت ، بعضلرینک مدخلنده کی صچاقلرک شععه نفاستنه کنیدی قاپدیر مقدن آله مز . جنتمکان فاتح سلطان محمدخان حضرتلرینک پدر جنتمقر عالیلرینک غنوده رحمت اولدیفی تربه شریفهک مدخلنده کی صچاق ، هر درلو هنر وصنعت ومکملیتک درجه قصواسنی بولمش و بولر یکدیگریله بالامتراج تقدیر اولنه مز بر هیئت حصوله کلشدر . طوغرامه جیلق ، اویمه جیلق ، مینه جیلک ، قاقه جیلق ، بویاجیلق ، یالدر جیلق ، دوکه جیلک صناعی باثرده برر نمونه ترقی کوسر مشلدردر .

سائر تربه لرک مدخللرنده دخی بویله صچاقلر اولدیغنه علامت اولمق اوزره دمیر دستک یرلری کورلمکده در . بولر اسکیوب چورودکجه غائب اولمشلدردر .

علی الخصوص ترتیبات و تزینات داخلیه سنده کی نزاکت و تفرعات معماریه ایله اقسام مزینه سنده کی ظرافت جهتیله مسلک تزین نسایی آکدیرن نیلوفر سلطانک تربه شریفه سی مدخلنده کی صچاغک مزینات سائر ایله متناسب اولسی ایچون کیم بیلیر ، بزی حیران ایدن سالف الذکر صچاقدن نقدر کوزل نقدر مکمل یاپلمش اولسی اقتضا ایدر .

آثار مذکورده بی غایت دقت و بهره ومعلومات ایله تمامیداً تعمیر ایده رک محافظه ایتمک

و تعمیرات قبول ایتیجه جك در جهده خراب ایلانلریخی ویا تعمیری ممکن اولمیانلریخی موزله ره  
قالدیره رك ادامه موجودیتیه غیرت ایلیمك تاریخ مدنیت عثمانیه به بك زیاده یاردم ایده جكندن  
فوق العاده نظر اعتاده طوتیه جق خصوصاً تندر .

اختشای ایشجیلکك ترقیاتندن بحث ایدلدیکی صروده بر بناده اقسام اساسیه بی تشکیل  
ایدن قبو و پنجره قنادرندن دخی بر بنده معلومات ویرمك لازمدر . چونكه بوایشجیلک  
اك بسطندن اك مكلفنه قدر اك زیاده بواقسامده محل تطبیق بولمشد . قبو و پنجره قنادرلی  
اوبله بر قسم انشائیدركه خارجله داخلك یا خود اوطه ایله حولینك بری بریله اولان مناسبتی  
قطع ویا بعضاً حاصل ایتك ایچون دیوارلرك محل مناسبده بر اقیلان آچیققلردر .  
بو آچیققلر كنارلری اطرافنده حرکت ایده بیلور بر قسم اختشای ایله ستر اولمشد .  
آنك ایچون قبولر تا اسکی زماندنبری متحرك و دیوار كنارینه موضوع بر محور اطرافنده  
دونه بیلر بر صورتده پاییلورلر .

قناد داخلنده یا پامش اولان قبولر ك دیوار كنارلرینه صورت ربطی قبولر ك آغراغی  
تخلف ایتدكه تعدد ایلمشد . قنادر ك صورت انشاسی دخی محل استعمالنه كوره دكیشور  
ایدی . بعضاً غایت قالین یا پلدقلى كی یاغینه ویا تأثیرات سائریه مقاومت ایتسی ایچون  
معدنی لوحه لره ویا دمیر صاجلره ستر ایدیلر ایدی . بعضاً دخی یالی باصقیسی دنیلان  
اصول كی طولانی دمیر لوحه لری بری بری اوزرینه بیندیریلر ك تكمیل سطح ستر ایدیلوردی .  
بواصول اكثریتله چارشو و قلعه قبولر نده استعمال اولنوب لوحه لری بری برینه باشلقلی چویلرله  
ربط ایدیلور ایدی . بو چویلر ك بعضاً باشلقلى مزین اولانلرینه تصادف اولمسنه نظراً  
دمیر جیلكد كوریلان بوتكمیل ، فوق العاده شایان دقتدر . اكیدن دمیری اخراج و تصفیه  
ایتك و حده دن چكك كی صنایعك بك زیاده ترقی ایتماش اولمسنه و پنجره قوتیه متحرك  
منتظم تسویه ماكنه لری غیر موجود بولمسنه كوره بوایشجیلكارده مشهود اولان تمیزك  
حقیقه مدحه سزادر .

هر حالده بوایشجیلکك فوق العاده امكارله حصوله كلكده اولدیغندن بونك بیوك  
مقیاسده تطبیقی مطلقاً بخار قوتی كی بر قوتك كشفنه متوقف ایدی . بوندن طولانی دمیر  
استعمالی اقسام اساسیه انشائییه داخل اوله مامش ویا لكز كند ، باغلامه ، قاپلامه كی تقویه به  
خادم خصوصاً تندر ویا خود بارمقلق و امثالی اقسام تزینیه ده استعمال اولنمش اولمغله ساحة  
تطبیقی بو زمانه نسبتله محدود قالمشدر .

مع مافیه دمیر اوزرنده قافه صورتیه اجرا ایدیلان اصول تزین بك زیاده ترقی ایتمشدر .  
دمیر اوزرنده كوزل چیچكلر حاصل ایده جك و جهله آلتون قاقلمش بر چوق اسکی بارمقلق ،



یا خود دمیر آلات و ادوات موجود در . مزین بنالرده قبوله بویه دمیر لوحه لر قابلامق موافق اولدیغندن آنلرک خارجنه مزین باقر ویا طونج لوحه لر قابلامشدر . بولوحه لرک اوزرینه یازیلرله سائر نقوش و مسلک تزئینه موافق اشکال حک اولمش و مناسب محملرینه بولر ، قیو حلقه لر ، زارلر ، باشلری مزین چوقلر وضعیه هیئت عمومی سنده کی یکنسقلق برطرف ایدلمش و بوضورتله هم متناسب ، هم منظره سی کوزل و قیمتدار اثرلر وجوده کتیرلمشدر .

اقسام اخشابه یی یکدیگری ایله اتحاد ایتدیرمک ایچون موجود اولان اصول و قواعد عمومی نك صورت ماهرانده تطبیق ایدلمش اولدینی آثار موجوده نك مطالعه سندن استدلال اولنور . چونکه انشا آتده اک بیوک مهارت قوللانیلان مالزمه نك محل تطبیقنه کوره تحلف ایدن اصول و قاعده انشایی یی استعمال ایده بیلیمکده در .

ایشته بواصول و قاعده فن انشا آتی تشکیل ایدر . انشا آتده مالزمه نك متنوع ایسه ده عمومیتله و قواعد انشایی لرینک تطبیق جهتیه طاش و اخشاب و معدنی نامرله اقسامه تقسیم اولنور . معلومدرکه بواوچ جنس مالزمه نك اشکالی ، احوالی ، خواصی ، مقاومت طبیعی سی بری برندن فرقلیدر . بونلری مناسب وجهله قوللانه بیلیمک استعماللرندن استفاده ایتک احواله کوره ترتیبات یایمق ایله اولور .

مثلا کر یایمق ایچون طاش قوللانیلور . اخشابدن کر یایمق کیمسه نك عقلنه کلامش واسکی زماندن بری بویه برشیته تصادف اولنماشدر . ازمنه قدیمه ده دخی کر یایمق اصولی بولنجه یه قدر برطاقم ابتدائی اصولار قوللانیلمش و بواصوللرده بیه کاملاً مالزمه نك طبیعته رعایت اولنمشدر .

آچیققلر اوزرنده اخشابک اک زیاده قوللاندینی اقالیم وادوارد دخی طاقوزلر تشکیلیله اخشابدن کر یایمق خاطره بیه کتیرلماشدر . چونکه طاش قابل انکساردر اخشاب ایسه اکیلمکه مقاومت ایدر ، طاش کی قیرلر و چاتلامز . بو آچیققلرک ستری ایچون اخشابک طوغریدن طوغری یه انحنایه مقاومت ایده جک وجهله افقیاً وضع اولنلری لازم کله جکی آنلرک طبیعتده موجود اولان جنس مقاومتدن استدلال اولنهرق ایلک محل استعمالده بیه بوضورت قبول اولنمشدر . بناء علیه هر مالزمه یه کوره بر اصول استعمال وارددر . ایشته بواصوللرک هیئت مجموعه سندن بحث ایدن غلحه انشاآت تعیر اولنور .

ترك معمارلری عمومیتله کارگیر انشا آتده نه قدر ملکه و معلومات و مهارت ابراز ایتلرله اخشابده ده اونستده بروقف کوسترملردر . اوزماندن قالمه قیو و نجره قنادلری بالخاصه بو عالمانه وقوفک برر دلیلدر . ترتیبائی او قدر مکمل یاپلمشدرکه هر قناد کیرمه ،



حقیقه، چکه لر له اتحاد ایتدیریلان متعدد پارچه لر دن عبارت اولدیفی حالده یکپاره بر وجود تشکیل ایتشد.

قبو و پنجره قناد لر نده مراغوزلقه عائد هر در ل و اصول اتحاد بر قاعده ثابته اوزرینه اکیال اولمش و بو خصوصده اک مکمل اصول و اثرک دخی فوق العاده اک اکتساب ایتسی ایچون لازم کلان ترتیبات بولمش و قبول ایدملشد.

معلومدرکه اخشاب تحول حرارت و رطوبت و زمان ایله تبدیل شکل ایدر بر مالزومه انشاییه در. طاش ایسه تأثیرات هوائییه ایله، رطوبت و حرارتله تبدیل شکل ایتمز. بالکز فنا طاش و یافنا بر خرجک خارجی احتمال بر از بوزیلور. فقط اخشاب حرارته و قوری هوایه معروض قالمسه بیلله الباقی استقامتنده بک جزئی و عرضاً بک زیاده اولمق اوزره تبدیل شکل ایدر. ایشته مالزومه اخشاییه نیک کرک بالکز، کرک کارگیر ایله برلکده استعمالنده بو محذوری دفعه فوق العاده دقت لازمدرکه بوندن طولانی فنا بر جاتلاقلق و یا حیر کینلک حصوله کلمسون.

طوغرامه جیلقدده و سطح تشکیل ایدم جک اقسام اخشاییه نیک انشاسنده اک زیاده دقت ایدیله جک نقطه بورا ایدر. فوق العاده قوری آغاج استعمالی بو نقطه یه رعایت ایدملش اولمیی استلزام ایتمز. چونکه قوری اخشابک دخی برنبذه رطوبتله تبدیل شکل ایدم جکی محققدر. بالکز آغاجک عرضاً بیومسی، کوچولمه سی طولاً اولان تحولاتندن زیاده اولدیفندن بر سطح تشکیل ایدم جک قسمری اولوجهله یا بملیدرکه بو تحولدن طولانی منظره خارجییه جه ایشجیلکک تمیزلکنی اخلاص ایدم جک بر ثقات حصوله کلمسون.

آلتش ساتیمترو عرضنده ایکی ویا اوچ مترو بو کسکلکننده اخشابدن برقبو قنادی معلوم اولان اصول اوزره کتابه لی یا بلمیه رق طوغریدن طوغرییه تحتلرک یان یانه وضع اولتمسیده میدانه کتیر یله بیلور. آنجق کتابه منظره جه بر لطافت حاصل ایتک مقصیده اولدیفندن تحتلرک عرضاً کوچولوب، بیومسیله تبدیل شکل محذوری موجود قالیر. کتابه لرک اتحاد محلیه کی حرکت جزئی اولدیفندن او قدر نظره چارم دینی کی طابله لرکده یکپاره آغاجدن انتخابی فائده لیدر. بو ممکن اولدیفنی تقدیرده کتابه لرک عرضی تنقیصه یاردم ایدن ترتیباته مراجعت ایلملیدر، یعنی قنادی ایکی طابله لی یا بملیدر.

برایکنجی مثال دخی طوانده کی پاصه لر اوله بیلور. طوان تختلری یکدیگرینه بقدر ملاصق یا پلسه مرور زمان ایله بر آراتق پیدا اوله جفندن بو آراتقی تزینانه یاردم ایدن بر جیتا، یعنی پاصه ایله ستر ایتک لازمدر. تختلر بری برینه لامه ایله دخی اتحاد ایتدیرملش اولسه ینه آراتق کوروله جکندن بونی غائب ایتک ایچون تخته کنارلرینه درینجه بررسیمه چکیلور. حتی اخشاب بنالرک تزینات خارجییه سنک تشکلاتنده دخی بوکی شیراره زیاده دقت ایدملیدر.



بروسه ده یشیل جامع شریفک محرابی





الی الخصوص چیراسز بیاض آغاچلرله چام آغاچی کی الیافی نوعدن آغاچلر دهازیاده تبدیل  
مکله مستعد اولدیغندن بونلرک استعمالنده قاعدهیه دهازیاده رعایت مجبوریتی حاصل اولور .  
حنسی دها نجیب اولان آغاچلرک مونومانثال بنالرده استعمالی اسکیلرک نظر دقتنی جلب  
یمش واکثریتله مرجحاً قوللانلمشدر .

بونلردن بشقه سرت آغاچلرک مکمل جلا آلمسی کی بر رجحانیتی دهاواردر . الحاصل  
آغاچ کرک سرت ، کرک یومشاق اولسون برطاقم طبیعی محذورلری واردرکه بونلرله سطح  
ویا قناد تشکیلی یعنی انشا آنده استعمالیله نتیجه حسنه استحصالی برطاقم اصول وقواعد  
رعایت ایتمکله اوله بیلور .

ایشته ترکلرک بر اقدقلری آئارده آغاچک جنسنه کوره یاپیلان اتحادلرده ، قورومقدن  
متولد حرکتک حاصل ایلیه چکی چرکین چاتلاقلرک کورونماسی ایچون یاپیلان ترتیبات شایان  
حیرتدر . بعض ترتیبآنده اقسام متحدهنک حرکاتی بری بری تلافی ایدر . یعنی برقم  
کوجولورکن دیکری بوندن حاصل اوله حق آرائی سترایتمکله سعی ایدر ویا خود اقسام ، اول  
شکل و صورتده وضع اولنمشدرکه حصوله کله جک آرائی ترتیبات مرتبه بی اکمال ایلر .

والحاصل بوسورتله یاپیلان قسملرده اقسام اخشابیه کوجک کوجک قطعه لردن تشکل  
ایتمش و بونلر داخلی کریمه قوتلرینه مقاومت ایده بیله جک وجهله بری برینه کچمه یایلمشدر .  
اوله که بونوعدن بر کوجک قبو اهمیت و مکملیتنه کوره قرق الی پارچه دن ترکب ایدر .  
طوغرامه جیلغک بوترقیاتی آثار موجوده نک مطالعه و تدقیقه له ثابت اولمشدر .

قبو قنادلرینه منظره خارجیجه استعمال اولنه جنی بنانک ترتیبات داخلیه سیله متناسب  
اویملر یایلمسی و شکلنک آکا کوره اعطاسی انشاسنده کی مشکلاتی تربید ایتمکله برابر بونلرک  
کافه سنک بر آهنگ لطیف حاصل ایده جک صورتده ترتیبه موفق اولنمی عمویتله اوزماندن  
قالان آثارک غایت استفاده لی و قیه تلی آثار نفیسه دن اولدیغنی بزه کوستریور . بونلرک حقیقه  
شایان تماشا اولانلرینه صنعت و معرفت نقطه نظرندن غایت ماهرانه یایلمش بونلرینه  
تصادف ایدلمشدر . بوندن آکلا شیلیورکه عثمانیلر یالکز طاش قسملرنده دکل بنانک ترکب  
ایتدیکی اقسامه عائد بالعموم مالزمنه نک استعمالنده ده بیوک بر استعداد و ملکه کوسترمشدر .  
اخشابی اقسام اساسیه انشائییه اوله رق استعمال ایتک یعنی بنالری اخشاب یایمق ابتدائی زمانلره  
عائد اولوب صکره لری اخشابک استعمالی بنانک اکمالی ایچون قبو ، پنجره و صچاقلره منحصر  
قالمشدر . مونومانثال بنالرده اخشاب محدود الاستعمال اولوب اکثریتله اقامته مخصوص  
بنالرده قوللانلمشدر .

اخشابک طاشه نسبتله معلوم اولان متانتسزلکنه بناء ترک ویزانتینلرک اخشاب ایله

یادگیری اوتل ، خان و مسکندن زمانمزه قدره قالاتری پک آذر . مع مافیه اخشاب عمومیت اعتباریه مساکنه منحصر قالمش و بالکتر سلجوقیلرک بدایت تشکیلرنده بعض آثار یادکاریده اخشاب استعمال ایدلمشدر . بوکا بنانک آز مصرفله و عجله اوله رق یاپلمسی لازم کلدیکی و یاشق بر سبب تأثیر ایلدیکی زمان مراجعت ایدلمش اولسه کر کدر . قونیه ولایتی ملحقاتندن آقسرائده و بعض کوچک شهرلرده تصادف اولنان سلجوقی جامع و مدرسه لرینک دیرکاری و طاوانی اخشابدر مع مافیه بو اخشابک یکدیگریله صورت اتحادی و ترتیبات ابتدائیه سی غایت مفید و مطالعه یه لایقدر .

آقسرائدن سیواسه وارنجیه قدر کوچک ، بیوک جامعلر واردرکه اخشاب دیرکار اوزرینه یاپلمشدر . طبائلرک ، کیریشلرک ، دوشمه و یا جانی کیریشلرینک ، آلتقلرک ، دستکلرک یکدیگریله اتحادنده قواعد لازمه نك کاملاً تطبیق ایدلمش اولدینی کوریلور . کوتاهیله قلعده اخلنده غایت اسکی و کوچک برجامع واردرکه دیرک و طاوانلری کاملاً اخشابدر . سلجوقیلرک ایلک زمانلرندن قالمسی ملحوظ اولان بو اخشاب انشاآتک ترتیباتی غایت مفیددر . رسم دفترینه ابعاد یله قید اولنان بو اقسام اتحادیه دهاییک نظرده قواعد انشائییه نك غایت ماهرانه و عاقلانه تطبیق اولندیغنی کوستر . بویه آثارک مطالعه و محافظه سی تاریخ انشاآت ایچون غایت قیمتی محتلر تشکیل ایدر .

سلجوقیلرک اخشاب بنالرینه اون ایکنجی عصر میلادین اعتباراً تصادف اولنور . عثمانیلرده ایسه بویه اخشاب دیرک و چایی بنالر پک نادردر . سلجوقیلر قولایلی و اوجوزلی جهتیله بدایتده اخشاب استعمال ایلمشلر سده اخشابک کرک مؤثرات طبیعیه ، کرک یانغینه مقاومت ایتدیکنی آکلا یه رق بالخاصه آثار یادکاریده کار کیر بنا استعمالنی ترجیح ایلمشلردر . اور و باده قرون وسطاده عین حال کورلمکدهدر .

آجیققلرک کار کیر ایله ستری کیفیتی شرقده اسکیدن برو استعمال اولنان طولوزلرک مختلف شکله تطبیق نتیجه یدر . کار کیر طولوز ایله طاوان یاغیق اساس اتخا ایدلکدن صکره اخشاب ینه بر مدت دوام ایتمشدر . بو اخشاب ترتیبات حقیقه شایان حیرتدر . مختلف زمانلردن قالمه بنالرده کی کیریشلر ، دوشمه و طاوانلر بولری یان صنعتکارلرک فوق العاده ماهر اولدیغنی کوستر مکدهدر . اخشابک طیانمی جنس نه و استعمال اولندیغنی محله تابعدر . مثلاً میسه ، آردیج و بونلرهمائل سرت آغا جلرک عصر لر جه طیاندیغنی محققدر . مع مافیه بو طیانمق کیفیتی اخشابک یانغین کی بر عارضیه اوغرامامسی ایله مشروطدر . فقط کار کیر بویه دکلددر . مسکنلرک اخشاب اوله رق انشامی سلجوقی زمانندن اعتباراً قاعده عمومیه صره سنه کیرمشدر . بوندن طولای اخشاب کثرتله استعمال اولمش و اونسبتده ترقی ایتمشدر . بوبنالرک



تزیینات داخلیه سی اكمال ایچون یاپلمش اولوب زمانغزده اوتوده بریده تصادف اولانان بیوک سیلمه لر ، دوشمه لر ، کره وتلر ، پنجره اطرافلری ، یوکلر ، دولابلر ، رافلر ، اخشاب چیچکلیکلر کی آثار صانعلرینک مهارت فوق العاده لرینی کوسترلر .

بروسه نك مرادیه محله سنده بولنوب یوقاریده اسمی کچن خانه نك طاوانی وراف و دوشمه لر ی آثار قدیمه مزینه یادکاریدر . بونلره تصادف ایتدیجه رسمی یا مقی ، ابعادیه استنساخ ایتک وظیفه در . چونکه دائماً چوریورلر . اصللری محافظه ایدیله مسه بیله بوسایه ده صنعتک تاریخی محافظه ایدلمش اولور . مع مافیة اصللرینی ده موزه لره نقل ایلمک لازمدر .

اخشاب یرینه کار کیرایله ستر اصولی قائم اولدینی زمان ، اسکیدن بری شرقده ال زیاده ترقی ایتمش اولان کر وقبه اصوللری استعمال اولنمغه باشلامشدر . سلچوقیلر زماننده بوطولوزلرک انواعنه تصادف اولنور . مع مافیة مدرسه ، جامع ، تر به کی بنالرده پلانی آیاقلرله مربعی اقسامه تقسیم ایدوب اومربعی اقسامک اوزرلرینی قبه ایله ستر ایتکی اصول اتخاذ ایتشلر ایدی . سلچوقی و عثمانلی بنالرنده اسطوانی ، خاچواری ، مقاطع طولوزاره ، مناسر طولوزلرینک مکمللرینه تصادف اولنور . فقط علی العموم تزییناتنه وپایدار برار اولمسنه ده ازیاده اهمیت ویریلان بنالرده قبه ترجیح اولنمشدر .

سلچوقیلرک مربعی قسملردن مدور قسملره ایستالاقیتلر ویا اوزون گوشه لی مثلثلر تشکیله کچدکلرینی یوقاریده سویلمش ایدک . بوطرز ، عثمانلیره دخی انتقال ایدره ک ابتدای ترقیاتده بروسه ده وجوده کتیردکلری آثاری هپ بویولده تزیین وانشا ایتشلر در . کرک طرز تشکیل و ترسیم ی ، آیاقلرک ومنشوری دیرکلرک صورت انشاسی ، بنانک تقسیمائی ، طاشلرک اصول قطع و تقسیم ی ، بنانک ستر و تزیینی عثمانلی معماریسینک برنجی دور تعالیسنده هپ سلچوقیلری تعقیب ایتمش وشوقدرکه احتیاجک کثری نسبتنده محل تطبیقی تزیاید ایتدیکندن بک زیاده ترقی ایلمشدر .

بروسه ده عثمانلیرک ایلک آثاری میاننده بولنان اولو جامع ایلک دفعه بیوک بر سطح اوزرینه کار کیر اوله رق یاییلان مبانیدن بریدر . بنانک ترتیباتنده شایان حیرت برجهت اولمیوب مربعی بر سطح ، دیرکلرله مربعی اقسامه آیرلدقندن صکره دیرکلر اوزرینه کرلر وبونلرک اوزرینه ده قبه لر انشا اولنمشدر .

بنانک وسطننده بر قسم آچیق اولوب بورایه آبدست آلفه مخصوص شادروانی بر حوض یاپلمشدر . احوال عمومیه سندن بنایی یاپان معمارک روم اولدینی آکلاشیلور .

سلچوقیلرک یابدقلری جامع لره بویوکا کده کار کیر بنالره نادراً تصادف اولنور .



عین سطحه اخشابدن بنالری وارد . آفون قره حصارنده سلجوقیلردن قالمه اخشابدن بیوک برجامع وارد . بونک یووارلاق دیرکلری اوزرینه اساسی کیریشلر ، عرضانی کیریشلر وضع اولتوب بونک اوزرینه قابلامه ودها اوزرینه صویک نفوذینه مانع اولمق اوزره صمانلی کیل دوشنمشدر . بونلر طاملرک اوزرلرینی دوز یاپارلردی . بوندن آکلاشیلیورکه سلجوقیلر یکریمی مترو آچیقلمنده قبه یانغه و آنک قوه دافعه سنه . مقاومت ایده جک ترتیبانی دوشونمکه احتیاج حل ایتمه شلردر . بر بنانک ترتیبانی ، تشکلاتی آنی یاپان قومک احتیاجانی نسبتده اولور . سلجوقیلر بیوک آچیققلی بنالره احتیاج کورمدکلرندن یاپدقلری اک بیوک کمرلرک آچیققلری اون ایکی ویا اون بش مترو اولوب پک بیوک خانلرده نادرآ اون سکر مترویه بالغ اولور .

اولو جامعده آیقلر بیننده کی مسافه ، یعنی کمر آچیققلری وقبه قطرلری اون ایکی متروی تجاوز ایتمز .

سلجوقیلر بو وسعتده پایدار اولسی مطلوب بر بنا وجوده کتیرمک ایستسه لرایدی شبهه ستر ترینات داخلیه ایله متناسب اولمق اوزره بویله آیاق استعمال ایتمه دن قبه لرتشکیل ایدرلردی . چونکه سلجوقی بنالرینک داخلی اوقدر آهنگداردرکه بو آهنگی بوزان هرشیی رفع ایده جکلرینه شبهه ایدیه مز .

منشوری دیرکلره یاپلمش بر بنا درونه کیرن بر آدم اوزون بر قوریدورکی طولانی بر قسم کورد ، بنانک جسامت حقیقه سنه یکنظرده انتقال ایده مز . منشوری دیرکلرک منظره سی دخی بر لطافتی حائر دکلدرد . داخلک وسعتی دیرکلر بیننده کی مسافه ایله تحدید اولندیغی جهته بالطبع ارتفاعده بونلره متناسب اولمق لازم کله جکندن تکمیل بنانک تناسبی ایچون لازم کن ابعادی اعطا ایتمک ممکن اوله مز .

بناء علیه داخلده بر آهنگ ولطافت آرایان معمار بویکنسق و مشوش دیرک ترتیبانی برینه ، لازم اولان تناسبی استحصال ایچون ترتیبات سائره آرایه جق ایدی . فقط احتیاج سلجوقیلری بودرجه ایلرویه سوق ایتمه شدر . اولو جامع بروسه ده یاپلدقن صکره داخلک عدم تکمیلی نظره چارپمش وعلی الخصوص معرفت شناسان طرفندن بکنلماهش اولمیدرکه ده صکره کی جامعلرده بیوک آچیققلری بالا اختیار دیرکسز تشکیل ایتمکی دوشونمشلر وایلمک خطوه یی آتفه موقوف اولمشلردر . بالعموم اقوامک ترقیاتنده بو حالک تعاقب ایتمدیککی کوریلور .

عرب معمار یسندن بحث اولندیغی صره ده بیان اولمش ایدی که بونلر دخی واسع بنالری اکثریتله مدور دیرکلر اوزرینه تاسیس ایتمه شلردر . مؤخرآ بو بنالرک منظره سی حسن تأثیر حاصل ایلمدیکندن طرزی تبدیل ایدمشدر .



یشیل جامع شریف داخلندہ کی محفل و مقصورہ لہ





هر قوم ، هر صنعتکار ایلک یابدقلى بنالرده مسندلری تزئیده ، آچیققلری تنقیصه  
حصر غیرت ایدهرک بیوک کر وقبلردن اجتناب ایلمشلردر . عربلرک قرطبهدهکی جامعی  
بونى مؤیددر .

اولو جامعک قسم داخلینده اولدینی کی آچیق بریر برابق و آلتنه شادروان یاغق  
یوقاریدهده بیان اولدینی اوزره ضیانک دخولی وهوانک تجددی ایچون رومالیلردن  
بالانتقال بیزانتین وسلجوقی اولرنده تطبیق وقبول اولنان اصولدن آلمش اولوب بروسهده  
معمارینک دور تعالیسی زماننده عمومیتله استعمال اولنش واستانبولک فتحنی متعاقب منقطع  
اولمشدرکه بو حال جوامع شریفه پلانلرینک تنظیمینجه وقوع بولان ترقیات صره سنده آلمش  
برخطوه دیمکدر .

جامع جسیم یاپیله مدینی زمان کچ کلنلره مخصوص اولمق اوزره صولک جماعت یری  
نامیله محللر انشا اولنور .

بونلر بروسهده مدخللرک ایکی طرفنه رواق حالنده منشوری دیرکلر اوزرینه انشا  
اولنقله ابتدا ایدهرک ادرنه واستانبولده قسم وسطیده وشادروانک اطرافنده دائراً مادار  
دیرکلر اوزرینه قبلر انشاسی صورتیله تکمل ایشمدر . خلقک راحتله آبدست آلمسنى تأمین  
ایچون یاپلمش اولان بوشادروانلر صکره لری اهمیتدن دوشهرک کوچلمش وارلق جامع  
داخلنه سربینلک ولطافت ویرمک ایچون انشا اولنمغه باشلامشدر . آبدست شادروانلری ایسه  
صولک جماعت محللک اورتیه سنه یاپلمغه باشلامشدر .

ایشته اولو جامعدن صکره یاپیلان جامعلرک ترتیبات داخلیه سنک تناسبی وهیئت  
عمومیه سنک لطافتی ده ا زیاده نظر مطالعهیه آله رقی ایچرونک منظره جه وسعت وعلویتى  
اخلال ایدن آیاق ودیرکلرک قالدیرلمسی تنسیب اولنش وایلک خطوهده آچیققلر بیوک  
یاپلمشدر . بوایلک خطوه او قدر امنیت ومعلومات عالمانه وماهرانه ایله آتمشدرکه بوسایهده  
حصوله کلن اثر دورک اک معتناک قیمتدار بریادکاری اولمشدر .

بواثر ایسه چینیلرینک مکملیت ونفاسسته عطفاً یشیل جامع نامیله معروفدر .  
بو خارق العاده بنانک معماری الیاس ولی اسمنده برمسلماندر . وسعت جهتیله اولو جامع  
قدر بیوک اولمیان یشیل جامعی داخلک مکملیتی وترتیباتی ومنظره داخلیه سنک وسعت  
وعلوتی جهتیله انافس آئاردندر .

بوراده آچیققلنی ممکن مرتبه تزئید ایشلرایسهده ده ا بیوک آچیققلره واصل اوله مامشدر  
ویا احتیاج کور مامشلردر . فقط داخلک تقسیماتی واقسام انشائییه نك موقع ومحللرینی

اوصورتله تنظیم ایتشلر درکه حاصل اولان تناسب داخلی معرفت نقطه نظر نندن خارق العاده در .  
اساساً بنا ایکی بیوک قبه اوزرینه استناد ایدر .

بو جامعک داخلنده کی چینیلرک رنک و صورت اعمالی و نقاشی یوقاریده مدح و تفصیل ایدلمش ایدی . داخلنده کی مختلف اقسامک مناظر آ عرض ایتمکده اولدینی لطافت ایسه آریجه شایان ذکر در . بر صوک جماعت محلی ترتیب ایدلمش اولدینی کمرلرک اوزنکیلر نندن استدلال ایدلمکده اولوب بو طرفده کی جبهه نك وسطنده بولنان مدخل غایت مزیندر . بومزین مدخلدن عمومیتله آثار عتیقه دهه ( Nartex ) نامیله یاد اولنان قسمی آ کدیران طولانی بر قور بدوره کیریلور . بو قور بدوره طرفینده کی خصوصی اوطه لر ایله کتبخانه و محفل همایون و سائرده چیقان مردیونلر آچیلور . بر ایکنجی قیو ایله بنانک داخلنه کیریلور . قسم مرکزی مربعی اولوب زمینی آقسام سائرده دن آلقدر . بورادن دیگر آقسامه مردیونلر ایله چیقیلور . بو قسم مرکزیده غایت کوزل بر حوض و فسقیه موجود اولوب بنانک داخلنده کی سکونت علویه بی خفیف ، لطیف صدارله آهنگدار ایدر . یازین صیجاق هوا ورده سرینک ویرر . حوضک پارمقلقلری ، اویمه لری پک مکملدر . حاصلی بنا داخلنه کیرلیدیکی زمان منظره داخلیه نك خارق العاده کی انسانی اهمیت وجدیتله حیرت و تماشایه سوق ایلر . انسان بر حسن تقدیس ایله ترتیبات و اقسام انشائییه ده کی تناسبی مطالعه یه باشلار . عین جسمامده ایکی بیوک قبه بی یکدیگر نندن آیران بل کمرینک نه قدر متوازن ، نه قدر مهارتکارانه ترتیب اولدینی و اوزنکیسنده تشکیل اولنان ایستلاقتیت حقیقته یلر ایله دیوار سطحنه سیندیریلان منشوری آیاقلرک و بو آیاقلر اوزرینه کندیسنه مخصوص بر شکل انشائی ایله کرباشی منجنیسنک نه مرتبه استادانه اعمال و اکمال اولدینی نظر دفته چارپار .

بوکر باشی منجنیلرینک برنجی دور تعالی زمانه مخصوص اولدینی ادعا اولنه بیلور . اوزنکیدن اعتباراً تکمیل آچیقلق اوزرینه چوریلرک دأرووی و یا سیوری برکر باشی منجنیسنک پک مرتفع اولسی داخلک تناسبی اخلال ایده جکندن بوکر برار یوکسلدکدن صکره رأستی دوز برکر ایله اکمال ایتک و بونلرک منجنیلرینی فوق العاده بر آهنگ حاصل ایده جک وجهه تشکیل و مناسب و انشائی ترتیبات ایله لطافت اعطا ایلیمک اوزمان صنعتکاراننک حیات معرفت و روانه لرینه بیوک بر دلیدر . بو اصول ایله بیوک آچیققلرده قواعد فنییه لازمه نه فوق العاده مطابق کمرلر انشا اولدینی کی بوصورتله حاصل اولان باش منجنیسی عادتاً ک کوچک آچیققلره و ارنجه یه قدر قوللانلمشدر . حتی یکپاره مرمردن یاپیلوب یالکتر تزینات مقامنده مستعمل اولان پارمقلقلرده بیله بوشکله تصادف اولنور . یشیل جامعه ده بو اورنه کمرک اقسام انشائییه و تزینیه سی اوتدر فوق العاده مکملدرکه بویله هیئت



عمومیه جهتیه آهنگدار ، تفرعات تزئینیه جهتیه متناسب و لطافتشعار بر قسم انشائی به بوجامعه دکل ، آثار معماریه سائردهده پک نادر تصادف اولنور . یالکز بوقسمدهکی زهلهک وضعیت و مقطعلری ، کتبهلهک قواعدتشکلنی ، ایستالاقیتلهک موقع و صورت استعماللری ، کرباشی منحنیسنک اصول انشاسنی ، گوشهلهک ترتیبنی ، ایستالاقیت باشلقی مدور دیرکلر ایله صورت تزئینی والحاصل تکمیل هیئتک طاش کسمه ترتیباتندهکی مکملیتنی تدقیق ومطالعه ایتمک معماری عثمانینک قواعد نظریه وعملیهسنه وقوف پیدا ایتمک ایچون کفایت ایدهجکی ظننده بولنمقدن کنیدیمی آله مدم .

عثمانیلرده رنکی وجنسی کوزل مالزیهی یکدیگریله لطیف بر صورتده مزج ایله مناسب موقعلرده استعمال ایتمک قاعده اولدیغندن بورادهده ایجاب ایتدکجه بوکچی مالزیهنک صور مختلفهده تطبیق ایدلمش اولدینی کوریلور . مثلاً بوراده اورتیه کرک چیقیدینی منشوری آیاغک گوشهلهرنده داخله طوغری اویولمش اولان محله باشلق وقاعدهسی مرمردن اولمق اوزره غایت کوزل صوماکیدن ایکی مدور دیرک وضع اولنمشدرکه بونلر هر وقت برر ربغنی کوستره جک صورتده محورلری اطرافنده دور ایدرلر . بونلره عوام بیننده بنانک ترازوسی دینمکده اولوب بونک پکده اساسسنر اولماسی لازم کلور . مرمر وصوماکی قسملردن مرکب اولان بوهیئتک یکدیگریله فوق العاده کوزل بر صورتده امتزاج ایتدیرلمش اولدیغنه وایشجیلکننده عادتاً چلیک وپرنجدن یاسیلان ماکنه اقسامنک تسویه لرینه معادل بر تمیزک ومکملیت بولندیغنه اثرک تاریحجه و بزجه مثبت اولان بر جوق زلزله لردن صکره حال حاضردهکی مکملیتی محافظه ایتمش اولسی بیوک دلیلدور . حالا بودیرکلر کمال درجه موازنت ایله محورلری اطرافنده دور وهر وضعیله رنده خارجاً بالهندسه استوانهک ربغنی ابراز ایدرلر .

عثمانیلر گوشهلهک تشکیکننده بشقه جنس مالزیه استعمال ایتدکلری زمان بومالزیهی طاش طبقه لردن سیلمه کی یوارلاق اوله رق اویوب چیقارمه یی قاعده طرزنده قبول ایتشلردور . معمارک بوراده دخی بونی عثمانلی معماریسنک غیر متبدل بر قاعده اساسیه سی اولمق اوزره یایدینی فنا معلوم ایسهده بو ترتیبات وحرکت دورانیه ، بنانک فوق العاده جزئی بیله اولسون متانت وصلابتدن انحراف ایتدیکنی واصغری بر باصمه بیله حصوله کلدیکنی عالمه اعلان ایلدیکی جهتله بالاده ذکر اولنان تعبیرک بوش یره اولمدینی استنباط اولنمشدر . قسم مرکزی یی تشکیل ایدن مربعک قبله جهتنده ، بیان اولنان کر ایله آیرلمش همان مذکور قسم وسعت وارثاعنده ومحرابی حاوی اصل جماعت محلی وبونک طرفیننده دخی سیوری کر ایله یاپلمش مربعی دیگر ایکی نماز موقعی بولنور . بواوچ قسمک اوزری آیری



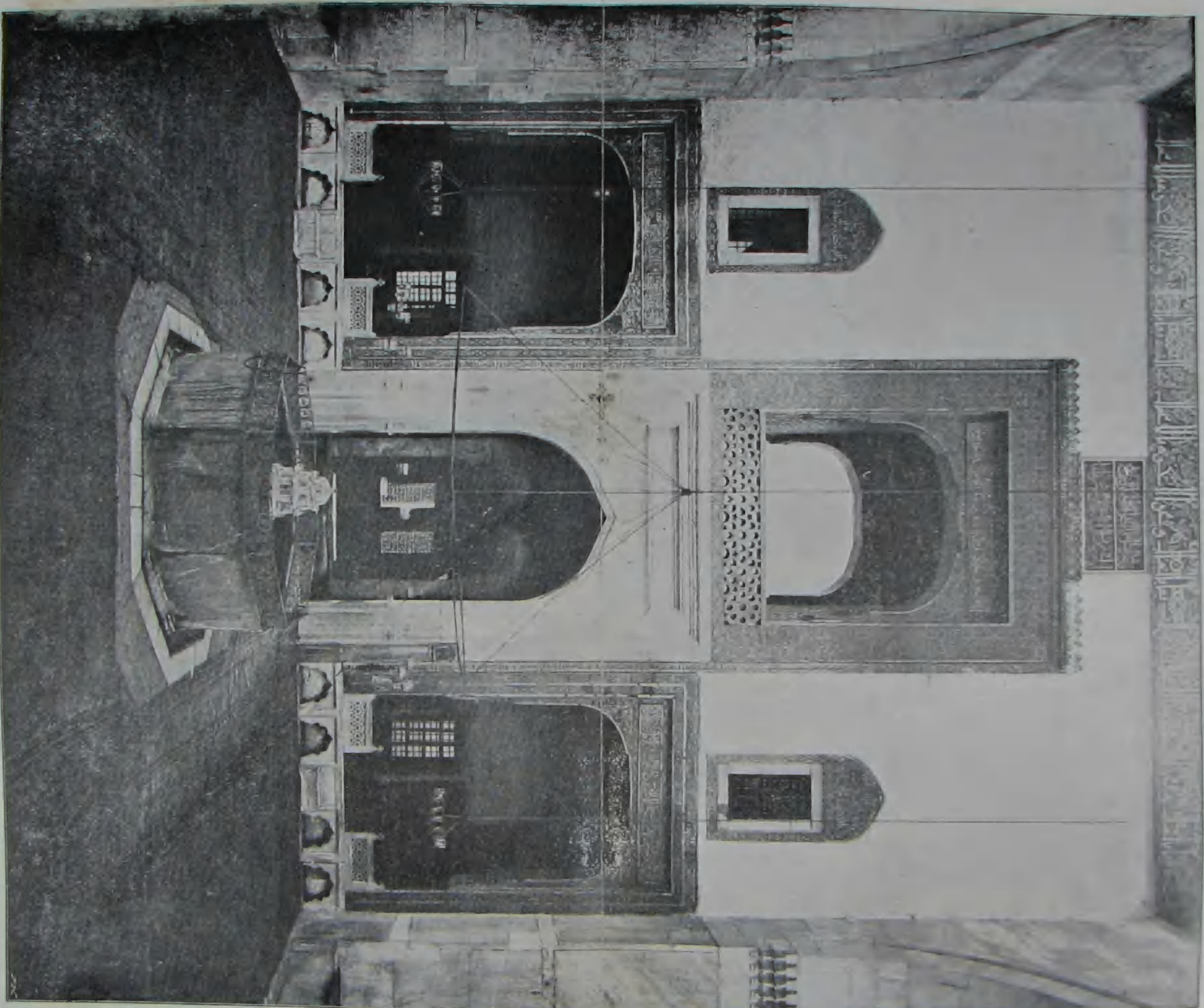
آیری قهره مالك اولوب اك بيوكي اورته ده وديكرلری اطرافنده در . بوقسمارك  
دوشمه لری قسم مركزينك زميندن يوكسك اولديغدن اوزرلرينه اورته لرنده كي مرديو نلر  
ايله چيقي لور . ديوارلری دائراً مدار ۳ - ۵ متر ارتفاعنده كوزل ورونقلى چينيلر  
ايله قابلا نمشدر .

ابعاد داخلينه ك كوچكلكي ايچنده بوقدر واسع برمنظره حاصل ايده جك ترتيبات  
وتزيينات ميدانه كتيرمك هر زمان الله ايديله بيلان موفقيتلردن اولديغدن بومكملت  
قارشوسنده انسانده حاصل اولان حس تدقيق زياده لشهرك تزيينات موجوده نك هر پارچه سي  
آيري آيري نظر مطالعه به آلتماق قابل اولمز . چيني قابلامه نك مالك اولديغي اشكال والواني  
وچينيلر ايله اقسام معماريه آراسنده موقع وجسامتجه موجود اولان آهنگي حيرتله تماشادن  
انسان كنديني آله مز . نهايت چينيجيلك صنعتك اك مكمل آئارندن معدود اولان محراب  
جلب نظر حيرت ايدر . چينيجيلكه عائد اولوب بالاده بيان اولنان مشكلات ومهارت اعماليه  
بوآرده نجم ايتمشدر . شمدى به قدر برچوق تحولاته اوغرامش اولديغي حالده دخي اك  
مكمل والى صنعتلى آثار يادكاريدن معدود اوله جق درجه ده كوزلدر . بوراده سيلمه ، كتابه ،  
ايتلاقيت وسائره كي تزيينات معماريه چيني خورندن ياپلمش واوزرلری رنگلى ورسملی  
اوله رق صيرلانمشدر . تزيينات مذكوره ايله محرابك تكميل ابعاد ونسبتى اك بيوك دورك  
آئارينه مخصوص برمكميات ومعرفت ايله اكمال اولنمشدر .

بورايه واصل اولدقدن ومحراب كافى درجه ده مطالعه اولندقدن صكره بونقطه دن  
داخلك مكملت ولطافنى بركره دها كورمك ايچون انسانده كرى به طوغرى عطف نظر  
حسى اويانه رق دونيلور . ايسته اوآنه قدر امثالنه تصادف اولنميان خارق العاده برمنظره  
داخلينه نك قارشوسنده بوللديغي آكلاشيلور . بيان اولنان اورته كرك تشكيل ايتديكي غايت  
لطيف كتابه ايله قسم وسطينك ترتيبات معماريه سنى ، يوكسكلرده ومناسب محملرده آچلمش  
اولان پنجره لردن اك لطيف رنگلر ، كولكلر حاصل ايده جك وجهله داخل اولان  
برضاى معشى تحت تأثيرنده تماشا ايتك طوبولمز لذتلردندر .

مدخلك طرفينده بولنان وباصه مق ايله چيقيلان سدرلر ك حاوى اولديغي چيني تزييناتى  
ايله محفل هايونك بوجه سنده كي رنگلر ، رسملر ، يالديزلر اودرجه مكلف ومزيندلر  
واومرتبه برحس معرفت وبراقدار جدى ايله اكمال اولنمشلردنكه تزيينات داخلينه وتزيينات  
مزيننه نك هيئت عموميه جهتياله بوقدر متناسب وآهنگدار وتفرعات جهتياله بوقدر متوافق  
وحيرت بخش اولانلرينه آثار معماريه ايچنده پاك نادر تصادف اولنور .  
سدرلر ك كولكلى كوشه لرنده پارلايان چينيلر ك رنگلرى وبونلر ك اوزرنده كي رسملر ك





پیشیل جامع شریفک شادروانیہ عظمی



ماهیتنی اعلا ایدن یالیزلرک شمشه سی ، کاملاً یالیزلی چینلر ایله مزین کوچک کرلر ، یارمقلقلر ، دیوار سطحلری ، علی الخصوص مزین دنکیلی ویالیزلی چیننی ترتیباتیله اکل اولنان کرلرک تشکیل ایتدیکی کتابة آراسندن کلن شعاعات ضیائیه نك داخلده حاصل یلدیکی الوان نظر فریب آیری آیری تدقیق اولندجه بانيسنك معلومات عمیقه واقتدار عالمانه سنك ناقابل وصول بر درجه ده اولدینی تظاهر ایدر .

طرفین سدرلرینك اوستنده چیننی کتابة لرله مزین و یارمقلقلری آلتون قاقه چیچکلری حاوی پنجره لر موجوددر . بونلر حرمة مخصوص نماز قسمنك داخلدن صدا آلمسینی تأمین ایچون ترتیب اولنمش اولسه کرکدر .

اصل جماعت محلندن قسم وسطی یه اینلیدیکی زمان ایکی طرفدن ایکی قیوایله قبه لی ایکی قسمه کیریلور . بونلر کوچک جماعتلره ، جامع درسارینه مخصوص تدریساته ، قرآن کریم تلاوته ، ختم شریف اکلنه تخصیص اولنمش اوطه لر در . بونلر دن شمال طرفنده کی اوطه نك یان دیوارنده کاملاً آلییدن یاپلمش ومصاحف شریفه ایله کتب دینه وضعنه مخصوص حجره لری حاوی فوق العاده مزین بر قسم موجوددر که تکمیل دیوار سطحنی قاپلایان بو پارچه نك تشکلات تزئینیه سی ده شایان مطالعه در .

بنانك تشکلات معماریه خارجیه سنی تدقیق ایچون طیشارویه چیقمدن مدخلك طرفینده ترتیب اولنان دوائر عطف نظر ایتلیدر . بو قسملر ایکی قاتلی اوله رق ترتیب اولنمشدر . بیوک قیونك صول طرفنده کی دیرکلر آراسندن کچیلرک بولنان طار و فقط راحت بر مردیون ایله ایکنجی قاته حقیقه یلور . و بورادن محفل هایونه و حرم دائره سنه کیدیلور . بو قاتده بنانك جبهه اصلینسه تصادف ایدن محله بر آچیقلق کوریلور . بو آچیقلق اوکی ، قسم تحتانیسی یارمقلقلی بر لوحه کی مذکور جبهه یی تزین ایدن بیوک بر پنجره حالنده در . آچیقلق اورته سنده بر حوض و فسقیه بقیه سی کورلمکده در . تکمیل شهر ایله دائماز مردکی یشیل اولان نیلوفر وادیسی اوزرینه حاکم بولنان بو موقعك نقدر روحنواز بر منظره یه مالک اولدینی تأمل اولنه یلور . بورادن بروسه ده کی آثار عالیة معماریه نك موقع و پلانلری حقنده فوق العاده مکمل بر فکر حاصل ایتمکده ممکن اولور . اورته سنده فسقیه لی بر حوضی حاوی اولان بو ایکنجی قات حولینسك ، اطرافده کی اقسام ایله باشلی باشنه بر دائره تشکیل ایده یلمسنه نظراً بورانك حرمة تخصیص اولنمش اولسی اغلب احتمالدر . خارجه انشا اولنه حق رواق بالطبع بو محلك سعه نظریخی اخلاص ایتیه جك ابعاد و ترتیباتی حاوی بولنه حق ایدی .

جامع شریفك تزینات خارجیه سنك مهارت ترتیبیه سنه واقف اولمق اوزره خارجه چیقماق ایچون مردیوندن ایندکدن صکره آلت قوریدوره واصل اولدقده معماریق نقطه نظر ندن دقتمزی



جلب ایدن بر دیرک ترتیبانه تصادف ایدرز . بنانک تکمیل اقسامنده کی اصول و آهنگ تزیینه مخالف اولان بوقباطر زانشا بزی دوشونجه به القا ایدر . شمدی به قدر هیچ بر طرفه تطبیق اولدینی کورلیان ایکی مدور دیرک حقیقه بوراده مردیونک مدخلنده ال مناسب بر محله استعمال اولدینی و بودیرکلر ایله اوچه تقسیم اولنان آچیق لغک مردیونک شکل مسطحه کوره لازم بولدینی تقدیر ایتکه برابر دیرکلر قاعده ، کووده ، باشلق کی اقسام اساسیه سنک اشکال و ترتیبانه نظراً هر حالده مسلك معماری عثمانی به بیانچی بر اصول انشا اوکنده بولدیغمز تیقن ایدرز . او قدرکه کووده لر ایله ، اسکی بیزانتین ایونیکنک ال ابتدائی وعادی منظره سی ارائه ایدن باشلقلرک کرک مالز مه ، کرک قالب و شکل جهتیله عثمانی مالی و اثری اولدیغنه یك نظرده حکم ایتک قابلدیر .

بو یولده مدور دیرک استعمالنک ، مرور و عبور ایچون ال مناسب ترتیبات اولدینی معمار نظر مطالعه آلدقن صکره کندی قواعد معماریه سی داخلنده اولیان بر اصولی ، اسکی بیزانتین خرابه لرندن باشلقلر ایله برابر نقل اولنان ایکی دیرکی استعمالده قطعاً تعصب کوستر مامشدر . مع مافیه بونلری برلرینه وضع ایتدکن صکره ینه کندی غیر متحول اولان قواعد اساسیه سی اله آله رق مشکلات موقعیه اولدینی حالده بیله اوزر لرخی سیوری کرلر ایله ستر ایلمشدر . بوقطه تاریخ معماریجه زیاده حائز اهمیتدر .

ایشته طرز معماری عثمانینک برنجی دور تعالیسی زماننده مدور مقطعلی دیرکارله رواق ترتیبانه بوابدائی طرز انشادن بشقه محللرده تصادف اولمز . سلجوقیلر دخی مدور مقطعلی منفرد ستونلری ایتیه به آنجق اشوبابدائی طرزده ادخال ایتمشلردر . آثار مذکورده بی صره بیله تدقیق و مطالعه ایتک بومدعای اثبات ایلدیکی کی آقشهر مدرسه سی حولیسنده تصادف اولنان کرلر آلتنده کی منفرد دیرکلر بوکا باشلیجه بر مثال تشکیل ایدر .

استطراذ قیلندن اوله رق بوراده شونی ده ذکر ایدم که مسالك معماریه نك قواعد تشکلیه سی عندی اولیوب غیر متحول و ثابت بر طاقم اساسلره تابعدر . بواساسلرک اله ایدلسی آثار معماریه موجوده نك ابتدای تأسندن بدء ایله تعقیب ایتدیکی طرق انقلابات و تکملاتی و بوکا باشلیجه سبب اولان اقلیم واحوال وعادات و مالز مه انشائییه کی مؤثراتی حقیقه تدقیق و مطالعه ایتکه ممکن اوله بیلوب یوقسه آثار مذکورده نك اله کچیریلان رسم و فطوغرافیلرندن برر طرز ترین استنساخ ایدره نك آنلرک منسوب اولدینی مسلكده بر بنا حاصل ایتک اوزره ترکیب رینه چالیشمق طوغری اولدینی کی مسلكک علویت و ماهیتی ایچون دخی بیوک بر تقیصه در .

وقتیله ویانه سرکیسنده شهر اولتمق اوزره اسبق نافع ناظری ادهم پاشا مرحومک نظارتی

آلته تریب اولنان طرز معماری عثمانی نامنده کی اوردن بحث ایتمدن کچمه بی بر وظیفه ناشناسلق عد ایلدم .

ترکجه و فرانسزجه و آلمانجه اولمق اوزره تعریفات و نظریاتی و برچوق بیوک قطعه ده آثار عثمانیه نك استساخ اولمش چیزکیلی ورنکیلی لوحه لرینی حاوی اولان بو کتاب رسم تزیینی نقطه نظرندن قدر موجب استفاده ایه فن معماری نك قواعد اساسیه سی جهتیله اونسبتده خطالی و یکی یتیشن معمارلر ایچون اوقدر ضرر د ، کتابک اساسلی قسمی تشکیل ایدن ( طرز معماری عثمانی نك نظریاتی ) سرلوحه لی مواد ایله بونلری ایضاح ایچون علاوه اولنان رسم لوحه لرینک ممکن اولدیغی تقدیرده احساسی الزمدر .

مونتانی ( Montani ) طرفندن اختراع اولنان بونظریات قواعد اساسیه اعتباریله غایت عبث اولمقله برابر طرز معماری عثمانی نك و یاخود ترک مسلک نك ماهیت انشائییه سنه تمامیه مخالف اولدیغندن طرز مذکور حقمنده بر استحقاق عد اولنه بیلور .

معماری فنی مکتبلرده طلبه نك النده کزن ( وینیولک ) اطلسندن عبارت ظن ایدنلردن اولدیغی آکلاشیلان بو مخترع طرز معماری عثمانی بی طبق مذکور اطلسک تقسیماتی کی برطاقم طرز لره تقسیم ایدرک مختلف طرز لره عائد صیاق سیلمه سنک بعض زهریله دیرک باشلق لرینی شرق اصولنه مطابق رسم و هر برینه مجوه ری و سائر نامیه برطاقم ادلر اعطایلمکله برقاعده نظریه آلته آلمش اولمق فکر نده بولنشدر .

محتویاتی رنسساز زمانی استاداننک مسالک عتیقه بی یکیدن تطبیق و احیامقصدیه ترتیب و تصنیف ایتدکاری برطاقم قواعد موضوعه دن بشقه برشی اولمیان وینیول و بوکا مائل معماری اطلس لرینک یونان و روما مسالک معماریه لری و حتی رنسساز دوری حقمنده دخی یا کلش معلوماتی حاوی اولدیغی و مسالک مذکور نك قواعد اساسیه انشائییه سی بو استادانک ترتیب ایتدکاری و احد قیاسی مقیاسنه تابع اولمقدن زیاده مناظر بصریه ، آهنگ تناسب نظریات طبیعیه سنک و اقلیم و مالز مه انشائییه ، احوال حیاتییه مثللو برطاقم اسباب مهمه نك تحت تأثیر نده میدانه کلدیکی برچوق زماندن بری معلوم و محققدر . ایسته بونک ایچوندرکه مسالک معماریه حقمنده یوریدیله جک مطالعات برطاقم اطلسلردن استنباط اولنان یا کلش حکملر ایله قابل اولمیوب بلکه ( تاریخ معرفت نفیسه و مسالک معماریه ) بی تدقیق و تحصیل ایله اوله بیلور . بوجه تار معلوم اولدقدن صکره طرز معماری عثمانی بی وینیولک صورت تصنیفی ایله شرح ایتمک نه قدر عبث اوله جنی میدانده در .

مسالک معماریه عتیقه ایله آنلردن استدلال اولنان رنسساز مسلکمنده مرعی الاستعمال اولان صیاق سیلمه سی و دیرکار اوزرینک دوز آرشیتر او ایله قیادلسی تکمیل قرون وسطی



مسلکله اسلام و عثمانی مسلکله یبانهجی بر صورت انشادر . بونلرده آرشیتر او یربنه داغما  
کیرلرک انوعی قائم اولور . بولایتیغیر بر قاعده ایکن موسیو مونثاتینک غیرت و زحمتی غریب  
اولمیزی ؟ دهغریبی شودر که قواعد و تصنیفاتی اکمال ایتدکدن صکره بونلره مثال اولمق اوزره  
حاصل ایتدیکی برجهه تریناتنده او قواعد مطابق هیچ برشی اولمقدن بشقه بونک ایله  
بوندن صکره موجود بر چوق و رسملر آراسنده مطابقت استحصالی غیر ممکندر .  
برینه صده عودت ایدلم :

یشیل جامعک خارجه عطف نظر ایلدی کمز حالدله ایلک یا بلدیغی زمان داخلک مکملیتی ایله  
متاسب بر مکملیتی حائر اولدیغی تصدیق ایتک لازم کلیر . صچاق سیلمه سی حذاسنه قدر  
اولان تکمیل ترینات معماریه ، پنجره کنارلریله قبولرک تشکی و الحاصل اقسام انشائیته نک  
یتون قرقعاتی بناتک انشاسنده اساس اولان مسلک معماریه مطابقدر .  
صچاق سیلمه سندن یوقاری قسملر یعنی چاتینک صورت تشکی و مالزمه ستریه نک جنسی  
و صورت فرشی و قبه لرک هیئت و منظره خارجه سی ایله مناره نک اسکی حالتی محافظه ایتماش  
اولدینی ظننده بولینله بیلور .

بوراده اولدیغی کبی بر چوق آثار معماریه مهمه ده دخی صکره لر ی عدم و قوف و معلومات ایله  
یا بیلان تعمیرات آثار مذکورده نک معرفت نقیسه نقطه نظرندن حائر اولدقاری قیمت معماریه بی  
محوایلشدور . بویله بنالر نظارت و تعمیرات متادیه آلتنده بولندیرلر دجه حیاتلرینک ادامه سی ،  
قیمت اصلیه لرینک محافظه سی ممکن اوله مز . مثلاً آرز بر مصرفله تعمیریه ممکن اوله بیلان  
بر اولوغک و بایر قبه قابلامه سنک بوزو قلغنه ، چاتلاقلغنه اهمیت ویرلمز ایشه زمان کچدکجه  
خارجاً بر چوق امک و مصرفله وجوده کلش اولان مزین بر دیوارک و یاداخللاً چینیلر ایله  
مزین بر قبه نک نفوذ رطوبت ایله خراب اوله جنفی و بونلرک هیئت اصلیه سنه ارجاعی ایچون  
مهم بر مبلغ صرفه احتیاج کوریله جکی طبعیدر . اکثریا اسکی ایشلرده کی خالصیت و مکملیت  
تقلید ایدبله مدیکندن اثرک قیمتی اخلاص ایدیلور . مع مافیله تقایدی ممکن اوله میان آئارده  
بوکی زحمتلر قالمق عبث کبی کورینور . مثلاً چینیلرک آثارنی ، رنگلی جام تریناتی بوکون  
اسکی طرز و اصول ایله تقلید ممکن اوله مدینی کبی یکی اصولده بونلری میدانه کتیرمک آثار  
عتیقه نقطه نظرندن بیوک براهیتی حائر دکلدور . بناءً علیه تعمیرات متادیه ایله آثار عتیقه  
معماریه نک خراب اولسنه مانع اولمق صورتیه محافظه لرینه غیرت ایلیمک اسلم طرقدور .

یشیل جامع بناسی بویله بر طاقم تخریبات و تعمیرات متوالیه به اوغرایه رق خارجاً اسکی  
هیئت و منظره سی غائب ایتشدور . قبه لرک و طاملرک قورشون لوحه لر ایله ستری اصولنک  
اودورده اندر اوله رق استعمال اولدیغی و سلچوقیلرک مالزمه ستریه مقامنده رنگلی و رسملی





جنتکان چلی سلطان محمد خان حضرتلرینک بروسه ده کی صرقه محترمیری که ( یشیل تر به ) نامیله مشهوردر



صیرلانمش ویشمش طوپراق ویاکیل وچینی قوللانمقده اولدینی نظر مطالعه به آئیرسه  
یشیل جامعه صیاق سیلمه سندن یوقاری اولان اقسامک غایت مصنع و مزین چینلر ایله  
مستور اولدیغنه حکم ایتمک لازم کلیر .

سطوح خارجییه سی و قبه لری یالیزی ورنکلی چینلر ایله مزین اولق اوزره تصادف  
اولنان ترك و سلیچوقی آثارینک شعاعات شمسیه آئنده حاصل ایلدیکی التاعات اسلام شهرلرینک  
نشانه مدنی عداولنسی و بونلرک اکابر معرفتشنا-ان ایله شعرا طرفندن تقدیرات عظیمه ایله  
مدح و ستایشه لایق کورلمسی چینی قاپلامه تزیناتنک نه قدر مقبول اولدیغنی بیلدیر مکه کافیدر .  
شوالده صنعت و معرفت نقطه نظرندن اکبرنجی موقعی احراز ایتسی لازم کلان بواثرده ،  
صاحب اثرک ( اصول تزین ) ده دخی مقبولیت و رجحانیقی حقق اولان چینی اصولی  
وسائط ستریه اوله رق استعمال ایتیش اولدینی کمال اهنیتله قبول اولنه بیلیر . حتی نجره کنارلرینک  
تزیناتنه داخل اولان و کسمه طاش ایچنه او بوله رق وضع ایدی لان چینی کتابه لرک طاش  
کسمه نک صوم تزیناتندن بردن بره چینی قاپلامه به کچمک کی سرتلکنی غائب ایتمک ایچون  
یاپلمش اولسی اغلب احتمالدر . جامه ک بوقسم فوقانیسنک نه شکل و منظرده ترتیب اولنمش  
اولدینی وهیئت عمومی بنا اوزرینه نه کی برتأثیر اجرا ایتدیکی بزجه مجهول ایسه ده  
هر حالده مناظره حاصل ایلدیکی شکل ایله رسم ورنکلرک تماماً قسم تحتانی تزیناتیه متوافق  
و ممتزج اولدینی حققدر . بوجامه ک اوزمانکی منظره خارجییه سی کیم بیلور نه قدر نفیس  
و آهنگدار ایتیش که تکمیل آثار اسلامیه ایچنده یشیل جامع نامیه قازاندینی شهرت ایله  
بر موقع ممتاز و علوی احراز ایلمشدر . زمان انشاسندن شمدیه قدر باقی قالمش اولان  
دیوار تزیناتی ترك مسلك معمارینک قواعد انشائیه سنه تمامیه موافق بعض ترقیات  
و اصلاحاتی حاویدر .

اصل جبهه ده کی اساسی مدخل بوزمانه قدر موجود اولان بیوک قبولرک اصول تزین  
و ترتیبه تبعیت ایدیله رک اکیال اولمشدر . مزین طاشلی باصیق کمر ، چیچکلی یازیلرله مزین  
کتابه لر ، سیلمه لر ، ایستالاقیتلرک متناسب بر صورتده ترکیب و امتزاج ایده رک مدخلک  
اطراف تزیناتی تشکیل ایلر . بومزین قبولرک اوزرنده غایت جسم قیویه منحنیلرله تشکیل  
اولنان قونسولر اوزرینه مرمر تقلیدی بیاض بویایله تلون اولنمش براخشاب صیاق نظر  
تعجبی جلب ایدر . آفرانغه بر اصول معماری بی آکدیران بوصیاق یوقاریده سویانلیدیکی  
اوزره عدم وقوف و معلومات اثری اوله رق یاپلمش اولوب مدخل ایله اصولاً هیچ بر امتزاج  
و نسبتی حائز دکدر . بناء علیه بواثر لطیفی ایلک فرصته بوبار ثقیلدن تخلیص ایتمک لازمدر .  
بنانک اصل جبهه سنک وسطنده بولنان مزین و عالی مدخل ایله طرفینده کی نجره لر

واوستنده بولنوب بالاده ذکرى کچن یرلى شبکه و پارمقلنى حاوی آچیق محل هیئت عمومی اعتباریلده غایت آهنگدار برائر معماری تشکیل ایتمکده در .  
صوک جماعت محلتک رواقلری موجود دکدر . فقط ایکنجی قات حداسنده جبهه سدولرنده کوریلان سیلمه لی مزین مسندلرک رواق ترتیبانه مخصوص بل کرلرینک اوزنکیلرینی تشکیل ایتک اوزره بر اقلمش اولدینی آکلاشلرسنه نظراً بنانک ایلک پروژسند صوک جماعت محلتک موجود اولدینی محققدر . حتی دیرکلرک محوری استقامتنده کی تملر نمایان اولمقله برابر حفریات اجرا اولنورسه احتمالک بولملرک ابعاد وجسامتندن اوزرینه کله جک ترتیبانه دائر معلومات استحصال اولنه بیلور . بالاده دخی ایضاح اولندینی اوزره منشوری دیرک استعمالی برنجی دورک اصول مقبوله ومعتاده سندن اولدیغندن بودیرکلرک دخی منشوری اوله رق انشا ایدلمش اوله جنی وبونلر اوزرینه ترتیب اولنه جق کرلرک ایکنجی قاتدن مرئی اولان منظره لطیفه یی اخلاص ایتیه جک شکل وجسامتده یایلمش بولنه جنی بدیددر . بوصوک جماعت محلتک اصول انشاسی مسرودات آنفهی تصدیق ایلر .

بشیل جامعک سیروتماشاسنه هیچ بروقت طویولماز . مطالعه وتدقیقنده دوام ایتدکجه یکی یکی دقایق کشف اولنان بوقیمتدار اثردن ایرملق ارزو اولندینی زمان کوزلر دائماً کیروبه منعطف قالر . بالکز یقینده ودها مرتفع برمحله شعشعه لطافتی خیره بخش انظار اولان چلی سلطان محمد حضرتلرینک تربهلری مشهود اولدیغندن او حس مفتونیه بوندن متولد حس حیرت سایه سنده موقتاً غلبه میسر اولور . اساساً بروسه نک اسکی سواقلری کر بلورکن انسان بویکی حسک تأثیرات متوالیه سندن قورتیله مز . براترک مکملیت خارق العاده نه وقوف حاصل ایتدن دیگر برینک مکملیتی منظور اولور . اول صورتله که بویله آثار نفیسه تماشا ییله حاصل اولان حسیات متوالیه لطیفه انسانی بر هوای شوق ومفخرته مستغرق ایلور .

چلی سلطان محمد حضرتلرینک تربه سی ده اوزمان آثارینک اک نادر بر جوهر کر انپاسیدر . بوبنانک قبه وسطح وخارجینک کاملاً ملون ویالیزلی چینیلر ایله قاپلی ومزین اولدیغنه شبه ایدیه مز . هیئت وتشکلات خارجیه سی طانمیه جق صورته اسکی حال ومنظره سی غائب اولمش وبوکا شبهه سزنی وقوف الیرک تعمیراتی سببیت ویرمشدر .

بوراده مدخلک خارجاً تزیناتی وسیلمه وکتابه وایستلاقتیت کی تفرعات معماریه سی کاملاً جینی صنایعیه وجوده کتیرلمش اولدیغندن برنجی دورک اک پارلاق آثارندن بری دها کورلمش اولور . داخله دخی صندوقلره وارنجه قدر ، اک علوی وقدرسی تأثیراتی



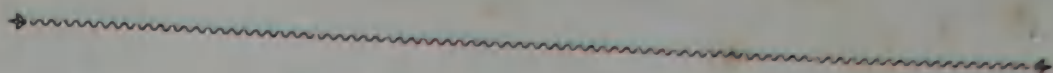
حاصل ایدہ جک شکل والوانی حائر بولنان چینیلر نظر تقدیری تنویر ایلر . یوکسکده  
آچیلمش اولان پنجره لرده کی رنگلی ، چیچکلی جاملر آراسندن نفوذ ایدن ضیای لطیفک  
تحت تأثیرنده حصوله کان منظره موقعک روحانیتنه بشقه برعلویت بخش ایلمکده در .

شایان تأسّف در که قبّه نیک چینیلری کاملاً وقو کنار لریله داخلده کیلر قسماً غائب اولمشدر .  
حتی خار جدن سوکیلن چیفی لوحه لری یرینه آنلرک دنک ویچمندە ملون و منقش صیوالر  
یا بیه رق قصورک قبادلمسنه چالیشلمش ایسه ده اوفق بر معاینه ودقت بونی ظاهره چیقارمغه  
کافی کلور .

بوراده بزه اصابت ایدن الك بيوك وظيفه آثار مذكوره نك تاريخ معمارى نقطه نظرندن نه قدر اهميتلى اولديغنى ومدينه عتيقه اسلاميه مركز درجه بالاترينه نه مقدس وعلوى برر برهان مجسم بولنديغنى ارائه وافهامه چاليشه رق بونلرك الك كوچك پارچه لر ينك بيله هر نه صورتله اولور ايسه اولسون محافظه سنه سعى وغيرت ايتمكى توصيه دن عبارت قالير .

مکرراً بیان اولندینی اوزره آثار مذکورہ نیک دوام و بقای ایچون اکی مؤثر چارہ صورت متہدہدہ غایت عالمانہ و واقفانہ تعمیراتہ تابع طوتمقدر . بوتعمیراتیک پروژہ سنی مدنیت اسلامیہ و آثار ترکیہ یی بحق مطالعہ و تتبع ایش بر معمار متخصصہ یابدیر دقدن صکرہ اوزرنده تدقیقات عمیقہ تاریخیہ اجرا ایدہ رک اثرک حال اصلیسنه مطابقی تحقیق ابتدکی تقدیرده انشا آتی مذکور معمارک تحت نظارتنه تودیع ایشک اقتضا ایدر . اوروباده خصوصات مذکوردهده استخدام اولنق اوزره متخصص معمارلر و آثارعتیقه فننه واقف ذواتدن مرکب آثارعتیقه محافظہ قومیسونلری موجود اولدینی کچی بوقومیسونلرک معینده مملکت داخلنده بوانسان آثارعتیقه یی صورت دائمده دورفتیش ایله موظف مأمورلرده واردر . بوسایدهده هم آثارعتیقه کمالیله محافظہ همده آنلرک متعددرسم ، پلان ، فطوغرافلری آئوب نشر و اعلان ایدلک صورتیله نوعما تشہیر ایدلمش اولورلر .

ولی نعمت بیمنتز پادشاه عالم پناه افند من حضر تیرینک زمان سعد اقتران خلافت پناهیارینده  
هر خصوصه اولدینی کبی آثار عتیقه نك احیاسی امرنده دخی مصروف بیوریلان هممات  
وعنایات برکزیده و اواقف هایون نظارت جلیله سنجه اتخاذ بیوریلان تقیدات و قدامات جمیله  
جداً شایان شکر و محمد تدر .





بشیل تره ناک قبوسى





ولايتك نفوس واحوال اتوغرافيه سی

## در بیان احوال عمومی

### ولایتك نفوس واحوال اتنوغرافیة سی

خداوندگار ولایتك نفوس موجوده حاضرہ سی حقندہ بعض معلومات اتنوغرافیہ اعطاسدن اول ولایتك نفوس قدیمہ سندن براز بحث ایتك مناسب كورلمشدر :

تاریخندہ بیان ایدلدیکی وجہلہ ازمئہ قدیمہ دہ ولایتك شمال و شمال شرقی جہتلرنده یعنی بروسہ وارطغرل سنجاقلرنده ( Bithyniens ) بتینیلیر ، غرب طرفندہ یعنی قرہ سی متصرفلی داخندہ ( Mysiens ) میزیالیر و جنوب و جنوب شرقی جہتلرنده یعنی قرہ حصار صاحب و کوتاہیہ لوارلی داخندہ دخی ( Phrygiens ) فریغلر نامیلہ اوج قوم ساکن ایدی . مع هذا اقوام مذکورہ نك منشی بر اولوب عرق ابیضك باشلیجہ اقسامندن بولنان اقوام آریانیہ نك پلاژ ( Pelasges ) شعبہ قدیمہ سنہ منسوب ایدیلر . پلاژلر ازمئہ قبل التاریخیہ دہ موطن اصلیلری بولنان بلخ و هرات طرفلرنده ام آریانیہ دن بالافتراق آسیای وسطایہ یابیلدقن صکرہ اوروپایہ هجرت و بر قسمی ایتالیا طرفنہ کچہرك اورادہ اختیار اقامت ایتمش و دیگر بر قسمی ایسہ بالقان شبہ جزیرہ سندنہ دیگر بر قسمی دہ چناق قلعه بوغازندن کچہرك بیغا ، قرہ سی ، کوتاہیہ و قرہ حصار صاحب سنجاقلرنده و آسیای صغرائك سائر جہتلرنده توطن ایلمشدر . بالقان شبہ جزیرہ سنك شرق جنوبی سندنہ کائن تراکی [ ۱ ] قطعہ سندنہ اولجہ یرلشمش اولان پلاژلردن بر مقدار ی بتینیا یعنی بروسہ سنجاغی حوالی سندنہ کلہرك بورادہ ساکن اولمشدر .

فی الواقع فریغلر ، فریقیا یعنی کوتاہیہ و قرہ حصار صاحب سنجاقلرینك اہالی اصلیہ سی اولق اعتقادندہ ایدیلر سندنہ لسان و عادات و سائرہ جہ تراکی ، ماکدونیا و ایلیریا قطعہ لرنده یرلشمش اولان پلاژلرلہ مشابہت تامہ لری بولندیقندن بونلرك بالادہ بیان اولندیغی وجہ اوزرہ چناق قلعه دن مرور ایدوب اورالردہ اختیار اقامت ایدن پلاژلردن عبارت اولدق لری شبہ سزد .

پلاژلرك فلاحت و معدنیك و معمارلق صنعتلرنده اولدجہ ملکہ لری وار ایدی .

[ ۱ ] تراکی ( Thrace ) خطہ سی شدیکی ادرنہ ولایتیلہ شرقی روم ایلی ایالت ممتازہ سندن و سائر بعض موافقندن عبارت ایدی .



(لاریسا) [ ۱ ] نامیله تسمیه ایتدکری قصبه لرینک اطرافنده غایت بیوک طاشلردن متین دایورلر (سورلر) انشا ایدرلردی . بطاقلقلری قنال واسطه سیله قوروتماق وبوصورتله مزرعه حالنه افراغ ایتمک خصوصنده دخی حائز مهارت ایدیالر .

بونلرک مذهب لرینه کاتنجه : احوال وقوای طبیعییه یی تجسم ایتدیروب بونلره واجرام سماویه ایله جن و پری کبی شیلره برستش ایتمکدن عبارت ایدی . الک بیوک الهلری ( ژوپتر ) اولوب یانیه ولایتک ( دودون ) نام محلنده کائن معبدنده کی کاهنلردن استکنه احوال ایدیورلردی .

خداوندکار ولایتی داخنده اختیار اقامت ایتش اولان پلازلرک اشغال ایلدکری یرلر مرورازمان ایله لیدیالیر ، ایرانیلر ، ماکدونیالیلر ، رومالیلر و سلجوقیلر کی اقوام مختلفه نك متناوباً یدضبطنه کچرک سکنته قدیمه دخی اقوام غالبه نك عادات و اخلاقی قبول ایتشلردر . ولایتک الیوم حاوی بولندیغی نفوسه کاتنجه : بونلر مذهب نقطه نظرندن باشلوجه اوج قسمه منقسم اولوب برنجیسی اسلام ، ایکنجیسی خریستیان ، اوجنجیسی دخی موسویدر . اهالی مسلمنه نك عنصر قدیم واصلیسی واک بیوک قسمی ترکلر اولوب اخیراً مهاجرت صورتیه یرلشمش اولان کورجی ، تاتار ، چرکس کی اقوام سائریه منسوب اولانلردخی وارسهده بونلرک مقداری ترکلره نسبة آزددر . عمله ورنجبر صورتیه کرد و آرانوودلرده موقتاً ساکن بولنیورلر .

دولت معظمه عثمانیه نك تأسسندن ایکی عصر اول . یعنی هجرتک ۶۶۵ سنه سنه طوغری سلجوقیلردن آلپ ارسلانک قیصر روم و رومانوس دیوکیسی مغلوب ایدره نك کشور رومدن مرمره دکرکی ساحلنه قدر اولان خطه یی دولت سلجوقیه ممالکی عدا دینه ادخال ایتمی اوزرینه ترکلر ولایت داخنده یرلشمشلردر . بالاآخره ترک قبائلندن اولوب ارطغرل غازی حضرتلرینک معیتنده بولنان قایی خان عشیرتی دخی سکود طرفلرینه قدر کله رک اوراده اختیار اقامت ایتش وبوصورتله ۶۹۹ سنه سنده تأسس ایدن دولت مؤبده عثمانیه نك اساس متین و رصینی وضع بیورلمشدر .

دولت مشارالیه نك تأسسندن صکره ( سلجوق ) نامی طبیعتیه اورته دن قالقه رق ترکلر عثمانی عنوان مفخرت بیانی آلتنده تجمع ایدن اقوامک عنصر مهم واصلیسی تشکیل ایتش واقوام ترکیه نك متصف اولدیغی اوصاف برکریده یی عثمانیلر الحآت موقعیه و تاریخیه ایله برقاتدها اعلا واکمال ایدره نك ( ترک ) و ( عثمانی ) نامی تاریخ عالمک صحائف تجیلنه شان

و شرفله قید و املا ایتشدر . ترکر ، عمومیت اوزره ساکن ، حلیم ، ذکی ، چالشقان  
صبور و مع هذا بك شجیع و بهادر آدم لر در .

امت نجیبه عثمانیه نك ركن اصليسى بولنان ترکر سائر قبائل تركیه كبی عن اصل مغول  
عرقه منسوب ايسه لرده عرق ابيضه منسوب اقوام ايله اختلاطك و ساكن بولندقلری اقلیمك  
تأثیريله سیالرنده مغول عرقه عائد علامت تماميله زائل و عرق ابيض اقوامی میانته داخل  
اولشدر .

لسان تركينك اساسی مغول عرقه مخصوص السنه تورانیه دن معدود اولدیغندن ( علم  
الاسباب ) اربابی عثمانی لرلی لسانجه اقوام تورانیه دن و سیماجه عرق قافقاسیدن عدایدیورلر .  
واقعا ترك لسانی تشكلات اساسیه اعتباريله السنه تورانیه دن معدود ايسه ده اون عصره قریب  
یرمدندن بری عروق و اقوام مختلفه نك محال مشتركه آرامی اولان یرلرده ساكن بولنان  
ترکرلك اوقوملرله اثر اختلاطی اوله رق كندی مدینت و خصائصيله مبادله ایتدیكى كلمات  
و تعیرات و افكار و حسیات تركیه نك ( عثمانی ) ناميله آریلان قسمی عرق ابيضه منسوب  
اقوامك اك مكمل لسانلری درجه سنه قریب ایتشدر .

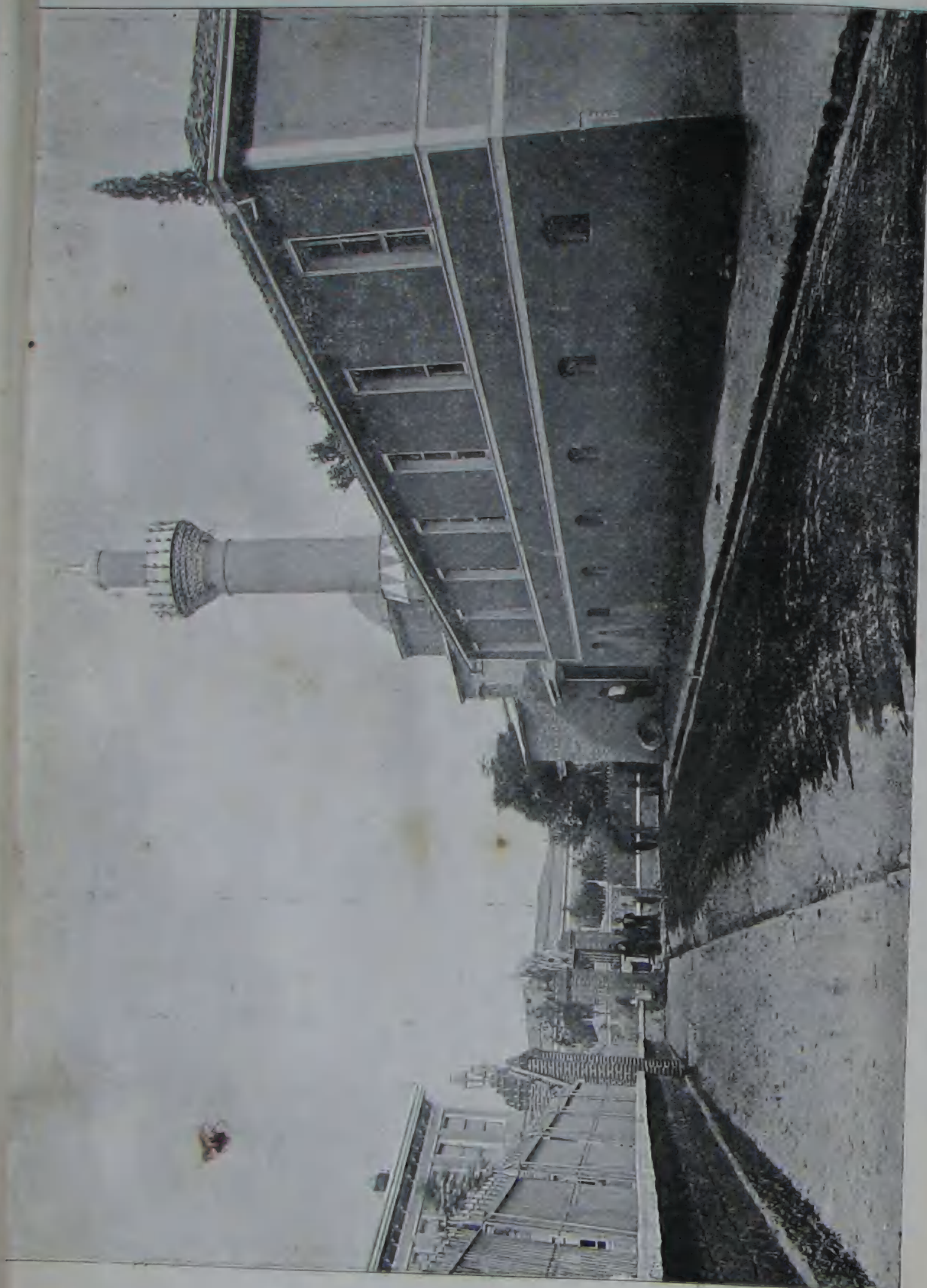
ترکرلك بر قسم جزئیسی ولایت داخلنده هنوز كوجیه صورتده اولوب موسمنه كوره  
كاه اشعه شمسیه نك تقوؤ ایده مدیكى اورمانلرله مستور سرین یایلالرده ، كاه ریاچ بارده نك  
تأثیرندن آزاده و محفوظ بولنان اووه لرده ركز خيام و عاداتا شدائد مواسمه قارشى تحری  
بهار ایدن بر معیشتله اصرار ایام ایدرلر . بو عشرتلك اك معروفی ارطغرل سنجاغی داخلنده  
خیمه نشین اولان قره كچلی عشرتیدر . عشائر مذكوره قوم نجیب ترك مزایا و خصائص  
مقبوله سه مالك اولقله برابر صفوت ابتدائیه لرینی و عادات قدیمه لرینی محافظه ایلدیلر .

ولایت داخلنده متمكن خرسنیلرلك مقداری نفوس عمومیه ولایتیه نسبة قریباً یدیده بر  
راده سنده اولوب بوتلرده روم اورتودوقس . ارمنی غره غوریه ن ، قاتولك و پروتستان  
و بعض بلغارلرله بك آزمقدارده اجانبیدن عبارتدر .

روملر ولایتك هر طرفنده ساكن ايسه لرده اكثريت اوزره روسه و قره سی سنجاقلری  
داخلنده بولمقددرلر . بونلك سائر ولایات شاهانه ده مقیم روملردن هیچ برفرق اولیوب  
عین شیوه لسان ايله متكلم . عین عادات و اخلاقی حائر ايسه لرده بر قسمی روحیه آشنا  
اولمقلرندن تركه افاده مرام و اداره كلام ایتكده درلر .

ارمنیلر دخی كرك غره غوریه ن ، كرك قاتولك ، كرك پروتستان مذهبندن بولنسون  
مالك شاهانه ده متمكن دیگر همجنسارندن ( علم اسباب ) نقطه نظرندن هیچ برفرقلری  
یوقدر . آنجق بونلر میاننده دخی تركه متكلم اولانلرك مقداری بك چوقدر . ارمنیلر





حصارده قاپلیجه قیوستنده مجدداً انشا ایدیلان فناری عیسی بک مدرسه‌سی





اکثریت اوزره بروسه ، بازارکوی ، کملیک قضالریله سائر ایپکجیلک و تجارت مرکزلی اولان قصبه لرده بولمقده درلر .

روملر ایله ارمنیلر ام آریانیه دن معدود ایسه لرده روملرک پلاژ شعبه سنه وارمنیلرک ایران جنسنه دها زیاده قرابتلی واردلر .

ولایت داخنده ساکن بلغارلرک مقداری نفوس عمومیه به نسبت اقل قلیل درجه ده اولوب بونلرده بروسه و قره سی سنجاقلری داخنده بولمقده و اکثریسی زراعت و عبا جلیق ایله مشغول اولمقده درلر . بلغارلر دخی دیگر همجنسلری مثللو تاتار جنسنه منسوبدرلر .

بلغارلر عن اصل اقوام تاتاریه دن اولوب مرور زمانله اسلاو لاشمش بر قومدر . وطن اصلیلری بولنان اورال ساسله جبالک شمالنده کائن « بلغار » شهر وحوالیسنی میلادک ( ۴۷۵ ) تاریخلرینه طوغری ترک ایدرک اوروپانک جنوب شرقی جهتنه طوغری اینمکه باشلامشلر و بر یحق عصر صکره شمیدیکی بلغارستان قطعه منده توطن ایتمشلردر . بدنجی عصر میلادیده بعض اسلاو راهیلری واسطه یله نصرانیق قبول و او وقتدن برو اسان اصلیلری بولنان تاتار جهتی ترک ایله اسلاو لسانی اسان ملی اتحاد ایتمشلردر . بونکه برابر تاتار اقوامنه مخصوص علائم و جهبیه سیالرنده آلآن نمایان اولمقده در .

قره سی سنجاغنه ملحق باندومه واردک قضالرنده ( ۱۸۵۶ ) کشیدن عبارت واسلاو جنسنه منسوب قزاقلر دخی ساکندرلر . بونلر ( ۱۲۷۲ ) تاریخلرینه طوغری روسیه دن مهاجرت ایتمش اولدقلرندن مذکور قضالرده اسکان ایدلمشدر .

ولایت داخنده کی اجانبه کلنجه بونلرکده مقداری پک آز اولوب دول مختلفه تبعه سندنلر . اکثریسی ایپکجیلک و تجارتله مشغول ، بر قسمی ده قتولک و پروتستان میسیونرلریدر .

ام سامیه دن معدود موسویلر ممالک محروسه شاهانه نک دیگر جهتلرنده متمکن هم مذهبلری کی بشنجی فردیناند قتولک زماننده اسپانیادن طرد و تغریب ایدیلرک زیر جناح رافت و حمایتنه التجا ایدن اقوامک دین و مذهب و عادات و حسیاتی عالیجنابانه حمایه ایتکله مجبول و مشهور بولنان دولت ابد مدت عثمانیه به دخالت و التجا ایلان ابنای یهودک احفادیدر . بونلرک بروسه ده مقیم قسمی غایت قناعتکار و چالشقان اولوب ( علم ثروت ) ک یالکز مبادله به متعلق اقسامی یعنی صرافلق ، تجارت و دلاللق کی صنایع ایله اشتغال ایدرلر .

اجناسی مختصراً بالاده بیان ایدیلن نفوس دن ماعدا ولایت جایله داخنده قبطیلر دخی موجوددر . بونلرک اکثریسی جرکه نشین اولوب حائر احمیت اولمیان بعض صنایع خسیسه ایله اشتغال ایدرلر . اسان عوام و خواصده بونلره چنکانه دیرلر . معلوم اولدینی اوزره قبطی

نامی بالکر مصرک اہالی قدیمہ واصلیہ سنہ اطلاق اولنوب مملکت مزده بونامہ یاد ایدیلنلر ایسہ عن اصل ہند اہالیسندندر . بونلر بو طرقلرہ ہجرت ایتدکلرندہ . صردن کچمش اولدقلرندن اورانک اہالیسندن اولدقلری ظن ایدلمش وکندولرینہ بوسیدن طولانی قبطنی نامی ویرلمشدر .

سایہ موفقیتوایہ جناب تاجدار اعظمیدہ ۱۳۲۱ سنہ مالیہ سندہ اکل ایدیلان تحریر نقوسہ نظراً منشأ و عادات و اخلاقی بالادہ مختصراً بیان ایدیلان نقوس ولایتک مقداری بر میلیون آلتی یوز طقسان بر بیک ایکی یوز یتمش یدیہ بالغ اولدینی آکلا شلمشدر .

بوندن اول ( ۱۳۰۰ ) تاریخندہ اجرا اولنسان تحریردہ ولایتک نقوس عمومیه سی ( ۱، ۴۳۸، ۲۸۶ ) اولسنہ نظراً یکرمی برسہ ظرفندہ ( ۲۵۲، ۹۹۱ ) نقوسدن عبارت برتراید کورلدیکندن وسایہ سعادت سرمایہ حضرت ظل اللہیدہ نقوس ولایتدہ کوریلان بوترقینک دوام ایدہ جکی مأمول بولندیغندن نقوس مذکورہ نک تقریباً ہر ( ۱۱۹ ) سنہ ظرفندہ تضاعف ایتک استعدادینی حائر اولدینی وتراید وسطیسی سنہدہ ( ۱۲، ۰۴۷ ) دن عبارت بولندیفی آکلا شلمقدہدر . [ ۰ ]

ولایتک مساحتہ سطحیہ سی ۸۱۸۷۸ کیلومترو مربہندن عبارت بولندیغنے نظراً بہر کیلومترو مربعی اراضیہ اصابت ایدن مقدار نقوس ۶۵، ۲۰ در . خداوندگار ولایتی تشکیل ایدن الویہ خمسہ نک ال غلبہ لکلیسی ارطغرل سہجاغیدر ، چونکہ مذکور سہجاغک بہر کیلومترو مربعہ اصابت ایدن نقوس مقداری ۳۴، ۲۷ رادہ سندہ بولندیفی حالہ بروسہ سہجاغندہ عین وسعتدہ کی اراضیدہ تقریباً ۱۵، ۲۷ کشی ساکن بولنقدہ وقرہ سی سہجاغندہ ینہ عین وسعتدہ اراضیہ ۸۹، ۲۵ وکوتاہیہ سہجاغندہ ۶۵، ۱۵ وقرہ حصار صاحب سہجاغندہ دخی ۸۷، ۱۴ نقوس اصابت ایتکدہدر .

ولایت داخلندہ کی قضالک دخی ال غلبہ لکلیسی مدانیہ قضاسیدر . چونکہ بورادہ کی ازدحام نقوس اراضیسک وسعتہ نظراً دیگر قضالردن زیادہدر ، مذکور قضانک بہر کیلومترو مربعہ ۷۲، ۱۰۳ نقوس اصابت ایتدیکی حالہ قضالر میانندہ کثافت نقوسی ال آز اولان اطرانوس قضاسک عین وسعتدہ کی اراضیسنہ ۹۵، ۹ نقوس اصابت ایتکدہدر .

مذکور قضالک مجموع نقوسیلہ بہر کیلومترو مربعہ اصابت ایدن نقوسک مقداری بروجہ آتی بیان اولنور :

[ ۰ ] برتراید بالکر تولداتک و فیاتہ فائق اولسندن نشأت ایتجوب ہر سنہ ولایت داخلندہ اسکان ایدیلہ کلکدہ اولان مہاجرین اسلامیتک دخی بو خصوصدہ دخل وتاثر کلیسی واردر .



پہر کیلو مترو  
مربعہ اصابت ایدن  
مقدار نفوس

مجموع نفوس

|       |        |                 |
|-------|--------|-----------------|
| ۱۷,۹۵ | ۱۴۱۴۱۰ | کوتاہیہ قضاسی   |
| ۲۴,۵۲ | ۸۹۱۴۵  | » عشاق          |
| ۱۰,۸۱ | ۹۰۸۸۰  | » اسکیشہر       |
| ۱۲,۱۵ | ۳۹۸۱۶  | » سماو          |
| ۱۶,۳۸ | ۳۸۴۹۱  | » کدوس          |
| ۱۵,۶۵ | ۳۹۹۷۴۲ | کوتاہیہ سنجاغی  |
| ۲۹,۱۹ | ۷۵۸۹۹  | بیلاہ جک قضاسی  |
| ۲۰,۳۴ | ۵۹۰۱۳  | » سکود          |
| ۳۰,۱۹ | ۶۰۳۸۳  | » اینہ کول      |
| ۳۴,۸۵ | ۴۵۳۰۶  | » یکیشہر        |
| ۲۷,۳۴ | ۲۴۰۶۰۱ | ارطغرل سنجاغی   |
| ۲۳,۸۶ | ۹۵۴۷۶  | قرہ حصار قضاسی  |
| ۱۴,۱۵ | ۹۲۰۲۳  | » صندوقلی       |
| ۱۲,۱۲ | ۳۸۰۱۸  | » بولوادین      |
| ۱۱,۰۹ | ۳۹۹۵۲  | » عزیز یہ       |
| ۱۴,۸۷ | ۲۶۵۴۶۹ | قرہ حصار سنجاغی |

پہر کیلو مترو  
مربعہ اصابت ایدن  
مقدار نفوس

مجموع نفوس

|        |        |               |
|--------|--------|---------------|
| ۵۲,۴۳  | ۱۳۷۶۵۳ | بروسہ قضاسی   |
| ۱۰۳,۷۲ | ۲۴۱۱۵  | » مدانیہ      |
| ۴۰,۶۵  | ۲۵۰۴۱  | » کلیمک       |
| ۴۸,۵۷  | ۳۳۳۹۷  | » بازار کوی   |
| ۲۸,۵۸  | ۵۶۱۱۶  | » کرماستی     |
| ۱۴,۸۵  | ۳۵۲۳۹  | » میخالیج     |
| ۹,۹۰   | ۴۵۷۰۴  | » اطرانوس     |
| ۲۷,۱۵  | ۳۵۷۲۶۵ | بروسہ سنجاغی  |
| ۲۳,۹۵  | ۱۲۵۷۴۰ | بالیکسر قضاسی |
| ۲۸,۶۱  | ۵۴۴۷۸  | » باند رما    |
| ۱۰۰,۳۹ | ۴۵۱۷۶  | » اردک        |
| ۱۷,۰۱  | ۳۴۸۸۵  | » کونان       |
| ۲۶,۹۵  | ۴۰۴۲۶  | » ادرمید      |
| ۱۸,۰۹  | ۲۳۵۲۹  | » برہانیہ     |
| ۹۷,۲۳  | ۲۳۳۰۹  | » ایوالق      |
| ۱۵,۸۶  | ۲۷۹۶۸  | » صندری       |
| ۲۵,۴۵  | ۵۲۶۸۹  | » بالیہ       |
| ۲۵,۸۹  | ۴۲۸۲۰۰ | قرہ سی سنجاغی |

(پہر کیلو مترو مربعہ اصابت ایدن مقدار)

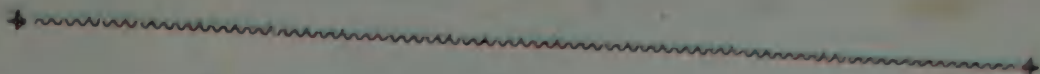
[ ۲۰,۶۵ ]

(نفوس عمومیہ ولایت)

[ ۱,۶۹۱,۲۷۷ ]

نفوس ولایت یوزدہ ( ۸۴,۵۴ ) ی مسلم ، ( ۹,۸۴ ) ی روم ، ( ۴,۶۶ ) ی  
ارمنی ( ۰,۱۳ ) ی قولک ، ( ۰,۰۸ ) ی پروستان ، ( ۰,۲۹ ) ی بلغار ، ( ۰,۰۹ ) ی  
قراق ، ( ۰,۲۵ ) ی موسوی ( ۰,۰۹ ) ی قبطی ، ( ۰,۰۳ ) ی اجنیدر .







پروسه قضاسی مضافاتندن قازيقلي قريه سنده مصارف انشائيه سن والى والى ولايت دوللو رشيد ممتاز پاشا حضرتلرى طرفندن تسويه ايله  
انشا اولنان جامع شريف



ولایتک تقسیمات ملکیہ سی

## ولایتک تقسیمات ملکیہ سی

ولایات شاہانہ میانندہ ایکنجی صنفدن معدود اولان خداوندگار ولایتی ادارہ بش  
سنجاغہ منقسم اولوب ہر برسنجاغی تشکیل ایدن قضا و ناحیہ لک اسملریلہ قریہ لک اعدادی  
بروجہ زیر بیان اولتور :

### مرکز سنجاغی

| قریہ | ناحیہ | اسامی قضا   | اسامی نواحی                 |
|------|-------|-------------|-----------------------------|
| ۱۵۸  | ۰     | بروسہ قضاسی |                             |
| ۳۲   | ۰     | کلیک        |                             |
| ۷۲   | ۰     | میخالیح     |                             |
| ۲۴   | ۲     | مدانیہ      | ترلیہ و امیر علی ناحیہ لری  |
| ۱۴۶  | ۰     | کرماسی      |                             |
| ۱۹۵  | ۲     | اطرانوس     | خرمنجق و کوچک طاغ ناحیہ لری |
| ۳۱   | ۱     | بازار کوی   | جدید ناحیہ سی               |
| ۶۵۸  | ۵     |             |                             |

### ارطغرل سنجاغی

| قریہ | ناحیہ | اسامی قضا     | اسامی نواحی                                                 |
|------|-------|---------------|-------------------------------------------------------------|
| ۱۹۳  | ۵     | بیله جک قضاسی | کوپلی ، یار حصار ، بازار جق ،<br>لفکہ ، کولپازاری ناحیہ لری |
| ۹۵   | ۳     | سکود          | بوزاویوک ، این اوکی ،<br>میخالغازی ناحیہ لری                |
| ۱۱۱  | ۱     | یکشہر         | ازنیق ناحیہ سی                                              |
| ۱۳۴  | ۲     | اینہ کول      | دومانیش و یکیشہ ناحیہ لری                                   |
| ۵۳۳  | ۱۱    |               |                                                             |

## کوٹاہیہ سنجانی

| قریہ | ناحیہ | اسامیٰ قضا    | اسامیٰ نواحی                                                                         |
|------|-------|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| ۴۱۹  | ۸     | کوٹاہیہ قضاسی | اطرافشہر، آلتونطاش، کرہکی،<br>کمش، آرمودایی، ویرانجک،<br>طاوشانلو، اکریکوز ناحیہ لری |
| ۱۶۹  | ۱     | اسکیشہر »     | سیدغازی ناحیہ سی                                                                     |
| ۱۵۴  | ۲     | عشاق »        | بنار و کوکوک ناحیہ لری                                                               |
| ۱۲۵  | ۱     | سماو »        | طاغ آردی ناحیہ سی                                                                    |
| ۸۸   | ۱     | کدوس »        | شاجخانہ ناحیہ سی                                                                     |
| ۹۵۵  | ۱۳    |               |                                                                                      |

## قرہ حصار سنجانی

| قریہ | ناحیہ | اسامیٰ قضا     | اسامیٰ نواحی                    |
|------|-------|----------------|---------------------------------|
| ۱۵۶  | ۲     | قرہ حصار قضاسی | شہود و سنجانلو ناحیہ لری        |
| ۲۳۷  | ۳     | صندقلی »       | شیخلو، کیکار، طازقیری ناحیہ لری |
| ۷۰   | ۱     | عزیزیہ »       | خانبارچین ناحیہ سی              |
| ۳۹   | ۱     | بولوآدین »     | اسحاقلو ناحیہ سی                |
| ۵۰۲  | ۷     |                |                                 |

## قرہ سی سنجانی

| قریہ | ناحیہ | اسامیٰ قضا     | اسامیٰ نواحی                                   |
|------|-------|----------------|------------------------------------------------|
| ۳۲۵  | ۵     | بالیکسری قضاسی | کرہسون، فرط، کبسود، بلاط،<br>بیغادیج ناحیہ لری |
| ۱    | ۰     | آیوالق »       |                                                |
| ۴۸   | ۳     | اردک »         | ایدنچک، پاشالیمانی، مرمرہ ناحیہ لری            |
| ۸۳   | ۲     | باندرمہ »      | قبوطاغی و مانیاس ناحیہ لری                     |
| ۱۰۳  | ۱     | ادرمید »       | آونیہ ناحیہ سی                                 |
| ۷۲   | ۱     | برہانیہ »      | امروڈ آباد ناحیہ سی                            |
| ۷۱   | ۰     | صندرغی »       |                                                |
| ۷۶   | ۰     | کونان »        |                                                |
| ۱۵۱  | ۱     | بالیہ »        | ایورندی ناحیہ سی                               |
| ۹۳۰  | ۱۳    |                |                                                |



﴿ خلاصه ﴾

| لوا         | قضا       | ناحیه     | قره         |
|-------------|-----------|-----------|-------------|
| مرکز سنجابی | ۷         | ۵         | ۶۵۸         |
| » ارطغرل    | ۴         | ۱۱        | ۵۳۳         |
| » کوتاهی    | ۵         | ۱۳        | ۹۵۵         |
| » قره حصار  | ۴         | ۷         | ۵۰۲         |
| » قره سی    | ۹         | ۱۳        | ۹۳۰         |
| یکون        | <u>۲۹</u> | <u>۴۹</u> | <u>۳۵۷۸</u> |





سایه عمرانوایه جناب جهانپانیده ۱۳۲۰ سنه رومیه سنده بروسه ده کشاد اولنان حمیده جاده سنک میدشدن کوروشی

ولایت داخلندہ بولنان طرق مواصلہ حتمندہ معلومات



### ولایت داخلنده بولنان تیموریولاری

سایه عمرانویه جناب جهانباغیده ولایتی تزیین ایدن اسباب و وسائل عمرانیه میاننده تیموریولاری ده شایان ذکر و قیددر .

ولایت داخلنده کی خطوط حدیده ایکی قسمه تقسیم اولنه بیلور : بری مدانیه بروسه به ربط ایدن خطدرکه مبدأ و منتهاسی ، دیگرلری آناتولی و از میر - قصبه و تمیدی و آیدین عثمانلی شرکتلریدرکه بعض اقسامی ولایت داخلنده بولنیور .

ولایتی از زیاده خطوط حدیده به مالک اولان ولایتلردن بری اولمقله برابرینه هر طرفی تیموریولیه یکدیگره مربوط دکلدور . بولازمه عمرانه تعلق ایدن احتیاجک امکان استیفاسنی تأمین ایده جک برتدیر ولایت جلیله جه در دست تذکر و مخایره اولدیغندن بمنه الکرم قریباً مدانیه - بروسه شومند و فرینک دهالرویه تمید و باندرمه - بالیکسر و باندرمه - میخاللیج و بالیکسر - صومه و میخاللیج - بروسه و سائره کی اقسام مهمه ولایتک خطوط حدیده ایله یکدیگرینه ربطیله عمرانی تزیید ایدیه جکی اقوای مأمولدر .

### مدانیه - بروسه تیموریولی عثمانلی شرکتی

خطک تاریخیچه سی . — مدانیه - بروسه تیموریولی ۱۲۹۰ - ۱۲۹۱ سنه لرنده حکومت سنیه جانب عالیشان برمترو آچیقلغنده طار خط اوله رق انشا ایدلمش ایسه ده اوزمان ایشلدیله میهرک برچوق سنه لر علی حاله ترک ایدلمش و ۱۲ رجب سنه ۱۳۰۸ تاریخی فرمان عالیشان ایله بو خطک ینه برمترو آچیقلغنده اوله رق ترمیم انشاسی و ایشلدلمسی امتیازی موجود اعمالات و ادواته مقابل خزینه جلیله به اوتوز بیك عثمانلی آلتونی ویرمک شرطیله و فرمان عالیشان تاریخندن اعتباراً طقسان طقوز سنه مدتله موسیو ژورژ ناکما کرسه احسان بیورلمشدر . انشآت و تعمیراته ۲۶ مایس سنه ۱۳۰۷ و ۸ حزیران سنه ۱۸۹۱ تاریخنده مباشرت اوله رق کدرکاهده بعض تعدیلات ده اجرا ایدلمش و ۵ حزیران سنه ۱۳۰۸ و ۱۸ حزیران سنه ۱۸۹۲ ده رسم کشادی اجرا اولمشدر . خطک مجموع طولی ۴۱ کیلومتر و ۷۸۰ متر و خط ایله واقف و تفرعاتنک اشغال ایتدیکی اراضی تقریباً ۲۷ هکتاردور .

خط مذکور مدانیته سطح بحردن ۲,۴۰ مترو ارتفاعدن بدأ ایله ۱۰ کیلومتر  
 ۴۱۶ نجی متروده کی بورکی موقفنه قدر بمادیاً یوکسله رک موقف مزبور عموم خطک ال  
 مرتفع نقطه سی اولوب سطح بحردن ۲۱۷ مترو ارتفاعه مالکدر. واورادن اعتباراً ۲۲ کیلومتر  
 ۴۳۶ نجی متروده کی قوری موقفنه قدر تدریجاً اینه رک ۶۸,۲۲ مترو ارتفاعه تنزل ایدر ؛  
 قوریدن افقی بر استقامت تعقیب ایتدکن صکره اوتوز برنجی کیلومتروده ۱۳۶,۳۰ مترو  
 ارتفاعه واصل اولور . مذکور خط بونقطه دن اعتباراً بورادن تکرار تنزله باشلایه رق  
 ۳۶ نجی کیلومتروده کائن عجملا رستا-یوننده حائر اولدینی ارتفاع ۴۰, ۱۰۰ و ۳۸ کیلومتر  
 ۶۴۸ متروده کی ( بروسه بکلمه ) استاسیوننده ۱۲۰,۷۵ مترودن عبارتدر . خطک منتهاسی  
 اولوب ۴۱ کیلومتر ۱۱۲,۷۵ متروده بولنان بروسه موقفنده کی سطح بحردن ارتفاعی  
 ۱۵۲ مترودر .

قوللانیلان چایک رایلرک هر مترو طولی یکر می بش کیلو غرامدر . خط اوزرنده  
 موجود اعمالات صنایعه ایکسی بیوک ، اون اوچی کوچک اولق اوزره اون بش معدنی  
 وابعاد مختلفه ده اون درت کارگیر کوبری ایله طمسان ایکی منفذ و آلتی استاسیوندن عبارتدر .

### خط مذکورک موقفلرله آزارنده کی مسافه

| موقفلرک اسامیسی |         | یکدیگرینه مسافه سی |         | موقفلرک اسامیسی |         | یکدیگرینه مسافه سی |         |
|-----------------|---------|--------------------|---------|-----------------|---------|--------------------|---------|
| متر             | کیلومتر | متر                | کیلومتر | متر             | کیلومتر | متر                | کیلومتر |
| مدانیته         | ۰       | عجملا              | ۵۸۸,۳۲  | ۱۳              | ۰       | ۰                  | ۰       |
| بورکی           | ۴۱۵,۵۵  | بروسه (بکلمه سی)   | ۶۲۴, ۴  | ۲               | ۱۰      | ۰                  | ۰       |
| قورو            | ۲۰,۶۳   | بروسه              | ۴۶۴,۲۱  | ۲               | ۱۲      | ۰                  | ۰       |

مصارف . — موجود خطک ترمیم انشاسی ایچون یوز قرق بش بیک آلتی یوز  
 الی ایرا صرفیات وقوع بولمشددر . بونک مفرداتی بروسه آتیدر :

ایرای عثمانی

عدد

|                                |        |
|--------------------------------|--------|
| عملیات ترابیه ایچون            | ۲۳۲۸۳  |
| ( رای ) چلیک چوقلر ایچون       | ۵۸۵۹۶  |
| کوبری و منفذلر ایچون           | ۲۱۵۵۳  |
| موقف ابیه سی ایچون             | ۱۴۸۰۲  |
| لوقوموتیو و واغون و سائر ایچون | ۱۹۶۰۳  |
| مصارف متفرقه                   | ۷۸۱۳   |
| یکون                           | ۱۴۵۶۵۰ |



ادوات متحرکه . — وجود ادوات متحرکه اون لو تو ووتیو و اون درت یولجی واغونیه الی عدد بولک و اغونندن عبارتدر . ماکه لردن دردی شمذیک معطل طور مقدمه اولوب بالکر آلتیسی سیرو و فرایتمکده در .

۱۹۰۰ - سنه - نندن ۱۹۰۵ سنه سی نهایتیه

قدر الی - سنه لک بعض معلومات - تاتسیتییه :

نقل ایدیلان

یولجی

امتعه

طونیلانوسی

عددی

سنه

۱۹۸۴۳

۶۴۹۴۲

۱۹۰۰

۲۶۴۷۰

۶۰۷۲۲

۱۹۰۱

۳۰۰۶۴

۵۷۹۹۱

۱۹۰۲

۳۲۰۱۳

۵۷۹۷۱

۱۹۰۳

۳۱۰۳۲

۶۸۹۱۰

۱۹۰۴

۳۵۳۹۴

۶۲۱۰۹

۱۹۰۵

مدانیه اسکله سی دمیر یولک متمماتندن

اولوب حاصلاتی بالاده کی حاصلات میانیه

ادخال اولنش و بونک آتی سنه لک مقداری

بروجه آتی بولنشدر :

فرائق

سنه

۲۳۳۸۰

۱۹۰۰

۲۶۰۳۴

۱۹۰۱

۲۶۹۶۹

۱۹۰۲

۲۸۴۷۵

۱۹۰۳

۲۸۸۳۸

۱۹۰۴

۲۹۲۸۳

۱۹۰۵

حاصلات سنویه . — خطک بدایت

کشادی اولان ۱۸ حزیران - سنه ۱۸۹۲

تاریخندن ۱۹۰۵ - سنه سی نهایتیه قدر حاصلات

سنویه سی مین جدولدر :

حاصلات

بهر کیلو مترویه  
اصابت ایدن

س فرائق

سنه

۳۰۱۶,۰۰

۱۲۶۶۷۷

۱۸۹۲

۵۷۵۴,۲۷

۲۴۱۶۸۰

۱۸۹۳

۵۳۲۶,۸۵

۲۲۳۷۸۲

۱۸۹۴

۵۱۵۰,۳۷

۲۱۶۳۱۵

۱۸۹۵

۵۱۸۳,۶۲

۲۱۷۷۱۲

۱۸۹۶

۵۰۷۰,۰۱

۲۱۲۹۴۰

۱۸۹۷

۵۹۸۸,۹۲

۲۵۱۵۳۵

۱۸۹۸

۶۷۵۵,۸۰

۲۸۳۷۴۵

۱۸۹۹

۶۰۵۳,۳۷

۲۵۴۲۴۱

۱۹۰۰

۶۶۸۶,۳۷

۲۸۰۸۱۳

۱۹۰۱

۶۹۴۹,۴۹

۲۹۱۸۷۸

۱۹۰۲

۷۵۹۲,۵۲

۳۱۲۱۴۰

۱۹۰۳

۷۷۷۴,۲۱

۳۱۹۶۱۹

۱۹۰۴

۸۰۸۵,۳۱

۳۳۲۴۱۰

۱۹۰۵

حکومت سنیه قومیسر لکندن تبلیغ اولنان اشبو جدولک مندر جاتندن آکلاشلدینی وجهله مدانیه - بروسه تیموریولی خطنک حاصلات عمومیه سی هر سنه برنسبت متزاید ایله ترقی ایدره لکچن ۱۹۰۵ سنه میالادیه سنده کی حاصلاتک مقداری (۳۳۲۴۱۰) فرانقه بالغ اولمش و بوحانجه هر کیلومتر ویه سکر بیک فرائق راده سنده بر مقدار اصابت ایتشد که طار خطلی و محدود المسافه بر تیموریولی ایچون بودرجه حاصلاتک وقوعی شایان ممنونیت و سایه عمر انوایه حضرت پادشاهیده ولایتجه سنه بسنه حاصل اولان تزیاید معموریتیه بر دلیل و حجتدر .





سایه موریتوایه جناب جهاننایده بوسه کشاد و ۱۱۰۰ قرواقی قسمی انشا ایدامش اولان مجیدیه جاده وسیعیه



شرکتک باشلیجه ادارهلری بروجہ آتیدر :

بروکسلده : قونقره جاده-سنده نومرو ۳۳

پارسده : اوپر » » ۸

در سعادتده : بک اوغلندہ بهراپالاس اوتلندہ

۰۰

### آناطولی عثمانلی تیموریولی

آناطولی شومندوفر خطنک حیدر پاشادن اذمیده قدر ممتد اولان قسمی طوغریدن طوغری به جانب حکومت سنیهدن انشا ایدلمش وبرمدت کاه دولتهجه، کاه ایجار صورتیله ایشله دیلرک نهایت ۱۸۸۹ سنه-سنده آناطولی تیموریولی عثمانلی شرکتی تسلیمیه ایدیلن قومپانییه، امتیازی عہدہ-سنه ویریلان دیگر خطوطه علاوہ اولنق و آنلرله برلکده طقسان طقوز-سنه ختامندہ دولته قالمق اوزرہ ساتلمشدر. امتیازک تاریخ اعطاسندن ۱۸۹۲ سنه-سنه قدر بوخط انقریه ایصال اولنهرق ایشلمکک باشلادلدی.

مذکور آنقرہ قسمنک ۱۸۹۲ سنه-سنده حاصلات غیر صافیہ سی ۱۱۵,۷۹۷ و ۱۹۰۵ سنه-سنده دخی ۴۳۳,۳۱۴ ایرایه چیقمشدر. حاصلات مزبورہ بویکی تاریخ آره-سنده تحولات کثیریه اوغرامش ایسهده اے دون حاصلاتله اے زیادہ حاصلات ویرن درت-سنه نک وسطیسی آلنهرق یاپیلان مقایسهده حاصلات غیر صافیہ ۱۴۸,۷۸۰ لیرادن ۳۳۵,۶۵۳ لیرایه صعود ایتدیکی تحقق وبوکا نظر آبدایت تأسسندہ کی حاصلاتہ نسبتاً صوک سنه لرک حاصلاتی ایکی اوج مثلی آرندیغی تین ایشدر. ایشبو خطک ۱۵۷ کیلو مترواق قسمی خداوندکار ولایت جلیله سی داخلندہ اولوب متباقیسی انقرہ ولایتله شهراماتی واذمید سنجانی داخلندہ در. آناطولی شومندوفر خطنک اسکیشهر - قونیہ قسمنه کلنجه بونک دخی ۱۸۹۳ ده انشا آتہ مباشرت ایدلمش و ۱۸۹۶ ده قونیہ به واصل اولهرق تمامیلہ ایشلمکک باشلامشدر. بونکده اے دون حاصلاتله اے چوق حاصلاتی اولان بشر-سنه نک وسطیسی آندقدہ : دون حاصلات غیر صافیہ نک وسطیسی ۶۸۹۱۰ و زیادہ حاصلات غیر صافیہ نک وسطیسی دخی ۱۳۱۰۵۴ لیرا راده-سنده اولدیغندن بدایت تأسیسندن شمدی به دکن تزايد نسبتی تقریباً ایکی مثلی راده-سنده در. بوقسمک دخی ۲۴۷ کیلو مترواق مقداری ولایت داخلندہ در.

آناطولی تیموریولی عثمانلی قومپانییه سنه امتیازی احسان اولنان خطوطدن حیدر پاشادن انقریه قدر اولان ۵۷۸ کیلومتر و ۷۱۱,۸۵۰ مترو ایچون کیلومتر و باشنه تقریباً (۱۴,۲۵۲) واسکیشهر دن قونیہ به ممتد اولان (۴۴۴) کیلو مترواق قسم ایچون دخی کذلک کیلومتر و باشنه (۱۳,۸۲۳) فرائق حاصلات غیر صافیہ تأمین ایدلمشدر.

خط مذکور دن آقره قسمنك ولایت داخنده کی واقفی

| موقفلرک-امامیسی |         | یکدیگرینه مسافه سی |         | موقفلرک-امامیسی |         | یکدیگرینه مسافه سی |         |
|-----------------|---------|--------------------|---------|-----------------|---------|--------------------|---------|
| متر             | کیلومتر | متر                | کیلومتر | متر             | کیلومتر | متر                | کیلومتر |
| ۰               | ۰       | ۰                  | ۰       | ۰               | ۰       | ۰                  | ۰       |
| ۷۰,۷۹           | ۱۴      | ۶۰۶,۲۲             | ۱۴      | ۷۷۳,۲۸          | ۱۸      | ۸۴۰,۱۵             | ۱۶      |
| ۷۷۲,۵۶          | ۱۷      | ۳۱۰,۷۸             | ۱۴      | ۷۰۶,۲۴          | ۱۶      | ۹۸۰,۴۵             | ۱۸      |
|                 |         | ۵۳۱,۱۵             | ۲۲      |                 |         |                    |         |

خط مذکور دن قونیه قسمنك ولایت داخنده کی واقفی

|        |    |        |    |        |    |        |    |
|--------|----|--------|----|--------|----|--------|----|
| ۰      | ۰  | ۰      | ۰  | ۰      | ۰  | ۰      | ۰  |
| ۲۴۴,۰۰ | ۲۳ | ۳۳۹,۶۵ | ۱۶ | ۶۳۴,۶۵ | ۲۱ | ۸۴۶,۷۰ | ۲۶ |
| ۹۹۵,۳۵ | ۳۱ | ۴۵۸,۷۵ | ۱۹ | ۶۳۱,۳۰ | ۱۹ | ۵۸,۶۵  | ۳۶ |
| ۷۴۹,۱۵ | ۱۴ | ۳۰۸,۴۰ | ۱۳ | ۴۴۰,۶۵ | ۱۳ | ۳۴۵,۳۰ | ۱۲ |

کو تاهیه شعبه سی

|   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ۰ | ۰ | ۰ | ۰ | ۰ | ۰ | ۰ | ۰ |
|   |   |   |   |   |   |   |   |

ازمیر - قصبه وتمدیدی عثمانلی تیموریولی

ازمیر - قصبه وتمدیدی عثمانلی تیموریولی ازمیر دن حرکت وکدیز نهری اووه سنی تعقیب ایله منمن ، مغنیا ، قصبه ، صالحی والاشهر قضاالرندن مرورایتدکدن ویکرمی برتونل و اوچ جیم تیمور کوپریدن کجکدن صکره صاری قیا ویللی دره داغلری اوزرینه صعود ایدر - بویایلاده دخی برخیلی تپه لر دولاشه رق واشمه ، عشاق قضاالرینه اوغرایه رق قره حصاره واصل اولور . ازمیرله قره حصار بیننده کی طول طریق درت یوز یکر می کیلو مترودر . خط مذکورک ازمیر دن بیرون آباد ناحیه سنه و مغنیا سدن صومه یه تمتد ایکی شعبه سی موجوددرکه برنجیسی بش وایکنجیدی طقسان ایکی کیلو مترودر . خط مذکور بری شعباتیلله برابر ازمیر دن الاشهره و دیگر ی الاشهر دن قره حصاره تمتد اولمق اوزره ایکی قسمة منقسمدر . مقدا انشا ایدمش اولان برنجی قسم حکومت سنیه نك مالی اوله رق



شمدیکی شرکتہ ایجار ایدلمشدر . بوقسمک حاصلات غیرصافیہ سنویہ سنک نصفی بدل ایجار اولمق اوزره حکومت سنہیہ عائد ونصف دیگری شرکتک ایشلمه وتعمیرات مصرفه مقابلدر . الاشهردن قره حصاره متمد وایکی یوز اللی ایکی کیلو متروندن عبارت ایکنجی قسمک انشاسی وایشلمسی امتیازی ۵ شعبان سنه ۱۳۱۰ و ۱۰ شباط سنه ۱۳۰۸ تاریخنده طقسان طقوز سنه مدتله موسیو ژورژ ناکلما کرسه اعطا بیورلمش وهومی الیه طرفندن بر عثمانلی آنونیم شرکتہ دور ایدلمشدر . جانب حکومت سنہدن بوایکنجی قسمک حاصلات غیرصافیہ سنویہ سی کیلو مترو باشنه سکر یوز اوتوز عثمانلی لیراسی ویتش آلتی غروش تأمین بیورلمشدر . حاصلات مذکورہنک حد وسطیسی بومقداری تجاوز ایتدیکی تقدیرده فضله سنک یوزده یکر می بشی وحاصلات کیلو مترو باشنه طقوز یوز آلتش یدی عثمانلی آلتوتی تجاوز ایتدیکی حالده دخی تأمینات آقچہ سنک فضله سندن کیلو مترو باشنه یکر می ایکی لیرا تفریق اولندقدن صکره متبایسنک یوزده قرقی حکومت سنہیہ عائد اوله جقدر . بوایکنجی قسمک انشا آتہ ۶ تشرین اول سنه ۱۳۱۱ تاریخنده بدأ اولنہ رق ۱۳۱۳ سنہ سنک کانون اولنک اوچنده تماماً اکیال ایدلمشدر . قسم مذکور آیدین خداوندکار ولایتلری حدودینه مصادف اینای استاسیوتی متعاقب خداوندکار ولایت جلیله سی داخلمه کیرہرک قره قیو، عشاق، قباقر، بناز، اوطوراق، طوملی بیکار، کوچک کوی وبال محمود ووقلرندن بالورور قره حصاره متمد اولور . خط مذکورک خداوندکار ولایت جلیله سی داخلمه کی قسمی یوز آلتش بش کیلو مترودر . عشاقده برر کیجه قالمق اوزره از میرله قره حصار بیننده یولجی واشیا واغونلرندن مرکب یوہیہ برر مختلط قطار عزیمت وعودت ایدر . از میرله قره حصار بیننده هفته ده بردفعه طوغرو قطارک سیر وسفر ایتدیلمسی دردست ترتیدر . بونلردن ماعدا یالکز اشیا نقلنه مخصوص اختیاری قطارلرده حرکت ایتکدهدر . خط مذکورده اوتوز اوچ عدد لوقوموتیو ویوز اللی بش عدد یولجی عربہ سی وسکر یوز آلتش بش عددده مختلف جنسدن اشیا واغونی موجوددر .

از میر - قصبه وتمدیدی تیمور یولنک ولایت داخلمندہ کی واقفی

| یکدیگرینه مسافہ سی |        | موقفلرک اسامیسی | یکدیگرینه مسافہ سی |        | موقفلرک اسامیسی |
|--------------------|--------|-----------------|--------------------|--------|-----------------|
| کیلو مترو          | مترو   |                 | کیلو مترو          | مترو   |                 |
| ۱۲                 | ۵۷۶,۳۰ | طوملی بیکار     | ۰                  | ۰      | قره قوی         |
| ۱۴                 | ۲۸۵,۸۵ | کوچک کوی        | ۱۵                 | ۱۹,۹۰  | عشاق            |
| ۲۳                 | ۶۹۸,۴۰ | بال محمود       | ۱۶                 | ۳۴۹,۶۰ | قباقر           |
| ۱۰                 | ۸۰۹,۸۰ | کچیک حامی       | ۲۴                 | ۴۹,۰۰  | بناز            |
| ۱۳                 | ۳۴۴,۸۰ | افیون قره حصار  | ۱۸                 | ۴۳,۹۰  | اوطوراق         |

خط مذکور ۱۹۰۱ سنه سی عموم واردات غیر صافیه سی ۲۳,۳۵۷,۴۴۸ غروشه بالغ اولوب مبالغ مزبورده دن ۴,۰۰۷,۰۸۰ غروشی ولایت جلیله داخلنده کی موافقک حاصلاتیدر .

۱۹۰۲ سنه سی واردات غیر صافیه سی دخی ۳,۹۲۵,۲۶۲ غروشی ولایت جلیله داخلنده کی قسمته عائد اولمق اوزره ۲۳,۷۸۳,۷۴۵ و ۱۹۰۳ سنه سی واردات غیر صافیه سی کذا ۳,۷۶۳,۹۱۲ غروشی موافق مذکورده عائد اولمق اوزره ۲۴,۷۸۴,۸۹۹ و ۱۹۰۴ سنه سنده دخی ۷,۱۲۰,۹۰۲ غروشی ینه مذکور موقفلردن حاصل اولان مبالغدن عبارت بولمق اوزره ۲۵,۷۲۱,۷۱۴ غروشه بالغ اولمشدر .

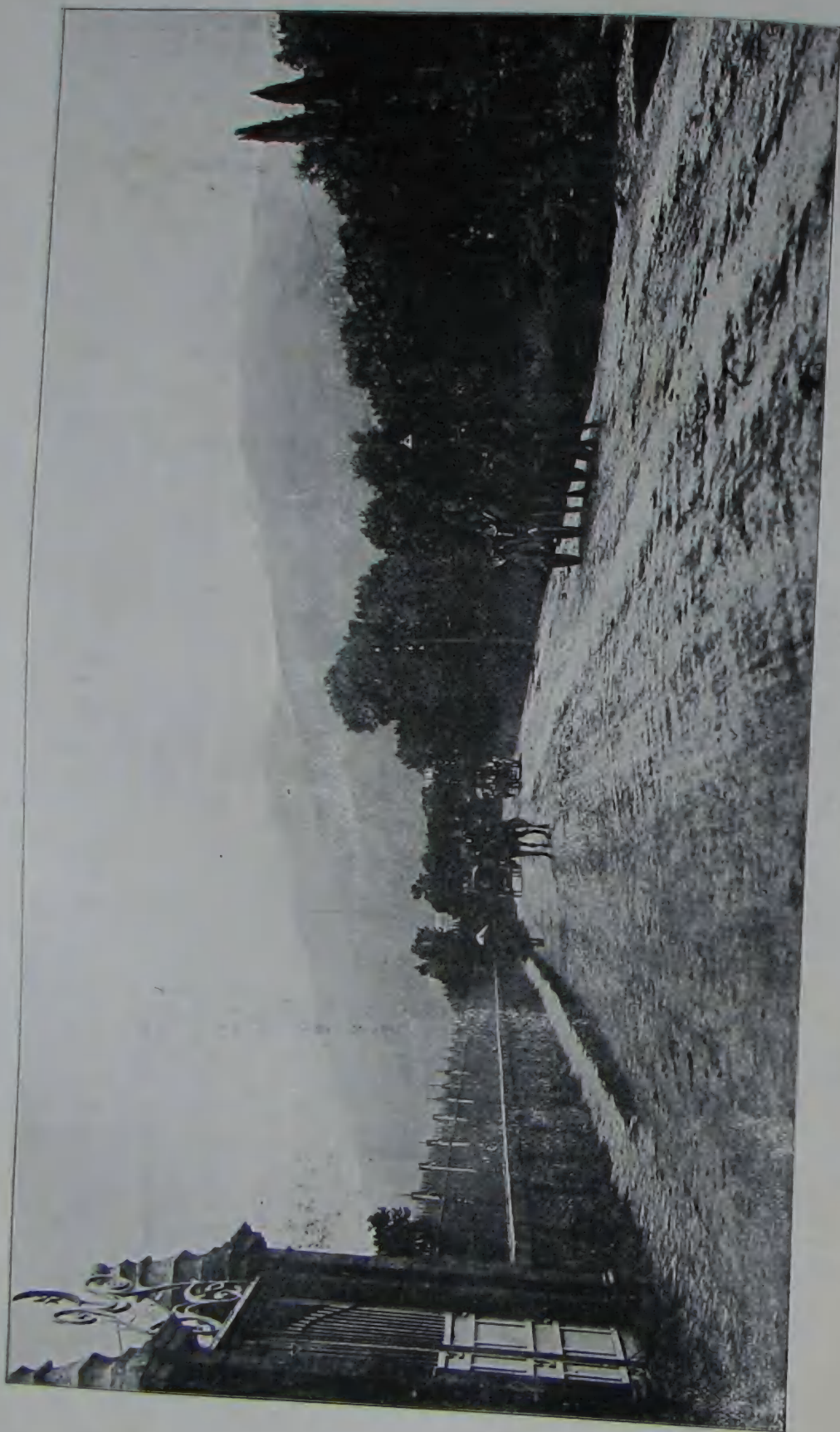
### آیدین عثمانلی تیموریولی

آیدین عثمانلی تیموریولی از میردن ولایت جلیله داخلنده کان اولان دینار و چوریه منتهی اولوب مجموع طولی (۳۱۵,۷۵) انگلیز میلندن یعنی تقریباً ۵۱۶ کیلومترودن عبارتدر . مذکور تیمور یولنک قسم اول واصلیسی اولان از میر - آیدین خطی  $۸۰ \frac{۳}{۴}$  انگلیز میلی اوزونلقنده اولوب مدت امتیازیه سی بیک طقوز یوز اون سنه سنده ختام بولمق اوزره امتیازی اللی سنه ایچون آیدین عثمانلی تیموریولی قومپانیه سی نامنده کی شرکته احسان بیورلمش و حاصلات غیر صافیه سی یوز اون ایکی بیک انگلیز لیراسنه تأمین ایدلمشدر . بالآخره مذکور خطک برادیسودن بوجهیه وغازی امیردن سیدی کویه و آیدیندن سیرایکویه و طوربالیدن تیرهیه قدر اولان و مجموعی ۹۵ انگلیز میلندن عبارت بولنان قسملرک امتیازی دخی مذکور شرکته احسان بیورلمش و مدت امتیازی خط اصلینک مدتیه برلکده منقضى اولمق و تأمینات ایچمسی دخی خطک مجموعی ایچون حد اعظمی اوله رق اوتوزدردت بیک انگلیز لیراسنه تنزیل ایدلمک بوبابده کی مقاوله نامه نك جمله شرائطندن بولمشدر .

حکومت سنیه ایله شرکت مزبوره بیننده منعقد ۳۰ نیسان سنه ۱۸۸۸ تاریخلی دیگر بر مقاوله موجبجه سیرایکویدن دیناره ، چتالدن اوده مشه ، بلاط جقدن سوکویه ، نهجه لیدن دگرلییه ، سولیدجدن چیوریه منتهی شعبه لرك امتیازی ده مذکور قومپانیه یه ترك واعطا اولته رق آیدین عموم خطنک مدت امتیازیه سی ۱۹۳۵ سنه سنه دکین تمیدد ایله تأمینات ایچمسی بستیون قطع ایدلمشدر .

عموم خطک ۱۹۰۴ سنه سنه عائد واردات غیر صافیه سی (۸,۱۰۴,۲۰۶) فراقندن عبارت اولوب بهر کیلو مترو باشنه (۱۵,۷۰۶) فرائق حاصلات غیر صافیه اصابت ایشدر .





چکرکہ جادہ سنک بر قسہ





خطک ۱۹۰۲ سنہ سی عموم واردات غیر صافیہ سی ۷,۴۳۵,۳۳۵ فرانق رادہ سنده  
اولوب بہر کیلو مترو سنہ ۱۴,۳۷۳ و ۱۹۰۱ سنہ سی واردات عمومہ سی دخی  
۷,۸۱۸,۰۳۳ فرانق اولوب کیلو مترو باشنہ ۱۵,۱۵۳ فرانق اصابت ایتشدہ .

ازمیردن دینارہ قدر اولان خطک ولایت داخاندہ کی قسمی

| موقف لک اسامیسی |  | یکدیکرینہ مسافہ سی |          | موقف لک اسامیسی |  | یکدیکرینہ مسافہ سی |          |
|-----------------|--|--------------------|----------|-----------------|--|--------------------|----------|
|                 |  | متر                | کیلومترو |                 |  | متر                | کیلومترو |
| باش چشمہ        |  | ۰                  | ۰        | اوجیلر          |  | ۶۹۰,۰۰             | ۱۵       |
| چارداق          |  | ۲۶۶,۰۰             | ۱۱       | سودلاج          |  | ۸۷۰,۰۰             | ۱۲       |
| آپا             |  | ۷۱۰,۰۰             | ۱۹       | دینار           |  | ۱۱۵,۰۰             | ۲۰       |

چوریل شعبہ سی

|          |  |        |    |          |  |        |   |
|----------|--|--------|----|----------|--|--------|---|
| سودلاج   |  | ۰      | ۰  | انجہ کوی |  | ۷۵۳,۰۰ | ۸ |
| صوندورلی |  | ۰۰۰,۰۰ | ۱۵ | چوریل    |  | ۸۳۸,۰۰ | ۶ |



ولایت داخلندہ وجودہ کتوریلان

| اسامی طرق                                            |   | داخل ولایت دہ کی | پایلان طریقہ |
|------------------------------------------------------|---|------------------|--------------|
|                                                      |   | طریقہ عموم       | تسویہ تریبہ  |
|                                                      |   | طولی             | طولی         |
|                                                      |   | متر و کیلو       | متر و کیلو   |
| جدیدہ ، مجیدہ ، قصر ہمایون ، عشقہ - نمازگاہ -        | { | ۱۹۰۰۴۰           | ۱۸۰۴۵۰       |
|                                                      |   | ۱۸۰۰۹۲۰          | ۶۷۰۴۵۰       |
| تقرج - جزہ بک - مرادہ ، چکرکہ ، بجملر و محمودیہ طریق |   | ۹۳۰۲۶۰           | ۹۳۰۲۶۰       |
| بروسہ اطراف اوس خرمہ جی طوشانی کوتاہیہ طریق          |   | ۴۱۰۸۰۰           | ۲۹۰۷۰۰       |
| بروسہ - میخانچ - بادرہ طریق                          |   | ۶۰۲۱۰            | ۶۰۲۱۰        |
| میخانچ - کرمانی - صومغری                             |   | ۷۴۰۲۷۰           | ۷۴۰۲۷۰       |
| آبولیوند شعبہ سی                                     |   | ۲۵۰۰۰۰           | ۰۰۰۰۰        |
| بروسہ - مدانیہ - تریہ - قرہ آغاچ طریق                |   | ۸۳۰۷۱۰           | ۸۳۰۷۱۰       |
| بروسہ - قندار - قورشونلی                             |   | ۲۴۰۱۰۰           | ۲۴۰۱۰۰       |
| بروسہ - کلیک - بیکشہر                                |   | ۳۱۰۰۰            | ۳۱۰۰۰        |
| کلیک طریقہ - بازار کوی - یانہ                        |   |                  |              |
| مدانیہ - برغوس و ہیسہ بولی شعبہ سی                   |   | ۳۶۷۰۱۰۰          | ۳۶۷۰۱۰۰      |
| بروسہ - کستل - اینہ کول - بوزاویوک - کوتاہیہ - قرہ   | { | ۱۱۰۰۸۴۰          | ۱۱۰۰۸۴۰      |
| حصار - قویہ حدودی                                    |   | ۱۲۰۲۳۰           | ۱۲۰۲۳۰       |
| کستل - بیکشہر - بیلاجک - قرہ صو                      |   | ۵۵۰۰۱۰           | ۳۷۰۰۴۰       |
| لقکہ ، این اوکی ، اسکیشہر ، کوتاہیہ و قرہ حصار       | { | ۱۰۷۰۱۰۷۰         | ۶۴۰۷۵۰       |
| استامبیون طریقہ                                      |   | ۱۱۶۰۵۱۰          | ۹۵۰۶۴۰       |
| بیلاجک - سکود - جقور حصار استامبیون طریقہ            |   | ۶۰۸۷             | ۶۰۸۷         |
| بوزاویوک - جقور حصار - اسکیشہر - چقنہ لر             |   | ۱۲۰۷۵۰           | ۶۰۸۲۰        |
| دومانچ - اینہ کول - بیکشہر - ازلیق - مکہ جہ          |   | ۳۷۰۹۰۰           | ۱۰۰۰۶۰۰      |
| بیلاجک فصہ سندن سکود طریقہ قدر                       |   | ۴۰۰۲۰۰           | ۴۰۰۲۰۰       |
| بیلاجک - وزیرخان استامبیون طریقہ                     |   | ۳۶۰۵۰۰           | ۳۶۰۵۰۰       |
| بیلاجک - کولیا زاری ولایت داخلی                      |   | ۱۴۳۰۵۰۰          | ۱۴۱۰۷۰۰      |
| اسکیشہر - سفاریہ (ایلیجہ)                            |   | ۱۱۹۰۰            | ۱۱۹۰۰        |
| آنتون طاش - طوملی بیکار استامبیونی                   |   | ۵۰۸۵۰            | ۵۰۸۵۰        |
| کوتاہیہ - کدوس - عشاق ولایت داخلی                    |   | ۷۰۰۸۰            | ۷۰۰۸۰        |
| عشاق ، بنار استامبیونی                               |   | ۳۷۰۸۷۰           | ۳۷۰۸۷۰       |
| کوپاک - اینی استامبیونی                              |   |                  |              |
| آنتون طاش - چکورلر استامبیونی                        |   |                  |              |
| سماو - کدوس طریقہ                                    |   |                  |              |

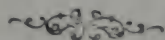


## شوسہ لریلہ آثار نافعہ سائرہ

| ایستاد دیوار لری |               | اعمالات صناعیہ |                |                    |              | میل                | ہیلا           |                | عرضی<br>منرو |
|------------------|---------------|----------------|----------------|--------------------|--------------|--------------------|----------------|----------------|--------------|
| خرجلی<br>طولاً   | قوری<br>طولاً | قایسلر<br>عدد  | کار کیر<br>عدد | نیم کار کیر<br>عدد | اخشاب<br>عدد | عمومی لری<br>یوزدہ | اصغری<br>یوزدہ | اعظمی<br>یوزدہ |              |
| ۳۲۷              | ۱۰۳           | ۷۱             | ۶۰             | ۱۰                 | —            | ۲۱۵۵               | ۰              | ۶              | ۷-۹-۱۲       |
| ۳۷۰              | ۱۰۲۵          | ۱۸۷            | ۹۸             | ۲۷                 | —            | ۳۱۰۰               | ۰              | ۷              | ۶            |
| —                | ۳۰۰۰          | ۵              | ۱۳۰            | ۸۸                 | —            | ۲۱۴۲               | ۱              | ۵              | ۶-۷          |
| —                | ۲۰۰           | ۱              | ۸۰             | —                  | ۲            | ۲۱۰۵               | ۰              | ۴              | ۶            |
| —                | —             | —              | ۴              | —                  | ۱            | ۲۱۴۲               | ۰              | ۵              | ۵            |
| ۵۳۷              | ۴۲۰           | ۱۷             | ۱۲۳            | ۷                  | ۱            | ۲۱۷۴               | ۰              | ۷              | ۵۱۶۹         |
| —                | —             | —              | —              | ۱                  | —            | ۲۰۷۴               | ۰              | ۷              | ۶            |
| ۲۶۰              | ۴۰            | ۵              | ۱۲۵            | ۴۳                 | —            | ۲۱۴۷               | ۰              | ۷              | ۷-۸          |
| ۴۲۰              | ۱۷۵           | ۲۳             | ۶۳             | ۱                  | —            | ۲۱۰۵               | ۰              | ۵              | ۶-۷          |
| —                | —             | —              | ۶              | ۲                  | —            | ۱۱۲۹               | ۰              | ۲              | ۳-۵          |
| ۶۰۰              | ۲۵۲۰          | ۴۷             | ۶۰۹            | ۴۶                 | ۲۶           | ۲۱۹۰               | ۰              | ۸              | ۷-۹          |
| ۶۸۵              | ۱۳۷۷          | ۱۹             | ۲۲۵            | ۲۰                 | —            | ۲۱۷۴               | ۰              | ۷              | ۷            |
| —                | ۴۷            | ۱              | ۳۰             | ۲                  | —            | ۲۱۳۰               | ۰              | ۶              | ۷-۸          |
| ۵۵               | ۱۵۵           | ۳              | ۴۱             | ۳                  | —            | ۲۱۹۰               | ۰              | ۸              | ۶-۷          |
| —                | —             | —              | ۷۲             | ۳                  | —            | ۲۱۵۰               | ۰              | ۶              | ۷            |
| ۱۲۵              | ۲۳۷           | ۵۳             | ۹۱             | ۶۳                 | ۱            | ۳۱۰۰               | ۰              | ۹              | ۶            |
| —                | ۱۴۰           | ۲              | ۱۳             | ۴                  | —            | ۵۱۰۰               | ۱              | ۸              | ۷            |
| —                | —             | ۱۱             | —              | ۳                  | —            | ۳۱۰۰               | ۰              | ۹              | ۴۱۵۰         |
| —                | —             | —              | ۱۶             | ۱                  | —            | ۲۱۹۰               | ۰              | ۸              | ۶            |
| —                | —             | —              | ۸              | —                  | —            | ۲۱۷۴               | ۰              | ۷              | ۶            |
| —                | —             | ۱۱             | ۳۱             | ۴                  | —            | ۲۱۵۵               | ۰              | ۶              | ۶            |
| ۳۷۱              | ۱۱۲۷          | ۱۲             | ۲۶۰            | ۱۶۶                | ۱            | ۲۱۵۵               | ۰              | ۶              | ۷            |
| —                | ۴۰            | —              | ۷              | —                  | —            | ۱۱۲۹               | ۰              | ۲              | ۹            |
| —                | —             | ۳              | ۷              | ۱                  | —            | ۲۱۵۵               | ۰              | ۶              | ۵            |
| —                | —             | ۱              | ۸              | ۱                  | —            | ۲۱۵۵               | ۰              | ۶              | ۶            |
| ۱۴۸۰             | ۱۰۷۶          | ۲۷             | ۹۵             | ۹                  | —            | ۲۱۵۵               | ۰              | ۶              | ۶            |

| اسامی طرق                                              |                                           | داخل ولایتده کی | یاپیلان طریق |              |
|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------|--------------|--------------|
|                                                        |                                           | طریق عموم       | شوسه         | تسویه ترابیه |
|                                                        |                                           | طول             | طول          | طول          |
|                                                        |                                           | متر و کیلار     | متر و کیلو   | متر و کیلو   |
| قره حصار صاحب (جورجه) - صندوقی - دینار - اسپارته حدودی |                                           | ۱۰۹۰۵۰۰         | ۷۴۰۸۵۰       | ۱۳۰۸۳۰       |
|                                                        |                                           | ۲۸۰۳۶۰          | ۱۲۰۰۰۰       | ۷۰۰۰         |
|                                                        | قره حصار - محمود ولایت داخلی              | ۱۸۰۰۰۰          | ۱۰۰۰۰۰       | ۱۰۴۱۰        |
|                                                        | بال محمود - سنجان کوی - قلنج ارسلان       | ۸۱۰۰۰۰          | ۴۵۰۱۵۰       | ۴۰۲۳۰        |
|                                                        | چای - پولو ادین - عزیزیه - سوریحصار حدودی | ۳۰۴۰۰۰          | ۳۰۴۰۰۰       | ۰۰۰۰۰        |
|                                                        | طازقیری - آبا احتسابوی                    | ۲۰۲۰۲۰۰         | ۲۰۲۰۲۰۰      | ۰۰۰۰۰        |
|                                                        | باندرمه - بالیکسری - ادرمید - آغای        | ۴۳۰۶۶۰          | ۲۱۰۸۵۰       | ۹۰۶۸۰        |
|                                                        | ادرمید طریقله برهانیه - آیوانق            | ۴۲۰۴۶۰          | ۱۰۰۰۲۳۰      | ۱۹۰۷۸۰       |
|                                                        | باندرمه - ایدنچک - کونان                  | ۱۲۰۷۲۰          | ۱۲۰۷۲۰       | ۰۰۰۰۰        |
|                                                        | ایدنچک - اردن                             | ۳۷۰۵۳۰          | ۳۰۴۰۰۰       | ۳۴۰۱۳۰       |
| بالیکسری - بیغادیج                                     |                                           | ۳۰۰۶۷۰          | —            | ۲۹۰۵۰۰       |
|                                                        | بالیکسری - بالیه وایورندی                 | ۵۲۰۹۴۰          | ۱۷۰۴۶۰       | ۱۰۶۸۰        |
|                                                        | بالیکسری - صومه طریق                      | ۲۳۰۱۳۰۴۳۰       | ۱۷۶۰۱۰۵۰     | ۱۷۹۰۳۰۰      |

یکون عمومی



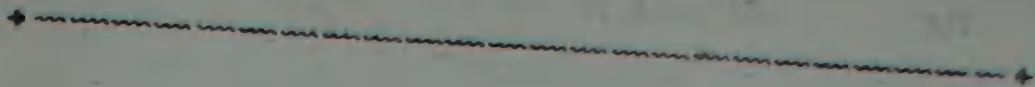


پروسه جوارنده نیلوفر نهری اوززنده کارقدیم کوپری





| استناد دیوارلری |               | اعمالات صناعیه |               |                   |              | میل                | میلر           |                | عرضی<br>متر و |
|-----------------|---------------|----------------|---------------|-------------------|--------------|--------------------|----------------|----------------|---------------|
| خرجلی<br>طولاً  | قوری<br>طولاً | قاسیسر<br>عدد  | کارکیر<br>عدد | نیم کارکیر<br>عدد | اخصاب<br>عدد | عمومیملری<br>بوزده | اصغری<br>بوزده | اعظمی<br>بوزده |               |
| —               | —             | —              | ۹۵            | ۲                 | —            | ۴۱۰۰               | ۰              | ۷              | ۶-۷           |
| —               | ۱۶۰           | —              | ۷             | —                 | —            | ۲۱۶۰               | ۰              | ۶              | ۷             |
| —               | ۱۵            | ۱              | ۱۵            | ۲                 | —            | ۱۱۶۷               | ۰              | ۳              | ۷             |
| —               | —             | ۱۲             | ۴۳            | ۱۲                | —            | ۲۱۹۰               | ۰              | ۸              | ۷             |
| —               | —             | —              | ۳             | ۲                 | —            | ۱۱۲۹               | ۰              | ۲              | ۷             |
| —               | ۹۵۷           | ۲              | ۳۹۳           | ۲۷۵               | ۷            | ۲۱۹۰               | ۰              | ۸              | ۷             |
| —               | —             | ۱              | ۷۰            | —                 | —            | ۲۱۵۵               | ۰              | ۶              | ۶-۷           |
| —               | —             | ۳              | ۲۰            | —                 | —            | ۲۱۷۴               | ۰              | ۷              | ۶             |
| —               | ۷۴            | ۲              | ۲۸            | —                 | —            | ۳۱۰۰               | ۰              | ۹              | ۶             |
| —               | —             | ۱              | ۱۰            | —                 | —            | ۲۱۷۴               | ۰              | ۷              | ۶             |
| —               | —             | —              | —             | —                 | —            | —                  | ۰              | ۷              | ۶             |
| ۵۶              | —             | —              | ۵۰            | —                 | —            | ۳۱۰۰               | ۰              | ۶              | ۷             |
| ۵۲۸۶            | ۱۲۸۸۸         | ۵۲۱            | ۲۹۳۶          | ۷۹۸               | ۳۹           | —                  | —              | —              | —             |





ولایتک احوال زراعیہ سی

## ولایتک احوال زراعیہ سی

### ۱ — معلومات عمومیہ

طوبراق — خداوندگار ولایتک ارضیسی تشکیل ایدن طوبراقلر مختلف جنس و طبیعتده اولوب قسماً آریہ اصلیه دن و قسماً دخی — بر چوق اووه لرده اولدیغی اوزره — آریہ منتقله دن معدود و قوۃ نباتیه لری وسط درجه دن افزون اولدیغندن هر نوع محصولات زراعیہ کیت و کیفیتجه شایان ممنونیت بر حالده بتشور . بروسه ، میخالیج ، مانیاس ، بالیکسری ، گرماسی ، اینه کول ، اسکیشهر و بیغادیج اووه لرله اطراف قوۃ نباتیه جه الیه شهور برلردن معدوددر .

اقلیم زراعی . — ولایتک قسم اعظمک اقلیمی معتدل اولوب حرارت وسطیۃ سنویہ سی ۱۰ سانتیگراد درجه سندن زیاده اولدیغندن محصولات زراعیہ نک الیه مهم لری طبیعی بر صورتده یتیشه بیلور . ساحل جهتلر نده زیتون حال طبیعیده نشوونما بولدیغی کبی فصل شتاتک معتدل کجدیکی بعض برلرده دخی انجیر ، پورتقال ، لیمون و بونلر درجه سنده حرارته محتاج ده بر چوق اشجار و نباتات یتشمکده در . یالکز ولایتک وسط و جنوب قسمی تشکیل ایدن اطرائوس ، اینه کول قضا لرله کوتاهیه و قره حصار سنجاقلرینک بر قسمی سطح بحرہ نظراً خیلی مرتفع اولدقلرندن اقلیمی باردعد اولنه بیلور . بورالرده حرارت وسطیۃ سنویہ ۱۰ درجه دن دون اولدیغی کبی قیش وایلک بهار موسملری صفوق و ممتدا اولدیغندن حیوانات و فواکه کج ادراک ایتمکده در .

ولایتک احوال اقلیمیہ سی حقنده شمعی به قدر تحقیقات و تجربات فنیہ لایقیه یابیلد . امش اولدیغندن بو خصوص انجور قطعی برشی سوبله نیله مزایسه ده حال طبیعیده یتشمکده اولان نباتاتک جنس ونوعلرینه نظراً اراضی ولایت درت اقلیمه آریله بیلور :

برنجیسی . — لیمون و پورتقال اقلیمیدر که ولایتک پک جزئی بر قسمی و آنجق صفوق روزگارلردن محفوظ ساحل و صیجاق یرلری شاملدر . بواقلیمک ومعنی پک از ایسه ده تدقیقات و تجارب فنیہ اجرا ایدلدیکی تقدیرده بواقلیمک محصولاتندن معدود اولان لیمون ، پورتقال و انجیر کبی اشجار و نباتاتک یتشمسنه ده پک چوق یرلر بولنه بیله جکی احتمالدن بعید دکلدر . مدانیه ، برهانیه و ادره یقضا لرینک بر قسمی بواقلیمکدن معدوددر .









پروژه جدیدی زراعت عملیات مکتبی ایله سرلر



ایکنجیسی ۔ — زیتون اقلیمیدرکہ ولایتک سواحل شمالیہ سیلہ سواحل غربیہ سی امتدادنجه توسع ابتدکی کی ارتفاعی ۱۰۰-۱۵۰ متروبی تجاوز ایتین بعض داخلی قضاالرہ قدر انتشار ایتشدر . بواقلم داخلندہ کلیتی مقدارده زیتونلک ، باغ ودوت باغچہ لری وارد . ولایتک ا زیادہ مسکون وزنکین قضا لری بواقلم داخلندہ بولنوب اہالیسی زیتونجیلک ، باغچیلق وقوزہ جیلق سایہ مندہ خیلی ثروت کسب ایتشدر .

اوجنجیسی ۔ — حبوبات اقلیمیدرکہ ولایتک وسطدر جہدہ مرتفع اولان داخلی اقسامی حاویدر . بواقلمدہ ہر نوع حبوبات و نباتات صناعیہ ایلہ دوت آغاجی پک مکمل یتشدیکی کی نسبتہ دھا صیجا ق اولان بعض جہتہلرندہ انواع اشجار مشورہ و باغ دخی یتشور . ولایتک ا محصولدار اووہ لری بواقلم داخلندہ در . بواقلمدہ ا زیادہ حبوبات یتشمکدہ ایسہدہ ولایتک عمومیتلہ ہواسی دوت آغاجی وبالطبع ایپک بوجکی یتشدر مسنہ فوق العادہ مساعد اولدیغندن ایپک قوزہ جیلغی دخی کوندن کونہ و فوق العادہ واسع بر مقیاس داخلندہ توسع وانتشار ایتشمکدہ در . باغچیلق و آنک متمماتی ایکنجی در جہدہ قالر . بواقلمک قابل اسقا قسملرندہ صنعی چار جیلغہ دخی براہمیت مخصوصہ ویرلمش و بوصول سنہ لردہ بوشعبہ زراعتدہ خیلی آثار ترقی کورلمشدر . صنعی چار یتشدر مرک خصوصندہ ا زیادہ تعمم ایدن نبات یونجہدر .

دردنجیسی ۔ — اورمان اقلیمیدرکہ اطرانوس ، کرماستی ، اینہ کول قضا لریلہ کوتاہیہ وقرہ حصار سہجاولرینک مرتفع و صقوق اولان اقسامی احتوا ایدر . بواقلمدہ زرع اولنان نباتاتک پک چوق نوع لری یوقدر . ا زیادہ آربہ ودیکر بعض حبوبات کورینور . مع مافیہ معتدل یرلرندہ سبزہ ومیوہ لک انواعی دخی یتشور . بواقلمک ا برنجی حاصلاتی کراستہ واودونددر . فی الحقیقہ ولایتک ا کمبذول و واسع اورمانلری بواقلم داخلندہ در . اورمانلری تزین ایدن اشجارک ا مشہور لریدہ آق ، صاری وقرہ چام ایلہ کوکنار ، میشہ وکورکن آغاج لریدر . بوندن بشقہ بواقلمک ساحہ سی داخلندہ واسع مرعالر بولندیغندن قیون یتشدر مرک خصوصی ولایتک اقلیم سائرہ زراعیہ سنہ نظر ا پک زیادہ ترقی وتوسع ایتشدر .

مختلف یرلردہ ترصدا ت ہوائیہ مرکز لری هنوز تأسس ایتدیکنندن طولانی ولایتک احوال وتبدلات ہوائیہ سی حقندہ عمومی ومقنع معلومات یوقسہدہ بروسہ مکتب اعدادی ملکیکنندہ ہر کون قید وضبط اولنان اشاراتہ کورہ بروسہ شہرینک احوال جویہ سی آئیدہ کی جدولہ کوسترلشدر .



| احوال هوا |               |          |          | مشعره ریاچ |          |          |          |          |          |          |          |          |          | مقیاس الحرارة | تفصیل نسبی |
|-----------|---------------|----------|----------|------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|---------------|------------|
| قیالی کون | نیم قیالی کون | آجیق کون | آجیق کون | آجیق کون   | آجیق کون | آجیق کون | آجیق کون | آجیق کون | آجیق کون | آجیق کون | آجیق کون | آجیق کون | آجیق کون | وسطی          | وسطی       |
| ۳۶۵       | ۹۵            | ۷۳       | ۱۹۷      | ۳۶۵        | ۸        | ۴۱       | ۵۹       | ۲۸       | ۵        | ۱۴       | ۱۸۷      | ۲۳       | ۱۵       | ۵۳            | ۷۶۲,۶۸     |

اشبوجدولك تدقیقاتندن تبین ایتدیکنه کوره ۱۳۲۱ سنه سی ظرفنده بروسه شهرنده حرارت سنویه وسطیه سانتغراد حسابيله ۱۵,۵۳ داده سنده اولدینی کبی اگ چوق شمال شرقی (پوراز) ایله جنوب غربی (لدوس) روزکارلری هبوب ایتمشدر .

تقسیمات اراضی . — ولایتک اداره مالکیه جه منقسم اولدینی بش سنجاغک بهرینه اصابت ایدن مزروع ، مشجر و غیر مزروع اراضینک مقداری مختلف اولوب اولبایده اجرا ایدیبلان تحقیقاته نظراً اراضینک صورت تقسیم حقیقه دسترس اولنان معلومات جدول آتیده کوستراشدر :

ولایتک ۸۱,۸۷۸ ۵۰ کیلومترو مربعی یعنی تقریباً ۸۹,۰۶۶,۰۰۰ دونم اراضیسندن بروسه-سنجاغنده ۱۰,۲۵۱,۸۰۰ وارطغرل سنجاغی داخلنده ۷,۶۹۰,۷۰۰ و کوتاهییه سنجاغنده ۱۷,۰۷۶,۵۰۰ و قره حصار صاحب سنجاغنده ۱۲,۹۵۳,۲۰۰ و قره سی لواسی داخلنده ۱۵,۱۰۸,۰۰۰ دونم اراضی مزروعه ایله مرعی و خالی یرلر موجود اولوب اراضی متبایقه اورمانلر و بطاقللر و کوللر ایله مستورددر .

ولایتک منقسم اولدینی الویه خسه دن بهرینه اصابت ایدن اراضی مزروعه نك نوعیله مرعی و خالی یرلر بروجه آتی بیان اولنور :

| ترلا     | باغ و باغچه چایرونجهلق | مرعی و خالی یرلر | یکون     | بروسه-سنجاغی |
|----------|------------------------|------------------|----------|--------------|
| ۴۹۸۶۷۰۰  | ۵۲۳۷۰۰                 | ۷۲۵۰۰            | ۴۶۶۸۹۰۰  | ۱۰۲۵۱۸۰۰     |
| ۱۴۹۷۱۰۰  | ۲۸۲۵۰۰                 | ۲۴۰۰۰            | ۵۸۸۷۱۰۰  | ۷۶۹۰۷۰۰      |
| ۵۵۵۹۵۰۰  | ۱۷۶۸۰۰                 | ۳۲۸۰۰            | ۱۱۳۰۷۴۰۰ | ۱۷۰۷۶۵۰۰     |
| ۲۰۴۶۳۰۰  | ۵۶۸۰۰۰                 | ۴۲۹۰۰            | ۱۰۲۹۶۰۰۰ | ۱۲۹۵۳۲۰۰     |
| ۵۹۷۷۴۰۰  | ۳۷۶۸۰۰                 | ۵۱۹۵۰۰           | ۸۲۳۴۳۰۰  | ۱۵۱۰۸۰۰۰     |
| ۲۰۰۶۷۰۰۰ | ۱۴۱۶۶۰۰                | ۶۹۱۷۰۰           | ۴۰۴۹۳۷۰۰ | ۶۳۰۸۰۲۰۰     |

## ۲ — محصولات زراعیہ

اقایمک اعتدال ولطافتی، طور اغنک تنوع وقوة انباتیہ سبلہ معروف اولان ولایت اراضیسی داخلندہ برنجی درجہ دہ اہمیتی حائر نباتات مزروعہ ایلہ محصولات حیوانیہ نک اک مهملری والک زیادہ کارنامین ایدنلری فوق العادہ بر فیض وبرکتلہ یتشور۔ ولایتک عموم محصولات زراعیہ سی حقندہ بر فکر مجمل پیدا ایتک ایچون محصولات مذکورہ دن ہر برینک آری آری ترہ لرده ونہ حالده یتشمکدہ اولدیغنی کوزدن کچیرمک ایجاب ایدر۔

اولا : محصولات ارضیہ

نباتات غدائیہ :

حبوبات متنوعہ : — ولایتک ہر طرفندہ حبوباتک باشلیجہ انواعندن بولنان بغدادی، آرپہ، یولاف، مصر، چاودار، داری وقابلوجہ کلی جزئی یتشمکدہ ایسہ دہ اک زیادہ تعمم ایتش اولان انواع حبوبات بغدادی، آرپہ، مصر ویولافدر۔ مرکز سنجاغنک اکثر قضاالرندہ وخصوصیلہ اطرانوس جوارندہ کلیتلی مقدارده بغدادی، و آرپہ یتشدیکی کبی یکیشہر، اینہ کول، کوتاہیہ، اسکیشہر، عشاق، قرہ حصار، صدقلی، بالیکسری، باندرمہ، کونان وصندرغی قضااری اک زیادہ متنوع حبوبات یتشدیرن یرلردر۔ بونلردن بشقہ یکیشہر قضااسی داخلندہ کائن ازینق ناحیہ سندہ کلیتلی مقدارده باغ یتشمکدہ در۔

نباتات بقلیہ ۔ — مواد مغدیہ بشریہ صنفندہ داخل اولان نخود، بقلہ، فصولیہ ومرجک ایلہ اغدیہ حیوانیہ دن معدود اولان بورچاق، فیک وامشالی نباتات بقلیہ ولایتک پک چوق یرلرنندہ زراعت ایدلمکدہ در۔ کرک یاش وکرک قوری حالندہ صرف واستہلاک اولنق اوزرہ اک زیادہ نخود، بقلہ وفصولیہ استحصال و اخراج ایدن یرلر میخیالیج، بالیکسری، باندرمہ، یکیشہر وعشاق قضاالریدر۔ بروسہ، مدانیہ، کلیمک ویکیشہر طرفلرنندہ دخی کلیتلی مقدارده بورچاق یتشور۔

نباتات بصلیہ ۔ — بوصنف نباتاتدن زراعتی داخل ولایتدہ تعمم ایتش اولانلر صوغان وصارمساقدر۔ مدانیہ قضااسنک ترلیہ وامیرعلی ناحیہ لرلیہ بروسہ ومیخیالیج جہتلری صوغان استحصال و اخراج ایدن اک برنجی یرلردر۔

نباتات درنیہ ۔ — بوصنف نباتاتدن ولایت داخلندہ اک زیادہ تصادف اولنانی پتاسدر۔ نبات مذکورک زراعتی برقاچ سنہ اولنہ کلنجہ یہ قدر آنجق بروسہ شہرینک جوارندہ بولنان بعض کویلرہ منحصر ایکن شو برقاچ سنہ طرفندہ داخل ولایتک پک چوق یرلرنندہ تعمم وانتشار ایتکہ باشلامشدر۔ بورلردہ یتشدیریلان پتاسک انواعی یالکز استہلاکات بشریہ یہ مخصوص اولوب کرک صنایع زراعیہ وکرک اغدیہ حیوانیہ یہ داخل اولان انواعنک زراعتی



هنوز باشلامشدر. بروسه نك سبزه صايلان برلرينه كيتيريلان پتاسلرك قسم اعظمى صوصغيرلق، عيسى بك، كلشن طرفلارنده يتشديرلمكده اولوب آنجق كرك زراعتنه اوقدر اهمام اولنماسندن، كرك مارسيليان اذخال ايدلمكده اولان تخمفلنك بك مقبول اولماسندن طولاي لذت و نفاستجه وسط بردرجه ده درلر. بونك تكثيريله اشتغال ايدن باغچوانلر مز زراعتنه دها زياته اهمام ايتمكده برابر لذت و نفاستجه مشهور اولان و يقوريا، ادرلر روز، مارژولان كبي مقبول نوعلرينك جلب و تعميمنه غيرت ايتسeler بازار تيجارتنده دها زياته مستهلكلر بوله جقلري شهبه سزدر. ولايتك بعض نقطه لرنده جزئي كلي ير الماسى دخى زراعت ايدلمكده در. نباتات جذريه. — بوصفقه منسوب اولان پانجار، شالغ و هاووج كبي نباتات درنيه يالكر اغديه انسانيه ايجون يتشديرلمكده اولوب نباتات مذكوره نك اغديه حيوانيه صورتنده استهلاكى هنوز تعميم ايتديكندن واسع مقياسده زراعتنه تصادف اولنه مامقده در. محصولات مذكوره سود و ات يتشديرن حيوانلرك اغديه نه اذخال ايدلديكي تقديرده سودك مقداريله اتك لذت و نفاستى ترايد ايدجكي مجربايدن اولديغدن تعميم زراعتى ارزو اولنور خصوصاً تندر.

سبزه لر. — ولايتك اكثر برلرينك متنوع سبزه يتشديرمكه فوق العاده قابليتى اولوب برنجى درجه يي احراز ايدن قضالر بروسه، ميخالييج، كرماسى، ييكشهر، عشاق، باتدرمه، ادرميد و باليكسريدن. سبزه ترلارلارنده كترتله تصادف اولنان سبزه لر شالغ، هاووج، پانجار، نورب، كره ويز، پراصه، لخنه، اسپناق، ابه كومه جى، سمير اوتى، قارنه بهار، فصوليه، باميه، باطليجان، بزليا، بقله و قباغك انواع مختلفه سى، دومانس، ير الماسى هر نوع صلايه لقلردن عبارتدر. زراعت مكاتبه مربوط نمونه چفتلكنده يتشديريلان قوشقونماز سبزه سنك زراعتى يواش يواش تعميم ايتمكده در.

اشجار مشره. — خداوندگار ولایتی قوری وياش ميوه يتشديرمك نقطه نظرندن آناتولينك اك برنجى ولايتلرندن بريدر. فى الحقيقه داخل ولايتده شفتالى، زردالى، قيسى، الما، آبواه نار، اريك، ويشنه، كيراز، آرمود، قاوون، قاربوز و انجیر مثللو ياش ميوه لر كترتله تصادف اولديني كبي جويز، بادم، كستانه مثللو قورى فواكه دخى كترتله يتشمكده در. بروسه نك هلو، يشيل تره و آل ينق شفتاليسيله قوزى كستانه سى، كوتاهيه نك ويشنه و كيرازى، كرماسى و باليكسرينك قاوون و قاربوزى، اسكيشهر كذا قاوون و قاربوزيله قايسى مشهور اولديني كبي ييكشهر و قره حصار جهتلرنده جويز، ادرميد طرفلارنده انجیر، نار، آبوا و برهانيه ده دخى بادم كليلى مقدارده يتشمكده در. بونلردن بشقه مدانيه، برهانيه و ادرميدك بعض صيچاق برلرنده خيلى ليمون و پودتقال حاصل اولور.



بروسہ شہرینک منہای شمالیسنده واسع اشجار مشمره باغچہلری بولنوب بونلردن کلیتلی مقدارده شفتالی، الماء، آرمود واریک کبی فواکه لذیذہ اقطاف اولنمقدہ ایسده اصحاب حدائق بودامہ عملیہ مهمہ زراعیہ سنہ هنوز لایقلیہ وقوف و مالکے پیدا ایتدکارندن آغاچلرک قسم اعظمی ایکی سنہده بربرکتله میوه ویرمکده درلر. اشته بوسیدندرکه بروسہ چارشوسنده میوهجه برسنہ بیوک برقلت وندرت واریکن ایرتسی سنہ میذولیت فوق العاده دن طولانی میوه لرغایت اھون فیثاتله فروخت اولنمقدہ در. بروسہ اووہ سنک میوه یتشدیرمک خصوصندہ کی استعداد فوق العاده سندن بالاستفادہ لایقلیہ تربیہ و تیمار ایدمک اوزرہ میوه باغچہلری تأسیس ایدیلور و بونلری تزیین ایدن اشجار میوه دارہ بودامہ اصول فوائد شمولی حسن صورتله تطبیق ایدیلورسہ محاذیر سالفہ کلیاً مندفع اولہ جنی کبی کلیتلی اخراجات دخی وقوع بولہ جقدر. زراعت مکتنہ مربوط نمونہ چفتاکی اشجار مشمره باغچہ سیلہ بعض ارباب مراقب باغچہلرنده خیلی چیلکدر دخی موجوددر.

باغ. — ولایتک و خصوصیلہ مرمرہ و اطہلر دکرلرینہ ساحل اولان قضالرک الٹمہم منابع ثروت زراعیہلرندن بری ده اوزوم محصولیدر. داخل ولایتده ۷۰۰۰۰۰۰ دونمدن زیادہ باغ بولنوب بورادن اقطاف اولنان محصولک بر قسمی داخل و خارجده عیناً صرف واستہلاک و دیگر قسمی دخی پکمز، بولامہ، شراب، راقی و سرکہ اعمالنہ حصر اولنمقدہ و پک جزئی برمقداری ده — ادرمید و برہانیہ جہتلرنده — قوریدلمقدہ در. میسینک پکمز، فلادار، تیمورطاش، اردک و آیوالغک مسکراتی معروفدر.

ولایت داخلندہ باغلرک میذول بولندیقی قضالر بروسہ، کلمیک، بازارکوی، بیلہجک، کوتاہیہ، عشاق، باندرمہ، اردک، ادرمید، برہانیہ و آیوالق وایکنجی درجہده دخی سکود، اسکیشہر، صندوقلی، کونان و صندریغیدر.

رطوبتلی سنہلرده ظہوری ملحوظ اولان میلدیو خستہ لغیلہ کوللمہ یہ قارشى ایجاب ایدن بوردو محلولیلہ کوکرد استعمالی اصولی باغچیلر طرفندن منافعی تصدیق ایدلمش و تطبیق ایدلمکده بولنش اولدیفندن اک فنا احوال ہوائیہده بیلہ ولایتک اوزوم محصولی حس اولنہ جق درجہده تناقص ایتامکده در.

کیاہ. — ولایتک نفس بروسہ، میخالیج، کرماسی، کوتاہیہ، عشاق، اسکیشہر، کدوس، قرہ حصار، صندوقلی، بولوادین، باندرمہ و کونان قضالری ایلہ حوالیسندہ برچوق واسع وقابل حصاد طبیعی چایر بولنوب بونلردن ہرسنہ کلیتلی مقدار اوت آلمقدہ در. زراعتی بالنسبہ دہا زیادہ ایلرولمش اولان بعض یرلرده بوسوک سنہلرده صنعی چایر جیلغہ دخی براہمیت مخصوصہ ویرمش و بوسورتلہ بیوک استفادہ لر تأمین اولنمشدر.

از جمله بروسه قضایات او و به اصابت ایدن قرانك اكثر بسنده خیلی واسع یونجه لقلر تاسیس اولمشدر. اراضیسی آزه حیواناتی چوق اولان یرلرده صنعی چار جیلغك تأمین ایتدیکی قائده بك چوق اولدیغدن داخل ولایتده بوشعبه زراعتك برقاچ سنه ظرفنده بك زیاده توسع ایده چکی شبهه سزدر. صنعی چار یتشدرمك ایچون اك زیاده تعمم ایدن نبات یونجه ایسهده بونبات هر نوع طوپراق واقلمده یتشم دیکندن اقلیمی زیاده رطوبتلی، طوپراغی کیلی، کیرچلی درین یرلرده عادی طیرفلی وقوری و کیرچلی طوپراقلرده اولیا اوتی ترجیح ایتك الحباب ایدر.

نباتات صناعیه :

نباتات تسجیه وبالیقیه. — ایپك اعمالی ایچون زراعت ایدیلاان نباتاتدن داخل ولایتده اك زیاده تعمم ایتش اولانی پاموقدر. اطرانوس، بیله جك، سكود، یکشهر، اسکشهر، عشاق، بالیکسری، و بیغادیچ طرفلرنده کیتلی پاموق یتشدرمكدهدر. کتن و کنور زراعتی ایسه محدود اولوب بعض محللرده آنجق یرلی برطاقم منسوجات اعمالده استعمال ایدمك اوزره زرع اولنور. سماو جهتلرنده برچوق کتن و کنور ومدانیه جهتلرندهده بعض کتن ترلارینه تصادف ایدیور.

نباتات زیتیه. — ولایت داخلنده اك زیاده یتشن نباتات زیتیه زیتون، سیسم و خاشخاش در.

زیتون آغاجی : ولایتك شمال وغرب ساحلی احاطه ایتش اك مبذول براغاج اولوب کیتلی مقدارده اقطاع اولنان محصولك بر قسمی یاغ چیقارمغه وبر قسمی ده سالاموره ویاسلهیه قونیلارق عیناً صرفه تخصیص اولنور. زیتونلارك مبذولیتله بولندقلری یرلر مدانیه، کملیك، بازارکوی، باندرمه، اردك، برهانیه، آیوالق و ادرمید قضا لریدر. ادرمید و خصوصیه آیوالق زیتون یاغلی نفاستجه مشهوردر.

سیسم اك زیاده عشاق، صندرغی، بالیکسری، ادرمید ومدانیه جهتلرنده زرع ایدیلوب دانهسی یاغ استحصالندن زیاده طحن حلوانك اساسی تشکیل ایدن مادهك استحضارنده استعمال اولنور.

خاشخاشك کثرتله زرع اولندیغی یرلر قره حصار، صندوقلی، بولوادین و کوتاهیه جهتلری اولوب دانه سندن تعصیر واستخراج اولنان یاغك قسم اعظمی اهالی محلیهك مأکولاتنه داخل اولور.

نباتات زیتیه دن معدود اولان قولزا زراعتی داخل ولایتده نباتات مزروعیه صره سنه کچه جك قدر تعمم ایتماش ایسهده كرك زراعت عملیات مکتبنده، كرك بعض احباب



اراضی طرفندن اجرا ایدیلان بعض تجارتدن نتائج حسنہ حصولہ کلدیکندن تعمیم زراعتی فوائد کثیرہ حصولہ کثیرہ جکی شہہ سزدر .

نباتات لونیه . — قاشلرک تلویبندہ قوللانلق اوزرہ استعمال ایدیلان نباتات لونیه دن کوک بویانک زراعتی ولایتک پک چوق یرلرنده و خصوصیلہ قرہ حصار و بولوادین طرفلرنده اسکیدن اہمیت مخصوصہ بی جائز ایکن ہوزراعت کیہیوی بویالرک کشف و اختراندن صکرہ تناقص ابتد . ہونکله برابر یاباغیدن یرلی قاش طوقونان یرلرنده آز مقدارده کوک بویا ترلارینہ تصادف اولنور .

نباتات مخدرہ . — بوصفدن معدود اولان توتون و آفیون زراعتی داخل ولایتہ بیوک براہیتی جائزدر .

توتون . — ولایتک ہر طرفندہ زراعتی آرزوق تعمیم ایش اولان بونباتک الذیادہ اکلدیکی یرلر بروہ ، ادرمید ، بالیکسری ، کدوس و کونان قضالیدر . ۱۳۲۱ سنہ مالیه سی ظرفندہ ولایت داخلندہ کی توتون ترلارینک مقداری ۲۳۵۶۶ دوئمہ بالغ اولدینی کی ہونلردن آلتان توتون محصولی دخی ایکی میلیون کیلو غرامی متجاوز ایدی . شوحسابہ کورہ ہر دوغندن ۸۵ و ہر ہکتاردن ۹۰۰-۹۵۰ کیلو حاصلات آلتقدہ ایسہدہ اکثر توتون ترلارینک بولندقلری اقلیم و طوپراق رطوبتلی و قوتلی اولدیغندن مزروع توتون فدانلرینک زیادہ بویالانوب کنیش و بیوک یراق و یرمسی موجب اولور بویاسہ توتون نوعنک تدیسسنہ باعث اولدیغندن توتون زراعتی معتدل و وسط درجہدہ راطب ، پوتاسجہ زنکیں اولان ترلارہ حصر ایدلملیدر . صامسون و یاروم ایلینک یکیکجہ و قوالہ جہتلرندن اعلا نوعندن تخم جلب اولنہرق تکثیرینہ اہتمام اولنسہ ولایتک پک چوق یرلری نفیس و رایجہدار توتون یتشدیرہ جکی شہہ دن آزادہدر . یاپیلان بعض تجارتدن آکلاشلدیغنے کورہ بروہنک اطرافندہ کی بایرلرنده کوزل یکیکجہ و قوالہ توتونلری یتیشہ بیلور .

آفیون . — خاشخاشقوزہ لرندن استخراج ایدیلان بوشبہ قلوئی مادہ ولایتک باشلوجہ مواد تجارتیہ سندن برینی تشکیل ایدر . آفیون استحصالی ایچون خاشخاش زراعتی پک اسکی اولوب ہونک زراعتیہ اک زیادہ اشتغال اولتان یرلر قرہ حصار ، صندوقلی ، بولوادین ، کوتاہیہ ، بیلہ جک ، سماو ، کدوس ، عزیزہ ، صندری ، عشاق ، سکود ، اینہ کول و بالیکسری قضالیدر .

نباتات عطریہ . — بوصف نباتاتدن داخل ولایتہ الذیادہ تعمیم ایدنلری کل فدانیلہ آناصوندر :



کل فدائی — سایه احسانوایه حضرت پادشاهیده مجانافدان توزیعی، مأمورین متخصسه اعزامیده بالفعل معلومات و تطبیقات لازمه اراده سى، لزومى تقدیرنده مع تقرعات خصوصى اینیقلم احسانى وکل محصولك، كلستانلرك تاریخ تأسیسلرندن اعتباراً اون سنه عشردن استثناسى كى حكومت سنيه جه اتخاذ بیوريله كلن تدابیر حسنه نتیجه سنده ممالك محروسه شاهانهك وخصوصیه آناتولى قطعه سلك بك چوق ولايتلرنده اولدینى كى ولايتزده دخی كل فدائیلرك زراعتى بك آز زمان ایچنده انتشار ایتش وایتمكده بولمشد. فى الحقیقه اون بش یكرمى سنه اول بونبات رايحه دارك زراعتى داخل ولايتده مجهول ایكن بوكون بیکلرجه كلستانلر تأسیس اولمش و بونلردن اهالى محلیه فوق المأمول مستفید اولمقده بولمشد. كلستانلرك اك زیاده توسع ایتش اولدینى یرلر كیشیش طاغنك اتكلىرى وبالخاصه آق صو واینه كول جهتلیدر. بورلردن هر سنه حاصل واستخراج اولنان كل یاغى اوروپا پیاسهلرنده بیوك بر شهرت قزالمشد. كل یاغنك استحصالى صره سنده الده ایدیلان كل صوبى دخی استفاده نقطه نظرندن شایان ذكر برماده در.

بعض مسكرات غنیهك اعمالنه داخل اولان آناصون دخی ولايتك ایكنجی درجهده حائز اهمیت اولان نباتات عطریه سندن بریدر. مدانیه، اطرانوس واینه كول طرفلری اك زیاده آناصون استحصال ایدر یرلردر.

آز دلیقه و تعیر دیگر ایله ملك اوتى كیشیش طاغیله شعباتك كمهم حاصلاتندن بریدر. نباتات عطریه دن اوله رق اوروپا پیاسهلرنده برنجى درجه نی اشغال ایدن شریحى اوتى (هوبلون) ولايتك بك چوق وادیلرنده حال طبیعیده اوله رق بولدینى كى عملیات زراعیه ایله تشدیرامسى ایچون دخی زراعت عملیات مكتهبه مربوط نمونه چفتمكنده اجرا اولنان تجارب متعدده دن حسن نتیجه حاصل اولمش ایسده سهولتى و بیوك مخرجلرك بولنماسندن طولایى زراعتى هنوز باشلاماشدر.

### ثانیاً : محصولات حیوانیه

غنیه . — ولايتك واسع و منبت مرعازلرنده وخصوصیه میخالیج، کوتاهیه، اسكیشهر، قره حصار، عزیزیه وقره سى جهتلرنده كترله بولنان قیونلردن هر سنه كیشیل مقدارده یوك ویاغى آلدینى كى کوتاهیه، اسكیشهر، قره حصار و عزیزیه قضاالرنده بولنان تفتيك كیلرندن انى تفتيك استحصال اولمقده در. داخل ولايتده بك نفیس تره یاغى اعمال اولدینى كى میخالیج جهتلرنده ده بواسطه یاد اولنان لذیذ و بیاض برینیر یا بلقمقده در.

بقریه . — قوشو و صاغمه حیواناتى اوله رق داخل ولايتده بولنان قره صغیر حیواناتى صغیر الجثه و حاصلات لبنیه لری آز اولدیفندن اهمیتله شایان ذكر دكسه ده سایه عمرانوايه





بروسه ناك منظره عموميه سی وجامع كبر



حضرت پادشاہیدہ سکر اون سنہ دہرو حمیدیہ بروہہ زراعت عملیات مکتبہ مربوط نمونہ  
چفتا کنندہ طامزاق اولہ رق بولندیر لمقدہ اولان اعلا جنس بوغالریلہ مقارنت ایتدیریلان  
اینکلردن بروہہ قضاہیلہ جوار قرادہ پک کوزل دولار یتشدیکی کی برقاچ سنہ اول مؤسسہ  
مذکورہ دن بالیکسری سنجائیہ اسکیشہر و سکود طرفلری نہ اصلاح جنس مقصدیلہ و ماورین  
مخصوصہ واسطہ سیلہ کوندیریلان بوغالردن پک کوزل نتایج استحصال اولمشدر .

قرہ صیغیر حیواناتک کثرتلہ بولندینی یرلر بروہہ ، اینہ کول ، قرہ حصار ، قرہ سی ،  
اسکیشہر ، بیلہ جک ، صندوقی و بولوادین قضاالریدر . کرک نقایاتدہ و زراعت ایشلرندہ  
قوللانلق کرک سود استحصال ایتک اوزرہ داخل ولایتدہ پک چوق جاوس حیواناتی دخی  
وارد . میخالیج ، کرماستی ، اینہ کول ، بروہہ و قرہ سی جہتلرندہ برچوق بیوک ماندہ  
سوریلری کوریلور .

فرسیہ . — ولایتک واسع و یوکسک یایلارندہ جنسلری اولدجہ مقبول بیکر  
یتشمکله برابر بونافع حیوانک اصلاحی مقصدیلہ حکومت سنہ جہ پک بیوک فداکارلقلر اختیار  
اولمقدہ و بو یوزدن نتایج حسنہ الہ ایدامکدہ در ازجلہ چفتلر چفتک ہایونندہ پک  
کوزل آت و قیصر اق یتشد کدن بشقہ و رادن ہر سنہ موسم مخصوصندہ بالیکسری ، میخالیج ،  
یکیشہر ، بیلہ جک ، اینہ کول ، سکود ، اسکیشہر ، کوتاہیہ و قرہ حصار قضاالری نہ طامزاق  
آیقیرلر کوندیریلہ رک یرلی قیصر اقلرلہ سفادایتدیرامکدہ و بولردن ہر درلو خدماتہ الویریشلی  
دولار یتشدیرامکدہ اولدینی کی زراعت مکتبندہ دخی بولندیر لمقدہ اولان آیقیرلردن بروہہ  
و مدانیہ قضاالرندہ بولنان قیصر اق صاحبلی زیادہ سیلہ مستفید اولمقدہ در . داخل ولایتدہ  
حیوانات فرسیہ نک کثرتلہ بولندینی یرلر بالیکسری سنجائیہ اسکیشہر و کوتاہیہ قضاالریدر .  
ایپک قوزہ سی . — ایپک قوزہ سی ولایتک اکمہم محصولات حیوانیہ سندن بری  
اولوب طرف حکومت سنہ دن اتخاذ بیوریلان تدابیر حسنہ ایلہ قوزہ جیلق صنعتی ولایتک  
ہر گوشہ سندنہ خارق العادہ بر صورتدہ انتشار ایتمش و ایتمکدہ بولمشدر . بو خصوصہ  
ولایت اقالیمنک پک موافق اولدینی و تخم استحصالندہ سندنہ سنہ بہ تعم ایدن پاستور  
اصولنک پک چوق فوائد حسنہ تأمین ایتدیکنی کورن اہالی بو صنعتدہ بیوک بیوک رغبتلر  
کوستردیکندن ہر سنہ بیکلر جہ دوئم وسعتندہ یکی دولقلر ، ہر کویدہ و صایای فنیہ  
دائرہ سندنہ مجدداً جسم بوجکخانہلر وجودہ کتیرامکدہ در .

خداوندکار ولایتی ایپکاری آوروپانک لیون کی اک برنجی حریر پیاسہ لرنده شہرت عظیمہ  
احراز ایتدیکنی کی ایپک بوجکی تخمی اخراجاتی دخی آسیای وسطایہ و ارنجہ بہ قدر  
بیوک بردواجلہ انتشار ایتشد . ۱۳۲۱ سنہ سی طرفندہ ولایت داخلندہ قوزہ حاصلاتی



۹۹۶، ۴۷۵، ۳ کیلو پائس، ۷۸۷، ۲۳۷ کیلہ نیم قوری ۴۷۲، ۳۱۲ کیلہ [۱] دہ تام قوری قوزہ بہ بالغ او اشدر .

داخل ولایتہ ال زیادہ قوزہ یتیشن یرلر برو سہ ، مدانیہ ، کلیمک ، بازار کوی ، باندرمہ ، اردک ، بیلہ جک ، اینہ کول ، کرماستی ، سکود ، یکیشہر ، عزیزہ وکونان قضالری وملحقایتدر . حاصل اولان قوزہ لر خام ایپک استحصال ایدمک اوزرہ ولایت داخلندہ کی فابریقہ لرہ کوندرلمکدہ در . ولایت داخلندہ ایپک قوزہ جیلغنک ترقی ونوسی نسبتندہ ایپک استخراجی صنعتی ( فیلاتور ) دخی مظهر ترقی اولمش وبونک نتیجہ سی اولہرق پک چوق قری وقصباتندہ الصولک اوصولدہ بیولک فابریقہ لر انشا اولمشدر . حتی ولایتک قوزہ حاصلات سنوبہ سنہ کورہ موجود فابریقہ لرہ مقدار ی زیادہ اولدیفندن ایپکی چکلیمک اوزرہ ہر سنہ جوار ولایتلردن پک چوق قوزہ ورود ایتہ کدہ در . آنجق تخمی استحصال ایدمش اولان دلیکلی قوزہ لرہ ایپکی یرلی فابریقہ لرہ چکلہ مدیکندن محصولک بوقسمی کاملاً اورویاہ کوندرلمکدہ در .

طیور اہلیہ . — ولایتک کرک کومس حیواناتی وکرک یمورطہ اخراجاتی مهم ہر رادہ در . مدانیہ وباندرمہ اسکہلری و آناطولی شومندوفری واسطہ سیلہ درہ مادہ واورویاہ کلیتی یمورطہ سوق اولنور .

بال . — ولایتک ہر جہتندہ مبذول وکوزل بال یتیشوب بونک بر قسمی داخل ولایتہ صرف واستہلاک وبرقم جزئیسی دہ خارجہ ارسال اولنور . ال زیادہ ونفیس بال یتشدرن قضالر اطراتوس ، کوتاہیہ ، قرہ حصار ، عزیزہ ، بیغادیج وادرمیددر .

[ ۱ ] آلتی کیلو اوج بوز اوتوز غرام پائس قوزہ دن ہر کیلہ تام قوری قوزہ حاصل اولور .

ولایتک حیوانات اہلیہ و اغنام جدولاریلہ واردات و مصارف مخمہ سی

۳۳۱ - سه سنه عائد حیوانات اهلیه جدولی

| رسمات<br>غروش   | یکون رؤس<br>عدد | ایک اوکوز<br>عدد | ماده<br>عدد | آت یارکیر<br>قسرائ<br>عدد | استر<br>عدد | دوه<br>عدد | مربک<br>عدد | ایامی لوا و قضا |
|-----------------|-----------------|------------------|-------------|---------------------------|-------------|------------|-------------|-----------------|
| بروسه سنجایی    |                 |                  |             |                           |             |            |             |                 |
| بروسه قضایی     | ۱۷۲۸۲۳          | ۲۰۵۱۶            | ۹۲۲۰        | ۱۳۹۹                      | ۴۷۴۴        | ۲۹۴        | ۴۸۴۶        |                 |
| کلیک            | ۴۳۷۰۷           | ۵۱۴۱             | ۱۹۳۳        | ۱۰۳                       | ۱۶۴۴        | ۲۴         | ۱۱۰۸        |                 |
| بازار کوی       | ۴۴۸۶۲           | ۵۶۰۲             | ۲۳۵۴        | ۹۱                        | ۱۳۸۲        | ۹          | ۱۵۹۴        |                 |
| میخانیج         | ۱۴۱۶۲۰          | ۱۵۱۴             | ۸۱۰۱        | ۲۳۷۷                      | ۳۱۲۱        | ۸۰         | ۱۳۶۶        |                 |
| کر ماسی         | ۲۱۹۵۴۹          | ۲۳۱۶۳            | ۱۴۶۱۲       | ۳۲۷۴                      | ۳۳۰۲        | ۱۰۵        | ۱۷۸۹        |                 |
| اطرانوس         | ۱۶۹۸۳۹          | ۱۹۷۶۲            | ۱۲۴۸۳       | ۴۴                        | ۱۸۵۷        | ۸۹۳        | ۴۳۶۶        |                 |
| مدانیه          | ۲۳۰۶۵           | ۴۰۷۵             | ۹۲۳         | ۷۴                        | ۸۰۸         | ۱۵         | ۱۲۴۵        |                 |
| یکون            | ۸۱۴۴۶۵          | ۹۲۳۶۳            | ۴۹۶۲۶       | ۷۳۷۲                      | ۱۶۸۶۸       | ۱۸۷۸       | ۱۶۳۱۴       |                 |
| کوتاهیه سنجایی  |                 |                  |             |                           |             |            |             |                 |
| کوتاهیه قضایی   | ۴۴۰۰۸۲          | ۵۲۴۶۵            | ۲۹۱۸۲       | ۴۵۱۳                      | ۵۷۲۷        | ۴۷۹        | ۱۲۴۱۶       |                 |
| عشاق            | ۱۶۲۱۸۴          | ۲۲۷۷۳            | ۹۶۵۱        | ۴۵۳                       | ۲۲۶۹        | ۲۰۱        | ۹۴۴۵        |                 |
| ایکیشهر         | ۳۴۷۶۷۴          | ۳۸۲۰۶            | ۲۵۸۹۰       | ۱۸۰۹                      | ۵۰۰۳        | ۲۵۷        | ۵۰۵۴        |                 |
| سماو            | ۱۵۴۵۹۰          | ۱۹۰۷۷            | ۱۱۰۸۶       | ۸۴۰                       | ۱۵۶۷        | ۲۷۱        | ۵۲۲۴        |                 |
| کدوس            | ۹۰۷۷۰           | ۱۲۷۴۷            | ۵۹۵۴        | ۱۸۶                       | ۱۰۸۹        | ۱۸۱        | ۵۲۹۰        |                 |
| یکون            | ۱۱۹۵۳۰۶         | ۱۴۵۲۶۸           | ۸۱۷۶۳       | ۷۸۰۱                      | ۱۵۶۵۵       | ۱۳۸۹       | ۱۲۳۱        |                 |
| قره حصار سنجایی |                 |                  |             |                           |             |            |             |                 |
| قره حصار قضایی  | ۲۳۶۳۵۴          | ۳۰۱۹۵            | ۱۴۶۱۰       | ۲۳۶۶                      | ۳۱۳۲        | ۴۳         | ۹۸۲۳        |                 |
| صندقلی          | ۴۰۶۱۹۴          | ۵۰۹۰۸            | ۲۵۰۴۴       | ۲۷۳۳                      | ۴۹۲۶        | ۹۶         | ۱۴۱۷۴       |                 |
| بولوادرین       | ۱۵۰۲۸۳          | ۱۹۲۳۶            | ۸۸۴۱        | ۱۸۷۱                      | ۲۰۴۵        | ۱۴         | ۶۱۵۳        |                 |
| عزیزیه          | ۱۴۲۸۳۰          | ۱۶۸۳۹            | ۱۰۹۴۷       | ۴۱۰                       | ۱۵۹۷        | ۱۶         | ۳۶۸۳        |                 |
| یکون            | ۹۳۵۶۵۹          | ۱۱۷۱۸۸           | ۵۹۴۴۲       | ۷۳۸۰                      | ۱۱۷۰۰       | ۱۶۹        | ۳۴۸۳۳       |                 |
| ارطغرل سنجایی   |                 |                  |             |                           |             |            |             |                 |
| باله جک قضایی   | ۲۲۲۵۸۱          | ۲۷۶۳۱            | ۱۵۳۹۴       | ۵۵۲                       | ۴۵۷۱        | ۶۶۰        | ۶۲۹۳        |                 |
| یکون            | ۲۱۰۰۱۴          | ۲۴۱۸۸            | ۱۴۱۶۷       | ۱۴۸۴                      | ۲۵۵۰        | ۱۰۱۳۴۹     | ۴۶۲۸        |                 |
| یکیشهر          | ۱۴۴۸۸۹          | ۱۵۷۹۲            | ۹۱۸۷        | ۱۶۴۹                      | ۲۶۴۵        | ۸۰         | ۲۱۸۰        |                 |
| اینه کول        | ۱۰۴۰۴۷          | ۱۱۶۲۹            | ۷۲۷۵        | ۴۵۵                       | ۲۰۴۱        | ۲۷         | ۱۸۲۷        |                 |
| یکون            | ۶۸۱۵۳۱          | ۷۹۲۴۲            | ۴۶۰۲۳       | ۴۱۴۰                      | ۱۱۸۰۷       | ۲۱۱۶       | ۱۴۹۲۸       |                 |
| قره سی سنجایی   |                 |                  |             |                           |             |            |             |                 |
| بالیکسر قضایی   | ۴۰۳۳۱۷          | ۴۵۷۰۰            | ۲۸۰۷۷       | ۲۱۴۶                      | ۶۳۴۴        | ۲۷۸        | ۷۸۷۶        |                 |
| اردک            | ۷۳۳۵۸           | ۸۴۸۳             | ۳۸۲۲        | ۶۰۹                       | ۱۸۷۲        | ۳۸۱        | ۱۷۹۲        |                 |
| برهانیه         | ۶۱۴۰۳           | ۸۱۰۷             | ۲۷۳۰        | ۱۴۵                       | ۱۴۶۳        | ۳۶۹        | ۲۸۲۵        |                 |
| باندردمه        | ۱۳۱۳۹۹          | ۱۳۷۹۱            | ۸۱۵۵        | ۲۰۰۸                      | ۲۳۷۴        | ۵          | ۱۰۷۵        |                 |
| کونان           | ۹۶۶۵۷           | ۱۰۴۷۲            | ۵۹۷۴        | ۱۵۶۳                      | ۱۴۹۰        | ۱۷۹        | ۱۱۵۰        |                 |
| صندرغی          | ۱۱۱۷۶۶          | ۱۳۳۰۵            | ۸۴۵۶        | ۲۸۲                       | ۱۱۹۸        | ۵۸         | ۲۹۹۰        |                 |
| آیوالق          | ۹۸۳۹            | ۱۳۰۸             | ۱۰          | ۰                         | ۷۶۷         | ۱۵         | ۴۶۳         |                 |
| باله            | ۱۸۴۶۶۲          | ۳۰۹۷۸            | ۱۳۶۰۷       | ۴۹۸                       | ۲۷۰۶        | ۱۳۲        | ۳۵۹۹        |                 |
| ادرمد           | ۹۲۰۴۵           | ۱۱۰۰۴            | ۵۰۶۰        | ۱۵۲                       | ۲۰۹۸        | ۶۵۸        | ۲۶۲۹        |                 |
| یکون            | ۱۱۶۲۶۴۷         | ۱۳۳۰۴۸           | ۷۵۸۹۱       | ۷۴۰۳                      | ۲۰۳۱۲       | ۲۰۷۵       | ۲۴۳۹۹       |                 |
| جله یکون        | ۴۷۸۹۵۹۷         | ۵۶۷۱۰۹           | ۳۱۲۷۴۵      | ۳۴۰۹۶                     | ۷۶۳۴۲       | ۷۶۲۲۷      | ۸۳۹۶        |                 |



## ۳۲۱ - سنه سی اغنام جدولی

| اسامی لوا وقضا  | تفتک<br>عدد | جکی<br>عدد | قبون<br>عدد | یکون رؤس<br>عدد |
|-----------------|-------------|------------|-------------|-----------------|
| بروسه سنجانی    | .           | ۳۳۸۴۳      | ۲۶۸۰۰       | ۶۰۶۴۳           |
| بروسه قضایی     | .           | ۱۱۵۶۰      | ۳۲۰۰        | ۱۴۷۶۰           |
| » کلبک          | .           | ۴۹۸۴       | ۳۷۸۹        | ۸۷۷۲            |
| » بازار کوی     | .           | ۱۰۸۲۷      | ۴۷۴۲۶       | ۵۸۲۸۳           |
| » میخالیج       | ۳۰          | ۲۱۷۵۶      | ۲۸۶۰۵       | ۵۰۳۶۱           |
| » کرمانی        | .           | ۵۹۵۴۸      | ۲۸۰۳۶       | ۸۷۶۱۰           |
| » اطرا نوس      | ۲۶          | ۴۵۰۹       | ۳۰۷۷        | ۷۵۸۶            |
| » مدانیه        | .           | ۱۴۷۰۲۷     | ۱۴۰۹۳۲      | ۲۸۸۰۱۶          |
| یکون            | ۵۶          |            |             |                 |
| کوتاهیه سنجانی  |             |            |             |                 |
| کوتاهیه قضایی   | ۱۲۹۳۲۸      | ۶۳۸۸۴      | ۱۱۳۲۱۳      | ۳۰۶۴۲۵          |
| » عشاق          | ۲۹۹۵        | ۷۰۳۲۶      | ۵۰۷۸۴       | ۱۲۴۱۰۵          |
| » اسکینهر       | ۱۷۳۱۶۶      | ۴۷۸۷       | ۱۶۰۸۱۱      | ۳۳۸۷۶۴          |
| » سماو          | ۲           | ۳۵۷۴۰      | ۱۷۸۳۶       | ۵۳۵۷۸           |
| » کدوس          | ۳۹          | ۳۵۹۷۱      | ۱۴۶۹۲       | ۵۰۷۰۲           |
| یکون            | ۳۰۵۵۳۰      | ۲۱۰۷۰۸     | ۳۵۷۳۳۶      | ۸۷۳۵۷۴          |
| قره حصار سنجانی |             |            |             |                 |
| قره حصار قضایی  | ۶۵۶۱۷       | ۱۵۹۲       | ۱۴۲۷۳۱      | ۲۰۹۹۴۰          |
| » صندوقی        | ۹۱۷۷        | ۴۶۲۰۶      | ۱۴۸۰۷۴      | ۲۰۳۴۵۷          |
| » بولوادین      | ۶۴۵۷۴       | ۳۱۲۹       | ۱۰۹۴۰۹      | ۱۷۷۱۱۲          |
| » عزیزیه        | ۱۰۳۱۰۸      | ۴۶۰۲       | ۸۰۰۴۳       | ۱۸۷۷۵۳          |
| یکون            | ۲۴۲۴۷۶      | ۵۵۵۲۹      | ۴۸۰۲۵۷      | ۷۷۸۲۶۲          |
| ار طغرل سنجانی  |             |            |             |                 |
| باله جک قضایی   | ۷۳۰         | ۵۵۱۰۴      | ۱۲۷۶۷       | ۶۸۶۰۶           |
| » سکود          | ۳۳۳۱۷       | ۲۰۴۹۹      | ۲۷۴۱۴       | ۸۱۲۳۰           |
| » یکیشهر        | .           | ۲۷۰۷۲      | ۱۷۸۸۴       | ۴۴۹۵۶           |
| » اینه کرل      | ۱۶۶         | ۱۸۹۰۷      | ۱۲۱۸۳       | ۳۱۲۵۶           |
| یکون            | ۳۴۲۱۸       | ۱۲۱۵۸۲     | ۷۰۲۴۸       | ۲۲۶۰۴۸          |
| قره سی سنجانی   |             |            |             |                 |
| بالیکسر قضایی   | ۱           | ۶۲۲۱۶      | ۷۷۴۵۳       | ۱۳۹۶۷۰          |
| » اردک          | .           | ۱۵۶۳۵      | ۲۰۸۵۹       | ۳۶۴۹۴           |
| » بالدرمه       | ۶۶          | ۹۹۵۳       | ۴۳۱۷۵       | ۵۳۱۹۴           |
| » ادرمید        | .           | ۱۷۵۲۳      | ۲۴۴۱۷       | ۴۱۹۴۰           |
| » برهانیه       | .           | ۱۳۷۰۵      | ۲۴۷۳۳       | ۳۸۴۳۸           |
| » آیوالق        | .           | ۲۴۷۳       | ۱۸۵۴        | ۴۳۲۷            |
| » صندری         | .           | ۲۱۷۵۲      | ۲۲۱۱۵       | ۴۳۸۶۷           |
| » کونان         | ۳۸          | ۱۳۶۵۵      | ۳۰۰۰۵       | ۴۳۶۹۸           |
| » بالیه         | ۱۳          | ۲۳۴۰۹      | ۶۹۱۱۵       | ۹۲۵۳۷           |
| یکون            | ۱۱۸         | ۱۸۰۲۲۱     | ۳۱۳۷۲۶      | ۴۹۴۱۶۵          |
| جله یکون        | ۵۸۲۳۹۸      | ۷۱۵۱۶۷     | ۱۳۶۲۵۰۰     | ۲۶۶۰۰۶۵         |

ولایتك ۳۲۲ سنه سی واردات مخمسه سی

| نوع واردات                       | یکون      | بروسه<br>سنجانی | کوتاهیه<br>سنجانی | قره حصار<br>سنجانی | ارطغرل<br>سنجانی | قره سی<br>سنجانی |
|----------------------------------|-----------|-----------------|-------------------|--------------------|------------------|------------------|
| املاک و عقار ویرکوسی             | ۲۴۳۶۲۷۹۰  | ۵۴۷۹۵۷۴         | ۵۲۹۰۰۰۰           | ۳۹۰۲۲۱۶            | ۳۵۶۰۰۰۰          | ۶۰۳۱۰۰۰          |
| تنوع ویرکوسی                     | ۳۶۴۰۷۱۶   | ۱۱۰۶۹۹۲         | ۵۶۰۰۰۰            | ۳۸۷۷۲۴             | ۳۴۰۰۰۰۰          | ۱۲۴۶۰۰۰          |
| بدل عسکری                        | ۷۱۰۸۶۸۱   | ۲۴۹۱۵۷۲         | ۳۹۶۰۰۰            | ۱۹۴۱۰۰             | ۱۲۳۰۰۰۰          | ۲۷۹۷۰۰۰          |
| اغنام رسی                        | ۱۲۷۰۹۵۵۱  | ۱۴۴۵۶۶۶         | ۴۲۱۰۰۰۰           | ۳۵۲۹۸۹۵            | ۱۰۵۰۰۰۰          | ۲۴۷۴۰۰۰          |
| جیوار                            | ۳۲۰۰      | ۰               | ۰                 | ۰                  | ۰                | ۳۲۰۰             |
| مقطوعاً احواله اولنان اعشار بدلی | ۴۵۷۰۷۷۴۳  | ۸۶۳۶۹۶۱         | ۱۱۰۶۰۷۵۰          | ۹۶۷۰۰۳۲            | ۴۷۴۰۰۰۰          | ۱۱۶۲۰۰۰۰         |
| امانه اداره اولنان اعشار حاصلاتی | ۱۰۵۵۵۰    | ۰               | ۲۵۰۰              | ۲۸۵۵۰              | ۰                | ۷۴۵۰۰            |
| املاک میری و ایجار حاصلاتی       | ۱۲۱۰۵۵    | ۳۸۰۱۲           | ۲۱۰۰۰             | ۱۹۴۳               | ۴۱۰۰۰            | ۱۹۰۰۰            |
| شخصی ویرکو                       | ۱۶۱۴۵۸۵   | ۴۰۰۰۰۰          | ۴۱۰۰۰۰            | ۲۳۰۵۸۵             | ۸۰۰۰۰            | ۴۹۴۰۰۰۰          |
| رسوم متنوعه                      | ۵۲۳۲۲۷    | ۱۱۱۲۴۹          | ۹۰۳۰۰             | ۸۳۶۷۸              | ۶۰۰۰۰            | ۱۷۹۰۰۰۰          |
| اورمان حق و کراسته حاصلاتی       | ۳۰۰۱۱۱۱   | ۴۲۰۷۷۸          | ۵۰۵۰۰۰            | ۱۳۴۳۳۳             | ۴۳۰۰۰۰           | ۱۵۱۱۰۰۰۰         |
| انواع معادن                      | ۵۴۳۶۳۲    | ۶۴۸۳۲           | ۴۰۰۰۰۰            | ۱۱۰۰               | ۱۱۰۰             | ۷۵۶۰۰            |
| املاک و طایو خر جلری             | ۲۵۰۷۱۷۸   | ۴۹۵۷۷۱          | ۴۵۵۰۰۰            | ۵۸۱۵۰۷             | ۱۹۵۰۰۰۰          | ۷۸۰۰۰۰۰          |
| محاکم خر جلری                    | ۹۴۴۹۱۳    | ۲۴۳۰۷۸          | ۱۸۱۰۰۰            | ۱۹۴۳۳۵             | ۱۲۰۰۰۰۰          | ۲۰۶۰۰۰۰          |
| حاصلات متفرقه                    | ۱۷۵۲۵۷۰   | ۳۷۶۴۶۰          | ۴۱۸۷۰۰            | ۲۰۴۴۱۰             | ۱۸۰۰۰۰۰          | ۵۷۳۰۰۰۰          |
| معارف حصه اعانه سی               | ۲۶۰۳۵۳۲   | ۵۴۶۱۴۶          | ۵۵۷۸۶۳            | ۵۲۶۸۰۹             | ۲۹۴۷۱۴           | ۶۷۸۰۰۰۰          |
| منافع                            | ۴۲۳۰۷۸۵   | ۸۰۳۵۹۵          | ۹۲۱۷۴۶            | ۹۳۰۰۱۶             | ۴۵۱۴۳۸           | ۱۱۱۴۰۰۰۰         |
| جملة یکون                        | ۱۱۱۳۷۹۸۰۹ | ۲۲۶۵۱۰۶۶        | ۲۵۴۷۹۹۵۹          | ۲۰۶۰۰۲۴۲           | ۱۲۷۷۳۲۴۲         | ۲۹۸۷۵۳۰۰         |

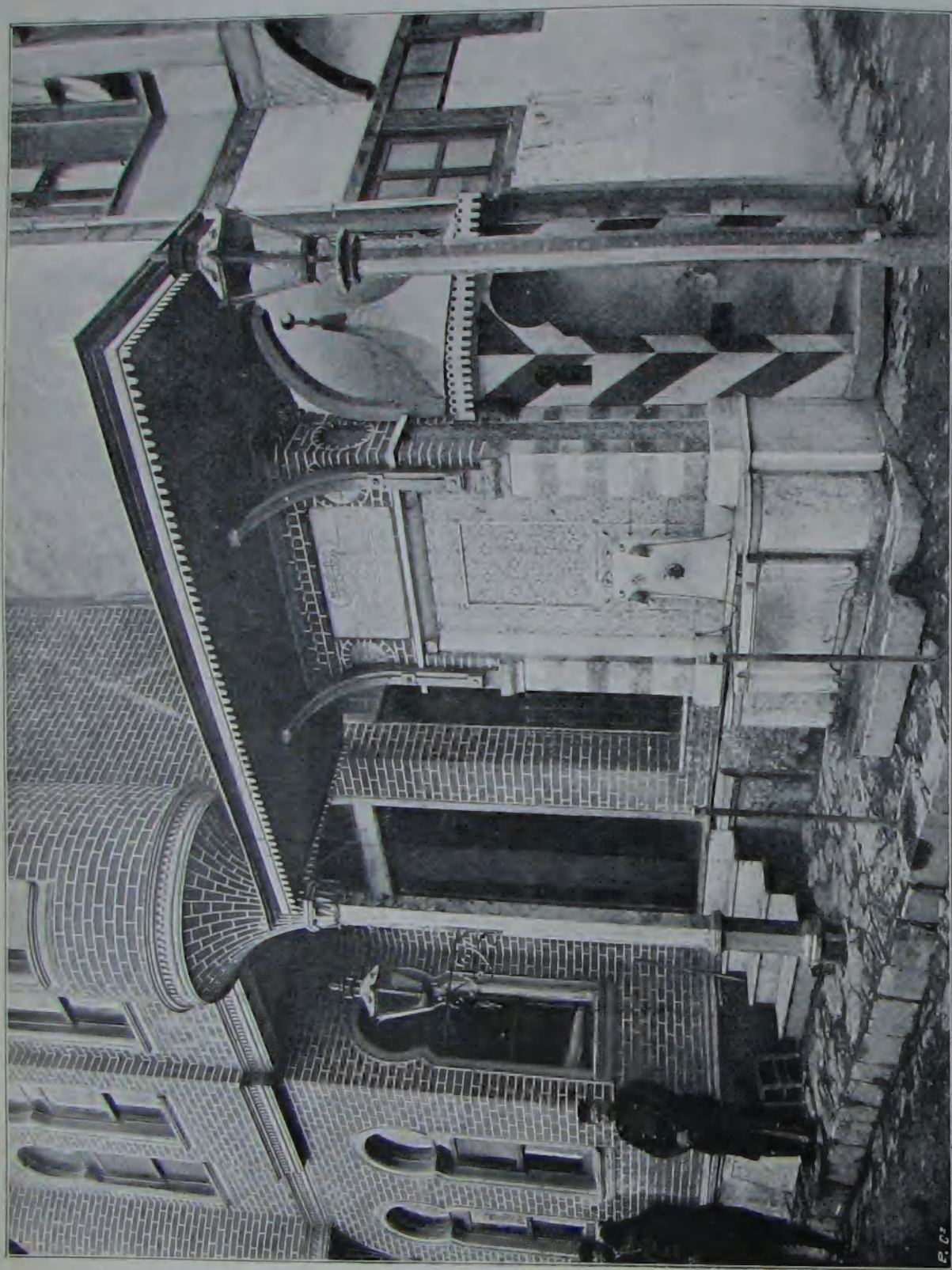
## ولایتك ۳۳۲ سنه سی مصارف مخمسه سی

| نوع مصارفات                                   | یکون     | بروسه<br>سنجانی | کوتاھیه<br>سنجانی | قره حصار<br>سنجانی | ارطغرل<br>سنجانی | قره سی<br>سنجانی |
|-----------------------------------------------|----------|-----------------|-------------------|--------------------|------------------|------------------|
| داخلیه                                        | ۲۶۹.۸۲۰  | ۱۱۲۷۹۱۵         | ۳۶۵۶۵۹            | ۲۸۲۹۲۵             | ۳۲۳۵۴۷           | ۵۹۰۷۷۴           |
| عدلیه                                         | ۱۳۰.۸۶۱۲ | ۴۷۳۶۱۶          | ۲۴۳۵۵۸            | ۱۶۴۵۰.۶            | ۱۵۵۹۶۲           | ۲۷۱۹۷۰           |
| شرعیہ                                         | ۸۵۰.۴۶۵  | ۲۲۹۲۸۸          | ۱۶۰۳۸۸            | ۱۱۰.۸۱۴            | ۱۱۶۵۸۴           | ۲۳۳۳۹۱           |
| مالیه ومع تحریر ویر کو مأمور لری و فرقه سیارہ | ۲۲۹۱۴۵۴  | ۷۴۱۱۰۳          | ۴۰۹۵۹۰            | ۲۸۶۱۰۳             | ۲۵۷۳۲۵           | ۵۹۷۳۳۳           |
| معاشات ذاتیہ                                  | ۲۱۶۲۴۴۶  | ۱۷۱۹۷۵۹         | ۷۸۰.۲۱            | ۱۰۰.۷۴۵            | ۹۶۰.۸۶           | ۱۳۷۸۳۵           |
| صحیہ                                          | ۳۴۸۰     | ۱۲۰۰            | .                 | .                  | .                | ۲۲۸۰             |
| ضبطیہ                                         | ۵۲۳۸۹۳۹  | ۱۵۴۴۳۷۶         | ۹۳۶.۹۰            | ۶۱۷۳۶۲             | ۹۹۱۴۱۰           | ۱۰۷۹۷۰۱          |
| اورمان                                        | ۴۰.۴۶۰۰  | ۹۶۰۰۰           | ۶۷۸۰۰             | ۲۴۹۰۰              | ۴۷۹۰۰            | ۱۶۸۰۰۰           |
| معادن                                         | ۵۰.۹۵۳   | ۱۵۱۴۵           | .                 | .                  | .                | ۳۵۸۰۸            |
| فائض و بدلات                                  | ۱۵۵۵۳۹۳  | ۴۳۱۸۱۱          | ۴۷۰.۹۳            | ۳۷۸۵۰.۲            | ۲۴۴۸۵۲           | ۳۰۱۳۵            |
| پولیس مأمور لری                               | ۲۸۳۸۹۰   | ۲۸۳۸۹۰          | .                 | .                  | .                | .                |
| جملہ یکون                                     | ۱۶۸۴۱۰۵۲ | ۶۶۹۳۱۰۳         | ۲۷۳۱۱۹۹           | ۲۰۳۵۸۵۷            | ۲۲۳۳۶۶۶          | ۳۱۴۷۲۲۷          |



مرکز بروسه سنجاغك اداره وقفیه سنه عايد ۱۳۲۰ سنه ماليه سی  
واردات و مصارف جدولیدر

| ( واردات )                        |                                                 | یاره | غروش    |
|-----------------------------------|-------------------------------------------------|------|---------|
| فقه قلان<br>خروش<br>۱۴۵۷۱۳        | اجاره مؤجله دن                                  | ۳۵   | ۴۴۶۱۱   |
|                                   | مقاطعه دن                                       | ۰۰   | ۳۵۹۹    |
|                                   | پوصله اثمائی                                    | ۰۰   | ۲۴۹     |
|                                   | بدل اعشار دن                                    | ۰۰   | ۱۰۷۳۳۷  |
|                                   | عیناً تحصیل اولنان حنطه وشعیردن                 | ۲۰   | ۱۸۴۶۲۹  |
|                                   | اعشارك یوزده یارمندن                            | ۱۵   | ۸۴۲۱    |
|                                   | خرج محاسبه دن                                   | ۲۵   | ۳۱۸۲    |
|                                   | اراضی ومسقات وقفیه فراغ وانتقال حاصلاتی         | ۱    | ۱۸۸۳۱۷  |
|                                   | محمول معجله سی                                  | ۰۰   | ۱۹۴۴۱۳  |
|                                   | ایام حالیه کراسندن                              | ۲۰   | ۴۶۵۰    |
| یاره<br>۲۰                        | توجیه جهات خرجی                                 | ۳۰   | ۶۹۴۵    |
|                                   | توجیه جهاتك برات ورقه بهایی                     | ۲۰   | ۷۷۲     |
|                                   | اوقاف ثلثیه مخصص بدل اعشار دن                   | ۰۰   | ۳۶۴۵۰۰  |
|                                   | بین الخزینتین تسویه اولنان مبالغ حواله سندن     | ۰۰   | ۵۰۰۰۰   |
|                                   | اجاره واحده لی عقار کراسندن                     | ۰۰   | ۲۲۱۰۰   |
| ۱۱۹۳۲۷۹                           | ظهورات                                          | ۳۰   | ۹۵۵۰    |
|                                   | یکون                                            | ۳۶   | ۱۱۹۳۲۷۹ |
| ( مصارفات )                       |                                                 |      |         |
| مصارفات بیانی<br>تادیه قلان<br>۳۶ | سلطین عظام حضراتك عمارات عامره ومدارس           | ۱۶   | ۶۲۱۴۷۸  |
|                                   | منیفه لری ایچون وقوعبولان مصارف                 | ۰۰   | ۶۱۶۸۰   |
|                                   | مأه ورین وقفیه معاشاتی                          | ۰۰   | ۸۹۷۹    |
| ۱۳۳۸۹۹۳                           | محلی متفرقه سی                                  | ۰۰   | ۲۰۷۶۴۴  |
|                                   | شهری حسابیه ویریلان وظائف وحوالات وطعامیه       | ۰۰   | ۲۵۳۶۷   |
|                                   | سنوی حسابیه ویریلان وظائف                       | ۰۰   | ۳۰۷۳۱۵  |
|                                   | تعمیرات                                         | ۰۰   | ۳۴۴۳۰   |
|                                   | خیرات شریفه متفرقه سی                           | ۰۰   | ۵۰۰۰۰   |
| ۱۶                                | خارج موازنه تعمیرات ایچون حواله موجینجه ویریلان | ۰۰   | ۲۲۱۰۰   |
|                                   | کراسندن اوله رق مشروط لهته رد اولنان            | ۱۶   | ۱۳۳۸۹۹۳ |
| یکون                              |                                                 |      |         |



سایه عمر انوایه جناب جهاننابیده اخیراً بروسه ده کشاد و نامی تاجدار ی به شرف اضافله یاد اوانان جاده نک مبدأ غریب سنده انشا اولنان غایت





۱۳۲۴ سنه هجریه سنه دکن ولایت جلیلیه کلان ولایة عظام و متصرفین  
کرامله ارکان و بعض رؤسای مأمورین

خداوندگار ولایت جلیلہ سنک ایالت و متصرفقلہ اداره اولندیفی زمان  
کلان ولایة و متصرفین

| سنہ ہجریہ | اسامی                            | سنہ ہجریہ | اسامی              |
|-----------|----------------------------------|-----------|--------------------|
| ۱۲۷۰      | ولی الدین پاشا                   | ۱۲۶۰      | دلاور پاشا         |
| ۱۲۷۰      | چنگل کوہلی حمدی پاشا             | ۱۲۶۰      | صالح پاشا          |
| ۱۲۷۱      | نامق پاشا                        | ۱۲۶۱      | مصطفی نوری پاشا    |
| ۱۲۷۴      | سلیمان پاشا ثانیاً               | ۱۲۶۴      | حسن رضا پاشا       |
| ۱۲۷۶      | نور الدین پاشا                   | ۱۲۶۴      | صدر اسبق عزت پاشا  |
| ۱۲۷۷      | طاہر پاشا                        | ۱۲۶۵      | صارم پاشا          |
| ۱۲۷۷      | نورس پاشا                        | ۱۲۶۷      | مصرلی شریف پاشا    |
| ۱۲۷۷      | بوشتاق زادہ محمد پاشا            | ۱۲۶۸      | سلیمان پاشا        |
| ۱۲۷۸      | نورس پاشا ثانیاً                 | ۱۲۶۸      | داماد خلیل پاشا    |
| ۱۲۷۹      | توفیق پاشا                       | ۱۲۶۸      | زینل پاشا          |
| ۱۲۸۱      | حمدی پاشا                        | ۱۲۶۹      | آکاء پاشا          |
| ۱۲۸۱      | تپہ دلتلی زادہ اسماعیل رحمی پاشا | ۱۲۶۹      | صدر اسبق عالی پاشا |
|           |                                  | ۱۲۷۰      | عصمت پاشا          |

تشکیل ولایت دہنبرو کلان والیر

| سنہ رومیہ | اسامی                 | سنہ رومیہ | اسامی                |
|-----------|-----------------------|-----------|----------------------|
| ۱۲۹۱      | فوقہ نور مصطفی پاشا   | ۱۲۸۳      | حسنی پاشا            |
| ۱۲۹۱      | حسنی پاشا ثانیاً      | ۱۲۸۴      | ثریا پاشا            |
| ۱۲۹۱      | غالب بک ثانیاً        | ۱۲۸۵      | الحاج عزت پاشا       |
| ۱۲۹۱      | حسین عونی پاشا        | ۱۲۸۷      | جودت پاشا            |
| ۱۲۹۲      | ولی الدین پاشا ثانیاً | ۱۲۸۷      | حزایرلی علی رضا پاشا |
| ۱۲۹۳      | علی پاشا              | ۱۲۸۸      | حمدی پاشا ثانیاً     |
| ۱۲۹۴      | احمد اسم پاشا         | ۱۲۸۹      | غالب بک              |
| ۱۲۹۴      | سعید پاشا             | ۱۲۸۹      | صفوت پاشا            |
| ۱۲۹۴      | غالب پاشا ثالثاً      | ۱۲۹۰      | حاجی عزت پاشا        |
| ۱۲۹۴      | احمد و فیک پاشا       | ۱۲۹۰      | علی رضا پاشا ثانیاً  |

| سنه رومیه | اسامی                          | سنه رومیه | اسامی                 |
|-----------|--------------------------------|-----------|-----------------------|
| ۱۳۰۷      | منیر پاشا                      | ۱۲۹۹      | حاجی عزت پاشا         |
| ۱۳۱۲      | ذهبی پاشا حضرتلری              | ۱۲۹۹      | نظیف پاشا             |
| ۱۳۱۲      | منیر پاشا ثانیاً               | ۱۳۰۲      | زهدی پاشا             |
| ۱۳۱۳      | ابراهیم خلیل پاشا حضرتلری وکله | ۱۳۰۳      | حق پاشا               |
| ۱۳۱۴      | » » » اصالة                    | ۱۳۰۵      | حسین رضا پاشا         |
| ۱۳۱۹      | رشید ممتاز پاشا حضرتلری        | ۱۳۰۵      | محمود جلال الدین پاشا |

« حالا والی ولایت عطفولو محمد توفیق بك افندی حضرتلرینك ولایت »  
 « جلیله یه مأموریتلری بیک اوچ یوز یکرمی ایکی سنه مالیه سی مارتنك اون »  
 « ایکیسنده اجرا بیورلمشدر . »



سکسان اوچ تاریخند نبر و کلان نواب

| اسامی                          | تاریخ تعیین           | تاریخ انفصال           |
|--------------------------------|-----------------------|------------------------|
| محمد کامل افندی                | ۳ جمادی الآخر سنہ ۸۳  | سلح ذی الحجہ سنہ ۸۴    |
| کامل واحد اسعد افندی           | ۳ محرم سنہ ۸۵         | سلح ربیع الاول سنہ ۸۶  |
| علی سروری افندی                | غره ربیع الآخر سنہ ۸۶ | ۲۵ جمادی الآخر سنہ ۸۷  |
| عبدالرحمن نافذ افندی           | ۱۵ شوال سنہ ۸۷        | ۱۵ ذی الحجہ سنہ ۸۸     |
| عاصم افندی                     | ۲ محرم سنہ ۸۹         | ۲ ربیع الآخر سنہ ۸۹    |
| محمد کامل افندی                | ۱۹ ربیع الآخر سنہ ۸۹  | ۱۸ ربیع الآخر سنہ ۹۰   |
| عثمان کامل افندی               | ۱۹ ربیع الآخر سنہ ۹۰  | ۱۶ ربیع الآخر سنہ ۹۲   |
| طاہر افندی                     | ۱۷ ربیع الآخر سنہ ۹۲  | ۱۵ ذی الحجہ سنہ ۹۲     |
| محمد کامل افندی                | ۱۶ ذی الحجہ سنہ ۹۲    | ۱۹ محرم سنہ ۹۳         |
| حسن صدرالدین افندی             | ۱۹ محرم سنہ ۹۳        | ۱۷ جمادی الآخر سنہ ۹۳  |
| عاشر افندی                     | ۲۲ جمادی الآخر سنہ ۹۳ | ۲۰ ربیع الآخر سنہ ۹۵   |
| ابراہیم ادہم و حاجی محمد افندی | ۲۴ ربیع الآخر سنہ ۹۵  | ۲۳ ربیع الآخر سنہ ۹۷   |
| محمد محبی الدین افندی          | ۲۴ ربیع الآخر سنہ ۹۷  | ۱۹ جمادی الاول سنہ ۹۹  |
| مصطفی فائق افندی               | ۲۰ جمادی الاول سنہ ۹۹ | ۱۹ رجب سنہ ۳۰۲         |
| مصطفی رشدی افندی               | ۲۰ رجب سنہ ۳۰۲        | ۱۹ ذی الحجہ سنہ ۳۰۲    |
| احمد مختار افندی               | ۲۰ ذی الحجہ سنہ ۳۰۲   | سلح ذی الحجہ سنہ ۳۰۳   |
| حسن صدرالدین افندی ثانیاً      | ۱ محرم سنہ ۳۰۴        | ۲۷ جمادی الاول سنہ ۳۰۴ |
| ابراہیم ادہم افندی             | ۲ جمادی الآخر سنہ ۳۰۴ | ۲۷ شعبان سنہ ۳۰۶       |
| عمر خلوصی افندی                | ۲۸ شعبان سنہ ۳۰۶      | ۱۴ شوال سنہ ۳۰۷        |
| کامل افندی                     | ۱۵ شوال سنہ ۳۰۷       | ۱۴ محرم سنہ ۳۱۰        |
| سالم افندی                     | ۱۵ محرم سنہ ۳۱۰       | ۹ شوال سنہ ۳۱۱         |
| کامل افندی                     | ۱۰ شوال سنہ ۳۱۱       | سلح رجب سنہ ۳۱۳        |
| خیرالدین افندی                 | غره شعبان سنہ ۳۱۳     | سلح شوال سنہ ۳۱۵       |
| زہدی افندی                     | غره ذی القعدہ سنہ ۳۱۵ | غره صفر سنہ ۳۱۶        |
| محمد رشید افندی                | ۲ صفر سنہ ۳۱۶         | ۱۴ محرم سنہ ۳۱۸        |
| محمد مکی بک                    | ۱۵ محرم سنہ ۳۱۸       | سلح شوال سنہ ۳۱۹       |

| اسامی                     | تاریخ تعیین            | تاریخ انفصال          |
|---------------------------|------------------------|-----------------------|
| احمد عاصم بك              | غره ذی الحجه سنه ۳۱۹   | ۲ جمادی الاخر سنه ۳۲۰ |
| محمدرشید افندی            | ۶ جمادی الاخر سنه ۲۲۰  | ۷ ربیع الاول سنه ۳۲۴  |
| نائب لاحق محمد سالم افندی | ۱۲ جمادی الاول سنه ۳۲۴ |                       |

سكسان اوچ تاریخنندبروكلان والی معاونلری

| اسامی                | تاریخ تعیین      | تاریخ انفصال    |
|----------------------|------------------|-----------------|
| اسماعیل افندی        | ۱۳ حزیران سنه ۸۳ | ۱۵ مارت سنه ۸۵  |
| عاصم پاشا            | ۱۰ تموز سنه ۸۵   | ۴ نیشان سنه ۸۶  |
| بهاء الدین بك        | ۱۶ تموز سنه ۳۱۰  | ۱۱ مایس سنه ۳۱۴ |
| امین رؤف بك          | ۳۰ مایس سنه ۳۱۴  | ۱۳ شباط سنه ۳۲۱ |
| معاون لاحق عزت افندی | ۱ مارت سنه ۳۲۲   |                 |

سكسان اوچ تاریخنندبروكلان دفتردارلر

| اسامی              | تاریخ تعیین          | تاریخ انفصال         |
|--------------------|----------------------|----------------------|
| رفعت افندی         | ۱ تموز سنه ۸۳        | ۸ تشرین ثانی سنه ۸۵  |
| صالح افندی         | ۹ تشرین ثانی سنه ۸۵  | ۱۳ کانون اول سنه ۸۶  |
| ابراهیم سالم افندی | ۲۴ کانون اول سنه ۸۶  | ۲۸ کانون ثانی سنه ۸۷ |
| نزهت افندی         | ۲۹ کانون ثانی سنه ۸۷ | ۳ تشرین اول سنه ۹۱   |
| عارف افندی         | ۴ تشرین اول سنه ۹۱   | ۱۰ نیشان سنه ۹۶      |
| منیر بك            | ۱۱ نیشان سنه ۹۶      | ۱۱ کانون اول سنه ۹۸  |
| جمال بك            | ۱۲ کانون اول سنه ۹۸  | ۲۹ شباط سنه ۹۹       |
| منیر بك            | ۳ مارت سنه ۳۰۰       | ۲۱ نیشان سنه ۳۰۰     |
| نامق بك            | ۷ مایس سنه ۳۰۰       | ۱۷ شباط سنه ۳۰۲      |
| خالد بك            | ۱۵ مارت سنه ۳۰۳      | ۲۱ شباط سنه ۳۰۳      |
| سالم افندی         | ۱۲ مارت سنه ۳۰۴      | ۲۶ حزیران سنه ۳۰۵    |
| راغب افندی         | ۱۰ تموز سنه ۳۰۵      | ۳۰ نیشان سنه ۳۰۸     |
| خالد بك            | ۱ مایس سنه ۳۰۸       | ۱۷ شباط سنه ۳۱۳      |
| قدسی افندی         | ۳۰ مایس سنه ۳۱۴      | ۹ مایس سنه ۳۱۵       |

| اسامی          | تاریخ تعیین           | تاریخ انفصال          |
|----------------|-----------------------|-----------------------|
| سلیمان فائق بك | ۲۶ مایس سنه ۳۱۵       | ۳ تموز سنه ۳۱۷        |
| فاضل افندی     | ۲۲ تموز سنه ۳۱۷       | ۴ شباط سنه ۳۱۷        |
| رفعت بك        | ۳ مارت سنه ۳۱۸        | ۱۳ كانون ثانی سنه ۳۲۱ |
| شوق افندی      | ۱۴ كانون ثانی سنه ۳۲۲ | ۲۸ مایس سنه ۳۲۲       |

سكسان اوچ تاریخندنبرو كلان مکتوبجیلر

| اسامی             | تاریخ تعیین         | تاریخ انفصال        |
|-------------------|---------------------|---------------------|
| مظهر بك           | ۱۳ حزیران سنه ۸۳    | ۲۲ نیسان سنه ۸۴     |
| قدری بك           | ۲۳ نیسان سنه ۸۴     | ۱۴ تموز سنه ۸۶      |
| محمد علی بك       | ۱۵ تموز سنه ۸۶      | ۱۰ مایس سنه ۸۷      |
| عبدالحلیم بك      | ۸ كانون ثانی سنه ۸۷ | ۱۷ مارت سنه ۸۸      |
| طاہر بك           | ۱۸ مارت سنه ۸۸      | ۱۷ حزیران سنه ۸۸    |
| احمد بك           | ۱۸ حزیران سنه ۸۸    | ۴ ایلول سنه ۸۸      |
| حقى بك            | ۵ ایلول سنه ۸۸      | ۱۷ تشرین اول سنه ۹۳ |
| خیری افندی        | ۱۸ تشرین اول سنه ۹۲ | ۱۳ اغستوس سنه ۹۸    |
| تزیه افندی        | ۱۶ اغستوس سنه ۹۸    | ۵ مایس سنه ۳۰۰      |
| رفعت بك           | ۶ مایس سنه ۳۰۰      | ۱۹ حزیران سنه ۳۰۵   |
| فكرت افندی        | ۲۰ حزیران سنه ۳۰۵   | ۲۱ مارت سنه ۳۰۶     |
| حاجی محی الدین بك | ۲۲ مارت سنه ۳۰۶     | ۱ تشرین اول سنه ۳۱۳ |
| مکتوبی لاحق       | ۱ تشرین اول سنه ۳۱۳ |                     |
| سلیمان نظیف بك    |                     |                     |

سكسان درت تاریخندنبرو كلان مرکز متصرفلری

| اسامی         | تاریخ تعیین          | تاریخ انفصال        |
|---------------|----------------------|---------------------|
| صالح افندی    | ۶ شباط سنه ۸۴        | ۲۴ شباط سنه ۸۶      |
| علی رضا افندی | ۴ مایس سنه ۸۷        | ۵ تشرین ثانی سنه ۸۷ |
| حسن خیری پاشا | ۱۰ تشرین ثانی سنه ۹۷ | ۲ تشرین اول سنه ۹۸  |
| حیدر پاشا     | ۲۵ تشرین اول سنه ۹۸  | ۱۷ تموز سنه ۳۰۲     |



عدلیه مفتشلی

| اسامی                | تاریخ تعیین           | تاریخ انفصال          |
|----------------------|-----------------------|-----------------------|
| کامل افندی           | ۱۱ تموز سنه ۹۵        | ۴ تشرین اول سنه ۹۵    |
| مصطفی وهبی افندی     | ۵ تشرین اول سنه ۹۵    | ۱۸ تشرین اول سنه ۹۷   |
| عاصم بك              | ۱۹ تشرین اول سنه ۹۷   | ۲۸ كانون اول سنه ۹۸   |
| تحسین افندی          | ۳ مارت سنه ۹۹         | ۱۳ كانون ثانی سنه ۳۰۰ |
| حسین حامد بك         | ۱۶ كانون ثانی سنه ۳۰۰ | ۵ كانون ثانی سنه ۳۰۱  |
| هاشم بك              | ۱۶ كانون اول سنه ۳۰۱  | ۱۲ مایس سنه ۳۰۲       |
| طیب حلمی افندی       | ۲۷ شباط سنه ۳۱۲       | ۱۸ نیسان سنه ۳۱۵      |
| نعمت الله افندی      | ۱۹ حزیران سنه ۳۱۵     | ۲۱ اغستوس سنه ۳۱۹     |
| عبدالرحمن طلعت افندی | ۳۰ اغستوس سنه ۳۱۹     |                       |

استیناف مدعی عمومیلری

| اسامی          | تاریخ تعیین          | تاریخ انفصال          |
|----------------|----------------------|-----------------------|
| علی عزمی افندی | ۵ تموز سنه ۹۵        | ۴ نیسان سنه ۹۶        |
| حقی افندی      | ۵ نیسان سنه ۹۶       | ۱ اغستوس سنه ۹۶       |
| ناظم افندی     | ۲ اغستوس سنه ۹۶      | ۱۸ تشرین اول سنه ۹۷   |
| رؤف بك         | ۱۹ تشرین اول سنه ۹۷  | ۲۸ تشرین ثانی سنه ۹۹  |
| رضوان بك       | ۲۲ كانون اول سنه ۹۹  | ۲۲ نیسان سنه ۳۰۱      |
| کمال بك        | ۲۷ نیسان سنه ۳۰۱     | ۵ مارت سنه ۳۰۴        |
| علی رفقی افندی | ۲ نیسان سنه ۳۰۴      | ۸ اغستوس سنه ۳۰۸      |
| نافذ بك        | ۹ اغستوس سنه ۳۰۸     | ۱۷ نیسان سنه ۳۱۰      |
| رشید بك        | ۲۳ نیسان سنه ۳۱۰     | ۲۷ تشرین ثانی سنه ۳۱۷ |
| اسماعیل حقی بك | ۶ كانون ثانی سنه ۳۱۷ | ۵ اغستوس سنه ۳۱۹      |
| توفیق بك       | ۶ اغستوس سنه ۳۱۹     | ۱۷ مارت سنه ۳۲۱       |
| حکمت بك        | ۵ نیسان سنه ۳۲۱      |                       |

محکمه استیناف رئیسلی

| اسامی     | تاریخ تعیین   | تاریخ انفصال        |
|-----------|---------------|---------------------|
| رضا افندی | ۵ تموز سنه ۹۵ | ۲ تشرین ثانی سنه ۹۷ |

| اسامی           | تاریخ تعیین         | تاریخ انفصال      |
|-----------------|---------------------|-------------------|
| حاجی رضا افندی  | ۳ تشرین ثانی سنه ۹۷ | ۸ اغستوس سنه ۹۹   |
| بها بك          | ۱۰ اغستوس سنه ۹۹    | ۱۵ اغستوس سنه ۳۰۰ |
| عبدالغفار افندی | ۱۰ ايلول سنه ۳۰۰    | ۳ نيسان سنه ۳۰۲   |
| حاجی عاصم بك    | ۴ حزيران سنه ۳۰۲    |                   |

﴿ مرکز محكمه بدايت حقوق رئيسلری ﴾

| اسامی              | تاریخ تعیین     | تاریخ انفصال    |
|--------------------|-----------------|-----------------|
| عبدالغفار افندی    | ۲۵ ايلول سنه ۹۵ | ۱۳ تموز سنه ۹۹  |
| محمد رضا افندی     | ۱۴ تموز سنه ۹۹  | ۲۳ مایس سنه ۳۰۰ |
| عارف حکمت بك       | ۱۳ تموز سنه ۳۰۰ | ۳۱ تموز سنه ۳۰۲ |
| خبرالله ندیم افندی | ۱ ايلول سنه ۳۰۲ |                 |

﴿ محكمه بدايت جزا رئيسلری ﴾

| اسامی          | تاریخ تعیین     | تاریخ انفصال         |
|----------------|-----------------|----------------------|
| عمر عوفی افندی | ۲۵ ايلول سنه ۹۵ | ۱۶ كانون اول سنه ۳۰۰ |
| محمود بك       | ۲۳ شباط سنه ۳۰۰ | ۱۸ شباط سنه ۳۱۱      |
| ذکائی بك       | ۱۹ شباط سنه ۳۱۱ | ۲ نيسان سنه ۳۲۰      |
| نشئت بك        | ۱۵ مایس سنه ۳۲۰ |                      |

﴿ مدعی عمومی معاونلری ﴾

| اسامی             | تاریخ تعیین           | تاریخ انفصال         |
|-------------------|-----------------------|----------------------|
| عارف بك           | ۲۵ حزيران سنه ۹۵      | ۱۰ تشرین اول سنه ۹۶  |
| حق بك             | ۱۱ تشرین اول سنه ۹۶   | ۴ مارت سنه ۳۰۱       |
| کیتورق فکری افندی | ۱۱ مارت سنه ۳۰۱       | ۱ مارت سنه ۳۱۳       |
| قاپریل افندی      | ۲۲ مارت سنه ۳۱۳       | ۲۴ تشرین اول سنه ۳۱۸ |
| حمدی افندی        | ۱۷ كانون اول سنه ۳۱۸  | ۲۳ حزيران سنه ۳۱۹    |
| علی علوی افندی    | ۲۵ حزيران سنه ۳۱۹     | ۲۰ مایس سنه ۳۲۰      |
| مسعود خلقي افندی  | ۲۹ مایس سنه ۳۲۰       | ۹ كانون ثانی سنه ۳۲۰ |
| واصف بك           | ۱۰ كانون ثانی سنه ۳۲۰ |                      |





بروسه ده حميديه جاده سنك مبدأ شرقينده مجدداً الشا اولنان چشمه وفره غولخانه



آلای بکاری

| اسامی              | تاریخ تعیین           | تاریخ انفصال        |
|--------------------|-----------------------|---------------------|
| امیرکانلی احمد بك  | ۱ تشرین ثانی سنه ۸۳   | غایه تموز سنه ۸۴    |
| آقسرائیلی علی بك   | ۱ اغستوس سنه ۸۴       | ۱۷ تشرین اول سنه ۸۶ |
| نیکدهلی عمر بك     | ۱۸ تشرین اول سنه ۸۶   | ۲۵ کانوز اول سنه ۸۸ |
| اکریهوزلی مصطفی بك | ۲۶ کانوز اول سنه ۸۸   | ۲۴ مایس سنه ۸۹      |
| احمد رشدی بك       | ۱ تموز سنه ۸۹         | ۱۵ مایس سنه ۹۰      |
| طاهر بك            | ۱۶ مایس سنه ۹۰        | ۲۱ حزیران سنه ۹۳    |
| احمد بك            | ۲۴ حزیران سنه ۹۳      | ۸ مارت سنه ۹۶       |
| شاهین بك           | ۲۳ مارت سنه ۹۶        | ۲۹ تموز سنه ۹۶      |
| حاجی حق بك         | ۳۰ تموز سنه ۹۶        | ۱ اغستوس سنه ۳۰۵    |
| درویش پاشا         | ۱۰ اغستوس سنه ۳۰۵     | ۶ کانوز اول سنه ۳۱۵ |
| اسماعیل جاوید بك   | ۲۵ کانوز ثانی سنه ۳۱۵ |                     |

تشکیل ولایت دندرو الویه ملحقه به کلان متصرفین کرام

کوتاهیه سنجانی

| اسامی          | تاریخ تعیین          | تاریخ انفصال          |
|----------------|----------------------|-----------------------|
| توفیق پاشا     | ۶ اغستوس سنه ۸۳      | ۲۶ کانوز ثانی سنه ۸۳  |
| حسن بك         | ۲۷ کانوز ثانی سنه ۸۳ | ۲۱ تموز سنه ۸۶        |
| ادهم پاشا      | ۲۲ تموز سنه ۸۶       | ۱۵ مارت سنه ۸۸        |
| طلایع افندی    | ۱۶ مارت سنه ۸۸       | ۱ ایلول سنه ۸۸        |
| رائف بك        | ۲ ایلول سنه ۸۸       | ۲۷ کانوز اول سنه ۹۰   |
| عطا بك         | ۲۸ کانوز اول سنه ۹۰  | ۶ اغستوس سنه ۹۲       |
| علی رضا بك     | ۷ اغستوس سنه ۹۲      | ۲۷ ایلول سنه ۹۳       |
| محمد عارف پاشا | ۲۸ ایلول سنه ۹۳      | غایه کانوز اول سنه ۹۵ |
| حیدر بك        | ۱ کانوز ثانی سنه ۹۵  | ۲۱ اغستوس سنه ۹۸      |
| منیب پاشا      | ۲۲ اغستوس سنه ۹۸     | ۶ شباط سنه ۳۰۰        |
| حسن فخرافندی   | ۷ شباط سنه ۳۰۰       | ۱۳ اغستوس سنه ۳۰۱     |

| اسامی          | تاریخ تعیین          | تاریخ انفصال        |
|----------------|----------------------|---------------------|
| توفیق پاشا     | ۱۵ اغستوس سنه ۳۰۱    | ۲۱ نیشان سنه ۳۰۳    |
| هاشم پاشا      | ۱۴ حزیران سنه ۳۰۳    | ۱۱ تموز سنه ۳۰۴     |
| توفیق پاشا     | ۲۵ نیشان سنه ۳۰۴     | ۲۸ حزیران سنه ۳۰۵   |
| ویسل پاشا      | ۲۹ حزیران سنه ۳۰۵    | ۳ تشرین اول سنه ۳۰۶ |
| احمد حمدی پاشا | ۱۸ تشرین اول سنه ۳۰۶ | ۱۴ مایس سنه ۳۰۸     |
| جلال پاشا      | ۱۵ مایس سنه ۳۰۸      | ۲ شباط سنه ۳۰۹      |
| قواد پاشا      | ۳ شباط سنه ۳۰۹       |                     |

قره حصار صاحب سنجانی

| اسامی           | تاریخ تعیین           | تاریخ انفصال         |
|-----------------|-----------------------|----------------------|
| عمر لطفی پاشا   | ۱۳ حزیران سنه ۸۳      | ۲۷ تشرین اول سنه ۸۵  |
| عطا بك          | ۲۸ تشرین اول سنه ۸۵   | ۲۴ كانون اول سنه ۹۰  |
| عمر لطفی پاشا   | ۲۵ كانون اول سنه ۹۰   | ۲۸ تشرین اول سنه ۹۲  |
| علی رضا بك      | ۲۹ تشرین اول سنه ۹۲   | ۳ حزیران سنه ۹۴      |
| نجیب بك         | ۴ حزیران سنه ۹۴       | ۱۰ تموز سنه ۹۴       |
| حافظ محمود بك   | ۱۱ تموز سنه ۹۴        | ۲۳ شباط سنه ۹۵       |
| بدری بك         | ۲۴ شباط سنه ۹۵        | ۲۷ اغستوس سنه ۹۶     |
| توفیق پاشا      | ۲۸ اغستوس سنه ۹۶      | ۱۹ كانون ثانی سنه ۹۸ |
| ابراهیم صادم بك | ۲۰ كانون ثانی سنه ۹۸  | ۱۶ كانون اول سنه ۳۰۰ |
| نجیب بك         | ۱۷ كانون اول سنه ۳۰۰  | ۱۳ مایس سنه ۳۰۲      |
| ابراهیم بك      | ۱۴ مایس سنه ۳۰۲       | ۱۷ كانون اول سنه ۳۰۴ |
| جیل بك          | ۱۹ كانون اول سنه ۳۰۴  | ۳ شباط سنه ۳۰۶       |
| جلال پاشا       | ۲۷ شباط سنه ۳۰۶       | ۱۴ مایس سنه ۳۰۸      |
| احمد حمدی پاشا  | ۱۵ مایس سنه ۳۰۸       | ۱۱ تشرین اول سنه ۳۱۱ |
| شرف پاشا        | ۲۶ تشرین ثانی سنه ۳۱۱ | ۲۵ مایس سنه ۳۱۵      |
| رضا پاشا        | ۸ نیشان سنه ۳۱۵       | ۲۷ ایلول سنه ۳۱۶     |
| محمد راشد پاشا  | ۳۰ ایلول سنه ۳۱۶      | ۷ تشرین اول سنه ۳۱۸  |
| حسنی بك         | ۹ تشرین اول سنه ۳۱۸   | ۳۱ اغستوس سنه ۳۱۹    |

| اسامی    | تاریخ تعیین       | تاریخ انفصال    |
|----------|-------------------|-----------------|
| نوری بك  | ۱ ایلول سنه ۳۱۹   | ۲۸ تموز سنه ۳۲۰ |
| شرف پاشا | ۲۴ اغستوس سنه ۳۲۰ | شباط سنه ۳۲۰    |
| نشئت بك  | ۳ نیشان سنه ۳۲۱   |                 |

## ﴿ ارطغرل سنجاغی ﴾ [۰]

| اسامی        | تاریخ تعیین           | تاریخ انفصال          |
|--------------|-----------------------|-----------------------|
| احمد فؤاد بك | ۱۳ ایلول سنه ۳۰۱      | ۲۹ اغستوس سنه ۳۰۹     |
| حسن افندی    | ۳۰ اغستوس سنه ۳۰۹     | ۱۲ ایلول سنه ۳۱۰      |
| فرید پاشا    | ۱۸ تشرین ثانی سنه ۳۱۰ | ۲۴ مارت سنه ۳۱۲       |
| مصطفی پاشا   | ۲۵ نیشان سنه ۳۱۲      | ۴ کانون اول سنه ۳۱۸   |
| نوری پاشا    | ۱۹ کانون اول سنه ۳۱۸  | ۳۱ تشرین اول سنه ۳۱۹  |
| محمد فیضی بك | ۳۱ کانون ثانی سنه ۳۱۹ | ۲۶ تشرین ثانی سنه ۳۲۰ |
| موسی کاظم بك | ۲۸ تشرین ثانی سنه ۳۲۰ |                       |

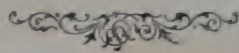
## ﴿ قره سی سنجاغی ﴾

| اسامی          | تاریخ تعیین          | تاریخ انفصال            |
|----------------|----------------------|-------------------------|
| حسن پاشا       | ۱ تموز سنه ۸۳        | ۱۹ کانون ثانی سنه ۸۵    |
| احمد عطا بك    | ۲۰ کانون ثانی سنه ۸۵ | ۲۲ ایلول سنه ۸۶         |
| ویسی پاشا      | ۲۳ ایلول سنه ۸۶      | ۱۹ کانون ثانی سنه ۸۷    |
| خلیل پاشا      | ۲۰ کانون ثانی سنه ۸۷ | ۳ مارت سنه ۸۹           |
| اسعد پاشا      | ۴ مایس سنه ۸۹        | ۲ تشرین اول سنه ۸۹      |
| حاجی عزیز پاشا | ۲ تشرین اول سنه ۸۹   | ۲۸ کانون اول سنه ۹۰     |
| رائف پاشا      | ۲۹ کانون اول سنه ۹۰  | ۱۴ کانون ثانی سنه ۹۴    |
| سری پاشا       | ۱۵ کانون ثانی سنه ۹۴ | ۱۵ مارت سنه ۹۵          |
| عزیز پاشا      | ۱۶ مارت سنه ۹۵       | ۱۸ ایلول سنه ۹۵         |
| رائف پاشا      | ۱۹ ایلول سنه ۹۵      | ۷ تشرین اول سنه ۹۶      |
| فائق بك        | ۸ تشرین اول سنه ۹۶   | ۲۸ تشرین اول سنه ۹۶     |
| حاجی حسن بك    | ۲۹ تشرین اول سنه ۹۶  | ولایتہ تحویل ایدلمشدر . |



( قره سیمک اوچ یوز دوت سنه سی نیسانی اواخرنده ینه متصرفلغه قلب و تحویل )  
( اولنسی حسیله کلان متصرفین کرام )

| اسامی       | تاریخ تعیین          | تاریخ انفصال     |
|-------------|----------------------|------------------|
| بهجت پاشا   | ۲۳ نیسان سنه ۳۰۴     |                  |
| صارم بك     | .                    | ۲۶ مایس سنه ۳۱۱  |
| عارف پاشا   | ۲۷ اغستوس سنه ۳۱۱    | ۱۸ ایلول سنه ۳۱۲ |
| عمر عالی بك | ۳۱ تشرین اول سنه ۳۱۲ | ۲ شباط سنه ۳۲۰   |
| سعید بك     | ۲۶ مارت سنه ۳۲۱      |                  |





سایه عمرانوایه جناب جهانباغیده کچن سنه بروسه ده جامع کبیر اتصالده  
کوتاهیجه چینیلرندن انشا اولنان غایت مزین چشمه





ارکان و مأمورین ولایت

والی عالی ولایت

توفیق بك افندی حضرت لری

بالا

۲۷ ذی القعدة ۱۳۱۶

مدالیه

آلتون و كوش امتیاز و التون لیاقت و كوش كرید

برنجی مجیدی

۳۱۷ جا ۲۳

مرصع عثمانی

۳۲۴ را ۱۲

اركان ولایت

| اسامی                    | رتبه      | تاریخی    | مدالیه     | عثمانی         | مجیدی          |
|--------------------------|-----------|-----------|------------|----------------|----------------|
| نائب<br>محمد سالم افندی  | حرمین     | ۱۱ ش ۳۱۷  | •          | ۴              | ۳              |
| والی معاون<br>عزت افندی  | اولی      | ۲۶ را ۳۰۷ | آلتون كرید | ۲<br>۳۱۴ جا ۲۳ | ۱<br>۳۲۴ را ۱۰ |
| دفتردار<br>شوقی افندی    | اولی نایب |           | •          | •              | •              |
| مکتوبی<br>سایمان نظیف بك | اولی نایب | ۲۸ ج ۳۲۳  | •          | •              | •              |

## مجلس اداره ولایت

| اسامی                                   | رتبه                   | عثمانی    | مجمدی     |
|-----------------------------------------|------------------------|-----------|-----------|
| (رئیس والی عالی ولایت)                  |                        |           |           |
| نائب افندی                              | .                      | .         | .         |
| معاون افندی                             | .                      | .         | .         |
| دفتردار افندی                           | .                      | .         | .         |
| مکتوبی بك                               | .                      | .         | .         |
| مفتی علی رضا افندی                      | مدرس                   | ۱۵ جا ۳۱۸ | ۲ ص ۳۲۴   |
| روم متره پولیدی<br>ناتانائل افندی       | سر اسپتقوس             | ۱۰ را ۳۱۹ | .         |
| ارمنی مرخصه سی<br>ارشارونی اوخانس افندی | اسپتقوس                | .         | ۳ ج ۳۱۸   |
| ارمنی قتولك مرخصه سی<br>آرتین افندی     | اسپتقوس                | .         | ۳ م ۳۰۲   |
| خاخام باشی<br>موشه حاجیف افندی          | .                      | .         | .         |
| حاجی لطیف پاشا                          | روم ایلی بکار بکاسکی   | ۲ ۸ ذ ۳۱۵ | ۲ ۷ ر ۳۱۲ |
| احمد بك                                 | اولی ثانسی<br>۱۰ م ۳۱۷ | .         | .         |
| نیقولاکی افندی                          | ثانیه<br>۲۵ ص ۳۱۹      | .         | .         |
| سروپجان افندی                           | ثانیه<br>۲۰ ش ۳۲۰      | .         | ۵ ذ ۳۰۲   |

اعضای طبیعی

اعضای منتخبه



## ﴿ تحت ریاست علیہ ولایتناہیدہ متشکل نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس ثانی نافعہ مدیری شفیق بک )

اولی تائیمی ۲۸ را ۳۲۲ ع ۴ ۱۸ ج ۳۱۵ م ۳ ۲۶ ذ ۳۲۰

|                                          |                                             |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|
| مجلس اداره ولایت اعضا-ندن حاجی لطیف پاشا | نفوس ناظری محمد سعید افندی                  |
| ولایت سر مہندی بر اجیانوس افندی          | زراعت بانق شعبہ مأموری مصطفی افندی          |
| بلدیہ اعضا-ندن رضا بک                    | تجارت اوطہ سی اعضا-ندن حافظ عبدالرحیم افندی |

## ﴿ مجلس اداره ولایت قلمی ﴾

|                      |                             |
|----------------------|-----------------------------|
| باش کاتب جمیل بک     | تمایز ۱۴ ب ۳۱۰ ع ۴ ۲۵ ذ ۳۱۸ |
| کاتب ثانی شوکت افندی | ثالثہ ۵ ل ۳۱۸ م ۴ ۸ جا ۳۱۹  |
| مسودہ-حق کالی افندی  | ثالثہ ۱۵ جا ۳۲۳             |
| مقید مرآت افندی      | میض آکاه افندی              |

## ﴿ ملکیہ ہیئت اتہامیہ سی ﴾

|                                          |                                          |
|------------------------------------------|------------------------------------------|
| مفتی افندی                               | دفتر خاقانی مأموری اسماعیل حق افندی      |
| مجلس اداره ولایت اعضا-ندن سرو پخان افندی | ضبط کاتبی معیت مأمور لرنندن یوسف عباس بک |

## ﴿ مجلس اداره ولایت محکمہ سی قلمی ﴾

|                                     |                                      |
|-------------------------------------|--------------------------------------|
| مدعی عمومی معیت مأمور لرنندن رؤف بک | مستنطق معیت مأمور لرنندن اسپرو افندی |
| ضبط کاتبی کیفورق افندی              |                                      |

## ﴿ سجل احوال قومیسونی ﴾

( رئیس مکتوبی ولایت )

|                          |                                    |
|--------------------------|------------------------------------|
| اوراق مدیری حاجی علی بک  | محاسبہ ممیزی احمد صبحی افندی       |
| مکتوبی ممیزی مصطفی افندی | مکتوبی قلمی مسود لرنندن حلمی افندی |

## ولایت جلیلہ معیت مأمورلری

|                    |                    |
|--------------------|--------------------|
| رؤف بك             | رؤف بك             |
| ثالثه ۲۸ ج ۳۲۳ م ۴ | ثالثه ۲۸ ج ۳۲۳ م ۴ |
| اسپرو افندی        | اسپرو افندی        |
| حمزه بك            | حمزه بك            |
| ثالثه جا ۳۱۵       | ثالثه جا ۳۱۵       |
| خایل كامل افندی    | خایل كامل افندی    |
| (كوتاهیه سنجانده)  | (كوتاهیه سنجانده)  |

## مكتوبی قلمی

(مميز مصطفى افندی رابعه ۳۱۷)

(مقامات عالیہ و ولایات شاهانہ ماصہ سی)

|                          |                                          |
|--------------------------|------------------------------------------|
| مسود حلی افندی ثالثه ۳۱۶ | مسود ممتاز بك ثالثه را ۳۱۶ م ۴ ۲۳ ذا ۳۱۰ |
| سر میض محمد سعید افندی   | ثانیہ ۲۸ ص ۳۱۹ م ۴ ۱۷ ج ۳۱۱              |

(مرکز سنجانی والویۃ ملحقہ ماصہ سی)

|                                         |                         |
|-----------------------------------------|-------------------------|
| مسود اسماعیل افندی                      | مسود دیگر اسماعیل افندی |
| میض نیازی بك ثالثه ۴ ل ۳۰۵ م ۴ ۲۶ ذ ۳۱۱ | میض نشئت افندی          |
| میض واحان افندی                         | میض حق افندی            |

(عموم ودوائر ولایت ماصہ سی)

|                  |                            |
|------------------|----------------------------|
| مسود مصطفى بك    | میض كامل بك ثالثه ۱ جا ۳۲۲ |
| (مقابله ماصہ سی) |                            |

سر مقابلہ جی راقم افندی ثالثه ۱ جا ۳۲۲ | مقابلہ جی رفیق مصطفى راغب افندی

## اوراق قلمی

|                                                                  |                                      |
|------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| (مدیر حاجی علی بك اولی ثانیسی ۱۵ ب ۳۱۸ ع ۴ ۱۲ ن ۳۱۲ م ۳۳ جا ۳۱۶) |                                      |
| مدیر معاونی و مقامات عالیہ مقیدی توفیق افندی                     | ثانیہ ۱۸ ص ۳۱۸ م ۴ ۱۷ ج ۳۱۱          |
| قرہ حصار وارطغرل مقیدی سلیمان افندی                              | قرہ سی و کوتاہیہ مقیدی صالح افندی    |
| بروسہ مقیدی فخری افندی                                           | مقامات عالیہ مقید رفیق ابراہیم افندی |
| مرکز قضا لر مقیدی احمد افندی                                     | سر موزع رفعت افندی                   |
| موزع رفیق علی افندی                                              | دیگر رفیق فخری افندی                 |

## امور اجنبیہ مدیریتی

(مدیر عبدالوہاب صبحی بك اولی ثانیسی ۴ ر ۳۲۴)

ترجمان کیفورق افندی متاخر ۱۴ ر ۳۲۴ م ۵ ۱۹ ر ۳۱۰

ولایت محاسبہ قلمی

(ولایت شعبہ سی)

(میر احمد صبحی افندی اولیٰ ٹائپسی ۳۱۸ ع ۱۷ ۳ ل ۳۱۴ م ۳ ۵ محرم ۳۱۸)

مصالح جاریہ کاتبی جمال افندی ثانیہ ۵ محرم ۳۱۸

ولایت کاتبی - سلامی افندی اولیٰ ٹائپسی ع ۳ ۳ ص ۳۲۱

معاونی محمد ثریا افندی ثالثہ ۲۵ ن ۳۱۷ رفیق صہیب افندی ثالثہ

دیگری رفیق افندی مصالحتی مصطفیٰ بک

ولایت اوراق مقیدی مصطفیٰ بک تحصیلات قوہ سیونی کاتبی فہمی افندی

مقام دفتر داری بہ عائد اوراق مقیدی لطفی افندی اعشار و رسومات کاتبی مظہر افندی

رفیق حافظ احمد افندی ثالثہ ۱ را ۳۱۱

دیگری آورام افندی عموم ماحقات میضی نظام الدین بک

ثالثہ جا ۳۱۸ م ۴ ج ۳۱۸ درکنار میضی احمد حبیب افندی

درکنار میضی جلال افندی } خامسہ ۵ ل ۳۱۲

دیگری نوری افندی درکنار میضی جلال افندی

(لوا شعبہ سی)

لوا کاتبی مصطفیٰ سالم افندی متمایز ۵ ذ ۳۱۶ ع ۳ ۲۸ ج ۳۲۳

معاونی امین افندی خامسہ ۴ ذ ۳۱۱ | معاون رفیق و بیت المال کاتبی جمال افندی

دیگری اسماعیل حق افندی

(قضا شعبہ سی)

قضا کاتبی محمد فخری افندی معاونی وحساب جاری کاتبی حمدی فندی

جدول و محاسبات عتیقہ کاتبی جودت بک دیگر جدول و محاسبات عتیقہ کاتبی درویش

خامسہ محرم ۳۱۲ افندی م ۲۵ ب ۳۱۲

یومیہ کاتبی رشید افندی ثالثہ مصرف کاتبی سلیم افندی

یومیہ کاتبی رفیق احمد افندی معاونی ممتاز بک ثالثہ

صندوق امینی امین افندی

مع تحریر ویر کو قلمی

(مدیر حسین حسینی افندی ثانیہ)



|                                |                |                           |
|--------------------------------|----------------|---------------------------|
| باش کاتب ادبم افندی            | رابعه ۱۲ ن ۳۱۲ | شهر ویرکو کاتبی عطا افندی |
| رفیق اول مصطفی رمزی افندی      |                | دیگری عثمان نوری افندی    |
| قری ویرکو کاتبی بدرالدین افندی |                | رفیق مصطفی افندی          |
| کته وجیل کاتبی توفیق افندی     | م ۴            | رفیق محمد افندی           |
| دفترچی حمدی افندی              |                |                           |

تخصیلات قومیسونی

( رئیس دفتردار ولایت )

مجلس اداره اعضا سندن سرو بچان افندی | مجلس بلدی اعضا سندن شکری بک

ولایت ایستانتیق هیئت تحریریه سی

( رئیس مکتوبی قلمی میز مصطفی افندی )

محاسبه ولایت قلمی خلفا سندن مصطفی | محکمہ استیناف باش کاتبی نوری  
مالم افندی

معارف اداره سی

( مدیر عزمی بک اولی اولی ع ۱۲۲ ب ۳۲۲ م ۲ ر ۳۱۹ )

محاسبه مأموری محمد رشاد بک ثالثه ۲۹ ش ۳۲۰  
محاسبه رفیق محمد بک  
کاتب ثانی عبدالرحمن افندی م ۵ ۳۲۲  
کاتب معاونی نافذ افندی  
باش کاتب حسن بک رابعه ۲۲ ب ۳۲۲  
صندوق امینی حسن افندی  
واردات کاتبی رفیق محمد افندی  
مرکز ولایت مکاتب ابتدائیه مفتشی نجیب افندی بروسه مدرسلکی رؤسی ۱۶ جا ۳۲۲

مرکز ولایت مکاتب ابتدائیه قومیسونی

( رئیس معارف مدیری عزمی بک )

شیخ وحی افندی | معارف محاسبه جیدی محمد رشاد بک  
محمد سعید افندی | نقد و وقوفه مأموری عبدالرحمن افندی  
کاتب مکاتب ابتدائیه مفتشی نجیب افندی

بروسه مکاتب اعدادی ملکیمی

( هیئت اداره )

( مدیر اول احمد حلمی افندی ثانیه ۳ ر ۳۲۳ م ۴ ر ۳۱۹ )

|                                           |                                        |
|-------------------------------------------|----------------------------------------|
| مدیر ثانی احمد شکری بك                    | ن ۳۲۰ م ۴ ر ۳۲۳                        |
| معاون اول عاقل افندی نالنه ۳ ر ۳۲۳        | معاون ثانی ولی رضا افندی نالنه ۳ ر ۳۲۳ |
| معاون ثالث ابراهیم افندی نالنه ۲ محرم ۳۲۳ | امام یوسف افندی مدرس ۲۹ ل ۳۰۱          |
| طیب بدروس افندی                           | کاتب احمد افندی                        |
| اتبار مأموری تبیم افندی                   | دبوی مأموری رضا افندی                  |
| مبصر نعیم افندی                           | مبصر نجیب افندی                        |
| مبصر حاجی نوری افندی                      |                                        |

( هیئت تعلیمیه )

|                                         |                                          |
|-----------------------------------------|------------------------------------------|
| ادبیات عثمانیه ، علم ثروت و ترجمه معلمی | کتابت ، اصول دفتری ، قوانین ، هندسه      |
| احمد حلمی افندی                         | وقوز و غرافیا معلمی شکری بك              |
| کیمیا ، مواید ، حفظ الصحه ، حکمت        | اخلاق ، منطق و تاریخ معلمی رضا افندی     |
| وما کنه معلمی عاقل افندی                | حساب ، جبر ، هندسه و مثلثات معلمی توفیق  |
| جغرافیا معلمی ابراهیم افندی             | بك نالنه ۳ ر ۳۲۳                         |
| حسن خط معلمی محمد سعید افندی            | فارسی معلمی حاجی یوسف افندی مدرس         |
| علوم دینیہ معلمی مصطفی افندی مدرس       | ترجمه و علوم دینیہ معلمی موسی افندی مدرس |
| عربی معلمی حاجی علی افندی               | رسم معلمی زافز بك قول آغاسی              |
| زراعت معلمی نصرت افندی                  | علوم دینیہ معلمی یوسف افندی مدرس         |
| فرانسزجه معلمی                          |                                          |
| منحل                                    |                                          |

﴿ حمیدیه مدرسه معلمینی ﴾ ( ایلیدر )

جلوس «یامن مانوس حضرت خلافت پناهی به شرف مضاد ۱۳۲۲ سنه سی اغستوسنک  
اون طقوزنجی روز قوروزنده تیمار رسم کشادی اجرا اولمق اوزره مجدداً انشا آتیه کمال کرمی  
ایله دوام اولمقده در . مدرسه مذکورده نك کشادی مناسبتیه اسکی دارالمعلمین ابتدائی شعبه سی  
لنواولمشد در . مأمورین و معلمینی معارف نظارت جایله - سنجه در دست انتخاب و تعییندر .

﴿ اناث رشديه مکتبی ﴾

|                                          |                                         |
|------------------------------------------|-----------------------------------------|
| معلمه اولی فاطمه زکیه خاتم               | ایکینچی معلمه و نقش معلمه سی ماجده خاتم |
| ایکینچی شفقت                             | اوچونچی شفقت                            |
| اوچونچی معلمه و دیکیش معلمه سی زکیه خاتم | نقش معلمه سی معاونه سی و رسم معلمه سی   |
| اوچونچی شفقت                             | رافائل خاتم                             |
| خط معلمی احمد و هی افندی                 |                                         |

دفترخاقانی دآرہسی

( مأمور حق بک ثلثہ ۲ ش ۳۱۷ )

|                         |                    |
|-------------------------|--------------------|
| باش کاتب راغب بک        | کاتب ثانی حق افندی |
| ثلثہ ۲۸ ج ۳۲۳ م ۴ ب ۳۱۸ | رفیق سالم افندی    |

مرکز قضاسی طاہر قلمی

|                 |                      |
|-----------------|----------------------|
| کاتب طاہر افندی | ضبط کاتبی محمد افندی |
| رفیق حسین افندی | رفیق شریف افندی      |

اوقاف دآرہسی

( محاسبہ جی محمد جمالی افندی )

|                                   |                                       |
|-----------------------------------|---------------------------------------|
| ثانیہ ۲۴ ر ۳۱۹ ع ۴ ۱۹ ر ۳۲۲       | کوش زراعت مدالیہ سی                   |
| باش کاتب حاجی عبدی افندی          | ثانیہ ۲۷ ص ۳۲۲ م ۴ ۲۶ ش ۳۱۷           |
| کاتب ثانی کمال افندی              | ثلثہ ۲۷ ص ۳۲۲                         |
| وظائف یومیہ کاتبی حاجی رفیق افندی | جدول کاتبی و معاش مقیدی توفیق افندی   |
| وقوعات کاتبی عاطف افندی           | مبیض و مقید جلال الدین افندی          |
| مرکز اوراق مقیدی حاجی عزت افندی   | محلولات کاتبی بہاء الدین افندی        |
| انباء مأموری ادم افندی            | صندوق امینی ابراہیم افندی             |
|                                   | دعوی وکیلی علی رضا افندی ثلثہ ۵ ج ۳۰۵ |

اوقاف قومیسونی

( رئیس مفتی افندی )

|                                |                                |
|--------------------------------|--------------------------------|
| اوقاف محاسبہ جیدی افندی        | اوقاف محاسبہ جیدی افندی        |
| حاجی علی پاشا روم ایلی بکار بک | حاجی علی پاشا روم ایلی بکار بک |
| ۳۱۷ ر ۲۴ ع ۳ ج ۲ ۳۱۶ ۲۱ ش ۳۲۲  | کاتب حاجی رفیق افندی           |

نفوس نظارتی

( ناظر محمد سعید افندی ثانیہ ۲۰ ر ۳۱۷ ع ۴ ۲۵ ذ ۳۱۲ م ۴ ۳۱۰ )

|                            |                             |
|----------------------------|-----------------------------|
| باش کاتب احمد بک           | کاتب ثانی محمد ممدوح افندی  |
| مرور شعبہ کاتبی محمد افندی | وقوعات کاتبی شریف علی افندی |



یومیہ کاتبی عزت افندی  
یومیہ کاتبی رفیق احمد شگری افندی  
وقوعات کاتبی رفیق انور افندی  
دیگری تیا علی افندی  
رجلات محافظی قیا علی بک

محکمہ شرعیہ

(باب قلمی)

|                                       |                                  |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| بائیں کاتب اسماعیل افندی مدرس ع ۴ ۳۱۹ | کاتب ثانی محمد صائب افندی مدرس   |
| کاتب یوسف ضیاء الدین افندی مدرس       | دیگری حافظ محمد ممتاز افندی مدرس |
| دیگری حافظ خیراہ افندی مدرس           | دیگری محمد شوقی افندی مدرس       |
| دیگری حافظ احمد افندی مدرس            | دیگری فیض اہ افندی مدرس          |
| دیگری عبادہ افندی مدرس                | مقید حاجی سعد الدین افندی مدرس   |

(قسام قلمی)

|                                               |                              |
|-----------------------------------------------|------------------------------|
| بائیں کاتب سلمان نجیب افندی مدرس              | ۲۹ محرم ۲۹۷ ع ۴ ۳۱۹          |
| کاتب محمد فیضی افندی مدرس                     | دیگری محمد شگری افندی مدرس   |
| دیگری احمد شگری افندی مدرس                    | دیگری برہان الدین افندی مدرس |
| دیگری مصطفیٰ افندی مدرس                       | دیگری رفعت افندی مدرس        |
| دیگری محمد واصف افندی مدرس                    | دیگری احمد فواد افندی مدرس   |
| دیگری رحمی افندی مدرس                         | مقید نور الدین افندی مدرس    |
| ایتام مدیری شہاب الدین افندی ثالثہ ۱۲ رجب ۳۲۲ |                              |

نقود موقوفہ ادارہ سی

(ماہور عبدالرحمن حلمی افندی مدرس ۲۵ ذی ۳۱۶ ع ۴ ۲۲ ذی ۳۱۶)  
بائیں کاتب محمد جابر افندی | کاتب ثانی ابراہیم خلیل افندی

نقود موقوفہ قومیسونی

(رئیس نائب افندی)

محکمہ استیناف اعضا سندن شیخ | محمد ضیا بک  
وحی افندی | شیخ محمد سعید افندی مدرس

دوائر عدلیه

( مفتش عبدالرحمن طلعت افندی از میر پایه مجردی )

محکمه استیناف دائره سی

( حقوق قسمی )

( رئیس مرکز نائی افندی )

|               |                          |
|---------------|--------------------------|
| صائب افندی    | ناوذ افندی               |
| پاولیدی افندی | نصیب افندی               |
| ناله          | اعضا ملازمی محمد رشاد بك |

( جزا قسمی )

( رئیس حاجی عاصم بك اولی ثانسی ۱۳ ب ۳۱۰ ع ۳ ۱۵ ب ۳۱۷ م ۴ غره ر ۲۹۸ )

|                                     |                        |
|-------------------------------------|------------------------|
| شیخ وحی افندی                       | ضیا بك                 |
| کرقوریس افندی ثانیه ۲۰ ج ۳۲۱        | یورغاک افندی           |
| ۳۱۰ م ۴ افتخار و قره طاغ مدالیه لری | اعضا ملازمی سعید افندی |

( استیناف قلمی )

باش کاتب نوری بك

|                      |                           |
|----------------------|---------------------------|
| ضبط کاتبی احمد افندی | ضبط کاتبی حافظ حسین افندی |
| دیگری علی رفیق افندی | دیگری مصطفی افندی         |

( مدعی عمومی حکمت بك متمایز ۲۴ جا ۳۲۲ )

کاتبی حسن تحسین افندی | عدلیه حساب کاتبی عادل بك رابعه ص ۳۱۷

محکمه بدایت حقوق دائره سی

( رئیس اول خیراه ندیم افندی بلادخسه ۸ ل ۳۱۷ م ۳ ۱۲ ج ۳۱۹ )

|                        |              |
|------------------------|--------------|
| بهاء الدین افندی       | دیتراک افندی |
| اعضا ملازمی ادهم افندی |              |

﴿ محکمہ ہدایت جزا دائرہ سی ﴾

( رئیس ثانی نشأت بک ثانیہ )

۱. عبادہ افندی | ۲. پایا بیان حاجی سرکر افندی

اعضا ملازمی عاطف بک

سر مستطق حسام الدین افندی | مستطق ثانی نیازی افندی  
مقاولات محرری اسماعیل کمال بک ثانیہ ۶ ذی ۳۰۵۵ | مقاولات محرری رفیق حسن افندی

( اجرا دائرہ سی )

( اجرا مأموری ممدوح بک رابعہ ۵ محرم ۳۱۸ )  
کاتب علی افندی | بقایا تحصیل مأموری حق افندی

( محکمہ ہدایت قلمی )

باش کاتب احمد رشاد بک ثالثہ ص ۳۱۷  
حقوق ضبط کاتبی واحد بک | جزا ضبط کاتبی سعید افندی  
دیگری حافظ حسن افندی | دیگری سعید افندی

( محکمہ ہدایت مدعی عمومی معاونی واصف بک ثانیہ )

﴿ محکمہ تجارت ﴾

( رئیس حسن فائق افندی ثالثہ )

۱. [ دائمی ] حاجی عبادہ افندی | ۲. [ دائمی ] مہران افندی  
۳. [ موقت ] بکر افندی | ۴. [ موقت ] ابوستول افندی

باش کاتب علی ناظم افندی

ضبط کاتبی عثمان نوری افندی | ضبط کاتبی رأفت افندی

﴿ نافعہ ادارہ سی ﴾

( نافعہ مدیری حسن شفیق بک )

اولی نایبی ۲۸ را ۳۲۲ ع ۴ ۱۸ ج ۳۱۵ م ۳ ۲۶ ذ ۳۲۰  
بدلات نقدیہ تحصیل مأموری محمد راغب بک اولی نایبی ۲۲ ج ۳۲۳ کوش امتیاز مدالیہ سی  
بدلات نقدیہ مرکز تحصیل مأموری نجیب افندی



|                                 |                |                                        |
|---------------------------------|----------------|----------------------------------------|
| سر مهندس بر اجیانوس افندی       | تمایز          | ۲۰ ص ۳۲۲ ع ۳ ۲۲ ج ۳۲۳                  |
| مهندس عثمان نوری افندی          | رابعه ن ۳۱۵    | مهندس نورس افندی رابعه ۱۵ ن ۳۱۶        |
| محاسبه مأموری حلیم بك           | ثالثه ۸ ذ ۳۱۵  | مهندس شفیق افندی رابعه صنایع مدالیه سی |
| باش کاتب احمد افندی             | ثالثه ۲۵ ج ۳۱۸ | کاتب ثانی بهجت افندی                   |
| سرقوندوقور رضا افندی            |                | میض عابدین افندی                       |
| سرقوندوقور والساماکی افندی      |                | ایکنجی صنف قوندوکتور عثمان افندی م ۵   |
| اوچنجی صنف قوندوکتور وحید افندی |                | اوچنجی صنف قوندوکتور آصف افندی         |

مهاجرین قومیسونی

|                                 |                                  |
|---------------------------------|----------------------------------|
| ( رئیس اول ذات سامی ولایتناهی ) |                                  |
| رئیس ثانی میر آلائی محمد بك     |                                  |
| صحیه مفتشی محمد یحیی افندی      | دفتر خاقانی مأموری اسماعیل حق بك |
| حاجی خلیل افندی                 | مرتضی بك                         |
|                                 | کاتب عبدالرحمن افندی             |

تدقیق و تصفیة بقایا قومیسونی

|                                      |                                      |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| ( رئیس مکتوبی ولایت سلیمان نظیف بك ) |                                      |
| محاسبه ولایت ممیزی                   | ویر کو مدیری                         |
| دفتر خاقانی مأموری                   | مجلس اداره ولایت اعضا سندن نیقولا کی |
| کاتب اوخانس افندی                    | افندی                                |

اورمان اداره سی

|                                      |                                          |
|--------------------------------------|------------------------------------------|
| ( سر مفتش وکیلی توفیق افندی )        |                                          |
| باش کاتب محمد افندی                  | کاتب ثانی یوسف جمال افندی                |
| سواری مأموری یعقوب افندی             | تاتار لر اوندهل ق مأموری عین الدین افندی |
| چراپازاری اوندهل ق مأموری احمد افندی | صوسف غرق اوندهل ق مأموری صالح افندی      |
| مرادیه اوندهل ق مأموری شگری افندی    | کته اوندهل ق مأموری حاجی علی افندی       |

مأمورین بیطریه

|                       |       |                                              |
|-----------------------|-------|----------------------------------------------|
| مفتش طوسون بلال افندی | تمایز | ۵ ل ۳۱۵ م ۲ ۴ ذ ۳۰۴                          |
| معاونی خلیل افندی     |       | معاینه حیوانیه مأموری مناس افندی رابعه ص ۳۲۰ |

معدن اداره سی

مهندس عبده کاظم افندی ثالثه ۳۱۶

تلفراف و پوستہ ادارہ سی

|                                           |                                        |
|-------------------------------------------|----------------------------------------|
| (باش مدیر محمود افندی متمیز ۲۵ ص ۳۱۹ م ۳) |                                        |
| مفتش معاونی حافظ محمد امین افندی ثانیہ    | مرکز مدیری مصطفی طفلی افندی ثالثہ      |
| سرمدیریت باش کاتبی توفیق افندی ۲۰ پ ۳۱۷   | کاتب ابراہیم حق افندی یونان مدالیہ سی  |
| مرکز سرخبارہ ماموری قدری افندی            | کاتب تحسین افندی                       |
| م ۴ ۲۶ ذ ۳۱۰                              | مخبرہ ماموری احمد بک ثالثہ ۳۱۷         |
| مخابرات اجنبیہ ماموری دیقراں افندی        | مخبرہ ماموری عون بک خامسہ ۲۰ ب ۳۱۷     |
| رفیق حمزہ افندی                           | مخبرہ ماموری حسین افندی                |
| دیگری توفیق افندی                         | مخبرہ ماموری نادر افندی                |
| مخبرہ ماموری قواد افندی                   | مخبرہ ماموری غالب افندی                |
| مخبرہ ماموری مظہر افندی                   | مخبرہ ماموری مصطفی افندی               |
| حوالہ ماموری رفعت افندی ثالثہ             | ماکنہ جی بکر افندی م ۴ صنایع مدالیہ سی |
| داخلی و خارجی مرسلہ پوستہ باکشی ماموری    | اوراق مہمہ ماموری محسن افندی ثالثہ     |
| احمد افندی                                | ۲۷ ل ۳۲۲ م ۴ ۴ جا ۳۲۴ تخلیصہ مدالیہ    |
| تقریق ماموری تحسین افندی                  | رفیق امین افندی                        |

مطبوعہ ولایت

|                                                 |                                         |
|-------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| (ناظر مکتوبی ولایت سلیمان نظیف بک)              |                                         |
| مدیر مصطفی نوری افندی ثانیہ ۱۲ ش ۳۲۲ م ۴ جا ۳۱۱ | مترجم عبدالوہاب صبحی بک                 |
| محرر اول مکتوبی قلمی مسودلرندن ممتاز بک         | محرر ثانی مکتب مالکیہ شاہانہ مآذونلرندن |
| صندوق امینی و لیطوغرافیا کاتبی حافظ             | اپرو افندی                              |
| حمدی افندی                                      |                                         |

(حروفات قسمی)

|                                        |                                         |
|----------------------------------------|-----------------------------------------|
| سر مرتب محمد ادم افندی صنایع مدالیہ سی | سر مرتب رفیق مجید افندی صنایع مدالیہ سی |
| ۲۸ ش ۳۱۷                               | ۲۸ ش ۳۱۷                                |
| مرتب حسن ارسلار افندی                  | مرتب سلیمان عادل افندی صنایع مدالیہ سی  |
| یونان مدالیہ سی                        | ۲۸ ش ۳۱۷                                |
| مرتب زلیق افندی                        | دیگری اسماعیل افندی                     |
| دیگر مرتب شکری افندی                   | موزع محمد افندی                         |

(لیطوغرافیا قسمی)

|                                    |                                       |
|------------------------------------|---------------------------------------|
| سرما کینیسٹ حمدی افندی             | صنایع مدالیہ سی ۲۸ ش ۳۱۷              |
| ما کینیسٹ میرجان افندی             | لیطوغرافیا مأموری یوسف ضیا افندی      |
| سرما کینیسٹ معاونی محمد نوری افندی | لیطوغرافیا مأموری رفیق حافظ رضا افندی |
| سرما کینیسٹ معاون رفیق محمد اغا    |                                       |

حمیدیه بروسه صنایع مکتبی و حمیدیه بروسه خسته خانہ سی

نظارت جلیله حضرت ولایتناہیدہ

(حمیدیه صنایع مکتبی قوہ بیسیون ہیئت)

(رئیس : معاون ولایت عزت افندی)

|                                         |                                      |
|-----------------------------------------|--------------------------------------|
| اهور اجنبیہ مدیری و ہاب صبحی بک         | معارف محاسبہ جیسی محمد رشاد بک       |
| عسا کر شاہانہ بیکباشیلرندن محمد حلمی بک | ولایت دفتر خاقانی ادارہ سی باش کاتبی |
| تجاردن رمزی بک                          | راغب بک                              |
| کاتب شوکت افندی                         |                                      |

(ہیئت ادارہ)

|                                                                        |                                 |
|------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| (مدیر عسا کر شاہانہ بیکباشیلرندن محمد حلمی بک ع ۳ م ۵ یونان مدالیہ سی) |                                 |
| طیب قول اغاسی اسماعیل بک                                               | محاسبہ مأموری فائق بک ثالثہ ۳۳۳ |
| محاسبہ مأمور رفیق نجیب افندی                                           | صندوق امینی مصطفی افندی         |
| امام حاجی شوقی افندی                                                   | مباہمہ مأموری حاجی مختار افندی  |
| مبصر ۲                                                                 | آشچی ۲                          |

خدمہ ۱۲

(ہیئت تدریسیہ)

|                                         |                                        |
|-----------------------------------------|----------------------------------------|
| فرانسز جہ و جغرافیہ معلمی و ہاب صبحی بک | عقائد دینیہ معلمی حاجی حافظ شوقی افندی |
| کتابت و قواعد عثمانیہ و خط رقعه معلمی   | ہندسہ و حساب و اصول دفتری و معلومات    |
| شوکت افندی                              | نافعہ معلمی اپرو افندی                 |
| ابتدائی صنفی معلم اولی احمد افندی       | ابتدائی معلم ثانیسی عثمان افندی        |



|                                   |                                   |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| موسیقی معلمی موسیو پاسارو م ۴ ۳۲۴ | موسیقی معلمه ایکی معاونی حق افندی |
| مجلدخانه اوسته سی رضا افندی       | دمیرخانه اوسته سی احمد اغا        |
| مرافقوزخانه اوسته سی دیمتری افندی | ترزیخانه اوسته سی نوریحان افندی   |
| قوندرمخانه اوسته سی بخور افندی    | عدد شاگردان ۲۰۰                   |

حمیدیه بروسه خسته خانه سی

( قومیدبون هیئت )

( رئیس : معاون ولایت عزت افندی )

|                                   |                                 |
|-----------------------------------|---------------------------------|
| مجلس اداره ولایت اعضا - نندن حاجی | میرالای محمد بك                 |
| لطیف پاشا                         | جانب افندی                      |
| خسته خانه مدیری احمد رشدی بك      | خسته خانه طیبی ابوستولیدی افندی |
| کاتب شوکت افندی                   |                                 |

( هیئت صحیه )

|                                         |                                         |
|-----------------------------------------|-----------------------------------------|
| سرطیب صوایدیس افندی                     | ممتاز ع ۳ م ۴                           |
| طیب ثانی واوراتور قول اغاسی اسماعیل بك  | طیب ثالث شهرلیان افندی ثالثه            |
| م ۴ گوش لیاقت و صنایع مدالیه لری        | طیب رابع و امراض نسائیہ تداو یسنه مأمور |
| طیب خامس بدروس فلایحیان افندی           | ابوستولیدیس افندی ع ۳                   |
| طیب سادس محمد توفیق افندی ثالثه         | طیب سابع ایساق افندی                    |
| سراجزاجی عمر شوکت افندی صنایع مدالیه سی | ایکنجی اجزاجی محمد حمدی افندی           |
| اوچنجی اجزاجی قسطی افندی                | اجزاجی رفیق اولی دیمتری افندی           |
| اجزاجی رفیق ثانیسی استلیانوس افندی      | اجزاجی رفیق ثالثی جوانی افندی           |
| سرجراح حاجی محمد افندی رابعه م ۵        | سرجراح رفیق اولی مصطفی افندی            |
| سرجراح رفیق ثانیسی اسماعیل افندی        |                                         |

( هیئت اداره )

|                                 |                                      |
|---------------------------------|--------------------------------------|
| ( مدیر احمد رشدی بك ثانیه م ۴ ) | نحاسبه مأموری شوق بك ثالثه           |
| رفیق صادق افندی                 | حندق امینی زیور افندی م ۵            |
| امام احمد افندی                 | انباء مأموری ممدوح افندی             |
| اشیا مأموری کریاقو افندی        | حطب عشری محافظه مأموری ابراهیم افندی |
| خدمه مدیری رشید افندی           | سرخدمه فخری افندی تخلیصیه مدالیه سی  |
| خدمه ۲۳                         | نسا خدمه سی ۴                        |

﴿ زراعت بانق شعبه سی ﴾

( مأمور مصطفی رفعت افندی    ثانیه ۲۲ و ۳۱۷ م ۴ ب ۹ ۳۱۷ )

|                                 |                       |
|---------------------------------|-----------------------|
| معاونی حاجی علی رضا افندی       | باش کاتب صادق افندی   |
| کاتب ثانی علی سری افندی         | مقید محمد شگری افندی  |
| وزنه دار محمود جلال الدین افندی | طریق کاتبی نجمی افندی |

﴿ زراعت بانق مجلسی ﴾

( رئیس جانب افندی )

|                         |             |
|-------------------------|-------------|
| زراعت مفتشی مانوق افندی | شگری افندی  |
| اسماعیل افندی           | شاگرد افندی |

﴿ زراعت عملیات مکتبی ﴾

( زراعت مفتشی و مدیر مانوق افندی    ثانیه )

|                                  |                                     |
|----------------------------------|-------------------------------------|
| مدیر ثانی حیدر بک    ثالثه       | محاسبه مأموری حامد بک               |
| ریاضیات معلمی نصرت افندی         | فن دواشی و حیوانات معلمی حسین افندی |
| عملیات معلم معاونی منحل          | حریر دار التحصیلی مأموری مجید افندی |
| طیب بدروس افندی                  | امام عمر طاهر افندی                 |
| سره بصر و انبار مأموری حسن افندی | مبصر مصطفی افندی                    |

طلبة موجوده ۶۰ لیلی

﴿ امور صمیمه ﴾

( مفتش محمد یحیی افندی )

اولی ثانیه ۱۰ ص ۳۲۱ ع ۴ ل ۱۷ ۳۱۸ م ۵ ر ۱۲ ۳۰۶

﴿ دائرة بلدية ﴾

( رئیس محمد شفیق افندی    اولی ثانیه )

|            |               |
|------------|---------------|
| جانب افندی | علی رضا افندی |
| رضا بک     | شگری افندی    |

|                                  |                              |
|----------------------------------|------------------------------|
| قیصریل کامل بك                   | رمزی افندی                   |
| شاكر افندی                       | شمیلی مصطفی افندی            |
| حاجی خلیل افندی                  | صوتیراکی افندی               |
| بورکی صمایدی افندی               | باش کاتب شکیب افندی          |
| سرطیب بدروس افندی ثانیہ ۲۷ ج ۳۱۴ | طیب ثانی رضا افندی ثالثہ     |
| ع ۴ ۲۱ ر ۳۱۶ م ۴ ۲۲ ذ ۳۰۹        | مهندس نورس افندی             |
| سرقوندوکتور رضا افندی            | قلقہ حاجی پاندلاکی افندی     |
| حماسیہ کاتبی بہا بك              | اوراق مقیدی حق افندی         |
| مقید رفیقی احمد افندی            | صندوق امینی بغوص افندی رابعہ |
| تنظیفات مدیری نجیب افندی         | تنظیفات کاتبی حسین افندی     |
| تنظیفات کاتبی بہجت افندی         | رفیقی جمیل افندی             |
| مفتش علی افندی                   | سرقومیسر مصطفی اغا           |
| ایکنجی قومیسر مصطفی افندی        | ایکنجی قومیسر وصفی افندی     |
| ایکنجی قومیسر حسین اغا           | ایکنجی قومیسر خورشید افندی   |
| باش چاوش صوفیہ لی حسین اغا       | سوق مأموری کاظم افندی        |

صرہ چاوشی ۹

### ﴿ تجارت و زراعت و صنایع او طہ سی ﴾

|                               |                                          |
|-------------------------------|------------------------------------------|
| ( رئیس اول صفوت افندی ثالثہ ) | ( رئیس ثانی رضا بك )                     |
| مشاور اول شکری افندی          | مشاور ثانی حافظ عبدالرحیم افندی ۱۰ ر ۳۲۱ |
| اسماعیل حق افندی              | اسماعیل بك                               |
| جانب افندی                    | مصطفی افندی                              |
| استیان افندی                  | ہاجی سیمونیک افندی                       |
| دیقران افندی                  | یانقو افندی                              |
| باش کاتب کینورق افندی         | کاتب ثانی احمد افندی صنایع مدالیہ سی     |

### ﴿ ژاندارمہ دائرہ سی ﴾

( آلائی قوماندانی اسماعیل جاوید بك )  
 میر آلائی ذ ۳۱۴ ع ۴ ۹ ر ۳۱۲ م ۳ ۸ جا ۳۱۹  
 اداره امینی عبدالقادر افندی م ۴ ۱۱ ج ۳۰۲ قارص مدالیہ سی )



بروسه مرکز طاہوری

|                                            |                                         |
|--------------------------------------------|-----------------------------------------|
| طاہور قوماندانی عمر لطفی بك ع ۲۴ ج ۳۳      | طاہور کاجی حاجی علی افندی               |
| پیاده برنجی بلوک قوماندانی حاجی محمد افندی | پیاده ایکنجی بلوک قوماندانی محمد بك م ۵ |
| » ملازم اول امین افندی                     | » ملازم اول مصطفی افندی                 |
| » ملازم ثانی حسین اغا                      | » ملازم اول ابراہیم افندی               |
| پیاده اوچنجی بلوک قوماندانی حسین افندی     | » ملازم ثانی طالب افندی                 |
| سواری ایکنجی بلوک قوماندانی بہجت بك        | سواری ملازم ثانی ابراہیم افندی          |
| م ۴ ۱۸ ر ۳۱۰                               | » ملازم نانسی شعیب افندی                |

(مسافران)

|                                          |                             |
|------------------------------------------|-----------------------------|
| ژاندارمہ آلابی قوماندانلرندن سلیمان پاشا | سواری ملازم اولی شاکر افندی |
| سواری بلوک قوماندانی ابراہیم بك          | سواری ملازم اولی شریف افندی |
| سواری ملازم نانسی بکر اغا م ۵            | دیگری مصطفی افندی           |

پولیس دائرہ سی

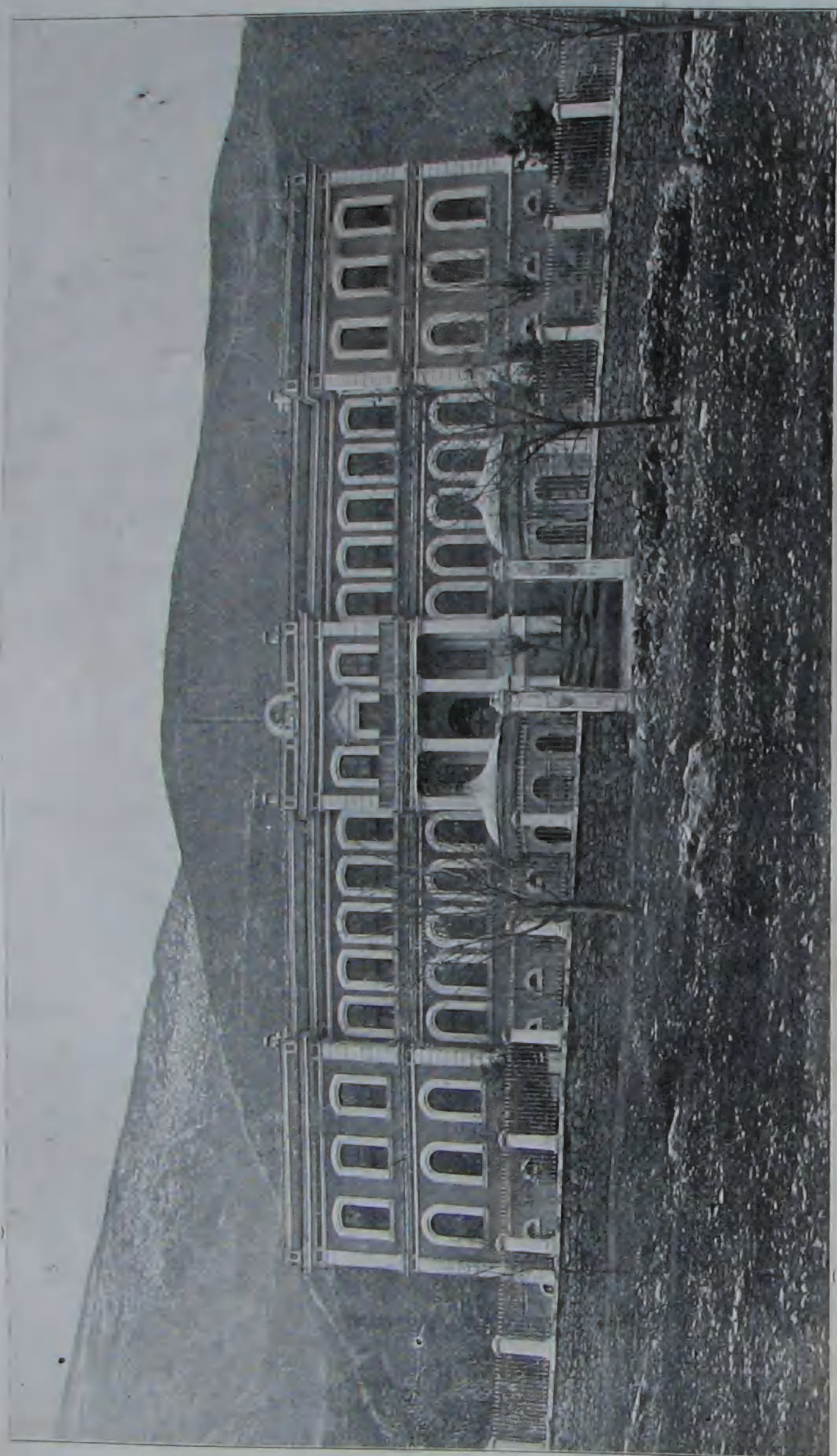
(سرقومیسر اسماعیلی حق افندی)

|                                               |                                        |
|-----------------------------------------------|----------------------------------------|
| ممتاز ع ۴ ۱۴ ب ۳۱۶                            | افتخار و تخلیصیہ و یونان مدالیہ لری    |
| ایکنجی قومیسر حسین حسنی افندی                 | ثالثہ ۱۵ ر ۳۲۴ م ۵ ۲۳ ل ۳۱۰            |
| ایکنجی قومیسر ادیس افندی م ۴                  | آچیقندن ایکنجی قومیسر مصطفی رفعت افندی |
| آچیقندن ایکنجی قومیسر حافظ ضیاء الدین         | م ۵ ۲۳ ل ۳۱۰                           |
| افندی افتخار و یونان مدالیہ لری               | اوچنجی قومیسر قدری افندی               |
| اوچنجی قومیسر محمد اعدا افندی یونان مدالیہ سی | آچیقندن اوچنجی قومیسر بہاء الدین افندی |
| آچیقندن اوچنجی قومیسر علی افندی               | آچیقندن اوچنجی قومیسر امری افندی       |
| آچیقندن اوچنجی قومیسر احمد شکری افندی         | م ۵ ۲۹ ج ۳۱۶                           |
| آچیقندن اوچنجی قومیسر حاجی احمد افندی         | آچیقندن اوچنجی قومیسر احمد افندی       |
| یونان مدالیہ سی                               | افراد ۱۴                               |

بروسه فرقه عسکریه سی قوماندان و امرا و ضابطانی

| اسامی                                        | نشان |      | مدالیه                                         |
|----------------------------------------------|------|------|------------------------------------------------|
|                                              | ۱۸۸۰ | ۱۸۸۱ |                                                |
| فرقه قوماندانی توفیق سامی پاشا               | ۱    | ۱    | کوش لیاقت و کرید                               |
| ارکان حرب میرالایی محمد جمال بک              | ۴    | ۳    | آلتون ین و آلتون و کوش لیاقت و صنایع<br>ویونان |
| برنجی بروسه لوائی قوماندانی                  | منحل |      |                                                |
| مسافر میرالایی محمد بک                       | ۴    | ۵    | کوش لیاقت                                      |
| بروسه طابوری قوماندانی قائم مقام علی جواد بک |      | ۳    | کوش امتیاز و لیاقت و یونان                     |
| آلای کاتبی محمد کامل افندی                   |      | ۴    | کوش لیاقت و یونان                              |
| قول اغاسی                                    | منحل |      |                                                |
| طابور کاتبی عمر افندی                        |      | ۵    | کوش لیاقت و یونان                              |
| فرقه ارکان حربیه سنه ملحق یوزباشی میرافندی   |      | ۵    | کوش لیاقت و یونان                              |
| فرقه ارکان حربیه سنه ملحق یوزباشی مدحت       | ۴    | ۴    | کوش لیاقت و یونان                              |
| لواء ارکان حربیه سنه ملحق ملازم اول شوکت     |      |      | کوش لیاقت و یونان                              |
| سوق و قانون مأموری یوزباشی عمرانور افندی     | ۴    | ۵    | کوش لیاقت و یونان و تخصیصیه                    |
| ( برنجی بلوک )                               |      |      |                                                |
| یوزباشی صلاح الدین افندی                     |      |      | کوش لیاقت و یونان                              |
| ملازم اول جلال افندی                         |      |      | کوش لیاقت                                      |
| ملازم ثانی احمد افندی                        |      |      | کوش لیاقت و یونان                              |
| ( ایکنجی بلوک )                              |      |      |                                                |
| یوزباشی محمد افندی                           | ۴    | ۴    | کوش لیاقت و یونان                              |
| ملازم اول                                    | منحل |      |                                                |
| ملازم ثانی                                   | منحل |      |                                                |
| ( اوچنجی بلوک )                              |      |      |                                                |
| یوزباشی محمد طیار قندی                       |      | ۴    | افتخار و کوش لیاقت و یونان                     |
| ملازم اول حسین افندی                         |      | ۵    | کوش لیاقت و یونان                              |
| ملازم ثانی عاصم افندی                        |      |      | کوش لیاقت و یونان                              |





بروسه مکتب اعدادی، عسکریه





| اسامی                            | نشان |   | مدالیه                     |
|----------------------------------|------|---|----------------------------|
|                                  | ۱    | ۲ |                            |
| ( دردنچی بلوک )                  |      |   |                            |
| یوزباشی حسن تحسین افندی          |      |   |                            |
| ملازم اول سلیمان افندی           |      |   |                            |
| ملازم ثانی تحسین افندی           |      |   |                            |
| دبوی مأموری ملازم اول محمد افندی |      |   |                            |
| تفنگچی حسن اوسته                 |      |   |                            |
|                                  | ۵    | ۵ | امتیاز و کوش لیاقت         |
|                                  | ۵    | ۵ | کوش لیاقت و یونان          |
|                                  | ۵    | ۵ | افتخار و کوش لیاقت و یونان |
|                                  |      |   | کوش لیاقت و یونان          |
|                                  | ۴    |   | کوش لیاقت                  |

ردیف ایکنجی میخالیج آلاینک اوچنجی چکرکه طاہوری امرا و ضابطانی

|                                           |   |   |                                  |
|-------------------------------------------|---|---|----------------------------------|
| طاہور قوماندانی میر آلائی حاجی علی رضا بک | ۴ | ۳ | کوش لیاقت، کربد، قره طاغ و یونان |
| قول آغاسی کمال بک                         |   | ۴ | افتخار، کوش لیاقت و یونان        |
| طاہور کاتبی اسماعیل افندی                 |   | ۵ | کوش لیاقت                        |
| ( برنجی بلوک )                            |   |   |                                  |
| یوزباشی مصطفی مختار افندی                 |   |   | کوش لیاقت                        |
| ملازم اول سعید افندی                      |   |   | کوش لیاقت                        |
| ملازم ثانی ابراهیم عالی افندی             |   | ۵ | کوش لیاقت و صنایع                |
| ( ایکنجی بلوک )                           |   |   |                                  |
| یوزباشی عارف افندی                        |   |   | کوش لیاقت و یونان                |
| ملازم اول مصطفی افندی                     |   |   | کوش لیاقت                        |
| ملازم ثانی جمیل افندی                     |   |   | کوش لیاقت و یونان                |
| ( اوچنجی بلوک )                           |   |   |                                  |
| یوزباشی کمال افندی                        |   |   | کوش لیاقت                        |
| ملازم اول اسماعیل افندی                   |   |   | کوش لیاقت و یونان                |
| ملازم ثانی شکری افندی                     |   |   | کوش لیاقت و یونان                |
| ( دردنچی بلوک )                           |   |   |                                  |
| یوزباشی علی شوقی افندی                    |   | ۵ | کوش لیاقت و یونان                |
| ملازم اول امین آغا                        |   | ۵ | کوش لیاقت و یونان                |
| ملازم ثانی اسماعیل آغا                    |   | ۵ | کوش لیاقت و یونان                |
| دبوی مأموری ملازم ثانی عاصم افندی         |   |   | کوش لیاقت و یونان                |

| اسامی                                                                                                                                                                                                | نشان |   | مدالیه                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|---|---------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                      | ۱۰   | ۵ |                                             |
| برنجی سواری ردیف آلاینک برنجی بلوک<br>یوزباشی فاضل افندی<br>سواری برنجی بلوک برنجی طاقم قوماندانی<br>ملازم صادق افندی<br>برنجی سواری ردیف آلاینک<br>اوچنجی چکرکه طاقم ضابطی ملازم ثانی<br>مالک افندی | ۴    |   | کوش لیاقت و یونان<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت |

نظامیه تحصیل مأموری قول آغاسی احمد افندی ۴ع ۵م کوش لیاقت و کرید مدالیه لری

﴿ مکاتب عسکریه شاهانه ﴾

( مکتب اعدادی عسکری )

( هیئت اداره )

| اسامی                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | نشان                            |             | مدالیه                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | ۱۰                              | ۵           |                                                                                                                                                                      |
| مدیر بیکباشی رضا افندی<br>داخلیه مدیری قول آغاسی عزت افندی<br>طیب بیکباشی علی بک<br>محاسبه مأموری آلاینک حاجی اسماعیل<br>حق افندی<br>جراح عطا افندی<br>اجزاجی ثودوس افندی رابعه<br>داخلیه ضابطی یوزباشی ابراهیم افندی<br>داخلیه ضابطی ملازم اول خالد افندی<br>دیگری سواری ملازم اولی رفعت افندی<br>دیگری ملازم ثانی ثروت افندی<br>امام حافظ نوری افندی علمیه دن | ۴<br>۴<br>۴<br>۴<br>۴<br>۴<br>۵ | ۳<br>۴<br>۴ | کوش امتیاز و لیاقت<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت و کرید<br>کوش لیاقت و یونان<br>افتخار و کوش لیاقت و یونان<br>افتخار<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت |



## ( هیئت تدریسیه )

| اسامی                                                     | نشان |    | مدالیه            |
|-----------------------------------------------------------|------|----|-------------------|
|                                                           | ۱۰۰  | ۵۰ |                   |
| لسان معلمی بیکباشی محی الدین افندی                        | ۴    |    | کوش لیاقت         |
| تاریخ معلمی قول آغاسی کامل افندی                          | ۴    |    | کوش لیاقت         |
| رسم و طرامه معلمی قول آغاسی عبدالغفار افندی               | ۵    |    | کوش لیاقت         |
| رسم و طرامه معلمی قول آغاسی صالح افندی                    | ۵    |    | کوش لیاقت         |
| جبر و مثلثات معلمی قول آغاسی شگری افندی                   | ۴    |    | کوش لیاقت         |
| جغرافیا و قوزموغرافیا معلمی ممتاز قول آغاسی محمدنیر افندی |      |    | کوش لیاقت و یونان |
| کتابت معلمی یوزباشی رضا افندی                             | ۵    |    | کوش لیاقت و یونان |
| ماکنه و هندسه معلمی ملازم اول محمد علی افندی              |      |    | کوش لیاقت         |
| لسان معلمی ملازم اول بهاء الدین افندی                     | ۵    |    | کوش لیاقت         |
| ژیمناستیک معلمی                                           |      |    |                   |
| کتابت معلم معاونی                                         |      |    |                   |
| منحل                                                      |      |    |                   |
| منحل                                                      |      |    |                   |

## ( مکتب رشدی عسکری )

## ( هیئت اداره )

| اسامی                             | نشان |    | مدالیه                    |
|-----------------------------------|------|----|---------------------------|
|                                   | ۱۰۰  | ۵۰ |                           |
| مدیر قول آغاسی علی توفیق افندی    | ۴    | ۴  | کوش لیاقت و یونان         |
| داخلیه ضابطی یوزباشی صالح افندی   | ۵    |    | افتخار، کوش لیاقت و یونان |
| داخلیه ضابطی ملازم اول رحمی افندی | ۵    |    | کوش لیاقت و یونان         |
| دیگری ملازم اول محمد افندی        | ۴    |    | کوش لیاقت و یونان         |
| دیگری ملازم اول وهی افندی         |      |    | کوش لیاقت                 |
| دیگری ملازم ثانی امین افندی       |      |    | کوش لیاقت                 |

( هیئت تدریسیه )

| اسامی                                            | نشان |     | مدالیه                    |
|--------------------------------------------------|------|-----|---------------------------|
|                                                  | ب.ا  | ب.ب |                           |
| جغرافیا معلمی قول آغاسی عثمان نافذافندی          | ۴    |     | کوش لیاقت و یونان         |
| رسم معلمی طوبجی قول آغاسی نافذ افندی             | ۴    |     | کوش لیاقت                 |
| حساب معلمی یوزباشی احمدافندی                     | ۵    |     | کوش لیاقت                 |
| لسان معلمی سوار یوزباشی وکیلی شکری افندی         | ۵    |     | کوش لیاقت                 |
| قواعد عثمانیه و کتابت معلمی ملازم اول جمال افندی | ۵    |     | افتخار، کوش لیاقت و یونان |
| عربی معلمی حافظ عمر افندی مدرسیندن               |      |     |                           |
| عربی معلمی الیاس افندی مدرسیندن                  |      |     |                           |
| خط ترکی معلمی توفیق افندی                        |      |     |                           |
| املا معلمی بهاء الدین افندی                      | ۵    |     |                           |

دیون عمومیه نظارتی

|                                                |                                    |
|------------------------------------------------|------------------------------------|
| ( ناظر محمد توفیق بك اولی ثانیه ۲۲ ص ۳۲۳ )     |                                    |
| سرمفتش موسیوادوارس ع ۳ ۲۲ جا ۳۱۹               | مفتش معاونی حمدی دانش بك ثانیه ۳۲۰ |
| ۳۱۷ ن ۸ ۳ م                                    | م ۴ ۳۱۷                            |
| مفتش معاونی حاجیان افندی                       | دیگری فتحاه منصور افندی متمایز     |
| مخامنه باش کاتبی علی رضا افندی یونان مدالیه سی | رفیق اول حاجی مصطفی افندی          |
| رفیق رشدی افندی                                | دیگری حافظ جمیل افندی              |
| دیگری روحی افندی                               | دیگری کمال افندی                   |
| نظارت پول مأموری سلیمان افندی                  | صندوق امینی کرقرورس افندی          |
| دعوی وکیلی مهران افندی                         |                                    |

( تحریرات قلمی )

|                                 |           |
|---------------------------------|-----------|
| باش کاتب شوکت افندی             | ۳۱۰ ثالته |
| مسود ثانی نیل بك                | ۱۶ ذا ۳۰۲ |
| میض ثانی ومهمه مأموری رضا افندی |           |
| مقید سعید بك                    |           |
| مسود اول راسم افندی             |           |
| میض اول شکری افندی              |           |
| میض ثالث سعاد بك                |           |
| مقید رفیق محمد بك               |           |





پروسه حریر دارالتعلیمی





( اعشار قلمي )

|                           |                         |
|---------------------------|-------------------------|
| باش کاتب محمد توفيق افندي | ايکنجي کاتب اوننگ افندي |
| اوچنچي کاتب عبده افندي    | دردنجي کاتب عثمان افندي |

﴿ مدیریت دائره سی ﴾

( مدير احمد افندي ثانيه ۱۹ را ۳۲۲ )  
ميزان مفتشي آورايدی افندي م ۴ ۲۲ را ۳۱۲ )

|                                        |                                                |
|----------------------------------------|------------------------------------------------|
| باش کاتب اشرف افندي                    | منجنیق و اعمالات تذکره کاتي نشئت افندي         |
| منجنیق و امور شفتیان افندي             | صندوق امینی ادهم خورشید افندي                  |
| حریر انبار کاتي حاجی حسنی افندي        | حریر تذکره کاتي محمد ذهني افندي                |
| معاینه و امور محمد افندي               | مزایده کاتي فاضل افندي                         |
| مزایده کاتي حق بك                      | دیگری جمال افندي                               |
| قوزه و حریر تحصيلات عشریه کاتي بدري بك | مسکرات کاتي حافظ خسرو افندي <sup>رؤس ۳۱۹</sup> |
| حساب کاتي حافظ اسماعیل افندي           | اخراجات قبوسی کاتي رجب افندي                   |
| حریر تحصيلداری بهاء الدین افندي        | بالقخانه و امور عثمان افندي                    |

﴿ حریر دارالتعلیمی ﴾

( مدير و معلم طور قومیان افندي )

اولی اولی ۲۰ ذ ۳۲۰ ع ۲ ۳۱۹ م ۲ ن ۳۱۶ )  
مدير ثانی موسیوشور م ۴ ۱۸ ر ۳۰۹ | معلم معاونی یروانت بیاضیان افندي

﴿ رژی نظارتی ﴾

( ناظر و کیلی موسیو بواده لاتور )

|                  |                            |
|------------------|----------------------------|
| مفتش موسیو کولیا | محاسبه جی جمیل فارهی افندي |
|------------------|----------------------------|

( محاسبه قلمي )

|                            |                                 |
|----------------------------|---------------------------------|
| رفیق اول آپیک افندي م ۴    | رفیق ثانی یورکیادیس افندي       |
| رفیق ثالث آرام افندي       | رفیق رابع لئون افندي            |
| صندوق امینی نیقولینی افندي | صندوق امینی معاونی ویزیری افندي |

( تحریرات عثمانیه قلمی )

( باش کاتب عمر فوزی بك )

( تحریرات فرانسویه قلمی )

باش کاتب موسیو پوتوس | اوراق مأموری غریغوریادی افندی

( بیوعات قلمی )

( مدیر پاراناقیان افندی )

محاسبه مأموری دیمتریادی افندی | صائش مأموری طومیدی افندی

( انبار اداره سی )

مدیر قسطنطنییدی افندی | رفیق اول کیلبرسون افندی

رفیق ثانی طقیریدیس افندی | مخمن حاجیک افندی

( زراعت دائره سی )

مدیر وهچاتی افندی | مفتش اسپادارو افندی

محاسبه جی دیمتریادی افندی | قونترول مأموری حاجی آصف بك

کاتب عثمان افندی

( دعاوی قلمی )

مدیر احمد و فیک افندی | مدیر معاونی بدروس افندی

کاتب جمیل بك | مترجم هرمرز افندی

( محافظه دائره سی )

مدیر حسین بك | قونترول مأموری مظهر بك

محاسبه جی جوانییدی افندی | کاتب خایل افندی



## رؤسای روحانیه

|                                      |                                          |
|--------------------------------------|------------------------------------------|
| ارمنی مرخصه سی ارشارونی اوچانس افندی | روم متره بولیدی ناتانائل افندی سراپسقبوس |
| اپسقبوس ۳ م ج ۳۱۸                    | ع ۱۰ ر ۳۱۹                               |
| خاخم باشی موشه حایف افندی            | قتولک مرخصه سی آرتین افندی اپسقبوس       |
|                                      | ۳ م ۱۴ محرم ۳۰۲                          |

## بانق عثمانینک بروسه شعبه سی

|                                        |                                |
|----------------------------------------|--------------------------------|
| ایکنجی دیرکتور موسیو بوجتی             | برنجی دیرکتور موسیو لیوٹو      |
| محاسبه جی معاونی موسیو ب. زیس          | محاسبه جی موسیو استلیانو بولوس |
| وزنه دار معاونی موسیو کرون             | صندوق امینی موسیو سنور ابراوئل |
| معاملات تجاریه و اسهام مأموری اسلانیان | تحریرات کاتبی ماناس افندی      |
| بغوص افندی                             | » معاونی حسن ساقی افندی        |
| انبار امینی میناس قندقیان افندی        |                                |

## مدانیه - بروسه تیموریولی اداره سی

|                                                      |                                |
|------------------------------------------------------|--------------------------------|
| حکومت سنیه قومیسری احمد رشدی بک                      | ثانیه ۱۴ ر ۳۲۴                 |
| دیرکتور موسیو آرتور دوریه                            | ۳ م ۲۵ ش ۳۲۲                   |
| محاسبه جی قوسطانیتیدی افندی                          | قوتنرول و حرکت مأموری خریستیدی |
| صندوق امینی و مترجم مهران پاپاسیان افندی             | افندی                          |
| بروسه موقفی مأموری و آژان قومریال یانی قیرجالی افندی |                                |

## مأمورین اجنبیه

## ایران باش شهبندرلکی

|                                     |         |
|-------------------------------------|---------|
| باش کارپرداز حاجی میرزا جعفر قلی بک | ۴ م ۳۱۱ |
| ترجمان نوبار پاپاسیان افندی         |         |

## فرانسه

|                               |                                 |
|-------------------------------|---------------------------------|
| قونسلس موسیو غره غوار بای     |                                 |
| ع ۴ ۱۳ جا ۳۰۹                 | ۳ م ۱۳ ذا ۳۱۶                   |
| برنجی ترجمان موسیو داثول بروت | ایکنجی ترجمان موسیو ادوار لاقاز |

## آلمانیا

قونسلوس وکیلی موسیو هرمان شولر  
ع ۴ ۲۵ جا ۳۱۲ م ۳ ۲۷ ص ۳۱۹

## انگلتره

قونسلوس وکیلی موسیو ادوین کلبرتسون  
ترجمان ژان دمجیان افندی

## آوستریا : مجارستان

موقت قونسلوس مأموری موسیو بلادو بودنار  
ع ۴

## اسپانیا

قونسلوس وکیلی قوسطنابای افندی  
ثالثه

## ایتالیا

قرانه قونسولاتوسنه محولدر | ترجمانی موسیو راثول پروت

## یونان

قونسلوس وکیلی موسیو پ . جانه تو | ترجمانی استاورو ماوروماتی افندی

## بلجیقا

انگلتره قونسولاتوسنه محولدر | ترجمانی آپیک تلکیان افندی



سایه عمرانوایه جناب جهانبايده انشا اولنان مجديه قره قولخانهسى





سایه عواطف و ایام حضرت پادشاهیده بروسه اشرف و متعینانندن رتبه و نشان و مدالیه لره نائل اولان ذوات

(رتبه)

علی رضا افندی اولی اولی ۱۰ ج ۳۲۰ ع ۳ ۵ ل ۳۱۸ م ۲ ۱ ن ۳۱۹  
 بوردوری زاده عثمان فوزی افندی  
 فائق بك اولی ثانسی  
 شیخ بهاء الدین افندی زاده امین بك اولی ثانسی ۵ م ۳۲۱ ع ۳ م ۳ صنایع مدالیه سی  
 یکیشهر فنار اشراقندن نوری افندی  
 یکیشهر فنار اشراقندن علی روحی بك  
 مرعشلیان آندون افندی متمایز غره را ۳۲۴ کوش لیاقت ۲۵ جا ۳۲۱ م ۴ ب ۳۱۸  
 ممتاز بك  
 سرای هایون ملو کانه یاغ متعهدی احمد جمال افندی  
 روسجقلی مصطفی افندی  
 بروسه غزنه سی صاحب امتیازی امری افندی  
 عزت افندی  
 ایتم مدیر سابق نافذ افندی  
 بوردوری زاده محمد سعید افندی  
 یاورویان کروپیک افندی  
 شیشمانیان قارنیک افندی  
 خزینه جلیله دعوی و کیلی ضیا بك  
 براشکوه آورامیدی افندی

(نشان)

مولوی شیخی محمد شمس الدین افندی  
 رئیس المدرسین رضا افندی  
 مدرسیندن سعد الدین فندی  
 مدرسیندن محمد امین افندی  
 شیخ ثابت افندی مدرس  
 مدرسیندن حاجی محمد نوری افندی

م ۲ ۸ را ۳۲۴  
 ع ۳ ج ۳۱۸ م ۲ ص ۳۲۴  
 ع ۳ ۲۴ ص ۳۲۴ م ۴ ۳۱۰  
 م ۳ ۲۶ ش ۳۱۷  
 ع ۴ م ۳  
 م ۴ ۱۹ ذا ۳۱۷

|                            |                                                          |
|----------------------------|----------------------------------------------------------|
| م ۴ ص ۳۱۲                  | شیخ آگاه افندی                                           |
| ع ۴ ذ ۳۱۷                  | تجاردن احمد فائق افندی                                   |
| م ۴ جا ۳۲۲                 | حاجی طاهر افندی                                          |
| م ۴ ذ ۳۱۱                  | قالقه اونسک افندی                                        |
| م ۴ ش ۳۱۱                  | تجاردن رفائل بای افندی                                   |
| م ۴ ۳۱۸                    | ویجن بای افندی                                           |
| م ۵ ۴ ش ۳۲۲                | مکتب عثمانی معلم اولی محمد سعید افندی                    |
| م ۵ ۴ ش ۳۲۲                | نمونه ترقی مکتبی معلم اولی محمدنوری افندی                |
| م ۵ ۴ ش ۳۲۲                | ریحان بانا مکتبی معلم اولی علی افندی                     |
| م ۵ ۲۰ ج ۳۲۰               | لحم متعهدلرندن محمد افندی                                |
| م ۵                        | قالقه حاجی امین افندی                                    |
| م ۵ جا ۳۱۱ صنایع مدالیه سی | موروقیان دیقران افندی                                    |
| م ۵ ۲۲ را ۳۱۲              | حریر تجارندن کوله یان دیران افندی                        |
| م ۵                        | نیقولاک باقالیدی افندی                                   |
| م ۵ غره جا ۳۰۷             | دیقراکی یوانیدیس افندی                                   |
| م ۵ ۲۲ را ۳۱۲              | حریر تجارندن امرزیان آرتین افندی                         |
| م ۵ ۸ محرم ۳۱۷             | بروسه حریر دارالتعلیمی، اذونلرندن قرده بت نهابدیان افندی |

(مدالیه)

|                                         |                                           |
|-----------------------------------------|-------------------------------------------|
| صنایع مدالیه سی                         | شکرچی رضا بک                              |
| صنایع مدالیه سی                         | محمد توفیق افندی                          |
| صنایع مدالیه سی                         | چشمه جی جانب آغا                          |
| صنایع مدالیه سی                         | بروسه ده تکفور طاغلی قرده بت استپان افندی |
| صنایع مدالیه سی                         | صنایع مدالیه سی                           |
| بروسه حریر دارالتعلیمی، اذونلرندن مهران | بروسه حریر دارالتعلیمی، اذونلرندن درویش   |
| صنایع مدالیه سی                         | اوغلی اوچانس افندی                        |
| صنایع مدالیه سی                         | صنایع مدالیه سی                           |



نفس بروسدہ اجرای صنعت ایتکده اولان دیلومه لی طیب واجزاجیلر  
ایله جراح وقابله و دیشجیلر و سائرہ

ولایت اور صحیہ مفتشی محمدیحی افندی اولی ثانسی ۱۰ س ۳۲۱ ع ۴ م ۵  
بروسه بلدیہ طیب اولی بدروس افندی ثانیه ۲۷ ج ۳۱۴ ع ۴ م ۴  
طیب ثانسی رضا توفیق افندی ثالثه

(حمیدیه بروسه خسته خانه سی)

سر طیب صوایدیس افندی متمیز ع ۳ م ۴  
او براتور اسماعیل حق بک قول اغاسی  
طیب سرکر شهرلیان افندی  
طیب آپوستولیدیس افندی ع ۳  
طیب بدروس قلایحیان افندی  
طیب ایساق افندی  
ایکنجی اجزاجی محمد حمدی افندی  
سراجاجی عمر شوکت افندی  
اوچنجی اجزاجی قسطی افندی  
جراح حاجی محمد افندی رابعه م ۵

مکتب اعدادی عسکری طیبی علی غالب بک بیکباشی ع ۴  
جراحی عطا افندی یوزباشی م ۴  
اجزاجیسی تئودوس افندی رابعه  
کوش لیاقت و کریده مدالیه لری  
افتخار و کوش لیاقت و یونان مدالیه لری  
افتخار مدالیه سی

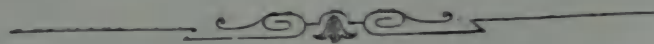
طیب قائم مقام لغندن متقاعد ادیب بک  
دوقتور بنخورد افندی م ۵  
دوقتور کر قور طوزاقلیان افندی  
دوقتور دیموستینی بارسمیدیس افندی  
دوقتور نیقولایناقودی افندی  
دوقتور آلپیوس یانی افندی  
دوقتور لوقه یانی فرانقوس افندی  
دوقتور استپان ملکست افندی ثالثه  
دوقتور اقونومیدیس افندی  
دوقتور قسطنطن قلمکاری افندی  
دوقتور پترو صماکیدیس افندی  
دوقتور بنه دیکتوس آداماندیادیس افندی  
دوقتور دیمتری خرستودولو آپوستولیدیس افندی

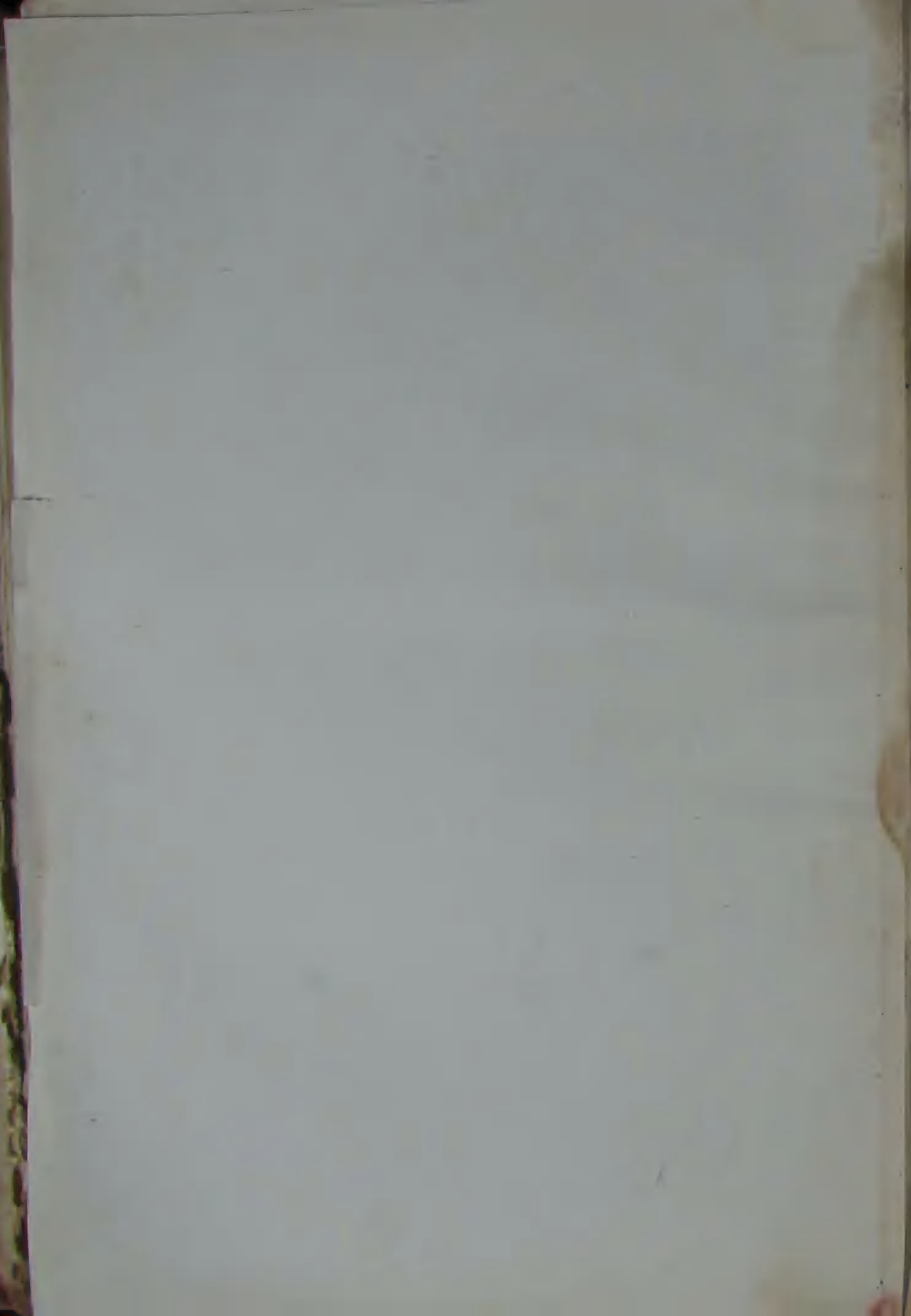
عذلیه وضابطه جراحی عمر افندی م ۵  
اجزاجی محمدشکری افندی ثالثه غره ر ۳۲۴  
اجزاجی انطوان خرستو افندی رابعه م ۵  
اجزاجی استپان مغردیج افندی  
اجزاجی کر قور ریس افندی ثانیه ۲۰ ج ۳۲۱  
م ۴ افتخار و قره طاغ مدالیه لری  
اجزاجی کر قور صرافیان افندی  
اجزاجی بنخورد داوید افندی

|                                  |                                    |
|----------------------------------|------------------------------------|
| اجزاجی پاندیلی دلا برا افندی     | اجزاجی آر تین لطیفان افندی         |
| اجزاجی یروانت سیمون افندی        | اجزاجی پاروناق استپان عجمیان افندی |
| اجزاجی استفانوس آوستولیدیس افندی | اجزاجی آنسطاس نیقوله افندی         |
| دیشجی قسطنطینیدیس افندی          | دیشجی قره قوج افندی                |
| بلدییه قابله سی عایشه خانم       | دیگر قابله عایشه خانم              |
| قابله پیسون خانم                 | قابله سرپوهی خانم                  |
| قابله غیردنه خانم                | قابله دیگر سورپوهی خانم            |

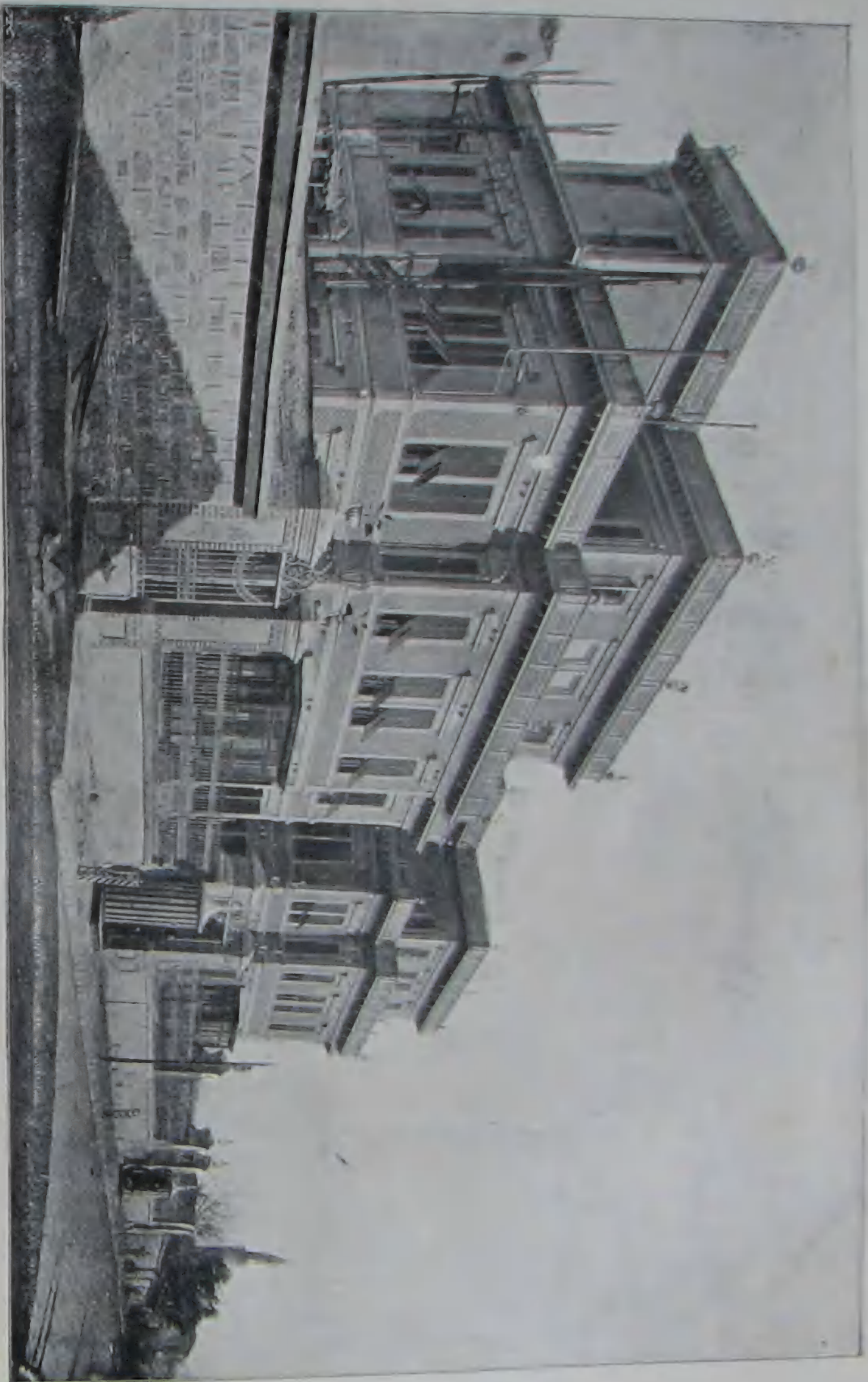
قابله رجینا الیازر خانم

|                                   |                                   |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| اجزاجی تجاری واسیل توردتی افندی   | اجزاجی تجاری قوردیکیان آغوب افندی |
| » حاجی ثابت افندی                 | » طناس ماوریدیس افندی             |
| » حاجی پنا یو ط استاوری دیس افندی | » نیقوله واسیلیادی افندی          |
| » حاجی نعوم اوغلی استیفانی افندی  | » مادام لاقاس                     |









جدیدہ مکتب صنایعہ عقار اولیٰ اوزرہ جدیدہ جادہ سندنہ انشا اولیٰ قوناقلر



سایه عمر انوایه جناب جهانباغیده اخیرا دواتر جسمه وضینه علاوسیه توسیع ایدلش اولان بروسه دائرة بلدیسی







بروسه مرکز قضاسی

بروسه قضاسی مرکز سنجاغنگ شمال شرقیسنده کائن اولوب شمالاً مدانیه وکلیک قضاری شرقاً اینه کول ویکیشمر جنوباً اطرانوس وغرباً دخی کرمانتی و میخالیج قضاریله محدود و ۱۵۸ قریه بی محتویدر . مساحه سطحیه سی ۲۶۲۵ کیلو مترو مربعندن عبارت اولوب (۱۰۱۹۱۳) ی مسلم اولق اوزده (۱۳۷۶۵۳) نفوسی حاویدر .

قصاداخنده ۱۷۸۶ قطعه ده ۲۵۴۶۰۲ دونم ترا و ۲۳۵۷۳ قطعه ده ۸۷۵۶۷ دونم باغچه و ۲۳۱۲۷ قطعه ده ۶۵۵۲۲ دونم باغ و زیتونلک و ۲۵۹۸ قطعه ده ۲۵۵۰۷ دونم کستانه لک و ۹۰ قطعه ده ۹۰۲ دونم یونجه لاق و چایر و ۱۵۸ قطعه ده ۲۷۲۰ دونم سبزده لک و ۳۲۹ قطعه ده ۳۸۷۵ دونم خرمن یری موجوددر . اراضی متباقیه سی اورمان و قوری و چاللیق و مرعادن عبارتدر .

بروسه قضاسنک اسکله سی برنجی درجه ده مدانیه وایکنجی درجه ده کایکدر . کرک مرکز قضاسنده کرک ملحق قضاالرده منابع ثروتک اک مهملرندن اولان صنعت و تجارت سایه موفقیت وایه حضرت خلافتناهیده ادوار و سنین سابقه یه نسبت قبول ایتمز درجه ده ترقی ایلمشدر . اوللری داخل ولایتده احتیاجات محلیه یه مخصوص [کوچک صنعتلر] موجود و [بیوک صنعتلر] مفقود ایکن سنه دن سنیه برچوق فابریقه لر کشادیله مقدار معمولات و مصنوعات تزاید ایلمش و یوللرک تزییدی و اخراجات یکوننک کوندن کونه ترقیسی ایله مملکت مزده برچوق پاره قالمغه باشلامشدر .

داخل ولایتده صنعت و تجارتک درجات حاضرده سنه دائر کرک زیرده درج ایدیلان جدوللر کرک ایلروده اعطا اولنه حق معلومات صنایعیه و تجاریه بو بایده بر فیکر حصوله خادم اوله بیلور :

مع ملحقات مرکز ولایتده موجود حریر فابریقه لرینک موقعلریله مانجینقلری

| مانجینق<br>قاپریقه سی<br>عدد | اسامی مواقع       | مانجینق<br>قاپریقه سی<br>عدد | اسامی مواقع |
|------------------------------|-------------------|------------------------------|-------------|
| ۲۳۶۴                         | نفس بروسده        | ۸۰                           | کلیک        |
| ۷۰                           | تیمور طاش قریه سی | ۱۲۰                          | سلوز        |
| ۷۱۰                          | بیله جک           | ۶۰                           | بازار کوی   |
| ۵۶۲                          | کوبلی             | ۱۵۰                          | چنکیلر      |
| ۱۲۰                          | اشاغی کوی         | ۶۰                           | باندومه     |
| ۱۱۲                          | پایده اوزی        | ۳۳۸                          | مدانیه      |
| ۶۰                           | وزیر خان          | ۶۰                           | اینه کول    |
| ۱۵۲                          | لفکه              | ۶۰                           | یکجه کوی    |
| ۱۹۲                          | سکود              | ۳۲۱                          | جراح        |
|                              |                   | ۱۰۳                          | یکون        |
|                              |                   | ۵۵۹۱                         |             |

صنایع محلیه دن ولایتجه برنجیلکی احراز ایدن ایپکجیلک اولمغه بروسه شهرنده حریر قاپریقه سی آلتش بش منه قدر مقدم قوزه و حریر تجارتیه اشتغال ایدن طاشجیان اوخانس و بای اوغلی اوسب اغالر طرفندن انشا و تأسیس ایدیلوب مؤخر آشبو ایپکجیلک صنعتی تشویق و توسیع مقصدیه خزینه خاصه شاهانه دن تیمور قپو محله سی اشاغی سنده کان چنار اوکی نام محله ده حریر قاپریقه همایونی تأسیس بیورلش والیوم حریر تجار معتبره سندن قضیللو عثمان فوزی و صائب اقتدیلر و اوروپادن لاجل التجاره بروسه به کیش اولان موسیو فالقازین و موسیو بروط برادرلر دلالتیه ده حریر قاپریقه لرلی انشا اولنش و پاستور اصول محاسن شمولنک سایه مکملیتوایه جناب پادشاهیده تعیم بیورلدینی اون سکر سته ظرفنده داخل ولایتده قاپریقه لرک عددی هر سته تزیاید اتمکده والیوم مانجینق عددینک بش بیک بش یوز طقسان بر زاده سنده اولسنه نظراً نصفی درجه سنده قامچیجی و ایپکچی و سائر علاوہ سی حالنده سکر بیک اوچ یوز کسور نفوس عمله نک بویوزدن کچنمکده اولدینی آکلا شلمقده بولمشدر .

بروسه قضا سنده سنوی حصوله کتور یلان ایپک بوجکی تخمی

| قوطلی<br>عدد | بهر قوطیسی یکر می بشر غرام اعتباریه         |
|--------------|---------------------------------------------|
| ۵۰۰۰۰        | باندروالی اوله رق بروسه قضا سنده صرف اولنان |
| ۵۰۰۰۰        | زراعت کندی طمنزلقرندن آچدقلری               |
| ۱۳۴۵۰۰       | ممالک اجنیه به وقوع بولان اخراجات           |
| ۲۳۴۵۰۰       | یکون                                        |

ایوجنس قوزه تخمیرینک تناسله عارض اولان خسته لقا ر سبیلله تخمیر من انقراضه اوغرادینی سنه لر ممالك اجنبیه دن یوز بیکار له تخم قوطیلری اذخال اولنمقده ایکن پاستور اصولنک ممالك محروسه شاهانده تعلیم و تعمیم بیورلمسی سایه-نده آوروپایه ایوم بالعکس اخراجات وقوعبولمقده در .

بروسه قضای داخلنده حاصل اولان قوزه محصولی

| کیلو    | نوعی     | کیله  | نوعی          | کیلو  |
|---------|----------|-------|---------------|-------|
| ۱۹۰۶۴۸۶ | یاش قوزه | ۹۹۰۷۸ | نیم قوری قوزه | ۵۱۷۲۵ |
|         |          |       | تام قوری قوزه |       |

مواد حریری نك اوروپایه سنوی وقوعبولان اخراجات

| کیلو بیکونی | بهر بالیه نك<br>شکیلوسی | بالیه | جنس امتعه               |
|-------------|-------------------------|-------|-------------------------|
| ۳۶۰۰۰۰      | ۱۰۰                     | ۳۶۰۰  | فلاطور حریری            |
| ۴۳۵۰۰       | ۱۰۰                     | ۴۳۵   | چفته و سداق حریری       |
| ۱۴۳۰۰۰      | ۲۰۰                     | ۷۱۰   | قامچی باشی              |
| ۲۵۰۰۵۰۰     | ۱۵۰                     | ۱۶۷۰  | طوه دیی طلاش و طوباق    |
| ۱۰۰۰        | ۱۰۰                     | ۱۰    | حریر قیرینی             |
| ۱۵۵۰۰       | ۵۰                      | ۳۱۰   | قوری بغداد قوزه سی      |
| ۸۱۵۰۰       | ۱۰۰                     | ۸۱۵   | چفته دلیک و کوه قوزه سی |

نفس بروسه ده نسج و اعمال اولنمقده بولنان خاوی و قماش و امثالی

منسوجات دستکاهلری

| عدد | نوعی                 | عدد | نوعی                         |
|-----|----------------------|-----|------------------------------|
| ۶۰۰ | خاوی دستکاهی         | ۲۰۰ | قانونی بز و بور و جک و کوملک |
| ۷۰۰ | قماش و قره پ دستکاهی | ۶۰  | هلالی بز دستکاهی             |
|     |                      |     | فوطه و کفیه                  |

نفس بروسه ده اعمال ایدی لان بینک و یوک آرابه لری

| برسنده اعمال<br>اولنان آرابه<br>عدد | نوعی  | برسنده اعمال<br>اولنان آرابه<br>عدد | نوعی               |
|-------------------------------------|-------|-------------------------------------|--------------------|
| ۸                                   | لاندو | ۸۰۰                                 | چفت وتک یا یلی بنک |
| ۱۲                                  | کودوک |                                     | ویوک آرابه لری     |



شوصوك سنه لوده آراهه جيلق صنعتی خيلىدن خيلى ترقى ايدرك بوضعتنه دأر برچوق دستگاهلر وفابريقه دينلمكه شايدان اعمالا تخانه لر تاسس ايتديكندن بونلرك يالكزدنكيل ومفاصلرى اوروپادن جلب اولنق صورتيه متباقى اقسامى كاملا بوراده تدارك ايدماكده وبوصورتله مجددآ اعمال ايديلان آراهه لرك بر قسمى داخلده قوللائييه لر قىسم اعظمى ولايات متجاويه اخراج اولنمقده در .

بروسه ده سنوى وقوعبولان ذخائر متنوعه نك صائش معاملاتى

| كيله   | نوع ذخائر                         | كيله  | نوع ذخائر  |
|--------|-----------------------------------|-------|------------|
| ۳۴۶۲۲۸ | حنطه                              | ۶۹۸۱۵ | مكرر حنطه  |
| ۱۶۲۴۴۴ | شعير، مصر، بورجق، علف، عيظه، دازى | ۴۶۳۲۰ | مكرر مخلوط |

اوده سا ياخود استانبول قيرمه سنك برنجيسندن اوله رق فرانجلا خيرينه قارشديرلىق ايچون سنوى ۲۰۰۰ چوال دقيق جلب ايدماكده در .

بروسه قضا سندن ممالك اجنييه يه وقوعبولان جلود صيديه اخراجاتى

| عدد  | نوع حيوانات | عدد  | نوع حيوانات | عدد   | نوع حيوانات |
|------|-------------|------|-------------|-------|-------------|
| ۱۲۰۰ | ساگساز      | ۲۰۰۰ | تاكي        | ۱۰۰۰  | كدى         |
| ۱۰۰  | زردوه       | ۱۲۰۰ | چقال        | ۱۰۰   | قورت        |
| ۲۰۰  | قوندوز      | ۲۰۰۰ | بورصوق      | ۱۵۰۰۰ | طاوشان      |

مرکز ولایت — خداوندگار ولایت جايله سنك مرکزی بروسه شهرى اولوب کشيش جبال مرتفعه سنك شمال سطح مائاتك انكمنده و ۴۰ درجه ۱۲ دقيقه عرض شمالی ۳۶ درجه ۴۴ دقيقه طول شرقيدكآن ومجرت نبويه نك ۷۲۶ سنه مندو جنته كان سلطان اورخان غازى حضرتلى طرفندن بعدالفتح پايخت عثمانى اتحاد بيورلمغله تاريخ عثمانيده اهميت عظيمه يي حازدر .

بروسه شهرى ( ۱۷۵ ) محله يي و ( ۶۶۱۵۱ ) نفوسى حاوى اولوب نفوس مذکور ددن یرلى ومهاجر اولق اوزره ( ۵۱۳۰۰ ) مسلم و ( ۵۰۳۹ ) روم و ( ۵۷۰۰ ) ازمنى و ( ۳۴۰۴ ) يهودى و ( ۵۰۲ ) قولك و ( ۲۰۶ ) پروتستان اولوب بونلردن ماعدا تبعه اجنييه دن بر خيلى نفوس وارد در .

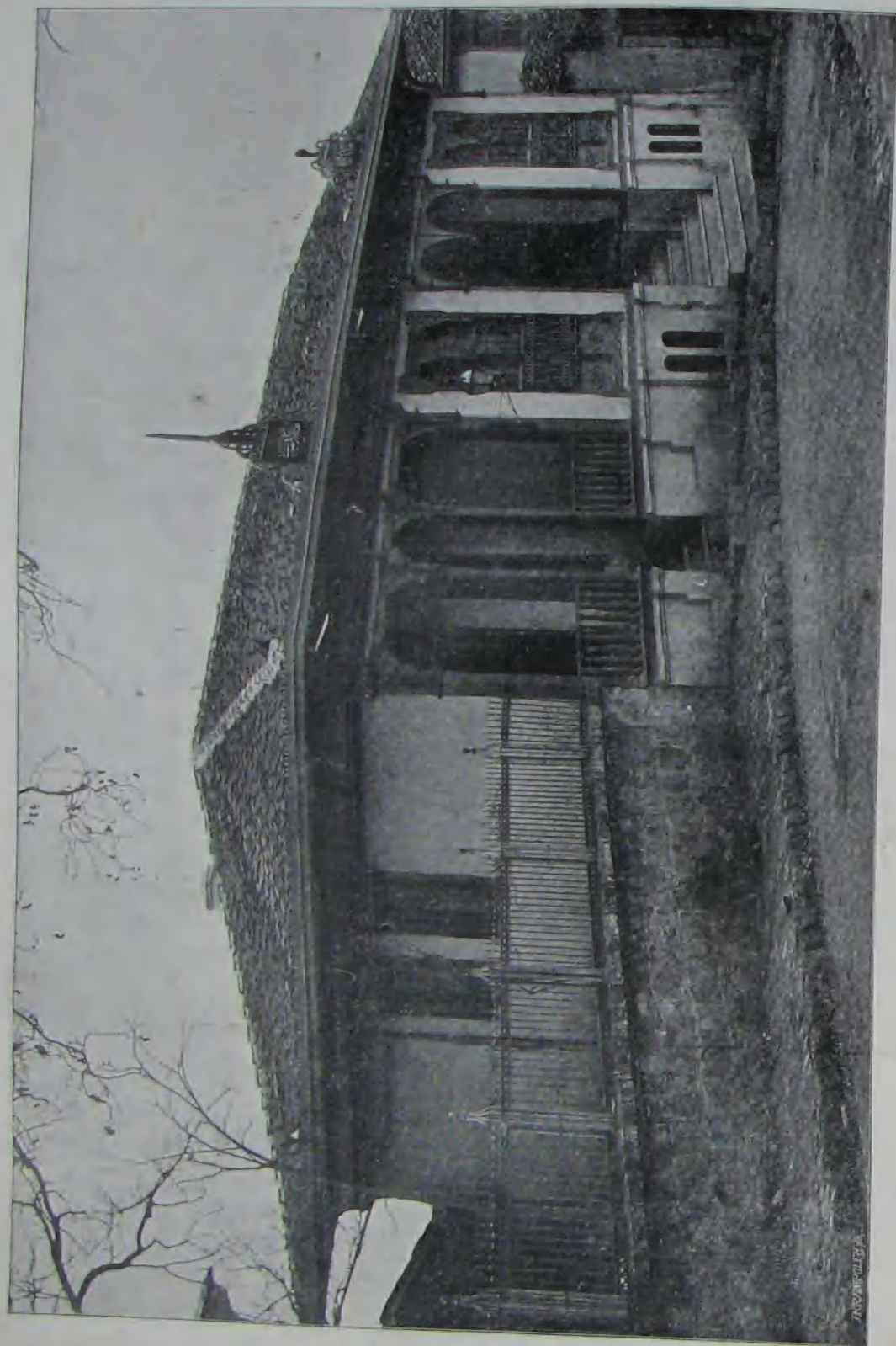
بروسه شهرنده بر قصر هايون ، بردائرة حكومت ، بردائرة عسكريه ، بر تلغرافخانه ، ايكي خسته ويمارخانه ، اون آلتى قردغول ، بر بلديه دائره سي ، بر رضى نظارتى دائره سي ،





پکن سنه بروسه ده حمیده خسته خانه سی و صنایع مکتب لری قارشینده مجدداً انشا اولنان قره غولخانه





جکر کده کچن سنه انشا اولنان مکتب ابتدائی ایله قره غولخانه



بر مدرسه معلمین ، بر حریر دارالتعالیمی ، بر مکتب اعدادی ملکی و عسکری ،  
بر مکتب رشدی عسکری ، بر انات مکتب رشیدی ، بر صنایع مکتبی ، الی دوت ابتدائی  
مکتبی و جماعات غیر مسلمیه عائد اوزدوت مکتب و ۱۳۹۸۰ خانه ، ۴۲۲۸ دکان ، ۴۳۳  
قهوه خانه ، ۸۷۳ عرصه ، ۲۱ اوتل ، ۸۶ خان ، ۳۴۵ اوطه ، ۱۱۷ فرون ، ۵ یاغخانه ،  
۹ اجزاخانه ، ۴۲ حریر فابریقه سی ، ۴۷ بوجکک ، ۶ کره میت و چوملکخانه ، ۳۱  
دباغخانه ، ۱ شیشه خانه ، ۱ بالقخانه ، ۳ مطبعه ، ۱ تیارو ، ۱۱۴ آخور و عربه لاق ،  
۶۴ دکرمن ، ۱۸۸ جامع و مسجد شریف ، ۱ فتواخانه ، ۲ موقتخانه ، ۷۰ تربه شریفه ،  
۲۷ مدرسه ، ۸ عمارت ، ۳۹ تکه ، ۱۵۶ قبرستان ، ۱۰ کلیسا ، ۴ حاورا ، ۱ متره پولید  
خانه ، ۲ مرخصه خانه ، ۵۳ صو تقسیمی ، ۵۷۹ چشمه و شادروان ، ۲۴ کوپری و ۹  
میدان و مسیر و ارادر .

فن معماری اربابنک نظر تحسین و تقدیرینی جلب ایدن مبانی عالی و مزیننه میاننده (۸۳۱)  
تاریخ هجریسنده جنتمکان چلبی سلطان محمدخان حضرتلری طرفندن بنایتدیرلمش و داخلی  
چینیلرایله تزین ایدلمش اولان یشیل جامع شریفیله جامع مذکورک قارشوسنده کائن خاقان  
مشار الیه حضرتلرینک تربه مبارکه لری و جنتمکان فردوس آشیان غازی عثمان واورخان  
و مراد اول و نانی و ییلدیرم بایزید خان حضرتلرینک تربه شریفه لری و شهرک و سطنده کائن  
اولوب ۷۹۷ تاریخنده جنتمکان ییلدیرم بایزید خان حضرتلری طرفندن یکرمی قبه اوزرینه  
انشا ایتدیرلمش جامع کیر واورخان و ییلدیرم و مرادی و حمزه بک و امیر سلطان جوامع  
شریفه سی شایان ذکر در .

بروسه نك شهرته بادی اسبابدن بری بولنان قاپلیجه لری محتوی چکرکه قریه سی بروسه  
محلاتندن عد اولنه بیلوب بروسه یه ( ۵ ) کیلومترو طولنده برشوسه ایله مربوطدر .  
خداوندکار غازی حضرتلرینک ۷۶۸ تاریخنده انشا ایتدیردکاری جامع شریف و تربه  
منیفه لری بوراده کائن در .

بروسه اووه سیله اورته سندن کچن نیلوفر نرینک چکرکه دن کوریلان منظره سی  
منظر بدیعۀ نادره دندر .



~~~~~



کملک قضای

مرکز سنجائی

کلیک قضائی ( صنف ۲ )

( قائم مقام حسنی بك )

مكتب ملكية شاهانه دن مآذون

مجلس اداره قضا

( رئیس قائم مقام بك )

قائم مقام معاونی - و قراطی افندی	نائب علی حیدر افندی	اعضای
متره پولید یرونوس افندی	مفتی محمود صفی افندی	اعضای
ع ۴ ۷ ر ۳۱۵ م ۲۰ ۲۰ ر ۳۱۳	مرخصه و کیلی زاقاریه افندی	اعضای
مال مدیری خلیل افندی	تحریرات کاتبی صبری افندی	اعضای
	خامه ۲۷ م ۳۱۰ م ۴ ۱۸ ل ۳۱۲	اعضای
حاجی حسین افندی	حسن افندی	اعضای
هاجی قره بت افندی	وا-یلیوس افندی	اعضای

ملکيه مدعی عمومی معاونت کی تحریرات کاتبی و مستنطقی اعضاء حاجی حسین افندی طرفندن ایقاید لمکده در

محکمه بدایت

( رئیس نائب افندی )

وا-یلاکی واریادی افندی	سلیمان بك	اعضای
آردکل افندی	غالب بك	اعضای
باش کاتب احمد افندی	بورغانکی افندی	اعضای
مدعی عمومی معاونی نشئت افندی	کاتب ثانی صادق افندی	اعضای
مستنطق معاونی حاجی محمد افندی	مقاولات محرری محمد افندی	اعضای

نافعه قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

زراعت بانک محاسبه کاتبی حسن افندی	حاجی حسین افندی	اعضای
دیویددی افندی	نفوس ناموری اسماعیل افندی	اعضای
کاتب مصطفی افندی		



وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

ق. کریم افندی  
کاتب محمد افندی

ق. حاجی رضا بك  
سوازی ملازمی کمال بك

تحصیلات قومیسونی

( رئیس مال مدیری افندی )

ق. واسیلا کی افندی  
کاتب ابراهیم افندی

ق. حسن افندی

ویرکو قومیسونی

( رئیس مال مدیری افندی )

ق. رستم کریاقو افندی  
استراطی افندی

ق. محمد اغا  
حچاطور اغا

معارف قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

رئیس ثانی مفتی افندی

ق. قومله رشديه معلمی علی رضا افندی  
کاتب و صندوق امینی محمد شکاری افندی

ق. حاجی حسین افندی

مکاتب رشديه معلمری

امور بك رشديه معلمی عبده فهمی افندی      دوره رؤسی ۲۰ ل ۳۰۴  
امور بك رشديه معلم ثانیسی عبده افندی      امور بك رشديه خطر قعه معلمی محمد افندی  
آرمودلی رشديه معلمی مصطفی افندی      قومله صغیر رشديه معلمی علی رضا افندی  
کلیک ابتدائی معلمی شاکر افندی

مال قلمی

مال مدیری معاونی شاکر افندی

صندوق امینی هیساق افندی

معاون رفیق ابراهیم افندی

﴿ نفوس قلمی ﴾

نفوس مأموری اسماعیل افندی | کاتب مصطفی افندی  
آرمودلی شعبه مأموری مصطفی افندی

﴿ اورمان اداره سی ﴾

سواری مأموری کامل افندی | کاتب قوجو افندی  
قومله اوندهلق مأموری ابراهیم افندی | قرهجه علی اوندهلق مأموری مصطفی افندی  
آرمودلی اوندهلق مأموری حاجی راسم افندی | قباقلی اوندهلق مأموری جمال افندی  
ارنود قریه سی اوندهلق مأموری بنایوطاکی افندی

﴿ بلدیہ دأر ده سی ﴾

( رئیس اندریقو افندی ثالثه )  
پتراکی افندی | دیکنی افندی  
سنودی افندی | ارهیه نی افندی  
آرمودیوس افندی | کاتب خلیل افندی رابعه ۲۲ محرم ۳۱۲  
طیب طودوراکی افندی ثالثه ۲۸ محرم ۳۱۶ | م ۴ را ۳۱۹  
صندوق امینی احمد افندی

﴿ زراعت بانک شعبه سی ﴾

( رئیس دیومیدی افندی )  
محاسبه کاتبی حسن افندی | رفیق عثمان افندی  
آرمودیوس افندی | دیکنی افندی  
آردکل افندی | زراعت معلمی استمادیادیس افندی  
طریق کاتبی مصطفی افندی | تحصیلدار محمد افندی تحایصیه مدالیه سی

﴿ تجارت او طه سی ﴾

( رئیس نوری پاشا )  
روم ایلی بکار بکیلیکی | آلتون افتخار مدالیه سی  
حسین افندی | م ۱ ۳۱۹ ن ۳۱۶  
انسطا-یوس افندی | دیومیدی افندی  
آردکل افندی

## رسومات اداره سی

(مدیر سعید بک)

کاتب ثانی محمود افندی	باش کاتب حسنی افندی
محافظه مأموری نریا بک	صندوق امینی حافظ احمد افندی
قطارچی خالد افندی	مبصر حاجی احمد افندی
آرمودلی مأموری محمد افندی	قورشونلی مأموری عثمان افندی
قرهجه علی مأموری احسان افندی	قومله مأموری کاظم افندی
قیاقلی مأموری احمد افندی	

## دیون عمومیه اداره سی

(مدیر احمد بک)

کاتب ثانی سالم افندی	باش کاتب عثمان زهدی افندی
بالقحانه کاتبی شوق افندی	اعشار کاتبی علی افندی
طوزانباز مأموری حق افندی	صندوق امینی عاکف افندی
قورشونلی مأموری حافظ قدیر افندی	مبصر سلیمان بک
طوز قنطار جیسی لیئونیدی افندی	آرمودلی مأموری حق افندی
بالق قنطار جیسی محمد راسخ افندی	

## تلفراف و پوسته اداره سی

(مدیر فخری افندی)

دیگری پوستول افندی	مخبره مأموری تحسین افندی
موصل محررات حیدر افندی	

## مأمورین متفرقه

اوقاف مأموری مصطفی افندی	محکمه شرعیه کاتبی محمد فوزی افندی
طابو کاتبی محمد عزمی افندی	تحریرات کاتبی رفیق محمد شکری افندی



پولیس قومیسری نشئت افندی	پولیس مأموری ہلال افندی
تحصیلات مفتی علی سری افندی	سر تحصیلدار بکر افندی
بیادہ تحصیلداری ۶	سواری تحصیلداری ۵

### ضابطہ ادارہ سی

ضابطہ مأموری ابراہیم بک یوزباشی م ۳ ۱۲ ل ۳۲۰

### رژئی ادارہ سی

( مأمور نیقولا کی افندی )  
صاٹش کاتبی طوقلی افندی | مخن ارستیدی افندی  
محافظہ مأموری حمزہ افندی

### ادارہ مخصوصہ آجنتہ ادارہ سی

( آجنتہ مأموری نوری پاشا )  
کاتبی ابراہیم افندی | دیگر علی افندی  
دیگری محمد افندی

### کلیک ترسانہ سی

( ترسانہ مأموری اسماعیل بک میر آلائی م ۴ ۳۱۶ یونان مدالیہ سی )  
لیمان رئیس صاغ قول آغاسی علی قبودان | معاون فیخری افندی قروت کاتبی { یونان مدالیہ سی }  
فرقتین کاتبی شاکر افندی | آرمودلی لیمان رئیس یوزباشی کاظم افندی

### ( ولایت جلیلہ معیتہ مأمور بودغاز واپور ہایونی ضابطانی )

سواری یوزباشی خلیل قبودان | سر چرخچی صول قول آغاسی حاجی نوری بک  
ایکتنجی چرخچی ملازم اول احمد افندی | اوچنجی چرخچی ملازم اول کاظم افندی  
حساب مأموری ملازم اول طاہر افندی | کاتب حبیب افندی فرقتین کاتبی م ۵  
جراح ینا کی افندی

﴿ خاصه اردوی همایونی برنجی ردیف آلاینک ایکنجی کلیک ردیف ﴾

﴿ طابوری امر اوضابطانی ﴾

اسامی	نشان		مدالیہ
	پہلے	دوئمے	
بیگباشی جلال الدین افندی	۴	۴	کوش لیاقت
کاتب عابدین افندی	۴		کوش لیاقت و یونان
برنجی بلوک یوزباشی علی افندی			کوش لیاقت
برنجی بلوک ملازم اولی خلیل افندی			کوش لیاقت
ایکنجی بلوک ملازم اولی خلیل افندی			کوش لیاقت و یونان
برنجی بلوک ملازم ثانیسی سایمان افندی			کوش لیاقت و یونان
ایکنجی بلوک ملازم ثانیسی خلیل افندی			کوش لیاقت
سواری ملازم اولی کمال بک	۵		افتخار و کوش لیاقت
دبوی ماموری ملازم اول رضا افندی	۴		کوش لیاقت و یونان
کاتب معاونی شکری افندی			کوش لیاقت
تفنگچی اوستہ سی حسن افندی	۴		کوش لیاقت

## کلیک قضاسی

کلیک قضاسی ولایت جلیله نك شمال غریب سنده کائن اولوب شمالاً مرمره دکريله ازمید سنجانی، شرقاً بازار کوی و جنوباً بروسه قضالری و غرباً کلیک کورفزی و مرمره دکرلی و مدانیه قضایله محدوددر. مساحت سطحیه سی ۶۲۵ کیلو مترو مربعدن عبارت اولوب (۱۴۵۱۶) سی مسلم و متباقی سی غیر مسلم اولوق اوزره (۲۵۰۴۱) نفوسی و (۳۲) قریبی عتوبدر.

مرکز قضا کلیک قصبه سی اولوب هم نامی اولان کورفزك متها سنده کائن و مرکز ولایت ۳۵ کیلو مترو طولنده برشوسه ایله مربوطدر. مبانی عالیه نندن شایان ذکر اولانلری حکومت دائره یله ترسانه و لیمان وردیف دائره لری و پوسته خانه و تلغراف خانه و بعض اماکن غیر رسمیه و خصوصیه در. موقعاً طبیعی برلیمانی حائر و بعض قضا لره مخرج اولوق حسب یله تجارت قطعه نظارتدن کلیک اهمیت مخصوصه سی وارددر.

قضا داخلنده ۳۰۰۰۰۰ دونم زیتونلک و ۲۲۰۰۰۰ دونم طوتلق و ۳۰۰۰۰۰ دونم ترلا و ۱۰۰۰۰۰ دونم باغ و ۱۰۰۰۰۰ دونم مرغی و اوچ عدد چفتلک وارددر.

قضا نك باشلوجه محصولاتی زیتوندر. سنوی تقریباً درت میلیون قیه زیتون حصوله کلمکه اولوب بونك بر میلیون قیه نندن ایکی بیک بش بوز قیه زیتون یاغی حاصل اوله رق در سعادت ایله ممالك شاهانه نك سائر جهت لرنده صرف ایدلمکده و اوچ میلیون قیه سی ده طوزلی دانه زیتون یاغیله رق روسیه و رومانیایا و بلغارستانله در سعادت اخراج اولمقده در. زیتوندن بشقه اللی بیک کیل آستانی بغدادی و یکریمی بیک کیل آرپه و اون بش بیک کیل علف و اوتوز بیک کیل مصر و بش بیک کیل عیظه و بیک کیل نخود و بش بوز کیل مرجك و اوچ بیک کیل فصولیه ایله اللی بیک قیه صوغان حصوله کله رك داخل قضا ده صرف ایدلمکده و طوزله چفتلکی و کنجلی و انکور یجك قریه لریله کلیک قصبه سنده بوز اللی بیک عدد راده سنده غایت بیوک دانه لی انکنار حاصل اولوب در سعادت ایله بروسه یه کوندریله رك فروخت ایدلمکده در. کلیک قصبه سنك باشلوجه محصولاتندن بریسی ده ایپك بوجکی تخمی اولوب سنوی اوچ بوز بیک قوطی تخم حصوله کتور یله رك کلیت اوزره



ایران و قافقاسیه جهتلرینه و بر مقدار دی ده ادرنه و سلائیک ولایتلرینه اخراج ایدلمکده و درت یوز بیک کیلو راده سنده دخی تازه قوزه حاصل اوله رق قسم اعظمی کلیک و بروسه فابریقه طورلری طرفندن مایعه ایله ایپک اعمال و بر مقدار دی دخی قوری قوزه اوله رق اور و پایه اخراج اولمقده در . قضا داخلنده بر میایون قیه راده سنده حصوله کلان اوزومدن نصفی تازه اوله رق در سعاده کوندریلوب دیگر نصفندن دخی خمر و پکمز و بولامه کی شیلر اعمال ایدیلهرک قضا داخلنده صرف ایدیلور .

معدندن دخی امور بک قریه سی جوارنده لیت و آرمودلی قریه سی جوارنده عمره دنیلان صاری بویا معدنلری وار ایسه ده جوهر اخراج ایله استفاده ایدلمکده و یالکز قیاقلی قریه سی جوارنده چوبان قیا موقعده غرایت طاشی بولنوب بورادن قالدیرم ایچون طاش کسپله رک روسیه و رومانیا یه و بعضاً دخی در سعاده کوندرا مکده و سنوی سکر یوز بیک عدد راده سنده چیقاریلان مذکور قالدیرم طاشندن درت یوز بیک غروش قدر حاصلات اولمقده ایسه ده هر وقت اعمالات اولیوب خار جدن طالب ظهورنده اعمال ایتدیرا مکده در .

مایه معدنیه دن دخی کلیک قصبه سی جوارنده و بر چاریک مسافه ده چلیکلی بر ایایجه ایله مرکز قضایه آلتی ساعت مسافه ده واقع آرمودلی قریه سی جوارنده ترکیباتی کو کورتلی دیگر بر ایایجه اولوب بوزلردن کلیک جوارنده کی اولدجه معمور در .

کلیک اسکله سندن ۱۳۲۰ سنه مالیه سی طرفنده وقوع بولان ادخالات و اخراجات

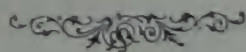
جدولی

ادخالات			اخراجات		
مقادیر	نوع	مقادیر	جنس	نوع	مقادیر
۳۶۱۶۹۹	کیلو	شکر	۱۴۷۸۳۴۲	کیلو	زیتون
۱۸۹۰۹۸	»	ارز	۸۳۹۸	»	سیسم
۳۷۲۴۲۰	»	تیمور	۳۵۸۷۵	»	جویر
۱۴۹۱۰۰	»	کو کورت	۷۱۲۴	»	بولامه
۱۰۶۲۲۵	»	دقیق	۵۷۶۲	»	کستانه
۱۰۰۱۲۵	»	مسماقار فیجه	۱۲۵۲	»	اوزوم
۱۷۰۶۴	»	ساج	۴۱۳۷	»	آبوه
۳۳۱۳۱	»	چنطو	۳۱۸۲	»	حریر طلاشی
۱۲۶۶۴	»	اسپرتو	۲۰۵۶۰۴۲	»	قروم و چنقو معدنی
۲۰۲۹۰	»	قره اکسر	۱۸۸۲۱۸	»	پرینه

ادخالات			اخراجات		
مقادیر	نوع	جنس اشیا	مقادیر	نوع	جنس اشیا
۱۹۳۹۲	کیلو	روغن سیسم	۸۳۰۵	کیلو	فلاطور حریری
۶۳۳۱۴	»	قوا کاغدی	۱۱۵۵۰	»	حریر قوزہ سی
۶۳۸۵	»	چایک	۵۱۳۵۲	»	پکمز
۱۵۹۰	»	صاچہ	۲۹۱۵	»	کتان تخی
۱۵۰۲۸	»	قہوہ	۹۳۲۴	»	حریر تخی
۱۹۱۰ ۷۴	دوڑتہ	قونیاق	۹۷۶۳	»	جویر کتوکی
۱۴۴۰	»	کبریت	۲۸۵۸۹	»	خمر
۱۷۵۶۰	تنکہ	روغن غاز	۷۱۶	»	عرق
۲۷۰۲۴	عدد	حریر تخی قوطیسی	۲۷۵۰	»	طوزلی بالق
۴۶۵۰	»	قناویچہ تی چوال	۲۳۹۴	کیلہ	قو قوروز
۱۱۶۱	کیلہ	حنطہ	۱۰۷۰۰۰	عدد	چیروز بالغی

اسکندریہ بہ امرار اولنان

مقادیر	نوع	جنس اشیا	مقادیر	نوع	جنس اشیا
۳۴۵۹۵۶	کیلو	زیتون	۳۲۵۱	کیلو	جویر
۱۸۲۹۵	»	خمر	۵۹	عدد	جویر تخته سی



مدانیه قضای



﴿ مدانیہ قضایی ﴾ (صف ۲)

( قائم مقام موسی کاظم افندی )

متايز ۲۱ ل ۳۱۷ ع ۳ ۲۱ ذ ۳۱۹ م ۳ غره ش ۳۲۳

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام افندی )

نائب محمود قرید افندی	مخرج پایہ سی ۳۰	حسین افندی
قائم مقام معاونی طنش افندی		حاجی محمد افندی
مترہ پولید و کیلی پاپا غریغور افندی		استراتی یوانیدی افندی
مال مدیری عبدالرحمن افندی		قسانتو پولوس طنشاک افندی
تحریرات کاتبی محمد کامل افندی		

﴿ محکمہ بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

حافظ مصطفی افندی	فلاحتی ظفر الکی افندی
قسطنی افندی	باش کاتب محمد شفیق افندی
کاتب ثانی شوکت افندی	مستنطق معاونی رفعت افندی
مقاولات محرری علی رضا افندی	

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام افندی )

معاون طنش افندی	یوزباشی محمد علی افندی
محمد شفیق افندی	بیطار مصطفی افندی
کاتب باش چاوش محمد صالح افندی	

﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس محمد شفیق افندی )

محمد لطیفی افندی	هاشم افندی
احمد حمدی افندی	حاجی جمال افندی
حسین کامی افندی	حافظ ابراهیم افندی

## ﴿ تدقیق بقایا قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام افندی )

۴. مال مدیری معاونی حسین افندی	۴. حسین افندی
۴. تحریرات کاتبی محمد کامل افندی	۴. حسین کامی افندی

## ﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

۴. حسین افندی	۴. حسین کامی افندی
---------------	--------------------

## ﴿ ویرکو اداره سی و املاک قومیسونی ﴾

( ویرکو کاتبی حسین افندی )

۴. حسین افندی	۴. ابراهیم افندی
۴. لازاراکی افندی	۴. نیکولاکی افندی

## ﴿ ایستاتسہتق قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام افندی )

۴. مال مدیری افندی	۴. رسومات باش کاتبی حسن عزیزی افندی
۴. محکمہ باش کاتبی محمد شفیق افندی	۴. طاہوکاتبی عثمان افندی
۴. ویرکو کاتبی حسین افندی	۴. اورمان ماموری ہاشم افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس حافظ محمد لطفی افندی ثالثہ ۶ ذی ۱۳۱۰ )

۴. رشدیہ معلم اولی حافظ علی افندی	۴. ہاشم افندی
۴. احمد مختار افندی	

## ﴿ مکتب رشدی معلماری ﴾

( معلم اول حافظ علی افندی )

معلم ثانی حافظ حسین افندی	خط معلمی محمد لطفی افندی
---------------------------	--------------------------

## ﴿ مکتب ابتدائی معلماری ﴾

معلم اول احمد فائق افندی	معلم ثانی حافظ رفعت افندی
--------------------------	---------------------------

بلدیہ دآرہسی

( رئیس حسین کامی افندی )

پ. لازاراکی افندی	پ. حسین آغا
اندریا افندی	استفانو افندی
طیب عمر صدق افندی	نیقولاکی افندی
قالقه قله آتی افندی	کاتب و صندوق امینی ابراهیم افندی

زراعت باتق شعبہسی

( رئیس قوچو میخائیدی افندی )

رفیق محمد محزون افندی	محاسبہ کاتبی احمد مختار افندی
پ. نیقو افندی	پ. حسین افندی
طریق کاتبی اشرف افندی	فوطاکی افندی
تخصیصدار اسماعیل افندی	

تجارت وزراعت و صنایع اوطہسی

( رئیس غیطانو یورغو افندی )

اعضا قوچو میخائیدی افندی	اعضا دیاماندو بولوس افندی
اعضا فوطاکی افندی	

رسومات ادارہسی

( مدیر مصطفی صفوت بک اولی ثانیسی ۱۶ ش ۳۲۱ )

کاتب ثانی حسنی بک	باش کاتب حسن عزمی افندی
مانیفستو مقیدی اسماعیل حق افندی	قبو مأموری حلمی افندی
تذکرہ محرری احمد افندی	انبیاء مأموری کامل افندی
مبصر خالد افندی	صندوق امینی منجل
دیگری اسماعیل افندی	مبصر قنار افندی
آرایجی عثمان افندی	معاینہچی احمد افندی
برغوس مأموری محمد افندی	قولچی باشی صادق افندی
سینی مأموری ادهم افندی	ترلیہ مأموری محمد شوکت افندی
امیر علی مأموری عثمان افندی	



دیون عمومیہ ادارہ سی

(مدیر مصطفیٰ بہجت افندی)

باش کاتب خلیل نوری افندی	بالقخانہ کاتبی صادق افندی
صندوق امینی ابراہیم افندی	تذکرہ محرری نیازی افندی
طوز انبار مأموری شگری افندی	اعشار کاتبی محمد جودت بک
مبصر عبدہ افندی	ترلیہ مأموری محمدنوری افندی یونان مدالیہ سی
سینگی مأموری خرسو افندی	برغوس مأموری عمر فوزی افندی
امیر علی مأموری قسطنطنی افندی	

تلفراف ادارہ سی

(مدیر نجیب افندی)

فرانسز جہ مخا برہ مأموری حاجی صبری افندی	خط چاوشی احسان افندی
موصل محررات بلال افندی	

مأمورین متفرقہ

ادارہ مخصوصہ آجنتہ سی محمد بک ہمایز ع ۴	لبان رئیس صول قول اغاسی قبودان حامد افندی
۲۵ ذی ۳۱۵ م ۴ غرہ محرم ۳۱۶	م ۴ ۶ جا ۳۱۸ تحلیصیہ مدالیہ سی
محکمہ شرعیہ کاتبی خالد افندی	تحریرات کاتبی رفیق اسماعیل افندی
اورمان مأموری ہاشم افندی	طاہو کاتبی عثمان افندی
نفوس مأموری راغب افندی	نفوس کاتبی حافظ سعید افندی
مرور شعبہ کاتبی احمد افندی	تحصیلات مفتشی حلمی افندی
قرانتہ مأموری یاور افندی	قرانتہ غاردیانی حسین افندی
مدرس حافظ محمد افندی	صندوق امینی عالمکساندروس افندی

ضابطہ و پولیس ادارہ لری

ضابطہ مأموری ملازم اول شگری افندی	پولیس قومیسری کمال افندی
پولیس عبدہ افندی	

رژمی ادارہ سی

(مدیر واحد بک)

انبار مأموری و توتون بائعی کاتبی پیر افندی	ترجہ کاتبی جمیل افندی
--	-----------------------

خاصه اردوی هایونی برنجی ردیف آلاینک ایکنجی کهلیک طابورینک  
در دنجی مدانیه بلوکی ضابطانی

اسمی	نشان		مدالیه
	۴	۵	
در دنجی بلوک یوزباشیسی محمد علی افندی سوق ماموری ملازم اول کامل افندی ملازم ثانی طاهر افندی	۴	۵	کوش لیاقت و روسیه کوش لیاقت کوش لیاقت و یونان

### ترلیه ناحیه سی

( مدیر احمد جودت افندی )  
مال و تحریرات کاتبی محمد رضا افندی | ویر کو کاتبی حسن افندی  
لیمان رئیس فرقتین کاتبی غالب افندی م ۵ صداقت و یونان مدالیه سی

### ناحیه هیئت

عارف اغا	یورکی اغا
استفانی اغا	قوجی قوز اغا

### بلدیہ دائره سی

( رئیس تلمکاری صوقراتی افندی )

حق بک	قایب اغا
لیغور یغوز اغا	دیتریوس اغا
نیقولاکی افندی	لازاری اغا

کاتب ابراهیم افندی

### امیر علی ناحیه سی

( مدیر سایمان افندی )

مال و تحریرات کاتبی عزت افندی | ویر کو کاتبی پروانت افندی

### ناحیه هیئت

طناشاکی اغا	لفت اغا
یورغاکی اغا	هاجی قسطنطی اغا

لیمان رئیس حافظ خلیل افندی

## ﴿ مدانیہ قضاسی ﴾

مدانیہ قضاسی ولایتک شمال غرب بندہ و مرمرہ دکری ساحلندہ کائن اولوب شمالاً  
مرمرہ دکری ، شرقاً کامیک ، جنوباً بروسه و میخالیج و غرباً دخی بنہ میخالیج قضا لریله  
محدود در . مساحتہ سطحیہ سی ۲۳۲,۵۰ کیلومتر و مربعند عبارت و (۷۲۲۳) ی مسلم  
و متباقیسی غیر مسلم اولوق اوزره ۲۴۱۱۵ نفوسی و امیر علی و ترلیہ ناحیہ لریله جمعا یکرمی  
درت قریہ بی حاویدر .

مرکز قضا مدانیہ قصبہ سی اولوب ( میرلہ آ ) و مؤخرآ ( اہامہ آ ) نامیلہ تاریخندہ معروف  
اولان بلدہ قدیمہ نک بولنش اولدینی محکم جوارندہ و کلیک کورفری مدخلک صاغ جہتندہ  
و بوزبرونک قارشوسندہ و مرکز ولایتہ اوتوزبر کیلومتر و بعد مسافہ دہ کائندر . مرکز ولایتہ  
منتظم برشوسدن بشقہ شوہند و فر خطیلہ دہ مربوطدر . مدانیہ قصبہ سندہ مکمل بردائرہ  
حکومتلہ یدی جامع شریف ایکی مسجد بررشدی و برابتدائی و بردہ انات رشدی و ابتدائی  
مکتبی و اوج کلیسا و ذکر و اناثہ مخصوص برر و مکتبی برشومند و فراستایونی و برچوق  
مؤسسات صناعیہ ایلہ اماکن سائرہ غیر رسمیہ وارددر .

داخل قضا دہ باغ و باغچہ ایلہ مخلوط ۱۶۴۶۶ قطعہ دہ ۲۴۷۳۱ دوم زیتونلک و ۶۳۷۲  
قطعہ دہ ۹۸۶۱۵ دوم ترلا و بومیانده اوج چفتلک اولوب میاه و مواد معدنیہ یوقدر .  
محصولات زراعیہ سنہ کلتجہ سنوی ۱۵۳۵۰۰ کیلہ حنظلہ ، ۳۴۷۰۰ کیلہ شعیر ،  
۴۹۰۰۰ کیلہ علف ، ۳۵۰۰۰ کیلہ قابلو جہ ، ۷۷۰۰۰ کیلہ بورچاق ، ۱۷۶۰۰ کیلہ مصر ،  
۲۰۰۰ کیلہ سیسام حاصل ومع ملحقات مدانیہ میزانندہ اعلاہ ادنا ۲۲۵۰۹۱ کیلو یاش  
وقوری و ۴۰۹۹ کیلہ نیم و تام قوری قوزہ صاتیلہ رق بدلی ۳۸۶۸۲۴۱ غروشہ بالغ اولمقدہ  
وممالک اجنبیہ یه یوز کیلوق ۳۲۰ بالیہ برنجی و کذلک یوز کیلوق ۱۰۰ بالیہ عادی اوجی  
باغلی ایپک و ۱۲۰۰۰ کیلو قامچی باشی ۱۰۰۰ کیلو طوہ دیی ۱۴۰۰۰ کیلو تلاش اخراج  
ایدا مکدہ در . و حصولہ کلان ۸۰۰۰۰۰ قیہ صوغاندن ۶۰۰۰۰۰ و ۵۰۰۰۰۰ قیہ آرہ جقدن  
۳۰۰۰۰۰ قیہ سی در سعادت و ممالک اجنبیہ یه کوندر یلوب متباقیسی داخلدہ صرف اولمقدہ  
ویاغخانہ لردہ تعصیر اولنان ۱۹۰۰۰۰۰ قیہ زیتون ایلہ قابلردہ موجود بولنان ۴۰۰۰۰۰۰ قیہ  
دیب زیتونندن حاصل اولان ۵۰۰۰۰۰۰ قیہ روغن زیت و قابلردہ کی ۳۰۰۰۰۰۰ قیہ اوست



زیتونی ممالک محروسه شاهانه به و دیار اجنبیه سوق و ۳۰۰۰۰۰۰ قیه اوز و مدن ۲۵۰۰۰۰۰ قیه سندن عرق و خمر استحصال و ۵۰۰۰۰۰۰ قیه سی ده تازه اوله رق اگله حصر ایدلمکده ومع توابع مرکز جه سنوی ۶۶۵۰۰ غروش بالق حاصلاتی وقوع بولمقده در .

ترلیه ناحیه سی مدانیه قضاسنک جهت غربیه سنده و مرمره دگری ساحلنده کائن اولوب هواسی لطیفدر .

نفس ترلیه قصبه سنده برجامع شریف بر ابتدائی اسلام و ایکی خرستیان مکتبی یدی کلیسا و آثار عتیقه دن معدود اوج مناستر و کمرلی دنیلان کلیسانک اقسام داخلیه سنده بعض آثار عتیقه موجوددر . باشلوجه محصولی زیتون و قوزودن و داخلأ اعمالات صناعیه سی متنوع اوطه طوقومه لرندن عبارتدر . زیتون محصولی روم ایلی شرقی و قره دگر سواحلنه واسکندریه جهتلرینه سوق ایدلمکده در .

امیرعلی ناحیه سی مرمره دگرنده و مدانیه به اون سکر میل بحری مسافه سنده کائن بر آطه دن عبارتدر .

جزیره مذکوردهده بیک ایکی یوز سنه مقدم ثوفانی نامنده بر تکفور طرفدن انشا ایدلمش غایت متین بر کلیسا موجود اولوب دیوار لرینه نقش و زمینه فرش ایدلمش اولان رسم و طاشلر اسکی حالتی الیوم محافظه ایتیمکده در . بوندن ماعدا شایان تذکار آثار عتیقه یوقدر . جزیره ده سنوی ۷۰۰۰ کیله حنطه ۴۰۰۰ کیلو قوزده و نقا قیله شهر ۵۰۰۰۰۰ قیه صوغان حصوله کلوب در سعاده اخراج ایدلمکده در .

میخالیج قضاسی

﴿ میخالیج قضاسی ﴾ ( صنف ۲ )

( قائم مقام جلال بك ثانيه سلیخ ذ ۳۱۶ )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

نائب كامل افندی	موصله سلیمانیه	عثمان افندی
مفتی عبدالله صدق افندی		مصطفی اغا
متره پولید وکیلی خرسنو افندی		خرسناکی افندی
مال مدیری محمد شوکت افندی		صالماسلی آغوب اغا
تحریرات کاتبی حسن سامی افندی		

ملکیه مدعی عمومی معاونت کی تحریرات کاتبی و مستنطقی اعضا دن عثمان افندی طرفت دن ایفا ایدلکده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

عثمان نوری افندی	نیکولا کی افندی
باش کاتب حسن افندی	کاتب ثانی حسن صبری افندی
مدعی عمومی معاونی وکیلی کمال افندی	مستنطق معاونی رفعت افندی
مقاولات محرری شرف الدین افندی	

﴿ نافع قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

زراعت بانک محاسبه کاتبی وکیلی صبری افندی	نفوس مأموری ابراهیم افندی
حسین اغا	مصطفی اغا
آغوب اغا	

﴿ وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

قول اغاسی احمد افندی	بلدیہ رئیس حاجی محمد افندی
حاجی قاضی محمد افندی	حاجی محمد توأمی افندی
یکشهرلی حامد اغا	کاتب یوسف افندی



﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس مدرس مصطفی افندی )

﴿ اوقاف مأموری وکیل حسین افندی عثمان زکی افندی ﴾	﴿ عثمان نوری افندی حاجی محمد توأمی افندی ﴾
---	---

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

﴿ عثمان نوری افندی اوننیک اغا ﴾	سر تحصیلدار عبداه افندی
------------------------------------	-------------------------

﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس عثمان زکی افندی )

﴿ مقاولات محرری افندی کاتب عمر افندی ﴾	﴿ نوری افندی ﴾
---	----------------

﴿ رشدی وابتدائی مکتببری معلمری ﴾

مکتب رشدی معلم اولی حسن کاظم افندی	معلم ثانی بلال فخری افندی
خط معلمی مصطفی افندی	

حمیدیه مکتب ابتدائی معلم اولی مصطفی افندی	معلم ثانی رجب افندی
معلم ثالث ابراهیم افندی	

فیضیه مکتبی معلم اولی حاجی علی افندی	معلم ثانی حافظ صالح افندی
--------------------------------------	---------------------------

( اثاث مکتب ابتدائی )

معلمه اولی فریده خانم	معلمه ثانیه خیریه خانم
-----------------------	------------------------

﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی غالب بك )

مال مدیری معاونی رفیق حافظ محمد افندی	تحصیلات مفتشی احمد بك
صندوق امینی مصطفی افندی	

نفوس قلمی

( مأمور ابراہیم افندی )

کاتب ثانی حسین افندی

کاتب اول احمد افندی

اورمان ادارہ سی

سواری مأموری حسین حسنی افندی

تذکرہ محرری صبری افندی

اوندلق مأموری طالب افندی

بلدیہ دائرہ سی

( رئیس حاجی محمد افندی )

اونیک اغا

کیغورجان افندی

طیب سلم افندی

نائلہ

کاتب یوسف افندی

محمد افندی

عثمان افندی

استانچو اغا

زراعت بانک شعبہ سی

( رئیس محمد افندی )

محاسبہ کاتبی وکیلی صبری افندی

طریق کاتبی طاهر افندی

تحصیلدار عزیز افندی

مصطفی شوق افندی

عثمان افندی

بورکی افندی

زراعت و تجارت اوطلہ سی

( رئیس عثمان نوری افندی )

سید اغا

استپان افندی

یوانیدی افندی

بورکی افندی

کیغورق اغا

کاتب یوسف افندی

محمد افندی

مصطفی افندی

حاجی قاضی محمد افندی

حافظ احمد افندی

یونس اغا

## ﴿ دیون عمومیہ ادارہ سی ﴾

( مأمور رائف افندی )

باش کاتب مقصود افندی | حریر مفتشی آبراهام افندی  
کاتب ثانی و صندوق امینی مصطفی افندی

## ﴿ تلغراف و پوستہ ادارہ سی ﴾

( مأمور محمد نوری افندی )

موصل محررات حاجی محمد اغا

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

تحریرات کاتبی رفیق مصطفی افندی | محکمہ شرعیہ کاتبی اشرف افندی  
طابو کاتبی وکیلی حسن افندی | ایتم مأموری مصطفی افندی  
رسومات مأموری منحل | رسومات کاتبی فیضی افندی

میخالیج بوغازی لیمان رئیس ملازم شعبان افندی | لیاقت و یونان مدالیہ لری

## ﴿ ضابطہ ادارہ سی ﴾

ضابطہ مأموری ملازم شعیب افندی ع ۴ م ۴ افتخار مدالیہ سی

## ﴿ رژی ادارہ سی ﴾

مأمور محمد افندی

حافظہ کاتبی راشد افندی | محافظہ کاتبی معاونی لطفی افندی

## ﴿ چفتلکات همایون ادارہ سی ﴾

( مدیر حسین حسنی افندی متمایز ۳۰ ر ۳۲۳ م ۹۰۴ ش ۳۱۸ )

محاسبہ مأموری ابراهیم ادهم افندی رابعہ | بیطر مأموری محمد امین افندی نالہ

۲۹ ر ۳۱۸ م ۱۰۴ ر ۳۲۱

زراعت مأموری محمد رائف افندی | اغنام کاتبی محمد رفعت افندی م ۴ ر ۳۲۱

محاسبہ مأموری رفیق حسین حسنی افندی | طابو کاتبی محمد افندی

انباء مأموری نائل افندی | تحصیلدار خلیل افندی



خاصه اردوی همایونی ردیف ایکنجی آلاینک برنجی میخالیج طابوری

امرا و ضابطانی

اسامی	نشان		مدالیه
	۱۸۸۵	۱۸۸۶	
قائم مقام توفیق بك	۳	۴	كريد، كوش لياقت ويونان
بيكباشى تجاى افندى	۴	۴	كوش لياقت ويونان
بيكباشى حسين صبرى افندى		۵	افتخار، كوش لياقت، كريد ويونان
قول اغاسى احمد افندى		۴	كوش لياقت ويونان
طابوركاتى حسين حسنى افندى		۵	كوش لياقت ويونان
برنجى بلوك			
يوزباشى حسين حسنى افندى			كوش لياقت
ملازم اول حسن تحسين افندى		۵	كوش لياقت
ملازم ثانى منحل			
ايكنجى بلوك			
يوزباشى صائب افندى			كوش لياقت
ملازم اول محمد خيرى افندى		۵	كوش لياقت ويونان
ملازم ثانى خيرى افندى		۵	كوش لياقت
اوچنجى بلوك			
يوزباشى ضيا افندى		۵	لياقت، كريد، يونان، قريم، انگليز و روسيه
ملازم اول على اغا		۵	كوش لياقت، كريد، روسيه و يونان
ملازم ثانى سليمان افندى		۵	كوش لياقت ويونان
دردنجى بلوك			
يوزباشى حسين نافذ افندى		۵	كوش لياقت ويونان
ملازم اول بكر افندى		۵	كوش لياقت ويونان
ملازم ثانى احمد بيجان افندى		۵	كوش لياقت
سواري يوزباشى وكيلى اسماعيل حقى افندى		۵	كوش لياقت ويونان
سواري طاقم ضابطى ملازم ثانى محمد افندى		۵	كوش لياقت

میخالیج قضاسی

میخالیج قضاسی ولایتک شمال غربی جهتند کائن و شرقاً مدانیه و بروسه، جنوباً کرمانی  
قضالری غرباً قره سی سنجانی و شمالاً مرمره دکزیه محدود اولوب مساحتی سطحیه سی  
۲۳۷۲،۵۰ کیلو مترو مربعدن عبارت و ۷۲ قریه بی و (۲۴۹۷۳) ی مسلم و متباقیسی  
غیر مسلم اولق اوزره (۳۵۲۳۹) نفوسی حاویدر .

مرکز قضا اولان میخالیج قصبه سی آبولیوند کولنک شمال غریبسنده و برتیه اوزرنده  
کائن و مرکز ولایت ۶۵ کیلو مترو طولنده برشوسه ایله مربوطدر . آبولیوند کولنک ساحل  
شمال غریبسنده بولنان اولو آباد قریه سی میخالیج قضاسی قراسندن بری اولوب [ لوپادیوم ]  
نامیله معروف اولان سور قدیم خرابه سنک بولندیفی محل جوارنده در .

قصبه داخلنده بر دائرۀ حکومت ایله بر دہوی هایون و بر تلغرافخانه و بر چوق مؤسسات  
دینیہ و اماکن غیر رسمیه موجوددر . آثار و مؤسسات قدیمه دن ابوالفتح و المغازی سلطان  
محمد خان ثانی حضر تلیرنک و زراسندن قره جه احمد پاشا طرفندن سکر یوز آلتش بر  
تاریخنده میخالیجده مصنع بر صورتده انشا اولوب زلزلات ارضیه سیبیلہ خراب اولمش اولان  
جامع شریف ایله میخالیجه بش کیلو مترو مسافده و آبولیوند کولی ساحلنده بر کار بانسرای  
موجوددر .

داخل قضا ۱۳۳۵۹ دونم باغ و ۱۵۹۳۱ دونم باغچه و ۱۶۸ دونم بوستان و ۷۰۱۱۰  
دونم چایر و ۲۶ عدد چفتلک بولنوب سنوی ۲۰۰۰۰۰ کیله بغدادی ۵۰۰۰۰ کیله مصر  
حصوله کلکده و بونلرک بر قسمی ایله ۱۰۰۰۰۰ کیله بقله و ۱۰۰۰۰ کیله کتان و بر بحق  
میلون قیه صوغان باند رمه اسکله سنه سوق و اخراج و حاصل اولان ۱۰۰۰۰۰ کیله آرپه  
و ۲۵۰۰۰ کیله بورچاق و ۲۰۰۰ کیله سیسام و ۵۰۰۰ کیله نخود و ۳۰۰۰ کیله داری  
و ۱۰۰۰ کیله راده سنده در مرجک داخلده صرف و استهلاك ایدلمکده در .

ارباب صنعتدن بعضلری طرفندن بر صورت مکملده تیمور پولقلر یا بلمقده و خر بردن  
یرلی طوقوملری و ساز اوزندن حصیرلر اعمال ایدلمکده در . داخل قضا لیطوغرافیا  
طاش اوجاقلری وار ایسه در بونلر حال حاضرده ایشلر ماکده در .

خاصه اردوی همایونی ردیف ایکنجی آلاینک برنجی میخالیج طابوری  
 امر او ضابطانی

اسامی	نشان		مدالیه
	۱۰۰	۵۰	
قائم مقام توفیق بك	۳	۴	كريد، كوش لياقت ويونان
بيكباشى نجاتى افندى	۴	۴	كوش لياقت ويونان
بيكباشى حسين صبرى افندى		۵	افتخار، كوش لياقت، كريد ويونان
قول اغاسى احمد افندى		۴	كوش لياقت ويونان
طابوركاتبى حسين حسنى افندى		۵	كوش لياقت ويونان
برنجى بلوك			
يوزباشى حسين حسنى افندى			كوش لياقت
ملازم اول حسن تحسین افندى		۵	كوش لياقت
ملازم ثانی منحل			
ایکنجی بلوك			
يوزباشى صائب افندى			كوش لياقت
ملازم اول محمد خيرى افندى		۵	كوش لياقت ويونان
ملازم ثانی خيرى افندى		۵	كوش لياقت
اوچنجى بلوك			
يوزباشى ضيا افندى		۵	لياقت، كريد، يونان، قريم، انگليز و روسيه
ملازم اول على اغا		۵	كوش لياقت، كريد، روسيه و يونان
ملازم ثانی سليمان افندى		۵	كوش لياقت ويونان
دردنجى بلوك			
يوزباشى حسين نافذ افندى		۵	كوش لياقت ويونان
ملازم اول بكر افندى		۵	كوش لياقت ويونان
ملازم ثانی احمد بيجان افندى		۵	كوش لياقت
سواری يوزباشى و كلى اسماعيل حقى افندى		۵	كوش لياقت ويونان
سواری طاقم ضابطى ملازم ثانی محمد افندى		۵	كوش لياقت



## میخالیج قضاسی

میخالیج قضاسی ولایتك شمال غربی جهته كائن و شرقاً مدانیه و بروسه، جنوباً كرماتی  
قضاری غرباً قره سی سنجانی و شمالاً مرمره دكزیله محدود اولوب مساحت سطحیه سی  
۲۳۷۲،۵۰ كيلو مترو مربعدن عبارت و ۷۲ قریه بی و (۲۴۹۷۳) ی مسلم و متباقیسی  
غیر مسلم اولق اوزره (۳۵۲۳۹) نفوسی حاویدر .

مرکز قضا اولان میخالیج قصبه سی آبولیوند كولنك شمال غربیسنده و برتبه اوزرنده  
كائن و مرکز ولایت ۶۵ كيلو مترو طولنده برشوسه ایله مربوطدر . آبولیوند كولنك ساحل  
شمال غربیسنده بولنان اولو آباد قریه سی میخالیج قضاسی قرا سندن بری اولوب [ لوبادیوم ]  
نامیله معروف اولان سور قدیم خرابه سنك بولندیفی محل جوارنده در .

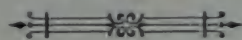
قصبه داخلنده بر دائره حكومت ایله بر دبوی هایون و بر تلغرافخانه و بر چوق مؤسسات  
دینییه و اماكن غیر رسمیه موجوددر . آثار و مؤسسات قدیمه دن ابو الفتح و المغازی سلطان  
محمد خان ثانی حضر تلیرنك و زراسندن قره جه احمد پاشا طرفندن سكر یوز آلتش بر  
تاریخنده میخالیجده مصنع بر صورتده انشا اولنوب زلزلات ارضیه سیبیله خراب اولمش اولان  
جامع شریف ایله میخالیجه بش كيلو مترو مسافده و آبولیوندكولی ساحلنده بر کار بانسرای  
موجوددر .

داخل قضاده ۱۳۳۵۹ دونم باغ و ۱۵۹۳۱ دونم باغچه و ۱۶۸ دونم بوستان و ۷۰۱۱۰  
دونم چایر و ۲۶ عدد چفتلك بولنوب سنوی ۲۰۰۰۰۰ کیله بغدادی ۵۰۰۰۰ کیله مصر  
حصوله کلمکده و بونلرك بر قسمی ایله ۱۰۰۰۰۰ کیله بقله و ۱۰۰۰۰ کیله کتان و بر بحق  
میلیون قیه صوغان باند رمه اسکله سنه سوق و اخراج و حاصل اولان ۱۰۰۰۰۰ کیله آرپه  
و ۲۵۰۰۰ کیله بورچاق و ۲۰۰۰ کیله سیسام و ۵۰۰۰ کیله نخود و ۳۰۰۰ کیله داری  
و ۱۰۰۰ کیله راده سنده ده مرجك داخلده صرف و استهلاك ایدلمکده در .

ارباب صنعتدن بعضاری طرفندن بر صورت مکملده تیمور پولقلر یا پلمقده و حر بردن  
یرلی طوقومه لری و ساز اوزندن حصیرلر اعمال ایدلمکده در . داخل قضاده لیطوغرافیا  
طاش اوجاقلری وار ایسه ده بونلر حال حاضرده ایشلدلمکده در .

۱۳۲۰ سنه مالیه سی ظرفده میخالیج بوغازندن بحراً وقوع بولان ادخالات و اخراجات  
جدولی

ادخالات			اخراجات		
مقادیر	نوع	جنس اشیا	مقادیر	نوع	جنس اشیا
۱۲۵۵۲	کیلو	شکر	۲۰۳۹۳۰	کیلو	بقله
۱۰۱۶	»	قهوه	۱۰۲۶۶۰	»	کتان تخمی
۳۱۲	»	ارز	۶۴۹۷۵۰	»	صوغان
۴۳۹۶	»	مسکرات	۱۷۳۶۸	کیله	مصر
۶۳۱۱	»	طوزلو بالق	۵۰۰۰	»	علف
۸۱۴۱۹	»	دقیق	۱۲۰۸۱۰	عدد	بوستان
۲۰۸۲۱	تنکه	روغن غاز	۱۳۴۲	»	اشیای خشبیه



کرماسی قضاسی



﴿ کرماستی قضایی ﴾ (صف ۳)

( قائم مقام محمد جلال الدین بك نالنه ) مکتب ملکیت شاهانه دن مآزون

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

محمد بك	نائب حسن حسنی افندی	اعضای مجلس
حق بك	مفتی حسن سمیلی افندی	
یواناکی افندی	متره پولید وکیلی پاپا اطناش افندی	
قارنیک افندی	مرخصه وکیلی قابریل افندی	
	مال مدیری محمد نوری افندی	
	تحریرات کاتبی ابراهیم نائی افندی	

ملکیت مدعی عمومی معاونتکی مال مدیری معاونی و مستنطق لغی اعضادن حق بك طرفندن ایقایدلکده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

ابنپان افندی	حاجی محمد نوری افندی
کاتب ثانی محمد جودت افندی	باش کاتب احمد عطا افندی
مقاولات محرری غالب افندی	مستنطق معاونی محمد افندی

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

نفوس مأموری محمد باقی افندی	زراعت بانک محاسبه کاتبی طاهر افندی
تقور اغا	مجلس اداره اعضادن حق بك
کاتب مصطفی افندی	بلدیہ رئیس محمد نوری افندی

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

ملازم ثانی واحد افندی	بلدیہ رئیس محمد نوری افندی
حاجی عارف اغا	اورمان مأموری محمد توفیق افندی
	کاتب باش چاوش محمد افندی

سر تحصیلدار فیض اہ افندی

دیقران اغا

نفوس مأموری محمد باقی افندی

قدير ابراهيم اغا

ضیا افندی

رقعه علمی حسین حفظی افندی یونان مدالیہ سی | ثلث معلمی رفعت افندی

﴿ مکتب ابتدائی معلمہ لری ﴾

معلم حافظ صالح افندی	دیگری حافظ احمد افندی
دیگری حافظ عثمان افندی	دیگری حافظ داود افندی

( انٹ مکتبی معلمہ سی عزیزہ خاتم )

﴿ مال قلمی ﴾

معاون رفیق ابراہیم بک	مال مدیری معاون احمد افندی
تحصیلات مفتی عبدالرحمن بک	سجانب ویرکو کاتبی حاجی ایوب افندی
	صندوق امینی مصطفی افندی

﴿ نفوس قلمی ﴾

( مأمور محمد باقی افندی )

باش کاتب حافظ محمود نظمی افندی | کاتب ثانی حسین حسنی افندی

﴿ محکمہ شرعیہ قلمی ﴾

باش کاتب محمد صادق افندی سخن ۱۶ ج ۳۲۲	سجانب نائی علی دورمش افندی
ایتام مدیری حاجی عبدالرحمن افندی	مقید حسن فہمی افندی

﴿ طاہر قلمی ﴾

یوقلمہ مأموری منحل	کاتب حافظ حسنی افندی
	مقرب عمر افندی

﴿ اورمان ادارہ سی ﴾

سواری مأموری محمد توفیق افندی م ۵	آچہ پیکار اوندهلق مأموری حسن افندی
سوتک اوندهلق مأموری اسماعیل افندی	دیگر اوندهلق مأموری عزت افندی

﴿ بلدیہ دآرہ سی ﴾

( رئیس محمد نوری افندی )

اوزغوری اسماعیل اغا | مصطفی اغا



آشی مأموری و کیلی ارسلان کری افندی	طیب استراتی خره لامبو افندی
کاتب حسین عونى افندی	صندوق امینی حافظ احمد افندی
تقور اغا	اسماعیل اغا
قابه منحل	طناش اغا

### زراعت بانق شعبه سی

( رئیس حاجی محمد نوری افندی )

طریق کاتبی مصطفی افندی	محاسبه کاتبی طاهر افندی
طریق کاتبی مصطفی افندی	حاجی عارف اغا
تقور اغا	مصطفی اغا
رفیق محمد شوقی افندی	
تحصیلدار اسماعیل افندی	

### زراعت او طه سی

( رئیس حاجی محمد نوری افندی )

امین اغا	یوسف اغا
بدروس اغا	امین اغا
اسپرو اغا	حاجی صالح اغا
اعضا اندون اغا	

### تجارت او طه سی

( رئیس ابراهیم اغا )

عبداه اغا	مصطفی اغا
هاجی لئون افندی	خره لامبو اغا

### مأمورین متفرقه

تحریرات کاتبی رفیق حسین حفظی افندی	تلفراف و پوسته مدیری مصطفی عاصم افندی
یونان مدالیه سی	موصل محررات محمد افندی

### ضابطه و پولیس اداره لری

ضابطه مأموری ملازم طالب افندی یونان مدالیه سی | پولیس محمد افندی

﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

مأمور علی رضا افندی

باش کاتب و صندوق امینی مصطفی افندی | کاتب ثانی سلیمان افندی

﴿ رژی اداره سی ﴾

( مدیر مصطفی ناجی افندی )

محاسبه چی ایزیدور شلطون افندی	بایع قونترول مأموری حمدی افندی
انبار مأموری دیمتری افندی	زراعت مأموری محیی الدین بك
محافظه کاتبی صالح افندی	محاکات تعقیب مأموری اسماعیل افندی
محافظه مأموری فضلی افندی	

﴿ خاصه اردوی همایوننه منسوب ایکنجی ردیف آلاینک ایکنجی کرماستی ﴾

﴿ طابوری ضابطانی ﴾

اسامی	نشان		مدالیه
	ب.ا.	ب.ن.	
بیگباشی فرید بك	۴		كموش لیاقت و یونان
قول اغاسی ادهم اغا	۵		افتخار، لیاقت، قره طاغ، کرید و یونان
طابور کاتبی حیدر بك	۴		كموش لیاقت و یونان
تفكجی عثمان افندی	۵		افتخار، كموش لیاقت و یونان
برنجی بلوك			
یوزباشی حاجی حسن افندی	۵		كموش لیاقت و یونان
ملازم اول عمر نوری افندی	۵		كموش لیاقت و یونان
ملازم ثانی منحل			
ایکنجی بلوك			
یوزباشی عارف بك			كموش لیاقت
ملازم اول خلیل افندی			كموش لیاقت و یونان
ملازم ثانی ویسی افندی			كموش لیاقت و صنایع

اسامی	نشان		مدالیه
	پنج	دو	
اوچنجی بلوک			
یوزباشی حسن افندی			
ملازم اول مصطفی اغا			
ملازم ثانی مظفر بک			
دردنجی بلوک			
یوزباشی شاکر بک			
ملازم اول عزیز افندی			
ملازم ثانی نائل بک			
دبوی مأموری ملازم ثانی واحد بک			
			۵
			کوش لیاقت و یونان
			کوش لیاقت، کربد و یونان
			کوش لیاقت
			۴
			کوش لیاقت و یونان
			کوش لیاقت و یونان
			کوش لیاقت
			کوش لیاقت



### ﴿ کرماسی قضای ﴾

کرماسی قضای مرکز سنجاغئک جنوب غربی سنده کائن اولوب شمالاً میخالیج، شرقاً  
بروسه و اطرانوس، جنوباً ینه اطرانوس قضای و غرباً دخی قردسی سنجاغیله محدوددر .  
مساحت سطحیه سی ۲۰۰۰ کیلومتر و مربعی اولوب ( ۵۳۷۱۸ ) ی مسلم و متبایسی غیر مسلم  
اولق اوزره ( ۵۶۱۱۶ ) نفوسی و ( ۱۴۶ ) قریه بی محتویدر .

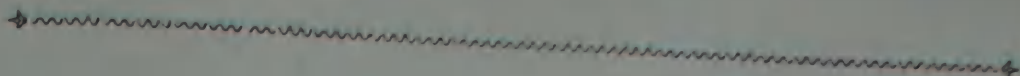
مرکز قضا اولان کرماسی قصبه سی مرکز ولایت ۸۵ کیلو متر و بعد مسافه ده و غایت  
کوزل بر موقعه و بیزانس زماندن قالمه بر سورک خرابه سی جوارنده کائندر . تاریخنه  
( رینداکوس ) نامیله معروف اولان اطرانوس جای ایکی قسمه تقسیم ایلدیکی قصبه یه  
بر لطافت مخصوصه بخش اینمکده در .

قصبه ده دوائر رسمی حکومتی و تلغرافخانه بی شامل بر حکومت قونانی ایله بر دائرۀ عسکریه  
و بلدیۀ بولندیقی کی اون اوج جامع شریف و مسجد، ایکی کلیسا، بر مکتب رشدی و دردی ذکوره  
و بری انانه مخصوص اولق اوزره بش عدد ابتدائی مکتبی وارددر . جوامع مذکوره دن لالا شاهین پاشا  
جامع شریفی مبانی عتیقه دن معدوددر . قصبه یه اون ایکی بچق کیلو متر و مسافه ده کائن بر کو کوردلی  
ایلجیله موجود اولوب وارداتک نصفی دائرۀ بلدییه و نصف دیگر ی معارف محلیه یه عائددر .  
مذکور ایلجیله او جوارده کائن آقارجه قریه - نه نسبتله یاد اولنه رق جوارنده چیتلی صوینک خواص  
شفاتیسی حائز و اهالی محلیه جه اکثی صو نامیله معروف برده معدن صوینی منبعی موجوددر .  
قضاء مذکورک صنایع اعمالیه سی محدود اولوب اهالینک زراعتله اشتغاللری زیاده در  
چونکه قضا داخلنده کی اراضینک قوه انباتیه سی درجه فوق العاده ده در .

داخل قضا ده ۱۵۵۰ قطعه ده ۳۱۲۳۸۲ دونم ترلا و ۲۳۴۷۷ قطعه ده ۱۵۳۷۸ دونم  
باغی و ۱۲۸۹ قطعه ده ۱۰۷۹۰ دونم باغ و ۱۲۷ قطعه ده ۷۲۵ دونم سبزه باغچه سی و ۶۲  
قطعه ده ۱۴۹۰ دونم چایر و ۹۷ قطعه ده ۱۵۷۰۰ دونم مرعی و ۴ قطعه ده ۱۵۰۰۰ دونم  
چفتلک اراضیسی وارددر .

سنوی ۶۰۰۰۰۰ کیله بغدادی، ۱۵۰۰۰۰ کیله شعر، ۱۰۰۰۰۰ کیله علف، ۲۰۰۰۰۰  
کیله بقله، ۴۰۰۰۰۰ کیله مصر، ۲۵۰۰۰ کیله فصولیه، ۱۰۰۰ کیله کتان، ۵۰۰ کیله سیسام،

کلیتلی قاون وقارپوز و ۳۰۰۰۰۰ قیه قوزه ايله ۵۰۰۰۰ قیه پياغی حصوله کلوب بر مقدار  
داخلده صرف ایديله رک متباقیسی یعنی ۲۰۰۰۰۰ کيله بغدادی، ۱۰۰۰۰۰ کيله شعیر، ۱۰۰۰۰۰  
کيله علف، ۴۰۰۰۰۰ کيله مصر، ۲۰۰۰۰۰ کيله فصولیه، ۵۰۰ کيله کتان، ۵۰۰ کيله سیسم  
و کلیتله قاون وقارپوز بروسه و باند رمه طریقله خارجه سوق اولمقده در . بونلردن بشقه  
داخل قضا ده علی العموم سبزه و خصوصیه بادنجان و طوماتس و بامیه و قوزه ایچون طوت  
فدانی یتشوب قسماً داخل قضا ده صرف و قسماً میخالیج و صوغرلق قصبه لرینه اخراج  
اولنور . قوزه محصولی کاملاً بروسه و سنوی بر چوق رأس قوزی و قیون و کچی  
وصغیر ايله اون میلیون عدد یمور طه و کلیتلی طاووق باند رمه اسکله سی واسطه سیله خارجه  
سوق اولنور و اعمال اولنان ویده له و کچی در یسی و سائر معمولات دیاغیه باند رمه  
و بروسه یه کتور یلور .





اطرانوس قضایی

﴿ اطرانوس قضاسی ﴾ ( صنف ۳ )

( قائم مقام مرات حدی بك )

اولی نایبی م م قریم واقبخار مدالیه لری

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

نائب احمد حدی افندی	احمد اغا
یونان مدالیه سی	حسیب اغا
مال مدیری علی فہمی افندی	علی عثمان اغا
تحریرات کاتبی فہیم افندی	صادق اغا

ملکیہ مدعی عمومی معاونلکی و کاتبی تحریرات کاتبی و مستنطقی محکمہ شرعیہ کاتبی حاجی علی افندی طرفندن ایفا ایدلمکده در .

﴿ محکمہ بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

حاجی علی افندی	محمد افندی
باش کاتب حسین افندی	کاتب ثانی حافظ علی افندی
مستطق معاونی رضا افندی	مقولات محرر لکی باش کاتب طرفندن ایفا ایدلمکده در

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

زراعت بانک محاسبہ کاتبی کمال افندی	نفوس مأموری محمد اہت افندی
بلدیہ رئیس احمد اغا	طاہر اغا
علی عثمان اغا	کاتب علی بك

﴿ وسائط نقلیہ عسکریہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

ملازم احمد افندی	محمد افندی
حاجی علی اغا	خایل اغا
اسماعیل اغا	کاتب عمر افندی

## ﴿تحصیلات قومیسونی﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

۱. ابراهیم افندی		۲. علی عثمان اغا
سر تحصیلدار حقى بك		

## ﴿املاك قومیسونی﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

۱. مال مدیری معاونی درویش افندی		۲. بلدیہ رئیس احمد نجاتی اغا
۳. حاجی علی چاوش		۴. حاجی مصطفی اغا

## ﴿مهاجرین قومیسونی﴾

( رئیس بلدیہ رئیس احمد نجاتی اغا )

۱. محمد افندی		۲. طابو کاتبی حسین افندی
---------------	--	--------------------------

## ﴿معارف قومیسونی﴾

( رئیس نائب افندی )

۱. حاجی علی افندی		۲. خلیل افندی
۳. رشیدہ معلمی حمدی افندی		۴. محمد افندی
کاتب و صندوق امینی حافظہ امین افندی		

## ﴿مکتب رشدی وابتدائی معلمری﴾

مکتب رشدی معلم اولی خلیل حمدی افندی		معلم ثانی اسماعیل افندی
مکتب ابتدائی معلمی محمد شریف افندی		

## ﴿مال قلمی﴾

( مال مدیری معاونی درویش افندی )

مال مدیری معاونی رفیق احمد فاضل افندی		صندوق امینی احمد افندی
---------------------------------------	--	------------------------



﴿ نفوس قلمی ﴾

( مأمور محمد اہت افندی )

کاتب ثانی عمر افندی

باش کاتب احمد افندی

﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس احمد نجاتی اغا )

علی عثمان اغا

علی اغا

تنظیفات مأموری بحری افندی

کاتب وصندوق امینی حق بك

اسماعیل اغا

طاهر اغا

طیب قراشت سروپہ افندی

﴿ زراعت بانک شعبہ سی ﴾

( رئیس احمد نجاتی اغا )

رفیق توفیق افندی

حاجی اسماعیل افندی

طریق کاتبی علی بك

نحسیدار احمد افندی

محاسبہ کاتبی کمال افندی

طاهر اغا

عثمان اغا

﴿ تجارت اوطہ سی ﴾

( رئیس حاجی علی اغا )

حاجی علی چاوش

غونکیانوس افندی

مصطفی افندی

حاجی مصطفی اغا

﴿ دیون عمومیہ ادارہ سی ﴾

کاتب وصندوق امینی ادھم افندی

مأمور جلال الدین افندی

﴿ مأمورین متفرقہ ﴾

تحریرات کاتبی رفیق حق افندی

طاہر کاتبی حسین افندی

اورمان سواری مأموری وکیلی علی بك

محکمہ شرعیہ کاتبی حاجی علی افندی

زراعت معلمی غونکیانوس افندی

## ضابطه و پولیس اداره لری

پولیس حافظ علی افندی

ضابطه مأموری ابراهیم بك

(دزی مأموری جمال بك)

خاصه اردوی همایونی ردیف ایکسجی میخالیج آلاینک دردنجی

اطرانوس طاہوری ضابطانی

مدالیہ	نشان		اسامی
	پہلے	دومے	
کوش لیاقت و یونان	۵	۴	بیکباشی علی بك
کوش لیاقت، کرید و یونان	۴		قول اغاسی حاجی رفعت افندی
کوش لیاقت و یونان			طاہور کاتبی احمد جمالی افندی
کوش لیاقت			برنجی بلوک
کوش لیاقت			یوزباشی مصطفیٰ عاصم افندی
کوش لیاقت	۵		ملازم اول احمد افندی
امتیاز و کوش لیاقت	۵		ملازم ثانی تحسین افندی
کوش لیاقت			ایکسجی بلوک
کوش لیاقت و یونان	۵		یوزباشی عارف افندی
کوش لیاقت	۵		ملازم اول اسماعیل اغا
			ملازم ثانی احمد نوری افندی
			اوچمنجی بلوک
کوش لیاقت			یوزباشی منحل
کوش لیاقت			ملازم اول مظہر افندی
			ملازم ثانی فائق افندی
			دردنجی بلوک
کوش لیاقت و یونان			یوزباشی عثمان افندی
کوش لیاقت			ملازم اول بہجت بك
کوش لیاقت			ملازم ثانی خیرالدین افندی
کوش لیاقت و یونان	۵		دہوی مأموری ملازم ثانی اسماعیل افندی

Abdulcadir bey

خرمنجق ناحیه سی

( مدیر عصمت افندی )

نائب وکیل علی رضا افندی | مال و تحریرات کاتبی حسین افندی

ویر کو کاتبی الیاس حلمی افندی

کوجک طاع ناحیه سی

( مدیر محمد هدایت افندی )

نائب وکیل مصطفی افندی | مال و تحریرات کاتبی حاجی ایوب صبری افندی

ویر کو کاتبی جمیل افندی



## اطرانوس قضاسی

اطرانوس قضاسی مرکز سنجاشنک جنوب بنده کائن اولوب شمالاً بروسه ، شرقاً اینه کول قضالری و کوتاهیہ نك طاوشانلو ناحیہ سی ، غرباً و جنوباً دخی کرمانتی قضایہ محدوددر . قضاء مذکور خرمنجق و کوجک طاغ نامیہ ایکی ناحیہ بی و جمماً ۱۹۵ قریہ بی شامل و جملہ سی مسلم اولق اوزده ( ۴۵۷۰۴ ) نفوسی محتویدر . نفوس مذکورده دن ( ۱۱۲۳۰ ) ی خرمنجق ناحیہ سنده و ( ۷۲۵۲ ) سی کوجک طاغ ناحیہ سنده ساکندر . قضانک مساحه سطحیہ سی ۴۶۱۵ کیلومتر و مربندن عبارتدر .

مرکز قضا بکجه قصبه سی اولوب مرکز ولایت منتظم برشوسه ایله مربوط و یتش کیلومتر و بعد و مسافه ده کاشدر . قصبه مذکورده بر باب حکومت قوناغیله بر جامع شریف و طابور مرکزی اولق مناسبتیله بر باب دبوی هایون و بر باب دائره عسکریه و جیخانه و برر مکتب رشدی و ابتدائی و اوتوز آلتی حجره بی حاوی برده مدرسه وارددر .

مرکز قضایه اون کیلومتر و مسافه ده کائن صداغی قریه سی مرعاسنده قیا حامی نامیله معروف و کذا مرکز ده اون بش کیلومتر و مسافه ده کائن اغاج حصار قریه سیله خرمنجق ناحیہ سنک ایلجق صو قریه سنده برردن اوچ ایلججه بولنوب بونلرک تأثیرات شفا بنحشاسی مروی ایسه ده هنوز تحایل و تدقیق اولنما مشدر .

اهالی قضا عمومیتله زراعت و محاور اورمانلردن مواد خشبیه استحصال ایله مشغول اولوب تجارت و صنایع ساثره هنوز محدود بر راده ده در . بونلردن یالکز مرکز قضا اولان بکجه قصبه سنده ایکی خان و برده وقف خان ، آلتی فرون ، اون بر بقال ، بر اجزاخانه ، بر حمام ، بر قوندره جی ، ایکی یمینجی ، بر تعمیرجی ، بر تیمورجی ، بر قشکچی و بر تنکجه جی دکانلریله درت یاغخانه و قصبه نك درت کیلومتر و مسافه سنده کی کوپری باشنده صو ایله متحرک ایکی طاشلی بر باب دکر من و داخل قصبه ده جمعه ایرته سی کونلری کشاد ایدیلرک بلدییه سنوی درت بیک غروش حاصلات رسومیه تأمین ایتمکده اولان برپازاری وینه مرکز قضایه اون بش کیلومتر و مسافه ده کائن و اهالیسی اکثریتله طریق تجارتیه سالک اولان اورخان کیر قریه سی جوارنده کشاد ایدیلان و سنده ده آلتی بیک غروش واردات تأمین ایدن بیو کجه بر قیر بازار ی وارددر . بونلردن بشقه مرکز قضایه قرق و بروسه یه سکسان کیلومتر و بعدنده خرمنجق ناحیہ سنک چاردی قریه سنده هر چهارشنبه کونلری کشاد و سنوی یوز غروش رسوم ویرمکده اولان بر بازار ایله درت بقال ، بر دکره نجی دکانلری و بر فرون و قریه یقینلرنده ایکی باب صو دکر منی و مرکز قضایه الی بش و بروسه یه یوز یکر منی بش کیلومتر و مسافه ده کوجک طاغ ناحیه سنک مرکزی اینه قوللر قریه سنده هر هفته چهارشنبه کونلری سنوی یوز غروش

واردات کتیرن بر بازار قورلدیغی کبی بشده بقال دکانی واردر . بونلردن ماعدا اهل قرانک اکثریسی لوازم بیتیه و ذاتیه لرینه مخصوص یرلی کلیمی ، چول ، چوال ، هکبه ، طونلق ، یرلو شایق ، قالجین و قوشاق مثلوه مسوجات اعمال ایدرلر . قصبه یه اون بش کیلومتر و قدر مسافده کائن قرنجلی ، یورکلر ، یورمی و چیویلی قریه لری اهالیسی زراعت و سمنک غیری زمانلرده یقین اورمانلردن دوکن یا یلق صنعتیه مشغول اولدقلری کبی خرمنجق ناحیه سمنک چاقق قریه سی اهالیسی دخی ینه و سمن مناسبده قریه لری حدودنده کائن چاقق طاشندن دوکن ایچون چاقق طاشی ایشایوب معمولاتلرینی داخلده و خارجده صرف و فروخت ایتمکده درلر .

احوال زراعیه سمنه کلنجه کشیش طاغنک قسماً مائله جنوبیه سدن بدأ ایدن اطرانوس قضاسنک بک آز موقعلری سطح بچردن بش یوز مترو یوکسکالکندن باشلیوب یایلامسی بر موقعه کائن و بک سرین بر اقلیمی حائر و فن زراعت نقطه نظرندن جبل ، اطرانوس ، خرمنجق و کولجه طاغ ناملری تحتنده درت واسع منطقه زراعیه به منقسمدر . بونلردن جبل و یاخود وقت قولی اراضیسی همان عمومیتله طاغلق و باغ منطقه سی اطلاقه شایان اولوب بوجهته ساکن اهالینک کافه سی باغچیدر . باغلرک مقداری تقریباً ۳۰۰۰۰ دونم عتیق و اوزوم محصولی دخی سنوی ۷,۵۰۰,۰۰۰ قیه دن فضله تخمین ایدیلوب محلنده بهر قیه سی اون ایکی یارددن زیاده ایتمکده و موقعلرینک مرتفع بولنلری حسیله اوزوملرکچ ادراک ایلدکلرندن اوزوم محصولنک نصفی صولک ترفنده اوله رق بروسه ، کرماستی و اینه کوله نقل و فروخت ایدلمکده اولدیغی و بوده باغچیلرک دهها زیاده مستفید اولملرینی موجب اولمقده بولدیغی کبی متبایسندن اعمال ایتدکاری پکیزی دخی داخل استهلاک ایله برابر قسماً ده کرماستی جهتلرینه سوق ایتمکده درلر .

بونکله برابر مذکور منطقه لرک همان دردی ده توت فدانی غریله ایپک قوزه سی بتشدیرمکه اولدجه صالح اولمغه بش آلتی سمنه دن برو حکومت سینه جه اهالی به توزیع قلنان توت قدانلری غرس اوله رق پیدرپی توت باغچهلری تکثر ایتمکده در . داخل قضاده بتشدیرمکده اولان یکریمی بش اوتوز بیگ کیلو داده سنده ایپک قوزه سی بروسه میزاندده فروخت ایدلمکده اولدیغی کبی حصوله کلان بفدای ، شعر ، مصر ، داری ، چودار ، بورچاق ، نخود ، فصولیه ، مرجک ، پتاس ، خشخاش ، آفیون ، سیسم ، اناسون ، یونجه ، توتون ، پلاموط ، الما ، آرمود ، اریک ، کراز ، قاوون ، قباق و جزئی یاموق و محصولات سائر ارضیه نک اکثریسی دخی جوار قضاالر ایله بروسه به اخراج ایدلمکده در . اطرانوس قضا-سمنک منابع واردات تجاریه و صناعیه سندن الک مهی و بلک برنجیسی اورمان و معادن در . اورمانلری اشجار کثیره و نافعه یی محتوی اولوب درت قطعه به منقسمدر . بو اورمانلرده اوچ عدد قونطور اتولی و اون بر عدد ده براکنده اصوله توفیقاً ایشلتدیرلمکده اولان خزارخانه لردن وقضا داخلنده بولنان معدنلردن واردات کلیه استیفا ایدلمکده در .

پزارکوی قضاسی



﴿ بازار کوی قضاسی ﴾ ( صنف ۳ )

( قائم مقام ابراہیم فوزی بك )

﴿ مجلس ادارہ قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

مصدق بك	نائب محمد توفیق افندی	اعضای طبیعیہ
حاجی خلیل افندی	قائم مقام معاونی آغوب یاور افندی	
کرقور افندی	م ۵ را ۳۱۷ کموش لیاقت مدالیہ سی	
سروپہ افندی	مال مدبری خلیل شکری افندی	
	تحریرات کاتبی راشد شوق افندی	
	ثالثہ ۱۸ ص ۳۱۸ م ۴ ۸ ص ۳۱۹	

ملکیہ مدعی عمومی معاونت کی وکالتی مال مدبری و مستنطقانی تحریرات کاتبی طرفندن ایفاید ملکہ در

﴿ محکمہ ہدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

حاجی علاء الدین بك	حاجی مصطفی افندی
آغوب افندی	راسم بك
کاتب ثانی ابراہیم افندی	باش کاتب حسن تحسین افندی
مقاولات محرری صالح افندی	مستنطق معاونی محمد افندی

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

ابراہیم اغا	مصدق بك
حاجی عارف افندی	حاجی مصطفی افندی
صالح افندی	حافظ احمد افندی

﴿ تدارك وسائط ثقليہ عسكريہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

خلیل افندی	حاجی خلیل افندی
محمد علی اغا	حاجی مصطفی افندی
یونان مدالیہ سی	مفرزہ مأموری ملازم ثانی طاہر افندی

## ﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام معاونی آغوب یاور افندی )

پ. خلیل شکری افندی	پ. مصطفی بک
ر. نفوس مأموری احمد افندی	ر. طاہر کاتبی حلمی افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بک )

پ. حاجی خلیل افندی	پ. حاجی علاء الدین بک
ر. مصطفی بک	ر. راسم بک

## ﴿ مکاتب رشدیہ وابتدائیہ معلمری ﴾

رشدیہ معلمی عبداللطیف افندی	سلوز رشدیہ معلمی عثمان ندائی افندی
	ابتدائی معلمی صالح افندی

( انات مکتبی معلمہ سی فاطمہ زہرا خانم )

## ﴿ مال قلمی ﴾

مال مدیری معاونی رجب افندی	صندوق امینی حسن افندی
----------------------------	-----------------------

## ﴿ نفوس قلمی ﴾

مأمور حافظ احمد افندی	کاتب اسماعیل افندی
-----------------------	--------------------

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس حاجی مصطفی افندی )

پ. حاجی ملا محمد افندی	پ. خلیل شکری افندی
ر. ابراہیم آغا	ر. دیکر ابراہیم آغا
کاتب و صندوق امینی محمد نوری افندی	طیب منحل

﴿ زراعت بانق شعبہ سی ﴾

( رئیس حاجی مصطفیٰ افندی )

بدلات نقدیہ کاتبی صالح افندی  
۹. براہیم اغا

محاسبہ کاتبی حاجی عارف افندی  
۱۱. حاجی ملا محمد افندی  
محمد اغا

﴿ مأمورین متفرقہ ﴾

ایتام مدیری حافظ احمد افندی  
طاہو کاتبی حلمی افندی  
زراعت معلمی بنیامن افندی  
تحصیلدار مفتشی رأفت افندی

محکمہ شرعیہ کاتبی درویش افندی  
تلفراف و پوستہ مدیری اسماعیل حق افندی  
تحریرات کاتبی رفیق ابراہیم حق افندی  
حریر تخری مفتشی اوخانس افندی

سلوز قریہ سی اورمان اونددلق مأموری مارغوص افندی

﴿ ضابطہ و پولیس ادارہ لری ﴾

ضابطہ مأموری یوزباشی حسین بک | کریدو یونان | پولیس محمد افندی  
(مدالیہ لری)

﴿ دیون عمومیہ ادارہ سی ﴾

( مأمور علی صائب افندی )

باش کاتب و صندوق امینی حسین افندی | کاتب ثانی صبری افندی

﴿ رژی ادارہ سی ﴾

( مأمور احمد بک )

زراعت مأموری لئونیداس افندی | کاتب و انبار مأموری احمد خلوصی افندی



## جدید ناحیه سی

( ضابطهٔ مالکيه مأموری محمد خلوصی افندی )

## ناحیه هیئت

هاجی کر قور اغا

ماردیروس افندی

ابراهام اغا

هاجی حیا رسوم اغا

مغیر اغا

مغردیچ اغا

کر قور افندی

## بلدیہ دائرہ سی

( رئیس مارقار افندی )

بدجان اغا

هاجی کر قور اغا

کاتب و صندوق امینی بغوص افندی

طیب وکیلی حایق افندی نالته

محمد اغا

کر قور افندی

اونیک افندی

## رژي اداره سی

( مأمور موسی افندی )

## پازارکوی قضاسی

پازارکوی قضاسی غرباً کملیک ، جنوباً یکیشهر ، شمالاً یالوه قضااری و شرقاً ازنیق ناحیه سیله محاط و محدوددر .

داخل قضاده ۸۸۱ ۱۴ پارچه ده ۸۱، ۱۷۱ دونم اراضی مزروعه و ۶،۷۵۲ پارچه ده ۱۶،۰۳۸ دونم باغ و ۲۱،۹۱۴ قطعه ده ۳۳۱ ۱۸۴ دونم باغچه و زیتونک و ۲۰ پارچه ده ۴۱۰ دونم قورو و ۲۹ قطعه ده ۶۹۵۹ دونم مرعی موجود و قضاانک مرکزیه برابر محتوی اولدینی ۳۱ قریه ده (۱۱،۶۹۴) ی مسلم و متبایسی غیر مسلم اولمق اوزره (۳۳،۳۹۷) نفوس و ۶،۹۱۶ خانه و ۱۷ جامع شریف و ۲۸ مکتب و ۸ کلیسا و ۲۱ خان و ۲۹ حمام و ۵۰ یاغخانه و ۳ عدد اجزاخانه واردر . جوارطاغلرده میشه و کورکن آغاچلری وار ایسه ده جیم اورمانلر اولمديغندن کراسته آنجق ازنیقندن نقل اولنور .

قرای ملحقه نندن جدید قریه سی مرکز قضایه بر ساعت بعد و مسافه ده کائن و ۱۳۰۰ خانه بی شامل اوله رقی بر جبل صر تنده تأسیس ایدلمش اولمسیله هواسی لطیف ، صولری کثیردر . قریه مذکوره بر ضابطه ملکیه مأموری ایله اداره ایدلمکده در . دروننده بر حکومت قوناغی و بلدییه ورژی اداره لری و اجزاخانه و ایکی مکتب ، بر جامع شریف و کار قدیم بر کلیسا و بر مسکرات فابریقه سی واردر .

مرکز ولایته ۵۵ کیلومتر و مسافه ده کائن اولان پازارکوی قصبه سنک حاوی اولدینی درت محله ده یدی یوز سکر خانه سی اولوب اهالیسی کاملاً مسلمدر . قصبه اوورده مینی و هواسی صاغلام و آقار صولری و مسیره لری چوقدر . قصبه یه اون بش کیلومتر و مسافه ده بولنان کرامت قریه سی جوارنده بر ایلیجه موجود اولوب صوی بر دکر من جویر بر درجه ده کترتی و اوزری آچقدر . ال لذیذ و خواص طبعیه اعتباریه ال کوزل صولری بش بیکار ، اریکلی ، نادر صولری اولوب قضاانک اوودلق محلی شرق و جنوب جهتنده ، ازنیق کولی ایسه قصبه تک شرقنده و ایکی بچق کیلومتر و مسافه قریبنده در . پازارکویدن غرباً کملیک اسکله سی یکر می بر و شرقاً یالوه اسکله سی تقریباً یکر می ایکی کیلومتر و مسافه ده کائن در . کملیک قصبه سنه بر شوسه ایله مربوط اولدینی کی اخیراً انشائه تشبث اولنان یالوه شوسه سنک پازارکویه

عائد اوزن درت کیلومتر و سی سایه تسهیلات و ایة حضرت پادشاهیدہ انعام و اکمال اولیٰ شدہ . یالودن در سعادتہ واپور لہ ایکی بحق ساعدہ کیدیلور . قصبہ در و نندہ فردوس آشیان سلطان اور خان غازی حضرت تلرینک خیرات شریفہ لرندن برجامع کیر ایلہ اتصالندہ اوزن درت حجرہ بی شامل مدرسہ و مرادیہ و تکیہ و عرب زادہ محلہ لرندہ بر مسجد و اشرف زادہ سلالہ سنہ منسوب بر خانقاہ موجود اولوب حظیرہ سندہ سلالہ مذکورہ دن و مظنہ کرامدن حسن افتدی مدفوندر . مرکزہ ذکور رشدیہ مکتبندن ماعدا سایہ معارف و ایة حضرت پادشاهیدہ ذکورہ مخصوص ابتدائی و انات مکتبی موجود اولدینی کی قرای ملحقہ سندہ ابتدائی و صبیان مکتبہ لری موجوددر .

حاصلاتی مرکز قضا مکاتب ابتدائیه سنہ عائد اولق اوزرہ اخیراً از نیق کولی کنارندہ بر اسکله انشا اولدینی کی حیتمندان اہالینک اغاناتیلہ بر باب قرائتخانہ و بردقیق دکرمنی و بردہ طوغلہ و کرہ میدخانہ وجودہ کتیرلمشدر . مرکز قضا ایلہ چنکیار و سلوز غیر مسلم قریہ لرندہ الی عدد حریر فابریقہ سی وارددر . سندہ اوج یوز الیدن درت یوز بالیہ قدر حریر اعمال و اخراج ایدرلر .

قضا اراضیسی قوۂ انباتیہ جہ وسطدر جہدہ در . دور اول طبقہ لرندن متشکل عارضہ لی قسمندہ مقدما اشجار جسیمہ بی حاوی اورمانلر بولندیغندن سندہ دن سنہ یہ بریکن نباتات یپراق و دالترینک چوریمسندن اونوع اراضی برچوق مواد عضویہ بی حاوی و بناء علیہ قوۂ انباتیہ سی اقسام سائرہ یہ نسبتلہ زیادہ در . اہالینک باشلیجہ محصوللری قوزہ ، زیتون ، اوزوم و توتون اولدینی کی حنطہ ، شعر ، علف ، آناسون ، بورچاق ، کتن ، سیسام ، و مصر دخی زرع اولنور . جویر و کستانہ و سائر میوہ و سبزہ دخی بوانور . حاصل اولان حبوبات انجق اوج آی قدر اہالی بی ادارہ یہ کافی اولوب در سعادت و از نیقندن دقیق و ذخیرہ جلییلہ بوبادہ کی احتیاج رفع اولنور .

۵,۸۰۰,۰۰۰ قیہ سی قادوزلق و ۱,۳۰۰,۰۰۰ قیہ سی یاغلق اولق اوزرہ جمعا ۵,۸۰۰,۰۰۰ قیہ زیتون حصولہ کلور . و یاغخانہ لرندہ ۲۰,۰۰۰ قیہ رادہ سندہ روغن زیت استحصال اولنور . ۱۱۲,۰۰۰ کیلوسی یاش و ۱۵,۰۰۰ کیلوسی نیم قوری و ۲۵۰,۰۰۰ کیلوسی تام قوری اولق اوزرہ ۱۵۲,۰۰۰ کیلویہ بالغ اولان قوزہ محصولندن ۱۱,۰۰۰ کیلو تخم استحصال اولنہ رق روسیہ نک تفلیس ایالتہ و ایرانک طهران ، ہمدان ، اصفہان و سائر شہرلرینہ نقل و اخراج اولنمقدہ در . سنوی ۹۰,۰۰۰ کیلورادہ سندہ توتون حصولہ کلدیکی کی ۵,۰۰۰,۰۰۰ کیلورادہ سندہ اولان اوزومدن ۵,۰۰۰ فوجی پکمز و بونستہ بولامہ



و متباقیندن ۲۴۸,۰۰۰ قیه خمر ۱۲۰,۰۰۰ قیه عرق اعمال اولنور. داخل صرف و استهلاك اولنان مقدارک ماعداسی ولایات متجاوریه و مشروبات کثولیه خاصه در سعادت و خطه مصریه سوق و اخراج ایدملکده در .

قضا داخلده مکشوف معدن اولیوب قارصاق و سلوز غیر مسلم قریه لرنده باقر معدنلری بولندیغی مرویدر .

چفتلکلی : ولی پاشا چفتلکی ۲۵ دونم باغچه و ۳۳۷۰ دونم اراضی مزروعه ، بالطه اوغلی چفتلکی ۷ دونم باغچه ، ۲۴۵ دونم اراضی مزروعه ، نعلبند اوغلی چفتلکی ۵۳ دونم باغچه ۱۸۰ دونم اراضی مزروعه و قاله اوغلی چفتلکی ۱۵ دونم باغچه و ۳۵۴ دونم اراضی مزروعه بی حاویدر .

احوال صحیه سی - موسم خسته لقلرندن و شمال روزگار لرینه معروض اولان محللرده امراض نزولیه و التهابیه دن ماعدا امراض مرزغیه و سائر مشهود دکلدرد .

ارطغرل سنجاغی

✽ ارطغرل سنجاغی ✽

(متصرف موسی کاظم بك)

رتبه		نشان	
متمايز	تاريخى	مجيدى	تاريخى
	.	۳	۵ م ۳۲۳

ارکان لوا

اسامي	رتبه	تاريخي	شماري	بخشي
نائب احمد غالب افندي	دوريه مدرسي	۳۰۱	۳	
محاسبه جي علي ناجي افندي	متميز	۱۰ ص ۳۲۴		
تحريرات مديري آصف بك	ثانيه	۳۱۲ ذ		

( مجلس ادارہ لوا )

(رئيس متصرف بك)

نظیف افندی	نائب افندی
مصدقی بك	مفتی محمدنوری افندی
تلكیان روپن افندی	محاسبه جی افندی
هاجی صوفرون افندی	تحریرات مدیری بك
	ارمنی مرخصه وکیلی سر راهب
	موسیس افندی

ملکیتہ مدعی عمومی معاونت کی اعضاء تنظیم افتدی طرفندن ایفا ایدلمکده در .

\* مجلس اداره قلمی \*

باش کاتب یوسف کامل افندی ١٢٦٦ ز ٣١٦ رفیق احمد افندی



## ﴿ محاسبه قلمی ﴾

باش کاتب صالح افندی	ثالثه ۳۱۵	واردات کاتبی محمد افندی
مصرف کاتبی سرکر افندی	کوش لیاقت	رفیق بدروس افندی
مرکز کاتبی قسطنطنیه افندی		رفیق رمزی افندی
مقید محمد حلمی افندی		صندوق امینی حاجی ذهنی افندی

## ﴿ تحریرات قلمی ﴾

سر مسود قدری بك	مسود ثانی اسماعیل ناجی افندی
مقید عمر افندی	مقید حق افندی

## ﴿ محکمه بدایت حقوق دائره سی ﴾

( رئیس نائب افندی )

حاجی ابراهیم افندی	آرتین افندی
باش کاتب عمر حسنی افندی	کاتب ثانی ابراهیم افندی
اعضای ملازمی مصطفی افندی	یونان مدالیه سی
	ضبط کاتبی نوری بك

## ﴿ محکمه بدایت جزا دائره سی ﴾

( رئیس نجیب بك ثالثه م ۴ )

محمد افندی	دوریه رؤسی	نفوس افندی
ضبط کاتبی محمد صدق افندی		ضبط کاتبی مصطفی افندی
اعضای ملازمی اغوب افندی		

مدعی عمومی معاونی خلیل خالص افندی	مستنطق محمد افندی
مقاولات محرری حسن حسنی افندی	اجرا مأموری جواد افندی

## ﴿ نافعہ قومیسینی ﴾

( رئیس متصرف بك )

مصطفی پاشا	میرالامرا	نفوس مأموری مصطفی افندی
بانق مأموری علی رضا بك		مهندس شگری افندی
مصطفی افندی		کاتب نصیب افندی

﴿ نافعہ دائرہ سی ﴾

لوامہندسی شکر افندی رابعہ صنایع مدالیہ سی | قوندوکتور علی الہامی افندی  
قوندوکتور احمد افندی | کاتب نصیب افندی  
کاتب ثانی علی افندی

﴿ مع تحریر ویر کو ادارہ سی ﴾

( مأمور بصری بك نالہ ۳۱۶ )  
باش کاتب محمد افندی | کاتب ثانی علی افندی

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس محاسبہ جی افندی )  
۱۔ مجلس ادارہ اعضا سندن نظیف افندی | ۲۔ مجلس ہدی اعضا سندن استپان اغا  
کاتب محاسبہ مصرف کاتبی سرکر افندی

﴿ نفوس ادارہ سی ﴾

( مأمور مصطفی فائق افندی )  
باش کاتب حسین رمزی افندی | کاتب ثانی خیری افندی  
کاتب ثالث محمد فخری افندی یونان مدالیہ سی | مرور شعبہ کاتبی عاکف نقی افندی

﴿ دفتر خاقانی ادارہ سی ﴾

( مأمور شریف افندی نالہ )  
باش کاتب نوری افندی | کاتب ثانی علی وصفی افندی  
طاہر کاتبی احسان افندی

﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس ہفتی افندی )  
۱۔ احمد نظیف افندی | ۲۔ نظیف افندی  
محمد افندی | حاجی محمد افندی

﴿ اورمان ادارہ سی ﴾

( مفتش وکیلی محمد مدحت بك )  
کاتب وکیلی شوقی افندی | سواری مأموری احمد افندی  
اوندملق مأموری علی افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس اول متصرف بك )

رئیس ثانی مفتی افندی

۱۹. مجلس اداره اعضا سندن مصطفى بك	۲۰. مولوی شیخی محمد بہاء الدین افندی ۳ م
۱. اعدادی مدیر معاونی راغب افندی	۲. کر قور افندی
کاتب اسماعیل حق افندی یونان مدالیہ سی	

## ﴿ مکتب اعدادی ملکی ادارہ سی ﴾

( مدیر و فرانسزجہ و کتابت و علم اخلاق و ترجمہ معلمی محمد رفعت افندی )

مدیر معاونی و تاریخ و جغرافیہ معلمی راغب افندی	حساب و ہندسہ و ترجمہ معلمی منیر نظمی افندی
فن زراعت معلمی عثمان بك	عربی معلمی اسماعیل صبری افندی
فارسی و علوم دینیہ و ترجمہ معلمی جعفر افندی	ایکینچی و برنجی سنہ خط معلمی اسماعیل
ادرنہ رؤسی	ناجی افندی
اوچنچی و دردنجی سنہ خط معلمی اسماعیل	رسم معلمی و مبصر محمد امین افندی
حق افندی یونان مدالیہ سی	خدمہ ۲

## ﴿ مکتب ابتدائی معلمی ﴾

حمیدہ ابتدائی معلم اولی علی و ہی افندی	معلم ثانی صالح افندی
امر لر محلہ سی ابتدائی معلمی محمد افندی	اور خانہ ابتدائی معلمی عبدالعظیم افندی

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس محمد افندی )

۱۹. مصطفی افندی	۲۰. حاجی عمر اغا
۱. اونیک اغا	۲. سیمیون اغوب اغا
۳. سرکر اغا	۴. طیب خسرو افندی
کاتب و صندوق امینی علی حلمی افندی یونان مدالیہ سی	



تدارك وسائط نقلیه عسکریه قوملیسیونی

( رئیس بلدیہ رئیس محمد افندی )

قول اغاسی احمد افندی	}   {	مصطفی افندی
محمد افندی		بلدیہ اعضا سندن آغوبجان اغا

کاتب بلدیہ کاتبی علی حلمی افندی

زراعت بانک شعبه سی

( رئیس حاجی مصطفی اغا )

مأمور علی رضا بك	}   {	معاون حسنی افندی
باش کاتب کامل افندی		کاتب ثانی فکری افندی

زراعت و تجارت و صنایع او طه سی

( رئیس اول متصرف بك )

رئیس ثانی مصطفی پاشا

مشاور مصطفی بك	}   {	مصطفی افندی
عارف افندی		دیون عمومیه فن مأموری پروانت افندی
تالکبان روپن افندی		دیگران افندی
اغوب قندی		کر قور افندی
کاتب اسماعیل ناجی افندی		صندوق امینی اسماعیل افندی

تلفراف و پوسته اداره سی

( مدیر علی رضا افندی )

مفتش شادی افندی	}   {	سر مخبره مأموری فهمی افندی
مخبره مأموری فرید افندی		دیگری حاجی محمد عارف افندی
دیگری فواد افندی		کاتب محمد افندی

## ﴿ دیون عمومیہ ادارہ سی ﴾

( مدیر مصطفیٰ افندی )

باش کاتب اسماعیل افندی	کاتب ثانی عثمان افندی
تحریرات کاتبی ابراہیم افندی	اعشار اجمال کاتبی عادل افندی
اعشار مقیدی صفی الدین افندی	حریر انبار کاتبی حافظ حمزہ افندی
	یونان مدالیہ سی
صندوق امینی احمد مختار افندی	

## ﴿ ژاندارمه دائرہ سی ﴾

طابور قوماندانی بیکباشی عبدہ افندی	حساب امینی حسین شوقی افندی م ۵
پیادہ بلوک قوماندانی حاجی احمد اغا	سواری بلوک قوماندانی مصطفیٰ بک
مسافر سواری یوزباشیسی اسماعیل بک	پیادہ ملازم ثانسی مصطفیٰ افندی

## ﴿ پولیس دائرہ سی ﴾

قومیسر محمود خیری افندی	رابعہ ص ۳۱۹ بلونہ ، افتخار ، تخلصیہ مدالیہ لری
پولیس حمدی افندی	پولیس علی سید افندی
	کرید مدالیہ سی

## ﴿ حبس خانہ ادارہ سی ﴾

مدیر وکیلی محمد افندی	کاتب قدری افندی
-----------------------	-----------------

## ﴿ بانق عثمانی ادارہ سی ﴾

مدیر کوچکیان افندی م ۴ ۳۱۷	محاسبہ جی و صندوق امینی میشل آسیاقوبو افندی
----------------------------	---

## ﴿ رژی ادارہ سی ﴾

( مدیر عاصم بک )

محاسبہ جی طوغرامہ جیان افندی	محاسبہ کاتبی مارقر افندی
------------------------------	--------------------------

خاصه اردوی همایونی ردیف برنجی فرقه سی لوانسه مربوط بروسه  
آلایک اوچنجی بیله جک طاہوری ضابطانی

اسامی	نشان		مدالیہ
	بی	بی	
بیکباشی حسین حسنی افندی	۴		کوش لیاقت و یونان
قول اغاسی احمد افندی			کوش لیاقت و یونان
طاہور کاتبی توری بک			کوش لیاقت و یونان
برنجی بلوک			
یوزباشی عثمان نوری افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
ملازم اول عمر افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
ملازم ثانی احمد نادر افندی	۵		کوش لیاقت
ایککنجی بلوک			
یوزباشی صبری افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
ملازم اول عزت افندی	۴		کوش لیاقت، افتخار، کرید و یونان
ملازم ثانی مصطفی افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
اوچنجی بلوک			
یوزباشی عمر لطفی افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
ملازم اول مصطفی افندی	۵		کوش لیاقت، و یونان
ملازم ثانی علی غالب افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
دردنجی بلوک			
یوزباشی مصطفی افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
ملازم اول محمد افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
ملازم ثانی جمال افندی	۵		کوش لیاقت، افتخار و یونان
دبوی مأموری ملازم اول توری بک	۴		کوش لیاقت، پلونه و یونان
سوار طاقم ضابطی ملازم ثانی احمد کمال افندی	۵		کوش لیاقت و یونان



## ﴿ کوپلی ناحیه سی ﴾

( مدیر حسن تحسین افندی )

نائب وکیلی نعمه‌آه افندی | مال و تحریرات کاتبی محمد افندی  
ویر کو کاتبی نشئت افندی

## ﴿ ناحیه هیئت ﴾

۱. متره پولید وکیلی پاپا ایلیا افندی | ۲. مصطفی آغا  
حاجی محمد آغا | ۳. قسطنطی آغا  
اعضا انشطاسیوس افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس مدرس علی رضا افندی )

۱. حسین افندی | ۲. مصطفی آغا  
اعضا حاجی محمد آغا

## ﴿ بلدیہ دائره سی ﴾

( رئیس وکیلی انشطاسیوس افندی )

۱. حاجی ادهم آغا | ۲. مصطفی آغا  
احمد آغا | ۳. اصقو آغا  
یورغاک آغا | ۴. انسطاش آغا  
کاتب و صندوق امینی عمر فوزی افندی

## ﴿ تلغراف و پوسته اداره سی ﴾

مدیر صدقی افندی | نقلیه مأموری ابراهیم عشق افندی

## ﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

( مأمور قردبت افندی )

باش کاتب دیمتر آکی افندی | کاتب ثانی توفیق افندی  
حریر فن مأموری فوطیوس افندی

( مأمورین متفرقه )

ضابطه مأموری حاجی مرات افندی	مکتب ابتدائی معلمی حافظ نعمان افندی
اورمان اوندلوق مأموری عمر فوزی افندی	کوش لیاقت مدالیه سی

( لفکه ناحیه سی )

( مدیر عبدالوهاب نورالدین بك	یونان مدالیه سی )
نائب عبدها حمدی افندی	مال و تحریرات کاتبی محمد امین افندی
	ویرکو کاتبی راسم افندی

( ناحیه هیئت )

احمد اغا	حاجی مصطفی افندی
حاجی محمد افندی	حاجی یانقو افندی

( معارف قومیسونی )

( رئیس نائب افندی )

حاجی مصطفی افندی	بلدیہ رئیس ممتاز بك
رشدیه معلمی یونس افندی	تلفراف مدیری مسعود افندی
خلوصی افندی	محمد افندی
تیشونی اغا	دیمتر اکی اغا
بانده لی اغا	

( بلدیہ دائرہ سی )

( رئیس ممتاز بك )

حسن افندی	محمد افندی
رمزی اغا	یورکی اغا
	کاتب و صندوق امینی هاشم بك

## ﴿تلفراف و پوسته اداره سی﴾

مدیر مسعود افندی		نقلیه مأموری شفیق افندی
------------------	--	-------------------------

## ﴿دیون عمومیه اداره سی﴾

مأمور محمد فوزی افندی		کاتب و صندوق امینی محمد کمال افندی
-----------------------	--	------------------------------------

## ﴿مأمورین متفرقه﴾

ضابطه مأموری توفیق افندی		رشدیه معلمی یونس افندی
اورمان اوندهلق مأموری خلوصی افندی		

## ﴿افراد ردیفه بلوک دائره سی﴾

بوزباشی حاجی محمد افندی		ملازم ثانی حسن افندی
-------------------------	--	----------------------

## ﴿کولپازاری ناحیه سی﴾

(مدیر علی رضا افندی)

نائب وکیلی عثمان صبری افندی		مال و تحریرات کاتبی رحمی افندی
ویرکو کاتبی محمد توفیق افندی		

## ﴿ناحیه هیئت﴾

محمد آغا		عمر آغا
ارسلان آغا		هاجی قالوص آغا

## ﴿معارف قومیسونی﴾

(رئیس نائب افندی)

مدرس عبدالرحمن افندی		خواجه اسماعیل افندی
حاجی خالد بک		احمد آغا

فخری کاتب و صندوق امینی علی رضا افندی



بلدیه دأرہ سی

( رئیس خلیل اغا )

قدری بك  
ولی اغا

کسکین اغا  
محمد اغا

کاتب وکیلی رحمی افندی

( مأمورین متفرقه )

انات مکتبی معلمی علی بك  
ضابطه مأموری حسن چاوش

مکتب ابتدائی معلمی منحل  
رزی مأموری حسن بك

پازارجق ناحیه سی

( مدیر ابراهیم ادھم افندی )

مال کاتبی خالد افندی

نائب محمد افندی

ویرکو کاتبی سلیمان سری افندی

بلدیه دأرہ سی

( رئیس حافظ عثمان افندی )

محمد اغا  
حاجی مصطفی اغا  
مصطفی اغا  
کاتب حاجی عمر افندی

محمد بك  
نعمان اغا  
حسن اغا  
علی اغا

( مأمورین متفرقه )

سواری مأموری احمد افندی

رشدیه معلمی حاجی مصطفی افندی

اورمان اوندلوق مأموری کامل افندی

یارحصار ناحیه سی

نائب وکیلی ابراهیم افندی

ضابطه مالکیه مأموری مصطفی افندی

ناحیه ہیأتی

مصطفی اغا

احمد افندی

اعضا حسن اغا

### بيله جك قضاى

جد امجد حضرت شهريارى ارطغرل غازى حضرت تارينك نام عاليه رينه نسبتله توسيم اولوب ولايتك شمال شرقى جهتنى تشكيل ايدن ارطغرل سنجاغك مركز قضاى اولان بيله جك قضاى شمالاً ازميد سنجاغى شرقاً و جنوباً سكود و غرباً دخى اينه كول و يكيشهر قضاى ريله محدوددر . مساحه سطحيه سى ۲۶۰۰ كيلو مترو مربعدن عبارت اولوب (۵۸, ۰۴۱) ى مسلم و متباقيسى غير مسلم اوله رق (۷۵, ۸۹۹) نفوسى و كوپلى و يار حصار و بازار جق و لفكه و كول بازاري نامه بيله بش ناحيه يي و جمعاً ۱۹۳ قريه يي مئتوبدر .

بيله جك قضاى داخنده كليتلى قوزه يتشديرلمكده و حصوله كتوريلان سنوى ۱,۲۰۰,۰۰۰ كيلو ايپك ليون ، مارسليا و ناپولى به سوق اولنقدهدر . بوندن بشقه سنوى ۱۳۹,۲۰۰ كيله آريه ، مصر ، قاپلوجه ، بورچاق ، نخود و فصوليه كې حبوبات متنوعه حاصل اولوب بونلرك يوزده آلتمى داخنده صرف و قرقي خارجه سوق ايدلديكى كې سنوى ۱۰,۰۰۰ قيه آفيون دخى ممالك اجنبيه به كوندريليور .

قضاى مذكور داخنده حاصل اولان پاموئك مقدارى سنه ده ۲۰,۰۰۰ قيه به بالغ اولمقده و زرع ايديلان ۳,۵۰۰ دونم و سعتنده اراضيدن ۲۲۰,۰۰۰ قيه توتون ادراك ايدلمكده و كليتلى مقداره دخى اوزوم يتشديرلمكدهدر .

صنایع محليه به كلنجه مركز قضا اها ليسندن قسم اعظمى بوجكجيك و باغچيلق و برطاقى ده تجارت ايله مشغولدر . برقاج دخى تيمورجى اصنافى موجودايسه ده بونلر آنجق زراعته عائد آلات و ادوات اعمال ايده بيليرلر . بونلردن ماعدا يكرمى يي متجاوز قديفه جى اصنافى اولوب بونلرك محصول چيره دستى مھارتلى اولان و بيله جك چاتملى نامه بيله معروف بولتان چاتملى بروسه و در سعادت و حلب و مال سائريه بىلر فروخت سوق وارسال ايدلمكده و داخل قضا ده حاصل اولان ايپكلردن مندیل و چارشاف و باش اورتيسى دخى نسج و اعمال اولنقدهدر . مركزه تابع قري اها ليسنك اكثريسى چفتجيك و برطاقى ده بوجكجيك ايله اشتغال ايدرلر .

مركز لوا بيله جك قصبه سى اولوب بروسه به ۹۷ كيلو مترو طولنده بروسه ايله مربوط اولدينى كې ازميد - آنقره تيمور يولى كدر كاهنه ده مصادف اولديغندن تجارت

و نقلیات خصوصاً در لو سهولته مالکدز . قصبه مذکورہ تیموریولی موقوفہ بش کیلوہ ترو  
بعد و مسافہ دہ کائندر . قصبہ موقعاً مرتفع و آب و هوا سیلہ منظرہ سی اولدجہ لطیفدر .  
قصبہ داخلندہ بردائرہ حکومت و برضا بطہ دائرہ سی و درت ، بش یوزکشی نی استیعاب  
ایدر بر حبس خانہ و بر بلدیہ دائرہ سیلہ بردائرہ عسکریہ و بر دہوی ہایون و بر میری انباری  
و تجارت اوطہ نہ عائد بر سلخ خانہ و بر بلدیہ باغچہ سی و بر بچق دوئی حاوی چاملق و قرقلر  
نام . موقع دلارادہ مجدداً انشا ایدلش بر کوشک ، بلدیہ عائد بر غاز خانہ ، وقفہ عائد جسم  
بر قوزم خانی و انشا ایدلک اوزرہ بولتان بر بدستان چارشوسی و استاسیون یولی جادہ سندنہ  
بولتوب در دست انشا اولان بر اعدادی ملک مکتبی و بونک قربندہ اون بش مترو  
ارتقا عندنہ بر ساعت قلعہ سی ، بر انات و اوچ ابتدائی مکتبی ، جنتمکان سلطان عثمان و فردوس  
آشیان سلطان اورخان غازی حضراتنک و سلیمان و شریف باشالک برر  
جامع شریفی و دائرہ حکومت حولیسندنہ و آق مسجد محلہ سیلہ امیرلر محلہ سندنہ برر  
جامع شریف و حکومت جواریلہ تننا و آق قالدیرم موقعلر ندہ برر مسجد شریف و (۶۸۰) ی  
اسلام و متباقیسی خرستیان خانہ سی اولمق اوزرہ (۱۳۰۰) خانہ و عثمان غازی محلہ سندنہ  
عشاقی درکاهی و جنتمکان سلطان عثمان خان غازی حضرتلرینک قان پدر عالیلری شیخ  
ادبالی قدس سرہ العالی حضرتلرینک تربہ شریفہ لری و قتولک و پروتستان و ارمنیلرک برر  
مکتبلری و قتولک و ارمنی جماعتلرینہ مخصوص ایکی کلیسا موجوددر . قصبہ دہ ۶ حمام ، ۲  
اجز اخانہ ، ۳ صراف ، ۱ دیکیش ماکنہ سی دکانی ، ۲ مکمل قرائتخانہ ، ۳ اوتل ، ۸۰  
قہوہ خانہ ، ۲۰ ترزی دکانی ، ۲ بونمارشہ ، ایپکلی مندیل و باش اورتوسی اعمالنہ مخصوص  
۳ دستکادہ ، ۳۹۰ بقال و سائرہ دکانی ، ۶ آتمکچی فرونی ، ۱۱ حریر فابریقہ سی ، ۸ خان  
و اشاقی محلہ دہ بر عمارتخانہ و خام صو درہ سندنہ بر دقیق دکرمنی ایلہ اون الی دباغخانہ  
و قرہ صو بوبندنہ (سکر دکرمنلر) نامیلہ معروف سکر و (درت دکرمنلر) نامیلہ مشہور  
درت اوچاق دقیق دکرمنی وارددر .

قصبہ دن کچن ایکی شوسہ دن ، بری استاسیونہ و اورادن کوبلی و سکودہ کیدر ، دیکری  
ایسہ یکیشہر و اینہ کول طریقہ بروسہ بہ منہی اولور . قصبہ جوارندنہ ایکی ایرماق وارددر .  
بری خام صو درہ سی دیکری قرہ صو نہریدر . قرہ صو نہری جوارندنہ متعدد توت  
وسبزہ و میوہ باغچہ لری وارددر . خام صو درہ سی قرہ صو بہ و قرہ صو نہری دخی سقاریہ  
نہرینہ منصب اولور .

قصبہ جوارندنہ باصمہ چی چایی و کولجہ قریہ سی قربندہ کورلک و سلوز قریہ سی  
قربندہ دکرمن آلتی نامیلہ اوچ مسیرہ وارددر .



### کوپلی ناحیه سی

کوپلی ناحیه سی بیله جک قصبه سنک شر قنده کائن اولوب مرکزی کوپلی قصبه سیدر . شومندوفر کذرگاهنه مصادف اولان قصبه مذکورده ده ۱۰۰۰ خانہ ، ۱۵ حریر فابریقه سی و بوکره صورت مکملده تعمیر اولنان و مؤسسات دینیه میاننده شایان تذکار بولنان برجامع شریف ایله بر مسجد ، بر حکومت دائره سی ، بر ابتدائی مکتبی ، بر دقیق فابریقه سی ، بر غازخانه ، بلدییه عائد برغازینو ، بر روم مکتبی و کلیسایی ، بر بازار محلی ، ایکی اجزاخانه ، دوت خان ، دوت حمام ، ایکی دباغخانه ، چاقیجی و بچغیجی و مانیفاتوره جی و سائر اوله رق جمعاً اوچ یوز اوتوز دکان ، آلتی یاغخانه ، چاقیلره جلا و یرمک اوزره بر فابریقه و بر بونمارشه واردر . اهالینک بر قسمی تجارت و صنایع و بر طاقیده قوزه جیلق و ایپکجیلکله مشغولدر . حاصل اولان قوزدرلر فابریقه لرده ایپک حالنه کتیرلدکن صکره در سعادته ، بروسیه و ممالک اجنبیه سوق ایدیلولر . ناحیه یی تشکیل ایدن قراده بغدادی ، آربه ، مصر و قوزه حصوله کلکده در . بغدادی ، مصر و سائر قصبه ده صوک ائولده ایشلیان دقیق فابریقه لرنده طحن اولنه رق بیله جک ، ازمید ، آطه پازاری ، سکود ، یکشهر و اسکی شهره اخراج ایلمکده در . قصبه نک چارشوسی و سوقاقلری منتظم اولدینی کی خانهلری ده صورت مکملده انشا ایلمشدر . قصبه نک درونندن و برقاج محملدن قره صو نهری جریان ایتدیکندن اولر عاداتا بر رساحلخانه مثابه سنده در . قصبه نک هواسی معتدل و صولری مبذول ولذیددر . موسم صیفده قصبه ده زیاده جه حرارت حس اولنور . هفته ده بر دفعه بازار قورلدیغندن قری اهالیسی و سائر محصولات و معمولاتی بورایه کتیر درک اخذ و اعطاده بولنورلر .

### لفکه ناحیه سی

لفکه ناحیه سی بیله جک قضا سنک شمال جهتی اشغال ایتکده اولوب ۲۷ قرایی و تقریباً ۱۷،۰۰۰ نفوسی حاویدر . مرکز ناحیه اولان لفکه قصبه سی شومندوفر کذرگاهنده در . قصبه مذکورده ده ۵۰۰ اسلام و ۳۰۰ خرستیان خانہ سی و بر رشدی و بر اناث مکتبی ، اوچ باب حریر فابریقه سی ، دوت جامع شریف و بر روم کلیسایی واردر . لفکه ناحیه سنده خطه ، شعر و حبوبات سائر ایله پاموق ، سیسام ، خشخاش ادراک ایلمکده و قوزه محصولی یتشدیرلمکده در . محصولات احتیاجات محلیه یی آنجق تأمین ایدیه بیلدیکندن خارجه اخراجات وقوع بولیور . قوزه محصولی سنوی تخمیناً ۹۰،۰۰۰ کیلو راده سنده در .

## گولپازاری ناحیه سی

گولپازاری ناحیه سی بیله جک قضا-سنگ شمال شرقی جهتند کائن و ۷۲ قریه بی محتوی اولوب باشلوجه محصولات بقداى ، آریه و آفیون ایله ایپک قوزده-سیدر .

مرکزی اولان گولپازاری قصبه سی بیله جکه اون ساعت بعد و مسافه ده در . قصبه داخلنده ۱۶۸ خانه ، ۷۱ دکان ، ۵ قهوه خانه ، ۱ جامع شریف ، ۱ مدرسه ، ۱ وقف خانى . ۳ فرون ، ۱ حمام ، ۱ ابتدائی مکتبی و ۴ دباغخانه واردر .

گولپازاری ناحیه سنه شوسه یولی کشاد ایدلمکده اولدینی کبی سقاریه نهری اوزرینه دخی جیم برکوپری انشا ایدلمش اولدیفندن محصولات محلیه و معاملات تجاریه سی کوندن کونه مظهر رواج و ترقی اولمقده در .

## پازارجق ناحیه سی

پازارجق ناحیه سی بیله جک قصبه-سنگ جنوبنده بولنوب مرکزی پازارجق قصبه-سیدر . قصبه مذکوره مرتفع بر موقعده و تیموریولی خطنه بر یحق-ساعت بعد و مسافه ده کائن در .

قصبه ده مرحوم قره مصطفی پاشا طرفندن انشا ایتدیرلمش ۱ جامع شریف و ۱ کاربانسرای و کار قدیم ۱ خان ، بر در شدی و ابتدائی مکتبی ، ۱ غازخانه و بقال و مانیفاطوره و قهوه خانه و سائر اوله رقی جمعاً ۱۰۵ دکان و بر قاچ خاز واردر . ناحیه مذکوره دیه ملحق قره قریه-سند و ایکی بر کار بانسرای دها واردر . ناحیه مرکزی ایله ملحق قراسنگ اراضی منبت و محصولدار و اهالیسی زراعت و قلاحتله مشغولدر . موقعاً مرتفع اولمق حسیله قیش موسمنده برودت شدتلیجه اولور . داخل ناحیه ده حکومت محلیه نك تشویقه آلتش دوئم وسعتنده کستان بتشدیرلمش و ایکی عدد کلخانه وجوده کتورلمشدر .

## یارحصار ناحیه سی

ناحیه مذکوره بیله جک جهت غربیه-سند کائن اولوب مرکزی بولنان الیاس بک قریه-سند بر جامع شریف و بر عمارت والیاس بک وقفندن مصارفی تسویه اولمقده بولنان بر ابتدائی مکتبی ۱۲۴ خانه ، ۸ دکان ، ۲ قهوه خانه موجود و الیاس بک تر به سیله مصنفیندن فرائضی زاده نك مدفن واردر . ناحیه به مربوط قرانک عددی اوتوز ایکی در . ناحیه داخلنده بقداى ، معر و حبوبات سائر ایله قوزده محصولی حصوله کاور .

سکود قضاسی



﴿ سکود قضاسی ﴾ ( صف ۱ )

( قائم مقام اسماعیل کمال بک اولی ثانیدی )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بک )

قوجی باشلیق بایه سی	حاجی رستم بک	نائب حسین حسنی افندی	اعضای مجلس
عبداه افندی	عبداه افندی	مفتی محمد حمدی افندی	
یناقو افندی	یناقو افندی	مال مدیری احمد فوزی افندی	
		تحریرات کاتبی مصطفی صدق افندی (مدالیه سی)	

ملکیه مدعی عمومی معاونت کی وکالتی تحریرات کاتبی و مستنطق فی نفوس مأموری طرفندن ایضا ایدلمکده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

اقم اغا	حاجی ملا محمد افندی
کاتب ثانی سامی افندی	باش کاتب لطف اه افندی
مقاولات محرری پانده لئون افندی	مستنطق معاونی صادق افندی

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بک )

بلدیہ رئیس نجم الدین افندی	مجلس اداره اعضا سندن یناقو افندی
زراعت او طه سندن رضا افندی	زراعت بانق محاسبه کاتبی محمد امین افندی

اعضا : نفوس مأموری فواد افندی

﴿ تدارک وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بک )

حاجی مصطفی بک	مجلس اداره اعضا سندن عبداه افندی
سواری ملازمی مصطفی افندی	عبدالرحیم اغا
کاتب شکری افندی	یناقو افندی

## ﴿ تدقیق بقایا قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

پ. تحریرات کاتبی مصطفی افندی	پ. مجلس اداره اعضا شدن یناقو افندی
ر. مال مدیری معاونی ادهم افندی	ر. بلدیہ رئیس نجم الدین افندی

کاتب سلیم سری افندی

## ﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

پ. مجلس اداره اعضا شدن یناقو افندی	پ. بلدیہ اعضا شدن احمد اغا
------------------------------------	----------------------------

کاتب یوردان افندی

## ﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس مفتی افندی )

پ. نفوس مأموری فوآد افندی	پ. طاہو کاتبی جلال افندی
ر. ملازم عرفان بك	ر. رضا افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس عبداه افندی )

پ. مدرس مصطفی افندی	پ. نفوس مأموری فوآد افندی
ر. حاجی مصطفی بك	ر. ممش اغا

کاتب مصطفی افندی

## ﴿ حمیدیہ سکود مکتب اعدادی ملکیزی ﴾

( مدیر وفرانسزجه وتاریخ وجغرافیا وترکجه معلمی محمد ممدوح بك )

عربی وفارسی وترکجه معلمی حاجی محمد علی افندی	رسم معلمی وکیلی بیکباشی عثمان انور بك
علوم دینیہ و اخلاق و حسن خط معلمی	ترکجه وزراعت معلمی وکیلی محمد ممدوح بك
مصطفی حلمی افندی	حساب وهندسه معلمی وکیلی خلیل ابراهیم افندی

﴿ مکتب ابتدائی معلمی ﴾

معلم اول احمد افندی	معلم ثانی محمد افندی
	معلم ثالث محمد صبری افندی

اناث مکتبی معلمه اولاسی پنبه خاتم	معلمه ثانیه ناجیه خاتم
-----------------------------------	------------------------

﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی ادھم افندی )	
معاون رفیقی یوردان افندی	صندوق امینی نوری بک
تحصیلات مفتشی مصطفی خلوصی افندی	مقید علی افندی

﴿ نفوس قلمی ﴾

( مأمور فوآد افندی )	
باش کاتب محمد زهدی افندی	کاتب ثانی محمد صدق افندی

﴿ طاہر قلمی ﴾

کاتب محمد جلال افندی	یوقلمہ کاتبی احمد عارف افندی
----------------------	------------------------------

﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس نجم الدین افندی )	
خلیل آغا	احمد آغا
قسطنطی آغا	یوردان آغا
آپوستول آغا	کاتب و صندوق امینی قدسی بک
طیب مصطفی افندی      ثالثہ ۲۸ زا ۳۱۶	

﴿ زراعت بانق شعبہ سی ﴾

( رئیس سلیمان صائب افندی )	
بلدیہ رئیس نجم الدین افندی	زراعت اوٹھ سندن رضا افندی
بلدیہ اعضا سندن آپوستول آغا	محاسبہ کاتبی محمد امین افندی
محاسبہ کاتبی رفیقی احمد افندی	طریق کاتبی معطفی افندی
تحصیلدار احمد جودت افندی	



## ﴿ زراعت و تجارت و صنایع او طه سی ﴾

( رئیس رضا افندی )

حاجی حافظ مصطفی افندی	حاجی مصطفی بك
حامی افندی	حاجی بهاء الدین افندی
علقو افندی	کیرلوس افندی

کاتب علی رضا افندی

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

محکمه شرعیه کاتبی مصطفی افندی	ایتام مدیری مصطفی افندی
تلغراف و پوسته مأموری قدری افندی	تحریرات کاتبی رفیق محمد افندی

## ﴿ ضابطه و پولیس اداره لری ﴾

ملازم ثانی ابراهیم افندی	( ضابطه مأموری یوزباشی مصطفی بك م ۵ )
	قومیسر حسام الدین افندی

## ﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

( مأمور حاجی خلیل لطفی افندی )	
باش کاتب و صندوق امینی حاجی محمد افندی	کاتب ثانی خالص بك

## ﴿ رژی اداره سی ﴾

مأمور شکری افندی	کاتب حاجی محمد افندی
﴿ خاصه اردوی همایونه منسوب ردیف برنجی آلاک در دنجی سکود ﴾	

## ﴿ طابوری ضابطانی ﴾

اسامی	نشان		مدالیه
	بی	سی	
بیکباشی عثمان انور بك	۳	۵	کموش لیاقت و یونان

اسامی	نشان		مدالیه
	۱۳۰۸	۱۳۰۹	
قول اغاسی محمد آغا	۵		کوش لیاقت، قره طاغ و یونان
مسافر قول اغاسی حاجی عبدالله آغا	۵		کوش لیاقت، تخلیصیه، روسیه و یونان
طابور کاتبی خلیل افندی			کوش لیاقت و یونان
برنجی بلوک			
یوزباشی حسن افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
ملازم اول منحل			
ملازم ثانی محی الدین افندی			کوش لیاقت
ایکسچی بلوک			
یوزباشی نجیب بک			کوش لیاقت و یونان
ملازم اول عرفان افندی			کوش لیاقت و یونان
ملازم ثانی حسن افندی			کوش لیاقت و یونان
اوچنچی بلوک			
یوزباشی حاجی بکر افندی	۴		کوش لیاقت و بلو نه
ملازم اول عثمان افندی			کوش لیاقت، و یونان
ملازم ثانی جمال افندی			کوش لیاقت و یونان
دردنچی بلوک			
یوزباشی حسین افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
ملازم اول مختار افندی			کوش لیاقت
ملازم ثانی عمر افندی	۴	۴	کوش لیاقت، افتخار، تخلیصیه و یونان
دبوی مأموری ملازم خالد افندی			کوش لیاقت و یونان
سوار ی ملازمی مصطفی افندی	۵		کوش لیاقت و یونان
صنف ثانی ردیف ملازم اولی اسماعیل افندی			کوش لیاقت و یونان
تفنگچی محمد افندی			کوش لیاقت و یونان

## ﴿ بوز او یوک ناحیه سی ﴾

( مدیر محمد علی افندی )

نائب وکیل مصطفی شوقی افندی | مال و تحریرات کاتبی احمد رمزی افندی

## ﴿ ناحیه هیئت ﴾

حاجی حسن افندی	حاجی حسن افندی
حسن افندی	حسین افندی

## ﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس مدیر افندی )

محمد افندی	حاجی مصطفی افندی
اسماعیل افندی	محمد علی افندی

کاتب احمد رمزی افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس حاجی علی افندی )

حاجی عبده افندی	احمد خلوصی افندی
-----------------	------------------

کاتب احمد رمزی افندی

## ﴿ مکتب رشدی و ابتدائی معلمری ﴾

رشدیه معلم اولی حاجی داود افندی	معلم ثانسی حافظ احمد افندی
ابتدائی معلم اولی نسیم افندی	معلم ثانسی حافظ حسین افندی

رقعه معلمی احمد رمزی افندی

## ﴿ بلدیہ دائره سی ﴾

( رئیس حسین افندی )

عمر افندی	سلیمان افندی
حسن افندی	احمد افندی

کاتب و صندوق امینی علی افندی



( مأمورین متفرقه )

ضابطه مأموری محمد افندی	ویر کو کاتبی کاظم افندی
دیون عمومی مأموری ابراهیم افندی	تلفراف و پوسته مأموری صبری افندی
اورمان اوئندلق مأموری منحل	رژی مأموری مصطفی شوقی افندی

( این اوکی ناحیه سی )

( مدیر محمد صدقی افندی )

نائب وکیل ضیاء الدین افندی	مال و تحریرات کاتبی ادھم افندی
----------------------------	--------------------------------

( ناحیه هیئت )

حاجی حسن اغا	محمد اغا
محمد علی افندی	علی اغا

( مکتب رشدی و ابتدائی معلمری )

رشدیه معلمی اسماعیل حق افندی	ابتدائی معلمی منحل
------------------------------	--------------------

( بلدیہ دائرہ سی )

( رئیس حسن افندی )

محمد علی افندی	رضوان بک
محمد اغا	ابراہیم اغا
احمد اغا	صالح اغا

کاتب ادھم افندی

( مأمورین متفرقه )

ویر کو کاتبی کاظم افندی	ضابطه مأموری عثمان اونباشی
-------------------------	----------------------------

( میخالفازی ناحیه سی )

( مدیر عبدالهادی افندی )

نائب وکیل محمد شکری افندی	مال و تحریرات کاتبی ابراهیم افندی
---------------------------	-----------------------------------

## ناحیه هیئتی

حافظ محمود افندی  
مصطفی اغا

حاجی حسن افندی  
احمد اغا

## بلدیہ دائرہ سی

( رئیس احمد اغا )

حسن اغا  
کاتب ابراهیم افندی

عثمان چاوش  
عنیز اغا

## ( مأمورین متفرقه )

دیون عمومیه مأموری محمد افندی

ویرکو کاتبی سلیم سری افندی

دیون عمومیه کاتبی محمد امین افندی

## ﴿ سکود قضاسی ﴾

سکود قضاسی ارطغرل - نجاغٹ جنوب شرقی جهتہ کائن اولہ رق مساحتہ سطحیہ سی ۲۹,۰۰۰ کیلومترو مربعدن عبارت و (۴۹,۵۸۵) ی مسلم و متبایسی غیر مسلم اولق اوزره (۵۹,۰۱۳) نفوسی حاویدر . قضای مذکور مہدمسعود سلطنت سنیہ اولان ولایتہ بر جوق خاطرات مفاخر آیاتہ تجلی کاه اولق اعتباریلہ الکعزز نقطہ سی بولنان سکود قصبہ سنی محتوی بولندیغدن حائز اولدینی اہمیت عظیمہ مستغنی بیاندر .

قضائک مرکزی بولنان قصبہ مذکورہ جوارندہ صورت مکملہ دہ مزین بر باغچہ درونندہ جد امجد حضرت خلاقینہای جتیمکان ارطغرل خان غازی حضرت تلیینک تربہ شریفہ لری کائن در . غازی مشارالہ حضرت تلیینک زوجہ محترمہ لریلہ نجل مکرملری (ساوجی بک) مرحومک مرقد منورلری تربہ منیفہ مذکورہ نک یمین ویسارندہ بولندیغی کبی خواص بندکانندن بر طاقم ذوات کرامک مدفنلری دخی اوجوارندہ بولنقدہ در .

سکود قصبہ سی موقعاً مرتفع و اطراف اربعہ سی کل ، میوہ و توت حدیقہ لریلہ محاط . آب و هواسی لطیف ، منظرہ عمومیه سی غایت دلنشیندر .

قصبہ مذکورہ دہ ۱,۲۰۰ خانہ و (۳,۵۰۰) ی مسلم و (۲,۵۰۰) ی روم اولق اوزره (۶,۰۰۰) نفوس و اوج جامع و درت مسجد شریف ، برکتبخانہ ، ایکی مدرسہ ، بر مکتب اعدادی ، ذکور و انانہ مخصوص ایکی ابتدائی مکتبی ، بر روم کلیسای و مکتبی ایلہ یوز طقسان باب دکان ، درت حمام ، درت حریر فابریقہ سی وارددر . قصبہ نک صولری لذیذ و مبذول اولوب وسطندن درہ جریان ایدر . مساجد مبارکدن بری جتیمکان غازی ارطغرل خان حضرت تلیینک وجوامع شریفہ دن بریسی فردوس آشیان چلی سلطان محمد خان غازی حضرت تلیینک و درون قصبہ دہ بولنان چشمہ لردن درت عددی دہ خلد آشیان غازی عبدالمجید خان غازی حضرت تلیینک جملہ میرات جلیلہ لرندندر .

داخل قصبہ دہ کائن سالف الذکر فابریقہ لردہ حریر اعمالی ہر سنہ تموز اواسطندن شیطا غایہ سنہ و بعضاً ایرتہ سی سنہ مارت نہایتہ قدر دوام ایدرک خرسیتان قادینلردن یومی درت یوزی متجاوز عملہ استخدام قلنور . قضا مرکزیلہ قرای ملحقہ سنک باشلوچہ



محصولى ايبك قوزه سى وياش وقورى اوزومدر . سنوى ۸۰,۰۰۰ كيلو راده سنده  
حصوله كلان ياش قوزه ميخالغازى ناحيه سنك ديون عموميه مركز اداره سى اولان انحصار  
قرية سيله سكود . بيله جك وكوپلى اداره لرى ميزان مللر نده ساتيلور . مركز قضاة اعمال  
ايدىلان حرير بروسهيه آندن دخى ممالك اجنيهيه واوزومدن معمول كثيرالمقدار كوقتر  
وجوزلى صوجق كې معمولات عايهده درسمادت واسكيشهره نقل اولنور . قضا  
داخلنده باموق . سيسام . ميوه . سبزه وامثالى شيلر دخى يتشور .

سكود قضاى بوز اويوك ، اين اوكى وه ميخالغازى ناملريله اوج ناحيه وسكان سكر  
قريه يي حاويدر . داخل قضاة شايان ذكر معادن اولميوپ آنجق سكودك كوره قريه سى  
جوارنده معدن كورى وار ايسهده برامتيازه مربوط اولمديغندن قريه مذكوره اهالىسى  
قيولردن چيقارمقده اولدقلى كورلى حرير فابريقه لرينه صائمقدهدر . مياه معدنيه  
سكوده اوج ساعت مسافهده كائن اوزرى كار كير قبهلى غير منتظم برقابليجه اولوب امراض  
جلديه حسن تاثيرى اولديغى اوتهدن برى مرويدر .

آناطولى تيمور يولى خطنك بيله جك ، بوز اويوك واين اوكى استاسيون مركزلى  
سكوده دردر ساعت مسافهده بولنوب حبوبات ومواد سائر مذكور استاسيونلردن اخراج  
ايدلمكدهدر .

مراد طاغندن نبعان ايله آنقره ولايتندن مرور ايتدكدن صكره ينه ولايت اراضيسندن  
كچن سقاريا نهري سكوده ايكي ساعت مسافهده وجهت جنوبيه دن جارى اوله رق قربنده  
بولنان خيلى قري اهالىسى سبزه يتشدير مك خصوصنده فوق العاده مستفيد ايدر .

### بوز اويوك ناحيه سى

بوز اويوك ناحيه سى سكود قصبه سنك جنوب غربى جهتهده كائن اولوب داخلنده  
جريان ايدن قره صونهرى اوزرنده موجود اون يدى عدد خزارخانهده هر سنه احتمال  
ايدىلان تخته وسائر كراسته درسمادت وجوار قزاله سوق اولنه رق بيك بش يوز ليرا  
راده سنده واردات حصوله كلور . بولردن ماعدائنه مذكور صو اوزرنده موجود  
اون درت ابنيه ايجروسنده طقسان بش عدد طرز قديم دكرمن طاشى واردر .  
قضانك اراضيسى اولدقجه منبت اولوب هر نوع محصول يتشدير . مركز ناحيه اولان  
بوز اويوك قصبه سى منبت بر اووه نك جهت شرقيه سنده وايكي تپه نك ميان ودامننده كائندر .  
قصبه مذكوره حيدر پاشا تيمور يولى كذركاهنه مصادف اولديغى كې بروسه دن قونيه  
متمد اولان بيوك شوسه دخى قصبه نك وسطنندن مرور ايدر .

### این اوکی ناحیه سی

ناحیه مذکوره سکودک جنوب بنده بولنوب منبت اولان اراضی سنده کلیت اوزره یتشان حیواناتدن ستوی تقریباً ۲۰,۰۰۰ کیله سی شومندوفر واسطه سیله در سعادت و اسکی شهره نقل ایدلمکده در . مرکزی اولان این اوکی قریه سی حیدر پاشا - آنقره خطی و بروسه - قونیه شوسه سی اوزرنده و بر طاع انکته ده کائندر .

### میخال غازی ناحیه سی

ناحیه مذکوره سکودک جهت شرقیه سنده کائن و اراضی سی اولدجه منبت اولوب باشلوجه محصولاتی ایپک قوزه سیله اوزومدر .  
مرکز ناحیه آق قریه سی اولوب سقاریه نهرینه ایکی ساعت بعد و مسافه ده کائندر .

یکشهر قضاسی



﴿ یکیشهر قضاسی ﴾ ( صنف ۳ )

( قائم مقام محمد توفیق بك ثانيه ۱۳۲۳ م ۴ )

مكتب ملكيه شاهانه دن مأذون

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

حاجی عثمان اغا	نائب ابراهيم فوزی افندی	اعضای مجلس
عثمان نوری افندی	مفتی ابراهيم ادهم افندی	
ديمو ديمتری اغا	مال مدیری علی سری افندی	
سرکر اغا	تحریرات کاتبی عبدالرحمن نافذ افندی	

ملکيه مدعی عمومی معاونتکی وکالتی مال مدیری و مستنطقی تحریرات کاتبی طرفندن ایضا ایدلمکده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئيس نائب افندی )

اونیک افندی	امین افندی
مستنطق معاونی قدری افندی	باش کاتب محمد شوقی افندی
مقاولات محرری محمد ثابت بك	

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

بلدیہ اعضاسندن حسین اغا	مجلس اداره اعضاسندن عثمان نوری افندی
نقوس مأموری خایل افندی	تراعت بانک محاسبه کاتبی رضا افندی
کاتب طریق کاتبی اسماعیل افندی	

﴿ تدارك وسائل نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

عبدالرحمن افندی	مجلس اداره اعضاسندن عثمان نوری افندی
علی افندی	حاجی حسن اغا

## ﴿تحصیلات قومیسونی﴾

( رئیس مالمدیری افندی )

۱. مجلس اداره اعضا شدن عثمان نوری افندی | ۲. علی آغا

## ﴿ویرکو قومیسونی﴾

( رئیس مالمدیری افندی )

۱. علی آغا | ۲. شمایکی زاده احمد آغا  
۳. ابراهیم افندی | ۴. آغوب افندی

## ﴿ایستاتسبیک قومیسونی﴾

( رئیس قائم مقام بک )

۱. محکمه باش کاتبی شوقی افندی | ۲. تحریرات کاتبی نافذ افندی  
۳. ویرکو کاتبی احمد افندی | ۴. طایو کاتبی فواد افندی

## ﴿مهاجرین قومیسونی﴾

[ دائرة بلدیه هیئته مودوعدر ]

## ﴿معارف ووقف قومیسونی﴾

( رئیس قائم مقام بک )

۱. نائب افندی | ۲. مفتی افندی  
۳. ادهم پاشا | ۴. مدرس حاجی عبدالرحمن افندی  
۵. مدرس حاجی محمود افندی | ۶. رشیدی معلم اولی عبدالسلام افندی  
۷. محمد صدق افندی | ۸. حاجی احمد افندی  
۹. ثالثه

اعضا : حسین آغا

## ﴿مکتب رشدی وابتدائی معلمری﴾

۱. رشیدی معلم اولی عبدالسلام راغب افندی | ۲. رشیدی معلم ثانسی حافظ صادق افندی  
۳. خط معلمی محمد یسن افندی | ۴. شمایکی زاده ابتدائی معلمی حافظ محمد افندی  
۵. غائب ارنر ابتدائی معلمی حافظ احمد افندی | ۶. سنان پاشا ابتدائی معلمی شمس الدین افندی  
۷. چراق زاده ابتدائی معلمی ابراهیم ادهم افندی

﴿ مال قلمی ﴾

مال مدیری معاونی احمد جودت افندی | رفیق اسماعیل افندی

﴿ نفوس قلمی ﴾

( مأمور خلیل حلمی افندی )  
باش کاتب علی غالب افندی | کاتب ثانی حمدی افندی

﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس ادھم پاشا میرمیران )  
پ. امین افندی نالہ | پ. حسین اغا  
علی اغا  
حاجی حسین اغا  
کاتب و صندوق امینی محمد امین افندی  
شما کی زادہ احمد اغا  
قالوص افندی

﴿ زراعت بانک شعبہ سی ﴾

( رئیس حاجی نظیف افندی )  
محاسبہ کاتبی رضا افندی | رفیق احمد حمدی افندی  
تجارت اعضاستدن امین افندی | پ. بلدیہ اعضاستدن حسین اغا  
قالوص افندی | طریق کاتبی اسماعیل افندی  
تخصیصدار محمود افندی

﴿ تجارت و زراعت و صنایع او طہ سی ﴾

( رئیس قائم مقام بک )  
پ. ادھم پاشا | پ. امین افندی  
حاجی نظیف افندی | حاجی اسماعیل افندی  
حسین اغا | حوسب افندی  
کاتب عبدالرحمن نافذ افندی

﴿ تلفراف و پوسٹہ ادارہ سی ﴾

مدیر سعید خلوصی افندی | موصل محررات سلیمان اغا



﴿ مأمورین متفرقه ﴾

ضابطه مأموری ملازم اول مصطفی افندی	تحریرات کاتبی رفیق علی رضا افندی
قومیسر صبری افندی	طابو کاتبی فواد افندی
طابو یوقلمه کاتبی هجری افندی	رزی مأموری صفوت افندی
تحصیلدار مفتشی شادی بک	اورمان اوندعلق مأموری مصطفی افندی
صندوق امینی حق افندی	طابو تحصیلداری علی رضا افندی

﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

( مأمور مصطفی خلوصی افندی )

کاتب و صندوق امینی سلیم ثابت افندی	مزایده کاتبی مصطفی رفیق افندی
﴿ خاصه اردوی همایونی ردیف برنجی آلایک ایکنجی کلیمک طابورینه ﴾	

﴿ منسوب ضابطان ﴾

اسامی	نشان		مدالیه
	ب	ب	
ایکنجی بلوک یوزباشیسی راشد افندی			کموش لیاقت
اوچنجی بلوک یوزباشیسی یوسف اغا			کموش لیاقت
اوچنجی بلوک ملازم اولی خلیل افندی			کموش لیاقت
اوچنجی بلوک ملازم ثانسی سعاد افندی			کموش لیاقت

﴿ ازنیق ناحیه سی ﴾

( مدیر شکری افندی )

نائب وکیل ابراهیم ادهم افندی	مال و تحریرات کاتبی جمیل افندی
ویرکو کاتبی حسن افندی	

﴿ ناحیہ ہیئتی ﴾

۴۰ | عمر افندی  
قرہ کین اغا

۴۰ | محمود بک  
استلیانوس افندی

﴿ اوقاف و معارف قومیسونی ﴾

( رئیس عثمان نوری افندی )

۴۰ | عمر افندی زاده عمر افندی  
محمد افندی

۴۰ | حسین فوزی افندی  
عمر افندی

﴿ دیون عمومیہ ادارہ سی ﴾

کاتب علی ذکری افندی

مأمور محمد صبری افندی

( مأمورین متفرقہ )

رژی مأموری احمد حمدی افندی  
اورمان اوندهلق مأموری حسن افندی  
بلدیہ کاتب و صندوق امینی حسین افندی  
ضابطہ مأموری مصطفی چاوش

طاہر یوقلمہ کاتبی حلمی افندی  
مکتب ابتدائی معلمی حافظ بکر افندی  
پوستہ شعبہ کاتبی حسین افندی  
مکچہ شمندوفر آجته سی قومینوس افندی

﴿ قرہ مرسل ردیف طاہورینہ منسوب ردیف ضابطانی ﴾

مدالیہ	نشان		اسامی
	۵۰	۱۰۰	
کوش لیاقت	۵		یوزباشی کامل افندی
کوش لیاقت	۵		ملازم اول حاجی عبدہ افندی
کوش لیاقت			مفرزہ مأموری ملازم مصطفی افندی

## یکشهر قضاسی

یکشهر قضاسی ارطغرل سنجاغك شمال غریبسنده كان و شرقاً بیله جك و جنوباً اینه کول و غرباً بروسه و بازار کوی قضالری و ازنیق کولی و شمالاً دخی ازمید سنجاغیله محاط و محدود اولوب (۴۰,۳۶۹) ی مسلم و متباقیسی غیر مسلم اولق اوزره (۴۵,۳۰۶) نفوسی و ازنیق ناحیه سیله جمعاً (۱۱۱) قریه نی محتویدر . مساحت سطحیه سی دخی ۱,۳۰۰ کیلو مترو مربعدن عبارتدر .

مرکز یله قرای ملحقه سنده ۳ کلیسا، ۲۶ حمام، ۱۸ خان، ۳۰۰ دکان، ۱۰ فرون، ۸ دباغخانه، ۸۰ قهوه خانه و ۱۱۲، ۶ خانه وارددر . قضا اهالیسی عموماً چفتجی اولدیغندن اهمیتی معمولات صناعیه سی یوقدر . اراضیسی غایت منبت و محصولدار اولمغله کلیتلی مقدارده بغدادی، آریه، مصر، قوزه محصولی، و مقدار کافی سیبام، یولاف، چاودار، پتاس و جزئی مقدارده آفیون حصوله کلور . احتیاجات محلیه دن فضله اولان محصولات عشریه کاملاً بروسه و کلیکه سوق اولنور . سنوی تقریباً ۱۵۰,۰۰۰ کیله حنطه، ۷۰,۰۰۰ کیله شعر و ۷۰,۰۰۰ کیله مصر اخراجاتی وقوع بولور . داخل قضاده فابریقه بولنامق حسیله قوزه محصولی بروسه، بیله جك و اینه کول فابریقه لرنده صرف و استهلاك اولنور . اخراجات عمویمه سنك یکونی آلتی میلیون یوز اوتوز بیك غروش راده سنده در .

مرکز قضا یکشهر قصبه سی اولوب مرکز ولایته تقریباً ۵۴ کیلو مترو طولنده بروسه ایله مربوط و فوق العاده قوه انباتیه نی حائز بر اووده مبنی و (۱,۳۲۶) سی اسلام و متباقیسی خرسیتیان خانه سی اوله رق (۱,۴۱۲) خانه ایله (۶,۰۰۰) نفوسی محتویدر . قصبه مذکوره اوائل ظهور دولت علیه عثمانیه ده جشمکان سلطان عثمان غازی حضر تلری طرفندن پای تحت اتحاد بیورلمغله تاریخچه اهمیت مخصوصه نی حائزدر .

قصبه ده سلطان اورخان غازی حضر تلریك بنا و انشا بیورمش اولدقلری جامع کیر و جدید محله سنده سنان پاشا طرفندن انشا ایتدیلمش جامع شریف و حولیسی دروننده و قیله موجود بولنان عمارت ایچون ذخیره ادخارینه مخصوص انبار وینه حولی دروننده برر مکتب و عمارت و فرون و بالی بك محله سنده بالی بك جامع شریفی و برکیر کار بانسرای و سوق محله سنده و یوده ده جامع شریفی و جوارنده اون اوطه نی مشتمل بر مدرسه و قیصریه



محلّه - سنده برر جامع شریف و مدرسه و درسخانه و محلّه مذکورده سلیمان پاشانك احیا کرده سی اولان و یکر می بش اوطه بی مشتمل و نصفی اخشاب و نصف دیگر ی کار کیر بولنان دیگر بر مدرسه و کتب قدیمه بی حاوی کتبخانه جوارنده پاشای مشارالیهک مرقدی و کار کیر بر قبه اوزرنده کائن بابا درگاه شریفیه اتصا لنده بر جامع شریف و قصبه یه بر چاریک مسافده ریحان پاشا تر به سی و مسجد شریفی و دباغخانه محلّه - سنده - سلامی و جامع کیر محلّه - سنده قادری و خلوقی و کنج بابا و چارشو دروننده - سکاری بابا تر به لری و کوپری حصار قریه - سنده بر کار بانسرای ایله شهر دروننده چفته یکی حمام و بابا حمامی نامیه ایکی حمام موجود اولوب بونلرک کافه سی آثار قدیمه دن معدود در . مرحوم آی طوغدی بکک دفین خاک عطارنك اولدقلری قیون حصار نام محلّه طرف اشرف حضرت ملوکانه دن بنا ایتدیرلمش اولان تر به مزینه و غائب ار نلر محلّه - سنده صاری حاجی خلیل اغا و چایر محلّه - سنده شماکی جامع شریفیه مدرسه سی و نزوح بک مسجد شریفیه اشرافدن سعادتلو ادهم پاشا و تیمورچی حسن اغا طرفلرندن انشا ایتدیرلمش ایکی باب جامع شریف و بابا سلطان محلّه - سنده و شان عالی به لایق بر طرز دلنشینده یکر می اوطه بی مشتمل اوله رق مجدداً انشا اولنان نیم کار کیر بر باب حکومت قوناغی و بر مکتب رشدی ایله درت مکتب ابتدائی دخی آثار و مبانی عالی به بر للاحقه تشکیل ایتمکده در .

### ازنیق ناحیه سی

ازنیق ناحیه سی یکیشهر قضا - سنك قسم شمال غربیسی تشکیل ایدوب اراضیسی غایت منبت و محصوله در . ناحیه اهالیسی اکثریت اوزره زراعت و بوجکچیلک ایله مشغولدر . داخل ناحیه ده سنوی ۱۳۰.۰۰۰ کیله حنطه ، ۱۰۰.۰۰۰ کیله شعر ، ۵۰.۰۰۰ کیله علف ، ۱۰.۰۰۰ کیله بورچاق ، ۴.۰۰۰ کیله بقله ، ۳.۰۰۰ قیه مشکرد اوزومی ۱۰.۰۰۰ قیه آرمود و ۸۰.۰۰۰ قیه کراز حاصل اوله رق ۷۰.۰۰۰ کیله حنطه ، ۵۰.۰۰۰ کیله شعر ، ۲۰.۰۰۰ کیله علف ، ۳۰.۰۰۰ کیله بورچاق ۳۰.۰۰۰ قیه سله ، ۲.۰۰۰ قیه اوزوم ۸۰.۰۰۰ قیه زیتون یاغی و ۴۰.۰۰۰ قیه کراز قونیه ، ا - یکیشهر و آطه بازارینه شوه ندوقرله و هم حدود بولنان بازار کوی قضا - سنه قایقارله نقل و اخراج اولنور .

مرکز ناحیه تاریخده ( نیکه آ ) نامیه معروف اولان ازنیق قصبه سی اولوب هم نامی بولنان کولک ساحل شرقیسنده کائن و بلده قدیمه نك و سطنده مبنی و اطراف باغ و باغچه ایله محاط و مزین در . قصبه نك داخل و خارجنده بولنان آثار عتیقه نك اهمیت و قیمت تاریخیه سی

مسلم نامدر . اطراف اربعه سنده متین وامثالی نادر بر سور و سورك دوت قیوسی اولوب  
جهت شمالیه سنده بولانه استانبول ، شرقه کینه لفکه ، غرب طرفنده اولانه کول  
وجنوبنده کینه یکشهر قیوسی دینور . مذکور قبولر روما ویزانس دورلرنده غایت  
مصنع صورتده انشا اولنه رق الی الآن حال اصلیسینی محافظه ایتشدرد .

قصبهده مجدداً انشا اولنش بر حکومت قوناغیله بر دائره بلدیله . بر شومندوفر  
اداره خانه سی ، بر ابتدائی و بر صبیان مکتبی ، یوز دکان ، یدی خان ، آلتی فرون ، بش قهوه خانه ،  
بر اول ، اوج عمارت ، بر حمام ، آلتی یوز خانه وایکی بیک بش یوزدن فضله نفوس واردرد .

قصبهده آثار و مؤسسات قدیمه اسلامیه دن اشرف رومی حضرتلرینک مدفون  
بولندیفی تر به و جامع شریفی و جاندارلی خلیل خیرالدین پاشا حضرتلرینک بنا کرده سی  
اولان یشیل جامع شریفی ایله بعض رجال کرامک تر به لری موجود و حکومت قوناغی  
جوارنده و قصبه نك و سطنده بولنان ایاصوفیه دیمکله معروف و آثار نادره قدیمه دن معدود  
اولان جامع شریف و مشرف خراب دهها بر چوق آثار و مؤسسات قدیمه موجوددر .  
قصبه نك روم محله سنده کائن کلیسا دخی آثار عتیقه و نادره دندر .

یکشهر قصبه سیله ازنیقک تیموریولی استاسیونی بولنان مکجه یه مکمل شوسه واردرد .  
قصبه یه بازار کوی قضا سندن هفته ده بر ایکی دفعه اوج عدد یلکن قایینی و بش آلتی طونیلاتو  
حجمنده قایقار ایشله مکده در . بوقایقارله قصبه یه اشیای متنوعه کوتوریلوب قصبه دن  
دخی حبوبات و ذخایرله فوچی و ابنیه تخته سی اخراج اولنور .

~~~~~





اینه کول قضاسی

اینه کول قضاسی (صف ۳)

(قائم مقام محمد علی بک)

ثانیه غره ش ۳۲۳ ع ۴ ج ۷ ۳۰۴

مجلس اداره قضا

(رئیس قائم مقام بک)

|                              |                 |
|------------------------------|-----------------|
| نائب حسین حسنی افندی         | ابراهیم اغا     |
| مال مدبری حسنی افندی         | علی افندی       |
| تحریرات کاتبی محمد ممش افندی | هاجی کیغورق اغا |

ملکيه مدعی عمومی معاونتکی وکائی مال مدبری و مستنطقانی تحریرات کاتبی طرفندن ایضا ایدلمکده در

محکمه بدایت

(رئیس نائب افندی)

|                               |                            |
|-------------------------------|----------------------------|
| ابراهیم حق افندی              | حجاطور افندی               |
| باش کاتب محمد رفعت افندی      | کاتب ثانی مصطفی شوکت افندی |
| مستنطق معاونی اسماعیل حق بک   | مقاولات محرری محمود افندی  |
| مقاولات محرری رفیق کمال افندی |                            |

نافعه قومیسونی

(رئیس قائم مقام بک)

|                                    |                          |
|------------------------------------|--------------------------|
| زراعت بانک محاسبه کاتبی محمد افندی | نفوس مأموری فهمی افندی   |
| علی افندی                          | طریق کاتبی اسماعیل افندی |
| احمد افندی                         | ابراهیم اغا              |

اعضا قوندوکتور حافظ احمد افندی

تدارک وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی

(رئیس قائم مقام بک)

|                          |                        |
|--------------------------|------------------------|
| بلدیہ رئیس عثمان بک      | ردیف یوزباشی حسن افندی |
| حاجی محمد افندی          | حاجی مصطفی اغا         |
| کاتب باش چاوش محمد افندی |                        |

## تخصیلات قومیسونی

( رئیس مال مدیری افندی )

|                 |                                |
|-----------------|--------------------------------|
| پ. پ. محمدافندی | پ. پ. تخصیلات مفتشی خایل افندی |
| ر. حاجیک اغا    | ر. سرتحصیلدار حسن افندی        |

## غربا خسته خانه سی قومیسونی

( رئیس اول قائم مقام بك )

رئیس ثانی بلدیہ رئیس عثمان بك

|                                   |                                         |
|-----------------------------------|-----------------------------------------|
| پ. پ. سیار فرنکی طیبی نوری بك     | پ. پ. حافظ علی افندی                    |
| ر. مال مدیری رفیق حاجی نوری افندی | ر. ابراهیم اغا                          |
| کاتب بلدیہ کاتبی سلیمان افندی     | صندوق امینی بلدیہ صندوق امینی علی افندی |

## مهاجرین قومیسونی

( رئیس سلیمان سری افندی )

|                              |                           |
|------------------------------|---------------------------|
| پ. پ. نفوس مأموری فهمی افندی | پ. پ. طاہوکاتبی حسن افندی |
| ر. اورمان مأموری عارف افندی  | ر. ضابطہ مأموری حسن بك    |

## معارف قومیسونی

( رئیس حافظ علی افندی )

|                           |                                 |
|---------------------------|---------------------------------|
| پ. پ. عثمان بك            | پ. پ. طیب نوری بك               |
| ر. رشدیہ معلمی قدری افندی | ر. حاجی یوسف افندی              |
| ر. حاجی نوری افندی        | کاتب و صندوق امینی سلیمان افندی |

## مکتب رشدی و ابتدائی معلمری

|                                          |                                                    |
|------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| رشدیہ معلم اولی قدری افندی مدرس          | رشدیہ معلم ثانسی احمد نظمی افندی                   |
| رقعه معلمی سلیمان افندی                  | نمونه معرفت ابتدائی معلم اولی حاجی حافظ محمد افندی |
| نمونه معرفت ابتدائی معلم ثانسی علی افندی | حمیدیہ ابتدائی معلم اولی احمد جدی افندی            |
| برهان ترقی ابتدائی معلم اولی توفیق افندی | حمیدیہ ابتدائی معلم ثانسی احمد صبری افندی          |
|                                          | برهان ترقی ابتدائی معلم ثانسی حافظ یوسف افندی      |

( اناث مکتب رشدی معلمه سی یکانه خاتم )



﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی شریف افندی )

معاون رفیق حاجی نوری افندی | مدرس | صندوق امینی صفوت افندی

﴿ نفوس قلمی ﴾

( مأمور فہمی افندی )

باش کاتب احمد افندی | کاتب ثانی حسین افندی

﴿ طاہر قلمی ﴾







مأمور حسن حلمی افندی | تحصیلدار صالح افندی

﴿ اورمان ادارہ سی ﴾

سواری مأموری عارف افندی | اوندهلق مأموری عثمان افندی

﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾





( رئیس عثمان بک | نالہ غرہ ش ۳۲۳ )

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>  سلیمان سری افندی<br/>  شریف آغا<br/>  حافظ وہبی افندی<br/> <p>طیب آغوب مناس افندی</p> </p> | <p>  محمد افندی<br/>  حافظ علی افندی<br/>  کاتب سلیمان افندی<br/> <p>اجزاجی صادق افندی   رابعہ</p> </p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

حیوان رسومی قونترول مأموری یوسف ضیاء الدین افندی

﴿ زراعت بانق شعبہ سی ﴾

( رئیس محمد افندی )

|                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                          |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>  علی افندی<br/> <p>محاسبہ کاتبی محمد افندی<br/>  طریق کاتبی اسماعیل افندی</p> </p> | <p>  یوسف افندی<br/>  احمد افندی<br/> <p>محاسبہ کاتبی رفیق لطفی افندی</p> </p> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

تحصیلدار محمد افندی

## ﴿ زراعت و تجارت و صنایع او طه سی ﴾

( رئیس اول بلدیہ رئیس عثمان بك )  
( رئیس ثانی مجلس اداره اعضا - ندن ابراهیم اغا )

یوسف افندی  
عثمان اغا

حاجی اسماعیل افندی  
محمد افندی

کاتب بلدیہ کاتبی سلیمان افندی

## ﴿ املاک همایون اداره سی ﴾

( مدیر حسن فهمی افندی متمایز )

باش کاتب یوسف ضیاء الدین افندی ثالثه  
کاتب ثالث احمد بك

بوزاویوک تذکره محوری قدری افندی

جراح تذکره محوری حمدی افندی

آق صو قونترول مأموری نظیف افندی

قوریچی باشی حاجی داود افندی م ۵

معاون ارمناق افندی

کاتب ثانی احمد افندی

سیار مأموری علی افندی م ۵

مرکز تذکره محوری احمد رائف افندی

بروسه تذکره محوری حسن افندی

تحصیلدار خلیل افندی

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

سیار فرنکی طیبی نوری بك ثانیہ ص ۳۲۲ م ۵ ۳۱۰

تلغراف و پوسته مدبری رفعت افندی

تحریرات کاتبی رفیق محمد نظیف افندی

محکمہ شرعیہ کاتبی حلمی افندی

ایتام مدبری حاجی نوری افندی مدرس

## ﴿ ضابطه و پولیس اداره لری ﴾

( ضابطه مأموری حسن بك افتخار مدالیہ سی )

قومیسر مصطفی بك رابعه م ۵ افتخار مدالیہ سی

## ﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

( مأمور عثمان نوری افندی )

باش کاتب و صندوق امینی یحیی حیاتی افندی | کاتب ثانی کر قور افندی

جراح قریه سی فابریقه مأموری حاجی محمد افندی

رژنی ادارہ سی

(مدیر محمد طاہر بک)

|                                    |                                 |
|------------------------------------|---------------------------------|
| محاسبہ جی زاماورو افندی            | زراعت مأموری حافظ علی رضا افندی |
| انباء و صائن مأموری ظافر یاس افندی | زراعت مأموری عبدالعزیز افندی    |
| محکم نیقولاییدی افندی              | محافظہ مأموری نوری بک           |
| زراعت کاتبی تحسین افندی            | محافظہ کاتبی اغوب افندی         |

بروسہ ردیف طاہورینک دردنجی اینہ کول بلوکی ضابطانی

| اسامی                     | نشان |      | مدالیہ                     |
|---------------------------|------|------|----------------------------|
|                           | ۱۸۸۵ | ۱۸۸۶ |                            |
| یوزباشی حسن تحسین افندی   | ۴    |      | کوش لیاقت، افتخارہ و یونان |
| ملازم اول محمد رمزی افندی | ۵    |      | کوش لیاقت و یونان          |
| ملازم ثانی قدری افندی     | ۵    |      | کوش لیاقت و یونان          |

بیلاہجک ردیف طاہورینک دردنجی اینہ کول بلوکی ضابطانی

| اسامی                 | نشان |      | مدالیہ            |
|-----------------------|------|------|-------------------|
|                       | ۱۸۸۵ | ۱۸۸۶ |                   |
| یوزباشی مصطفی افندی   | ۵    |      | کوش لیاقت         |
| ملازم اول محمد افندی  |      |      | کوش لیاقت و یونان |
| ملازم ثانی جمال افندی |      |      | کوش لیاقت         |

دومانجی ناحیہ سی

(مدیر علی ناظم افندی)

|                            |                                    |
|----------------------------|------------------------------------|
| نائب وکیل محمد توفیق افندی | مال و تحریرات کاتبی حسن حلمی افندی |
|                            | ویر کو کاتبی عثمان نوری افندی      |

ناحیہ ہیثی

|               |               |
|---------------|---------------|
| ۱۹۰۱          | ۱۹۰۲          |
| ۵             | ۵             |
| حاجی محمد اغا | حاجی محمد اغا |
| خلیل اغا      | علی اغا       |



## (مأمورین متفرقه)

مکتب ابتدائی معلمی حافظ حسن افندی | دیگری حافظ محمد علی افندی  
اورمان اوندلوق مأموری مصطفی افندی | املاک هایون تذکره محرری شریف افندی

سکود ردیف طابورینک دردنجی دومانیج بلوکی ضابطانی

| اسامی                   | نشان |   | مدالیه          |
|-------------------------|------|---|-----------------|
|                         | ۵    | ۶ |                 |
| یوزباشی حسن نصوحی افندی | ۵    |   | کوش لیاقت وکرید |
| ملازم اول مصطفی افندی   |      |   | کوش لیاقت       |
| ملازم ثانی عمر افندی    |      |   | کوش لیاقت       |

## (یکمجه غیر مسلم ناحیه سی)

(ضابطه مالکیه مأموری محمد مرآت بک)

پ. احمد اغا | پ. ابراهیم اغا  
ر. زادیک اغا | ر. حاجی کر قور اغا

## (بلدیه دأره سی)

(رئیس اوسکیان اغا)

پ. حاجی اوخانس اغا | پ. مریمجان اغا  
پ. حاجی سروپه اغا | ر. حاجی نیشان اغا  
پ. آغوب اغا | ر. کر قور اغا

کاتب و صندوق امینی خلیل حلمی افندی

## (مأمورین متفرقه)

دیون عمومیه محافظه مأموری مصطفی افندی | رژی مأموری علی بک

### اینه کول قضاسی

اینه کول قضاسی ارطغرل سنجاغنگ جنوب غریبسنده کائن و شمالاً یکیشهر، شرقاً بیله جک و سکود قضالری، جنوباً کوتاهی و غرباً دخی بروسه مرکز سنجاغیله محاط و محدود اوله رق مساحتی سطحیه سی (۲,۰۰۰) کیلو مترو مربعدن عبارت و یکیجه و دو مایچ ناحیه لر بله جمعا (۱۳۴) قریه یی و (۵۳,۱۵۲) سی مسلم و متباقیمی غیر مسلم اولمق اوزره (۶۰,۳۸۳) نفوسی محتوبدر .

داخل قضاده جابجا زنکین معدن طمرلرینه تصادف ایدلدیکی کبی میاه معدنیه سی دخی چوقدر، اک مشهوری جیتی قریه سی قریبده چیقان معدن صویدر .

قضاتک اراضیی طاغلق و اورمانلق اولوب اینه کول اوودسندن بشقه زراعتی صالح برلری آذرر . قضا داخلنده سنوی ۲۵۰,۰۰۰ کیلو یاش قوزو و تخمیناً ۵۵۰,۰۰۰ کیله حنطه، ۱۳۰,۰۰۰ کیله شعیر، ۱۵۰,۰۰۰ کیله مصر و سنه سنه کوره ۵۰,۰۰۰ کیله بورچاق، ۲۰,۰۰۰ کیله سیسام و ۱۵,۰۰۰ کیله جویر حصوله کله رک ربعی بروسه و مکلیک طرفلرینه سوق اولنمقده و مرجک، نخود، فصولی و سبزه نک هر نوعی و بوستان و اوزوم محصولاتی دخی اهلینک احتیاجی نسبتنده یتشمکده در . بوندن ماعدا سنوی ۹۱,۰۰۰ کیلو توتون دخی حاصل اولدیغی کبی اشجار شمره سی دخی کثیردر . آچقه آرمودی، سینوب الماسی و صاری آشلامه کستانه سی کثرته حاصل اوله رق اهل قری زیاده سیله مستفید اولور .

مرکز قضا اینه کول قصبه سی اولوب کشیش طاغی پیشکاهنده و طولاً ۲۵ و عرضاً ۷۵ کیلو مترو وسعتی جائز بر اوودنک اورته سنده بولنوب مرکز ولایت ۴۵ و مرکز لویه ۷۲ کیلو مترو بعد و مسافده کائندر .

قصبه مذکوره داخلنده بر حکومت قوناغی، بر املاک شاهانه اداره سی، ۲,۸۰۰ خانه ده ۱۲,۰۰۰ نفوس مسلم، بوکره مجددآ و بر طرز دلنشینده انشا اولنان خسته خانه، ۵۰۰ دکان، ۱۰ جامع شریف، ۲ مدرسه، ۱ تکیه، ذکور و انانه مخصوص برر مکتب

رشدی، ۳ مکتب ابتدائی، ۸ صبیان مکتبی، ۱ غازخانه، ۱ سلخخانه، ۳ حمام، ۱ حریر فابریقه سی، ۱ یاغ فابریقه سی، ۱۸ فرون، ۱۰ باب خان، ۹۰ قهوه خانه و بر یاغخانه موجود در .

اینه کولده شایان تذکار آثار عتیقه موجود او ایوب آنجق بعضاً اوتده بریده منقوش مرمر طاشلری ویر آلتنده بر طاقم خرابه لر ظهور ایتمکده در .

اینه کول قصبه سنک اوج یرندن نهر لر جریان ایدرک اوزر لر نده بولنان متعدد دکر مناری تدویر ایتمکده و اراضی متجاوره نی احیا و اسقا ایلیمکده در .

قصبه نك آب و هوای لطیف و موقعیه منظره سی دلفریب اولوب اطرافنده بولنان اووه نك جهت شرقیه سنده آهو طائی، جنوبنده دومانیج طاغلری و غرب جنوبیسنده کشیش طائی و غرب شمالیسنده دخی حمزه بایرلری وارد در .

قصبه اهالیسنك قسم اعظمی زراعتله اشتغال ایدر، بر قسمی دخی ذخیره کیراجیلنی ایله مشغول اولور و بر طاقی ده جوارده کی اورمانلردن اعمال اولنان تخته و کراسته لری بازار کوی جهتارینه سوق ایدر لر . صنایع اعمالیه دن الك زیاده مترقی اولانلری دباغت، تیمور جیلک و ارا به جیلق اولدینگی کی اینه کول نسوانه مخصوص ظریف و متین اوله رق باش اورتیلری و اهالینك احتیاجات ضروریه سنه کافی درجه ده طون و کوملك دخی نسج اولتمقده در .

اینه کول قصبه سنندن اوج شوسه مرور ایدرک بریسی مرکز ولایته، ایکنجیسی یکشهر قضا سنه، اوچنجیسی دخی اسکیشهر و کوتاهیه جهتلرینه منتهیدر. اینه کول اووه سنده چار راقچه صو و بدره صوینی و خواجه کوی صوینی و قالبورت و قره دره نامیه موجود اولان لقی دره اووه نك متعدد محملرندن جریان ایله دلیکلی قیا نام محله جمله سی برلشهرک یکشهر ووه سنده کوکسو نامیه سقاریه نهرینه منصب اولور .

### دومانایج ناحیه سی

دومانایج ناحیه سی اینه کول قضا سنه ملحق اولوب قضای مذکورک جنوب جهتنی تشکیل نمکده در . ناحیه نك اراضیسی کشیش و دومانایج طاغلری انکارندن عبارت بولنمغه سطح اردن غایت مرتفع و جنوب جهتلری طاشلق ایسه ده شرق و شمال طرفلری بر درجه یه در مثبت اولدیفندن بغدادی و آریه مثللو حبوبات ایله آفیون و آناصون حصوله لیمکده در . خل ناحیه ده قروم معدنی ایشلتدیر لمکده اولوب بوندن چیقاریلان جوهر کملیک اسکله سنه و ز او یوک استاسیوننه نقل اولنه رق خارجه سوق ایدمکده در .



## ﴿ یکججه ناحیه سی ﴾

یکججه ناحیه سی دخی اینه کول قضااسنه ملحق اولوب مرکزی اولان یکججه قصبه سی  
 اینه کولک جهت غربیه سنده کائندر . ناحیه مذکوره ضابطه ملکیه ماء ورلنی اوله رق  
 اداره اولمقده در . داخل ناحیه ده هر نوع حیوانات ایله سبزه ، میوه و بالخاصه قارپوز ،  
 قاوون واوزوم مبدولیتله وایک قوزه سی دخی کترتله استحصال اولنور . بعض قراسنده  
 اییک قاریقه لری دخی وارد در .

کوتاهیه سنجاغی

کو تاهیه سنجانی

(متصرف احمد فواد پاشا)

| رتبه       | نشان       | مدالیه     |
|------------|------------|------------|
| روم ایلی   | تاریخی     | آلتون وکوش |
| بکار بکیلی | تاریخی     | امتیاز     |
| ۳۰۹ ذ ۲۳   | ۱ ۳۲۲ ج ۲۸ | ۳۲۱ جا ۲۲  |

ارکان لوا

| اسامی                        | رتبه  | تاریخی | بج | کدی |
|------------------------------|-------|--------|----|-----|
| نائب بهاء الدین افندی        | مخرج  | .      | .  | .   |
| محاسبه جی وکیلی سلیمان افندی | .     | .      | .  | .   |
| تحریرات مدیری متیب بک        | ثانیه | ۳۱۲ ذ  | .  | ۴   |

مجلس اداره لوا

(رئیس متصرف پاشا)

|                         |                           |                       |
|-------------------------|---------------------------|-----------------------|
| نائب افندی              | مفتی حاجی خلیل صافی افندی | مدرس                  |
| ۳۴                      | ۳۴                        | ۳۴                    |
| محاسبه جی وکیلی افندی   | تحریرات مدیری بک          | روم متره پولیدی افندی |
| ارمنی مرخصه وکیلی افندی | قولک مرخصه وکیلی افندی    | قاسم افندی            |
| عبدالرحمن بک            | آرتاکی افندی              | استوداکی افندی        |

ملکبه مدعی عمومی معاونت کی تحریرات مدیری و مستنطق لغی مجلس اداره باش کاتبی طرفندن ایفا یدملسکده در .

مجلس اداره قلمی

باش کاتب احمد عارف افندی | کاتب ثانی صفوت افندی رابعه ۱۵ ش ۳۲۲  
مقید مصطفی راقم افندی



## ﴿ محاسبه قلمی ﴾

|                               |                |                             |
|-------------------------------|----------------|-----------------------------|
| باش کاتب سلیمان افندی         | ثانیه محرم ۳۲۴ | کاتب ثانی خایل افندی        |
| ع ۴ م ۴                       |                | مصلح جاریه کاتبی نوری افندی |
| مصارفات کاتبی احمد جودت افندی |                | رفیق اشرف افندی             |
| مرکز کاتبی علی افندی          |                | صندوق امینی حوسب افندی      |

## ﴿ تحریرات قلمی ﴾

|                           |                             |
|---------------------------|-----------------------------|
| مسود اول مصطفی حامی افندی | مسود ثانی حافظ شکری افندی   |
| مبیض اول محمد صادق افندی  | مبیض ثانی برهان الدین افندی |
| اوراق مقیدی علی رضا افندی | رفیق فاروق افندی            |

## ﴿ محکمه شرعیه قلمی ﴾

|                    |            |                        |
|--------------------|------------|------------------------|
| باش کاتب علی افندی | ادرنه رؤسی | کاتب ثانی بکر افندی    |
| مقید خالد افندی    |            | ایتام مدیری غالب افندی |

## ﴿ محکمه بدایت حقوق دائره سی ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                       |                        |
|-----------------------|------------------------|
| آی. عاکف بك           | آی. ستراق افندی        |
| آی. عاکف بك           | ضبط کاتبی کاظم افندی   |
| باش کاتب درویش افندی  | اعضا ملازمی عاکف افندی |
| دیگری حافظ ادهم افندی |                        |

## ﴿ محکمه بدایت جزا دائره سی ﴾

( رئیس یوسف نهاد بك ثالثه )

|             |                               |
|-------------|-------------------------------|
| آی. ادهم بك | آی. بیناقو افندی              |
| آی. ادهم بك | جنبه ضبط کاتبی ادهم افندی     |
| آی. ادهم بك | اعضا ملازمی محمد علی بك ثالثه |

( مدعی عمومی معاونی خایل بك ع ۴ )

|                           |             |                       |
|---------------------------|-------------|-----------------------|
| اجرام اموری مصطفی افندی   | ثانیه ع ۴   | مستنطق عمر لطفی افندی |
| مقاولات محرری فاروق افندی | رابعه ص ۳۲۲ | رفیق حافظ نشئت افندی  |

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس متصرف پاشا )

|                                 |                                  |
|---------------------------------|----------------------------------|
| پ. زراعت بانک مأموری صبری افندی | پ. نافعہ مہندسی اسماعیل حق افندی |
| ر. نقوس مأموری حق افندی         | ر. ہلدیہ رئیس حق افندی           |

﴿ نافعہ ادارہ سی ﴾

|                                          |                         |
|------------------------------------------|-------------------------|
| پ. مہندس اسماعیل حق افندی ثانیہ ۱۵ ش ۳۲۲ | پ. معاون سید بک         |
| پ. قوندوکتور نظمی افندی                  | پ. قوندوکتور صالح افندی |
| ر. کاتب رضا افندی                        | ر. افتخار مدالیہ سی     |

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس محاسبہ جی وکیل افندی )

|                                    |                            |
|------------------------------------|----------------------------|
| پ. مجلس ادارہ اعضا ہندن قاسم افندی | پ. ہلدیہ اعضا ہندن رفیق بک |
| پ. مقش اوسب زکی افندی              | پ. سر تحصیلدار شکری افندی  |

﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس مفتی افندی )

|                    |                      |
|--------------------|----------------------|
| پ. شیخ شعبان افندی | پ. اوقاف مدیری افندی |
| ر. نوری بک         | ر. خلیل افندی        |

﴿ اوقاف دائرہ سی ﴾

( مدیر محمد رحمی افندی )

|                                |                         |
|--------------------------------|-------------------------|
| پ. صندوق امینی محمد کاظم افندی | پ. کاتب محمد صبری افندی |
| ر. رابعہ                       |                         |

﴿ تدارک وسائط نقلیہ عسکریہ قومیسونی ﴾

( رئیس حق افندی )

|                    |                             |
|--------------------|-----------------------------|
| پ. شکاری بک        | پ. مرآت افندی               |
| ر. قول اغاسی افندی | ر. سواری یوزباشی خلیل افندی |
|                    | ر. کاتب خلیل افندی          |

## ﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس حق افندی )

پ شیخ شعبان افندی  
مرات افندی

پ رفیق بک  
نوری بک

کاتب خلیل افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس مفتی فندی )

پ مکتب اعدادی مدیری محرم افندی  
محکمہ شرعیہ باش کاتبی علی افندی  
حاجی نافذ بک

پ دیون عمومیہ مدیری سالم افندی  
نفوس ماموری حق فندی  
شکری بک

## ﴿ مکتب اعدادی ملکی ادارہ سی ﴾

عربی معلمی و کیلی خالد افندی  
حساب و ہندسہ معلمی علی افندی  
فارسی معلمی و کیلی حاجی محمد افندی  
زراعت معلمی احمد افندی

مدیر و جغرافیہ و تاریخ معلمی محرم افندی  
علوم دینیہ و ترجمہ معلمی مصطفی افندی  
فرانسز جہ و کتابت و ترجمہ معلمی علی حیدر افندی  
رسم و اخلاق معلمی و کیلی شکری افندی

حسن خط معلمی صادق افندی

## ﴿ مکاتب ابتدائیہ معلمی ﴾

معلم ثانی مصطفی افندی  
معلم ثانیسی حافظ ایوب افندی

معلم اول حاجی محمد اشرف افندی  
حدیقہ المعارف ابتدائی معلم اولی شکری افندی

## ﴿ نفوس ادارہ سی ﴾

( مأمور حق افندی رابعہ ۲۴ م ۱۳۱۵ )

مرور کاتبی علی رضا افندی  
دیگری عبدالسلام افندی  
دیگری جلال افندی

باش کاتب احمد عاصم افندی  
وقوعات کاتبی سلیمان افندی  
دیگری احمد افندی



## ﴿ ویرکو دآرده سی ﴾

( مأمور احمد کامل افندی )

|                           |                 |
|---------------------------|-----------------|
| باش کاتب عثمان نوری افندی | رفیق محمد افندی |
| دفترچی خلیل افندی         |                 |

## ﴿ دفتر خاقانی اداره سی ﴾

( مأمور عثمان نوری افندی )

|                         |                            |
|-------------------------|----------------------------|
| باش کاتب فوزی افندی     | کاتب ثانی اسماعیل حق افندی |
| طابو کاتبی عمر افندی    | املاک کاتبی حمدی افندی     |
| یوقلمه کاتبی حمدی افندی |                            |

## ﴿ اورمان اداره سی ﴾

( مفتش علی رضا افندی )

|                            |                          |
|----------------------------|--------------------------|
| باش کاتب احمد افندی        | سواری مأموری کرقور افندی |
| اوندهلق مأموری مصطفی افندی | دیگری محمد افندی         |

## ﴿ بلدیہ دآرده سی ﴾

( رئیس حق افندی ناله ع ۴ م ۵ )

|                  |                           |
|------------------|---------------------------|
| نوری بك          | رفیق بك                   |
| شیخ شعبان افندی  | مرآت افندی                |
| ارتین افندی      | ارستودیلی افندی           |
| انسطاش افندی     | طیب صالح افندی متمایز م ۴ |
| باش کاتب بکر بك  | کاتب ثانی خلیل افندی      |
| آشی مأموری بهایك | معمار ایلیا قالفه م ۵     |

## ﴿ زراعت بانک شعبه سی ﴾

( مأمور محمد صبری بك )

|                       |                            |
|-----------------------|----------------------------|
| معاونی بدو ساکی افندی | شعبه کاتبی عبدالقادر افندی |
| مقید حق افندی         | بدل نقدی کاتبی محمد افندی  |

﴿ زراعت بائق مجلسی ﴾

( رئیس مرآت افندی )

|                           |                 |
|---------------------------|-----------------|
| پ. شعبہ مأموری صبری افندی | پ. انسٹاش افندی |
| احمد افندی                | قرہ بت افندی    |

﴿ تجارت وزراعت وصنایع اوطہسی ﴾

( رئیس قاسم افندی ثالثہ )

|              |                 |
|--------------|-----------------|
| پ. عمر افندی | پ. قرہ بت افندی |
| حاجی نافذ بک | آرتین افندی     |
| احمد افندی   | انسٹاش افندی    |

کاتب خلیل افندی

﴿ تلغراف وپوستہ ادارہسی ﴾

( مدیر احمد صبری افندی )

|                                    |                              |
|------------------------------------|------------------------------|
| تلغراف مخبرہ باش مأموری نافذ افندی | مخبرہ مأموری فوزی افندی      |
| ثالثہ ۱۹ ص ۳۱۸                     | دیگری علی افندی              |
| پوستہ کاتبی وکیلی ادهم افندی       | پوستہ سیار مأموری نشئت افندی |

﴿ ضابطہ ادارہسی ﴾

|                                        |                                           |
|----------------------------------------|-------------------------------------------|
| ( طاہور قوماندانی میر آلی رضا بک )     | ع ۳ م ۴ افتخار مدالیہسی                   |
| طاہور کاتبی بہرام افندی                | پیادہ برنجی بلوک قوماندانی نعمان افندی    |
| پیادہ برنجی بلوک ملازم اولی عمر افندی  | پیادہ برنجی بلوک ملازم ثانیسی شعبان افندی |
| پیادہ ایکنجی بلوک قوماندانی نشئت افندی | پیادہ ایکنجی بلوک ملازم اولی محمد افندی   |
| افتخار مدالیہسی                        | پیادہ ایکنجی بلوک ملازم ثانیسی محمد اغا   |
| سواری برنجی بلوک قوماندانی محمد رشدی   | پیادہ ملازم اولی سلیمان اغا م ۴           |
| افندی م ۳                              | سواری برنجی بلوک ملازم اولی عمر اغا م ۴   |
| سواری ملازم اولی حسن اغا م ۴           | سواری برنجی بلوک ملازم ثانیسی نوری بک     |
| کوش امتیاز ویونان مدالیہلری            |                                           |

پولیس اداره سی

پولیس حاجی عارف افندی

قومیسر حاجی مصطفی افندی

حبسخانه اداره سی

( مدیر صالح افندی )

سرگردیان یوسف اغا | افتخارمدالیه سی

کاتب رائف افندی

دیون عمومیه اداره سی

( مدیر سالم افندی )

کاتب ثانی محمد ضیا افندی

باش کاتب مهران افندی

مقید احمد رامز افندی | تخلصیه مدالیه سی

اعشار کاتبی علی رضا افندی

صندوق امینی جورجی افندی

رژمی اداره سی

( مدیر رضا افندی )

دعوی وکیلی یورغاکی افندی

محاسبه جی قایله افندی

محافظه کاتبی مهران افندی

صائنش ماموری ماقریدیس افندی

کوتاهیه ردیف لواسی امرا و ضابطانی

| اسامی                           | نشان |      | مدالیه                     |
|---------------------------------|------|------|----------------------------|
|                                 | ۱۸۸۰ | ۱۸۸۱ |                            |
| لوا قوماندانی منحل              |      |      |                            |
| میر آلائی محمد علی بک           | ۴    | ۴    | آتون لیاقت و یونان         |
| سیکائی محمد علی افندی           |      | ۴    | کوش لیاقت ، یمن و یونان    |
| آلائی امینی محمد افندی          |      | ۵    | کوش لیاقت ، پلونه و یونان  |
| طابور کاتبی سلیمان افندی        |      | ۵    | کوش لیاقت و یونان          |
| لوا به ملحق یوزباشی توفیق افندی |      | ۵    | کوش لیاقت ، افتخار و یونان |



| اسامی                                | نشان  |       | مدالیہ                    |
|--------------------------------------|-------|-------|---------------------------|
|                                      | ۱۸۸۰ء | ۱۸۸۱ء |                           |
| برنجی بلوک                           |       |       |                           |
| یوزباشی حامد افندی                   |       |       | کوش لیاقت                 |
| ملازم اول حسین افندی                 |       |       | کوش لیاقت                 |
| ملازم ثانی نوری افندی                |       |       | کوش لیاقت و یونان         |
| ایکینچی بلوک                         |       |       |                           |
| یوزباشی سلیم بک                      |       |       | کوش لیاقت، افتخار و یونان |
| ملازم اول احمد افندی                 |       |       | کوش لیاقت                 |
| اوجینچی بلوک                         |       |       |                           |
| یوزباشی حاجی احمد افندی              |       |       | کوش لیاقت، یمن و یونان    |
| ملازم اول نجاتی افندی                |       |       | کوش لیاقت                 |
| دردنچی بلوک                          |       |       |                           |
| یوزباشی رفیق افندی                   |       |       | کوش لیاقت، افتخار و یونان |
| ملازم اول نائل افندی                 |       |       | کوش لیاقت                 |
| دبوی مأموری ملازم اول حاجی علی افندی |       |       | کوش لیاقت                 |
| تفنگچی ادهم افندی                    |       |       | کوش لیاقت و یونان         |
| مسافران                              |       |       |                           |
| قول اغاسی عمر سینی اغا               |       |       | کوش لیاقت                 |
| یوزباشی وکیلی خلیل افندی             |       |       | کوش لیاقت                 |
| ملازم ثانی امین افندی                |       |       | کوش لیاقت                 |

### آلتونطاش ناحیہ سی

( ضابطہ مالیکہ مأموری محمد افندی )

ویرکو کاتبی ادهم افندی

نائب وکیلی حسین افندی

﴿ اٹرافشہر ناحیہ سی ﴾

( نائب وکیلی اسماعیل افندی )

﴿ کرہکی ناحیہ سی ﴾

( ضابطہ ملکیہ مأموری منحل )

نائب وکیلی عصمت افندی | ویرکو کاتبی حسنی افندی

﴿ ویرانجک ناحیہ سی ﴾

( ضابطہ ملکیہ مأموری رشدی افندی )

نائب وکیلی حسین افندی | ویرکو کاتبی عرفان افندی

﴿ آرمود ایلی ناحیہ سی ﴾

( ضابطہ ملکیہ مأموری رفعت افندی )

نائب وکیلی حسین افندی | ویرکو کاتبی احمد افندی

﴿ اکریکوز ناحیہ سی ﴾

( مدیر حسن تحسین افندی )

نائب وکیلی احمد فہیم افندی | مال و تحریرات کاتبی ابراہیم ادھم افندی  
ویرکو کاتبی امین افندی | طاہو کاتبی علی افندی  
یوقلمہ کاتبی محمد افندی

﴿ ناحیہ ہیئتہ ﴾

حاجی حسن آغا | حاجی اسماعیل آغا  
حاجی سلیمان آغا | حاجی مصطفیٰ افندی

## تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی

( رئیس مدیر افندی )

|            |                     |
|------------|---------------------|
| طالب افندی | پ. احمد افندی       |
| حافظ افندی | ر. بیطر مصطفی بک    |
|            | اعضا حاجی عبادہ اغا |

## تحصیلات قومیسونی

( رئیس مال و تحریرات کاتبی ابراهیم ادم افندی )

|                        |                         |
|------------------------|-------------------------|
| ویرکو کاتبی امین افندی | پ. طابو کاتبی علی افندی |
|                        | اعضا حاجی حسن اغا       |

## معارف قومیسونی

( رئیس محمد افندی )

|               |                   |
|---------------|-------------------|
| طالب افندی    | پ. حافظ افندی     |
| اسماعیل افندی | ر. حاجی مصطفی اغا |

## مکتب ابتدائی معلمری

|                     |                        |
|---------------------|------------------------|
| معلم اول محمد افندی | معلم ثانی سلیمان افندی |
|---------------------|------------------------|

## بلدیہ دائرہ سی

( رئیس حسن افندی )

|                |                     |
|----------------|---------------------|
| حاجی عبادہ اغا | پ. خلیل ابراهیم اغا |
| حاجی احمد اغا  | ر. اسماعیل اغا      |
|                | اعضا حاجی علی اغا   |

## ( مأمورین متفرقه )

|                                |                                            |
|--------------------------------|--------------------------------------------|
| دیون عمومیه مأموری عثمان افندی | کاتب و صندوق امینی مصطفی افندی             |
| پوسته مأموری محمد افندی        | رژی مأموری محمد افندی                      |
| اوندهاق مأموری حسین افندی      | ضابطه مأموری سلیمان افندی افتخار مدالیہ سی |



امد ردیف طاہوری ضابطانی

| مدالیہ                    | نشان |      | اسامی                        |
|---------------------------|------|------|------------------------------|
|                           | پہلی | دویم |                              |
| کوش لیاقت ، روسیہ و یونان | ۳    |      | بیکیاشی حاجی احمد نجیب افندی |
| کوش لیاقت و یونان         | ۵    |      | قول اغاسی حسن اغا            |
| کوش لیاقت و یونان         |      |      | طاہور کاتبی حافظ جمال افندی  |
|                           |      |      | برنجی بلوک                   |
| کوش امتیاز و لیاقت        | ۴    |      | یوزباشی حاجی عارف افندی      |
| کوش لیاقت و یونان         |      |      | ملازم اول احمد افندی         |
| کوش لیاقت                 |      |      | ملازم ثانی حسن افندی         |
|                           |      |      | ایکنجی بلوک                  |
| کوش لیاقت و بلونہ         | ۵    |      | یوزباشی حمدی افندی           |
| کوش لیاقت و یونان         |      |      | ملازم اول قدری افندی         |
|                           |      |      | ملازم ثانی منحل              |
|                           |      |      | اوچنجی بلوک                  |
| کوش لیاقت و یونان         | ۵    |      | یوزباشی حاجی علی افندی       |
| کوش لیاقت ، صنایع و یونان |      |      | ملازم اول جمال افندی         |
|                           |      |      | ملازم ثانی منحل              |
|                           |      |      | دردنجی بلوک                  |
| کوش لیاقت و یونان         |      |      | یوزباشی حسن افندی            |
| کوش لیاقت و یونان         |      |      | ملازم اول حسین افندی         |
|                           |      |      | ملازم ثانی منحل              |
| کوش لیاقت                 |      |      | سواری ملازم ثانی فتح افندی   |

## ﴿طاوشانلو ناحیہ سی﴾

(مدیر جمال افندی)

|                         |                                       |
|-------------------------|---------------------------------------|
| نائب وکیلی حسین افندی   | مال و تحریرات کاتبی احمد افندی        |
| ویر کو کاتبی احمد افندی | طابو کاتبی جمال افندی یونان مدالیہ سی |

## ﴿ناحیہ ہیئتی﴾

|                |                 |
|----------------|-----------------|
| حاجی حسن افندی | محمد کاظم افندی |
| ابراہیم افندی  | مارقار افندی    |

## ﴿تدارک و سائط نقلیہ عسکریہ قومیسونی﴾

(رئیس مدیر افندی)

|                         |                     |
|-------------------------|---------------------|
| یوزباشی عمر افندی       | حاجی احمد افندی     |
| محمد علی افندی          | دیگر محمد علی افندی |
| حاجی سلیمان آغا         | جراح ابراہیم افندی  |
| بلدیہ کاتبی مصطفی افندی |                     |

## ﴿تحصیلات قومیسونی﴾

(رئیس مدیر افندی)

|                                |                 |
|--------------------------------|-----------------|
| مال و تحریرات کاتبی رحمی افندی | حاجی حسن افندی  |
| ابراہیم افندی                  | محمد کاظم افندی |

## ﴿مہاجرین قومیسونی﴾

(رئیس حاجی خلیل افندی)

|                 |                              |
|-----------------|------------------------------|
| حاجی احمد آغا   | دیگر حاجی احمد آغا           |
| حاجی سلیمان آغا | کاتب بلدیہ کاتبی مصطفی افندی |

معارف قومیسونی

( رئیس حاجی خلیل افندی )

|                     |                        |
|---------------------|------------------------|
| حاجی احمد افندی     | حسن افندی              |
| حاجی شیخ احمد افندی | رشدیہ معلمی محمد افندی |

اعضا حاجی احمد اغا

مکتب رشدی و ابتدائی معلمری

|                                         |                              |
|-----------------------------------------|------------------------------|
| معلم ثانیسی حافظ احمد افندی             | رشدیہ معلم اولی محمد افندی   |
| مبصر علی افندی                          | حسن خط معلمی ابراہیم افندی   |
| ابتدائی معلم ثانیسی حافظ محمد علی افندی | ابتدائی معلم اولی محمد افندی |

بلدیہ دائرہ سی

( رئیس حاجی خلیل افندی )

|                    |                 |
|--------------------|-----------------|
| دیکر حاجی احمد اغا | حاجی احمد اغا   |
| جراح ابراہیم افندی | حاجی سلیمان اغا |

کاتب و صندوق امینی مصطفی افندی

( مأمورین متفرقہ )

|                                    |                           |
|------------------------------------|---------------------------|
| دیون عمومیه مأموری علی عثمان افندی | پوستہ مأموری سلیمان افندی |
| رژی مأموری حافظ حسین افندی         | ایتام مدیری حسین افندی    |
| اورمان اوندهلق مأموری حسن افندی    | اوقاف و کیلی ضیا افندی    |

ضابطہ مأموری رستم اونباشی



طاوشانلو ردیف طاہوری ضابطانی

| اسامی                                  | نشان |      | مدالیہ                  |
|----------------------------------------|------|------|-------------------------|
|                                        | ب. ک | ب. ی |                         |
| بیکباشی ابراہیم جودت افندی             |      |      | کوش لیاقت، یمن و یونان  |
| قول اغاسی نظام الدین بک                | ۴    |      | کوش امتیاز و لیاقت      |
| طاہور کاتبی محمد امین افندی            | ۴    |      | کوش لیاقت و یونان       |
| برنجی بلوک                             |      |      |                         |
| یوزباشی حاجی عمر زکی افندی             | ۵    |      | کوش لیاقت و یونان       |
| ملازم اول اسماعیل حق افندی             |      |      | کوش لیاقت               |
| ملازم ثانی رفعت افندی                  |      |      | کوش لیاقت               |
| ایکسجی بلوک                            |      |      |                         |
| یوزباشی ابراہیم اغا                    | ۵    |      | کوش لیاقت و یونان       |
| ملازم اول ویسل رحمی افندی              |      |      | کوش لیاقت               |
| ملازم ثانی منحل                        |      |      |                         |
| اوچنجی بلوک                            |      |      |                         |
| یوزباشی حاجی عمر لطفی افندی            | ۵    |      | کوش لیاقت               |
| ملازم اول مصطفی ہاشم افندی             |      |      | کوش لیاقت، و یونان      |
| ملازم ثانی حسام الدین افندی            |      |      | کوش لیاقت               |
| دردنجی بلوک                            |      |      |                         |
| یوزباشی محمد صالح افندی                | ۵    |      | کوش لیاقت، کرید و یونان |
| ملازم اول عبدہ عزت افندی               |      |      | کوش لیاقت               |
| ملازم ثانی منحل                        |      |      |                         |
| دبوی مأموری ملازم اول تحسین افندی      | ۵    |      | کوش لیاقت، یمن و یونان  |
| سواری طاقم ضابطی ملازم ثانی نجیب افندی |      |      | کوش لیاقت               |

## ﴿ کوتاهیه قضاسی ﴾

بروسه سنجاغیه ارطغرل سنجاغنك جنوبنده كائن اولان وجمعاً (۳۹۹,۷۴۲) نفوسی حاوی بولنان کوتاهیه سنجاغنك کوتاهیه مرکز قضاسی شمالاً ارطغرل سنجاغی شرقاً اسکیشهر قضاسی، جنوب شرقی جهتدن قره حصار صاحب سنجاغی، جنوب غربی طرفندن عشاق وكدوس و غرباً سماو قضالری، شمال غربی جهتدن اترانوس قضا-نك خرمئجق ناحیه-یله محاط و محدوددر. مساحه سطحیه سی (۷,۸۷۵) کیلومترو مربعدن عبارت اولوب اطرافشهر، آلتونطاش، کره کی، ویرانجك، كمش، آرمودایی، طوشانلو واکریکوز اسمایله ۸ ناحیه یی وجمعاً ۴۱۹ قریه یی و (۲۴,۲۷۹) خانه ایله (۷۱,۲۰۸) ی ذکور و (۷۰,۲۰۲) سی اناث اولق اوزره (۱۵۱,۴۱۰) نفوسی محتویدر. نفوس مذکورده دن مرکزده بولنان ۸,۶۳۰ خرسیتانندن ماعداسی کاملاً مسلمدر. اراضیسی چوق عارضه لی دكل ایسه ده خیلی مرتفعدر. جنوب غربی جهتده مراد و شمال طرفنده دوماچ طاغلرینك انکلری بولنوب جسیم اورمانلری وارددر. اراضیسی پك منبت و محصولدار اوله رق ذخیره و میوه و سبزه لرك انواعتی بشدیرر. حیوانات اهلیه سی ده چوچه در. قضا داخلنده ۳۳۷ جامع شریف، ۴ مسجد، ۴۶ مدرسه، ۳ کتبخانه، ۳۷ نکه، ۵ کلیسا، ۳۴۸ اسلام و ۴ خرسیتان مکتبی، ۳۶ حمام، ۱۵ خان، ۴۳ دباغخانه و ۳,۰۵۰ دكان موجوددر. نفس کوتاهیه قصبه نه درت ساعت مسافه ده ایلیجه وینه ایکی ساعت مسافه ده یونجه لی نامیله وامراض جلدیه غایت نافع وکوکورت وچلیك مرکباتی جامع ایکی عدد قابلیجه وارددر. و برچوق خرابه لرله آثار عتیقه موجوددر. داخل قضا ده برکونا رخصت رسمیه و امتیاز تحتده اولیه رق طوشانلو وکمش ناحیه لرنده کور و منفاز معدالری موجوددر.

قضا داخلنده ۹۳,۶۵۲ قطعه ده ۳,۱۳۹,۷۴۲ عتیق دوئم اراضی مزروعه، ۷,۴۱۲ قطعه ده ۶۲,۴۲۵ دوئم باغ، ۸,۸۰۰ پارچه ده ۱۴,۷۸۷ دوئم باغچه، ۲,۵۹۵ قطعه ده ۱۳,۵۳۷ دوئم چایر و ۱۷۴,۵۰۰ دوئم و سمته ده ۸۸ عدد چفتلك وارددر. مرکز لوا اولان کوتاهیه شهری بروسه نك (۱۲۰) کیلومترو جنوب شرقیسنده اوله رق عجم طاغنك اتکنده و سطح بچردن (۹۳۷) مترو ارتفاعنده کائندر.



شهر مذکورده ۳۸ جامع شریف، ۲۲ مدرسه، ۲ کتبخانه، ۱۶ تکیه، ۴ کلیسا،  
برر مکتب اعدادی، ملکی ورشدی ایله ۲ ابتدائی و ۲۳ صبیان مکتبی وروم وارمنی  
جماعتلرینک ذکور واثاث اطفالنه مخصوص برر رشدی و برر ابتدائی مکتبی، ۲ بدستان،  
۹ خان، ۱۱ حمام، مشهور کوتاهیه چینیلری اعمالنه مخصوص ۲ فابریقه، ۶ دباغخانه،  
۳۰ فرون، ۱۳۶۷ دکان و مغازه واردر. جوامع شریفه نك الك بیوکی اولان ( اولو جامع  
شریف ) جنتمکان ییلدیرم بایزید خان حضرتلرینک بنا کرده سی اولدینی کبی بوندن ایکی  
سنه اول عرب طرز معماریسنده غایت متین و درونی دلنشین صورتنده مزین اوله رق  
انشا و نام معالی اتسام حضرت پادشاهی به اضافتله توسیم ایدیلان ( حمیدیه ) جامع شریفی  
شهره بشقه جه زینتساز مفخرت اولمقده در. کوتاهیه و طوشانلو طابورلرینه مخصوص اولمق  
اوزره مکمل و کارگیر بردائرة عسکریه و بر دبوی هایون ایله بیوجک بر قشله هایون  
و بر بلدیله دائره سیله برده زراعت بانک شعبه سی و شهرده مدفون اولان مرحوم یعقوب  
چلینک برده عمارتی موجوددر .

شهر واسع و منبت بر اووه نك کنارنده و خانه لری عمومیتله اخشاب و اوزرلری کاملاً  
گیره میدلی و منظره عمومیه سی کوزلدر . اطراف باغ و باغچه لر ایله محاط اولوب هوا سی  
لطیف و میاه جاریه سی میدولدر . شهرک جنوب غریبسند کائن بر تپه نك اوزرنده اسکی  
برقلعه موجوددر .

نفس کوتاهیه شهرینک و سطاتندن جریان ایدن قیان نهرینک فیضانندن ناشی وقوع بولان  
مضراتک رفعی ضمننده مقتضی اولان ریختیمارک انشاسی سایه معموریتوایه حضرت شه نشاهیده  
آلتی یوز بیک غروش بدل ایله متعه دینه حاله اولنه رق ۴۵۰ مترو طولنده کی محله سد  
انشا اولنش و متباقیسی در دست اتمام بولمشددر . کوتاهیه شهرینه بر چاریک مسافده فلند  
ویارم ساعت مسافده پورصوق نهر جسیمی جریان ایلمکده در . تجارتی خیلی رواجلی  
اولوب ذکر اولنان چینیلردن بشقه درون شهرده خالی و کلیم نسجه مخصوص درت یوز  
قدر دستکاه موجود و دائماً سپارش اوزرینه اعمال اولنان خالیرلر از میر طریقله اوروپایه سوق  
اولنمقده اولدینی مثللو اوروپا معمولاتنه مشابه کوساله، مشین، سختیان و واکته اعمال  
اولنه رق داخلده صرف ایلمکده در . وقوع بولان اخراجاتک باشلوجه سی حظه، شعر،  
فصولیه، یپاغی و تفتک ایله آفیوندن عبارتدر . خارجه سوق ایدیلان حبوباتک مقداری  
۶۰۰،۰۰۰ کیل آستانیه بالغ اولدینی کبی خیلی مقدارده آفیونله تفتک اخراج ایلمکده  
ویوک و یپاغی دخی داخله صرف اولنمقده در . تفتک کچی در یسندن غایت کوزل پوست  
اعمال ایدیلهرک ممالک سائریه سوق اولنور .



در سعادتن قونییه تمتد اولان دمیر یولی شهره اون کیلو مترو مسافه سی بولنان  
الایوند قریه سندن کجوب مذکور تیمور یولی الایوند استایونندن کوتاهیه شهرینه بر شعبه  
ایله کسب التصاق ایتشد. کوتاهیه استایونندن شهره بر کیلو مترو طولنده غایت منتظم  
و کنیش بر شوسه موجود اولدینی کبی شهرک ایچنده ده منتظم و کنیش شوسه لر وارد. .  
کوتاهیه شهری ۵۳۸۳ خانه ده ذکور و اناث (۲۴۷۲۱) نفوسی جامعدر. بومقداردن  
۳۸۳۸ خانه ده (۷,۹۵۲) سی ذکور و (۸,۰۹۷) سی اناث اولمق اوزره (۱۶,۰۴۹) ی  
مسلم و ۹۴۱ خانه ده ذکور و اناث اوله رق (۵,۰۹۴) ی روم و ۴۹۳ خانه ده ذکور و اناث  
(۲,۶۸۹) ی ارمنی و ۱۱۱ خانه ده ذکور و اناث اولمق اوزره (۶۱۶) سی قنولک اولوب  
جمله سی لسان ترکی ایله متکلمدر لر .

کوتاهیه شهر نده کی باغچه لک ویشنه سیله حکیمانه دینیلن اریکی و کراز و آرمود کی میوه لری  
یک مشهور ولذیددر . ویشنه نک یاش و قود و سیله حکیمانه اریکنک قوریسی مملکتجه  
صرف و استهلاک اولندقدن صکره محال سائر یه ده سوق ایدیلهرک فروخت اولنور .  
و بر ایکی سندهن برو بمرطه تجارتی دخی کسب وسعت ایدرک کوتاهیه قضاسنجه سنوی  
تقریباً ۳۰,۰۰۰ لیرا قدر بمرطه اخراجاتی وقوع بولمقددر .

کوتاهیه شهری (قوتیاوم) نامیله تاریخده مذکور اولوب مشهور حکایه نویس ازوبک  
مسقط رأسی بولندینی مرویدر . درون و اطرافنده بر جوق آثار عتیقه مشهوددر .

کوتاهیه قضاسنه ملحق اولان نواحیدن اطراف شهر ناحیه سی کوتاهیه قصبه سنک  
اطرافنده کی قریه لر دن متشکل اولمغله مرکزی یه قصبه مذکور ددر . ناحیه نک چاودار حصار  
نام محلنده (ازانی) نام بلده قدیمه سنک انقاضی آلان کورلمکده در .

آلتونطاش ناحیه سی کوتاهیه نک جنوبنده کائن اولوب مرکزی بولنان آلتونطاش  
قریه سی مرکز لویه طقوز ساعت مسافه ده واسکی شهر - قونییه شومندوفر خطی جوارنده  
بولمقددر .

کره کی ناحیه سنک مرکزی اولان کره کی ویران قریه سی کوتاهیه قصبه سنه طقوز ساعت  
مسافه ده کائن در .

کوتاهیه نک غربنده کائن اولان کش ناحیه سنک اراضیسنده هر نوع حبوبات و میوه  
و علی الخصوص الما، آرمود، کراز، ویشنه کلیت اوزره یتیشور . مرکز ناحیه کوتاهیه  
قصبه سنه دوت ساعت مسافه ده کائن (کش سید عمر) قریه سیدر .

آرمود ایلی ناحیه سی کوتاهیه نک شمال شرقی جهتنده بولنوب مرکزی هم نامی اولان  
قریه در . بوناچیه نک آرمودلری مشهوردر .

ویرانجک ناحیه سی کوتاهیه قضااسنک جنوب غربی جهتی تشکیل ایدوب مرکزی کوتاهیه قصبه سنه طقوز ساعت بعد و مسافه ده کائن و اولدقجه جسیم اولان ویرانجک قریه سیدر. اشبو ناحیه ایله مارالبیان نواحی برر ضابطه ملکیه مأموریه اداره اولنمقده در .

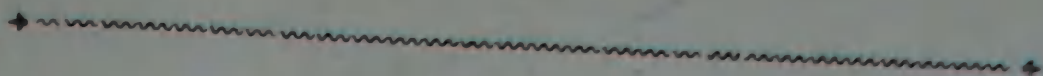
کوتاهیه قضااسنک شمال غربی جهتده کائن اولان طوشانلو ناحیه سنک مرکزی کوتاهیه یه سکر ساعت بعد و مسافه ده بولنان طوشانلو قریه سیدر . قریه مذکوره بر اووه اوزرینه مبنی ، هواسی لطیف و منظره سی دانشیندر .

قریه اهالیسنک قسم اعظمی دباغلق ایله مشغول اولوب اعمال ایتدکلی مشین و سختیانک احتیاجات محلیه دن فضله سی مجاور قضاالره سوق و اخراج ایتمکده درلر .

اکریکوز ناحیه سی مرکز قضااسنک منتهای غربیسی تشکیل ایدوب باشلوجه محصولاتی حبوبات متنوعه ایله سیسام ، آناسون ، اوزوم ، بوستان و انواع سبزه در .

کوتاهیه نك اوزدورت ساعت جهت غربیه سنده کائن و مرکز ناحیه اولان امد قریه سنده ( اغدا ) نامه ایله اوزومدن یاپیلان بر نوع بولامه ولایتک هر طرفه حتی قونیه و آنقره ولایتلرینه ارسال ایدیلور .

ناحیه مذکوره یه ملحق صامریق ، دوهلی ، یکیکجه و حمام قریه لری جوارنده کوکر دلی برقاج ایلیجه واردر .





اسکیشہر قضاسی

اسکیشر قضاسی ( صنف ۱ )

( قائم مقام جمیل بك )

ثانیه م ۴ التون لیاقت مدالیه سی

مجلس اداره قضا

( رئیس قائم مقام بك )

|                |                                      |                |
|----------------|--------------------------------------|----------------|
| ولی بك         | نائب حسین فوزی افندی                 | قضای<br>طبیعیه |
|                | مفتی حاجی محمد افندی                 |                |
| قدری افندی     | روم متره بولید وکیلی پاناراتوس افندی |                |
|                | ارمنی مرخصه وکیلی حازاسب افندی       |                |
| خرستورسو افندی | قتولک مرخصه وکیلی آغوب افندی         |                |
|                | مال مدیری احمد فوزی افندی            |                |
|                | تحریرات کاتبی ثروت افندی             |                |

ملکبه مدعی عمومی معاونلکی وکالتی تحریرات کاتبی و مستنطقی نفوس مأموری طرفندن ایضا ایدلمکده در

محکمه بدایت

( رئیس نائب افندی )

|                                    |                          |
|------------------------------------|--------------------------|
| دیمتری افندی                       | محمد افندی               |
| کاتب ثانی معمر افندی               | باش کاتب احمد ثابت افندی |
| مقاولات محرری شکری افندی           | مستنطق معاونی غالب افندی |
| مقاولات محرری رفیق حافظ محمد افندی |                          |

محکمه تجارت

( رئیس پترکی افندی )

|                            |                      |
|----------------------------|----------------------|
| خلیل ابراهیم افندی         | حاجی مسلم افندی      |
| یورکی افندی                | اوحانس افندی         |
| کاتب ثانی احمد مختار افندی | باش کاتب آرتین افندی |

مهاجرین قومیسونی

( رئیس علی افندی ثالثه م ۴ )

|                 |                  |
|-----------------|------------------|
| حاجی محمد افندی | حاجی کریم اغا    |
| عثمان اغا       | کاتب مصطفی افندی |

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس حاجی خلیل ابراہیم افندی )

|                                |                              |
|--------------------------------|------------------------------|
| حاجی محمد فوزی افندی           | خلیل ابراہیم افندی           |
| حسین افندی مدرس                | محمد راسخ افندی مدرس         |
| علی جواد افندی                 | عثمان بک                     |
| شفیق بک                        | کاتب وصندوق امینی ثروت افندی |
| مکاتب ابتدائہ مفتشی راسخ افندی |                              |

## ﴿ مکتب رشدی وابتدائی معلمری ﴾

|                                              |                                               |
|----------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| رشدیہ معلم اولی علی جواد افندی               | رشدیہ معلم نائسی نمان افندی                   |
| رشدیہ معلم نالی عبدالرحمن افندی              | رشدیہ خط معلمی احمد افندی                     |
| حمیدیہ ابتدائی معلم اولی صادق افندی          | حمیدیہ ابتدائی معلم نائسی عاکف افندی          |
| حمیدیہ ابتدائی معلم نالی محمود افندی         | حمیدیہ ابتدائی معلم رباعی احمد افندی          |
| حمیدیہ ابتدائی خط معلمی دیگر احمد افندی      | دار الفیض ابتدائی معلم اولی علی افندی         |
| دار الفیض ابتدائی معلم نائسی حسن خالص افندی  | دار الفیض ابتدائی معلم نالی مرآت افندی        |
| دار الفیض ابتدائی معلم معاونی مصطفی افندی    | دار الفیض ابتدائی خط معلمی احمد افندی         |
| نمونہ ترقی ابتدائی معلم اولی یوسف ضیا افندی  | نمونہ ترقی ابتدائی معلم نائسی حسین حفظی افندی |
| نمونہ ترقی ابتدائی معلم نالی محمد منیب افندی | نمونہ ترقی ابتدائی معلم رباعی حافظ عاصم افندی |
| نمونہ ترقی ابتدائی معلم معاونی احمد افندی    | نمونہ ترقی ابتدائی خط معلمی دیگر احمد افندی   |
| کلزار ترقی ابتدائی معلمی حافظ الیاس افندی    | کلزار ترقی ابتدائی خط معلمی احمد افندی        |
| حدیقہ المعارف ابتدائی معلمی محمد علی افندی   | رہبر معرفت ابتدائی معلمی بکر افندی            |
| دارالادب ابتدائی معلمی محمد افندی            |                                               |

|                                              |                                         |
|----------------------------------------------|-----------------------------------------|
| فیضیہ انات مکتبی معلمی سعید افندی            | عرفانیہ انات مکتبی معلمی حاجی علی افندی |
| کلشن معرفت انات مکتبی معلمی اولاسی خدیجہ خام | معلمہ نائسیہ سی امینہ خانم              |

## ﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی احمد افندی )

|                       |                       |
|-----------------------|-----------------------|
| معاون رفیق شفیق بک    | صندوق امینی حمدی بک   |
| تحصیلات مفتشی سعید بک | سر تحصیلدار رضا افندی |



نفوس قلمی

|                        |                       |
|------------------------|-----------------------|
| باش کاتب مصطفیٰ افندی  | مأمور عارف افندی      |
| مرور کاتبی تحسین افندی | کاتب ثانی ممتاز افندی |

اورمان و معدن ادارہ سی

( مدیر جمیل بک رابعہ )

|                                           |                                                 |
|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| معدن او جاققاری مفتش و کیلی درویش افندی   | باش کاتب آرتین سحاق افندی                       |
| اسکیشہر اورمان سواری مأموری مدحت افندی    | معدن معاینہ چی معاونی درویش احمد افندی          |
| آلبو استانیونی تذکرہ محمدری سعید افندی    | صومدوکن اورمان سواری مأموری عثمان افندی         |
| کوپری باشی اوندولق مأموری عبدالرحمن افندی | کراستہ بازاری اوندولق مأموری خلیل ابراہیم افندی |
| قرقہ اوندولق مأموری قاسم افندی            | سیدغازی اوندولق مأموری سری افندی                |

بلدیہ دائرہ سی

( رئیس حاجی خلیل ابراہیم افندی )

|                                 |                                            |
|---------------------------------|--------------------------------------------|
| حافظ علی افندی                  | پا عثمان اغا م                             |
| قوسطاکی افندی                   | حسن اغا                                    |
| کریاقو اغا                      | ماردیروس اغا                               |
| کاتب ثانی و صندوق امینی ذہنی بک | باش کاتب مصطفیٰ رمزی افندی                 |
| آشی مأموری علی رضا افندی        | طیب یواناکی افندی نالہ                     |
| مفتش معاونی کامل بک             | مفتش طاہر اغا                              |
| معمار اونیک قالفہ               | مفتش معاونی حاجی عمر افندی پلونہ مدالیہ سی |

زراعت باقی شعبہ سی

( رئیس سلیمان افندی )

|                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| حافظ علی افندی               | پا قسطاکی چالیکس افندی       |
| کھپیان کیفورق افندی          | محاسبہ کاتبی عہدہ آکاه افندی |
| محاسبہ کاتبی رفیق محمد افندی | طریق کاتبی لطیف افندی        |

تحصیلدار احمد افندی

## تلفراف و پوسته اداره سی

( مدیر و فرانسزجه مخبره مأموری احسان بك ثالثه م ۴ )

|                                       |                                             |
|---------------------------------------|---------------------------------------------|
| مخبره مأموری عثمان افندی              | مخبره مأموری رفعت افندی                     |
| پوسته کاتبی و نقلیه مأموری ادهم افندی | استاسیون تلفراف و پوسته مأموری سلیمان افندی |

## مأمورین متفرقه

|                                    |                                             |
|------------------------------------|---------------------------------------------|
| اوقاف مأموری محمد حمدی افندی ثالثه | تحریرات کاتبی رفیق عثمان افندی              |
| طابو کاتبی حسن خیری افندی          | ایتام مدیری حافظ مصطفی افندی                |
| محکمه شرعیه باش کاتبی حسنی افندی   | اوقاف کاتب و صندوق امینی خلیل ابراهیم افندی |
| محکمه شرعیه مقیدی مصطفی افندی      |                                             |

## ضابطه دأر هسی

ضابطه مأموری ملازم سلیمان اغا

## پولیس اداره سی

|                                 |                                        |
|---------------------------------|----------------------------------------|
| مرکز پولیس مأموری عثمان افندی   | مرکز پولیس مأموری حاجی عبدالرحیم افندی |
| استاسیون پولیس مأموری علی افندی |                                        |

## دیون عمومیه اداره سی

|                           |                            |
|---------------------------|----------------------------|
| ( مدیر مصطفی وهبی افندی ) |                            |
| کاتب محمد افندی           | بلونه مدالیه سی            |
| انیق مأموری بکر صدق افندی | صندوق امینی حاجی علی افندی |
|                           | استاسیون مأموری عزیز افندی |

## اسکیشهر ده بانک عثمانی شعبه سی

|                              |                  |
|------------------------------|------------------|
| ( مدیر قره بتیان افندی )     |                  |
| قونترول مأموری بنسایون افندی | کاتب بارکه افندی |
| صندوق امینی اندریادیس افندی  |                  |

## رژئی اداره سی

|                          |                             |
|--------------------------|-----------------------------|
| ( مدیر ابراهیم ادهم بك ) |                             |
| کاتب کیفورق افندی        | بیوعات مأموری لئونیده افندی |

ایکینچی اردوی ہمایونہ منسوب ردیف یکرمی اوچنچی آلیک اوچنچی  
اسکیشہر طاہوری ضابطانی

| اسامی                             | نشان |     | مدالیہ                             |
|-----------------------------------|------|-----|------------------------------------|
|                                   | پہلا | دوم |                                    |
| بیگباشی احمد نوری افندی           | ۴    | ۳   | کوش لیاقت، افتخار و یونان          |
| قول اغاسی محمد امین افندی         |      |     | کوش لیاقت                          |
| طاہور کاتبی خلیل حلمی افندی       |      | ۵   | کوش لیاقت و یونان                  |
| برنجی بلوک                        |      |     | کوش لیاقت                          |
| یوزباشی حاجی مصطفی افندی          |      |     | کوش لیاقت                          |
| ملازم اول عزت افندی               |      |     | کوش لیاقت                          |
| ملازم ثانی شوکت افندی             |      |     | کوش لیاقت                          |
| ایکینچی بلوک                      |      |     | کوش لیاقت                          |
| یوزباشی حسن اغا                   |      | ۵   | کوش لیاقت                          |
| ملازم ثانی امین عالی افندی        |      |     | کوش لیاقت                          |
| اوچنچی بلوک                       |      |     | کوش لیاقت                          |
| یوزباشی حاجی اسماعیل حق افندی     |      | ۵   | کوش لیاقت و یونان                  |
| ملازم اول امین افندی              |      |     | کوش لیاقت                          |
| ملازم ثانی وہبی افندی             |      |     | کوش لیاقت                          |
| دردنچی بلوک                       |      |     | کوش لیاقت، افتخار، یونان و قرہ طاغ |
| یوزباشی عمر لطفی افندی            |      | ۵   | کوش لیاقت                          |
| ملازم اول ابراہیم افندی           |      |     | کوش لیاقت و یونان                  |
| ملازم ثانی رامز افندی             |      |     | کوش لیاقت، افتخار و یونان          |
| دبوی، ماموری ملازم اول احمد افندی |      | ۵   | کوش لیاقت                          |
| سواری ملازم ثانیسی عمر افندی      |      |     | کوش لیاقت                          |
| تفکجی کاظم اوستہ                  |      |     | کوش لیاقت                          |

اسکیشہر دہ آرامساز سواری نظامیہ بلوکی ضابطانی

|                           |  |   |                           |
|---------------------------|--|---|---------------------------|
| یوزباشی علی اغا           |  | ۵ | کوش لیاقت، امتیاز، افتخار |
| یوزباشی نوری افندی        |  |   | کوش لیاقت                 |
| بیطر یوزباشیسی ابراہیم بک |  |   | کوش لیاقت                 |
| ملازم اول علی افندی       |  |   | کوش لیاقت                 |



## سید غازی ناحیہ سی

(مدیر کامل افندی)

نائب وکیلی محمود عزت افندی | کاتب صادق افندی

## ناحیہ ہیٹی

|                                         |                            |
|-----------------------------------------|----------------------------|
| <p>آلتون وکوش امتیاز<br/>مدالیہ لری</p> | <p>حاجی بکر بک ع ۴ م ۴</p> |
| <p>بکر افندی<br/>حافظ ولی افندی</p>     | <p>نوری افندی</p>          |

## معارف قومیسونی

(رئیس محمد فخرالدین افندی)

|                         |                       |
|-------------------------|-----------------------|
| <p>سایمان افندی</p>     | <p>حافظ ولی افندی</p> |
| <p>اعضا سلامت افندی</p> |                       |

## بلدیہ دائرہ سی

(رئیس علی افندی)

|                                  |                             |
|----------------------------------|-----------------------------|
| <p>عمر اغا<br/>حاجی محمد اغا</p> | <p>جعفر اغا<br/>دفت اغا</p> |
| <p>کاتب مصطفی افندی</p>          |                             |

## (مأمورین متفرقه)

|                                                      |                                        |
|------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| <p>مع تحریر ویر کوکاجی محمد فخرالدین افندی رابعه</p> | <p>تلفراف و پوسته مدیری عاکف افندی</p> |
| <p>مکتب ابتدائی معلم اولی سلیمان افندی</p>           | <p>معلم ثانسی حسین افندی</p>           |
| <p>رژی مأموری سلیمان صبری افندی</p>                  | <p>موصل محررات وکیلی نیازی افندی</p>   |
| <p>ضابطه مأموری حسین اونباشی</p>                     |                                        |

ایکنجی اردوی هایونه منسوب ردیف یکرمی اوچنجی آلائیک دردنجی  
سیدغازی طاہوری ضابطانی

| مدالیہ                        | نشان |   | اسمی                       |
|-------------------------------|------|---|----------------------------|
|                               | ۴    | ۵ |                            |
| کوش لیاقت                     | ۴    |   | بیگاشی حاجی مصطفی افندی    |
| امتیار، کوش لیاقت، کریدویونان | ۵    |   | قول اغاسی سعدالدین افندی   |
| کوش لیاقت ویونان              |      |   | طاہور کاجی احمد افندی      |
| کوش لیاقت، پلونه ویونان       | ۵    |   | برنجی بلوک                 |
| کوش لیاقت                     |      |   | یوزباشی سلیمان افندی       |
| کوش لیاقت                     |      |   | ملازم ثانی احمد حلمی افندی |
| کوش لیاقت، افتخار ویونان      | ۴    |   | ایکنجی بلوک                |
| کوش لیاقت                     |      |   | یوزباشی فائق افندی         |
| کوش لیاقت                     |      |   | ملازم اول حسین افندی       |
| کوش لیاقت                     |      |   | اوچنجی بلوک                |
| کوش لیاقت وین                 | ۵    |   | یوزباشی شمس الدین افندی    |
| کوش لیاقت                     |      |   | ملازم اول توفیق افندی      |
| کوش لیاقت، ویونان             | ۵    |   | دردنجی بلوک                |
| کوش لیاقت                     | ۵    |   | یوزباشی عزت افندی          |
|                               |      |   | ملازم اول عثمان اغا        |

اسکیشہر قضاسی داخلندہ چفتہ لر چفتلک هایونندہ آامساز سواری

ردمونت آلائی امر او ضابطانی

|                          |   |   |                             |
|--------------------------|---|---|-----------------------------|
| کوش لیاقت، تخلصیه ویونان | ۴ | ۳ | قائم مقام علی رضا بک        |
| کوش لیاقت                | ۴ |   | بیطر بیگاشی کاشف افندی      |
| کوش لیاقت                | ۵ |   | آلای امینی احمد یحجان افندی |
| کوش لیاقت                | ۴ | ۴ | آلای مفتیسی حاجی صالح افندی |
| کوش لیاقت و صنایع        | ۴ | ۴ | قول اغاسی ابراہیم افندی     |

| اسامی                              | نشان |     | مدالیہ                           |
|------------------------------------|------|-----|----------------------------------|
|                                    | پہلا | دوم |                                  |
| بیطر صاغ قول اغاسی احمد افندی      |      |     | کوش لیاقت                        |
| کاتب ثانی برهان افندی              |      |     | کوش لیاقت                        |
| امام ثانی عبدالرحیم افندی          |      |     | کوش لیاقت                        |
| اثواب امینی یوزباشی حازق افندی     |      |     | کوش لیاقت                        |
| طیب یوزباشی ژول افندی              |      |     | کوش لیاقت و صنایع                |
| طیب یوزباشی کاظم افندی             |      |     | کوش لیاقت                        |
| بیطر یوزباشی رفیق افندی            |      |     | کوش لیاقت و افتخار               |
| بیطر یوزباشی حسن شہاب افندی        |      |     | کوش لیاقت                        |
| اجزاجی مصطفی افندی                 |      |     |                                  |
| جراح اول آرتین افندی               |      |     | یونان و یمن                      |
| جراح ثانی حسین افندی               |      |     |                                  |
| دبوی دآموری ملازم ثانی مصطفی افندی |      |     | کوش لیاقت، صنایع، افتخار و یونان |
| برنجی بلوک                         |      |     |                                  |
| یوزباشی ذکی افندی                  |      |     | کوش لیاقت                        |
| یوزباشی وکیلی عمر اغا              |      |     | کوش لیاقت                        |
| ملازم اول صادق افندی               |      |     | کوش لیاقت و افتخار               |
| ملازم اول محمد افندی               |      |     | کوش لیاقت و یونان                |
| ملازم ثانی رضا افندی               |      |     | کوش لیاقت و افتخار               |
| ملازم ثانی حسن افندی               |      |     |                                  |
| ایکسچی بلوک                        |      |     |                                  |
| یوزباشی ابراہیم افندی              | ۴    | ۴   | کوش لیاقت و صنایع                |
| یوزباشی وکیلی محمد افندی           |      |     | کوش لیاقت                        |
| ملازم اول محمد افندی               | ۴    | ۴   | کوش لیاقت و افتخار               |
| ملازم اول سعدالدین افندی           |      |     | کوش لیاقت و افتخار               |
| ملازم ثانی سلیمان افندی            |      |     |                                  |
| ضابط نامزدی احمد افندی             |      |     | کوش لیاقت و صنایع                |



| اسمی                          | نشان |   | مدالیه                     |
|-------------------------------|------|---|----------------------------|
|                               | ۴    | ۵ |                            |
| اوچنجی بلوک                   |      |   |                            |
| یوزباشی حسین افندی            | ۴    | ۵ | کوش لیاقت و صنایع          |
| یوزباشی وکیلی رفیق افندی      |      | ۴ | کوش لیاقت و صنایع          |
| ملازم اول علی افندی           | ۴    |   | کوش لیاقت ، افتخار و یونان |
| ملازم اول عرفان افندی         |      | ۵ | کوش لیاقت و صنایع          |
| ملازم ثانی احمد افندی         |      | ۵ | کوش لیاقت ، افتخار و یونان |
| دردنجی بلوک                   |      |   |                            |
| یوزباشی محمد اغا              |      |   | کوش لیاقت                  |
| یوزباشی وکیلی عبدالحلیم افندی |      | ۴ | کوش لیاقت و صنایع          |
| ملازم اول راسخ افندی          |      | ۴ | کوش لیاقت و افتخار         |
| ملازم اول نوری افندی          |      | ۵ | کوش لیاقت                  |
| ملازم ثانی رفعت افندی         |      |   | کوش لیاقت                  |
| ملازم ثانی حاجی افندی         |      | ۴ | کوش لیاقت ، افتخار و یونان |

چفتلک های یونده مستخدم ملکیه قسمی مأمورینی

|                                           |                                      |
|-------------------------------------------|--------------------------------------|
| محاسبه مأموری ضیا افندی ثالثه ع ۴         | زراعت مأموری امین افندی رابعه        |
| آبار مأموری حاجی خلیل ابراهیم افندی رابعه | نسل فرسی مأمور معاونی موسیوقستلی م ۵ |
| ماندر دیر کاتبی شوقی افندی                |                                      |

## اسکیشهر قضاسی

اسکیشهر قضاسی ملحق بولندینی کوتاهیه - نجاغٹک قسم شمال شرقیسی تشکیل ایدد وک شرقاً آنقره ولایتی ، جنوباً قره حصار صاحب سنجاغی ، غرباً کوتاهیه قضاسیله ارطغرل سنجاغی ، شمالاً دخی ینه لوای مذکور ایله محدود و محاطدر . مساحت سطحیه سی ۸,۴۰۰ کیلومتر و مربعدن عبارت اولوب ( ۸۴,۰۵۱ ) ی مسلم و متباقیسی غیر مسلم اولوق اوزده ( ۹۰,۸۸۰ ) نفوسی محتوی و سیدغازی ناحیه سیله جمعاً ( ۱۶۹ ) قریه یی مشتملدر .

قضا داخلنده ۸۰,۱۱۵ قطعه ده ۱,۰۶۲,۶۴۷ دونم اراضی مزروعه ، ۱,۱۹۷ قطعه ده ۲,۴۶۸ دونم باغچه و بوستان ، ۵۱۲ پارچه ده ۱۴,۹۸۸ دونم چار و ۱۶ چفتک بولنوب بولنده اراضینک فوق العاده قوه انباتیه یی حائز بولمنی حسبیه زیرده درج ایدیلان جدولدن مستبان اولدینی اوزده کلیته هر نوع حبوبات یتشدیکی کبی پاموق ، اوزوم ، آفیون و سائر محصولات ارضیه دخی حاصل اولمقده و قضانک واسع مرعالرنده کثرتله بسلنان قیون و کچی سوریلرندن مقدار کلی تفنک و بیانی استحصال ایدلمکده و خیلی مقدارده مشین و سختیان یاپلمقده در . پاستور اصولنک تعمیه مدن صکره قوزه جیلوق صنعتی ده قضای مذکورده مظهر ترقی اوله رق بر مقدار قوزه دخی الده ایدلمکده در .

داخل قضاده ترکمن و سائر اورمانلرنده بولنان چام و میشه دن اهل قری طرفندن قونطوراتو و پراکنده صورتیه کراسته اعمال اولمقده و بوضورتله الده ایدیلان کراسته لرندن ستوی استحصال اولنان اورمان رسمی یوز یتمش بش بیک غروشه بالغ اولمقده در . قرای متعدده یی مشتمل بولنان چفته لر چفتک هایونی بوقضا داخلنده بولنوب محتوی بولندینی حارای هایونده اعلاجنس آت و قصر اقاله کلیتلی قویون و کچی و صیغیر سوریلری بسلنور .

مرکز قضا اسکیشهر قصبه سی اولوب سقاریا نهرینه منصب و قدیماً ( تیمیریوس ) نامیه معروف پورصوق نهرینک کنارنده و سطح بحردن ۷۹۲ متر و ارتفاعنده و ۴۰ متر و ارتفاعی حائز بر تپه نک دامننده کائن در . قصبه مذکوره آناتولی عثمانلی تیمور یولنک آنقره و قونیه قسملرینک نقطه التصاقنده بولنه رق در سعادت ایله آنقره و قونیه شهر لر ایله کسب ارتباط ایتدیکی کبی از میر قصبه و تمیدی شوه مدو فر خطیله دخی از میره کسب التصاق ایتمکله تجارتی فوق العاده مترقیدر .

داخل قصبه ده بر حکومت قوناغیه بردبوی ، بر پوسته و تلغرافخانه ، بر شومندوفر اداره سی و مشتملاتی ایله مبانی و اماکن سائره رسمیه و خصوصیه واردر .

آثار و مبانی عالیّه و قدیمه نك باشلوجه سی بروجه آتی بیان اولنور :  
مؤسس بنیان دولت عالیّه عثمانیه جنتسكان سلطان عثمان خان حضرت تارینك ایلک خطبه استقلالنی قرائت ایتدیرمش اولدینی اسکی شهر قصبه سنه بر ساعت مسافده قرهجه حصار قصبه سنه کی جامع شریف مرور زمان ایله مشرف خراب اولغله اوچ یوز یدی سنه سنه طرف اشرف حضرت خلافتناهییدن مجدداً انشا و احیا بیورلمشدر .

ملوك سلجوقیه دن علاءالدینك اسکی شهر قصبه سی و سطنده کائن جامع شریفی ایله ملك غازي مصطفی پاشا مرحومك قورشونلی جامع شریفی و اتسالنده مولوی درگاهی وایکی باب کاربانسرای و اسکی شهر چارشوسنده بالطه جی محموداغا و حطب بازارنده تریاکی زاده سلیمان اغا و مسلم مرحوم محمودك و آخچیلان محله سنه اسحق افندی و حاجی علی بك جامع شریفلری مبانی عالیّه اسلامیه دن اولدینی کبی ینه اسکی شهر قصبه سنه شیخ ادبالی قدس سره العالی تکیه شریفه سی و اخ صالح و اخ محمود حضرتانك خلوتی درگاه شریفلریله شیخ شهاب الدین سهروردی درگاه شریفی ده زیارتگاه انامدر .

اسکی شهر قصبه سنه بر ساعت مسافده کائن قرهجه حصار قلعه سی و یارم ساعت مسافده شار او یونك نام دیگر (دور یلله نوم) خرابه سی داخل قضاده بولنان آثار عتیقه نك کاشه شورلر ننددر . جنتسكان سلطان محمود خان ثانی و قفندن اسکی شهر قصبه سی چارشوسنده ارلر ، قیامت ، یکجه و آلیق نامیه درت قایلجه موجود اولوب بوقایلجه لر دخی آثار قدیمه دندر .  
اسکی شهر داخلنده سقاریه جوارنده آثار عتیقه دن خراب بر ایلیجه حامی بولندینی کبی سیدغازی ناحیه سنك ایلیجه و الپانوس قریه لرنده دخی اوزرلری آچیق برر ایلیجه واردر .

اسکی شهرك لاجین و ایلیجه و کویلی قریه لری جوارنده بعض معدن صولرینه تصادف ایدلمکده ایسه ده بونلر هنوز تحلیل و تدقیق ایدلامشدر .

قضاتك الك مهم منابع ثروتندن اسکی شهر قصبه سنه آلتی ساعت مسافده صاری صو ، کیکلی ، یارمه لر ، سیتیجی ، باغ دره نام طاش او جاقلر نندن چیقاریلان لوله طاشی اولوب سنوی ۵,۵۰۰ - ۶,۰۰۰ صندوق استخراج اولمقده در . بهر صندوقن یتیش غروش رسم آلمقده و بورسك یكون سنویسی درت بیکدن آلتی بیک لیرای عثمانی یه بالغ اولدینی کبی مذکور لوله طاشی و یانه یه سوق اولنهرق بونك دخی بدلی سنوی تقریباً الی آلتیش بیک لیرا راده سنه در .



اوتوز سنه اول اسکیشهر قصبه سی جوارنده طاش تپه نام محله و درت سنه اول دخی قره تپه قروم معدنی اخراج اولمقده بولنش ایسه ده اخراج ایدیلان جوهرک قلتدن ناشی ترکنه مجبوری حاصل اواشدر .

خالی نسج و اعمالی ایچون اسکیشهر قصبه سنده مقدما دستکاهلر آچلمش ایسه ده یومیه لرك یوکسک اولمسندن طولانی اداره ایتدیر یله میوب مذکور دستکاهلر کو تاهیه یه نقل اولمشدر . مع مافیه قصبه مذکورده ینه برقچ خالی دستکاهی موجوددر . اهل قری طرفندن نسج اولنان کلیمار داخل قضاده صرف اولنور . لوله طاشندن سیغاره آغز قلقری و تسبیح و اشیای سائر نفیسه اعمال و هر طرفه نقل و ارسال اولنور . اسکیشهر قصبه سنده قادینلر طرفندن کلیله چوراب دخی اعمال و فروخت اولنور .

### سیدغازی ناحیه سی

ناحیه مذکوره اسکیشهر قصبه سنک جنوب شرقی سنده کائن اولوب مرکزی بولنان سیدغازی قصبه سی سقاریا نهرینه منصب سیدی چایی کنارنده مینیدر .

سیدغازی قصبه سنده و اوچلر بایری دنیلن برتپه اوزرنده مدفون غزاق اسلامدن و امرای امویه دن و سادات کرامدن سید بطلال غازی حضر تلرینک تربت شریفه سی و اتصالنده جامع شریفی و درگاه شریفی معمور اولوب درونی کار قدیم شمعدان و خالیلر ایله مزیندر . میان مذکوره امرای سلجوقیه دن علی بکک والده سی امهان خانم طرفندن انشا و هجرتک آلتی یوز درت سنه سنده ملوک سلجوقیه دن کیخسرو بن قلنج ارسلان جانبندن و ۹۱۷ تاریخنده غازی میخال بک اولادنن بریسی طرفندن تعمیر و احیا اولمشدر .

سیدغازی قصبه سنه تابع شجاع الدین قریه سنده مدفون شجاع الدین ولی حضر تلری جامع شریفی و تربه سی و خانقاهی الیوم موجود و معمور اولوب غایت مزیندر .

سید بطلال غازی حضر تلرینک تربت شریفه سی جوارنده آثار عتیقه دن بر مناسر بولندیگی کبی ناحیه داخلنده کودک قیا و یازیلی قیا نام محللرده دخی موجود اولان آثار عتیقه و یاپلداق ، و کومبت یابلارلرنده بولنان مغاره لر شایان تماشادر .

### داخل قضاده یتشدیریلان محصولات و سائر نک مقدارینی مین جدول

| محصولاتک  | داخلده صرف | خارجه سوق | داخل قضایه کیرن | نوعی |
|-----------|------------|-----------|-----------------|------|
| مقداری    | اولنان     | اولنان    | اچقه نک مقداری  |      |
| کیل       | کیل        | کیل       | غروش            |      |
| ۱,۲۳۰,۰۰۰ | ۷۳۰,۰۰۰    | ۵۰۰,۰۰۰   | ۹,۰۰۰,۰۰۰       | حنطه |
| ۱,۱۳۰,۰۰۰ | ۵۰۰,۰۰۰    | ۶۳۰,۰۰۰   | ۶,۳۰۰,۰۰۰       | شعیر |

| باموق            | قیه       | قیه     | قیه     |
|------------------|-----------|---------|---------|
| آفیون            | ۰         | ۴۸,۰۰۰  | ۴۸,۰۰۰  |
| بیانی            | ۱,۲۱۰,۰۰۰ | ۱۳,۵۰۰  | ۱۳,۵۰۰  |
| تفتک             | ۳۳۰,۰۰۰   | ۶۳,۲۲۳  | ۶۰,۰۰۰  |
| یوک              | ۲,۰۱۵,۶۲۰ | ۱۲۷,۷۰۸ | ۱۲۷,۷۰۸ |
|                  | ۲۱۰,۸۱۰   | ۲۱,۰۸۱  | ۲۰,۰۰۰  |
|                  | عدد       | عدد     | عدد     |
| دباغت اولمش مشین | ۱۰۰,۰۰۰   | ۲۰,۰۰۰  | ۲۰,۰۰۰  |
| سختیان           | ۷۵,۰۰۰    | ۱۰,۰۰۰  | ۱۰,۰۰۰  |
|                  | کیلو      | کیلو    | کیلو    |
| یاش قوزه         | ۲۴۴,۴۰۰   | ۱۸ ۸۰۰  | ۱۸,۸۰۰  |
|                  | جوال      | جوال    | جوال    |
| دقیق             | ۴,۵۰۰,۰۰۰ | ۷۵,۰۰۰  | ۲۵,۰۰۰  |
|                  |           |         | ۱۰۰,۰۰۰ |

عشاق قضاسی



﴿ عشاق قضای ﴾ ( صنف ۲ )

( قائم مقام خبری بك متمایز )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                        |                   |
|----------------------------------------|-------------------|
| نائب محمدتوری افندی ادرنه مولوتی م     | علی افندی ثالثه   |
| مفتی مصطفی عاصم افندی از میرپایه مجردی | یوسف افندی        |
| روم متره پولید و کیلی اوانیلوس افندی   | قسطی افندی        |
| ارمنی مرخصه و کیلی آرتین افندی         | هاجی کیغورق افندی |
| مال مدیری و کیلی شادی افندی            |                   |
| تحریرات کاتبی عبده وجدی افندی          |                   |

ملکيه مدعی عمومی معاونلکی و کاتبی تحریرات کاتبی و مستنطقنی مرور شعبه کاتبی طرفدن ایفا ایدلمکده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                               |                          |
|-------------------------------|--------------------------|
| ابراهیم افندی                 | دیموس افندی              |
| باش کاتب خلیل افندی           | کاتب ثانی اسماعیل افندی  |
| مستنطق علی توفیق افندی        | مقاولات محرری احمد افندی |
| مقاولات محرری رفیق آغوب افندی |                          |

﴿ محکمه تجارت ﴾

( رئیس عثمان صائب افندی )

|                         |                          |
|-------------------------|--------------------------|
| [ دائمی ] شکری افندی    | [ دائمی ] یانی افندی     |
| [ موقت ] حاجی علی افندی | [ موقت ] احمد فخری افندی |
| باش کاتب احمد لیب افندی | کاتب ثانی محمد افندی     |



﴿ مہاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس حسین افندی )

|                                |                            |
|--------------------------------|----------------------------|
| مجلس ادارہ اعضا سندن علی افندی | نفوس مأموری محمد علی افندی |
| حسن افندی                      | علی افندی                  |

﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                |                                |
|--------------------------------|--------------------------------|
| رشدیہ معلم اولی حسن حلمی افندی | حافظ علی افندی                 |
| حاجی رمزی افندی                | محمد افندی                     |
| ابراہیم افندی                  | طاہر افندی                     |
| یوزباشی احمد افندی             | کاتب مرور شعبہ کاتبی رضا افندی |

﴿ مکتب رشدی و ابتدائی معلمری ﴾

|                                  |                                         |
|----------------------------------|-----------------------------------------|
| رشدیہ معلم اولی حسن حلمی افندی   | رشدیہ معلم ثانسی حسین افندی             |
| رشدیہ رقعہ معلمی حاجی عیسی افندی | نمونہ ادب معلم اولی حاجی رمزی افندی     |
| نمونہ ادب معلم ثانسی حسن افندی   | کلشن عرفان ابتدائی معلم اولی طاہر افندی |
| کلشن عرفان معلم ثانسی راغب افندی | کلشن عرفان معلم ثالثی عمر لطفی افندی    |

کلشن عرفان رقعہ معلمی نفوس مأموری محمد علی افندی

﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی و کیلی ایلیا افندی )

|                               |                        |
|-------------------------------|------------------------|
| معاون رفیقی حاجی عیسی افندی   | صندوق امینی حامی افندی |
| پلاموط اعشار کاتبی نجیب افندی | افتخار مدالیہ سی       |



## ﴿ نفوس قلمی ﴾

( مأمور محمد علی افندی رابعه ۵ جا ۳۱۷ )

باش کاتب احسان بك | کاتب ثانی حاجی یوسف افندی  
مرور شعبه کاتبی رضا افندی

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس حسن افندی )

|                               |                         |
|-------------------------------|-------------------------|
| پ. محمد اغا                   | پ. علی اغا              |
| خروستو افندی                  | حچاطور کینغورقیان افندی |
| کاتب شکری افندی               | صندوق امینی محمد افندی  |
| طیب مهران افندی               | آشی مأموری تحسین افندی  |
| تنظیفات مأموری محمد علی افندی | معمار احمد اغا          |

## ﴿ زراعت بانق شعبه سی ﴾

( رئیس عمر لطفی افندی )

|                           |                            |
|---------------------------|----------------------------|
| محاسبه کاتبی استپان افندی | رفیق کامل افندی            |
| حسن افندی                 | پ. علی اغا                 |
| خرمابوس افندی             | طریق کاتبی محمد وهبی افندی |

## ﴿ تجارت او طه سی ﴾

( رئیس صادق افندی ثانیه ع ۴ م ۵ )

|              |                 |
|--------------|-----------------|
| محمد افندی   | پ. علی افندی    |
| عثمان افندی  | خروستو افندی    |
| میخائل افندی | کاتب احمد افندی |

## ﴿ زراعت او طه سی ﴾

( رئیس علی افندی )

|                  |             |
|------------------|-------------|
| حاجی عثمان افندی | پ. حسین اغا |
| اسماعیل افندی    | عبداه اغا   |

## ﴿ تلغراف و پوسته اداره سی ﴾

( مدیر توفیق افندی م ۵ کوش امتیاز مدالیه سی )

مخبره مأموری مظهر افندی | موصل محررات شکری افندی

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

|                                      |                                     |
|--------------------------------------|-------------------------------------|
| محکمہ شرعیہ کاتبی عبداہ افندی        | محکمہ شرعیہ مقیدی مصطفی افندی       |
| ایتام مدیری حافظ افندی               | تحریرات کاتبی رفیقی عبدالقادر افندی |
| طابو کاتبی احسان افندی               | یوقلمہ کاتبی احمد افندی             |
| تذکرہ توزیع مأموری مصطفی افندی       | اوقاف و کیلی محمد طاهر افندی        |
| اورمان سواری مأموری حایق افندی       | پیاده مأموری کامل افندی             |
| عشاق اورمان اوئندلق مأموری رضا افندی | قره حالمو اوئندلق مأموری علی افندی  |

## ﴿ ضابطه و پولیس اداره لری ﴾

ضابطه مأموری محمد افندی | قوهیسر لقمان افندی  
پولیس مأموری مصطفی افندی

## ﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

( مأمور احمد شکری افندی )

کاتب علی رضا افندی | صندوق امینی شهاب الدین افندی

## ﴿ بانک عثمانی شعبه سی ﴾

( دیرکتور موسیو الدور ورناجه )

ایکسچی دیرکتور یانقوبک قوستوپلو | معاون مار یوبالیچی  
حاسبه کاتبی آن توان دله چیو | صندوق امینی مار قو قوستوقوله

## ﴿ رژی اداره سی ﴾

( مدیر بهاء الدین بک ثالثه م ۴ )

حاسبه چی عالمکساندر دیمتری افندی | انبار مأموری مار قو افندی  
کاتب یواکم افندی

ایکنجی اردوی همایونه منسوب ردیف یکرمی آلتنجی آلاک برنجی

عشاق طاہوری امرا و ضابطانی

| اسامی                                 | نشان |    | مدالیہ                  |
|---------------------------------------|------|----|-------------------------|
|                                       | ۱۰۰  | ۵۰ |                         |
| قائم مقام مصطفیٰ بک                   | ۴    | ۴  | کوش لیاقت               |
| بیکباشی راسم بک                       | ۴    | ۴  | کوش لیاقت و یونان       |
| قول اغاسی صالح افندی                  | ۵    |    | کوش لیاقت ، یمن و یونان |
| طاہور کاتبی اسماعیل حق افندی          |      |    | کوش لیاقت ، یمن و یونان |
| یوزباشی عمر افندی                     | ۵    |    | کوش لیاقت و یونان       |
| سواری یوزباشی وکیلی محمد افندی        | ۵    |    | کوش لیاقت               |
| دبوی مأموری ملازم اول حسن تحسین افندی | ۵    |    | کوش لیاقت و یونان       |
| سواری ملازمی صلاح الدین افندی         |      |    | کوش لیاقت               |
| تفنگچی یوسف افندی                     |      |    |                         |
| برنجی بلوک                            |      |    |                         |
| یوزباشی احمد افندی                    | ۵    |    | کوش لیاقت               |
| ملازم اول محمد افندی                  |      |    | کوش لیاقت               |
| ملازم ثانی سید محمد افندی             |      |    | کوش لیاقت               |
| ایکنجی بلوک                           |      |    |                         |
| یوزباشی محمد شفیق افندی               |      |    | کوش لیاقت و یونان       |
| ملازم اول مصطفیٰ افندی                |      |    | کوش لیاقت ، یمن و یونان |
| ملازم ثانی منحل                       |      |    |                         |
| اوچنجی بلوک                           |      |    |                         |
| یوزباشی مصطفیٰ افندی                  | ۵    |    | کوش لیاقت و یونان       |
| ملازم اول حاجی محمد محسن افندی        |      |    | کوش لیاقت               |
| ملازم ثانی منحل                       |      |    |                         |
| دردنجی بلوک                           |      |    |                         |
| یوزباشی درویش بک                      |      |    | کوش لیاقت               |
| ملازم اول سلیمان افندی                | ۴    |    | کوش لیاقت و یونان       |
| ملازم ثانی منحل                       |      |    |                         |



بنار ناحیه سی

( مدیر خلیل رشدی افندی )

|                                     |                                      |
|-------------------------------------|--------------------------------------|
| نائب وکیل ابراهیم افندی             | مال و تحریرات کاتبی احمد خلوصی افندی |
| ویر کوکاتبی عارف حکمت افندی         | یونان مدالیه سی                      |
| کراسته اوندلاق مأموری آغوبجان افندی |                                      |

ناحیه هیئت

|            |          |
|------------|----------|
| سلیمان آغا | خلیل آغا |
| علی آغا    | احمد آغا |

کوبک ناحیه سی

( ضابطه مأموری ناجی افندی )

|                      |                          |
|----------------------|--------------------------|
| نائب وکیل غالب افندی | ویر کوکاتبی سلیمان افندی |
|----------------------|--------------------------|

ناحیه هیئت

|           |               |
|-----------|---------------|
| ولی افندی | احمد افندی    |
| محمود آغا | حاجی حق افندی |

## عشاق قزاسی

عشاق قزاسی شمالاً کوتاهیه مرکز قزاسیه کدوس و غرباً کذا کدوس قزاسیه قسماً آیدین ولایتک اشمه قزاسی و جنوباً ینه آیدین ولایتک اشمه و بولدان و چال و قره حصار و سنجاغنک صندوقی قزالری و شرقاً قره حصار و کوتاهیه مرکز قزالریله محدود و مساحت سطحیه سی ۳,۶۳۵ کیلومتر و مربعند عبارت اولوب کوبک و بنار ناملرنده ایکی ناحیه ایله جمعاً (۱۵۴) قریه یی و (۵۹۴.۸۵) ی مسلم و متباقیسی غیر مسلم اوله رق (۱۴۵, ۸۹) نفوسی محتویدر. داخل قزاده ۷۳,۹۷۲ قطعه ده ۸۵۷,۵۵۹ دونم اراضی، مزروعه ۱۸,۱۷۵,۰ بارچه ده ۳۲,۰۶۳ دونم باغ، ۴,۰۱۵ قطعه ده ۶,۸۹۶ دونم باغچه، ۳۸۱ قطعه ده ۲,۶۵۷ دونم چایر و ایکی عدد چفتلک وارددر.

قزاتک باشلوجه محصولاتی بغدادی، ارپه، افیون، پاموق و پلامو طدن عبارت اوله رق بونلرک قسم اعظمی طوغریدن طوغری به شوهند و فرله ارتباطی اولان از میره سوق و نقل ایدلمکده در.

سنوی حد وسطی اوله رق ۷۵۰,۰۰۰ کیله حنطه و ۵۰۰,۰۰۰ کیله شعیر و ۸,۵۰۰ چکی افیون و (۲۵۰,۰۰۰) ی طرناق و (۳۰۰,۰۰۰) ی رفوز و (۵۵,۰۰۰) ی پاچال اولمق اوزره جمعاً ۶۰۵,۰۰۰ قنطار پلامو ط حاصل اولدینی کی تقریباً ۷۱۴,۱۱۵ قیه ده مشین و سیختیان اعمال و اخراج اولمقده در.

شو حساباته نظراً کیله سی یکر می غروش اعتباریله بغدادین ۱۵,۰۰۰,۰۰۰ کیله سی اوز غروش اعتباریله شعیردن ۵,۰۰۰,۰۰۰ چکیسی سکسان غروش اوله رق آفیوندن ۶۸۰,۰۰۰ و قنطاری اوتوز غروش حسابیله پلامو طدن ۱۸,۰۰۰,۰۰۰ غروشکه سنوی تقریباً ۳۰۰,۰۰۰ لیرا قزایه داخل اولمقده در.

بالاده مقداری مرقم بغدادی محصولندن ۲۵,۰۰۰ کیله سی کوبک ناحیه سنه عائد اولوب بوراده کی حنطه از میر پیاسه سنجه جوار محصولاتندن دائماً فیثاتجه فرقی بولمقده در. پلامو ط محصولنه کلنجه بونک الک برنجی مخرجی از میر اولوب بو واسطه ایله بالخاصه ایتالیا و روسیه به سوق ایدلمکده و محتوی اولدینی مواد کیمیویه نک خاصیت و مکملیتی حسبیله نمائی میاننده بر موقع ممتاز و رجحان قزایمقده در.

قضايتك برچوق عملگرنده اميانت ، آشي بوياسي ، ارسنيق ، بياض و سياه مرمر ، تيمورلي باقر ، حديد ، زمپاره ، سيملي قورشون ، كور و مانقاز معدنلرندن بعضلري مكشوف و بعضلري محسوس ايسهده مكشوف اولانلر دخی معطل برحاله بولنقهدهدر .

عشاقه آلتی ساعت مسافهده كان بولقاز طاغی انكنده وبالخاصه سلچكر قريه سي جوارلرنده كويليلر طرفندن اجرا ايدلكنده اولان حفريات نتيجه سنده برخيلي آثار عتيقه و نادره تصادف ايدلكندهدر . بو آثارك تاريخ نقطه نظرندن حائز اولديني اهميت پك بيوك اولوب خصوصيله ( سلچكر ) - سمنك ( سلچوقيلر ) دن محرف و مخفف اولسي اقواي مامولدر . اجرا ايديلان تحرياته حائز قيمت يوزوك طاشلري ، معدني كوپه لر ، رسنلي و يازيلي مرمر - تونلري ، زير زمينده قسماً نههم و قسماً باقي معبد و خانه لره تصادف اولمشدر . عيني بر خرابه يده كوك ناحيه - نك سليمانلي قريه - سنده تصادف اولنقهدهدر . موقعك ازميزه اولان قرييتي و خصوصيله ميدانه چيقاريلان احجارك على الاكثر مرمر و غرايت اوزرينه مصنوع هياكلدن عبارت بولنسي مقدا بحر - فيد سواحلنده بولنش اولان ( ليديا ) ليلرك آثار مدنيت و صنايعي اولسي محتملدر .

مرکز قضا اولان عشاق قصبه سي قره حصار صاحبه قدر تمديد ايديلان ازميزه - قصبه شومندوقر خطنك كذكر كاھنده بولنش و بوضورتله آناطولي شاهانه داخنده برچوق بلاد و قصبات وبالخاصه آناطولينك كه مهم مخرجلرندن بولنان ازميزه شھريله كسب ارتباط و التصاق ايلمش اولديقدن سايه عمران پيرايه حضرت ظل الله يده هر درلو اسباب ، عموديت و سعادتني استحضار و استكمال ايدلمشدر .

داخل قصبهده برحکومت قوناغيله ، بر دېوي هايون ، بر تلغراف و پوسته خانه ، برر ديون عموميه و بانق عثمانی ورزي و بلدي و ضابطه و پوليس دائره سي ، اون طبقوز جامع شريف ، يكرمى اوج مسجد ، بر رشدی و سكر ابتدائي مكتي ، برر روم وارمني مكتي و كليسا سي ، وارددر .

جوامع مذكوره دن جامع كير ناميله معروف اولان جامع شريف مؤسسات قديمه نك بر نمونه كزيني اولوب تاريخ انشاسي هر قدر معلوم دكسهده درت عصرلق اولسي طرز معماريستن استدلال ايدلكندهدر .

عشاق قصبه سي اهالي نك اعصار سالفه دن برواك برنجي مدار انتعاش و اشتغالي خاليجيلق صنعت نقيه - يدر . عشاق خاليلرينك ظرافت و مكملتي اور و پاچه دخی مظهر تقدير اولسي حبيله عموم اور و پا ممالك و وبالخاصه يارس ولوندره شھرلري مخارج مهمه - يدر . عشاق مذوجاتي باشلوجه اوج قسمة انقسام ايتكندهدر . على العاده طوقونه رق طرز



اعمالنده پک ده اعتنا ایدلمانلری عادی نوع عد اولنه رق بین التجار (بارخانه) نامیله یاد اولمقده در . بونوعدن سنوی ۸۰۲، ۲۳۹ ارشون اخراجات وقوع بولیور .  
ایکنجی نوعی (چفت ایلمه) تعیر اولنان قسمیدرکه بوندن ده سنوی ۷۶۱، ۳۹۹ ارشون اخراج ایدلمکده در .

(تک ایلمه) تعیر اولنان اوچنجی نوعی عشاق منسوجاتنک نفاست و ظرافت اعتباریله بحق سرمایه مباهاتیدر . بوندن ده سنوی ۸۶۸، ۱۵۹ ارشون اخراج ایدیلور . شوخاله نظراً خالی تجارتی یوزندن عشاقه سنوی ۲۵۰،۰۰۰ لیرا داخل اولمقده در .  
عشاق قصبه سنده بالخاصه خالیجیلقله اشتغال ایدن یکرمی یدی تجار وارددر . خالی وکلیم اعمالاتی ایچون قونیه . آنقره و آیدین ولایتلرندن سنوی ۰۲۶، ۲،۳۹۸ قیه پیانی کتیرلمکده در . بونکده بدلاتی ۱۰۵۶، ۱،۵۳۸ غروشه بالغ اولیور .  
بونلردن بشقه عشاق دستگاهلرنده عجمکاری و اوروپا اصولنه موافق کلیملر دخی نسج ایدلمکده در .

خالی وکلیم اعمالاتیله اشتغال ایدن ۱،۵۳۲ عدد دستگاه وارددر . کرک بونلرده و کرک (أریش) و (آرغاج) دینلان خالی ایپلری اعمالنه مخصوص و بخارله متحرک اوچ فابریقه ده ذکور وانات اوله رق جمعاً ۶،۹۲۸ عمله موجوددر . خالی ایپلرینک تلویخی ضمتنده مرکز قضاده ۳۰۰ بویاخانه وارددر .

### بنار ناحیه سی

بنار ناحیه سی عشاق قضاسنک ملحقاتندن اولوب مرکز قضانک جهت شرقیه سنده کائن در . مرکز ناحیه هم نامی اولان قریه در .

قضانک اورمانلری اک زیاده ناحیه مذکوره داخلنده موجود اولسنه بناء کراسته خزارخانه لری دخی بوراده بولمقده در . جمعاً ۱۹ خزارخانه موجود اولوب بونلردن (۱۸) ی صوایله وبری بخار ایله متحرکدر . صوایله متحرک اولانلردن بری میری یه عائددر . اشبو خزارخانه لرده سنوی ۳،۰۵۰ مترو مکعب کراسته اعمال ایدلمکده اولوب بونک ۱،۵۰۰ مترو مکعبی آیدین و ۵۰۰ متروسی قونیه ولایتنه و ۸۰۰ متروسی قره حصار سنجاغنه سوق و اخراج و متباقی ۲۵۰ مترو مکعبی قضا داخلنده صرف و استهلاك اولمقده در .

قضا داخلنده موجود متعدد میاه معدنیه نک اک معروفلری دخی بنار ناحیه سی داخلنده بولمقده در .

از جمله بنارک فلوس و قزلجه ویران قریه لرنده و کذا بنار استاسیونی ایله و تراق استاسیونی

آره سنده (حمام بوغازی) نام محله قاربوناتی معدن صوری وارد . بولردن نفس  
بنازه بر ساعت مسافده (اکشی صو) ناهیه یاد ایدلمکده اولانی غایت کثرتی وعادتا  
حوض طبیعی حالده در . امراض معدویه حسن تأثیری اولدینی فناً مثبتدر . اکشی  
صویک بولندینی محله برده صیجاق صو بولنوب بورایه محلنجه بر حمام انشا ایدلمش  
وامراض جلدیه وسأره دهه تأثیرات شفا بخشایی کورلمکده بولنمشدر .

### ﴿کوبک ناحیه سی﴾

عشاق قضا نه ملحق اولان کوبک ناحیه سی عشاق قصبه سنک جنوبنده کائن اولوب  
مرکزی کوبک قصبه سیدر . منبت و محصولدار اولان اراضی سنده هر نوع حبوبات و مقدار  
کلی باموق ، آفیون ، پلاموط و مازی حصوله کلور . ناحیه یه ملحق آقساز قریه سی  
جوارنده صوینی کو کردلی بر ایلیجه موجود اولدینندن محلنجه بر حمام انشا ایدلمش وامراض  
جلدیه دن وسأره دن مضطرب اولانلرجه تأثیرات شفا بخشایی تسلیم و بیان ایدلمکده بولنمشدر .

سماو قضاسی



﴿ سماو قضایی ﴾ ( صنف ۳ )

( قائم مقام عثمان نوری بك )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

حاجی قدری افندی

عباس افندی

عبداه افندی

اعضای  
مجلس

نائب اسماعیل رشدی افندی

دوریه مدرسی موصله سخن

مفتی حاجی محمد عارف افندی

مال مدیری حسن توفیق افندی

تحریرات کاتبی محمد صادق افندی

اعضای  
مجلس

ملکیده مدعی عمومی معاونت کی تحریرات کاتبی و مستنطقی تحریرات کاتبی رفیق طرفتدن ایضا ایلمکده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

امین افندی

کاتب ثانی نوری افندی

مقاولات محرری علی رضا افندی

یونان  
مدالیه سی

شوکت بك

باش کاتب خلیل افندی

مستنطق معاونی ابراهیم ذهنی افندی

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

عباس افندی

حافظ محمد رشدی افندی

عبداه افندی

حسین حسنی افندی

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

حسین افندی

برنجی بلوک یوزباشی طالب افندی

سواری یوزباشی وکیلی محمود افندی

حاجی احمد افندی

حاجی احمد اقا

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

عبداه افندی

عباس افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس مفتی افندی )

|                                           |  |               |
|-------------------------------------------|--|---------------|
| ۱۹ حاجی اسماعیل افندی                     |  | ۲۰ امین افندی |
| اعضا رشیدہ معلم اولی حاجی یوسف آکاه افندی |  |               |

## ﴿ مکتب رشدی و ابتدائی معلمری ﴾

|                                         |  |                                          |
|-----------------------------------------|--|------------------------------------------|
| ۲۱ رشیدہ معلم اولی حاجی یوسف آکاه افندی |  | ۲۲ معلم ثانی و ثالث معلمی حاجی حسن افندی |
| ۲۳ رقعہ معلمی ابراہیم افندی             |  | ۲۴ ابتدائی معلمی حافظ صالح افندی         |

## ﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی رفعت افندی )

|                           |  |                                 |
|---------------------------|--|---------------------------------|
| ۲۵ صندوق امینی محمد افندی |  | ۲۶ تخصیلات مفتشی حسن ناظم افندی |
|---------------------------|--|---------------------------------|

## ﴿ نفوس قلمی ﴾

|                                     |  |                              |
|-------------------------------------|--|------------------------------|
| ۲۷ مأمور وکیلی حافظ محمد رشدی افندی |  | ۲۸ کاتب حافظ خلیل کامل افندی |
|-------------------------------------|--|------------------------------|

## ﴿ اورمان ادارہ سی ﴾

|                                 |  |                                     |
|---------------------------------|--|-------------------------------------|
| ۲۹ مأمور وکیلی عثمان نوری افندی |  | ۳۰ کراستہ اوندهلق مأموری امین افندی |
|---------------------------------|--|-------------------------------------|

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس حاجی احمد طلعت افندی )

|                                       |  |               |
|---------------------------------------|--|---------------|
| ۳۱ عبدہ افندی                         |  | ۳۲ حسین افندی |
| ۳۳ احمد اغا                           |  | ۳۴ طیب منحل   |
| ۳۵ کاتب و صندوق امینی محمد نوری افندی |  |               |

## ﴿ زراعت بانق شعبہ سی ﴾

( مأمور احمد افندی )

|                                 |  |                           |
|---------------------------------|--|---------------------------|
| ۳۶ محاسبہ کاتبی حسین حسنی افندی |  | ۳۷ محاسبہ کاتبی رفیق منحل |
| ۳۸ عبدہ افندی                   |  | ۳۹ مصطفیٰ افندی           |
| ۴۰ احمد افندی                   |  | ۴۱ طریق کاتبی علی افندی   |

تجارت و زراعت و صنایع اوطه سی

( رئیس اول حاجی احمد آغا  
رئیس ثانی یوسف جمیل افندی  
یمن و یونان مدالیه لری

|                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| احمد افندی      | عبدالرحمن افندی |
| مصطفی افندی     | سالم افندی      |
| حاجی محمد افندی | حاجی احمد آغا   |
| حاجی محمد آغا   | اسماعیل افندی   |
| آدیق آغا        | کله مان آغا     |

تلفراف و پوسته اداره سی

مدیر حافظ عبده خلوصی افندی | موصل محررات بکر آغا

مأمورین متفرقه

تحریرات کاتبی رفیق حافظ محمد رشدی افندی | محکمه شرعیه کاتبی و ایستام مدیری رضا افندی  
اوقاف و کیلی اسماعیل افندی | طاہر کاتبی محمد افندی  
طاہر یوقلمه کاتبی خلیل افندی | دیگر عثمان افندی  
رژی مأموری عبدالفتاح افندی

ضابطه و پولیس دائره لری

( ضابطه مأموری زکریا افندی م ۵ ۳۱۴ افتخار و کرید مدالیه لری )  
قوه یسر خیری افندی

دیون عمومیه اداره سی

مأمور حسنی افندی | کاتب و صندوق امینی محمد افندی

طاع آردی ناحیه سی

( مدیر حافظ موسی کاظم افندی )  
نائب و کیلی مصطفی افندی | مال و تحریرات کاتبی حسن افندی  
مع تحریر ویرکو کاتبی محمود افندی

ناحیه هیئت

|               |             |
|---------------|-------------|
| عثمان آغا     | محمد آغا    |
| حاجی احمد آغا | اسماعیل آغا |



سماو قضاى

سماو قضاى محتوى اولدينى طاغ آردى ناحيه سييله برانكده شرقاً كوتاهيه وكدوس، جنوباً يينه كدوس قزالريه آيدىن ولايتى، غرباً صندرى و شمالاً اطرانوس قزالريه محدود اولوب مساحه سطحيه سى ۳,۲۷۵ كيلو مترو مربعدن عبارت و ناحيه مذكوره ايله جمعاً ۱۲۵ قريه يي شاملدر .

نفوسى كاملاً مسلم و يالكز ۳۷۵ نفرى يبانجى مسلم وغير مسلمدن عبارت اولوق اوزره ( ۸۱۶ ۳۹ ) نفره بالغ اولوب بونك ( ۱۹,۶۷۵ ) ي ذكور و ( ۲۰,۱۴۱ ) ي اناندر .

داخل قضاده ۳۵,۲۰۰ قطعه ده ۱۱۴,۶۰۰ دونم اراضى، مزدوعه، ۷ ۸۹۳ قطعه ده ۱۹,۸۵۰ دونم باغ، ۳,۰۰۰ قطعه ده ۸,۷۸۵ دونم باغچه و بوستان و ايكي پارچه ده ۹۰ دونم چار و ۴۵۰ دونم اراضى يي حاوى برده چفتلك وارددر .

سماو كولى اطرافنده كائن اون بر پاره قريه ده، كولده حاصل اولان سازدن حصير نسج و اعمال ايدانكده و سنوى ۲۵۰,۰۰۰ غرو شلق قدر حصير آيدىن، دكرلى، صاروخان، ازميز و قره سى حواليسنه سوق و اخراج اولنمقده و داخل قضاده كلیم، سجاده و هكبه كي لوازمات بيتيه نسج ايدانكده بولندينى كي موجود اولان درت باب خزارخانه دن دخى پك چوق كراسته اعمال ايديله رك داخل صرف و اتهلاك و سنوى ۱۵,۰۰۰ غرو شلق قدرى ده آيدىن ولايتنك تيورجى و قوله قزالرى جهتلرينه سوق و اخراج اولنمقده در .

قضا داخلنده حنطه، شعير، مصر، فصوليه، نخود، چاودار، بوكرلجه، مردك، سيسام، آناصون، مرجك، بورچاق، افيون، افيون تخمى، مازى، مهموزه، ثحلب، كستان، كندير، كتان تخمى و فواكه متنوعه دن الما، ارهود، شفتالى، زردالى، كيراز، ويشنه، اوزوم، جويز، موشموله، كستانه، اريك، آيوا، يبانى فندق و كوكم حاصل اولمقده و بر مقدار دخى پتاس حصوله كللكده در. افيون، مازى، جلود صيديه، بلومى، قورى فصوليه، آناصون و جويز ايجى كي محصولاتدن پك چوغى ازميز و جوارلرينه سوق ايديلور .

مرکز قضا اولان سماو قصبه سی ، جهت جنوبیه سنی محیط اولان و سماو طائی  
اسمیه مسمی بولسان لطیف المنظر طاغک اتکنده کائن واشجار لطیفه ایچنه کومولش  
واطراف اربعه سی پک چوغنک ایچرو سندن میاه لذیذہ نبعان ایدن باغ و باغچه لر و لطیف الجریان  
دره لر ایله محاط بر قصبه فرحفرزا و دلکشادر . موسم ربیعده اکتساب ایلدیک لطفات  
و بوروندیک کسوه خضارت جدأ انشراح آورددر .

اما کنک کافه سی اخشاب اولمق اوزره قصبه دوت محله دن عبارت اولوب ۱،۲۵۳  
خانه ده ( ۲،۷۶۶ ) سی ذکور و ( ۲ ۸۳۷ ) سی اناث اولمق اوزره جمعاً ( ۵،۶۰۳ )  
نفوس ساکندر .

اماکن سائریه کلنجه قصبه ده اوچنک ابنیه سی کارگیر و سگری مناره لی اولمق اوزره  
اون جامع شریف ، طقوز مسجد ، ایکی تکیه ، آلتی مدرسه ، بر مکتب رشدی ایله بر  
مکتب ابتدائی ، یدی سکز صبیان مکتبی ، بر باب کارگیر کتبخانه ، تلغرافخانه ایله مشتملات  
سائریه محتوی اخشاب بر باب حکومت قوناغی ، اخشاب بر باب بلدیہ دائره سی . نیم کارگیر  
و بر قادن عبارت وه مشتملات لازمه یی حاوی بر باب قشله ، کارگیر بر باب دبوی ، بش خان ،  
ایکی حمام ، یکر می بش دباغخانه ، اون ایکی فروز . اوتوز قدر قهوه خانه ، یکر می طقوز  
آشده چی دکانی ، آلتی باب خالی مغازده سی ، اون سکز باب دقیق دکر دنی و اوچ یوزاون بش  
باب دکا کین سائر موجوددر .

مبانی مذکور ددن قشله هایونک تاریخ انشاسی ( ۱۲۸۷ ) ، دبوینک ( ۱۲۶۱ ) ،  
حکومت قوناغنک ( ۱۲۹۱ ) ، مکتب رشیدینک ( ۱۲۹۱ ) ، کتبخانه نک ( ۱۳۱۹ ) ،  
مکتب ابتدائینک ( ۱۳۱۳ ) و دائره بلدیہ نک ( ۱۳۱۲ ) سنه لرینه مصادفدر .

چهارشنبه کونلرینه مصادف اولمق اوزره هفته ده بر کره پازاری قوریلان سماو  
قصبه سی حاوی اولدینی یوز یکر می دوت قریه نک کدوس تیمورچی طاوشانلو جوازنده  
بولان قسم اقلندن بشقه قسم اعظم نک و تیمورچی و کدوس قضالریله کوجک طاع ناحیه سنه  
تابع و سماو قضا سنه جوار یتش سکان قریه نک و موسم صیفده صندرغی وقوله  
قضالریته غائد برخیلی عشایرک مراجعتکاه داد و ستدیدر .

چارشو دروننده اخذ موقع لطافت ایلان اون بشر و یکر میشر موصلقلی و درونی  
ماه لذیذله مملو بش عدد شادروان ازقه واسواقه بر لطافت مخصوصه بخش ایتکده و متمادیا  
موصلقسر جریان ایدن چشمه لریک عددی پک چوق اولدیغندن قصبه ده صویک و فرتی  
بحیر عقول بولنقددهدر .

مرکز قضایه تقریباً برر یچق ساعت بعد و مسافده آلتی عدد قابل یجه موجود اولوب



بونلرک ترکیبات طبیعه لری حدید ، پوتاس و کوکرتدن عبارتدر . مذکور قاپلیجه لردن ایکسی بر برینه اولدجه قریب اولوب (اکنال) نامیله معروف و دیگر لرندن ده زیاده حائر شهرت در . بو قاپلیجه لری اریسی ارککلر و دیگر قادینلر تخصیص ایدلمشدر . بونلرک ترکیباتی برنجیسی تیمور و پوتاسدن ایکنجیسی کوکورت و پوتاسدن عبارتدر . بویکی قاپلیجه نك بولندیفی محملرک اطرافى میاه حاره منابعیله مالی بولندیغندن بوراده بش آلتی باب قاپلیجه دها تاسیس اولنه بیلور . دیگر دوت قاپلیجه صرف کوکرت معدنندن مرکب اولوب بونلر نیم متروک بر حالده در .

مرکز قضا کدوس جوارنده تشعب ایدن شوسه طریقله کدوس و عشاقه مربوط اولدیفی کبی کوتاهییه دخی کسب التصاق ایتشدر . ادخالات و اخراجاتی یالکز عشاق و کوتاهییه شومندوفر طریقله اولیوب الاشهر و صالحی شومندوفر لیله ده نقایات اجرا ایدلمکده در . سماو ایچون الک الویریشلی طریق تیمورجی - صالحی طریق ایسه ده تیمورجییه قدر تمیدی متصور اولان تلغراف خطنک و شوسه نك تاسیسی و تیمورجیدن صالحییه تمتد شوسه نك تعمیرى سماو تجارتنک توسعنه خادم اوله جنی طبعیدر .

قصبه ده اک مهم مصنوعات خالی نسج و اعمالی اولوب موجود آلتی عدد خالی آجته سندن سنوی از میر تجارتخانه لرینه سوق اولنان ۲۷,۰۰۰ مربع آرشون خالینک هر آرشونی اوتوز ایکی غروشدن اولمق اوزره بالغ اولدیفی ۸,۰۰۰ لیرا سماو قصبه سنه داخل اولمقده و سنوی از میر ، در سعادت و بروسه جهتلرینه سوق اولنان ۱۰,۰۰۰ قیه قدر سختیانندن دباغ اصنافی ۱,۵۰۰ لیرا و سنوی کوتاهییه ، قره حصار و آنقره حوالیسنه سوق و اخراج اولنان قوری اوزومدن معمول ۲۱۰,۰۰۰ قیه قدر آغده بدلندن آغده جی اصنافی ۲,۲۰۰ لیرا قدر مستفید اولمقده در . قصبه ده صنایع نفیسه دن اسپارته کاری کالی چورابلر و ترلک یوزلری طوقونمقده و هنوز خارجه حیقه جق درجه ده تعمیم ایتامسندن داخل صرف ایدلمکده در .

طاغ آردی ناحیه سی ملحق بولندیفی سماو قضا نك جهت شمالیه سنی اشغال ایده وک مرکزی سماو قصبه سنه اون دوت ساعت مسافه ده کائن بالی قریه سیدر .

ناحیه مذکورده نك اراضیسی طاغلق و اورمانلق اولدیغندن اهالیسی زراعتدن زیاده قیون ، کچی و صغیر کبی حیوانات بسلمکه اشتغال ایدر .

ناحیه داخنده بر قروم معدنی موجود اولوب ایام صیفده یومیه دوت بش یوز عمله استخدام ایدیلرک اولدجه مهم اخراجات وقوعه کلمکده در .



قضا داخلنده تخمیناً بر سنده حصوله کلان محصولات متنوعه

| کیله               | کیله               | کیله                |
|--------------------|--------------------|---------------------|
| ۲۵۰,۰۰۰ حنطه       | ۱۵۰,۰۰۰ شعیر       | ۶۰,۰۰۰ مصر          |
| ۲۰,۰۰۰ چاودار      | ۲۵,۰۰۰ قوری فصولیه | ۱۰۰ بوکر لجه و مرجک |
| ۳,۰۰۰ بورچاق       | ۲,۰۰۰ نخود         | ۱۰,۰۰۰ افیون تخمی   |
| ۱,۰۰۰ مردک         | ۱۰۰ سیسم           |                     |
| قیه                | قیه                | قیه                 |
| ۳۰,۰۰۰ مازی        | ۲۰۰ مهموزه         | ۱,۰۰۰ کتان          |
| ۳,۰۰۰ کندير        | ۳,۰۰۰ بتاتس        | ۵۰,۰۰۰ پکمز         |
| ۴,۰۰۰ بال          | ۱,۰۰۰ بالومی       |                     |
| عدد                | عدد                | عدد                 |
| ۴,۰۰۰ طاوشان دریسی | ۶۰۰ تالکی دریسی    | ۱۰۰ صکسار دریسی     |
|                    | ۱۵۰ سیت افیون      |                     |

(مرکز قضانک بر سنده لك اخراجاتی)

| غروش                                  | غروش                |
|---------------------------------------|---------------------|
| ۸۶۴,۰۰۰ خالی و سجاده                  | ۱۶۲,۰۰۰ سختیان      |
| ۱۵,۰۰۰ کولدن چیقار یلان بالق و خاویار | ۴۵۰,۰۰۰ قوری فصولیه |
| ۸۰۰,۰۰۰ افیون و تخمی                  | ۱۵,۰۰۰ کراسته       |
| ۲۱۵,۰۰۰ مازی، مهموزه و بالومی         | ۲۲۶,۸۰۰ آغده        |
| ۳۰,۰۰۰ جلود صیدیه                     | ۲۵۰,۰۰۰ حصیر        |
| ۶۰۰,۰۰۰ ذخائر متنوعه                  | ۳,۷۸۷,۸۰۰ یکون      |
| ۱۶۰,۰۰۰ قیون و کچی                    |                     |

(مرکز قضانک بر سنده لك ادخالاتی)

| غروش                                     | غروش                                    |
|------------------------------------------|-----------------------------------------|
| ۷۲۸,۰۰۰ خالی نسیمی ایچون ایله ایریش آراج | ۳۰,۰۰۰ دری ادخالاتی                     |
| ۲,۱۶۰,۰۰۰ مانیفو طرده مصر مالی خردوات    | ۱۰۰,۰۰۰ اصناف لوازم ایچون متفرق ادخالات |
| ۹۵۰,۰۰۰ ژاپونیا محصولی چیک کون           | ۴,۱۵۳,۰۰۰ یکون                          |
| ۱۸۵,۰۰۰ آغده اعمالیچون قوری اوزوم        |                                         |

کدوس قضاسی

## ﴿ کدوس قضایی ﴾ (صف ۳)

( قائم مقام خلیل سامی بك تالنه ۶ ل ۳۱۷ )

## ﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                |             |    |            |
|--------------------------------|-------------|----|------------|
| نائب محمد صادق افندی           | دوریه مدرسی | ۱۰ | علی افندی  |
| مفتی مصطفی عاصم افندی          | موصله سخن   | ۱۱ | یوسف افندی |
| مال مدیری حسن صبری افندی       |             | ۱۲ | احمد افندی |
| تحریرات کاتبی حاجی مصطفی افندی |             | ۱۳ | ادهم افندی |

ملکبه مدعی عمومی معاونت کی و کاتبی تحریرات کاتبی و مستنطقی اعضا دهم افندی طرفندن ایضا بدلمکده در

## ﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                          |    |                          |    |
|--------------------------|----|--------------------------|----|
| شاگرد افندی              | ۱۴ | حاجی شریف افندی          | ۱۵ |
| باش کاتب حافظ عبده افندی |    | کاتب ثانی بکر افندی      |    |
| مستنطق معاونی صالح افندی |    | مقاولات محرری خلیل افندی |    |

## ﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                               |    |                                         |    |
|-------------------------------|----|-----------------------------------------|----|
| مجلس اداره اعضا شدن علی افندی | ۱۶ | بلدیه رئیس حاجی سلیمان افندی            | ۱۷ |
| نفوس مأموری حسن تحسین افندی   |    | زراعت بانق محاسبه کاتبی محمد رشاد افندی |    |
| کاتب تحریرات کاتبی افندی      |    |                                         |    |

## ﴿ تدارك وسائط ثقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                |    |                        |    |
|--------------------------------|----|------------------------|----|
| مجلس اداره اعضا شدن یوسف افندی | ۱۸ | بلدیه اعضا شدن علی اغا | ۱۹ |
| بلدیه اعضا شدن عثمان اغا       |    | یوزباشی ابراهیم اغا    |    |
| سوار ی ملازمی سامی افندی       |    | کاتب حاجی سعید افندی   |    |



## تدقیق بقایا قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

|                              |                                |
|------------------------------|--------------------------------|
| بلدیہ رئیس حاجی سلیمان افندی | مجلس اداره اعضا سندن علی افندی |
| ویرکو کاتبی افندی            | تحریرات کاتبی افندی            |

## تحصیلات قومیسونی

( رئیس مال مدیری افندی )

|                              |                                 |
|------------------------------|---------------------------------|
| بلدیہ رئیس حاجی سلیمان افندی | مجلس اداره اعضا سندن یوسف افندی |
| سر تحصیلدار مصطفی افندی      | تحصیلات مفتشی خلیل افندی        |

## معارف قومیسونی

( رئیس نائب افندی )

|                              |                                    |
|------------------------------|------------------------------------|
| بلدیہ رئیس حاجی سلیمان افندی | محکمہ اعضا سندن حاجی ابراهیم افندی |
| رؤی ماموری احمد افندی        | تحریرات کاتبی افندی                |
| مدرسیندن شاگرد افندی         | رشدیہ معلم اولی محمود فائق افندی   |
| کاتب احمد افندی              | محمد افندی                         |

## مکتب رشدی و ابتدائی معلمری

|                                       |                                  |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| معلم ثانسی محمد افندی                 | رشدیہ معلم اولی محمود فائق افندی |
| ابتدائی معلم اولی حافظ محمد افندی     | حسن خط معلمی حاجی مصطفی افندی    |
| ابتدائی معلم ثانسی حافظ ابراهیم افندی |                                  |

## مال قلمی

|                                 |                                 |
|---------------------------------|---------------------------------|
| صندوق امینی مصطفی افندی         | ویرکو کاتبی حاجی شریف علی افندی |
| پلاموط قونترول کاتبی حسین افندی |                                 |

## نفوس قلمی

|                 |                       |
|-----------------|-----------------------|
| کاتب موسی افندی | مامور حسن تحسین افندی |
|-----------------|-----------------------|

اورمان ادارہ سی

|                                     |                                                |
|-------------------------------------|------------------------------------------------|
| اورمان سوارى . مأمورى على رضا افندى | اورمان اوندهلق مأمورى سليمان افندى             |
| اورمان بياده قوريجيسى توفيق اغا     | جوسورت اووهسى اورمان اوندهلق مأمورى احمد افندى |

زراعت بائق شعبه سی

|                              |                         |
|------------------------------|-------------------------|
| ( رئیس حاجى سليمان افندى )   |                         |
| محاسبه کاتبى محمد رشاد افندى | رفیق خلیل افندى         |
| حاجى شاهين على افندى         | يوسف اغا                |
| عثمان اغا                    | تحصيلدار سعدالدين افندى |

زراعت او طه سی

|                                |                 |
|--------------------------------|-----------------|
| ( رئیس حاجى سليمان افندى )     |                 |
| مجلس اداره اعضاستدن احمد افندى | حاجى شريف افندى |
| اعضا حاجى شاهين على اغا        |                 |

تلفراف و پوسته ادارہ سی

|                 |                       |
|-----------------|-----------------------|
| مدیر عاکف افندى | موصل مررات حمدى افندى |
|-----------------|-----------------------|

مأمورین متفرقه

|                             |                                |
|-----------------------------|--------------------------------|
| محکمه شرعيه کاتبى عزت افندى | تحریرات کاتبى رفیقى مرآت افندى |
| طاہر کاتبى حسن افندى        | سوارى تحصيلدارى محمد افندى م ۵ |

ضابطه و پولیس ادارہ لری

|                      |                                    |
|----------------------|------------------------------------|
| قومیسر على افندى م ۵ | ضابطه مأمورى وکیلى اسماعیل اونباشى |
|----------------------|------------------------------------|

دیون عمومیه ادارہ سی

|                       |                             |
|-----------------------|-----------------------------|
| مأمور علاءالدين افندى | کاتب صندوق امینى سعید افندى |
|-----------------------|-----------------------------|

ایکنجی اردوی همایونه منسوب ردیف یکریمی دردنجی آلاک اوچنجی  
کدوس طابوری ضابطانی

| اسامی                                                                                                                                                 | نشان |     | مدالیہ                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|-----|----------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                       | پہلے | دوم |                                                                |
| بیگباشی منحل<br>قول اغاسی حسین افندی<br>طابور کاتبی حمدی افندی<br>برنجی بلوک                                                                          | ○    |     | کوش لیاقت<br>کوش لیاقت ویونان                                  |
| یوزباشی ابراہیم اغا<br>ملازم اول اسماعیل افندی<br>ملازم ثانی حسین افندی<br>ایکنجی بلوک                                                                | ○    | ○   | کوش لیاقت، کرید ویونان<br>کوش لیاقت ویونان<br>کوش لیاقت        |
| یوزباشی مصطفی نوری افندی<br>ملازم اول توفیق افندی<br>ملازم ثانی منحل                                                                                  | ○    |     | کوش لیاقت ویونان<br>کوش لیاقت                                  |
| اوچنجی بلوک<br>یوزباشی نظام الدین افندی<br>ملازم اول حسن افندی<br>ملازم ثانی منحل                                                                     | ○    | ○   | کوش لیاقت<br>کوش لیاقت ویونان                                  |
| دردنجی بلوک<br>یوزباشی حاجی قاسم افندی<br>ملازم اول محمد امین افندی<br>دبوی مأموری ملازم ثانی امین افندی<br>مسافر سواری طاقم ضابطی ملازم - اسمی افندی | ○    |     | کوش لیاقت ویونان<br>کوش لیاقت ویونان<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت |



شایخانه ناحیه سی

نائب وکیل مصطفی افندی

ضابطه ملکیه مأموری شاکر افندی

ناحیه هیئتی

حاجی علی عثمان آغا  
همت آغا

سلیمان افندی  
احمد افندی

کدوس قضاسی

کدوس قضاسی شمالاً سماو، شرقاً کوتاهیه، جنوباً عشاق قضالری، غرباً آیدین ولایتی و سماو قضاسیله محدود و مساحت سطحیه سی ۲,۳۵۰ کیلو مترو مربعندن عبارت اولوب ( ۳۸,۴۹۱ ) نفوسی و شایخانه ناحیه سیله جمعاً ( ۸۸ ) قریه بی مشتملدر .

اراضیسی اکثریت اوزده طاغلق و اورمانلق ایسه ده قابل زراعت اولان یرلری و خصوصیه کدوس نهری وادیسکی منبت اوله رق هر نوع حبوبات و فواکه ایله زیتون، توتون و افیون کثرتله حصوله کلور . داخل قضا ده ۲۹,۶۲۲ قطعه ده ۳۸۵,۰۸۶ دونم ترلا، ۸,۶۱۳ پارچه ده ۲۵,۸۳۹ دونم باغ، ۱,۳۷۵ قطعه ده ۲,۷۵۷ دونم باغچه و ۳۱۰ قطعه ده ۱,۵۵۱ دونم چایر وارددر .

داخل قضا ده سنوی ۴۰۰,۰۰۰ کیله حبوبات حاصل اوله رق بونک لاقل ۵۰,۰۰۰ کیله سی عشاق شومندوفر واسطه سیله از میره سوق و اخراج و متبایسی محلنده صرف و استهلاک ایدیلور . قضا اهالیسک باشلوجه مدار انتعاش و اشتغالی پلاموط یتشدر مک خصوصندن عبارت اولوب سنوی حاصل اولان ۶۰,۰۰۰ قنطار پلاموط و ۶۰ سبت آفیون محصولی از میره سوق ایدلمکده در .

اهل قری اراضی معطله نک قسم اعظمی کشاد ایله بر طرفدن باغلرک تزییدینه و دیگر طرفدن دخی ویشنه و توت اشجارینک غرس و اصلاحیه مشغول بولنملری حسیله شو ددرت بش سنه ظرفنده علی التخمین ۹۰,۰۰۰ عدد توت و ۱۲۵,۰۰۰ عدد ویشنه اغاجی میدانه کتوریلرک بر یاندن دخی تکثیرینه چالشدر لمقده در .

باشلوجه منسوجاتی بزدن عبارت اولوب بر قاق قریه ده بز نسج ایدر بش یوز قدر دستگاه وارددر . اعمال ایدیلان بز لر محلنده و جوار قضالرده صرف اولنمقده در .

داخل قضا ده مختلف الاجناس معادن کشف اولنمش ایسه ده هنوز رسمی تحری رخصتنامه لری استحصال ایدلمدیکندن حفریاته مباشرت اولنماشدر

یالکر کدوس قصبه سنه بش ساعت بعد و مسافه ده کان کوینک قریه سی جوارنده خزینة خاصه شاهانه یه عائد آتیموان معدنی ایشلمکده در .

کدوس قصبه سی مرکز قضا اولوب شرقاً مراد و غرباً آق و شمالاً دوشیجک نام طاغیر ایله محاط و جنوباً تقریباً ایکی بحق ساعت امتدادنده بولسان بر اووه به ناظر ، آب و هوایی لطیف ، باغ و باغچه سی و سبزه و میوه سی کثیر در .

طقوز یوز طقسان سکر تاریخنده دارالسعادة الشریفه اغاسی مرحوم غضنفر اغانک بنا و احیا کرده سی اولان و جامع کیر نامیله مسجی بولسان جامع شریف فن معماری نقطه نظرندن امثالی نامسبق بر طرز دلتشیده انشا ایدلمش اولمسیله معروف وه شهرور اولدینی کبی طقوز یوز الی یدی تاریخنده کار کیر اوله رق انشا ایدلمش قورشونلی جامع شریفی حجماً کوچک ایهده بونک دخی طرز لطیف انشایی سزاوار یاد و تذکار در .

مبانی عالیة سائر سنک باشلوجه سی اوچ یوز اون طقوز سنه سنده طرز جدید اوزره امر انشایی پذیرای حسن ختام اولان دبوی هایون ایله مقدما اخشاب اوله رق انشا قلطان حکومت قونانی و بر تلغرافخانه و اوچ مدرسه و بر کتبخانه دن عبارت در .

قصبه نك جهت شرقیه سنده و درت ساعت بعد و مسافه سنده کأن مراد طاغنده یکدیگریته یقین ایکی محلدن نبعان ایدن صیجاق صولردن بر یسنک ترکیباتی قورشون و دیگرینک کوکرت اولدینی کبی بونلرک قربنده و متعدد محللرده غایت هاضم و صغوق ماء لذیذ نبعان ایتمکده درکه بونک و قصبه به ایکی ساعت مسافه ده کی دیگر ایللیجه نام قایللیجه نك بین الناس تأثیرات شفا بخشایی مجرب و مسلم بولمشد در .

شابخانه ناحیه سی قضای مذکور ملحقانندن اولوب مرکزی هم نامی اولان قریه در . ناحیه داخنده متروک قالمش متعدد شاب اوجاقلری بولندینی کبی جوارنده کی آق طاغ نام محله عین الشمس معدنی دخی کشف ایدلمش ایهده هنوز ایشلرلمکه باشلانلما مشدر .



قره حصار صاحب سنجاغی

قره حصار صاحب سنجافی

(متصرف نشئت بك)

اولی اولی ۲ ع ۱۲

ارکان لوا

| اسامی                     | رتبه  | تاریخی   | ن. س. | ن. خدی |
|---------------------------|-------|----------|-------|--------|
| نائب احمد رفعت افندی      | مخرج  | .        |       |        |
| محاسبه جی خالد بك         | .     |          |       |        |
| تجربرات مدیری حسن صفوت بك | ثانیه | ۱۰ ن ۳۱۸ | ۴     | ۴      |

مجلس اداره لوا

( رئیس متصرف بك )

|                   |                      |
|-------------------|----------------------|
| نائب افندی        | خبری بك              |
| مفتی منحل         | جمال افندی           |
| محاسبه جی بك      | نرسیسیان داوید افندی |
| تجربرات مدیری بك  | هاجی آغوب افندی      |
| مرخصه وکیلی افندی |                      |

ملکيه مدعي عمومي معاونلكي نفوس مأموری و مستنطقی مجلس اداره باش کاتبی طرفندن ایقایدلسکده در .

مجلس اداره قلمی

|                         |                          |
|-------------------------|--------------------------|
| باش کاتب علی شوکت افندی | کاتب ثانی حسن عونی افندی |
|                         | مقید راشد چلبی افندی     |

محاسبه قلمی

|                               |                                |
|-------------------------------|--------------------------------|
| باش کاتب کیفورق افندی         | مرکز کاتبی سلیمان فکری افندی   |
| مرکز کاتب رفیق ابراهیم افندی  | مصالح جاریه کاتبی سلیمان افندی |
| لوا مصرف کاتبی ماردیروس افندی | یومیه مقیدی رضا افندی          |
|                               | صندوق امینی حاجی عبدالله افندی |

## ﴿تحریرات قلمی﴾

|                          |                                |
|--------------------------|--------------------------------|
| میسود ابراهیم فوزی افندی | ناله                           |
| میبض اول علی رفعت افندی  |                                |
| میبض ثالث راغب افندی     | میبض ثانی عبدالرحمن رشدی افندی |
| رفیق محمد راغب افندی     | اوراق مقیدی حاجی عطا افندی     |
| صدیق افندی               |                                |

## ﴿محکمہ شرعیہ قلمی﴾

|                              |      |                     |
|------------------------------|------|---------------------|
| شرعیہ کاتبی کرامی افندی      | مدرس | باش کاتب شوقی افندی |
| دیگری احمد افندی             |      | مقید واصف افندی     |
| ایتام مدیری بہاء الدین افندی |      |                     |

## ﴿محکمہ ہدایت حقوق دائرہ سی﴾

( رئیس نائب افندی )

|                     |                      |
|---------------------|----------------------|
| ۱. اوحانس افندی     | ۲. شوکت بک           |
| دیگری محمد افندی    | ضبط کاتبی احمد افندی |
| اعضا ملازمی عاصم بک |                      |

## ﴿محکمہ ہدایت جزا دائرہ سی﴾

( رئیس حسن افندی ناله ع ۴ )

|                         |                         |
|-------------------------|-------------------------|
| ۱. اوحانس افندی         | ۲. سالم بک              |
| ضبط کاتبی علی رضا افندی | باش کاتب محمد عزت افندی |
| اعضا ملازمی خالص افندی  | متمایز م ۴              |
|                         | ضبط کاتبی اوحانس افندی  |

( مدعی عمومی معاون علی فہمی بک رابعہ ۷ جا ۳۱۸ )

|                                |                                |
|--------------------------------|--------------------------------|
| مستنطق مصطفیٰ وصفی افندی       | اجرا مأموری ابراهیم رحمی افندی |
| مقاولات محرری اسماعیل حق افندی |                                |



﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس متصرف بك )

|                                      |                           |
|--------------------------------------|---------------------------|
| مجلس اداره اعضا سندن جمال افندی      | نفوس مأموری صادق بك       |
| زراعت باقی مأموری ابراہیم بہجت افندی | غالب بك                   |
| مهندس لئون افندی                     | بلدیہ اعضا سندن منحل      |
| بلدیہ اعضا سندن حاجی غزار اغا        | کاتب محمد سمعی چلبی افندی |

﴿ نافعہ ادارہ سی ﴾

|                      |                                   |
|----------------------|-----------------------------------|
| مهندس لئون افندی     | قوندو کتور عبدہ افندی             |
| کاتب محمد سمعی افندی | طریق بدلات نقدیہ کاتبی محمد افندی |

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس محاسبہ جی بك )

|                                  |                      |
|----------------------------------|----------------------|
| مجلس اداره اعضا سندن خبری بك     | بلدیہ اعضا سندن منحل |
| کاتب ویرکو باش کاتبی مصطفی افندی |                      |

﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس منحل )

|                             |                 |
|-----------------------------|-----------------|
| اوقاف مدیری ضیا بك          | خیری افندی      |
| حاجی واصف افندی             | حاجی احمد افندی |
| کاتب اوقاف کاتبی محمد افندی |                 |

﴿ اوقاف دائرہ سی ﴾

|             |                 |
|-------------|-----------------|
| مدیر ضیا بك | کاتب محمد افندی |
| نائلہ       |                 |

﴿ تدارک وسائط نقلیہ عسکریہ قومیسونی ﴾

( رئیس بلدیہ رئیس توفیق افندی )

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| حاجی احمد افندی         | سلیمان افندی  |
| نوری افندی              | حسن افندی     |
| سواری یوزباشی علی افندی | حاجی غزار اغا |

## ﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس مجلس اداره اعضاستندن خیری بك )

﴿ مجلس اداره باش کاتبی علی شوکت افندی | نفوس مأموری صادق بك ﴾

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس احمد حلمی افندی م ۵ )

|                             |                     |
|-----------------------------|---------------------|
| ﴿ مدرسیندن حافظ علی افندی ﴾ | ﴿ حاجی احمد افندی ﴾ |
| ﴿ حاجی حسین بك ﴾            | ﴿ احمد افندی ﴾      |
| ﴿ نوری افندی ﴾              | ﴿ یوسف بك ﴾         |

مفتش نگاهي افندی

## ﴿ مکتب اعدادی ملکی اداره سی ﴾

|                                            |                                               |
|--------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| ﴿ مدیر وترکجه معلمی عثمان افندی ﴾          | ﴿ علوم دینیہ و عربی معلمی ابراهیم افندی ﴾     |
| ﴿ حساب و هندسه و اخلاق و زراعت معلمی ﴾     | ﴿ فارسی معلمی حاجی عزیز افندی بروسه پایہ سی ﴾ |
| ﴿ مصطفی توفیق افندی ادرنه رؤسی ﴾           | ﴿ کتابت ، جغرافیا و رسم معلمی شفیق افندی ﴾    |
| ﴿ فرانسزجه و تاریخ معلمی عبدالرزاق افندی ﴾ | ﴿ خط معلمی احمد افندی ﴾                       |

## ﴿ نفوس اداره سی ﴾

( مأمور صادق بك ع ۴ ۳۱۷ م ۴ غره ب ۳۱۴ )

|                               |                                     |
|-------------------------------|-------------------------------------|
| ﴿ باش کاتب حاجی حسن افندی ﴾   | ﴿ کاتب ثانی حسن افندی ﴾             |
| ﴿ کاتب ثالث عادل چلبی افندی ﴾ | ﴿ مرور شعبه کاتبی حاجی محمد افندی ﴾ |

مرور کاتب رفیق احمد افندی

## ﴿ ویرکو دائره سی ﴾

|                               |                              |
|-------------------------------|------------------------------|
| ﴿ مأمور حاجی محمد افندی ﴾     | ﴿ باش کاتب حاجی محمد افندی ﴾ |
| ﴿ کاتب ثانی ایوب صبری افندی ﴾ | ﴿ دفترچی جمال افندی ﴾        |

## ﴿ دفتر خاقانی اداره سی ﴾

|                                  |                                      |
|----------------------------------|--------------------------------------|
| ﴿ مأمور علی فهمی افندی ثالثه ﴾   | ﴿ باش کاتب یوسف ضیاء الدین افندی ﴾   |
| ﴿ کاتب ثانی ندیم افندی ﴾         | ﴿ مرکز طابو کاتبی مصطفی هاشم افندی ﴾ |
| ﴿ طابو تعقیب مأموری نوری افندی ﴾ | ﴿ دیکری محمد شریف افندی ﴾            |

اورمان اداره سی

|                                      |                                  |
|--------------------------------------|----------------------------------|
| اورمان اوئندهلوق مأموری ديقران افندی | سرهفتش معاونی علی رائف افندی     |
| بیاده قوریجیسی امین افندی            | اورمان سواری قوریجیسی عارف افندی |

بلدیہ داره سی

( رئیس توفیق افندی    متبایز ۳۱۹    ۳۱۸ )

|                           |                            |
|---------------------------|----------------------------|
| حاجی قدیر اغا             | حاجی سلیمان افندی    نالته |
| استپان افندی              | حاجی جمال افندی            |
| شرینیان حاجی رفائیل افندی | ایشلیان قارنیک افندی       |
| اعضا حاجی غزار اغا        |                            |

زراعت بانک شعبه سی

( رئیس حاجی بکر افندی )

|                      |                                |
|----------------------|--------------------------------|
| معاونی ابراهیم افندی | شعبه مأموری ابراهیم بهجت افندی |
| کاتب ثانی حمدی افندی | باش کاتب ووزندهدار آغوب افندی  |
| حاجی واصف افندی      | حاجی حافظ افندی                |
| اعضا حاجی غزار اغا   |                                |

تجارت وصنایع اوطه سی

( رئیس اول حاجی بکر افندی )

رئیس ثانی طوروس افندی

|                    |                  |
|--------------------|------------------|
| حاجی حسن افندی     | جمال بك    نالته |
| حاجی اصادور افندی  | حاجی کیغورق اغا  |
| اعضا خیره بت افندی |                  |

زراعت اوطه سی

( رئیس اول مجلس اداره اعضاسندن خیری بك )

رئیس ثانی    منحل

|                       |                        |
|-----------------------|------------------------|
| ابراهیم اغا           | رشدی بك                |
| نرسیسیان استپان افندی | معمارباشیان آغوب افندی |
| اعضا حاجی غزار اغا    |                        |



## ﴿ تلغراف و پوسته اداره سی ﴾

( مدیر صفوت افندی )

|                               |                                     |
|-------------------------------|-------------------------------------|
| تلغراف سر مأموری نوری افندی   | پوسته مأموری حاجی علی رضا افندی     |
| سیار مأموری محمد نوری افندی   | پوسته تاتار مأموری عثمان نوری افندی |
| پوسته کاتبی صالح افندی        | مخبره مأموری محمد افندی             |
| مخبره مأمور وکیلی مسعود افندی |                                     |

## ﴿ ضابطه دائره سی ﴾

|                                                                          |                                                |
|--------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| ( ژاندارمه قوماندانی علی اغا ع ۴ ۲۰ ب ۳۱۸ م ۵ ۲۹ ذ ۳۱۴ یونان مدالیه سی ) |                                                |
| طابور کاتبی حاجی ابراهیم افندی                                           | سواری بلوک قوماندانی مصطفی افندی               |
| پیاده بلوک قوماندانی منحل                                                | سواری ملازم اولی درویش افندی                   |
| پیاده ملازم اولی منحل                                                    | عزیزیده مستخدم سواری ملازم ثانیه سی فسمی افندی |

## ﴿ پولیس اداره سی ﴾

( قومیسر نشئت افندی تخلصیه و روسیه مدالیه لری )

|                    |                  |
|--------------------|------------------|
| پولیس ارسلان افندی | پولیس رفعت افندی |
|--------------------|------------------|

## ﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

( مدیر محمد علی افندی )

|                          |                        |
|--------------------------|------------------------|
| باش کاتب احمد کامل افندی | کاتب ثانی قره بت افندی |
| صندوق امینی منحل         |                        |

## ﴿ رژی اداره سی ﴾

( مدیر طیار بک )

|                               |                            |
|-------------------------------|----------------------------|
| محاسبه جی توارط مناس افندی    | محاکات مأموری یوسف افندی   |
| محافظه کاتبی اسماعیل حق افندی | انبار مأموری قوتیدیس افندی |

فرقه حصار صاحب فرقه عسکریه سی امرا و ضابطانی

| اسامی                                       | نشان |   | مدالیه                                      |
|---------------------------------------------|------|---|---------------------------------------------|
|                                             | ۱    | ۲ |                                             |
| فرقه قوماندانی فریق احمد لطفی پاشا          | ۱    | ۲ | التون، کوش امتیاز، آلتون لیاقت و افتخار کوش |
| ارکان حربیه قائم مقامی محمد علی نزهت بك     | ۳    | ۳ | التون، کوش لیاقت و کوش امتیاز               |
| میر آلائی حسن تحسین بك                      | ۴    | ۳ | التون لیاقت                                 |
| بیگباشی امین افندی                          |      |   | کوش لیاقت و یونان                           |
| آلائی امینی حاجی صالح افندی                 |      | ۴ | کوش لیاقت، پلونه و یونان                    |
| قول آغاسی حسین افندی                        |      | ۴ | کوش لیاقت، کرید و یونان                     |
| طاہور کاتبی احمد افندی                      |      |   | کوش لیاقت                                   |
| ارکان حربیه به ملحق یوزباشی عثمان عطا افندی | ۵    |   | کوش لیاقت و یونان                           |
| ارکان حربیه به ملحق ملازم اول غالب افندی    |      |   | کوش لیاقت                                   |
| دبوی مأموری ملازم اول محمد افندی            | ۵    |   | کوش لیاقت، کرید، پلونه و یونان              |
| تفکچی کامل افندی                            |      |   | افتخار، صنایع، یونان و تخلیصیه              |
| مسافر ملازم اول ابراهیم افندی               | ۵    |   | کوش امتیاز، لیاقت، افتخار و صنایع           |
| برنجی بلوک                                  |      |   |                                             |
| یوزباشی عارف افندی                          |      | ۴ | کوش لیاقت، افتخار و یونان                   |
| ملازم اول موسی کاظم افندی                   |      |   | کوش لیاقت                                   |
| ملازم ثانی عزیزی افندی                      |      |   | کوش لیاقت                                   |
| ایکنچی بلوک                                 |      |   |                                             |
| یوزباشی تافع افندی                          | ۵    |   | کوش لیاقت، یونان و یمن                      |
| ملازم اول ضیا افندی                         | ۵    |   | کوش لیاقت، افتخار و یونان                   |
| اوچنچی بلوک                                 |      |   |                                             |
| یوزباشی محمد عطا افندی                      |      |   | کوش لیاقت                                   |
| ملازم اول احمد فائق افندی                   | ۵    |   | کوش لیاقت و یونان                           |

| اسامی                 | نشان |     | مدالیه          |
|-----------------------|------|-----|-----------------|
|                       | پیش  | پشت |                 |
| دردنجی بلوک           |      |     |                 |
| یوزباشی عبده افندی    |      |     | کوش لیاقت و بمن |
| ملازم اول عمر اغا     |      |     | کوش لیاقت       |
| ملازم ثانی احمد افندی |      |     | کوش لیاقت       |

سنجانلو ناحیه سی

( مدیر کمال افندی )

نائب وکیلی حاجی عثمان حلمی افندی | مال و تحریرات کاتبی مصطفی افندی  
ویر کو کاتبی عثمان افندی

ناحیه هیئت

حاجی حسین افندی | حاجی یوسف افندی  
احمد اغا | علی اغا

معارف قومیسونی

( رئیس مدیر افندی )

ملازم اسماعیل افندی | حاجی عثمان افندی  
مصطفی افندی | علی اغا

تلفراف و پوسته اداره سی

مدیر رحمی افندی | موصل محررات اسماعیل افندی

( مأمورین متفرقه )

دژی سربایعی حافظ صالح افندی | ضابطه مأموری حافظ احمد اونباشی



سنگانلو ردیف طابوری ضابطانی

| مدالیه                           | نشان |      | اسامی                                      |
|----------------------------------|------|------|--------------------------------------------|
|                                  | نشان | نشان |                                            |
| کوش لیاقت، یمن و یونان           | ○    |      | بیکاشی عبدالله افندی                       |
| کوش لیاقت، قره طاغ، کرید و یونان | ○    |      | قول اغاسی علی رضا افندی                    |
| کوش لیاقت و یونان                | ○    |      | طابور کاتجی محمد توفیق افندی               |
| کوش لیاقت و یونان                |      |      | دبوی مأموری ملازم اول اسماعیل افندی        |
|                                  |      |      | برنجی بلوک                                 |
| کوش لیاقت و یونان                |      |      | یوزباشی عباس حلمی افندی                    |
|                                  |      |      | ملازم اول منحل                             |
|                                  |      |      | ملازم ثانی منحل                            |
|                                  |      |      | ایکجنجی بلوک                               |
| کوش لیاقت و یونان                |      |      | یوزباشی محمد خورشید افندی                  |
| کوش لیاقت، یونان و یمن           |      |      | ملازم اول شکری افندی                       |
|                                  |      |      | ملازم ثانی منحل                            |
|                                  |      |      | اوچنجی بلوک                                |
| کوش لیاقت و یونان                | ○    |      | یوزباشی مصطفی افندی                        |
| کوش لیاقت و یونان                | ○    |      | ملازم اول علی اغا                          |
|                                  |      |      | ملازم ثانی منحل                            |
|                                  |      |      | دردنجی بلوک                                |
| کوش لیاقت                        | ○    |      | یوزباشی صالح افندی                         |
| کوش لیاقت، یونان و یمن           | ○    |      | ملازم اول مصطفی افندی                      |
|                                  |      |      | ملازم ثانی منحل                            |
| کوش لیاقت                        |      |      | سوارای طاقم قوماندانی ملازم ثانی علی افندی |

## شہود ناحیہ سی

(مدیر محمد توفیق افندی)

نائب وکیلی عاصم افندی | مال و تحریرات کاتبی سامی افندی  
مع تحریر ویرکو کاتبی یوسف افندی

## ناحیہ ہیئتی

حاجی محمد افندی | ادرنہ رؤسی  
حاجی بکر افندی | حاجی ضیا افندی  
حاجی ابراہیم اغا

## معارف قومیسونی

(رئیس ملا زادہ حاجی حسین بک نالہ ۵ و ۳۲۲)

حاجی محمد افندی | حاجی خلیل افندی  
حاجی ولی افندی | حاجی حسن افندی

کاتب تحریرات کاتبی سامی افندی

## مکاتب ابتدائیہ معلمری

معلم اول علی رضا افندی | معلم ثانی حافظ حسین افندی  
معلم ثالث طاہر افندی | حسن خط معلمی تحریرات کاتبی سامی افندی

## بلدیہ دائرہ سی

(رئیس حاجی ولی افندی)

عمر بک | حسین افندی  
حاجی حسن افندی | حاجی اسماعیل افندی

کاتب تحریرات کاتبی سامی افندی

## مأمورین متفرقہ

رژی مأموری حاجی حسین بک | پوستہ شعبہ مأموری محمد افندی  
اورمان اوندهاق مأموری مصطفی افندی | ضابطہ مأموری محمود اونباشی

افراد ردیفه بلوک دائره سی

| مدالیه    | نشان |   | اسمی                  |
|-----------|------|---|-----------------------|
|           | ۱۰   | ۵ |                       |
| کوش لیاقت |      |   | یوزباشی عبده افندی    |
| کوش لیاقت |      |   | ملازم اول عمر اغا     |
| کوش لیاقت |      |   | ملازم ثانی محمد افندی |



### قره حصار صاحب قضاسی

دیگر قره حصار لردن تقریق ایچون ( آفیون قره حصار ) و ( قره حصار صاحب ) دخی دنیلور .

مرکز لوا اولان قره حصار قضاسی بروسه نك ۲۹۰ كيلو مترو جنوب شرقیسنده کائن و جمعاً ( ۲۶۶, ۴۴۸ ) نفوسی حاوی اولوب شمال و شمال غربی جهتدن کوتاهی سنجانی، شرقاً عنزیه و بولوا دین و غرب جنوب طرفدن صندقلی قضالری و جنوباً قونیه و لایتیه محاط و محدوددر .

شهود و سنجانلو اسملریله ایکی ناحیه یی ۱۵۳ قریه یی و ۱۴, ۸۵۸ خانه ایله ( ۴۸, ۵۸۹ ) ی ذکور و ( ۳۶, ۸۸۷ ) ی اناث اولق اوزره جمعاً ( ۹۵ ۴۷۶ ) نفوسی شاملدر . نفوس مذکور ددن ( ۶, ۲۷۱ ) ی ارمنی و ( ۵۹ ) ی روم اولوب متبایسی مسلمدر . اراضیسی عارضه لی اولوب منبت و محصولداردر . اورمانلری کثیردر . مرعاری واسع اولوب پك چوق اغنام بسلندیکی کبی قورت ، طوموز ، قره جه ، کیک و تلیکی کبی حیواناته تصادف اولنور . حیوانات اهلیه سی ده چوقدر . حبوبات مختلفه دن ماعدا آفیون ، خشخاش ، جهری ، پیانی ، نفتک و سائر دهه حصوله کلیر .

قضا داخلنده ۱۳۵ جامع شریف ، ۶۶ مسجد ، ۳۰ مدرسه ، ۲ کتبخانه ، ۸ تکیه ، ۲۳ تره ، ۲۵۳ چشمه ، ۶ شادروان ، ۸ حمام ، ۶ کوپری ، ۱ مولوی درکاهی ، ۳۰ زاویه و ۸ خان موجوددر .

میاه جاریه سی مرکز قضادن مرور ایدن ( آثار چایی ) ایله توابعندن عبارت اولوب بعض قرا-نده قویو صولرندن ماعدا صویه تصادف ایدیلهمز . مرکز قضایه بش ساعت مسافده کائن ( ایسجه قره حصار ) جوارنده بر مرمر اوجانی واردرکه اورادن سنوی پك چوق اخراجات وقوع بولور .

قضادا داخلنده ۷۲, ۱۶۵ قطعه ده ۵۰۶ ۶۴۶ دونم اراضی ، ۷۴۰ قطعه ده ۱۷, ۳۱۳ دونم باغ ، ۱۸۰ قطعه ده ۵۲۵ ۴ دونم چایر ، ۳۵۳ قطعه ده ۷, ۱۷۰ دونم باغچه و ۹ چفتلك وارددر .

مرکز لوا اولان قره حصار شهری سطح مجردن ۱,۱۰۰ مترو ارتفاعنده بر اووه نك  
جانب غریبسنده و اووه دن ۴۴۰ مترو مرتفع اولوب ذروه سنده اسکی بر قلعه خرابه سی  
موجود اسطوانی بر قیا اتکنده کائن در .

قره حصار صاحب قصبه سی داخلنده ۲۴ جامع شریف ، ۲۳ مسجد ، ۱۸ مدرسه ،  
۲ کتبخانه ، ۶ تکیه ، ۹ تربه ، ۵۱ چشمه ، ۴ شادروان ، ۴ حمام ، ۲ کوپری ، بر مولوی  
درکاهی ، ۷ خان ، ۲۵ دکرمن ، ۳ غازینو ، بر عسکری دیونی ، بر دائرة بلدیه ، بر  
تلفراف و پوستخانه ، بر حکومت قونانی ، بر مکتب اعدادی ملکی ، ۲ ابتدائی ، ۱۳  
صیان و ۴ غیر مسلم مکتبی وارد در .

چشمه لر بنه قصبه به اوج ساعت بعد و مسافه ده کائن کوچك قلعه جق دیمکله معروف  
برقریه جوارنده کی متبع لذیذدن خرق واسطه سیله صو اساله اولنمده در .

قصبه نك شرق طرفنده کی اووه نك منبت ایسه ده اشجاردن معرا اولوب اطرافنده کی  
طاغرده چیلان بولندیغدن یازین حرارت و قیشین برودت شدیدیه معروضدر .

موسم صیفده میزان الحراره اوتوزه چیقار ، موسم شتاده برودت تحت الصفر ۱۵-۱۶  
درجه به دوشر . بونکله برابر اقلیمی صاعلام ولطیف صولری مبدول ولذیذدر .

حیدر پاشا - قونیه خطی قره حصاردن کچدیکی کبی مؤخرأ قره حصاردن عشاقه قدر  
تقدید اولتان خط دخی آیدین خطوطیله برلشدرلشدر .

بوندن بشقه بروسه و قونیه به قدر مکمل و منتظم شوسه دخی موجود اولدینی و جنوب  
غربی جهتدن دخی آیدین شمندوقر خطنك منتهاسی اولان دیناره قدر شوسه نك اکالی  
قوة قریبه به کلدیکی جهته قصبه مذکورده نك خطوط و طرق مواصله سی اکال اولنق صورتیله  
ایاب عمرانی استکمال ایدلشدر .

آلف الیان خطوطك قره حصارده کی استایونلری جوارنده منتظم اولتلر ، مغازه لر ،  
غازینولر و قهوه خانه لر وجوده کتیرلشدر .

مرکز قضایه ایکی ساعت مسافه ده ( که جك ) ، ( عمر ) ، ( غازی کول ) و بش ساعت  
مسافه ده ( قزل کلیسا ) نامریله درت عدد ایلیجه موجود اولوب بونلرک امراض جلدیه به  
حسن تأثیری مجربدر . ( ۱۰۶ نجی صحیفه به مراجعت )

نضاتك باشلیجه محصولاتی . سنوی ۶۰۰,۰۰۰ کیله سی محامده صرف و استهلاک  
ایدیلوب متباقیسی استانبول و از میره ارسال اولتان ۸۰۰,۰۰۰ کیله حنطه ، ۴۰۰,۰۰۰  
کیله سی محلتجه صرف و ۲۰,۰۰۰-۳۰,۰۰۰ کیله سی درس ماده و متباقیسی آوروپایه  
سوق اولتان ۱,۲۰۰,۰۰۰ کیله شعر ، محلتجه هیچ صرف اولنمیوب کاملاً لوا خارجنه

سوق اولنان ۶۰,۰۰۰ قیه تفتك، ۲۵,۰۰۰ قیه سی کچه اعمالی ایچون مخلنده صرف اولوب متباقیسی استانبول وازمیره قسماًده خالی اعمالنده صرف ایدمك اوزده عشاقه سوق اولنان ۲۰۰,۰۰۰ قیه ییپاغی، موسم شتاك شدت و دوامنه کوره حاصلات سنویه سی ۵,۰۰۰-۵۰,۰۰۰ قیه آره سنده تحول ایدمك کلی مقدارده ازمیره و بر قسم جزئیسی ده استانبوله کوندریلان آفیون، ۵,۰۰۰-۴۰,۰۰۰ کیاه حصوله کلوب بر قسمی ازمیره سوق و قسم اعظمی مخلنده صرف اولنان خشخاشدر.

صنایعنه کانجه؛ آغاج اوزرینه سیم وفاقفون تللر ایله باس-تون، سیغاردلق، منكا، نغاین کبی شیرله قادینلر طرفندن نسج ایدیلان طوقومه لر، کچه، کپنك و سائر در. قره حصار صاحب قضا-نه ملحق نواحیدن شهود ناحیه سی قره حصار صاحب قصبه سنه آلتی ساعت مسافده و چاوش طاغی اتکنه تمتد بر اووده کائن اولوب مرکزی (شهود) قریه سیدر.

قصبه داخلنده ۲۷ جامع، ۱۲ مسجد، ۸ مدرسه، ۱ تکیه، ۲ تربه، ۶ چشمه، ۱ شادروان، ۲ حمام، ۲ کوپری و ۱۱ زاویه موجوددر.

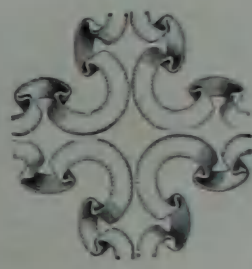
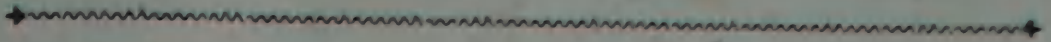
هواسی غایت لطیف و صوی پك لذیذدر. اهالیسنك اکثریسی زراعتله مشغول و اراضیسی دخی محصولدار اولدیغندن حنطه، شعر، بورچاق، چودار، فصولیه، نخود، مرجك و سائر محصولاتی جوار قضا و نواحی محصولاته فائقدر.

سنجانلو یا خود سنن پاشا ناحیه سی ده قره حصار قضاسی مضافاتنددر. مرکز ناحیه قره حصاره بش ساعت مسافده کائن (سنجانلو) قریه سی اولوب آب و هواسی لطیف و منظره سی دلنشیندر.

قصبه ده ۲۵ جامع، ۷ مسجد، ۳ مدرسه، ۳ تربه، ۵۵ چشمه، ۱ شادروان، ۱ حمام و ۵ زاویه واردر.

اهالیسی زراع اولوب اراضیسنده حبوبات متنوعه ایله آفیون حصوله کلور.





صندوقی قضائی

﴿ صندوق قضایی ﴾ ( صنف ۳ )

( قائم مقام جیل بك متمايز ۲۱ را ۳۱۶ م ۴ ۷ ص ۳۰۶ )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                |                   |                  |
|--------------------------------|-------------------|------------------|
| نائب محمد نهاد افندی           | از میر پایه مجردی | عثمان افندی      |
| مفتی محمد امین افندی           | بروسه رؤسی        | احمد افندی       |
| مال مدیری عبدالرحمن ثریا افندی |                   | حاجی مصطفی افندی |
| رابعه افتخار مدالیه سی         |                   |                  |
| تحریرات کاتبی محمد صبری افندی  |                   |                  |

ملکيه مدعی عمومی معاونت کی و کانی نفوس باش کاتبی و مستنطقی تحریرات کاتبی طرفندن ایفا ابدل مکنده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                               |                              |
|-------------------------------|------------------------------|
| مستنطق حاجی ابراهیم افندی     | حاجی عثمان افندی             |
| احمد افندی                    | علی افندی                    |
| باش کاتب صالح افندی           | کاتب ثانی نیازی افندی        |
| مستنطق معاونی محمد نوری افندی | مقاولات محرری علی حیدر افندی |

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                   |                        |
|-----------------------------------|------------------------|
| تقوس مأموری رضا افندی             | ضابطه مأموری حسن اغا   |
| زراعت بانک محاسبه کاتبی عمر افندی | طریق کاتبی مصطفی افندی |

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                 |                    |
|-----------------|--------------------|
| عارف افندی      | حاجی ابراهیم افندی |
| حاجی یونس افندی | حاجی محمد اغا      |
| حاجی حسن افندی  | محمد علی افندی     |
|                 | کاتب احمد افندی    |



## ﴿ تدقیق بقایا قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                |                             |
|--------------------------------|-----------------------------|
| پ. مال مدیری معاونی ناظم افندی | پ. تحریرات کاتبی صبری افندی |
| ر. حاجی حسن افندی              | ر. حسین افندی               |

## ﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

|                                   |                           |
|-----------------------------------|---------------------------|
| پ. مجلس اداره اعضا شدن احمد افندی | پ. بلدیہ رئیس حسیب افندی  |
| ر. تحصیلات مفتشی مجدالدین افندی   | ر. سر تحصیلدار احمد افندی |

## ﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                      |                     |
|--------------------------------------|---------------------|
| پ. زراعت بانک محاسبہ کاتبی عمر افندی | پ. حاجی مصطفی افندی |
| ر. احمد افندی                        | ر. محمد علی افندی   |

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                       |                   |
|-----------------------|-------------------|
| پ. محمد امین افندی    | پ. حاجی حسن افندی |
| ر. حاجی ابراهیم افندی | ر. محمد علی افندی |

کاتب صندوق امینی بکر افندی

## ﴿ مکتب رشدی و ابتدائی معلمری ﴾

|                                           |                                       |
|-------------------------------------------|---------------------------------------|
| رشدیہ معلمی حازم افندی                    | قرآن کریم معلمی حاجی حافظ محمد افندی  |
| تاریخ و حساب معلمی ملازم اول رضا افندی    | حسن خط معلمی تحریرات کاتبی صبری افندی |
| ترقی ابتدائی معلم اولی عبداه افندی        | معلم ثانسی حسین افندی                 |
| چای محله سی ابتدائی معلم اولی حسن افندی   | معلم ثانسی مصطفی افندی                |
| حصار محله سی ابتدائی معلم اولی محمد افندی | معلم ثانسی خلیل افندی                 |

( اناث ابتدائیہ مکتبی معلمہ سی فاطمہ خانم )

﴿ مال قلمی ﴾

|                          |                             |
|--------------------------|-----------------------------|
| معاون رفیق ابراہیم افندی | مال مدبری معاون ناظم افندی  |
| سر تحصیلدار احمد افندی   | تحصیلات مفتی اوسب ضیا افندی |
| صندوق امینی میخال افندی  |                             |

﴿ نفوس قلمی ﴾

( مأمور علی رضا افندی )

|                          |                      |
|--------------------------|----------------------|
| بائس کاتب یوسف ضیا افندی | کاتب ثانی عبدہ افندی |
|--------------------------|----------------------|

﴿ اورمان ادارہ سی ﴾

( سواری مأموری عثمان افندی )

|                                |                              |
|--------------------------------|------------------------------|
| اوندهلق مأموری حاجی محمد افندی | پیادہ قوریجیسی اسماعیل افندی |
|--------------------------------|------------------------------|

﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس حبیب افندی )

|                  |                                    |
|------------------|------------------------------------|
| عارف افندی       | حسین افندی                         |
| خلیل اغا         | حاجی ابراہیم اغا                   |
| حاجی ابراہیم اغا | کاتب وصندوق امینی احمد خلوصی افندی |
| طیب منجل         | آشی مأموری عبدہ افندی              |
| قالہ عثمان اغا   | قابلہ دردانہ خاتم                  |

﴿ زراعت بانک شعبہ سی ﴾

( رئیس منجل )

|                             |                                |
|-----------------------------|--------------------------------|
| حاجی مصطفی افندی            | خلیل اغا                       |
| محبہ کانی عمر لطفی افندی    | رفیق محمد حق افندی             |
| دیگر رفیق مصطفی خلوصی افندی | سواری تحصیلداری حاجی علی افندی |

## تجارت و زراعت و صنايع او طهسى

( رئيس منحل )

|                  |                    |
|------------------|--------------------|
| پا احمد افندى    | محمد على افندى     |
| ر حاجى حسن افندى | ر حاجى مصطفى افندى |

## تلفراف و پوسته ادارهسى

|                      |                         |
|----------------------|-------------------------|
| مدیر علی انوری افندی | موصول محررات طاهر افندی |
|----------------------|-------------------------|

## مأمورین متفرقه

|                               |                              |
|-------------------------------|------------------------------|
| تحریرات کاتبی رفیق یوسف افندی | ایتام مدیری بکر افندی        |
| طاہو کاتبی علی افندی          | طاہو تحصیلداری علی رضا افندی |

## ضابطه و پولیس اداره لری

( ضابطه مأموری ملازم ثانی حسن اغا یونان مدالیهسى )  
 قومیسر حسین افندی

## دیون عمومیه ادارهسى

( مدیر علی غالب افندی )  
 باش کاتب مصطفى زکی افندی | کاتب ثانی و صندوق امینی اسماعیل حق افندی  
 مقید خلیل افندی

## باق عثمانی شعبهسى

آجنته مأموری پادوپلوس ایلپادی افندی

## رژی ادارهسى

|                      |                                |
|----------------------|--------------------------------|
| مأمور بحرالدین افندی | مبايعات مأموری حاجی عبده افندی |
|----------------------|--------------------------------|



صندوقی ردیف طابوری ضابطانی

| مدالیه                       | نشان |    | اسامی                            |
|------------------------------|------|----|----------------------------------|
|                              | پیش  | پس |                                  |
| کوش لیاقت و یونان            | ۴    | ۴  | ییکباشی عبده خلقی افندی          |
| کوش لیاقت و صنایع            | ۵    |    | قول اغاسی عزت افندی              |
| کوش لیاقت و یونان            |      |    | طابور کاتبی محمد عزت افندی       |
| کوش لیاقت و یونان            |      |    | دبوی مأموری ملازم اول فائق افندی |
|                              |      |    | تفکچی حسین افندی                 |
|                              |      |    | برنجی بلوک                       |
| کوش لیاقت و یونان            | ۵    |    | یوزباشی علی افندی                |
| کوش لیاقت، کرید، یمن و یونان | ۵    |    | ملازم اول و بیی افندی            |
| کوش لیاقت                    |      |    | ملازم ثانی حسین افندی            |
|                              |      |    | ایکتچی بلوک                      |
| کوش لیاقت و یونان            | ۵    |    | یوزباشی اسماعیل حق افندی         |
| کوش لیاقت                    | ۵    |    | ملازم اول علی رضا افندی          |
|                              |      |    | ملازم ثانی منحل                  |
|                              |      |    | اوچنجی بلوک                      |
| کوش لیاقت و یونان            |      |    | یوزباشی محمد علی نصرت افندی      |
| کوش لیاقت                    |      |    | ملازم اول خلیل ابراهیم افندی     |
|                              |      |    | ملازم ثانی منحل                  |
|                              |      |    | دردنجی بلوک                      |
| کوش لیاقت، یمن و یونان       | ۵    |    | یوزباشی سلیمان نوری افندی        |
| کوش لیاقت، یمن و یونان       | ۵    |    | ملازم اول حسن تحسین افندی        |
|                              |      |    | ملازم ثانی منحل                  |

## ﴿ شیخلو ناحیه سی ﴾

( مدیر محمد سعید افندی )

نائب وکیل حاجی قاسم افندی | مال و تحریرات کاتبی محمد فرید افندی  
مع تحریر ویرکو کاتبی قدری افندی

## ﴿ ناحیه هیئی ﴾

عثمان افندی  
سید علی اغا

حاجی حسن افندی  
شریف اغا

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس محمد علی اغا )

حاجی ابراهیم افندی  
محمد اغا  
مصطفی اغا

حسن مظهر افندی  
احمد افندی  
حاجی حسن افندی

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس ممش افندی )

محمد اغا  
محمد علی اغا

مصطفی افندی  
ابراہیم اغا

کاتب و صندوق امینی اسماعیل افندی

## ﴿ تلفراف و پوستہ اداره سی ﴾

( مدیر رمزی افندی )

موصل محررات محمد علی افندی

نقلیہ مأموری احمد افندی

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

مکتب ابتدائی معلمی حسن افندی

رژی مأموری حسن بک

ضابطہ مأموری ابراهیم اونباشی

اورمان اوندهلق مأموری صالح افندی

دیون عمومیہ پول بایعی حاجی حافظ ابراهیم افندی

چپوریل ردیف طاہوری ضابطانی

| مدالیہ                                              | نشان |       | اسمی                                                                                               |
|-----------------------------------------------------|------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     | پہلے | دوئمے |                                                                                                    |
| کوش لیاقت، قریم و قرہ طاغ<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت | ۵    | ۴     | بیگباشی محمد سالم افندی<br>قول اغاسی اسماعیل افندی<br>طاہور کاتبی حسن مظہر افندی<br><br>برنجی بلوک |
| کوش لیاقت<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت                 | ۵    |       | یوزباشی صالح بک<br>ملازم اول حاجی محمد افندی<br>ملازم ثانی محمد افندی<br><br>ایکنجی بلوک           |
| کوش لیاقت<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت                 |      |       | یوزباشی حسن اغا<br>ملازم اول حسین افندی<br>ملازم ثانی علی افندی<br><br>اوچنجی بلوک                 |
| کوش لیاقت<br>کوش لیاقت                              |      |       | یوزباشی احمد افندی<br>ملازم اول رجب افندی<br><br>دردنجی بلوک                                       |
| کوش لیاقت<br>کوش لیاقت<br>کوش لیاقت                 |      |       | یوزباشی مصطفی افندی<br>ملازم اول محمد علی افندی<br>ملازم ثانی محمد افندی                           |



## ﴿ کیکلر نام دیگر دینار ناحیه سی ﴾

( مدیر عبداہ نوری افندی )

نائب وکیلی نیازی افندی | مال و تحریرات کاتبی احمد افندی  
ویر کو کاتبی صالح افندی

## ﴿ ناحیه ہیئت ﴾

احمد بک | احمد افندی  
رمضان افندی | حاجی ابراہیم افندی

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس حاجی عمر افندی )

محمد افندی | حسین افندی  
محمد اغا | احمد افندی  
کاتب و صندوق امینی احمد افندی

## ﴿ تلغراف و پوسٹہ ادارہ سی ﴾

( مدیر صبری افندی )

مخابرہ مأموری حسنی افندی | موصل محررات حاجی اسماعیل افندی

## ﴿ مأمورین متفرقہ ﴾

طاہر کاتبی محمود بک | یوقلمہ کاتبی علی افندی  
مرور شعبہ کاتبی یوسف افندی | اورمان اوئدہلق مأموری موسی افندی  
رشدیہ معلمی عثمان افندی | ابتدائی معلمی مصطفی افندی  
پولیس ثروت افندی | ضابطہ مأموری عبداہ چاوش  
رژی مأموری قوماکی افندی

## ﴿ دیون عمومیه ادارہ سی ﴾

( مأمور ذوالفقار افندی )

کاتب و صندوق امینی نجم الدین افندی | پول بایبی حاجی حسین افندی

طازقیری ناحیہ سی

نائب وکیلی محمد امین افندی

مدیر محمد علی افندی

ناحیہ ہیٹی

حاجی حیدر افندی

حاجی محمد علی آغا

اعضا محمد آغا

بلدیہ دائرہ سی

( رئیس یوسف آغا )

حافظ احمد افندی

جلال بک

اعضا محمد آغا

مأمورین متفرقہ

دیون عمومہ مأموری حسین افندی

پوستہ شعبہ مأموری ابراہیم افندی

اورمان اوندہلق مأموری رمضان افندی

رزی مأموری علی افندی

ضابطہ مأموری جعفر اونباشی

مکتب ابتدائی معلمی احمد حمدی افندی

دیون عمومہ پول بایعی قسطی افندی

سندقلی قضاسی

سندقلی قضاسی قره حصار صاحب سنجاغك و خداوندكار ولايتك جنوبنده كان اولوب شرقاً بولوادين، غرباً عشاق، شمالاً قره حصار قضالری و جنوباً دخی قونیه و آیدین ولايتلریله محدوددر .

شیخلو، کیکلر، طازقیری اسملریله اوچ ناحیه یی و ۲۶۰ قریه یی و ۱۷,۰۵۳ خانه ایله (۴۶,۲۲۳) ی ذکور و (۴۵,۸۰۰) ی اناث اولمق اوزره جمعاً (۹۲,۰۵۳) نفوسی حاویدر. نفوس مذکورەك (۳۹۲) سی روم، (۱۴۹) ی ارمنی و متباقیسی اسلامدر. داخل قضاذه (۵۹۴) خانه ده (۲,۸۱۹) نفوس مهاجر اسكان ایدلمشدر .

اراضیسی عارضه لی اولدیغندن یوکسك طاغلری و منبت اووه و وادیلری و بر چوق مرعاسی وارددر . آق طاغ، بش یارمق، سکود، میمون، آخر، کیسج طاغلری ویدی قطعه ده تخمیناً ۲۰۰,۰۰۰ دونمی حاوی اورمانلری اولوب بونلرده بولنان اشجار ایسه صاری چام، میشه، آردیج، پلاموط و مازی میشه سندن عبارتدر . بو اورمانلردن از میر پیاسه سنه تراورس، دله، چام قبوغی، پراچول، آزمان، کیتره، مازی، چوکن و پلاموط کی محصولات کوندریلور .

سندقلی قضا و نواحی ملحقه سنده ۸۶۵ ۹۷ قطعه ده ۸۰۲,۱۳۴ دونم اراضی، ۴۳۴,۲۳ دونم اراضیده طقوز چفتك ۷,۱۷۰ دونم باغچه، ۱۷,۳۱۳ دونم باغ و ۴,۵۲۵ دونم چایر وارددر .

محصولاتی حبوبات متنوعه دن عبارت اولمق اوزره ۲,۳۰۰,۰۰۰ کيله قدردر . بونك ۱,۳۰۰,۰۰۰ کيله سی بغدای، ۹۰۰,۰۰۰ کيله سی آرپه، ۲۵,۰۰۰ کيله سی مصر داریسی، ۳۰۰,۰۰۰ کيله سی خشخاش، ۱۱,۰۰۰ کيله سی بورچاق، ۵,۰۰۰ کيله سی سیسم، ۳,۰۰۰ کيله سی مرجك، ۱۰,۰۰۰ کيله سی نخود، ۶۱,۵۰۰ چکی آفیون و ۵۰۰ قیه سی ده پامو قدر . بونلردن آفیون محصولاتی کاملاً اخراج اولمقله برابر حبوباتندن دخی احتیاجات محلیه دن فضله اولان ثلثانه قریب مقدارینك قسم اعظمی دینار و بر مقداری ده بال محمود شمندوفر استاسیونلری واسطه سیله کاملاً از میره سوق اولمقله در .



صندوقی قصبه سی مرکز قضا اولوب قره حصارک ( ۵۵ ) کیلو مترو جنوب غربی سنده و بروسه به ۷۰ ساعت مسافده و سطح بحردن ۱,۲۰۰ مترو ارتفاعده بریایلاده و مندرس نهرینه تابع برچای اوزرنده کاشدر .

مذکور قصبهده ۱,۸۵۳ خانه ایله کاملاً مسلم اولوق اوزره ۷,۷۶۶ نفوس ، ۴ جامع شریف ، متعدد مدارس ، ۳ تکیه ، بر مکتب رشدی ، ۳ ابتدائی ، بر اناث و بر قاق صبیان مکتبی ، ۵۰۰ دکان ، ۵ خان ، بر اوئل ، ایکی حمام ، بر قرائتخانه ، بر دائرة بلدیه ، عسکری دپوی ایله بر لکده بر دائرة عسکریه ، بر حبسخانه ، بر تلغراف و پوسته خانه ، بر حکومت قونانی واردر .

قصبه طاغلرله محاط اولمقله هواسی بک صاغلام ، صولری کوزل ، باغ و باغچه لری چوقدر .

صندوقی قصبه سی ( آقامیه کوؤنوس ) شهر قدیمک محلهده اولدینی مروی واسم حاضری دخی بوکا دال ایسهده آثار عتیقه و تاریخیه سنه عائد معلومات الده ایذیله مه مشدر . مرکز قضا ۴۵ کیلو مترو طولنده بر شوسه ایله دینار ناحیه سی داخلنده آیدین تیمور بولنه مربوطدر . اهالی عمومیتله رنجبر اولوق ملاسه سیله احوال تجاریه سی و سطر درجه ده در . قصبهده آثار عتیقه و مؤسسات قدیمه موجود اولمبوب یالکز صندوقی به بر ساعت مسافده بین الناس ( خدای حمام ) اسمیله مشهور بر قابلیجه واردر . [ ۱۰۸ نجی صحیفه به مراجعت ] . صندوقیدن مرکز لوا اولان قره حصاره و شیخلو ایله کیکلر ناحیه لرینه تلغراف خطوطی تمید ایدلمشدر . کرک مرکز قضا کرک نواحیده هفتهده ایکی دفعه منتظم و هر درلؤ امانات نقل ایدن تاتار پوسته سی و ایکی دفعهده یالکز مکتوب و مراسلات عادیه تعاطی ایدن آراق پوسته سی واردر . تاتار پوسته سنک و سائط نقلیه سی آراهه و آراق پوسته سنگکی حیواندر .

مرکز قضایه مربوط صورقون قریه سی جوارنده باقیرلی نام محلهده اولجه ایشلدلمش اولدینی بعض اماراتدن استدلال اولنان بر باقیر معدنی اوجانی واردر . دولتجان قریه سی جوارندهده آبیانت معدنی بولنوب ۳۰۵ تاریخنده بارخصت رسمیه کشفی بالا اجرا ۳۰۷ تاریخنده آلتی آی قدر ایشلتدیرلمش و اوزمان اخراج اولنان معدن اورویایه سوق اولتمشدر . کیکلر ناحیه سنک قره طاش قریه سی جوارندهده ۱۳۰۲ تاریخنده بر مدت ایشلتدیرلوب مؤخرأ عملیاتی تعطیل ایدیلان بویا معدنی موجوددر .

باش آغاج ایله آقحریم قریه لری آراسندهکی اراضیده کهر بایه تصادف ایدلدیکی روایت اولتمشدر . شوصوک زمانلرده شیخلو ناحیه سنک طوقچه و تیمورچی قریه لری آراسنده کور و غازیانی و اکدیر قریه سی حدودنده باقر معدنلری کشف اولتمشدر .

صندوقی قضاسی مضافاتندن کیکلر نام دیگر دینار ناحیه سی ۲۵۰ خانه و ۱۲۱،۱ نفوسی شاملدر .

مرکز ناحیه اولان دینار قصبه سی بر قسمی اسکیدن انشا ایدلمش اولان و اقسام متباقیه سی ده سایه مکملیت و ایله حضرت پادشاهیده انشا ایدلمکده بولنان شوسه ایله مرکز قضایه مربوطدر . بوقصبه صندوقلنک ۵۰ کیلو مترو جنوب غربیسنده و آیدین شمندوفرینک منتهاسنده کائن اولوب ( آبه میا ) شهر قدیمک محلیده مبنی اولدینی مروی و بعض آثار ی مشهور دایسهده احوال تاریخیه سنه دائر معلوماته دسترس اولنه مامشدر .

مرکز ناحیهده ۱۵۰ دکان ، ۴۴ دکرمن ، بر دقیق فابریقه سی ، بر مکتب رشدی ، بر ابتدائی . بر جامع ، اوج مسجد ، بر حمام ، بر مدرسه ، بر استاسیون ایله ۱۰ باب جسیم اماکن و ۴ باب جسیم شمندوفر انباری اولدینی کبی مع قری ناحیه نک ۴۷۲، ۳ خانه و ۱۹،۲۶۲ نفوسی وارددر .

قصبه یه ایکی ساعت مسافهده و ۶،۰۰۰ دوئم وسعتنده بر سارلق و بطاقلق اولمق مناسبیله صیجاق زمانلرده هواسی بر آز آغیردر . معلومات محلیه نظر آ بطاقلنک بر قاج طرفدن مجری و آقندیسی اولدیغندن تطهیری پک سهیل اولوب بوسایهده فوائد کثیره حصولی طبعیددر . ناحیه مذکوره اهالیسی ده رنجبر و محصولات جوبات متنوعهدن عبارت اولوب یدی یوز کسور بیک کیله راده سنده بغدادی ، آربه ، مصر داریسی ، خشخاش ، آفیون و سائر یشمکده و احتیاجات محلیهدن فضله سی اولان یارم ملیونه قریب مقداری از میره سوق اولنمقدهدر .

سکود طانغی ناحیه مذکورهده کائن اولوب بورادن کراسته وقابوق کبی حصوله کلان اخراجات از میره سوق اولنور .

شیخلونا نام دیگر له چیوریل ناحیه سی مندرس نهرینک صول جهتنده و آیدین شمندوفری کذرکاهنده کائن اولوب مع قری ۳،۹۹۴ خانه ایله ۲۱،۹۷۰ نفوسی حاویدر .

آثار و مؤسسات قدیمه سی اولیوب مؤسسات جدیدهدن دردست اکمال بر دبیو همایون ایله بر کارگیر جامع شریف ، بر مکتب ابتدائی ، بر غاز دیوسی ، بر قاج دکان و چیوریل ناحیه سی داخلنده درت استاسیون ویدی شمندوفر انباری وارددر . ناحیه مذکوره اهالیسی ده کاملاً رنجبر و محصولات بغدادی ، آربه ، آفیون ، خشخاش ، سیسم ، مصر داریسی ، بورچاق و نخوددن عبارتدر .

حاصلات آلتی یدی یوز بیک کیله راده سندهدر . احتیاجات محلیهدن ( ۴۰۰،۰۰۰ ) کیله یه قریب فضله محصولات شمندوفرله از میره سوق اولنور .

چیوریل قصبه-سنگ ( ۴۳۰ ) خانه سی و ( ۲,۱۵۹ ) نفوسی وارد در .  
 قصبه یه ایکی ساعت مسافه ده تقریباً قرق الی بیک دوئم وسعتده بر سازلق موجود  
 و بونک محاسبه منافع کثیره حصولی ملحوظدر .  
 طازقیری ناحیه سی ده صندوقی قضاسی ملحقاتندن اولوب مرکز اداره سی آیدین  
 شمندوقری گذرگاهنده کائن بولاطلی قریه سیدر . قصبه ده برقاچ دکان ایله بر مکتب ابتدائی  
 و بر دقیق قایمیه سی موجوددر . مع قری ۲,۷۹۸ خانه ایله ۸۳۷-۱۴ نفوسی حاویدر .  
 محصولات یارم ملیونه بالغ اولوب احتیاجات محلیه دن فضله سی اولان ۲۵۰-۳۰۰ بیک  
 کیله سی شندوقرله ازمیره کوندریلور . ناحیه مذکوره حدودی داخلنده بش پارمق  
 و میمون نامنده کی طاغلرده غایت جسیم اورمان موجود اولوب بورادن کراسته ، چام  
 قیوغی ، مازی و پلاموط اخراج و ازمیره سوق اولنور .  
 قصبه و قراده اولدجه شایسته رغبت یوک، خالی و کلیم کبی شیلر نسج و اعمال ایدامکده در .



بولوادين قضاى

﴿ بولوا دین قضاسی ﴾ (صف ۳)

( قائم مقام نوری بك ثالثہ م ۴ )

﴿ مجلس ادارہ قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                   |                      |
|-----------------------------------|----------------------|
| نائب مصطفی نورالدین افندی         | وسی اغا              |
| مفتی منحل                         | خلیل ابراہیم افندی   |
| مال مدیری وکیلی مصطفی خلوصی افندی | حاجی عبدالرحمن افندی |
| تحریرات کاتبی محمد علی افندی      |                      |

﴿ محکمہ بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                         |                          |
|-------------------------|--------------------------|
| شیخ محمد افندی          | حسن افندی                |
| باش کاتب اسماعیل بك     | کاتب ثانی نوری افندی     |
| مستطق معاونی ثابت افندی | مقاولات محرری عاطف افندی |

﴿ تدقیق بقایا قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                               |                                    |
|-------------------------------|------------------------------------|
| مال مدیری معاونی سلیمان افندی | تحریرات کاتبی رفیق عبدالقادر افندی |
| حاجی عبدالرحمن افندی          | حاجی عثمان افندی                   |
| کاتب عبداللطیف افندی          |                                    |

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

|                  |                  |
|------------------|------------------|
| محمد علی افندی   | حاجی عثمان افندی |
| اعضا عبیدل افندی |                  |

## ﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس منحل )

|                 |   |
|-----------------|---|
| ۱. سلیمان افندی | } |
| ۲. خلیل افندی   |   |

|                   |   |
|-------------------|---|
| ۱. محمد علی افندی | } |
| ۲. حاجی حسن افندی |   |

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                    |   |
|--------------------|---|
| ۱. علی افندی       | } |
| ۲. حاجی سلیمان آغا |   |
| ۳. حاجی حسین آغا   |   |

|                     |   |
|---------------------|---|
| ۱. عبداہ افندی      | } |
| ۲. محمد علی افندی   |   |
| ۳. حاجی ابراہیم آغا |   |

کاتب و صندوق امینی عبدالقادر افندی

## ﴿ مکتب رشدی و ابتدائی معلمری ﴾

|                                    |   |
|------------------------------------|---|
| ابتدائی معلم اولی عبدال افندی      | } |
| ابتدائی معلم ثالثی عبدالقادر افندی |   |

|                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| رشدیہ معلم اول و کیلی عبداہ افندی | } |
| ابتدائی معلم ثانسی احمد افندی     |   |

## ﴿ نفوس اداره سی ﴾

( مأمور حاجی حسن افندی )

کاتب ثانی اسماعیل افندی

باش کاتب احمد افندی

## ﴿ ویرکو دائرہ سی ﴾

( مالمدیری معاونی سلیمان افندی )

|                     |   |
|---------------------|---|
| ۱. حاجی ابراہیم آغا | } |
| ۲. خلیل ابراہیم آغا |   |

|                   |   |
|-------------------|---|
| ۱. حاجی علی افندی | } |
| ۲. حاجی عمر آغا   |   |



بلدیہ دائرہ سی

( رئیس حاجی عثمان افندی )

|               |                                |
|---------------|--------------------------------|
| حاجی عمر آغا  | حاجی ابراهیم آغا               |
| حاجی حسین آغا | حاجی علی افندی                 |
| حسین آغا      | کاتب و صندوق امینی خلوصی افندی |

زراعت بانک شعبہ سی

( رئیس حاجی عطا افندی م ۴ )

|                      |                            |
|----------------------|----------------------------|
| محاسبہ کاتی رشیدی بک | محاسبہ کاتی رفیق عمر افندی |
| حسن افندی            | حاجی عبدالرحمن افندی       |
| حاجی عمر آغا         | طریق کاتی عمر افندی        |

نحویہ دار صادق افندی

مأمورین متفرقہ

|                                     |                                 |
|-------------------------------------|---------------------------------|
| محکمہ شرعیہ کاتی محمد افندی         | ایتام مدیری محمد افندی          |
| تحریرات کاتی رفیق عبدالقادر افندی   | طاہر کاتی خلیل افندی            |
| پوسٹ و تلفراق مأموری حاجی جدی افندی | رژی مأموری ایوب افندی           |
| صندوق امینی ناصر افندی              | اورمان اوندهاق مأموری علی افندی |

ضابطہ و پولیس دائرہ لری

|                       |                 |
|-----------------------|-----------------|
| ضابطہ مأموری زیور جوش | پولیس حسن افندی |
|-----------------------|-----------------|

دیون عمومیه ادارہ سی

|                     |                              |
|---------------------|------------------------------|
| مأمور ابراهیم افندی | کاتب و صندوق امینی علی افندی |
|---------------------|------------------------------|

بولوا دین ردیف طاہوری ضابطانی

| اسامی                                  | نشان |   | مدالیہ                               |
|----------------------------------------|------|---|--------------------------------------|
|                                        | ۱    | ۲ |                                      |
| بیگمبشی کاظم افندی                     | ۴    |   | کوش لیاقت و یونان                    |
| قول اغامی خلیل ابراہیم افندی           | ۵    |   | کوش لیاقت و یونان                    |
| طاہور کاتبی احمد رفیق افندی            |      |   | کوش لیاقت و یونان                    |
| دبوی ماموری ملازم اول محمد افندی       |      |   | کوش لیاقت و یونان                    |
| سواری ضابطی ملازم ثانی مصطفیٰ میرافندی |      |   | کوش لیاقت                            |
| برنجی بلوک                             |      |   |                                      |
| یوزباشی حاجی مصطفیٰ افندی              | ۵    |   | کوش لیاقت و یونان                    |
| ملازم اول محمد ناشید افندی             |      |   | کوش لیاقت                            |
| ایکنجی بلوک                            |      |   |                                      |
| یوزباشی محمد امین افندی                | ۵    |   | کوش لیاقت                            |
| ملازم اول محمد افندی                   |      |   | کوش لیاقت                            |
| اوچنجی بلوک                            |      |   |                                      |
| یوزباشی محمد شکری افندی                | ۵    |   | کوش لیاقت و یونان                    |
| ملازم اول علی ندائی افندی              |      |   | کوش لیاقت                            |
| دردنجی بلوک                            |      |   |                                      |
| یوزباشی احمد اغا                       | ۵    |   | افتخار، لیاقت، قرہ طاع، کرید و یونان |
| ملازم اول احمد افندی                   |      |   | کوش لیاقت و یونان                    |

اسحاقلو ناحیہ سی

(مدیر مرتضیٰ راشد بک)

تحریرات کاتبی آصف افندی  
ویر کو کاتبی حسین نیازی افندی

نائب وکیل احمد افندی

ناحیہ ہیئت

حاجی اسماعیل افندی  
اعضا عمر افندی

حاجی محمد افندی

معارف قومیسونی

( رئیس منحل )

سایمان افندی  
عبده افندی

حاجی حافظ افندی  
احمد افندی

اعضا حسن افندی

بلدیه دأرهمی

( رئیس فیضی افندی )

سایمان افندی  
حاجی محمد علی آغا

عبده افندی  
حافظ افندی

کاتب وصندوق امینی سیف الدین افندی

چای ناحیه سی

ضابطه مأموری صاتلمش چاوش

معارف قومیسونی

( رئیس حاجی موسی افندی )

حاجی بکر افندی  
حاجی مصطفی آغا  
احمد توفیق افندی

حاجی عبده افندی  
حاجی خلیل آغا  
حاجی عیسی آغا

کاتب وصندوق امینی عثمان افندی

بلدیه دأرهمی

( رئیس حاجی بکر افندی )

حاجی عیسی آغا  
نوری آغا

عثمان افندی  
حاجی ابراهیم آغا

کاتب وصندوق امینی عثمان افندی



## بولوآدين قضاى

بولوآدين قضاى شرقاً و جنوباً قونيه ولايتى ، شمالاً عنيزيه و غرباً قره حصار  
قضاى لريله محدود اولوب ( ۱۹ ، ۱۷۱ ) ى ذكور و ( ۱۸ ، ۸۴۷ ) سى اناث اولمق اوزره  
جماً ( ۳۸ ، ۰۱۸ ) نفوسى حاويدر . مذكور قضا اسحاقلو و چاى ناحيه لريله ۳۵ قريه يى  
جامعدر . اراضيسى منبت و محصولدار اولوب اهالىسى زراعدر .

قضا داخلنده ۳۴ ، ۸۷۲ قطعه ده ۱۸۵ ، ۵۸۰ دونم اراضى ، ۱ ، ۵۲۶ قطعه ده  
۲ ، ۹۵۵ دونم باغ ، ۴ ، ۰۱۲ قطعه ده ۳۲ ، ۶۹۷ دونم چاير ، ۲ ، ۷۹۸ قطعه ده ۳ ، ۲۹۶  
دونم باغچه ، ۲۹۷ قطعه ده ۱ ، ۴۸۸ دونم بوستان و ۱۱ چفتلك واردر .

قضا اطرافنده كى جبالده واسع مرعالر بولنديغندن پك چوق اغنام بسنور . بعض  
قراده قادينلر طرفندن يوكدن كلیم و سجاده نسج اولنور سده خارجه سوق اولنميوپ  
داخلده صرف و استعمال اولنور .

قضا داخلنده سنوى ۱۵۰ ، ۰۰۰ كيله حنطه ، ۲۵۰ ، ۰۰۰ كيله شعير ، ۲ ۵۰۰  
چكى آفيون ، ۳۰ ، ۰۰۰ قيه تفتيك و ۴۰ ، ۰۰۰ قيه يياغى حاصل اولوب بونك نصفى محلنده  
صرف و نصف ديكرى در سعادت و از ميريه سوق ايديلور .

تفتيك حاصلاتى كاملاً در سعادته و آفيونك بر قسمى در سعادته ، ديكر قسمى از ميريه  
ويپاغينك نصفى در سعادته و نصف ديكرى عشاقه كوندريلور .

بولوآدين قصبه سى مركز قضا اولوب ۲۰ محله ايله مباني عاليه سندن اولمق اوزره لالا  
سنان پاشانك ۸۵۰ تاريخنده اثر انشاسى اولان كاركيير جامع شريفى و عبدالقادر كيلانى  
حضر تليريك احفادندن شيخ عبدالقادر كيلانى اسميله مسمى برذاتك بيك اللى تاريخنده  
يابدير مش اولديغى بر جامع ايله قربنده كى تره شاين قيددر .

قصبه ده بر چارشو و آلاجه ، تحته لى ، يكيجه واركن نامريله مسمى جوامع شريفه ،  
۱۱ مدرسه ، بر مكتب رشدى و بر ابتدائى ، ۲ حمام ، بر دبوى هايون ايله تلغراف ،  
بلديه و حكومت دائرلرى واردر .

قصبه يه اوچ ساعت مسافه ده قزيل كليساناميله بر ايليجه موجود اولوب صوينى كوكر دلى  
اولديغندن امراض جلديه غايت نافعدر .

بولوادی قصبه‌سینه بر ساعت مسافده ( قرق کوز ) دینکله معروف کارگیر بر جسر کیر موجود اولوب ایوم خراب و محتاج تعمیر آثار عتیقه‌دن معدوددر .  
اسحاقلو ناحیه‌سی بولوادی قضا‌سی مضافاتندن اولوب ۱۵ قریه‌ی حاویدر . مرکزی قونیه جاده‌سی اوزرنده مرکز لوايه اون اوچ و مرکز قضايه یدی ساعت بعد و مسافده کائن اسحاقلو قصبه‌سیدر .

درون قصبه‌ده تاریخ انشاسی مجهول بر مسجد خرابه‌سی بولندیگی کبی سلچوقیلر زماننده ( بلخ ) طرفندن کیش اولان مظنه کر آمدن احمد زجی حضرت تلینک مدفی موجوددر . ناحیه‌ده بر مقدار آفیون محصولیه ۲۵۰,۰۰۰ کیلهیه قریب بغدادی ، آرپه و سائر حبوبات متنوعه حصوله کله رک نصفی محلیجه صرف و نصف دیگر دیگری در سعادت و از میره سوق اولنور .

چای ناحیه‌سی بولوادی قضا‌سی ملحقاتندن اولوب سکر محله‌ی شاملدر . مرکز لوايه طقوز و قضايه اوچ ساعت بعد و مسافده کائن اولوب ضابطه ملکیه مأمورلغی ایلده اداره اولنور . مرکز ناحیه چای قصبه‌سی اولوب بر بلدییه‌سی ایلده کوزل بر مکتب ابتدائیی و آثار و مبانی عتیقه‌دن اولمق اوزره سلچوقیلردن علاءالدینک احیا کرده‌سی اولان کارگیر و متعدد حجره‌لی بر مسجد شریف ، بر خان و بر حمام خرابه‌سی موجود اولوب مسجد شریف ایلده خانک قبولری اوستنده خط کوفی محکوک طاشلر بولندیگی کبی مبانی عالیهدن اولمق اوزره درت قبه‌لی ، نیم کارگیر ، طاش مناره‌لی قاضی ، چنکل جامعری وارددر .  
قصبه اهالی دی زراعتله مألوف اولوب اراضیی آرپه زرعه محصولات سائرده دن زیاده قابلیت اولدیغندن شعیر زرع اولنور . حاصلاتندن احتیاجات محلیه دن فضله‌سی در سعادت و از میره کوندریلور .

قادیلر طرفندن یوگدن کلیم و پلاس اعمال ایدیلور سده خارجه کوندریلیوب داخلده صرف و استعمال اولنور .

چای قصبه‌سی قریبده کی سلطان طاغنده میاه و مرکبات معدنیه‌نک موجودیتی مأمول ایه‌ده ترکیباتی هنوز غیر معیندر .

عزیزہ قضاسی



﴿ عزیزیه قضایی ﴾ ( صنف ۳ )

( قائم مقام توفیق افندی )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام افندی )

|                     |                                |
|---------------------|--------------------------------|
| عبدالقادر بك        | نائب علی رضا افندی             |
| حاجی عمر لطفی افندی | مفتی حاجی محمد خیری افندی      |
| منحل                | مال مدبری محمد اسعد بك         |
|                     | تحریرات کاتبی ابراهیم حق افندی |

ملکيه مدعی عمومی معاونت کی و کانتی محکمه بدایت اعضا شدن عبدالقادر و مستنطقی مجلس اداره اعضا شدن حاجی عمر لطفی افندی بر طرفتدن ایضا ایدلکده در .

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                                             |                           |
|---------------------------------------------|---------------------------|
| عبدالقادر افندی                             | حاجی عمر افندی            |
| کاتب ثانی احمد زکی افندی ۵۰ یونان مدالیه سی | باش کاتب اسماعیل احسان بك |
| مقاولات محرری اسماعیل زهدی افندی            | مستنطق معاونی - امی افندی |

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام افندی )

|                 |                   |
|-----------------|-------------------|
| عبدالقادر افندی | عبدالقادر بك      |
| عثمان چاوش      | یوزباشی عزت افندی |

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدبری بك )

|           |              |
|-----------|--------------|
| ولی افندی | عبدالقادر بك |
|-----------|--------------|

﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس عبدالقادر افندی )

|                        |            |
|------------------------|------------|
| مصطفی افندی            | احمد افندی |
| اعضا حاجی محمد علی اغا |            |

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس مفتی افندی )

|                    |                         |
|--------------------|-------------------------|
| پ. حاجی حسین افندی | پ. عبدالقادر افندی      |
| عبدالقادر بک       | رشدیہ معلمی مصطفی افندی |

## ﴿ مکتب رشدی معلمری ﴾

|                       |                           |
|-----------------------|---------------------------|
| معلم مصطفی مظهر افندی | خط معلمی ابراہیم حق افندی |
|-----------------------|---------------------------|

## ﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی عبدالرحمن افندی )

|                          |                        |
|--------------------------|------------------------|
| تحصیلات مفتشی رفعت افندی | صندوق امینی آغوب افندی |
|--------------------------|------------------------|

## ﴿ نفوس قلمی ﴾

|                             |                  |
|-----------------------------|------------------|
| نفوس ماموری محمد اشرف افندی | کاتب عثمان افندی |
|-----------------------------|------------------|

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس ولی افندی )

|               |                    |
|---------------|--------------------|
| پ. احمد افندی | پ. عبدالقادر افندی |
| سعید افندی    | حافظ احمد افندی    |
| یوسف افندی    | اسماعیل آغا        |

## ﴿ زراعت بانک شعبہ سی ﴾

( رئیس محمد سعید افندی )

|                              |                      |
|------------------------------|----------------------|
| محاسبہ کاتبی خلیل رفعت افندی | رفیق نیکولا کی افندی |
|                              | تحصیلدار سلیمان آغا  |

## ﴿ تجارت وزراعت اوطہ سی ﴾

( رئیس احمد نجیب افندی )

|                    |                      |
|--------------------|----------------------|
| پ. حاجی حسین افندی | پ. سعید افندی        |
|                    | اعضا عبدالقادر افندی |

﴿ تلغراف و پوسته اداره سی ﴾

موصل محررات صالح افندی

مدیر ابراهیم افندی

﴿ مأمورین متفرقه ﴾

ایتام مدیری عمر افندی

محکمه شرعیه کاتبی خورشید افندی

اورمان اوندهلوق مأموری علی افندی

طابو کاتبی عمر شکری افندی

رژی مأموری مصطفی خورشید افندی

﴿ ضابطه و پولیس اداره لری ﴾

پولیس حافظ احمد افندی

ضابطه مأموری باش چاوش اسماعیل حق افندی

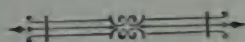
کموش افتخار تخلیصیه و یونان مدالیه لری

افتخار مدالیه سی

﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

کاتب و صندوق امینی حاجی احمد افندی

مأمور محمد علی افندی





## عزیزیه قضاسی

عزیزیه قضاسی شرقاً آنقره ولایتی، غرباً قره حصار صاحب، شمالاً اسکیشهر و جنوباً بولودین قضالریله محدوددر.

قضای مذکور مرکزہ مربوط ۴۸ قریہ ایله خانپارچین ناحیہ سنی و (۲۰,۵۷۷) سی ذکور (۱۹,۳۷۵) ی اناث اولمق اوزره جمعاً (۳۹,۹۵۲) نفوسی شاملدر. نفوس مذکورہ نك (۱۱۴) ی روم، (۷۴) ی ارمنی و متباقیسی مسلمدر.

داخل قضاہ حنطہ، شعیر، بورچاق، خشخاش اولمق اوزره ۹,۰۰۰ کیله ذخائر و ۱۵۰,۰۰۰ قیہ تفتیک، ۸,۰۰۰ قیہ پیانگی و ۱,۰۰۰ قیہ آفیون ساقزی حصوله کلور. ذخائر دن نصفی داخلده صرف و نصف دیگر ی استانبول و از میره سوق اولندیفی کی تفتیک و پیانگی حاصلاتی ده کاملاً استانبوله و آفیون از میره کوندریلور.

قضا اہالیسی ایپک بوجکی و آری بسلیہ رک، بال و بال مومی استحصال ایدر لرکه بالی پک نفیسدر. مرعا و یایلالری واسع اولدیغندن قیون، کچی و صغیر کی حیوانات بسلمکده در. اورمانلرندن حاصل اولان کلی مقدارده پلاموط از میره نقل اولنور. معادنی و میاه معدنیہ سی یوقدر.

عزیزیه قضا سنده ۳۶,۳۹۲ قطعہ ده ۴۱۲,۰۸۷ دونم اراضی، ۵۱ قطعہ ده ۷۸ دونم باغ، ۲۹۹ قطعہ ده ۱,۱۷۸ دونم چایر و ۳۳ قطعہ ده ۴۰ دونم باغچه موجوددر. عزیزیه قصبہ سی مرکز قضا اولوب بروسیہ ۷۶ و قره حصار ۱۸ ساعت بعد و مسافه ده و ولایتک جهت شرقیہ سنده کائندر. (۱,۸۷۰) قدر نفوسی و تقریباً ۲۸۸ خانہ ایله ۲ مسجد، ۲ مدرسه، ۴ خان، بر حمام، ۷ قهوه خانہ، ۴ فرون، ۸۰ دکان و بر مکتب رشدی بی شاملدر.

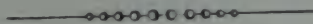
قصبہ نك هواسی معدلدر. قیو صولرندن ماعدا صوبی مفقود اولوب بالکتر موسم صیفده قصبه کنارندن اوج درت آی قدر جریان ایتمکده اولان برصو ایله او موسمه استیفای احتیاج اولنور.

قصبه ده کلیم و سجاده نسج و اعمال ایدلمکده در.

اهالینک باشلیجه اشتغالاتی چفتجیلک اولوب محصولاتی حنطه، شعیر، بورچاق و آقوندن عبارتدر.

قصه‌نک بنالری باصیق و بررقات اولوب طاملری طوبراقله مستورددر. اسکیشهر و قره‌حصاره برر شوسه ایله مربوطدر.

خانپارچین ناحیه‌سی عزیزیه قضاسی مضافاتندن اولوب ۲۲ قریه‌یی شاملدر. مرکز ناحیه عزیزیه بش و قره‌حصاره طقوز ساعت مسافه‌ده کائن خانپارچین قریه‌سی اولوب ۳ جامع، ۲ دکرمن، برقدیم خان و برحکومت قوناغنی محتویدر. ناحیه داخلنده بش آلتی عدد ایشلنماش دکرمن طاشی اوجاغی موجوددر.



قره سی سنجاغی



قره سی سنجانی

(متصرف محمد سعید بك)

| نشان   |      |          |      | رتبه   |            |
|--------|------|----------|------|--------|------------|
| تاریخی | ب.ه. | تاریخی   | ب.ه. | تاریخی | اولی ثانیه |
| ۰      | ۲    | ۳۱۱ م ۲۷ | ۴    | جا ۳۱۲ |            |

ارکان لوا

| اسامی                    | رتبه           | تاریخی    | ب.ه. | کتابی |
|--------------------------|----------------|-----------|------|-------|
| نائب توفیق افندی         | ادر نه پایه سی | ۳۰ را ۳۲۱ | ۴    | ۴     |
| متصرف معاون اسکندر افندی | متمیز          | ۹ ن ۳۱۷   | ۴    | ۴     |
| محاسبه جی محمد سالم بك   | متمیز          | ۲۵ ن ۳۱۷  | ۳    | ۳     |
| تحریرات مدیری سایان بك   | اولی ثانیه     | ۰         |      |       |

مجلس اداره لوا

(رئیس متصرف بك)

|                         |                    |
|-------------------------|--------------------|
| نائب افندی              | حاجی اسماعیل افندی |
| معاون افندی             | دیمتر اکی افندی    |
| محاسبه جی بك            | چهار سوم افندی     |
| تحریرات مدیری بك        |                    |
| مفتی عثمان نوری افندی   |                    |
| متره پولید و کیلی افندی |                    |
| مرخصه و کیلی افندی      |                    |

مجلس اداره قلمی

|                                |                           |
|--------------------------------|---------------------------|
| باش کاتب احمد ضیاء الدین افندی | کاتب ثانی احمد ناجی افندی |
| مفتید محمد کمال افندی          | مبیش محمد عارف افندی      |

## ﴿ محاسبه قلمی ﴾

|                              |       |
|------------------------------|-------|
| باش کاتب خرس تو افندی        | رابعه |
| لوا کاتبی رفیق عزت افندی     |       |
| مرکز کاتب رفیق احمد افندی    |       |
| اوراق مقیدی حاجی مصطفی افندی |       |
| مبیض رفعت افندی              |       |
| لوا کاتبی عمر لطفی افندی     |       |
| مرکز کاتبی خالد افندی        |       |
| یومیہ مقیدی محمد عزت افندی   |       |
| اوراق مقیدی رفیق محمد افندی  |       |
| صندوق امینی فائز افندی       |       |

## ﴿ تحریرات قلمی ﴾

( تحریرات مدیری معاونی ابراہیم فوزی افندی )

|                         |                                   |
|-------------------------|-----------------------------------|
| مسود ثانی منیر بک       | سر مبیض حافظ محرم صدق افندی       |
| مبیض محمد اشرف افندی    | مبیض جواد افندی                   |
| اوراق مأموری فرید افندی | اوراق مأموری رفیق محرم حسبی افندی |

## ﴿ محکمہ شرعیہ قلمی ﴾

|                          |                               |
|--------------------------|-------------------------------|
| باش کاتب محمد رائف افندی | کاتب ثانی احمد افندی          |
| مقید احمد جودت افندی     | ایتام مدیری مصطفی نیازی افندی |

## ﴿ محکمہ بدایت حقوق دائرہ سی ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                           |                    |
|---------------------------|--------------------|
| اعضا ملازمی عزیز افندی    | پ. علی بک          |
| باش کاتب محمد توفیق افندی | پ. نیکولا کی افندی |
| ضبط کاتبی محمد افندی      |                    |

## ﴿ محکمہ بدایت جزا دائرہ سی ﴾

( رئیس صادق افندی )

|                             |                          |
|-----------------------------|--------------------------|
| اعضا ملازمی حاجی اشرف افندی | پ. مصطفی افندی           |
| ضبط کاتبی ممتاز افندی       | پ. داوید افندی           |
|                             | ضبط کاتبی محمد عزت افندی |
|                             | دیگری فہمی افندی         |

( مدعی، عمومی معاونی مصطفیٰ حسنی افندی (رابعہ )

|                            |                              |
|----------------------------|------------------------------|
| مستطقی علی علوی افندی      | اجرا مأموری عبدہ توفیق افندی |
| مقاولات مجرری ابرہام افندی | رفیق لطفی افندی              |
| تحصیل بقایا مأموری حیدر بک | ذیکری احمد افندی             |

### ﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس متصرف بک )

|                                           |                      |
|-------------------------------------------|----------------------|
| مجلس ادارہ اعضاء - ندن حاجی اسماعیل افندی | نقوس مأموری حق افندی |
| حسن خلوصی افندی                           | منحل                 |
| مهندس اسماعیل ضیا افندی                   | کاتب حق افندی        |

### ﴿ نافعہ ادارہ سی ﴾

|                                    |                              |
|------------------------------------|------------------------------|
| لوا مہندسی اسماعیل ضیا افندی       | سرفوندو کتور حافظ رشدی افندی |
| اوجہی صنف قوندو کتوری نیقولی افندی | کاتب اسماعیل حق افندی        |

### ﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس محاسبہ جی بک )

|                                     |                                             |
|-------------------------------------|---------------------------------------------|
| مجلس ادارہ اعضاء ندن حبار سوم افندی | نحویات مفتشی حسین حسنی افندی ( کموش لیاقت ) |
|-------------------------------------|---------------------------------------------|

### ﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس مفتی افندی )

|                           |                      |
|---------------------------|----------------------|
| محاسبہ جی محی الدین افندی | نقوس مأموری حق افندی |
| حاجی اسماعیل افندی        | کاتب محمد افندی      |

### ﴿ اوقاف دائرہ سی ﴾

( محاسبہ جی محی الدین افندی نالہ )

|                 |       |                     |
|-----------------|-------|---------------------|
| کاتب محمد افندی | رابعہ | رفیق علی غالب افندی |
|-----------------|-------|---------------------|



## تدارك وسائط ثقليه عسكريه قوميسيوني

( رئيس بلديه رئيسي ادهم افندی )

|                                         |                            |
|-----------------------------------------|----------------------------|
| مجلس اداره اعضا سندن حاجي اسماعيل افندی | بلديه اعضا سندن محمد افندی |
| بلديه اعضا سندن نوري افندی              | بيطر مفتشي حسني افندی      |

## ويركو قوميسيوني

( مأمور رفعت افندی )

|                |                     |
|----------------|---------------------|
| نجن احمد افندی | نجن حاجي عبده افندی |
| نجن ادهم افندی | نجن اغوب اغا        |

## ويركو دائره سي

|                  |                     |
|------------------|---------------------|
| مأمور رفعت افندی | کاتب شريف علي افندی |
| کاتب رامز افندی  | دفتر جي عثمان اغا   |

## مهاجرين قوميسيوني

( رئيس بصرى بك )

|                                      |                       |
|--------------------------------------|-----------------------|
| دفتر خاقاني مأموري مصطفى نيازي افندی | نفوس مأموري حقي افندی |
| بلديه رئيسي ادهم افندی               | مصطفى افندی           |
| اعضا محمد افندی                      |                       |

## معارف قوميسيوني

( رئيس اول متصرف بك )

|                                             |                    |
|---------------------------------------------|--------------------|
| رئيس ثاني مكتب اعدادي مديري محمد صبري افندی |                    |
| مكتب اعدادي معلمين محرم حسبي افندی          | قريملی مصطفى افندی |
| حافظ محمد افندی                             | اسماعيل افندی      |
| اعضا سعد الدين افندی                        |                    |

## ﴿ مکتب اعدادیء ملکی ادارہ سی ﴾

|                                          |                                        |
|------------------------------------------|----------------------------------------|
| مدیر و فرانسیزجہ، ترکیجہ معلومات زراعیہ  | علوم دینیہ، اخلاق و ترکیجہ کتابت معلمی |
| معلمی محمد صبری افندی                    | محرم حسبی افندی ادرنہ رؤسی             |
| علوم دینیہ و ترکیجہ معلمی توفیق افندی    | عربی و فارسی معلمی حسین عونئی افندی    |
| تاریخ و جغرافیہ معلمی مصطفیٰ نیازی افندی | حساب و ہندسہ معلمی عباس حلمی افندی     |
| رسم معلمی اغوب افندی                     | حسن خط و علمی اسماعیل حقی افندی        |

## ﴿ نفوس ادارہ سی ﴾

( مأمور اسماعیل حقی افندی )

|                           |                              |
|---------------------------|------------------------------|
| باش کاتب خلیل نعیمی افندی | کاتب ثانی محمد توفیق افندی   |
| کاتب کامل افندی           | کاتب محمد خلوصی افندی        |
| کاتب یوسف صابر افندی      | یوقلمہ کاتبی حسین کاظم افندی |

## ﴿ دفتر خاقانی ادارہ سی ﴾

( مأمور ابراہیم نیازی افندی و ہمائر )

|                               |                             |
|-------------------------------|-----------------------------|
| باش کاتب مصطفیٰ خلوصی افندی   | کاتب ثانی محمد افندی        |
| مرکز طاہر کاتبی عمر افندی     | یوقلمہ کاتبی واجب افندی     |
| وقف کاتبی ابراہیم رسوخی افندی | املاک کاتبی محمد جمال افندی |

## ﴿ اورمان ادارہ سی ﴾

|                                           |                                   |
|-------------------------------------------|-----------------------------------|
| سر مفتش اوسب افندی                        | معادن مہندسی محمد علی افندی       |
| باش کاتب شیرین افندی                      | کاتب ثانی احمد کمال افندی         |
| بالیکسر اورمان سواری، مأموری مصطفیٰ افندی | بالیکسر پیادہ قوریجیسی ہاشم افندی |
| اونددلق، مأموری فؤاد افندی                |                                   |

## ﴿ بلدیہ دارہ سی ﴾

( رئیس ادہم افندی )

|                        |                 |
|------------------------|-----------------|
| حاجی احمد افندی        | نوری افندی      |
| خلیل ابراہیم افندی     | حاجی عبدہ افندی |
| اعضا قریبلی محمد افندی |                 |

|                                      |                                |
|--------------------------------------|--------------------------------|
| کاتب عارف حکمت افندی                 | صندوق امینی حافظ ابراهیم افندی |
| سیار فرنکی طیبی محمد نعیم ظریف افندی | طیب مغردیج افندی               |
| اجزاجی اینونیس برودرومیدیس افندی     | دیگری لئون افندی               |
| قالقه خرستوستمز افندی                |                                |

### ﴿ زراعت بانق شعبه سی ﴾

|                               |                                   |
|-------------------------------|-----------------------------------|
| مأور حسن خلوصی بك             | معاون احمد خلوصی افندی            |
| باش کاتب ووزنه دار کاظم افندی | کاتب ثانی محمد رشدی افندی         |
| کاتب محمد شوکت افندی          | بدلات نقدیه کاتبی حسین عونى افندی |

### ﴿ زراعت بانق مجلسی ﴾

|                     |                    |
|---------------------|--------------------|
| ( رئیس محمد افندی ) |                    |
| ۹. ادهم افندی       | ۹. حاجی احمد افندی |
|                     | اعضا یانی افندی    |

### ﴿ تجارت و صنایع او طه سی ﴾

|                           |                           |
|---------------------------|---------------------------|
| ( رئیس وکیل مصطفی افندی ) |                           |
| مشاور اسماعیل افندی       |                           |
| ۹. حاجی حافظ محمد افندی   | ۹. حافظ محمد افندی        |
| ۹. حاجی محمد افندی        | ۹. کیغورق افندی           |
| ۹. یانی افندی             | ۹. علیکساندیری پالی افندی |

### ﴿ تلغراف و پوسته اداره سی ﴾

|                                |                          |
|--------------------------------|--------------------------|
| ( مدیر خلیل افندی نالنه م ۴ )  |                          |
| مخبره مأموری او حان فکری افندی | مخبره مأموری احسان افندی |
| مخبره مأموری محمد افندی        | مخبره مأموری تحسین افندی |
| موصل محررات احمد افندی         |                          |



## ولایت ژاندارمه آلاینگ در دنجی بالیکسری طابوری

| مدالیه     | نشان |   | اسامی                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|------------|------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|            | ۴    | ۵ |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|            | ۴    | ۴ | طابور قوماندانی اسماعیل حق افندی<br>طابور کاتبی خایل صبری افندی<br>پیاده برنجی بلوک<br>یوزباشی حق بک<br>ملازم اول عثمان افندی<br>ملازم ثانی منحل<br>ایکنجی بلوک<br>یوزباشی حاجی حسین افندی<br>ملازم اول احمد آغا<br>ملازم ثانی حسین آغا<br>اوچنجی بلوک<br>یوزباشی ادهم آغا<br>ملازم اول منحل<br>ملازم ثانی علی آغا<br>سوار برنجی بلوک<br>یوزباشی حاجی محمدی افندی<br>ملازم اول عارف افندی<br>ملازم ثانی یوسف افندی<br>ایکنجی بلوک<br>یوزباشی محمد آغا<br>ملازم اول حاجی ایوب آغا<br>ملازم ثانی اسلام بک |
| افتخار     | ۵    |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| کوش امتیاز | ۴    | ۴ |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

## پولیس ادارہ سی

( قومیسر جعفر افندی )

## حبس خانہ ادارہ سی

کاتب مصطفی افندی

سرغاردیان حق افندی

## دیون عمومیہ ادارہ سی

( مدیر حسین ادیب بک ثالثہ )

کاتب ثانی مصطفی خلوصی افندی  
اعشار کاتبی محمد امین افندی  
سیار محافظہ مأموری عمر خیری افندی

باش کاتب محمود حمدی افندی  
کاتب محمد صادق افندی  
صندوق امینی یوسف بک

## رژمی ادارہ سی

محاسبہ جی یورکی اور امیدیس افندی  
محاکات مأموری محمود فہمی افندی  
زراعت کاتبی حسن تحسین افندی  
محافظہ کاتبی نوری افندی  
نخن ثانی واسیلایکی افندی

مدیر ماطیوس قوفیدیس افندی  
محاکات مدیری دیتمراکی افندی  
زراعت مأموری اسماعیل افندی  
بیوعات مأموری واسیلایکی واسیلیادیس افندی  
نخن اول استرو افندی

ایکسجی اردوی ہمایونہ منسوب ردیف یکرمی برنجی آلائیک اوچنجی  
بالیکسری طاہوری ضابطانی

| اسامی                                   | نشان |     | مدالیہ                          |
|-----------------------------------------|------|-----|---------------------------------|
|                                         | پہلا | دوم |                                 |
| بیگاشی حسام الدین بک                    | ۴    |     | کوش لیاقت                       |
| قول اغاسی احمد شکری افندی               |      |     | کوش لیاقت ویونان                |
| طاہور کاتبی منحل                        |      |     | کوش لیاقت                       |
| کاتب معاونی کامل افندی                  |      |     | کوش لیاقت                       |
| دبوی ماموری ملازم اول صلاح الدین افندی  |      |     | کوش لیاقت ویونان                |
| تفنگچی رستم اوستہ                       |      |     | کوش لیاقت، افتخار، صنایع ویونان |
| سواری ضابطی ملازم ثانی سلیمان سری افندی | ۵    |     |                                 |
| برنجی بلوک                              |      |     |                                 |
| یوزباشی محمد علی افندی                  | ۵    |     | کوش لیاقت ویونان                |
| ملازم اول احمد نوری افندی               |      |     | کوش لیاقت ویونان                |
| ملازم ثانی منحل                         |      |     |                                 |
| ایکسجی بلوک                             |      |     |                                 |
| یوزباشی محمد اغا                        | ۵    |     | کوش لیاقت ویونان                |
| ملازم اول محمد شوکت افندی               |      |     | کوش لیاقت ویونان                |
| ملازم ثانی احمد شکری افندی              |      |     | کوش لیاقت ویونان                |
| اوچنجی بلوک                             |      |     |                                 |
| یوزباشی فیضاد صدق اغا                   | ۵    |     | کوش لیاقت ویونان                |
| ملازم اول شوکت افندی                    |      |     | کوش لیاقت                       |
| ملازم ثانی منحل                         |      |     |                                 |
| دردنجی بلوک                             |      |     |                                 |
| یوزباشی ضیا افندی                       | ۵    |     | کوش لیاقت ویونان                |
| ملازم اول مصطفی افندی                   | ۵    |     | کوش لیاقت ویونان                |
| ملازم ثانی منحل                         |      |     |                                 |



ایکنجی اردوی هایونه منسوب ردیف یکر می برنجی آلاک بالیکسریده

آرامساز دردنجی کبسود طاہوری ضابطانی

| اسامی                                | نشان |     | مدالیہ                         |
|--------------------------------------|------|-----|--------------------------------|
|                                      | پہلا | دوم |                                |
| بیگاشی جعفر صادق افندی               | ۴    | ۴   | کوش لیاقت ویونان               |
| قول اغاسی احمد حلمی افندی            |      | ۵   | کوش لیاقت وکرید ویونان         |
| طاہور کاتبی مصطفی حلمی افندی         |      | ۵   | کوش امتیاز، لیاقت ویونان       |
| دبوی ماموری ملازم اول حمدی افندی     |      | ۵   | کوش لیاقت ویونان               |
| سواری ضابطی ملازم ثانی ابراہیم افندی |      |     | کوش لیاقت                      |
| برنجی بلوک                           |      |     |                                |
| یوزباشی ابراہیم فرید افندی           |      | ۴   | کوش لیاقت ویمین                |
| ملازم اول موسی افندی                 |      |     | کوش لیاقت                      |
| ملازم ثانی احمد افندی                |      |     | کوش لیاقت                      |
| ایکنجی بلوک                          |      |     |                                |
| یوزباشی احمد رمزی افندی              |      | ۵   | کوش لیاقت ویونان               |
| ملازم اول حاجی علی افندی             |      | ۵   | کوش لیاقت، افتخار ویونان       |
| ملازم ثانی محمد افندی                |      |     | کوش لیاقت، یمین، افتخار ویونان |
| اوچنجی بلوک                          |      |     |                                |
| یوزباشی مصطفی نوری افندی             |      | ۵   | کوش لیاقت ویونان               |
| ملازم اول حسن افندی                  |      |     | کوش لیاقت، افتخار ویونان       |
| ملازم ثانی منحل                      |      |     |                                |
| دردنجی بلوک                          |      |     |                                |
| یوزباشی احمد شریف افندی              |      | ۵   | کوش لیاقت ویونان               |
| ملازم اول ابراہیم افندی              |      | ۵   | کوش لیاقت ویونان               |
| ملازم ثانی منحل                      |      |     |                                |

بینادیمج ناحیہ سی

( مدیر محمد توفیق بک )

نائب وکیلی حافظ بحری افندی | مال و تحریرات کاتبی مصطفیٰ عاصم افندی  
ویرکو کاتبی حسین حسنی افندی

ناحیہ ہیئتی

پہ خلیل افندی  
محمد اغا

پہ احمد افندی  
عارف اغا

مکتب رشدی و ابتدائی معلمری

رشدیہ معلم اولی حافظ احمد کامل افندی | معلم معاونی حافظ حق افندی  
ثالث معلمی شعوری افندی | ابتدائی معلمی حافظ محمد افندی  
ابتدائی معلمی حافظ حسن افندی | ابتدائی معلمی حافظ امین افندی

بلدیہ دأردسی

( رئیس وکیلی محمد امین افندی )

پہ حاجی مصطفیٰ اغا | پہ کامل افندی  
رفعت اغا | کاتب و صندوق امینی فخرالدین رشدی افندی

زراعت بانق شعبہ سی

( رئیس محمد امین افندی )

پہ حاجی محمد اغا | پہ حافظ سلیمان افندی  
کاتب فخرالدین افندی

( مأمورین متفرقه )

تلفراف و پوستہ مدبری علی وصفی افندی | طاہو کاتبی شکری افندی  
موصل محررات احمد اغا | رژی مأموری وکیلی محمود افندی  
اورمان سواری مأموری طلعت بک | اورمان پیادہ مأموری حسین افندی  
اورمان اوندهلق مأموری علی افندی | ضابطہ مأموری حسن چاوش

## ﴿ بلاط ناحیہ سی ﴾

( مدیر علی عادل افندی )

نائب وکیلی اسماعیل حق افندی | لیاقت مدالیہ سی | تحریرات کاتبی حاجی شوکت افندی  
ویر کو کاتبی آرتین افندی

## ﴿ ناحیہ ہیٹی ﴾

پ. مدرس طاہر افندی | پ. مدرس راشد افندی  
حاجی عارف اغا | دیمتری اغا

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس علی رمزی افندی )

پ. رشیدیہ معلم اولی عبدہ افندی | پ. مدرس راشد افندی  
مدرس طاہر افندی | حسین افندی  
کاتب حافظ عارف افندی | صندوق امینی احمد افندی

## ﴿ مکتب رشدی معلماری ﴾

معلم اول عبدہ افندی | معلم ثانی مصطفی افندی  
حسن خط معلمی حافظ مصطفی وصفی افندی

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس علی رمزی افندی )

پ. سید علی افندی | پ. حافظ مصطفی افندی | یونان مدالیہ سی  
حسین افندی | حافظ حاجی اسماعیل افندی  
الیاس افندی | کاتب و صندوق امینی حسین افندی

## ﴿ مأمورین متفرقہ ﴾

ورزی مأموری حسن تحسین بک | طاہر کاتبی محمد امین افندی  
ورزی کاتبی حافظ مصطفی افندی | اورمان اوندهلق مأموری مصطفی افندی  
اورمان پیادہ قوریجیسی کامل افندی | ضابطہ مأموری خلیل اونباشی



کبسود ناحیہ سی

( مدیر مصطفیٰ مرآت بک )

مال و تحریرات کاتبی سالم فہمی افندی

نائب وکیلی شمس الدین افندی

ناحیہ ہیٹی

حافظ مصطفیٰ افندی  
منحل

حاجی خلیل افندی  
یعقوب اغا

معارف قومیسونی

( رئیس حافظ اسماعیل افندی )

حقی افندی  
محمد افندی

حاجی خلیل افندی  
امین افندی

مکتب رشدی و ابتدائی معلمری

ابتدائی معلمی محمد افندی  
دیگری عادل افندی

رشدیہ معلم اول وکیلی حسین افندی  
ابتدائی معلمی اسماعیل افندی

بلدیہ دائرہ سی

( رئیس حاجی احمد اغا )

عثمان افندی  
کاتب شاکر افندی

عارف جوش  
یورکی افندی

مأمورین متفرقہ

اورمان پیادہ توریحیسی اسماعیل افندی

طاہر کاتبی اسماعیل حقی افندی

اورمان اوندهاق مأموری اسماعیل افندی

اورمان سوار مأموری محمدنوری افندی

ضابطہ مأموری محمد محسن اغا

## ﴿ فرط ناحیه‌سی ﴾

( مدیر مصطفی عاصم افندی رابعه )  
 نائب وکیلی اسحق سامی افندی | مال و تحریرات کاتبی حاجی کامل افندی  
 ویر کو کاتبی اسماعیل افندی

## ﴿ ناحیه هیئت ﴾

خلیل افندی  
 علی افندی  
 حاجی خلیل افندی  
 حاجی یعقوب افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس نائب وکیلی اسحق سامی افندی )  
 مدرس ابراهیم افندی  
 احمد افندی  
 رشیدیه معلم اولی محمد عارف افندی  
 حاجی محمد آغا  
 اعضا محمد آغا

## ﴿ مکتب رشدی و ابتدائی معلمری ﴾

رشدیه معلم اولی محمد عارف افندی  
 ابتدائی معلمی حسن افندی  
 رقعہ معلمی محرم افندی

## ﴿ بلدیہ دائرہ‌سی ﴾

( رئیس قدیر بک )  
 مصطفی افندی  
 و صندوق امینی یورغاکی افندی  
 کاتب عمر افندی

## ﴿ تلغراف و پوسٲه اداره‌سی ﴾

مدیر عبداللطیف افندی | موصل محررات سالم افندی

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

رژی مأموری نوری بک  
 اورمان اوئده‌لق مأموری مصطفی خلوصی افندی  
 طاہو کاتبی علی حیدر افندی  
 رژی کاتبی حسین افندی

گیره سون ناحیه سی

( ضابطه ملکيه ، مأموری احمد جودت افندی )

تحریرات کاتبی علی رضا افندی  
طاہر کاتبی حسین افندی

نائب وکیل اسماعیل حق افندی  
ویرکو کاتبی محمد رشدی افندی

• ناحیه ہیٹی •

حافظ خلیل افندی  
مصطفیٰ بک

سلیمان بک  
ابراہیم آغا

معارف قومیسہونی

( رئیس سلیمان آغا )

حافظ خلیل افندی  
محمد آغا

حافظ عبدالہ افندی  
مصطفیٰ افندی

مکتبہ ابتدائی معلمی محمد طاهر افندی



بالیکسری قضاسی

قره‌سی سنجاغی ، خداوندکار ولایتک قسم غربیستندن عبارت اولوب شمالاً مرمره دگری ، شمال غربیدن بیغا متصرفلی ، غرباً اطهر دگری ، شرقاً بروسه سنجاغی ، جنوباً آیدین ولایتله محاط و محدوددر .  
مرمره دگزنده کائن مرمره آله-سیله ، آقسیا و پاشا لیمانی جزیره‌لری بوسنجاغه ملحقدر .

قره‌سی سنجاغنک جهت شمالیه‌سی اوودلق ایسه‌ده غرب جنوبیسنده (قاز) و جنوبده (مادراس) و (زنجیرلی) ، شرقده (چتال) طاغلری و وسطده بعض منفرد طاغلر ممتد اولدیغندن اراضیسی عارضه‌لی اولوب قسم اعظمی مرمره دگری مائله‌سنده بولنور .  
صو‌صورلی نام دیگر (میخالیج) صوبی‌ایله (مانیاس) چانی و (قوجه‌چای) بوسنجاغی اروا-وا-قا ایدر . [تفصیلاتی ۹۰ و ۹۱ نجی صحیفه‌دهدر]

بوسنجاغنک شمال شرقی حدودی اوزرنده (مانیاس) کولی بولنوب بوکولک قارشوسنده و مرمره دگزنده بولنان (قبوطاغی) شبه جزیره‌سی صاغدن (باندومه) وصولدن (اردک) کورفرزلی تشکیل ایدر . اطهر دگزنده‌ده (ادرمد) کورفرزی وارددر .

قره‌سی سنجاغنک اراضیسی عارضه‌لی ایسه‌ده منبت و محصولدار اولغله سنوی  
۸۰۰,۰۰۰ کیله حنطه ، ۵۰۰,۰۰۰ کیله شعیر ، ۱۸۰,۰۰۰ کیله مصر ، ۴۰,۰۰۰  
کیله چاودار ، ۴۰,۰۰۰ کیله نخود ، ۱۲۰,۰۰۰ کیله بقله ، ۱۰۸,۰۰۰ کیله بورچاق ،  
۳,۰۰۰ کیله قورم داری ، ۲۲,۰۰۰ کیله سیدسام ، ۱۷۵,۰۰۰ کیله ملزی ، ۴,۶۰۰  
کیله عیظه ، ۳,۴۰۰ کیله یولاف ، ۱۱,۰۰۰ کیله خشخاش و قیة عتیقه حسابیه ۵,۵۰۰  
آفیون ، یولکویباغی الی بیگر ، آناسون ۵,۰۰۰ ، پاموق ۲۵,۰۰۰ ، پاموق چکرده‌کی  
۱,۵۵۰,۰۰۰ ، فصولییه ۵۰,۰۰۰ ، پتاس کذا ، صارمساق ۲۵,۰۰۰ ، صوغان  
۳۰۰,۰۰۰ ، یاش اوزوم ۵,۰۰۰,۰۰۰ ، حسن بک قاوونی ۵۰۰,۰۰۰ ، توتون  
۲,۶۰۰,۰۰۰ ، بال ۲۰,۰۰۰ ، پلاموط ۲,۰۰۰,۰۰۰ و مازی ۵۰,۰۰۰ قیه حاصل  
اولور .

سجاعتك صغير، قیون، كچی، تفٹيك كچیسى، استر و سائر حیواناتى كثیر اولوب  
بولردن استحصال اولنان ییاغی و تفٹيك اوروپایه کوندریلور .

صنایع محلیه به کلنجه ؛ ۲۰,۰۰۰ آرشون ایپلکی الده بوکیلان یوگدن یرلی عبا،  
۲۰,۰۰۰ آرشون کذا الده بوکیلان یوگدن کچوک عبا، ۱۵۰,۰۰۰ آرشون قیصه طون  
اعماله مخصوص یوگدن منسوج شیاق، ۱۳۰,۰۰۰ چفت یوگدن منسوج مختلف الجنس  
چوراب، ۱۲۰,۰۰۰ آرشون قسماً از میره سوق اولنان پاموق ایپلکندن منسوج بز،  
۸۰۰۰ طوب یوگدن معمول یرلی کجه ایله ۱۵۰۰۰ قیه قیون دریسندن صاری مشین،  
۸۰,۰۰۰ قیه کچی دریسندن سیاه سختیان، ۴۰,۰۰۰ قطعه مانده کونی، ۷,۰۰۰  
قطعه قره صغیر کوسله سی و ۱,۰۰۰ قطعه دوه کوسله سی در .

بوسنجاق اراضیسی معادن جهتیه ده زنکین اولوب برچوق محللرنده ایشلدلمکده اولان  
معدن کورینک انواعی، سیملی قورشون، بوراقس، مانغاز و قروم اوجاقلردن کلیتلی  
اخراجات وقوع بولور .

داخل لواده خطوط حدیده یوقدر . یالکزر باند رمه دن بدأ ایله ادرمید کورفرزینه  
منتهی اولان و مرکز لوایی هرابکی جهته کی اسکله ره ربط ایدن برشوسه موجود اولدینی  
کچی طرق و معابرک توسیع و تکثیرینه پیدرپی همت اولنمقده در .

مرمره دکری ساحلنه یقین مانیاس کولی ایله ادرمید کورفرزی اطرافنده هر سنه موسم  
صیفده صولرک چکلمسندن متحصل بعض بطاقلقاردن طولایی خفیف صیتمه لر حاصل  
اولور سده بوایی یردن ماعدا لوانک هر طرفنده هوا لطیف و صاعلامدر .

بالیکسری قضاسی (۱۳۳، ۶۴) ی ذکور و (۶۱، ۶۰۷) سی اناث اولمق اوزره جمعاً  
( ۱۲۵۷۴۰ ) نفوسی شاملدر . نفوس مذکورده دن ( ۱،۵۵۶ ) سی روم ( ۲۰۵۷۴ ) ی  
ارمنی اولوب متبایسی مسلمدر .

مرکز لوایه مربوط ( فرط ) ناحیه سنده ( بورا-یت ) معدنی ایشلدلمکده اولوب سنوی  
۳۰۰۰۰ طونیلاتو داده سنده اخراجات وقوع بولمقده در .

داخل قشاده ۱۳۲-۷۶ قطعه ده ۷۴۱،۵۶۷ دونم اراضی، ۱۵،۳۳۳ قطعه ده  
۲۳،۸۵۱ دونم باغ، ۱،۰۰۷ قطعه ده ۲،۱۳۳ دونم باغچه ۱۱۰ قطعه ده ۴،۶۱۰ دونم  
چفتلک ۱۱۰ قطعه ده ۳۰۰ دونم چایر ۳۵۰ قطعه ده ۲۳،۹۲۰ دونم مرعی واردر .

بالیکسری قصبه سی برو سنک ۳۲ ساعت غرب جنوبی سنده و صوصورلی نهرینه تابع  
برافقی چایک اوزرنده و بر اووه کنارنده کاشندر .



آب و هوای لطیف ، باغ و باغچه‌لری کثیر اولوب اراضیسی منبت و محصولدارد .  
 قصبه‌یه جوار ترلارده ( حسن بك ) نامیه مشهور قاوونلر حصوله کلوب زیاده سیله نفیس  
 ولذیذ اولدیغندن در سعادته سوق اولنورکه اوراده کی سرکیلرده مغیسا قاوونلرینه تفوق  
 ایلدیکی کورلمکده در .

قصبه‌نک هفته‌ده بر دفعه قوریلور بر پازاری ایله هر سنه اغستوسده قوریلور  
 بر بنایری واردر .

اهالیسی چالشقان و معارف‌پرور اولدیغندن یکریمی بی‌متجاوز مدرسه‌سی ، برقاج کتبخانه‌سی ،  
 بر مکتب اعدادی ، بر رشدی و برقاج ابتدائیسی واردر . بوندن ماعدا درون قصبه‌ده  
 بیوک و مسقف بر چارشو ، بر ساعت قوله‌سی ، بر عمارت ، ایکی جسم شادروان و خان ،  
 حمام ، فابریقه مثللو مبانی ، و متعدد دوائر رسمیه‌سی موجود ایکن ۱۳۱۳ سنه‌سی کانون  
 ثانیسنگ ۱۷ نجی جمعه ایرتسی کونی اقشامی تحث ایدن بر حرکت شدیدۀ ارضیه دن طولانی  
 اما کنک یوزده الیسی و متباقیسی غیر قابل امکان بر حاله کلمش ایسه‌ده ینه سایۀ معموریتوایۀ  
 جناب ملکدار اعظمیده پیدرپی اعمار اولمشدر .

بیغادیچ ناحیه‌سی بالیکسری قضاسی مضافاتندن اولوب مرکز ناحیه اولان بیغادیچ  
 قصبه‌سی بالیکسریسنگ ۷ ساعت جنوب شرقی و بروسه‌نک ۳۲ ساعت جنوب غریبسنده  
 و صوصورلی نهرینک اروا ایتدیکی بر اووه کنارنده کاشندر . قصبۀ مذکورده‌نک منظره  
 و هوای لطیفدر .

قصبه دروننده ۷۷۶ خانه ، ۳۳۵۴ قدر نفوس ، ۶ جامع ، ۴ مدرسه ، ۲ تکیه ،  
 ۴ خان ، ۴ حمام ، ۴ فرون ، ۳ صودکرمنی ، ۱۳ دباغخانه ، بر سلخخانه ، بر اوتل ،  
 بر غازینو ، ۱۵ قهوه‌خانه ، بر غازخانه ، ۹۲ دکان ، ۲۵ چشمه ، بر حکومت قوناغی ،  
 بر تلغرافخانه ، بر دائرة بلدیه و بر مکتب رشدی واردر .

قصبه‌ده غایت مشهور بر نوع رنگلی سختیان اعمال اولنوب احتیاجات محلیه دن فضلہ‌سی  
 بالیکسری وازمیره سوق اولنور .

اراضیسی بك منبت و محصولدار اولوب اهالیسی زراعدر . حبوبات متنوعه ایله پاموق ،  
 آفیون ، اوزوم ، قوزه ، سیسام ، الما ، آرمود ، اریک ، کیراز و کستانه کی میوه‌سی  
 کلیتی حصوله کلور .

آثار عتیقه‌دن اولمق اوزره قصبه‌نک اتسالنده و سماو نهری جوارنده ( اوراق )  
 نامیه موسوم ایکی قلعه واردر .

بیغادیچ قصبه‌سنه درت ساعت مشافهده کائن ( حصار ) قریه‌سنده بر قلعه بولندیفی کی



صوبی کو کردلی و امراض جلدیہ مختلفہ بہ نافع بر ایلیجہ وارد کہ موسم صیفہ لاجل الاستحمام  
پک چوق زوار کلور .

بلاط ناحیہ سی دخی بالیکسری قضاسی مضافاتندن اولوب مرکز یلہ برابر ۴۰ قریہ بی  
شاملدر .

مرکز ناحیہ بلاط قریہ سی اولوب بالیکسری بہ اون آلتی ساعت مسافہ دہ (پلاموط)  
نامندہ کی طاعنک اتکنده کائن و هواسی صاغلام ولطیفدر . دروننده ۶ محله ، ۸۷۵ خانہ ،  
۲۵ جامع ، ۹ مسجد ، ۳ مدرسہ ، ۳ قادری و ۲ نقشی درکاهی ، بر روم کلیسایی ،  
بر حمام ، ۱۹ صودکرمنی ، بر حکومت قونانی ، بر بلدیہ ورزی دائرہ سی ، بر رشدی ،  
آلتی صیان و بر روم مکتبی وارددر .

آلق الیان پلاموط طانی اتکنندن بلاط صوبی نبعان ایلہ قصبہ نک هرطرفنی اسقاایددر .  
ناحیہ نک محصولات ارضیہ سی بر کتلی اولدینی کچی صنایع محلیہ دن اولمق اوزرہ پاییلان  
قہوہ دکرمنلری ، صوقوبہ لری ہریردہ مقبول و معتبردر .

کبسود ناحیہ سی دخی بالیکسری قضاسی ملحق اتکنندن اولوب مرکز یلہ برابر ۷۶ قریہ بی حاویددر .  
مرکز ناحیہ اولان کبسود قریہ سی بالیکسری بہ بش و مرکز ولایتہ یکر آلتی ساعت  
مسافہ دہ کائندر .

داخل ناحیہ دہ ۱،۷۳۲ خانہ ایلہ ۳۸ جامع ، بر مدرسہ ، بر حمام ، ۱۹ دکرمن  
و ۳۴ مکتب وارددر .

ناحیہ داخلندہ وجہت شرقیہ سندہ بولنان بر عدد صو یحقیسیلہ قطع و اعمال اولنان  
کراستہ و تخته کرماتی و بالیکسری بہ نقل و فروخت اولنور .

بالیکسری مضافاتندن اولمق اوزرہ بردہ (فرط) ناحیہ سی وارددر . ناحیہ مذکورہ نک  
مرکزی (صو وورلی) قریہ سی اولوب بالیکسرہ ۹ ساعت مسافہ دہ وجہت شمال شرقیدہ  
و باندرمہ - بالیکسری شوسہ سی گذرکاهندہ کائندر .

ناحیہ داخلندہ ۳۹ جامع و مسجد ، ۳۹ صودکرمنی و ۳۹ مکتب وارددر .

بری سلطان چاری موقنندہ و دیگر قریہ سی قربندہ بر بورایت اوچانی موجود  
اولوب ایشلاندکدہ و اراہلرلہ باندرمہ بہ و واردن بحراً اوروپایہ نقل و ایصال اولنمقدہ در .  
ناحیہ مربوط تیمور قبو قریہ سی جوارندہ دہ بر آنتیموان معدنی کشف اولنہ رق  
دخت رسیمہ سی استحصال اولنشددر .

کیرہ سون ناحیہ سی دخی بالیکسری مضافاتندن اولوب بالیکسرہ ۹ ساعت مسافہ دہ کائندر .  
ناحیہ مذکورہ مرکز یلہ برابر ۱۸ قریہ بی حاویددر . ناحیہ داخلندہ ۷ جامع ، ۲۵ مسجد ،  
۵۲ دکان ، ۵ فرون ، ۸ دکرمن ، بر فابریقہ و ۳۰ مکتب وارددر .

باندومه قضایی

﴿ باندرمه قضاسی ﴾ ( صنف ۲ )

( قائم مقام ضیا بك نالنه ۱۵ م ۳۱۸ )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| نائب علی رضا افندی                   | مستطقی بك نالنه      |
| مفتی احمد کمال افندی                 | دوره مدرسی           |
| مال مدیری صالح صبری افندی            | حاجی احمد افندی      |
| تحریرات کاتبی عزیز افندی             | قوزمه میخائیلو افندی |
| مترجم تولید و کیلی پایا نیقوله افندی | تقور افندی           |
| مرخصه و کیلی سرداهب قره بت افندی     |                      |

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                          |                          |
|--------------------------|--------------------------|
| مستطقی موسی افندی        | قسطاک لایبریدی افندی     |
| باش کاتب اسماعیل افندی   | کاتب ثانی جاوید افندی    |
| مستطقی معاونی سلیم افندی | مقاولات محرری رشدی افندی |
| ضبط کاتبی مصطفی افندی    |                          |

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                         |                      |
|-------------------------|----------------------|
| شوکت افندی              | حاجی اسماعیل افندی   |
| مستطقی افندی            | حاجی احمد افندی      |
| سوار یوزباشی شوقی افندی | کاتب عمر لطیفی افندی |

﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                           |                 |
|---------------------------|-----------------|
| اوقاف مأموری سلیمان افندی | حاجی احمد افندی |
| اعضا حاجی اسماعیل افندی   |                 |



## ﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس حاجی احمد افندی )  
 | ۱۹۰۵ مصطفی افندی

۱۹۰۵ توفیق افندی

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس مفتی افندی )  
 | ۱۹۰۵ کامل افندی  
 | حسن تحسین افندی

۱۹۰۵ لطفی بک  
 | حاجی ابراهیم افندی

## ﴿ مکتب رشدی وابتدائی معلمری ﴾

|                                        |                                          |
|----------------------------------------|------------------------------------------|
| معلم ثانیسی الیاس رحمی افندی           | رشدیه معلم اولی حسن تحسین افندی          |
| رقعه معلمی عزیز افندی                  | ادرنه مدرسی ۲۳ و ۳۱۷                     |
| معلم ثانیسی احمد افندی                 | حمیدیه مکتب ابتدائی معلم اولی احمد افندی |
| حیدر چاوش مکتبی معلم اولی حافظ علی رضا | معلم ثالثی زکریا افندی                   |
| افندی ادرنه مدرسی                      | حیدر چاوش معلم ثانیسی حافظ سعید افندی    |

## ﴿ مال قلمی ﴾

|                           |                                   |
|---------------------------|-----------------------------------|
| معاون رفیقی خالد افندی    | مال مدیری معاونی عثمان نوری افندی |
| غازخانه مأموری عزیز افندی | صندوق امینی محمد افندی            |

## ﴿ نفوس ادارهسی ﴾

( مأمور محمد مظفر افندی )  
 باش کاتب یوسف افندی | یونان مدالیه سی | کاتب ثانی محمد افندی

## ﴿ اورمان و معادن ادارهسی ﴾

( مأمور عمر لطفی افندی رابعه )  
 معاینه حیوانیه مأموری ایساق افندی | رابعه | اورمان تذکره محرری محمد عارف افندی

بلدیہ دائرہ‌سی

( رئیس شوکت افندی )

|                         |                           |
|-------------------------|---------------------------|
| حاجی اسماعیل افندی      | عبدی اغا                  |
| مصطفی افندی             | یوردان افندی              |
| ابراہام اغا             | کرقور اغا                 |
| کاتب عمر لطفی افندی     | صندوق امینی عمر صدق افندی |
| طیب مویدیس افندی        | آشی، مأموری مسعود افندی   |
| اسکله مأموری فہیم افندی | سازخانہ مأموری عبدہ افندی |
| قالقہ نیقولی افندی م ۵  | قابله حفیظہ خانم          |
| دیگر قابله مریم خانم    |                           |

زراعت بانک شعبہ‌سی

( رئیس شوکت افندی )

|                             |                        |
|-----------------------------|------------------------|
| محاسبہ کاتبی عمر حلمی افندی | معاونی ضیا افندی       |
| توفیق افندی                 | یونان مدالیہ‌سی        |
| دادوریان ابراہام افندی      | حاجی اسماعیل افندی     |
|                             | طریق کاتبی مصطفی افندی |

تجارت و زراعت اوطہ‌سی

( رئیس حاجی حافظ محمد افندی )

|                    |                      |
|--------------------|----------------------|
| حاجی اسماعیل افندی | عثمان افندی          |
| بدروس افندی        | کاتب محمد فوزی افندی |

تلفراف و پوستہ ادارہ‌سی

( مدیر حلمی افندی رابعہ )

|                                  |                                |
|----------------------------------|--------------------------------|
| مخابرات اجنبیہ مأموری رشدی افندی | مخابرہ مأموری عثمان ہجری افندی |
| مخابرہ مأموری کمال افندی         | پوستہ مأموری جوان افندی        |
| موصل محررات عارف اغا             |                                |

﴿ مأمورین متفرقه ﴾

|                                                       |                                      |
|-------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| اوقاف مأموری سلیمان افندی                             | طاہو کاتبی مدحت افندی                |
| محکمہ شرعیہ کاتبی حاجی حسن افندی                      | ایتام مدیری محمد افندی               |
| تحریرات کاتبی رفیق حاجی احمد افندی { مدالیہ سی        | مقید حافظ یوسف افندی یونان مدالیہ سی |
| آجنتہ مأموری راسم بک رابعہ                            | تحصیلات مفتشی حافظ امین افندی        |
| لیمان رئیس خلیل اغا م ۵ { کوش لیاقت و کرید مدالیہ لری | قرانتہ مأموری نظیف افندی             |

﴿ ضابطہ و پولیس اداره لری ﴾

|                                                             |                            |
|-------------------------------------------------------------|----------------------------|
| ( ضابطہ مأموری ملازم علی اغا م ۴ ۳۰۷ کوش امتیاز مدالیہ سی ) | قومیسر جعفر افندی          |
| قومیسر احمد حمدی افندی                                      | حبس خانہ مأموری سعید افندی |

﴿ دیون عمومیہ اداره سی ﴾

|                                    |                             |
|------------------------------------|-----------------------------|
| ( مدیر عمر لطفی افندی )            | نائلہ یونان مدالیہ سی )     |
| باش کاتب عثمان نوری افندی          | کاتب ثانی محمد افندی        |
| اعشار کاتبی نہاد افندی             | تحریرات کاتبی اسماعیل افندی |
| طوز انبار مأموری سالم افندی        | تذکرہ کاتبی عمر افندی       |
| صندوق امینی محمود جلال الدین افندی | صیدماہی کاتبی اوحانس افندی  |

﴿ رسومات اداره سی ﴾

|                         |                            |
|-------------------------|----------------------------|
| ( مدیر یوسف حسنی بک )   |                            |
| باش کاتب احمد افندی     | کاتب ثانی اسماعیل حق افندی |
| صندوق امینی نجاتی افندی | انبار مأموری مختار افندی   |
|                         | معاینہ مأموری خالد افندی   |

﴿ رژی اداره سی ﴾

|                                    |                                           |
|------------------------------------|-------------------------------------------|
| ( مدیر محمد عقیف بک ثانیہ )        |                                           |
| حسابہ جی انسطاش طراندافیلدیس افندی | محاکات مأموری حسن فہمی افندی              |
| بیوعات مأموری پترو افندی           | انبار و زراعت مأموری یورکی قرہ قیچو افندی |



ایکینجی اردوی ہمایونہ منسوب آتینجی باندرمہ فرقہ عسکر یہ سی

امرا و ضابطانی

| مدالیہ                                    | نشان |      | اسامی     |
|-------------------------------------------|------|------|-----------|
|                                           | پہلی | دویم |           |
| فرقہ قوماندانی منحل                       |      |      |           |
| فرقہ ارکان حربیہ سنہ ملحق بیکباشی صبری بک | ۴    | ۳    | کوش لیاقت |
| ارکان حربیہ سنہ ملحق یوزباشی احمد افندی   |      |      | کوش لیاقت |
| فرقہ ارکان حربیہ سنہ ملحق ملازم اول       |      |      | کوش لیاقت |
| ترتھ افندی                                |      |      |           |

(اون برنجی لوادارہ سی)

|                                |   |   |                                  |
|--------------------------------|---|---|----------------------------------|
| میر لوا علی رضا پاشا           | ۴ | ۲ | التون لیاقت، افتخار، روس و یونان |
| آلای امینی عبدالحلیم افندی     | ۴ | ۴ | کوش لیاقت و یونان                |
| لواہ ملحق ملازم اول یوسف افندی |   |   | کوش لیاقت                        |

(یکرمی برنجی آلای دائرہ سی)

|                       |   |   |                                 |
|-----------------------|---|---|---------------------------------|
| میر آلای خلیل فہمی بک | ۴ | ۳ | التون لیاقت، کوش امتیاز و یونان |
|-----------------------|---|---|---------------------------------|

(سواری آلای دائرہ سی)

|                                     |   |   |                           |
|-------------------------------------|---|---|---------------------------|
| قائم مقام علی بک                    | ۴ | ۴ | کوش امتیاز و یونان        |
| یوزباشی وکیل شوقی بک                | ۵ | ۵ | کوش لیاقت                 |
| طاقم ضابطی ملازم ثانی اسماعیل افندی | ۵ | ۵ | کوش لیاقت، افتخار و یونان |

## ردیف طابوری ضابطانی

| اسامی                         | نشان |     | مدالیہ                    |
|-------------------------------|------|-----|---------------------------|
|                               | پہلا | دوم |                           |
| بیگباشی صادق افندی            | ۵    |     | کوش لیاقت و یونان         |
| قول آغاسی حاجی عثمان افندی    |      |     | کوش لیاقت و یونان         |
| طابور کاتبی اسماعیل افندی     |      |     | کوش لیاقت                 |
| کاتب معاونی مصطفی رحیمی افندی |      |     | کوش لیاقت                 |
| دہوی مأموری ملازم اول احمد بک |      |     | کوش لیاقت                 |
| تفنگچی حسن اوستہ              |      |     | کوش لیاقت، صنایع و یونان  |
| برنجی بلوک                    |      |     |                           |
| یوزباشی حاجی مصطفی افندی      |      |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم اول مصطفی افندی         |      |     | کوش لیاقت                 |
| ملازم ثانی احسان افندی        |      |     | کوش لیاقت                 |
| ایکسچی بلوک                   |      |     |                           |
| یوزباشی محمد افندی            | ۵    |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم اول خالد افندی          |      |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم ثانی صبری افندی         |      |     | کوش لیاقت، افتخار و یونان |
| اوچنچی بلوک                   |      |     |                           |
| یوزباشی منحل                  |      |     |                           |
| ملازم اول احمد نادر افندی     | ۵    |     | کوش لیاقت                 |
| دردنچی بلوک                   |      |     |                           |
| یوزباشی حافظ عمر افندی        |      |     | کوش لیاقت                 |
| ملازم اول جمال افندی          |      |     | کوش لیاقت                 |

## ﴿ مانیاس ناحیه سی ﴾

( مدیر علی غالب افندی رابعه )

کاتب عزیز افندی | ویرکو کاتبی صالح صلیحی افندی  
طاہو کاتبی حسن افندی

## ﴿ ناحیه ہیئتئ ﴾

حسن بک | احمد افندی  
محمد امین آغا | خرستو آغا

## ( مأمورین متفرقه )

رژی مأموری علی رضا افندی رابعه | ضابطه مأموری وکیلی یوسف چاوش

## ﴿ قبوطاغی ناحیه سی ﴾

( مدیر مدحت افندی )

کاتب شمس افندی | ویرکو کاتبی محرم افندی

## ﴿ ناحیه ہیئتئ ﴾

عمر آغا | رجب آغا  
نیقولاکی افندی | یورکی افندی

## ﴿ بلدیہ دأردسی ﴾

( رئیس استوری افندی )

خرستاکی افندی | نیقولاکی افندی  
قوطلاکی افندی | مالقوج یانی افندی

کاتب بحری افندی

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

لیمان رئیس ملازم اول حکمت افندی | آجنته بحری افندی  
دیون عمومیه مأموری احمد افندی | میخانیه دیون عمومیه مأموری صدقی افندی  
رسومات مأموری ادهم افندی | میخانیه رسومات مأموری محرم افندی



## باندومه قضاسی

باندومه قضاسی مرمره دکرینه ساحل اولوب شرقاً، میخالیج، جنوباً کوناز، غرباً اردک و شمالاً مرمره دکرینله محدوددر .

( ۲۰, ۸۲۹ ) ی ذکور و ( ۲۶ ۴۴۹ ) ی اناث اولق اوزره جمعاً ( ۵۴, ۴۷۸ ) نفوسی حاوی اولوب بونک ( ۱۱, ۰۷۳ ) ی روم، ( ۳, ۸۷۹ ) ی ارمنی، ( ۱۱۶ ) سی قتولک، ( ۴۸ ) ی پروتستان و ( ۱, ۶۳۵ ) ی بلغار و متباقیسی مسلمدر .

قضا داخنده ۲, ۳۴۴, ۰۰۰ دونم اراضی، ۴۹۰ قطعه ده ۵۰, ۰۰۰ دونم باغ، ۹, ۸۹۵ قطعه ده ۱۰۰, ۰۰۰ دونم باغچه، ۵۹۱ قطعه ده ۶, ۰۰۰ دونم بوستان، ۶ قطعه ده چفتلک اراضیسی و ۵۰ قطعه ده ۵۰۰, ۰۰۰ دونم چایر وارددر .

باندومه قصبهسی بروسهیه یکریمی ایکی و مرکز لوایه یکریمی ساعت مسافه ده هم نامی اولان کورفزک منتهانده کائندر .

باندومه ده بر حکومت قوناغی، بر دائرة عسکریه، بر دبیو هایون و طنطاوی حاجی خالد بکک ابنیهسی ایله بخارله متحرک درت طاشلی دقیق فابریقهسی شایان تذکار مبانی و مآثر عمراندن معدوددر .

یکریمی سنه مقدم امتیازی محلی دائرة بلدییه-نه احسان بیوردینی حالد انشاسنه موفقیت حاصل اوله میان باندومه لیمانک سایه عمرانوایه جناب جهانبائیده کچن سنه انشاآته ابتدار اولنه رق ختامه تقریب اولنش و بویوزدن تجارت محلییه تأمین اولشان فواید و سهوات مستغنی ایضاح بولنشدر .

باندومه قضا سنده بغدادی، شعیر، بقله، علف، مصر و کتان تخمی مثللو ذخائر متنوعه زرع ایدلمکده اولوب بو محصولات سنوی وسطی اوله رق تخمیناً یدی یوز بیک کیلهیه بالغ اولمقده و بونک اوچ یوز بیک کیلهسی داخلده صرف و درت یوز بیک کیلهسی خارجه سوق و نقل اولنمقده در .

باندومه قصبه سیله یکجه ، طوتلیجان وارمی قریه لرنده وقپوطاغی ناحیه سنده زیتون اشجار یله توت باغچه لری و باغ لر بولمقده در . زیتون وزیتون یاغی قسماً باندومه وقراسنده صرف واسه لاک و قسماً در سعادت وجوار قضا لره سوق و اخراج ایدلمکده اولدینی کبی بتشدیریلان قوزه علی الاکثر بروسه ومدانییه کوندرلمکده وبرقیمی ده باندومه ایپک قایر یقه سنده اعمال ایدلمکده در . باندومه قصبه سنده ایکی خالی اعمالا تخانه سی بولنوب بونلرک ایکی کدوس طرز نسجنده خالیر طوقونه رق ممالک اجنبیه کوندرلمک اوزره در سعادت ارسال ایدلدیکی کبی موجود اولان ایکی یوز قدر حصیر دستکاهلرینک معمولاتی دخی قسماً داخلده صرف و قسماً در سعادت و تکفور طاغنه سوق اولمقده در .

شویقینلرده یکجه قریه سنده قروم معدنی کشف ایدیلهرک حفریاتنه باشلانمش ومعدن مذکورک اوروپایه سوقی مقرر بولمشددر .

یدی سکر عدد مانیقاطوره وبقالیه تاجر لری ایله ممالک سائر به ذخائر سوقیه مشغول واجنبی تجاری حسابنه ایشله یین قویسیونجیلر بولمقده در . قوزه اخذ واعطاسیله اشتغال ایدنلر محدوددر .

حیوانات آلیم صانیله مألوف اولانلر بوقضا وجوار قضا لردن طوپلادق لری حیواناتی در سعادتیه سوق ایللمکده در .

### باندومه قضا سنوی محصولات

| کیله            | کیله          | کیله                                       | کیله        |
|-----------------|---------------|--------------------------------------------|-------------|
| ۴۸.۴۰۰ حنطه     | ۱۰,۳۸۰ مصر    | ۳۸,۱۰۰ یولاف                               | ۴,۴۰۰ کتان  |
| ۴,۰۸۰ بقله      | ۱,۵۰۰ نخود    | ۲۵,۰۰۰ شعیر                                | ۲,۸۸۰ سیسام |
| ۴,۹۰۰ قاپلوجه   | ۱۰,۰۰۰ قوزه   | ۸۰,۰۰۰ دقیق                                |             |
| قیه عتیقه       | قیه عتیقه     | قیه عتیقه                                  |             |
| ۱,۲۳۰,۰۰۰ اوزوم | ۱۲۰,۰۰۰ صوغان | ۳,۵۰۰ ایپک فایر یقه سنده اعمال اولنان حریر |             |

ماتیس ناحیه سی باندومه قضا سی مضافاتندن اولوب احوال زراعیه سی فوق العاده در . مذکور ناحیه ده قوزه ، حنطه ، شعیر ، یولاف ، مصر ، نخود ، قاپلوجه ، بقله ، فصولیه ،

قوم داری، کنویر، توتون و بوستان محصوله کلکده وصولاریه اورماندن خیلوجه فوجی  
تحتیسی اعمال ایدلمکده در.

داخل ناحیه ده خراب ایکی دانه ایلیمجه دن بشقه شایان قید آثار موجود دکدر .  
قبوطانی ناحیه سی ده اخیراً اردک قضاسندن فك ايله باندومه قضاسنه الحاق ایدلمش  
اولوب مرکز یله برابر درت قریه دن عبارتدر . مذکور قریه لر ساحل بحرده و هر بر لر یه  
براً و بحرأ برر ساعت بعد و مسافه ده کائندر لر .

باشلیجه محصولی اوزوم، زیتون و قوزه اولوب اوزوم محصولندن سنوی درت یوز  
بیک کیلو مقداری شراب اعمال اولنوب نصفه قریه داخلده صرف و نصفندن زیاده سی ده ممالك  
اجنبیه به سوق اولنور. اوزومك جیره سندن راقی اعمال اولنه رق محملده صرف اولتمکده در.

قبوطانی ناحیه سنده سنوی ایکی یوز بیک قیه زیتون حصوله کله رک بر مقدارندن یاغ  
چیقارلمق ایچون قوللانلمقده و دیگر قسمی ده صلاموره یه وضع اولنه رق (صلاموره زیتونی)  
نامیله در سعادت و ممالك سائر یه سوق ایدلمکده در.

ناحیه مذکورده ده بیک بش یوز قوطی ایپک تخمی آچیله رق وسطی اولمق اوزره  
قرق بش بیک کیلو قدر قوزه حاصل اولوب باندومه، مدانیه و اردک قصبه لر یه کوندرلدیکی  
کبی دو کوتی و چیزلردن دخی موجود اولان اوج عدد مانجینق ايله ایپک اعمال و محملده  
صرف اولنور .

بوناحیه ده غرانیث طاشی اخراج ایدیلرک مقدما سنوی بر ملیون عدد قدر رومانی  
و در سعادت و محال سائر یه سوق ايله قالدیرم فرشیاتنده قوللانلمقده ایکن شمدی سنوی  
ایکی اوج یوز بیک قدر چیقاریله رق خارجه کوندرلمکده و بوسایه ده سنوی التمش یتمش بیک  
غروش بر تمتع حاصل اولمقده در .

ناحیه نك اراضیسی منبت اولدیغندن انجق جزئی مقدارده بغدادی، آریه، و مصر  
کبی حبوبات حاصل اولور بوجهتله احتیاجات محلیه بی دفع ایچون باندومه دن حظه و دقیق  
جلب اولنور. اهالیسی اکثریتله بالقی صید یله مشغولدر .



باند رماهیه ۱۳۲۰ سنه سنده وقوع بولان ادخالاتی مبین محلی رسومات اداره سندن  
تنظیم واعطا اولنان جدولدر

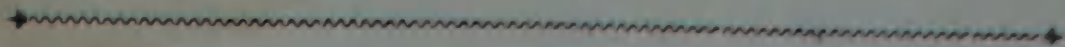
## مقادیر اشیا

| جنس اشیا                                                                                  | نوعی                    | عدد       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-----------|
| شکر، برنج، قهوه، بوبر، قه، فستق، دفتیق، کوکرد،<br>صابون، اوزوم، انجیر، سیسام، پتاس و سائر | چوال و طوربه            | ۶۵,۲۵۱    |
| ایپلک، شال، چوال، پیانی، امریقان، الاجه، بز،<br>نسوجات، مانیفاتوره، سائر خردوات و عطاریه  | بالیه، باغ و صندوق      | ۱۷,۶۱۴    |
| جای، موم، قونیاق، خورمه، لیون، پورتقال و سائر                                             | صندچ، باغ، قاب و سائر   | ۸,۳۷۸     |
| قار فیچه، قورشون، چنتو، قلا، چلیک و سائر                                                  | صندچ، باغ، واریل و سائر | ۲۲,۱۸۳    |
| ماکنه ادواتی، چفت آلاتی و سائر                                                            | قاب، پارچه، عدد         | ۶۵۴       |
| اسپرتو، قطران، سیام، ماکنه، زیتون یاغی،<br>عرب صابونی، روغن غاز و سائر                    | قوچی و واریل            | ۱,۸۹۷     |
| استویج، بویا، روغن زیت و سائر                                                             | واریل، بطلان و طولوم    | ۶۰۱       |
| تمی، دامچانه و بلیکی طاشی                                                                 | عدد                     | ۱۰۷       |
| روغن غاز، قطران و سائر                                                                    | صندچ و تنکه             | ۴۷,۱۰۴    |
| معدن کوری                                                                                 | جدید قطار               | ۸,۵۶۵     |
| کراسته                                                                                    | عدد                     | ۲۴۱,۱۸۳   |
| کره مید، طوغله، دستی، یاغ باردانی، مرمر و سائر                                            | عدد                     | ۳۴۸,۳۰۹   |
| خرنوب                                                                                     | کیلو دوکه               | ۴۰,۹۱۸    |
| تمور، چنبر، ساج، خام، اسوج                                                                | کیلو دوکه               | ۷۶۹,۰۴۸   |
|                                                                                           | یکون                    | ۱,۵۷۱,۷۹۱ |

باندرمه ده ۱۳۲۰ سنه سنده وقوع بولان اخراجاتى مین محلی رسومات اداره سندن  
تنظیم واعطا اولتان جدولدر

| جنس اشیا                                                                     | نوعی                       | مقادیر اشیا        |
|------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------|
| مصر، علف، نخود، بقله، جویر، فصولیه، سیسم، کتان،<br>خردال تخمی، وحبوبات سائرہ | چوال                       | ۲۷,۲۱۲             |
| قوری بقله                                                                    | کیلو دوکھ                  | ۹,۳۸۷,۱۳۰          |
| حام بوراسیت معدنی                                                            | »                          | ۹,۴۷۶,۸۰۰          |
| علف، شعیر، مصر، خنطه و سائر حبوبات                                           | جدید کیلہ دوکھ<br>کیلو     | ۱۹۲,۳۰۱<br>۵۸۴,۴۵۸ |
| کپک                                                                          | چوال<br>کیلو دوکھ          | ۱,۹۹۰<br>۷۹,۵۰۱    |
| مورطه                                                                        | قفس و صندوق                | ۷,۴۴۷              |
| طاوق، طیورات                                                                 | قفس                        | ۳,۶۳۴              |
| قیون، قوزی، کچی و اوغلاق                                                     | رأس                        | ۱۸۹,۵۰۷            |
| قره صغیر، مانده، بارکیر، استر و مرکب                                         | »                          | ۸,۳۵۱              |
| دقیق                                                                         | چوال                       | ۱۷,۰۴۵             |
| قیون، کچی، صغیر، جاموس و جلود و حشیه (باش و قوری)                            | بالیه و چوال               | ۴۰۸                |
| یپاغی، کچی قیلی، و پنبه حام                                                  | چوال                       | ۵۰۱                |
| بوینوز                                                                       | چوال                       | ۳۵                 |
| انواع طوزلو بالقلر، حاویار، طوزلی پینر و زیتون                               | مخلوط قاب                  | ۱,۹۷۶              |
| کذا                                                                          | کیلو دوکھ                  | ۹,۸۹۵              |
| آفیون                                                                        | سپت                        | ۱۶۸                |
| قباق چکر دکی                                                                 | چوال                       | ۱۶۸                |
| صو کیرجی                                                                     | چوال                       | ۷۷۲                |
| قوزه                                                                         | خزار                       | ۲۸۵                |
| خالی، سجاده و اورغان                                                         | باغ                        | ۱۳                 |
| بال و می، سلوک، صوغان و سائر مخلوط اشیا                                      | قاب                        | ۴۶۱                |
| زیتون، ساده یاغی، قونیاق، راقی و شراب                                        | تنکھ و فوجی و حصیر و واریل | ۶۰۰                |
| میوه و سبزہ                                                                  | کوفه                       | ۷۰۹                |
| جویر کوتوکی، دوکن و میشه تخته سی                                             | عدد                        | ۵۰۱۱               |

۲۰,۰۰۴,۰۴۴ یکون





اردك قضاسى

﴿ اردک قضایی ﴾ (صف ۲)

( قائم مقام توفیق بك متمایز ۱۱ م ۳۱۷ )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                      |                        |
|--------------------------------------|------------------------|
| نائب مصطفی رمزی افندی                | حاجی امین بك رابعه     |
| قائم مقام معاونی نظرت افندی          | منحل                   |
| مفتی حاجی حسن فوزی افندی مدرس        | آندوناکی افندی         |
| متره پولید اطناشیوز افندی خ ۲ م ۱    | یانقو استفانییدی افندی |
| مال مدیری اسماعیل حق افندی           |                        |
| تحریرات کاتبی حاجی مصطفی افندی رابعه |                        |

ملکيه مدعي عمومي معاونلكي تحریرات کاتبی ومستنطق لغی قائم مقام معاونی طرفندن ایضا ایدملکده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                          |                           |
|--------------------------|---------------------------|
| مستنطق آصف بك            | عثمان افندی               |
| حق افندی                 | یماندی مانده لجو افندی    |
| طودوراکی افندی           | قایمق یانقو افندی         |
| باش کاتب علی ضیا افندی   | کاتب ثانی احمد جودت افندی |
| مستنطق معاونی احمد افندی | مقاولات محرری صادق افندی  |

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                        |                         |
|------------------------|-------------------------|
| یانق کاتبی زکریا افندی | نفوس مأموری خیراه افندی |
| آندوناکی افندی         | طودوری افندی            |

﴿ تدارک وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                         |                   |
|-------------------------|-------------------|
| نوری افندی              | حسینی بك          |
| ردیف یوزباشی محمد افندی | سلیمان اغا        |
| آندوناکی افندی          | قایمق یانقو افندی |
|                         | کاتب احمد افندی   |

تدقیقی بقایا قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

|                                |                                    |
|--------------------------------|------------------------------------|
| تحریرات کاتبی حاجی مصطفی افندی | مال مدیری معاونی عونى بك           |
| بلدیہ رئیس احمد افندی          | مجلس اداره اعضا شدن آندوناکی افندی |
| کاتب معاون افندی               |                                    |

تحصیلات قومیسونی

( رئیس مال مدیری افندی )

|                            |                       |
|----------------------------|-----------------------|
| حاجی مصطفی افندی           | بلدیہ رئیس احمد افندی |
| اعضا سر تحصیلدار عزت افندی |                       |

اوقاف قومیسونی

( رئیس مفتی افندی )

|                         |                       |
|-------------------------|-----------------------|
| رفعت افندی رابعه        | حسنی افندی            |
| اوقاف مأموری خالد افندی | کاتب حاجی مصطفی افندی |

مهاجرین قومیسونی

( رئیس نوری افندی مدرس )

|                         |                                     |
|-------------------------|-------------------------------------|
| نفوس مأموری خیراء افندی | زراعت بانک محاسبه کاتبی زکریا افندی |
|-------------------------|-------------------------------------|

معارف قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

|                                  |                  |
|----------------------------------|------------------|
| معاون افندی                      | عرفان بك         |
| حاجی امین بك                     | حاجی مصطفی افندی |
| حسنی بك                          | نوری افندی       |
| اعضا رشدیہ معلمی حاجی احمد افندی |                  |

مکتب رشدی و ابتدائی معلمری

|                               |                                               |
|-------------------------------|-----------------------------------------------|
| رشدیہ معلمی حاجی احمد افندی   | ابتدائی معلمی عبده افندی                      |
| ابتدائی معلمی حافظ احمد افندی | چرکس محله سی ابتدائی معلمی حافظ ابراهیم افندی |



﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی عونى بك )

معاون رفیق صبری افندی | صندوق امینی علی افندی

﴿ نفوس قلمی ﴾

( مأمور خیراء افندی )

باش کاتب قدری افندی | کرید مدالیه سی | کاتب ثانی یوسف افندی

﴿ بلدیہ دائره سی ﴾

( رئیس احمد افندی )

|                            |                        |
|----------------------------|------------------------|
| پ. حافظ احمد افندی         | پ. محمد افندی          |
| کلاید بانی افندی           | طودوری افندی           |
| یماندی مانده چو افندی      | یوردان افندی           |
| استفانی افندی              | کاتب احمد افندی        |
| طیب عرفان بك               | لیاقت مدالیه سی        |
| صندوق امینی لیغوراکى افندی | آشی مأموری یاتقو افندی |
|                            | قالقه صویر افندی       |

قابله دسپنه خاتون

﴿ زراعت بانک شعبه سی ﴾

( رئیس احمد افندی )

|                              |                          |
|------------------------------|--------------------------|
| پ. حسین افندی                | پ. یماندی مانده چو افندی |
| قایمق یاتقو افندی            | محاسبه کاتبی ذکریا افندی |
| محاسبه کاتبی رفیق نشئت افندی | طریق کاتبی غالب افندی    |
|                              | تحصیلدار مصطفی افندی     |

﴿ تجارت وزراعت و صنایع اوطه سی ﴾

( رئیس حسین افندی )

|               |                      |
|---------------|----------------------|
| پ. لطفی افندی | پ. قایمق یاتقو افندی |
| تؤلوغو افندی  | کاتب خایل افندی      |

مأمورین متفرقه

|                                             |     |                                  |
|---------------------------------------------|-----|----------------------------------|
| شیطان کوبی لیمان رئیس طلعت افندی قروت کاتبی | ۵ م | لیمان رئیس عثمان افندی قول اغاسی |
| تلغراف و پوسته مدیری عاصم افندی             |     | محکمہ شرعیہ کاتبی اسحق افندی     |
| اوقاف مأموری خالد افندی                     |     | تحریرات کاتبی رفیق غالب افندی    |
| طابو کاتبی محمد حمدی افندی                  |     | تحصیلات مفتشی حسن افندی          |
| قیوطاغی اورمان اوئدہلق مأموری راشد افندی    |     | اورمان اوئدہلق مأموری آغوب افندی |

ضابطہ پولیس دائرہ لری

|                                  |     |                          |
|----------------------------------|-----|--------------------------|
| ضابطہ مأموری ملازم ثانی حسین اغا | ع ۴ | پولیس قومیسری فائق افندی |
|----------------------------------|-----|--------------------------|

دیون عمومیہ اداره سی

|                          |                             |
|--------------------------|-----------------------------|
| مأمور عبدالکریم افندی    | باش کاتب حاجی احمد افندی    |
| کاتب ثانی غالب افندی     | کاتب ثالث محمد افندی        |
| صیدماهی کاتبی عبدہ افندی | صندوق امینی احمد افندی      |
| هرک مأموری رجب افندی     | قونیہ مأموری آریستوتل افندی |

رسومات اداره سی

|                               |                       |
|-------------------------------|-----------------------|
| ( مأمور جازم افندی )          |                       |
| کاتب و صندوق امینی عادل افندی | هرک مأموری خلیل افندی |

رژئی اداره سی

|                                             |                                  |
|---------------------------------------------|----------------------------------|
| مأمور دیوستن نومیدی افندی                   | بیوعات مأموری یورغاکی مقری افندی |
| مرمرہ قونترول مأموری نیقولاکی صوابلوس افندی |                                  |

ردیف ضابطانی

| اسامی                 | نشان | مدالیہ                   |
|-----------------------|------|--------------------------|
| یوزباشی محمد افندی    | ۵    | کوش لیاقت ویمین          |
| ملازم اول خالد افندی  |      | کوش لیاقت ویونان         |
| ملازم ثانی صبری افندی |      | کوش لیاقت، افتخار ویونان |

## ایڈجکٹ ناحیہ سی

(مدیر یوسف طیفور افندی ثالثہ)

|                                |                         |
|--------------------------------|-------------------------|
| مال و تحریرات کاتبی احمد افندی | ویر کو کاتبی حسین افندی |
| طاہر کاتبی احمد افندی          |                         |

## ناحیہ ہیٹی

|                   |                  |
|-------------------|------------------|
| حاجی محمد بک      | حاجی حسین افندی  |
| چاقر دیمتری افندی | ہاجی سرکرز افندی |

## معارف قومیسونی

(رئیس احمد افندی)

|              |                                    |
|--------------|------------------------------------|
| حاجی حسین بک | نوری اغا                           |
| حسین افندی   | یعقوب فہمی افندی                   |
| مصطفی اغا    | کاتب و صندوق امینی عبدالرحمن افندی |

## مکتب رشدی و ابتدائی معلمری

|                               |                                   |
|-------------------------------|-----------------------------------|
| رشدیہ معلمی یعقوب فہمی افندی  | ابتدائی معلم اولی حافظ محمد افندی |
| ابتدائی معلم ثانوی احمد افندی | معلم ثالثی حسین افندی             |

## بلدیہ دائرہ سی

(رئیس احمد فخری افندی)

|                 |                                  |
|-----------------|----------------------------------|
| حاجی محمد افندی | حاجی یوسف افندی                  |
| حاجی حسن افندی  | نیازی افندی                      |
| محمد چاوش       | مستان اغا                        |
| طاہور اغا       | کاتب و صندوق امینی ابراہیم افندی |

## مأمورین متفرقہ

|                          |                                   |
|--------------------------|-----------------------------------|
| رسومات مأموری حسنی افندی | دیون عمومہ مأموری عبدی افندی      |
| رژمی مأموری کامل افندی   | اورمان اوندلاق مأموری نظارت افندی |



﴿ مرمره ناحیه سی ﴾

( مدیر محمد نوری افندی )

مال و تحریرات کاتبی اسماعیل افندی { یونان مدالیه سی } و برکو کاتبی خلیل افندی { تخلیصیه و یونان مدالیه لری }  
طاہر کاتبی محمود افندی

﴿ ناحیه ہیئت ﴾

|                   |                     |
|-------------------|---------------------|
| آمین افندی        | غالب آغا            |
| فوطیوز مانی افندی | انسطناس ہجاکی افندی |
| ہاجی آورام افندی  |                     |

﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس نیکولا کی صوابلوس افندی )

|                    |                     |
|--------------------|---------------------|
| قبودان واسیل افندی | آندون قلامیدی افندی |
| طودوروز طاشو افندی | ایساق بنیامین افندی |
| کاتب اسماعیل افندی |                     |

﴿ مأمورین متفرقہ ﴾

|                                       |                                                         |
|---------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| رسومات مأموری عبدالقادر افندی         | کاتب و صندوق امینی مصطفی افندی                          |
| دیون عمومیه مرکز مأموری محمد افندی    | کاتب و صندوق امینی احمد افندی                           |
| صیدماہی کاتبی فیخری افندی             | اورمان اونددلق مأموری راشد افندی                        |
| لیمان رئیس حسین افندی                 | پرستوس دیون عمومیه مأموری امین افندی                    |
| کوش لیاقت                             | آصمہ لی دیون عمومیه مأموری عثمان افندی                  |
| پلاطیہ دیون عمومیه مأموری احمد افندی  | پلاطیہ لیمان رئیس محمد افندی                            |
| قلمی رسومات مأموری عارف افندی         | کوش لیاقت                                               |
| قلمی دیون عمومیه مأموری اسماعیل افندی | قلمی دیون عمومیه کاتبی جمیل افندی                       |
| قلمی لیمان رئیس عزت افندی             | کوش امتیاز و لیاقت و صنایع و تخلیصیه و یونان مدالیہ لری |

## ﴿ ایدنجك ناحیه سی ﴾

( مدیر یوسف طیفور افندی ثالثه )

|                                |                         |
|--------------------------------|-------------------------|
| مال و تحریرات کاتبی احمد افندی | ویر کو کاتبی حسین افندی |
| طابو کاتبی احمد افندی          |                         |

## ﴿ ناحیه هینتی ﴾

|                    |                 |
|--------------------|-----------------|
| حاجی محمد بك       | حاجی حسین افندی |
| چاقور دیمتری افندی | هاجی سرکر افندی |

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس احمد افندی )

|              |                                    |
|--------------|------------------------------------|
| حاجی حسین بك | نوری اغا                           |
| حسین افندی   | یعقوب فهمی افندی                   |
| مصطفی اغا    | کاتب و صندوق امینی عبدالرحمن افندی |

## ﴿ مکتب رشدی و ابتدائی معلمری ﴾

|                               |                                   |
|-------------------------------|-----------------------------------|
| رشدیه معلمی یعقوب فهمی افندی  | ابتدائی معلم اولی حافظ محمد افندی |
| ابتدائی معلم ثانیه احمد افندی | معلم ثالثی حسین افندی             |

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس احمد فخری افندی )

|                 |                                  |
|-----------------|----------------------------------|
| حاجی محمد افندی | حاجی یوسف افندی                  |
| حاجی حسن افندی  | نیازی افندی                      |
| محمد چاوش       | مستان اغا                        |
| طاقور اغا       | کاتب و صندوق امینی ابراهیم افندی |

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

|                         |                                  |
|-------------------------|----------------------------------|
| رسمات مأموری حسنی افندی | دیون عمومیه مأموری عبدی افندی    |
| رزی مأموری کامل افندی   | اورمان اوندلاق مأموری نظرت افندی |

﴿ سرمره ناحیه سی ﴾

( مدیر محمد نوری افندی )

مال و تحریرات کاتبی اسماعیل افندی | یونان مدالیه سی | ویرکوکاتی خلیل افندی } تخلصیه و یونان مدالیه لری  
طابوکاتی محمود افندی

﴿ ناحیه هیئتی ﴾

آمین افندی | غالب آغا  
فوطیوز ماندی افندی | انسطان هجاکی افندی  
هاجی آورام افندی

﴿ بلدیہ دائره سی ﴾

( رئیس نیقولاکی صوابلوس افندی )

قبودان واسیل افندی | آندون قلامیدی افندی  
طودوروز طاشو افندی | ایساق بنیامین افندی  
کاتب اسماعیل افندی

﴿ مأمورین متفرقه ﴾

|                                          |                                                        |
|------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| رسومات مأموری عبدالقادر افندی            | کاتب و صندوق امینی مصطفی افندی                         |
| دیون عمومیه مرکز مأموری محمد افندی       | کاتب و صندوق امینی احمد افندی                          |
| صیدماهی کاتبی فخری افندی                 | اورمان اوندلاق مأموری راشد افندی                       |
| لیمان رئیس حسین افندی بریق کاتبی         | پرستوس دیون عمومیه مأموری امین افندی                   |
| کوش لیاقت                                | آصمه لی دیون عمومیه مأموری عثمان افندی                 |
| پلاطیه دیون عمومیه مأموری احمد افندی     | پلاطیه لیمان رئیس محمد افندی قالیون کاتبی              |
| قلمی رسومات مأموری عارف افندی            | کوش لیاقت                                              |
| قلمی دیون عمومیه مأموری اسماعیل افندی    | قلمی دیون عمومیه کاتبی جمیل افندی                      |
| قلمی لیمان رئیس عزت افندی ملازم ثانی م ه | کوش امتیاز و لیاقت و صنایع و تخلصیه و یونان مدالیه لری |



پاشا لیمانی ناحیه سی

( مدیر علی راجی افندی )

مال و تحریرات کاتبی اشرف افندی | ویر کو کاتبی عثمان افندی

ناحیه هیئت

محمد اونباشی  
خرستو فوروز افندی

نظیف اغا  
هاجی نیقولا کی افندی

( مأمورین متفرقه )

|                                                        |                                       |
|--------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| کاتب و صندوق امینی علی افندی                           | رسومات مرکز مأموری احمد مختار افندی   |
| کاتب و صندوق امینی مصطفی افندی                         | دیون عمومی مأموری ابراهیم افندی       |
| لیمان رئیس نیازی افندی بریق کاتبی { تخلصیه مدالیه سی } | صید ماهی کاتبی علی افندی              |
| اقوییه دیون عمومی مأموری محمد افندی                    | آونیه دیون عمومی مأموری محمد افندی    |
| اوشه دیون عمومی مأموری مصطفی افندی                     | اوشه رسومات مأموری ابراهیم ادیم افندی |
| اکیٹک دیون عمومی مأموری خرسا کی افندی                  | اکیٹک رسومات مأموری علی افندی         |
| لیمان رئیس اسماعیل افندی یوزباشی                       | دیون عمومی کاتبی حسین افندی           |

۹۹۹۹۱  
۹۵۴  
۱۵-۲  
-----  
۶۵۱۷۶

۵۱۷۶  
۹۹۹۹۱  
۱۵۹۵۵  
۹۵۴  
-----  
۱۵-۲

اردك قضاسی

اردك قضاسی لوانك جهت شمالیه سنده كائن اولوب قیوطاغی شبه جزیره سیله جوارنده کی  
آطه لردن مرکبدر. مذکور آطه لر عددجه یکر می ایکی به بالغ اولوب الك بیوکاری (مرمره)،  
(پاشالیمانی) آطه لریدر. (اوشه)، (عربلر)، (اکنك) کوچك جزیره لردن ودها  
برایکی اوفق آطه دن ماعداسی ایصنزدرد. (۱۰) قریه ایله (ایدنچك)، (پاشالیمانی)،  
(مرمره) ناحیه لرینی شاملدر.

نفوسی (۱۰۷، ۲۳) سی ذکور و (۰۶۹، ۲۲) ی انات اولمق اوزره جمعاً (۱۷۶، ۴۵)  
نفوسی حاوی اولوب بونك (۲۹، ۲۲۱) ی روم، (۹۵۲) سی ارمنی و متباقیسی مسلمدر.  
داخل قضاده ۱۹۱، ۲۶ قطعه ده ۱۶۷، ۳۰۰ دوئم ترلا، باغ و طوتلق ۱۴۸، ۱۱  
باغچه، ۱۱ قطعه چایر، ۳۰ قطعه مرعی و ۱،۹۰۰ دوئم زیتونك اراضی وارددر.  
قضاتك باشلیجه محصولاتی زیتون یاغی، شراب، ایپك قوزه سی و حبوبات و فواكه  
متنوعه دن عبارتدر. پاشالیمانی واوشه آطه لردن سنوی کلیتلی شراب اخراج اولنه رق  
استانبولده صرف اولنور.

اردك قصبه سی مرکز قضا اولوب کندی اسمیه موسوم کورفرك ساحل شمالیسنده  
وقیوطاغی شبه جزیره سنك جنوب غربیسنده کائندر. قصبه مذکور مرکز ولایته یکر می الی  
ساعت مسافه ده بولنه رق آب و هوا سی لطیف و اطراف ی باغ و باغچه و زیتونك آغاچلریله مخاطدر.  
اردك قصبه سنده آثار قدیمه و تاریخیه دن اولمق اوزره شمال طرفنده بلاط نامیه  
معروف و شهره اون دقیقه بعد و مسافه ده كائن برچشمه ایله میلاددن ۱۱۸۰ سنه مقدم  
یونانستاندن کلان آرغونا، منده کی کمینك طائفه سی طرفندن انشا ایدلدیکی و بالاخره طائفه سیله  
برلکده (آرغونا فث) اسمیه شهرت بولدیغی آکلاشیلان، قصبه به بریحق ساعت مسافه ده  
(حوخله) دنیلان محلك قلعه بایرنده كائن بر عدد قلعه شكلنده قله موجوددر. بوندن  
ماعدای میلاددن ۱۳۰۰ سنه مقدم یا بولدیغی تظا امر ایدن قصبه نك جهت جنوبیه سنده اون  
دقیقه لاق مسافه ده و سیدغازی دنیلان محله سكر عدد استحکام و بریحق ساعت جهت  
شرقیه ده بلیقیس شهرینك خرابه سی وارددر. كذلك میلاددن ۲۰۰۰ سنه مقدم انشا  
ایدلمش و مدت معموریتی ۲،۴۰۰ سنه یی متجاوز بولنه رق بالاخره بر قسمی میلادك  
۴۴۳ نجی و دیگر قسمی ۱۰۶۰ نجی سنه لرنده زلزله دن خراب اولمش اولان حماملی قریه سی  
آلتنده تقریباً ۲۵ آرشون ارتفاعنده ایکی عدد قلعه بدنی موجوددر. آتف الیان

سید غازیده عتیق برصوماکی مرمر او جانی ایله باند رمه قصبه-نک قارشو سنده زیتونلی آله  
دینکله معروف اولان آله ده حمام خرابه سی موجود فقط بونلر حقنده معلومات تاریخیه  
مفقود در . قصبه ده بش عدد غرایت طاشی او جانی و برق کیرچ و طوغله او جاقلی  
موجود ایسه بونلرک اعمالاتی اخراج اولمیه رق داخل قضا ده استعمال ایلمکده در .  
ایدنچک ناحیه سی باند رمه قضای ملحقانندن ایکن اخیراً اردک قضا-نه ربط ایلمشدر ،  
مرکز یله برابر ۳۳ قریه بی حاویدر . مرکز ناحیه اولان ایدنچک قصبه سی مرتفعه بر محله  
وایکی بایر آره سنده مبنی اولوب غرب جهتی سراپا زیتون باغچه لریله محاط و آب و هوای  
غایت کوزلددر .

پاشالیمانی ناحیه سی دخی اردک قضا-نه مربوط و ( عربلر ) ، ( اوشه ) و ( اکینک )  
نامنده اوج جزیره مجتمعه صغیره دن متشکل اولوب مرکز یله برابر ( ۷ ) قریه بی حاویدر .  
مرکز ناحیه کندی اسمیه معروف جزیره نک جهت جنوبیه سنده و اردک قصبه سینه  
۳ ساعت مسافه ده کائن ( پاشالیمانی ) قریه سیدر .

اهالی ناحیه شر اخیلق ، بالقجیلق ، قایقجیلق ایله اشتغال و اکینک قریه سی فضله  
اوله رق سونکر صید و اخراج یله اسباب معیشتلری استیصال ایدر لر .  
اکینک قریه سنده ایپک و بوکدن غایت مصنع و ظریف چور ابلر اعمال اولنور .  
مرمره ناحیه سی ده اردک ملحقانندن اولوب دکرک وسطنده وارده که درت ساعت  
مسافه ده کائن مستطیلی الشکل بر جزیره دن عبارت اولوب مرکز یله برابر ( ۵ ) قریه بی حاویدر .  
مرکز ناحیه ساحل محرده کائن ( مرمره ) قریه سیدر . ناحیه اهالیسی کاملاً  
قبودانلق ، کیجیلک ، بالقجیلق و شر اخیلق ایله اشتغال ایدر لر .

اردک قضا سنک محصولات سنویه سی مین محندن کلان جدولدر

| کیله نوعی             | کیلو نوعی              | کیلو نوعی              |
|-----------------------|------------------------|------------------------|
| ۵,۰۰۰ حنطه            | ۷,۰۰۰ فصولیله          | ۸۰,۰۰۰ راقی            |
| ۱,۶۰۰ شعر             | ۱۱۱,۲۰۰ صوغان          | ۲۰,۰۰۰ قونیاق          |
| ۴,۷۰۰ مصر             | ۲۷۴,۰۰۰ قباق           | ۱۰۰,۰۰۰ سرکه           |
| ۸۰۰ علف               | ۲۱۸,۰۰۰ میوه           | ۳,۰۰۰ صابون            |
| ۱۰۴,۰۰۰ ایپک قوزده سی | ۱۰۳,۰۰۰ پتاس           | ۱۰۰,۰۰۰ زیتون پرینه سی |
| کیلو                  | ۷۰۰,۰۰۰ قاوون و قارپوز | عدد                    |
| ۳۹۰,۶۰۱ طوزلی زیتون   | ۵۷۶,۰۶۶ تازده اوزوم    | ۲۵۰,۰۰۰ توت فدانی      |
| ۳۳۰,۰۰۰ روغن زیت      | ۱۹۷,۸۹۹ بالق           | ۴۲۲,۶۱۰ غرایت طاشی     |
| ۳۲,۰۰۰ بقله           | ۲,۹۵۶,۴۱۱ شراب         | ۳۸۰ قباق طاشی          |



مرمره ناحیه سنده سنوی حصوله کلان محصولاتک نوع و مقداری میین محندن ارسال  
اولنان جدولدر

| کیله   | نوعی       | عدد       | نوعی      | کیلو      | نوعی |
|--------|------------|-----------|-----------|-----------|------|
| ۴۵۰    | شعیر       | ۲۰,۶۷۳    | مرمر طاشی | ۴۸۸,۵۰۰   | بالق |
| ۴,۴۰۰  | حنطه       | ۱۸۰,۰۰۰   | بوستان    | ۱,۰۸۴,۰۰۰ | شراب |
| ۳۸,۶۸۰ | کیرچ       | قیه       |           | ۶۲,۳۰۰    | راقی |
| عدد    |            | ۱,۴۱۰,۰۰۰ | اوزوم     | ۸,۰۰۰     | قوزه |
| ۳۰,۱۳۶ | غرانت طاشی | ۳۲۵,۰۰۰   | زیتون     |           |      |

۳۲۰ سنه سی اردک وتوابی اسکله لرندن وقوع بولان ادخالات و اخراجاتی میین محلی  
رسومات اداره لرندن کلان جدولدر  
( ادخالات )

| عدد       | نوعی                            | عدد     | نوعی                      |
|-----------|---------------------------------|---------|---------------------------|
| ۱,۵۱۱,۹۰۹ | اجناس کراسته                    | ۱۱,۷۸۳  | روغن غاز [ تنکه ]         |
| ۳۰,۴۴۳    | اوانی ترابیه                    | ۵۶      | عطاریه [ صندوق ]          |
| ۱۷,۳۹۶    | زجاجیه [ دوزینه ]               | ۴۱۷     | توتون [ صندوق ]           |
| ۱۰,۲۰۹    | تهی شیشه                        | ۱۹      | تنباکو [ صندوق ]          |
| ۵,۰۰۰     | چیزوز بالی                      | کیلو    |                           |
| ۱۳۹       | فس [ دوزینه ]                   | ۶,۲۱۷   | قبا کاغد                  |
| ۶,۶۰۵     | کبریت [ دوزینه ]                | ۱,۴۲۶   | کاوسله وتلاطین            |
| ۴۰        | دیکیش ماکنه سی                  | ۱۲,۱۳۹  | دمیر چنبره قار فیچه وسائر |
| ۲,۱۷۳     | اغنام [ رأس ]                   | ۱۰,۸۰۲  | پنیر                      |
| ۱۰۶       | مانده وبارکیر [ رأس ]           | ۵,۵۳۱   | فصولیه                    |
| ۵,۵۰۴     | حصیر و سپورکه                   | ۹۶,۳۳۷  | شکر                       |
| ۲۷۶,۹۷۵   | پورتقال                         | ۴۲۷,۱۰۵ | دقیق                      |
| ۳۶,۶۰۰    | لیمون                           | ۱,۹۲۹   | روغن چرویش                |
| ۹,۵۵۰     | طورنج                           | ۸,۲۸۸   | آناصون                    |
| ۱,۷۶۲,۵۰۳ | طوغله و کره مید                 | ۷۷,۳۶۴  | صابون                     |
| ۱۶۸       | مانیفاطوره [ جوال صندوق و دنک ] | ۶۹,۵۷۸  | روغن زیت                  |
| ۴۰۱       | سیغاره کاغدق [ قوطو ]           | ۲۱۵     | قلای ونشادر               |
| ۱۶۹,۶۳۶   | کوگرد [ طوره ]                  | ۱,۴۶۵   | اورغان و سجیم             |

| نوعی       | کیلو   | نوعی                  | کیلو   |
|------------|--------|-----------------------|--------|
| قورو انجیر | ۱۱,۴۵۰ | صوده، زفت و قطران     | ۳,۶۰۱  |
| قورو اوزوم | ۲۷,۱۳۵ | قهوه                  | ۸,۷۱۱  |
| ا-پرتو     | ۷۴,۳۶۳ | برنج                  | ۲۷,۸۶۲ |
| کیرج       | ۱۰,۸۰۰ | تیره و امریقان ایپلکی | ۵۵۱    |
| کیله جدید  |        | چیره                  | ۶۱,۸۹۶ |
| حنطه       | ۶,۹۲۰  | بور                   | ۲۹۲    |
| شعبه       | ۱۴,۰۰۶ | صارمباق               | ۳,۳۳۶  |

(اخراجات)

| نوعی            | کیلو      | نوعی        | کیلو      |
|-----------------|-----------|-------------|-----------|
| حریر تنفی       | ۳,۳۸۷     | طوزلی زیتون | ۲,۵۶۰,۷۹۱ |
| زیتون پیرینه سی | ۳۴۷,۸۵۷   | شراب        | ۳,۸۸۲,۲۸۶ |
| مرمر کیرجی      | ۲۳۸,۹۸۰   | راقی        | ۸۰,۶۷۰    |
| عدد             |           | قونیاق      | ۲,۹۲۸     |
| چیروز           | ۲۲,۵۰۰    | صومه        | ۷۱,۱۱۴    |
| توت فدائی       | ۸۶,۶۰۰۰   | سیرکه       | ۳۵,۱۸۵    |
| غرائت طاشی      | ۱,۱۷۶,۳۸۳ | طوزلی بالق  | ۱,۷۰۲,۶۴۶ |
| حیوان دریسی     | ۵,۹۲۸     | روغن زیت    | ۶۵,۲۲۷    |
| مرمر طاشی       | ۳,۳۷۰     | صابون       | ۵۴۷       |
| قاوون وقارپوز   | ۱۲۳,۶۸۰   | تازه اوزوم  | ۵۴,۵۳۹    |
| فوجی تخته سی    | ۴۱,۰۴۴    | شراب چاموری | ۸,۰۷۶     |
| کیله            |           | قورو قوزه   | ۳۴,۵۱۳    |
| حنطه            | ۱,۳۷۸     | طوزلی پینر  | ۲,۴۵۹     |

ادرمید قضاسی



﴿ ادرمید قضاسی ﴾ ( صنف ۲ )

( قائم مقام محمد طاهر بك ممتاز را ۳۱۸ ع ۴ ۸ ذ ۳۱۳ )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                 |               |                                    |            |
|-----------------|---------------|------------------------------------|------------|
| صنایع مدالیه سی | حلمی افندی    | نائب زین العابدین افندی            | دوریه رؤسی |
|                 | توفیق بك      | ۳۱۶ ۸ ۴ م                          |            |
|                 | دادیو پ افندی | مفتی حاجی ادهم افندی               |            |
|                 |               | مال مدیری محمد حلمی افندی          | رابعه      |
|                 |               | تحریرات کاتبی حافظ عبدالقادر افندی |            |
|                 |               | مترجم پولید و کیلی                 |            |

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                                |                             |
|--------------------------------|-----------------------------|
| الکیویادی افندی                | مستطقی ادهم افندی           |
| کاتب ثانی رفعت افندی           | بائش کاتب احمد ممتاز افندی  |
| مقاولات محرری نافذ افندی       | مستطقی معاونی اسماعیل افندی |
| مقاولات محرری رفیقی محمد افندی |                             |

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                   |                                    |
|-----------------------------------|------------------------------------|
| نفوس مأموری مصطفی افندی           | زراعت بانک محاسبه کاتبی حلمی افندی |
| مجلس اداره اعضا شدن دادیو پ افندی | معمّر افندی                        |

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                             |                            |
|-----------------------------|----------------------------|
| توفیق بك                    | مال مدیری حلمی افندی       |
| معمّر افندی                 | ادهم افندی                 |
| سواری ملازم اولی فکری افندی | ضابطه مأموری حاجی ایوب اغا |

## ﴿ اوقاف قومیسونی ﴾

( رئیس مفتی افندی )

|                                   |                 |
|-----------------------------------|-----------------|
| ﴿ اوقاف مأموری مصطفی اشرف افندی ﴾ | ﴿ محمد افندی ﴾  |
| نوری افندی                        | کاتب نوری افندی |

## ﴿ مهاجرین قومیسونی ﴾

( رئیس حاجی حیدر افندی )

|                |                     |
|----------------|---------------------|
| ﴿ حاجی افندی ﴾ | ﴿ احمد کامل افندی ﴾ |
| ادهم افندی     | علی افندی           |

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                                    |               |
|------------------------------------|---------------|
| ﴿ حاجی افندی ﴾                     | ﴿ نالنه م م ﴾ |
| توفیق بك                           | نافت افندی    |
| معمر افندی                         | ادهم افندی    |
| رشدیه معلم اولی ابراهیم فوزی افندی | هدایت افندی   |

کاتب مصطفی افندی

## ﴿ مکتب رشدی وابتدائی معلمری ﴾

|                                    |                                    |
|------------------------------------|------------------------------------|
| رشدیه معلمی ابراهیم فوزی افندی     | رشدیه رقعہ معلمی شریف افندی        |
| رشدیه ثلث معلمی حتی افندی          | ابتدائی معلم اولی حافظ عثمان افندی |
| ابتدائی معلم ثانسی حافظ احمد افندی |                                    |

## ﴿ مال قلمی ﴾

|                                 |                        |
|---------------------------------|------------------------|
| مال مدیری معاونی یوسف ضیا افندی | معاون رفیقی محمد افندی |
|---------------------------------|------------------------|

## ﴿ نفوس اداره سی ﴾

|                      |                     |
|----------------------|---------------------|
| مأمور مصطفی افندی    | باش کاتب حسین افندی |
| کاتب ثانی عاکف افندی | طریق کاتبی منجل     |

طاپو قلمی

( طاپو کاتبی عثمان علاء الدین افندی رابعہ ۲۵ ب ۳۲۳ )

یوقلمہ کاتبی مصطفیٰ وہبی افندی | بقایا تعقیب مأموری محمد فخری افندی

اورمان ادارہ سی

|                               |                                       |
|-------------------------------|---------------------------------------|
| مفتش فیضی افندی               | کاتب حاجی جمال افندی                  |
| سواری مأموری خلوصی افندی      | اوندهلق مأموری توفیق افندی            |
| آجہای تذکرہ محرری مختار افندی | ایلجہ اسکھ سی تذکرہ محرری عثمان افندی |

بلدیہ دائرہ سی

( رئیس سید افندی )

|                        |                               |
|------------------------|-------------------------------|
| اشرف افندی             | ابراہیم افندی                 |
| کامل افندی             | صوتر بلاقہ افندی              |
| قامیچو نیقولا کی افندی | کاتب و صندوق امینی حلیم افندی |
| طیب اسماعیل افندی      | قلقہ خرسٹو ستمس افندی         |

زراعت بانق شعبہ سی

( رئیس محمد افندی )

|                        |                        |
|------------------------|------------------------|
| مخامہ کاتبی حلمی افندی | رفیقی منجل             |
| معمر افندی             | نوری افندی             |
| صوتر بلاقہ افندی       | طریق کاتبی توفیق افندی |

تجارت و صنایع او طہ سی

( رئیس توفیق بک )

|             |                 |
|-------------|-----------------|
| معمر افندی  | مصطفیٰ بک       |
| آرہتی افندی | کاتب حلیم افندی |



﴿ زراعت اوطه سی ﴾

( رئیس معمر افندی )

اشرف افندی  
کاتب حلیم افندی

علی بک  
حسن افندی

﴿ تلغراف و پوسته اداره سی ﴾

( مدیر سلیمان افندی )

مخابرات ترکیه و اجنیه مأموری قلنجیان افندی | آچای شعبه مأموری دیمترو افندی  
موصل محررات قدری افندی

﴿ مأمورین متفرقه ﴾

|                                          |                                  |
|------------------------------------------|----------------------------------|
| ایتام مدیری مصطفی افندی                  | محکمه شرعیه کاتبی غالب افندی     |
| تحصیلات مفتشی فالوست افندی               | تحریرات کاتبی رفیقی سلیمان افندی |
| آچای لیمان ریئسی حسین حسنی افندی یوزباشی | صندوق امینی حیدر بک              |
| کاتب زیور افندی                          | آچای رسومات مأموری حسیب افندی    |
| ایلجه رسومات مأموری حسین افندی           | مبصر محمد غالب افندی             |
| آوجیلر رسومات مأموری عبداللطیف افندی     |                                  |

﴿ ضابطه و پولیس اداره لری ﴾

( ضابطه مأموری حاجی ایوب اغا سوازی ملازم اولی )

قومیسر احمد حمدی افندی | تخلیصیه و یونان | آچای اسکله سی پولیس مأموری خلوصی افندی  
مدالیه لری

﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

( مأمور محی الدین رومی افندی )

باش کاتب اسماعیل افندی | کاتب ثانی حسن افندی  
صندوق امینی مصطفی نجاتی افندی | تخلیصیه مدالیه سی

﴿ رژی اداره سی ﴾

|                               |                         |
|-------------------------------|-------------------------|
| محاسبه جی تریاندا فیلدی افندی | مدیر عبدالقادر افندی    |
| دعوی و کیلی شریف افندی        | محافظه کاتبی حسین افندی |

ادرمیدردیف طابوری ضابطانی

| مدالیه                          | نشان |    | اسامی                             |
|---------------------------------|------|----|-----------------------------------|
|                                 | بی   | بی |                                   |
| کوش لیاقت و یونان               | ۴    |    | بیکباشی محمد مجیب افندی           |
| کوش لیاقت                       | ۵    |    | قول آغاسی حسن بصری افندی          |
| کوش لیاقت و یونان               |      |    | طابور کاتبی احمد نظیف افندی       |
| کوش لیاقت و یونان               | ۵    |    | دبوی مأموری ملازم ثانی حمدی افندی |
| کوش لیاقت و یونان               |      |    | تضکی محمد آغا                     |
|                                 |      |    | برنجی بلوک                        |
| کوش لیاقت و یونان               | ۵    |    | یوزباشی ادهم افندی                |
| کوش لیاقت و یونان               |      |    | ملازم اول محمد کمال افندی         |
| کوش لیاقت                       |      |    | ملازم ثانی فائق افندی             |
|                                 |      |    | ایکنجی بلوک                       |
| کوش لیاقت                       | ۵    |    | یوزباشی محمد افندی                |
| کوش لیاقت و یونان               | ۵    |    | ملازم اول توری افندی              |
| کوش لیاقت                       |      |    | ملازم ثانی راعب افندی             |
|                                 |      |    | اوجنجی بلوک                       |
| کوش لیاقت، افتخار و یونان       | ۵    |    | یوزباشی اسماعیل افندی             |
| کوش لیاقت و یونان               |      |    | ملازم اول رجب افندی               |
| کوش لیاقت                       |      |    | ملازم ثانی ادریس افندی            |
|                                 |      |    | دردنجی بلوک                       |
| کوش لیاقت، افتخار، کرید و یونان | ۴    |    | یوزباشی عثمان افندی               |
| کوش لیاقت                       |      |    | ملازم اول محمد افندی              |
| کوش لیاقت                       |      |    | ملازم ثانی علی افندی              |

ایکنجی صنف ردیف آلائی

|                   |   |                                           |
|-------------------|---|-------------------------------------------|
| کوش لیاقت و یونان | ۳ | قائم مقام حسن بصری بک                     |
| کوش لیاقت         |   | سواری طاق قوماندانی ملازم ثانی فکری افندی |

## ﴿ آونیه ناحیه سی ﴾

( مدیر حسین رونق افندی )

|                                |                                         |
|--------------------------------|-----------------------------------------|
| نائب وکیلی حاجی فخری افندی     | مال و تحریرات کاتبی حافظ محمد علی افندی |
| ویرکو کاتبی اسماعیل عصمت افندی | طاہو کاتبی ابراہیم افندی                |

## ﴿ ناحیه ہیئتی ﴾

|                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| حاجی محمد افندی | حاجی علی افندی  |
| طاہر اغا        | نیکولا کی افندی |

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

|                                |                                            |
|--------------------------------|--------------------------------------------|
| اورمان سواری مأموری صفوت افندی | معدن قریبہ سی تلغراف و پوسٹہ مدیری مدوح بک |
| ضابطہ مأموری مولود اونباشی     |                                            |

## ﴿ رژی اداره سی ﴾

( مأمور نوری افندی )

|                         |                         |
|-------------------------|-------------------------|
| انبار مأموری صوتر افندی | زراعت مأموری حسین افندی |
| انبارجی حسین اغا        | نخن کرلوس افندی         |

## ﴿ حوران بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس محمد علی افندی )

|                  |                 |
|------------------|-----------------|
| حسن افندی        | علی افندی       |
| حاجی نیازی افندی | پاندیلی افندی   |
| غالوس افندی      | کاتب احمد افندی |

## ﴿ حوران مکتب رشیدی ﴾

|                     |                           |
|---------------------|---------------------------|
| معلم یوسف ضیا افندی | ثالث خطی معلمی احمد افندی |
|---------------------|---------------------------|



## ادرمید قضاسی

ادرمید قضاسی ولایتک و باخصوص قره‌سی سنجاغنک جهت غربیه‌سی تشکیل ایدن قضالردن بری اولوب شمالاً اردک قضاسی و بیغا سنجاغی، شرقاً بالیه قضاسی، جنوباً برهانیه قضاسی، غرباً آطه‌لر دکر یله محدوددر.

بوقضا (۵۰) قریه ایله آونییه ناحیه‌سی شاملدرکه داخل قضاده جمعاً (۱۱۸) قریه بولنور.

قضا داخلنده (۲۰,۹۳۷) سی ذکور و (۱۹,۴۸۹) ی اناث اولمق اوزره جمعاً (۴۰,۴۲۶) نفوس موجود اولوب بونک (۹,۵۱۵) ی روم و متبائیس مسلمدر. داخل قضاده ۲۱,۴۷۸ قطعه ده ۷۲,۹۴۲ دونم اراضی، ۳,۰۵۷ قطعه ده ۱۴,۴۹۰ دونم باغ، ۴۲۴,۰۰۰ قطعه ده ۴,۲۷۵ دونم باغچه، ۲۰ قطعه ده ۴,۰۵۳ دونم چتک اراضیسی، ۸,۶۸۲ دونم مرغی، ۲۵,۲۱۲ قطعه ده ۵۹,۸۴۴ دونم زیتونلک وارددر.

داخل قضاده ۱۰۲,۹۹۰ دونم وسعتنده اورمان بولنوب آق و قره‌چام و میشه آغاجلریله مستورددر. بونلردن سنوی کلیتلی کراسته و پلاموط اخراج اولنور. اراضی قضا منبت اولوب محصولاتی هر نوع حبوبات ایله زیتون، اوزوم، انجیر و... وارددر. صنایع محلیه‌سی خالی، کلیم و چوراب کبی شیلرددر.

ادرمید قصبه‌سی مرکز قضا اولوب آطه‌لر دکر ننده کندی اسمنده‌کی کورفر ساحلندن ایکی ساعت ایچریده و مرکز ولایت ۵۱ ساعت مسافه‌ده کائندر. قصبه مذکوره دکره ناظر برصرت اوزرینه مبنی اولوب، هواسی لطیف و زیتون آغاجلریله محاطدر.

ادرمید قصبه‌سی بالیکسری و جوارینک اسکله‌سی اولمغه اهمیت تجاریه‌سی زیاده‌در. ایوردندی مرکزندن کچمک اوزره بالیکسری به کوزل برشوسه ایله مربوطدر.

قصبه جوارنده حصوله کان کلیتلی زیتون و اوزومدن زیتون یاغی و شراب اعمال و استخراج اولنور.

اونیه ناحیه سی ادرمید قزاسی ملحقانندن اولوب ( ۵۲ ) قریه نی حاویدر .  
 مرکز ناحیه قضا امرکزینک سکز ساعت قدر بعدوشمالیسندده کائن ( قیون ایلی ) قریه سیدر .  
 ناحیه یه تابع ( قره آیدین قریه سی جوارنده برسیملی قورشون معدن اوجانی واردر .  
 ادرمید قزاسی داخلنده آوجیار اسکله سندن ۱۳۲۰ سنه سی ظرفنده وقوع بولان  
 ادخالات و اخراجاتی مبین محلی رسومات اداره سندن کوندریلان جدولدر  
 ( ادخالات )

| مقادیر اشیا |                       | مقادیر اشیا |                            |
|-------------|-----------------------|-------------|----------------------------|
| کیلو        | نوعی                  | کیلو        | نوعی                       |
| ۷,۴۵۰       | برنج                  | ۵۱۱         | کستانه                     |
| ۲,۷۴۵       | قهوه                  | ۱,۶۱۰       | صوغان                      |
| ۹,۴۳۱       | شکر                   | ۴۳۰         | فصولیه                     |
| ۷,۰۵۳       | صابون صوده سی         | ۱۷۵         | بتاس                       |
| ۱,۸۰۰       | طالق طوپراغی          | ۱۵۰         | چلیک                       |
| ۵۶۵         | اورغان                | عدد         |                            |
| ۱,۷۵۵       | ا-پرتو                | ۵           | مانیفاطوره [ بالیه ]       |
| ۱,۱۲۸       | قونیاق                | ۴۶          | خردوات [ صندوق ]           |
| ۳۵۲         | آناصون                | ۹           | مخلوط شیشه و طباق [ قاصه ] |
| ۶۴,۶۷۶      | دقیق ( یرلی )         | ۵۱۷         | روغن غاز [ تنکه ]          |
| ۷,۹۲۵       | کپک                   | ۱۲۰         | توز کو کرد [ طوپره ]       |
| ۵۸۷         | الوان شکر و راحت لقوم | ۲۵۰         | تهی جدید چوال              |
| ۳۴۰         | لامه و بورو دمیری     | جدید کیله   |                            |
| ۱,۰۲۵       | قار فیچه چیویسی       | ۴۰          | حنطه ( یرلی )              |
| ۱,۹۸۰       | چنتو                  | ۶۴          | شعیر                       |
| ۱۳۴         | قشر پینر              |             |                            |

( اخراجات )

| کیلو    | نوعی           | کیلو    | نوعی      |
|---------|----------------|---------|-----------|
| ۱۰۴,۲۴۰ | روغن زیت       | ۵۳,۲۸۰  | چام قبوغی |
| ۷۳,۲۵۰  | زیتون          | ۱۰,۳۶۳  | چیرا      |
| ۳۸۱ ۸۵۰ | زیتون پرینه سی | ۶۰۲,۰۰۰ | میشه کوری |

| نوعی                  | کیلو   | نوعی                  | کیلو      |
|-----------------------|--------|-----------------------|-----------|
| عسل                   | ۱۰۰    | میشه، جام و زیتون خطی | ۱,۶۴۸ ۹۰۰ |
|                       | عدد    | طوزلی واردالیه بالغی  | ۵,۱۶۰     |
| تخته کراسته سی        | ۲۳,۸۶۱ | آبوا                  | ۳,۰۸۰     |
| قره صغیر حیوانی [رأس] | ۸      | جویر                  | ۴۵۰       |
|                       |        | فصولیه                | ۵۳۰       |

ایلیجه اسکله سندن ۱۳۲۰ سنه سی ظرفنده اخراج اولنان اشیانک جنس و مقدارینی  
مین محندن کوندریلان جدولدر

| نوعی         | کیلو    | نوعی     | کیلو      |
|--------------|---------|----------|-----------|
| کور          | ۲۳۳,۵۰۰ | روغن زیت | ۱۸۱,۵۰۹   |
| اشیای متنوعه | ۵۲,۶۴۳  | چیرا     | ۹۸۶,۳۴۸   |
| کراسته [عدد] | ۶۶,۲۳۳  | خطب      | ۲,۲۵۶,۳۵۰ |



آیوالق قضاسی

﴿ آیات و اقضية ﴾ (صف ۱)

( قائم مقام بهابك متايز ۲۱ ل ۳۰۴ م ۴ )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

|                                   |                         |
|-----------------------------------|-------------------------|
| نائب عبده شريح افندی              | استراطي سيفانوس افندی   |
| قائم مقام معاوني قوزمه افندی      | اطناش غوناظه افندی      |
| مال مدیری محمد عارف افندی         | میخالاکی استرونکل افندی |
| تحریرات کاتبی عبداللطیف افندی     |                         |
| متره تولید وکیل پایا آرسیدی افندی |                         |

ملکيه مدعي عمومي معاونلکي وکالتي نقوس مأموري و مستنطقني قائم مقام معاوني افندی لر طرفندن ایفا ابدل مکنده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئيس نائب افندی )

|                        |                           |
|------------------------|---------------------------|
| دیمترای قوندی افندی    | قسطنطی ساطه افندی         |
| باش کاتب شکری افندی    | کاتب ثانی نیکولاکی افندی  |
| مستنطق عبدالغفور افندی | مقاولات محرری مصطفی افندی |

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

|                     |                             |
|---------------------|-----------------------------|
| معاون قوزمه افندی   | طلعت بك                     |
| لئون افندی          | استفاناکي حاجي کریاقو افندی |
| بورغاکی قالدی افندی | پیکوری ممیقو افندی          |

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

|                         |                             |
|-------------------------|-----------------------------|
| معاون قوزمه افندی       | یوزباشی توفیق افندی         |
| میخالاکی استرونکل افندی | استفاناکي حاجي کریاقو افندی |

## ﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

۱۔ قائم مقام معاونی افندی | ۲۔ نیکولا کی حاجی قنبوری اغا  
اعضا سر تحصیلدار قسطنی افندی

## ﴿ مال قلمی ﴾

مال مدیری معاونی مصطفی افندی | رفیق نیکولا کی افندی  
صندوق امینی نیکولا کی صرافی افندی | تحصیلات مفتشی ناظم افندی

## ﴿ نفوس قلمی ﴾

مأمور یونس طلعت بک | کاتب وانکل افندی

## ﴿ طاہر قلمی ﴾

مأمور یوسف ضیا افندی | یوقلمہ کاتبی کریا کیدی افندی

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس میخالا کی قارجقلی افندی نالہ ر ۳۲۰ )

۱۔ یورغا کی قالدی افندی | ۲۔ استراطی فلورو افندی  
پراشکوه کفلا دل افندی | والساما کی افندی  
استفنا کی حاجی کریاقو افندی | کاتب قسطنی رفیق افندی  
صندوق امینی وانکل صالیاری افندی | طیب استاوری استفان افندی نالہ  
آشی مأموری نیکولا افندی | قالفہ یورکی پلوماریت افندی  
لبان بوغازی مأموری اورانیوس افندی | دیکری استیان افندی  
دیکری وارلجی افندی

## ﴿ زراعت بانق شعبہ سی ﴾

( رئیس استاوری افندی )

۱۔ یورغا کی قالدی افندی | ۲۔ نیکولا کی افندی  
نیکولا کی حاجی قنبوری اغا | محاسبہ کاتبی لئون افندی



## ﴿ تجارت و زراعت او طه سی ﴾

( رئیس قسطی اناغوسطی افندی )

|                        |                      |
|------------------------|----------------------|
| استاورو افندی          | بریکلی یوانیدی افندی |
| دیمتری حاجی میچو افندی | کاتب علی افندی       |

صندوق امینی بنائی افندی

## ﴿ تلغراف و پوسته اداره سی ﴾

مدیر کرقور افندی | مخبره مأموری فخری افندی

مخبره مأموری کمال افندی م ۵ | فرانسیزجه مخبره مأموری منحل

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

تحریرات کاتبی رفیق نصح افندی | لیمان رئیس رجب افندی یونان مدالیه سی

قرائنه مأموری یورغاکی افندی م ۴ ۲۷ ذ ۳۱۷

## ﴿ ضابطه و پولیس دائره لری ﴾

( ضابطه مأموری یوزباشی حق بک م ۴ )

قومیسر توفیق افندی م ۵ | یونان مدالیه سی | پولیس مصطفی افندی

## ﴿ دیون عمومیه اداره سی ﴾

( مدیر علی رضا بک )

کاتب ثانی ایلیاس افندی

صندوق امینی رمزی افندی

باش کاتب لطفی افندی

تذکره کاتبی دیمتری افندی

## ﴿ رسومات اداره سی ﴾

( مدیر رفعت بک نالنه )

کاتب ثانی حسن افندی

مانیفستو مأموری مرجان افندی

مبصر اول صبری بک

کوچک کوی رسومات مأموری علی رضا افندی

باش کاتب قره بت افندی

تذکره محرری نشئت افندی

صندوق امینی محمد افندی

مبصر ثانی عزت افندی

رژمی اداره سی

(مدیر وکیلی موسیو ویتال)

محاسبه جی قسطاکی افندی  
صاآش مأموری استراطی هاجی یانی افندی

محافظه مدیری علی بک  
مخبره مأموری نوری افندی

آیوالق لیمانه مأمور فرات غابوط هایونی مرتباتی

| اسامی                                                                                                                                                                                                                                                                                              | نشان |    | مدالیه                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|----|-----------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | بی   | بی |                                                     |
| واری قول ثانی محمود افندی<br>واری ثانی ملازم اول صبری افندی<br>رچرخجی یوزباشی احمد جلال افندی<br>رچرخجی ثانی یوزباشی حق افندی<br>زم اول حسین افندی<br>زم اول فخری افندی<br>سفائن مأموری ملازم اول علی افندی<br>بجی ضابطی کوکلی ثالث ایوب افندی<br>کاتبی حسن افندی<br>احمد افندی<br>ح لفتراکی افندی | ۵    |    | یونان<br>تخلیصیه<br><br><br><br><br>تخلیصیه و یونان |

نظامیه عساکر شاهانه ضابطانی

|                                                                                             |   |                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------|
| یوزباشی توفیق افندی<br>شی اسماعیل اغا<br>ثانی زیور افندی<br>ثانی تحسین افندی<br>مصطفی افندی | ۴ | کמוש لیاقت<br>کמוש لیاقت<br>کמוש لیاقت<br>کמוש لیاقت<br>کמוש لیاقت |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------|

## ﴿ آیوالق قضاسی ﴾

آیوالق قضاسی ولایتک منتهای غریب‌سند کائن اولوب شمالاً ادرمید کورفرزی، شرقاً برهانیه قضاسی، جنوباً آیدین ولایتی و غرباً آطه‌لر دگری ایله محدوددر .

قضاده (۱۳،۹۸۸) ی ذکور و (۱۳،۹۸۰) ی اناث اولمق اوزره جمعاً (۲۷،۹۶۸) نفوس موجود اولوب بوتک (۸۹) ی مسلم، متباقیسی رومدر .

داخل قضاده ۲،۳۱۲ قطعه‌ده ۲۸،۷۲۰ دونم اراضی، ۱۱۵ قطعه‌ده ۵۲۳ دونم بوستان، ۵۲۷ قطعه‌ده ۲،۵۶۲ دونم باغ، ۷،۷۹۰ دونم چایر، ۱۷،۵۱۱ قطعه‌ده ۷۵،۱۷۲ دونم زیتونلک وارددر .

آیوالق قصبه‌سی آناتولینک بحر سفید ساحلنده‌کی بلاد وقصباتنک ازمیردن صکره الک‌جیم و معموری اولوب بروسه‌یه آلتیش ایکی ساعت مسافه‌ده کائندر . مدخلنده صنعی برقال کشاد ایدیلاں لیمانی غایت واسع و هر روز کاره قارشی امین و محفوظ و فقط سفائن جیمه‌نک دخولته غیر مساعددر .

الک‌باشلی محصولی زیتون و الک‌باشلی تجارتی زیتون یاغجیلنی و صابونجیلقدر . بری محصولی، دیگرکی محصولسز اولمق اوزره ایکی سنه‌ده بش آلتی ملیون قیه زیتون یاغی حصوله کمکده اولوب قسماً یاغ و قسماً صابون اوله‌رق درسعادته ممالک شاهانه‌نک جهات مختلفه‌نهورومانی و بلغارستانه سوق و اخراج اولنور. کرک یاغ، کرک صابونلری نفاستجه درجه فوق‌العاده‌در . سنوی بر ملیون کیلو قدر شراب و ماستیقه اعمال و اخراج اولنمقده و صنعت دباغت دخی ایجه مترقی اولمغه هندستاندن مارسلیا و تریسته طریق‌لریله کلیتلی خام دری کتیردیلوب ایشلتدیرلکدن صکره بروسه، قونی، آنقره و آیدین ولایتلرینه سوق ایدلمکده‌در .

قضا داخلنده صارمساق و بکک نامیله ایکی مملحه موجود اولوب بونلردن سنوی بکرمی ملیون کیلو مقدارنده طوز اخراج اولنور. صارمساق نامنده‌کی طاش او جاقلرندن دخی مدلللی، ازمیر و درسعادته کلیتلی طاش کوندرلمکده‌در .

داخل قضاده ۵،۷۱۹ خانه، ۴ خان، ۱ حمام، ۲ اوتل، ۵ غازینو، ۷۶۲ دکان، ۱۳۷ مغازه، ۱۷ فابریقه، ۷۸ قهوه‌خانه، ۳۳ یل دکرمنی، ۴۲ یاغخانه، ۳۶ قرون، ۶۹۶ آخور، ۱۷ کره‌میدخانه، ۱۱۵ باغچوان اوطه‌سی، ۳۲ دباغخانه، ۱۵ صابونخانه، ۱۴ قله، بر جامع شریف، بر حکومت قونانی، ۳ قره‌قوخلخانه، بر کرک دائره‌سی، بر لیان دائره‌سی، ۱۳ کلیسا، ۳۸ مناسیر، بر خسته‌خانه و ۶ مکتب موجوددر .



آبوالق قضا سنک ۱۳۲۰ سنه سی وقوع بولان ادخالات و اخراجات میین محلی رسومات  
اداره سندن کلان جدولدر

## ( ادخالات )

| کیلو      | نوعی         | کیلو    | نوعی           |
|-----------|--------------|---------|----------------|
| ۱۵,۷۰۰    | روغن زیت     | ۹,۹۱۱   | قیل            |
| ۴۱,۶۰۰    | دقیق         | ۲۲,۳۱۱  | بالق یاغی      |
| ۳,۴۱۶,۰۰۰ | حنطه         | ۳,۴۰۰   | مرمر کیرجی     |
| ۷,۸۶۰     | بورچاق       | ۷,۶۰۰   | قول سودانی     |
| ۲,۳۰۰     | داری         | ۵,۷۰۰   | مقارنه         |
| ۷۶,۸۰۰    | شعیر         | ۹,۹۷۶   | اورغان         |
| ۳۶,۹۲۰    | بقله         | ۱۱۱,۸۰۰ | صابون طوپراغی  |
| ۶۸,۹۰۰    | صوغان        | ۳۶۳,۴۰۰ | صوده           |
| ۲,۸۰۰     | صارمساق      | ۶۴,۶۴۲  | طوزلی بالق     |
| ۹۳,۶۵۰    | بتاتس        | ۱۳,۷۰۰  | خاویار         |
| ۱۱۹,۷۱۰   | بویا         | ۵۴,۰۰۰  | طوزلی زیتون    |
| ۸,۲۰۰     | نخود         | ۳۱۴     | قونیاق         |
| ۱۸۶,۲۰۰   | تیمور        | ۶۲,۹۰۰  | چام قبوغی      |
| ۱۹,۸۶۰    | چیوی         | ۸,۴۱۱   | کوکرد          |
| ۲,۳۰۰     | صاچه         | ۳,۴۰۰   | آناصون         |
| ۱,۹۰۰     | قورشون       | ۶,۴۰۰   | قورو قوزه      |
| ۱,۳۲۰     | باقر         | ۲۳,۴۰۰  | عادی وقشر پینر |
| ۵,۹۰۰     | چلیک         | ۹۷,۰۰۰  | طوز            |
| ۳,۸۰۰     | قلای         | ۳,۴۰۰   | لبلی           |
| ۹۸,۹۰۰    | قهوه         | ۵,۹۰۰   | تره یاغی       |
| ۴۰۰,۰۰۰   | شکر          | ۴۴,۳۰۰  | کاغد           |
| ۳۴۱,۰۰۰   | داری         | ۲۱,۸۰۰  | اشیای مصریه    |
| ۶۶,۰۰۰    | حطب          | ۲,۷۰۰   | زیتون پرینه سی |
| ۸۹۳,۰۰۰   | کور          | ۲,۳۱۳   | توتون          |
| ۱۸۹,۲۰۰   | اشیای متنوعه | ۱,۳۲۸   | تنباکو         |

| نوعی                      | عدد       | نوعی              | عدد    |
|---------------------------|-----------|-------------------|--------|
| طولوم                     | ۹۷        | جام بوقال و بیاطہ | ۹۱,۲۰۰ |
| مرمر                      | ۱,۳۰۰     | کوجہ              | ۱۱,۰۰۰ |
| چپروز بالی                | ۱۳,۶۰۰    | چناق              | ۶۵,۲۱۰ |
| لیمون و پورتقال           | ۱,۱۲۴,۸۰۰ | تختہ              | ۷۹,۰۰۰ |
| تنکہ [باغ]                | ۴,۳۷۹     | واریل تختہ سی     | ۱۳,۲۰۰ |
| طاوا و کورک و چینقو [باغ] | ۷,۰۰۰     | اوروپا طوغلہ سی   | ۳۷,۶۰۰ |
| برنج [چوال]               | ۱,۵۶۹     | دیکیش ماکنہ سی    | ۷۶     |
| روغن غاز [صندوق و تنکہ]   | ۲۴,۹۱۷    | جوز و عادی اسکملہ | ۱,۵۱۶  |
|                           |           | بوش چوال          | ۵۹,۰۰۰ |

( اخراجات )

| نوعی                    | کیلو    | کیلو              | عدد       |
|-------------------------|---------|-------------------|-----------|
| خاویار                  | ۱۲۴     | روغن زیت          | ۱,۶۱۱,۳۰۰ |
| زیتون                   | ۶۶,۳۰۰  | صابون             | ۱,۴۵۰,۰۰۰ |
| قونیاق                  | ۱۱,۴۰۰  | دقیق              | ۱,۰۰۳,۵۰۰ |
| راقی                    | ۳,۰۱۴   | کیک               | ۸۹,۵۰۰    |
| شراب                    | ۷۹,۵۰۰  | بقالہ             | ۵,۶۰۰     |
| قورو اوزوم              | ۲,۰۰۰   | نخود              | ۲۹,۵۰۰    |
| لبلبی                   | ۲۶,۴۰۰  | تیمور             | ۹,۵۰۰     |
| ترہ یاغی                | ۹۸۴     | قہوہ              | ۸۶۰       |
| پلاموط                  | ۱۴۲,۰۷۴ | داری              | ۲۶۳,۹۰۰   |
| کمیک                    | ۹,۰۰۰   | اودون             | ۷,۸۰۰     |
| پچاورہ                  | ۹,۷۲۰   | بالق یاغی         | ۱,۳۱۱     |
| اشیای متنوعہ            | ۹,۶۰۰   | فستق              | ۷۱,۶۰۰    |
| زیتون پرینہ سی          | ۸۶,۳۴۰  | صودہ              | ۸,۷۰۰     |
| توتون                   | ۵۲۱     | طوزلو بالق        | ۷۱۴       |
|                         | عدد     |                   | عدد       |
| طولوم                   | ۲۸۱     | جام بوقال و بیاطہ | ۳۱۴       |
| چپروز                   | ۱,۲۰۰   | عادی طوغلہ        | ۱۷,۸۰۰    |
| لیمون و پورتقال         | ۱۸۱,۲۰۰ | دکرمین طاشی       | ۲۹        |
| غاز یاغی [صندوق و تنکہ] | ۴,۶۰۰   | نیچاق             | ۵,۷۰۰     |
|                         |         | بوش چوال          | ۸۰۵       |

برهانیه قضای



برہانیہ قضای ( صنف ۳ )

﴿قَائِمٌ مَقَامُ فَائِقٍ عَلَى بَكِّ نَالِهِ﴾

(مکتب ملکیت شاهانه دن مأذون)

﴿ مجلس ادارہ قضا ﴾

(رئيس قائم مقام بك)

اعضای منتخب  
 نائب محمدنوری افندی از میرپایه مجردی  
 مفتی حاجی اسماعیل افندی  
 متربولید و کیلی بابا یورکی افندی  
 مال مدیری عثمان نوری افندی  
 تحریرات کاتبی احمد منیر افندی  
 حسن بك  
 احمد افندی  
 وانگل افندی  
 صنایع  
 مدالیه می

## ﴿تحصیلات قومیسونی﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

|                                   |  |                             |
|-----------------------------------|--|-----------------------------|
| ۹. مجلس اداره اعضا-ندن احمد افندی |  | ۹. بلدیہ اعضا-ندن طوفان اغا |
| سر تحصیلدار حاجی احمد افندی       |  |                             |

## ﴿اوقاف قومیسونی﴾

( رئیس مفتی افندی )

|                              |  |                |
|------------------------------|--|----------------|
| ۹. اوقاف مأموری صالح خیری بک |  | ۹. حسن بک      |
| مصطفی افندی                  |  | حافظ عمر افندی |

## ﴿مہاجرین قومیسونی﴾

( رئیس شکری افندی مدرس )

|                             |  |                       |
|-----------------------------|--|-----------------------|
| ۹. محمد بک                  |  | ۹. مدرس خلیل افندی    |
| نفوس مأموری محمد سودی افندی |  | طابو کاتبی احمد افندی |

## ﴿معارف قومیسونی﴾

( رئیس بلدیہ رئیس عثمان اغا )

|                              |  |                                   |
|------------------------------|--|-----------------------------------|
| ۹. رژی مأموری صائب افندی     |  | ۹. رشدیہ معلم اولی حافظ طیب افندی |
| زراعت بانک کاتبی امراء افندی |  | عثمان افندی                       |
| کاتب احمد منیر افندی         |  |                                   |

## ﴿مکتب رشدی و ابتدائی معلمری﴾

|                                          |  |                               |
|------------------------------------------|--|-------------------------------|
| رشدیہ معلم اولی حافظ طیب طاهر افندی      |  | معلم ثانسی عثمان افندی        |
| حمیدیہ ابتدائی معلم اولی حاجی حسین افندی |  | معلم ثانسی حافظ ابراہیم افندی |

## ﴿مال قلمی﴾

|                                  |  |                              |
|----------------------------------|--|------------------------------|
| مال مدیری معاون محمد سلوکی افندی |  | معاون رفیقی محمد ضیا بک      |
| صندوق امینی محمد شکری افندی      |  | تحصیلات مفتشی حسن خلقی افندی |

نفس قلمی

کاتب محمد افندی

مأمور محمد سودی افندی

بلدیه دآره سی

( رئیس عثمان آغا م ۵۵ ب ۳۰۹ )

حافظ علی افندی  
مانول آغا  
کاتب حافظ احمد افندی  
قابله عایشه خانم

حافظ حلیم افندی  
حاجی حسن آغا  
طوفان آغا  
طیب دینترکی افندی

زراعت بانک شعبه سی

( رئیس مصطفی افندی )

رفیق علی افندی  
بلدیه رئیس عثمان آغا  
طریق کاتبی محمد افندی

محاسبه کاتبی امراء افندی  
رژی مأموری صائب افندی  
بلدیه اعضا سندن طوفان آغا

تحصیلدار غالب افندی

تجارت و زراعت و صنایع اوطه سی

( رئیس رژی مأموری صائب افندی )

حافظ علی افندی  
یانی افندی

مصطفی افندی  
یامونده افندی

کاتب مصطفی افندی

مأمورین متفرقه

رژی مأموری صالح صائب افندی  
ایمان رئیس بحریه ملازمین علی رضا افندی  
ایتام مدیری حسن افندی  
اورمان سواری مأموری احمد شامل افندی

تلفراف و پوسته مدیری حاجی احمد افندی  
محکمه شرعیه کاتبی مصطفی افندی  
تحریرات کاتبی رفیق حسن صبری افندی  
طاہر کاتبی احمد افندی

اورمان اوندملق مأموری حسین افندی



## ضابطه و پولیس اداره لری

( ضابطه مأموری بلوک قوماندانی حاجی حسین افندی ع ۴ )

قومیسر محمد نسیمی افندی | پولیس جعفر افندی

## دیون عمومیہ اداره سی

( مأمور حاجی اسماعیل حق افندی )

باش کاتب و صندوق امینی نیقولا کی افندی | کاتب ثانی منحل

## رسومات اداره سی

مأمور و کیلی محمد علی افندی | کاتب شوق افندی

## امرود آباد ناحیه سی

( ضابطه مالکیه مأموری حسین حسنی افندی قوجی باشی )

مال و تحریرات کاتبی امین افندی | ویرکو کاتبی مصطفی افندی

طابو کاتبی محمود افندی

## ناحیه هیئت

علی افندی | ابراهیم افندی

اعضا آندون دیمتری افندی

## مأمورین متفرقه

ردیف یوزباشی عبدی افندی | کوش لیاقت، کرید و یونان مدالیه لری

رسومات مأموری حافظ احمد افندی | رژی مأموری صالح افندی

### برهانیه قضاسی

برهانیه قضاسی قره‌سی سنجایی داخلنده وادرمید کورفزی ساحلنده کائن اولوب شرقاً بالیه قضا-سنگ ایورندی ناحیه‌سی و غرباً ادرمید کورفزی و جنوباً برغمه قضا-سنگ قوراق ناحیه‌سی و آیوالق و شمالاً ادرمید قضا-یله محدوددر .

قضا-سنگ نفوس عمومیه‌سی (۲۳,۵۲۹) اولوب بوندن (۱۰,۲۰۴) ی ذکور و (۹,۳۳۷) سی انات اولق اوزره (۱۹,۵۴۱) ی مسلم و (۲,۱۲۷) سی ذکور و (۱۰,۸۳۲) سی انات اوله‌رق (۳,۹۵۹) ی روم و (۱۸) ی ذکور و (۱۱) ی انات اوله‌رق (۲۹) ی ارمیدر .

داخل قضا-ده برناحیه ، ایکی چفتلک و (۵۵) قریه و (۶,۰۱۰) خانه موجود اولوب بونک (۴۰) قریه و (۴,۷۶۷) خانه‌سی مرکز قضا-یه مربوطدر .

قضا-سنگ اراضی غایت مثبت اولوب کلیتلی بغدادی ، آریه ، چاودار ، یولاف ، بورچاق ، داری ، نخود ، بقله ، مصر و سائر حبوباتله پلاموط ، زیتون ، مازی ، اوزوم ، قوری اوزوم ، روغن زیت ، بادم و کستانه حاصل اوله‌رق احتیاجات محلیه دن فضله‌سی درساعات وازمیر ایله محال سائریه نقل و اخراج اولنور .

قضا داخلنده ۲۱۸ ۱۴ دونم زیتونلک ، و ۲,۵۴۴ دونم باغ و ۳۵۰ دونم سبزه یاغچه‌سی و ۳۵ دونم اینجیرلک و ۲۸ دونم طوت یاغچه‌سی و ۷,۳۴۷ دونم پلاموط و ۱۲۹,۱۴۱ دونم ترلا اوله‌رق اراضی بولمقددر .

قضا-سنگ واردات عمومیه‌سی (۵۸۶,۰۵۸) غروشی املاک و اراضی ویرکوسی و (۸۱,۵۰۰) غروشی قمع ویرکوسی و (۱۱۲,۲۶۷) غروشی بدل عسکری و (۱,۴۰۵) بدل عشر و (۸,۵۲۵) معارف و (۱۰,۷۰۰) تذکره و (۲۷,۹۶۶) املاک شریعه و (۲۵,۰۰۰) حاصلات متفرقه و (۱۸,۰۰۰) کما کمر جلری و (۸۱۵,۳۸۱) حبوبات اعشاری و (۲۰۰,۰۰۰) غروشی پلاموط و (۴۱۵,۰۰۰) غروشی زیتون اعشاری و (۴۲,۰۰۰) غروشی ویرکوی شخصی و (۱۹۴,۸۷۵) غروشی اغنام رسمی و (۶۱,۴۵۰) غروشی حیوانات اهلیه رسمی و (۴۵,۹۳۲) غروشی تجهیزات

و ( ۱۰۲,۰۰۰ ) غروشی اورمان حاصلاتی اوله رق جمعاً ( ۲,۷۴۸,۰۵۹ ) غروشدن عبارتدر .

قضانك جنوب جهتده بولنان میری اورمانلرنده کلیتلی قزل و آق و قره چام ، میشه ، یرنار آغاجلری بولمقده و بولردن اعمال اولنان کراسته لرله سنوی سکر اون بیک قطار کور درسعادت وازمیر و آطه لر جهته و بیک بش یوز قطار قوری چام قبوغی آیوالق دباغخانه لرینه سوق و اخراج ایدیلرک قضانك اورمان واردات سنویه سی بالاده ذکر اولندیغی اوزره ( ۱۰۲,۰۰۰ ) غروشه بالغ اولمقده در .

قضا داخنده ( ۳۶,۶۸۳ ) رأس اغنام و ( ۱,۵۵۳ ) بارکیر و ( ۵۸۸ ) دوه و ( ۷,۰۴۱ ) اوکوز و اینک و ( ۳۷۳ ) استر و ( ۲,۸۹۵ ) مرکب و ( ۲۱۹ ) مانده بولمقده در .

داخل قضاده ایپک و پاموقدن کوملک و چارشفلق بز ، صابون و طاع جهتده بولنان قراده کلیم ، سجاده و هکبه مثللو شیر نسج و اعمال اولنورسده جمله سی داخل صرف اولنوب خارجه نقل و اخراج ایدلماز .

قضا داخنده مادر اس طاعلری قریبنده « یاهویری » موقعنده باقر و سوبکی قریه سی جوارنده « سیملی قورشون » و قوجه طاع قریه سیله جوارنده مانغاز و « چاقاق تپه سی » نام محله کور و قره لر قریه سی جوارنده کوکورد و طور سونلی قریه سی جوارنده کذا کوکورد و دمیر معدنلری وار ایسه ده هیچ بری ایشلدلما مکده در . یالکز قرقلی قریه سی حدودنده و مرکز قضایه بر ساعت مسافده « چاقاق تپه » نام محله و طایلی ایلی قریه سی جوارنده « مرآت چشمه سی » موقعنده بر طاش اوجاغی موجود اولوب بار خصتنماه ایشله تیلیور .

طوتلیجه قریه سی جوارنده متدایاً آقار براکشی صومبسی واردر . پلید قریه سی جوارنده ولب دریاده بولنان چشمه دن بر نوع معدن صوبی نبعان ایدوب مسهل مقامنده استعمال اولنور . طاش آره سی قریه سنده مزادلق اتصالنده براکشی صو و قره دره قریه سنه بر ساعت مسافده آصمالی دره موقعنده کوکورد ارئه ایدر دیگر بر صو و طایلی ایلی قریه سنده قباقلی چشمه جوارنده نفتی بر مایع صورتنده بر صو و قره آغاج قریه سنه بر ساعت مسافده او یوز ایلیجه سی تعبیر اولنور موسم شتاده صیجاق و یازین صوغوق اوله رق آقار بر صو و قصبه یه بر چاریک ساعت مسافده کائن شار قریه سنک « سکلک تپه » موقعنده مانغاز مرکباتی ارئه ایدر و طاشلر آره سندن صیزیلرک آقار بر معدن صوبی وار ایسه ده هیچ بری سنک ترکیبات و ماهیات فیه سی معلوم دکلددر .



## (برهانیه قصبه سی)

برهانیه قصبه سی مرکز قضا اولوب ادرمیده اون ایکی و بالیکسری به طقسان سکر و پروسیه ایکی یوزاللی کیلو مترو مسافده کائن و ادرمید کورفری کنارنده اوچ طرفی متسلسل طاغلرله و برجیتی دکرله احاطه ایدلمش واسعجه و منبت اووه نك ایچنده مبنی در .  
 و ساحله مسافه سی یاریم ساعت قدر در . قصبه نك اطراف زیتون باغچه لری و اوزوم باغلریله محاط و سیزه زار لرله پرزب و نشاط اولوب هوا و منظره سی غایت لطیفدر ، قصبه در و ننده ایجیلان صولر اوچ نوع اولوب برنی جای ، دیگرنی حاجی محمد افندی صوینی و اوچنجیسی ده قیو صولری تشکیل ایدر . حاجی محمد افندی صوینی براز قباچه ایسه ده مملکتک جنوب جهتدن و اورمان لرله محاط طاغلردن نبعان و جریان ایدن جای صوینی لذیذ و لطیف و قصبه ده کی قیولر ایسه اون بش ، یکر می مترو بردرینلکی حائز صولری قرنبجه چایندن سوزیلوب کله نك تحت الارض جاری اولدینی جهته ایام صیفده غایت صغوق و خفیفدر . قصبه نك شرق جهتدن « حوران » و غرب جهتدن « قرنبجه » چایلری جریان ایدرک ادرمید کورفریته دو کیلور . بونلردن قرنبجه چاینک صوینی موسم صیفده آزا ایسه ده بعض سنه لر قیشین کزنی قارلرک نزوانی متعاقب یاغان سورکی یاغورلردن فیضان ایتمکده در . فیضانی و بونک تأثیرات مخربه سی منع ایچون بعض تدابیر عادیه و ابتدائیة اتخاذ ایدلمش ایسه ده مشر اوله مامش و بناء علیه آطه لر دکرزی ساحلنده بولمق مناسبیله قیمته بها اولمیان اون اون بش بیک دوغم اراضی یاواش یاواش قومسال حالنه کلشدر .

قصبه در و ننده حمیدیه ، جامع کیر ، حاجی احمد ، یونس ، محکمه و ممش ناملرنده آلتی محله و ۱،۴۲۰ خانه ، ۵،۵۶۴ نفوس ، ۶۰ جامع شریف ، ۳ مدرسه ، ۱ تربه شریفه ، ۱ حکومت قونانی ، ۱ دائرة بلدیة ، ۱ تلغرافخانه ، ۱ کلیسا ، ۳ خان ، ۱ اوتل ، ۱ حمام ، ۲ دقیق دکرمنی ، ۶ زیتون دکرمنی ، ۳ دقیق وزیتون فابریقه سی ، ۲۶۶ دکان ، ۳۹ مغازه ، ۱۵ فرون ورشدی و ابتدائی حیوا بر حمیدی مکتبی ایله بری ذکوره و دیگر ایانه مخصوص ایکی صبیان مکتبی و ایکسی ذکوره و بری ایانه مخصوص ایکی روم مکتبی وارددر .

دائرة بلدیة نك سنوی ( ۲۵،۰۰۰ ) غروش راده سنده وارداتی اولوب کیتدیجه کسب و صنعت و جسامت ایتمکده اولان قصبه نك تزیینات و تنویرانه صرف اولمقده و احتیاجات حاضره سیله متناسب اولمیان بومقدار وارداتک تزییدینه چالیشلمقده در . قصبه ده هر هفته جمعه کونلری قوریلهرق برخیلی اخذ و اعطایه وسیله اولان بر بازار وارددر . قصبه نك اسکله سی حمیدیه اسکله سیدر .

(حمیدیه اسکله سی)

حمیدیه اسکله سی برهانیه قصبه سنه مشی عادی ایله بر ساعت بعد و مسافه ده اولوب قصبه یه منتظم برشوسه ایله مربوطدر . یوماً فیوماً ارانه مآثر انتظام و ترقی ایدن بوا اسکله ده بر رسومات اداره سی ، بر اوتل ، بر فرون ، ۱۳ قهوه خانه ، ۱۰ خانه ، ۱۲ مغازه موجود و رسومات مأمور لر یله بر لیمان ریئیسی و بر پولیس قومیسری مستخدمدر .

اسکله جوارنده و قصبه نك مسیر لرندن بری اولان آیاقلی نام موقعه ساحل بونجه یکدیگرینه قریب اوج تپه موجود اولوب بوتپه لر دن ظهور ایدن کسمه طاشلردن و آتاری موجود اولان کار کیر و کار قدیم بنا و لیمان و ریختیم تمللرندن بوموقعك بر بلده قدیمه خرابه سی اولدینی استدلال ایدیلیور . بو خرابه لك آناخور اسمنده بیوك بر شهر انقاضی اولدینی مرویدر . بوتپه لر دن ییلانلی تپه تعیر اولنان محله هر سنه نموزك ابتدا سندن اغستوسك اون بشنه قدر عجیب الشکل و تعدادی غیر قابل قیسه بویلی و قالین وجودلی بر طاقم ییلانلر کور یله رك قایناسمقده و بولندقلری موقعه و بلکه اوستلرنده خرمنلر سورولدیکی حالد هینچ کیمسه یه ضرر ویرمامکده اولدقلری کورلمکده در .

(امرود آباد ناحیه سی)

امرود آباد ناحیه سی برهانیه قضایه مربوط و مرکز ناحیه کومج قریه سی اولوب برهانیه یه درت و آیوالغه ایکی و ساحل بجره یاریم ساعت مسافه ده بر اووه نك ایچنده کاشندر . قضایك نفوس عمومیه سمندن ( ۵,۰۹۱ ) نفوسی ناحیه داخلنده اولوب بوندن ( ۲,۱۶۶ ) سی ذکور و ( ۲,۰۱۰ ) ی اناث اولمق اوزره ( ۴,۱۷۶ ) سی اسلام و ( ۴۸۵ ) ی ذکور و ( ۴۰۴ ) ی اناث اولمق اوزره ( ۸۸۹ ) ی روم و ( ۱۶ ) سی ذکور و ( ۱۰ ) ی اناث اولمق اوزره ( ۲۶ ) سی ارمنیدر .

ناحیه مرکزنده بر جامع شریف ، بر مدرسه ، بر مکتب ، اوج خان ، ایکی زیتون و دقیق فابریقه سی و ایکی قرون وارددر .

برهانیه قضایك حمیدیه اسکله سمندن ۱۳۲۰ سنه سی طرفنده وقوع بولان ادخالات و اخراجات میین محلی رسومات اداره سی طرفندن بالتنظیم کوندریلان جدولدر

(ادخالات)

| کیلو  | نوعی     | کیلو | نوعی  |
|-------|----------|------|-------|
| ۲,۴۴۰ | روغن زیت | ۴۵۵  | زیتون |

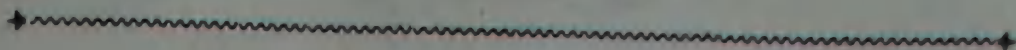


| نوعی                        | کیلو   | نوعی                                   | کیلو    |
|-----------------------------|--------|----------------------------------------|---------|
| بتاس                        | ۶,۰۱۹  | شعیر                                   | ۱۱ ۸۵۵  |
| قرمزی طرامه حاویار          | ۲۶۰    | آناصون                                 | ۵۷۰     |
| چماشور صوده سی              | ۳۷۰    | عدل                                    | ۱۴۱     |
| توتون                       | ۱,۴۸۱  | دقیق                                   | ۹۵ ۹۹۷  |
| قینا                        | ۷۶۲    | اورغان                                 | ۶ ۱۵۸   |
| کوگرد                       | ۷۸,۳۹۰ | انواع آهن                              | ۵۴ ۴۶۱  |
| صابون صوده سی               | ۱۱ ۹۹۵ | قونیاق                                 | ۱ ۰۵۷   |
| شکر جی قوله سی              | ۵۰۰    | قونیاق [ شیشه ]                        | ۳۶۴ عدد |
| الوان بویا                  | ۱ ۵۱۰  | شراب                                   | ۵,۸۲۴   |
| ایاولو                      | ۴۹۹    | حام پنبه                               | ۱ ۲۸۰   |
| مخلوط بهارات                | ۷۱۳    | چلیک                                   | ۱,۱۴۰   |
| شاب                         | ۳۱۰    | قار فیچه چیولسی                        | ۱۲,۵۲۱  |
| چنتو                        | ۱ ۷۲۰  | شکر                                    | ۸۸,۲۳۵  |
| قول سودان                   | ۲,۰۷۸  | برنج                                   | ۵۴ ۸۷۶  |
| مقارونیه و شعریه            | ۲,۱۶۳  | قهوه                                   | ۲۴,۵۳۸  |
| قبا کاغذ                    | ۷,۹۱۸  | بورچاق                                 | ۴۹,۱۹۵  |
| کوملک قوله سی               | ۲۷۳    | طوزلو بالق                             | ۹ ۶۷۴   |
| معمول دفتر                  | ۱۱۵    | قورشون و صاحبه                         | ۷۷۲     |
| فصولیه                      | ۴,۲۴۸  | کونلک                                  | ۵۴۱     |
| قلای و نشادر                | ۳,۰۷۷  | قشر پنبیری                             | ۷۱۶     |
| بزیر یاغی                   | ۱,۰۵۸  | قره بوبر                               | ۶۰۴     |
| عدد                         |        | عدد                                    |         |
| جام [ صندوق ]               | ۱۵     | بوش چوال                               | ۲۶ ۵۳۹  |
| غاز یاغی [ تنکه ]           | ۶,۴۲۰  | بوش وادیل                              | ۳۰ ۰۲۴  |
| کبریت [ صندوق ]             | ۴۱     | لیون                                   | ۱ ۳۲۰   |
| سیغاره کاغدی [ قوطی ]       | ۱,۲۸۱  | کورک دمیری                             | ۵۴۰     |
| اجزای طبیه متنوعه [ صندوق ] | ۴      | مانیفاطوره [ بالیه ] ۲۵۹ [ صندوق ] ۲۱۸ |         |
|                             |        | شیشه و طباق [ وادیل ]                  | ۸۴      |



## ( اخراجات )

| نوعی               | کیلو    | نوعی          | کیلو    |
|--------------------|---------|---------------|---------|
| قوری اینجیر        | ۱۴,۷۷۸  | روغن زیت      | ۵۵۲,۹۲۱ |
| بوکرو لجه          | ۵۶,۹۹۳  | زیتون         | ۵۳,۵۷۲  |
| چام فستقی          | ۱,۲۹۴   | پلاموط        | ۷۲۱,۷۴۴ |
| بدم ایچی           | ۵۹۶     | قوری اوزوم    | ۱۹۴,۲۶۱ |
| طوزلی بالق         | ۴,۶۳۵   | زیتون جبره سی | ۸۹۰,۱۰۰ |
| دقیق               | ۱,۲۰۰   | نخود          | ۱۰۶,۶۹۷ |
| کرلی پیانی         | ۸,۰۷۳   | بقاھ          | ۴۲,۱۱۶  |
| صمان               | ۶۱,۹۴۳  | آناصون        | ۲,۵۲۳   |
| میشه یوصونی        | ۱۱,۲۴۵  | قارپوز        | ۹۸,۹۰۹  |
| حطب                | ۱۳۴,۶۰۰ | عسل           | ۸,۱۶۴   |
| کور [ جدید قنطار ] | ۱۷,۹۰۲  | شمع عسل کوچله | ۱۹۳     |
| عدد                |         | مازی          | ۲,۲۷۲   |
| اجناس کراسته       | ۱۷,۱۲۴  |               |         |
| قوزی و وغلاق دریسی | ۱۴,۶۶۷  | جدید گیاه     |         |
| جلد بقر            | ۳۰      | داری          | ۲,۴۸۹   |
| اغنام [ رأس ]      | ۱,۸۱۸   | شعیر          | ۳,۵۳۶   |
| قره صغیر [ رأس ]   | ۲۹      | حنطه          | ۱,۷۱۰   |



باليه قضاسی



﴿ بالیه قضاسی ﴾ (صف ۳)

( قائم مقام محی الدین بك ثانیه ۳ م )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                 |                             |
|-----------------|-----------------------------|
| حاجی عیسی افندی | نائب خلیل حلمی افندی        |
| حاجی علی افندی  | مفتی محمد سعید افندی        |
| پترواغا         | مال مدیری مصطفی جلالی افندی |
| یانی افندی      | تحریرات کاتبی هاشم افندی    |

ملکيه مدعی عمومی معاونلکی وکالتی مال مدیری و مستنطقی تحریرات کاتبی افندی لر طرفندن ایفا ایدلمکده در

﴿ محکمه بدایت ﴾

( رئیس نائب افندی )

|                               |                           |
|-------------------------------|---------------------------|
| اسماعیل افندی                 | مستنطق دیمتری افندی       |
| کاتب ثانی خیرالدین بك         | باش کاتب کمال الدین بك    |
| مقاولات محرری حافظ شریف افندی | مستنطق معاونی مصطفی افندی |

﴿ نافعہ قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                       |                                    |
|-----------------------|------------------------------------|
| بلدیہ رئیس محمد افندی | نفوس مأموری ثروت بك                |
| پترواغا               | زراعت بانک محاسبه کاتبی صدقی افندی |

﴿ تدارك وسائط نقلیه عسکریه قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| الیاس اغا       | حاجی عیسی افندی |
| کاتب حورن افندی | خلیل اغا        |

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

|                              |                             |
|------------------------------|-----------------------------|
| شریف افندی                   | حاجی عیسی افندی             |
| سر تحصیلدار پرودرو موس افندی | تحصیلات مفتشی نظام الدین بك |

## ﴿ معارف قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                  |              |
|------------------|--------------|
| پ. اسماعیل افندی | کاتب کمال بك |
|------------------|--------------|

|                       |            |
|-----------------------|------------|
| بلدیہ رئیس محمد افندی | خلیل افندی |
|-----------------------|------------|

## ﴿ مال قلمی ﴾

|                             |                     |
|-----------------------------|---------------------|
| مال مدیری معاونی خلیل افندی | رفیق حافظ بکر افندی |
| صندوق امینی پرودروموس افندی |                     |

## ﴿ نفوس قلمی ﴾

|               |                 |
|---------------|-----------------|
| مأمور ثروت بك | کاتب زهدی افندی |
|---------------|-----------------|

## ﴿ اورمان اداره سی ﴾

( سواری مأموری حسین افندی )

|                                 |                                    |
|---------------------------------|------------------------------------|
| بالیہ اوندهلق مأموری آغوب افندی | ایورندی اوندهلق مأموری توفیق افندی |
|---------------------------------|------------------------------------|

## ﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس محمد افندی )

|                 |           |
|-----------------|-----------|
| پ. عاکف افندی   | یورکی اغا |
| کاتب حورن افندی |           |

|              |          |
|--------------|----------|
| شریف افندی   | خلیل اغا |
| دیتمری افندی |          |

## ﴿ زراعت بانک شعبہ سی ﴾

( رئیس محمد افندی )

|             |  |
|-------------|--|
| پ. احمد اغا |  |
|-------------|--|

اعضا بومبولہ میخال افندی

پ. عاکف افندی

## ﴿ مأمورین متفرقه ﴾

|                                              |                                   |
|----------------------------------------------|-----------------------------------|
| کمہ شرعیہ کاتبی و ایستام مدیری اسماعیل افندی | تلغراف و پوستہ مدیری حبیب افندی   |
| پو کاتبی حسنی افندی                          | مکتب ابتدائیه معلمی اسماعیل افندی |
| رژی مأموری یانقو افندی                       |                                   |

ضابطہ پولیس دائرہ لری

ضابطہ مأموری ملازم یوسف افندی | قومیسر ابراہیم افندی

دیون عمومیه اداره سی

مأمور حافظ اسعد افندی | کاتب و صندوق امینی اسحق افندی

بالہ قرہ آیدین معدن شرکت عثمانیہ سی

( دیرکتور موسیو یورکی رالی م ۲ )

|                           |                            |                   |                       |
|---------------------------|----------------------------|-------------------|-----------------------|
| محاسبہ جی                 | موسیو پولیدروس نیقولاییدیس | طیب               | موسیو دیمتری صوایدیس  |
| طیب                       | » پاندہ لی ایسا کیریس      | مہندس             | » اغاہون قوناس        |
| مہندس                     | » ایلیا یوز غوپلوس         | مہندس             | » یرانیوس قرہ بانوس   |
| مہندس                     | » ا. دستہ                  | مہندس             | » ل. مارتن م ۳        |
| مہندس                     | » ب. قوناس                 | اجزاجی            | » واسیل قورنادوبلوس   |
| صندوق امینی               | » تودوروس فوقہ             | مصالح جارہ مأموری | » پرودوموس قرہ قاش    |
| کاتب                      | » فودی یانی                | کاتب              | » صوتیر استانیولیس    |
| کاتب                      | » نیقولہ لیاندروس          | کاتب              | » اولچیوس قانلو پولوس |
| کاتب                      | » خرسٹو اٹناشیادی          | کاتب              | » ایلیا لقو           |
| کاتب                      | » یانی نطائیل              | کاتب              | » ا. میخائیلیدی       |
| کاتب                      | » یورکی نیقولاییدی         | کاتب              | » یورکی قانہ لویلوس   |
| عملہ موجودہ مقیدی طلعت بک |                            | کیمیاکر           | » نیقولہ پاندہ لی     |
| کیمیاکر                   | » موسیو نیقولہ ایساروس     | قالفہ             | » آندون استلیانیدیس   |
| قالفہ                     | » یورکی قولوری             | مغازہ جی          | » قسطنطی کیلایدیس     |
| مہندسیندن                 | » غاوریل قارجی             | مہندسیندن         | » سیلیوریو قورپو      |

مہندسیندن موسیو استریوس مانولیدی



باليه قضاسی

باليه يقين زمانه قدر ناحيه ايكن اهميت وجسامتي حسييله اخيراً قضايه تحويل ايدلمش اولوب ( ۲۶,۹۹۵ ) ی ذکور و ( ۲۵,۶۹۴ ) ی اناث اولق اوزره جمعاً ( ۵۲,۶۸۹ ) نفوسی شاملدر . نفوس مذکورەنك دخی ( ۱,۶۹۴ ) ی ذکور و ( ۱,۶۶۷ ) سی اناث اولق اوزره ( ۳,۳۶۱ ) ی بلغار و برقاچی ارمنی اولوب متباقيسی مسلمدر .

داخل قضاده ۴۳,۵۱۱ قطعه ده ۲۸۸,۴۷۶ دونم ترلا ، ۵,۶۸۷ قطعه ده ۵,۴۴۷ دونم ايكي اولك باغ ، ۳۷ قطعه ده ۶۳ دونم باغچه ، ۴ قطعه ده ۶,۲۵۹ دونم چفتلك اراضيسی ، ۲۱ قطعه ده ۲۹۱ دونم ايكي اولك چایر وارددر .

قضانك معمولات نسجیه سی سنوی ۱۵۰,۰۰۰ ییای قوشاق ، ۵۰,۰۰۰ طوب ییای پرپیط ، ۳۵,۰۰۰ یوگ و ییای دیی چوراب ، ۱۰,۰۰۰ عدد پاموق اورمه راجقین ، ۵,۰۰۰ طوب البسه لك شایاقدن عبارت اوله رق بونلردن قوشاغك ۱۰,۰۰۰ عددی داخل صرف و متباقيسی بالیکسری ، ادرمید و ازمیره سوق اولنمقده و چورابدن ۲۰,۰۰۰ قدری داخل قضاده استهلاك و متباقيسی بالیکسری . ادرمید ، مغنيسا و ازمیر طرفلرینه ارسال ایدلمکده و پرپیطدن ۲۰,۰۰۰ ی داخلده استعمال ایدیلهرك قالان مقداری مغنيسا ، آقحصار و ازمیره کوندرماکده در . البسه لك شایاغه کلنجه ؛ بونلر کاملاً بالیکسریده صاتلمقده در .

قضانك محصولاتى ؛ ۳۱۶,۰۰۰ کیله حنطه ، ۳۰۸,۰۰۰ کیله شعر ، ۸۴,۰۰۰ مصر داریبی ، ۵۲,۰۰۰ کیله قوم داریبی ، ۶۰,۰۰۰ کیله چاودار ، ۶۰,۲۰۰ کیله بورچاق ، ۱۰,۰۰۰ کیله فضولیه ، ۲۲,۰۰۰ کیله نخود ، ۱,۵۰۰ کیله مرجك ، ۲,۰۰۰ کیله بوکرلجه ۲۰۰ کیله آفیون تخمی ، ۲۰۰ قیه آفیون ساقزی و سائرەدن عبارت اولوب بوندن حنطه نك ۱۵۰,۰۰۰ ، شعر ك ۱۹۰,۰۰۰ ، نخودك ۷,۰۰۰ مصر داريسنك ۶۰,۰۰۰ ، بقله نك ۵,۰۰۰ ، بورچاغك ۳۵,۰۰۰ ، آفیون تخمنك ۱۵۰ کیله سی و مرجك و بوکرلجه نك عمومی داخل صرف اولنوب متباقيسی بالیکسری ، باندرمه ، ادرمید ، مغنيسا ، برغمه ، ازمیر و آقحصار جهتلرینه سوق اولنمقده در .

مرکز قضا بروسه فرق دوت و بالیکسری به یدی ساعت مسافده کائن (بالیه) قصبه سیدر.  
درون قضا ۳۶ جامع، ۵۳ مسجد، ۴ کلیسا، ۷۰ دکرمن، ۳ خان، ۵ معدن  
فابریقه سی، ۷ غازینو و ۸۸ مکتب وارد در.

مرکز قضا جوارنده موجود سیملی قورشون معدنک امتیازی بافرمان عالیشان  
(بالیه و قره آیدین معدنی) نامیله بر آنونیم شرکت عثمانیه به اعطا ایدلمش اولوب سنوی  
۶,۰۰۰-۷,۰۰۰ طونیلاتو مقدارنده معدن اخراج وادر میداسکله سی طریقیله اوروپایه  
سوق اولتمقده در. شرکت مذکوره نك عهده سنده مرکز قضا به بش ساعت مسافده  
مانجیلق قریه سی جوارنده برده لیت معدنی بولنوب بوندن اخراج اولسان کور بالیه  
معدننده استعمال اولتان بخار ماکنه لرنده صرف و احراق ایدلمکده در.

سالف الذکر بالیه قره آیدین آنونیم شرکت عثمانیه نك کوچه سیملی قورشون معدنک  
۱۳۲۰ سنه سی ظرفنده کی مجموع نقلیات و صرفیاتی ۷۱۱ کیلو و ۱۱,۱۴۲ طونیلاتودر.  
بوسیملی قورشونک برده تور نوعی وارسه ده بوندن ۳۲۰ سنه سی ظرفنده اوروپایه  
اخراجات یوقدر.

کذا عین شرکتک برنجی بلنده معدنک ۳۲۰ سنه سی ظرفنده کی اخراجات و نقلیاتی  
۱۴۵ کیلو و ۲۰۳۰ طونیلاتودر.

بومعدنک برده ایکنجی بلنده نامیله برجنسی وارسه ده بونک ۳۲۰ سنه سی ظرفنده  
نقلیاتی یوقدر.

بوشرکته عائد قاله منیا معدنک ۳۲۰ سنه سی ظرفنده کی مجموع صرفیات و نقلیاتی  
۹۴۲ کیلو و ۵۴۰ طونیلاتودر.

شرکت مذکوره لیت کور معدنندن ۳۲۰ سنه سی ظرفنده ۵۴۰ کیلو و ۱۹۱۱۱  
طونیلاتو چیقاروب کاملاً داخلده صرف ایلمشدر.

کونان قضاسی



﴿ کونان قضاسی ﴾ ( صنف ۳ )

( قائم مقام محمد مدوح بك )

( مكتب ملكية شاهانهدن مأذون )

﴿ مجلس اداره قضا ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

|                           |               |
|---------------------------|---------------|
| نائب مصطفى شفيق افندی     | حاجي حسين اغا |
| مفتي محمد علي افندی       |               |
| مال مدبري محمد نوري افندی | منجل          |
| تحريرات کاتبی حسين افندی  |               |

﴿ محكمة بدایت ﴾

( رئيس نائب افندی )

|                              |                         |
|------------------------------|-------------------------|
| مستطق حسين صدقي افندی        | خليل افندی              |
| باش کاتب محمد کامل افندی     | کاتب ثانی ممتاز افندی   |
| مستطق معاوني محمد نوري افندی | مقاولات بحرري رضا افندی |

﴿ نافعہ قوميسيوني ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

|                        |                                    |
|------------------------|------------------------------------|
| نفوس مأموري نجيب افندی | زراعت بانک محاسبه کاتبی مرآت افندی |
| حاجي احمد اغا          | احمد افندی                         |

﴿ تدارك وسائط ثقليه عسكريه قوميسيوني ﴾

( رئيس قائم مقام بك )

|                         |                     |
|-------------------------|---------------------|
| بلديه رئيسي عثمان افندی | مصطفى افندی نالته   |
| قول اغاسي حسين حسني اغا | بيطر حاجي رضوان اغا |
|                         | کاتب حسين افندی     |

﴿ تدقیق بقایا قومیسونی ﴾

( رئیس قائم مقام بك )

|                                  |                              |
|----------------------------------|------------------------------|
| تحریرات کاتبی حسین افندی         | مال مدیری معاونی یعقوب افندی |
| احمد افندی                       | یونان مدالیہ سی              |
| کاتب سر تحصیلدار حسین حسنی افندی | حاجی احمد اغا                |

﴿ تحصیلات قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

|                                  |            |
|----------------------------------|------------|
| حاجی احمد اغا                    | احمد افندی |
| کاتب سر تحصیلدار حسین حسنی افندی |            |

﴿ ایستائستیق قومیسونی ﴾

( رئیس مال مدیری افندی )

|                            |                          |
|----------------------------|--------------------------|
| محکمہ باش کاتبی محمد افندی | اورمان مأموری حسین افندی |
| اعضا طاہو کاتبی کاظم افندی |                          |

﴿ مکتب رشدی وابتدائی معلمری ﴾

|                                       |                           |
|---------------------------------------|---------------------------|
| رشدیہ معلم اولی وخط معلمی حسن افندی   | معلم ثانسی حاجی علی افندی |
| ابتدائی معلم اولی حافظ مصطفی افندی    | معلم ثانسی عمر افندی      |
| دیگر ابتدائی معلمی حاجی ابراہیم افندی |                           |

﴿ مال قلمی ﴾

( مال مدیری معاونی محمد رشدی افندی )

|                            |                 |
|----------------------------|-----------------|
| صندوق امینی مصطفی افندی    | یونان مدالیہ سی |
| تحصیلات مفتشی قالوست افندی |                 |

﴿ نفوس قلمی ﴾

|                  |                 |
|------------------|-----------------|
| مأمور نجیب افندی | یونان مدالیہ سی |
| کاتب نوری افندی  |                 |

﴿ بلدیہ دائرہ سی ﴾

( رئیس عثمان افندی )

|             |                 |
|-------------|-----------------|
| احمد افندی  | محمد علی افندی  |
| ابراہیم اغا | نیقولا کی افندی |

کاتب محمد افندی | طیب پور کیادی افندی نالٹہ  
صندوق امینی خلیل افندی

### ﴿ زراعت بانق شعبہ سی ﴾

( رئیس حاجی احمد اغا )

ابراہیم اغا  
محمد اغا

محاسبہ کاتبی مرآت افندی  
احمد افندی

### ﴿ زراعت اوطہ سی ﴾

( رئیس حاجی احمد اغا )

محمد اغا  
کاتب مصطفی افندی

حسین اغا  
احمد اغا

### ﴿ تجارت و صنایع اوطہ سی ﴾

( رئیس محمد افندی )

حسن افندی  
حاجی حسن افندی

بکر افندی

### ﴿ تلفراف و پوستہ ادارہ سی ﴾

موصول محررات الیاس افندی

مأمور رفعت افندی

### ﴿ مأمورین متفرقہ ﴾

نحیرات کاتبی رفیقی مصطفی افندی  
دیون عمومہ مأموری آغوب افندی  
اورمان سواری مأموری حسین حسنی افندی  
اورمان اوندهلق مأموری احمد افندی

طابور اغاسی محمد علی بک م ۴  
طابور کاتبی کاظم افندی  
دیون عمومہ کاتبی رضا افندی  
اورمان اوندهلق مأموری کر قور افندی

### ﴿ رژی ادارہ سی ﴾

( مأمور حافظ علی افندی )

حفاظہ مأموری ادھم بک  
کاتب حق افندی

زراعت مأموری حسنی افندی



ایکنجی اردوی ہمایونہ منسوب ردیف یکریمی برنجی آلائی ایکنجی

کونان طاہوری ضابطانی

| اسامی                           | نشان |     | مدالیہ                    |
|---------------------------------|------|-----|---------------------------|
|                                 | پہلا | دوم |                           |
| بیگباشی احمد رفعت بک            | ۴    |     | کوش لیاقت، یمن و یونان    |
| قول اغاسی حسین حسنی اغا         |      |     | کوش لیاقت و یونان         |
| طاہور کاجی احمد راشد افندی      | ۵    |     | کوش لیاقت و یونان         |
| دبوی مأموری ملازم اول ضیا افندی | ۵    |     | کوش لیاقت و یونان         |
| برنجی بلوک                      |      |     |                           |
| یوزباشی محمد توفیق افندی        |      |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم اول غالب افندی            |      |     | کوش لیاقت                 |
| ملازم ثانی ایوب افندی           |      |     | کوش لیاقت                 |
| ایکنجی بلوک                     |      |     |                           |
| یوزباشی حسن افندی               | ۵    |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم اول نوری افندی            |      |     | کوش لیاقت                 |
| ملازم ثانی سروری افندی          |      |     | امتیاز، کوش لیاقت و یونان |
| اوچنجی بلوک                     |      |     |                           |
| یوزباشی خازم افندی              |      |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم اول خالد افندی            | ۵    |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم ثانی محمد افندی           |      |     | کوش لیاقت و یونان         |
| دردنجی بلوک                     |      |     |                           |
| یوزباشی عمر افندی               |      |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم اول ابراہیم افندی         | ۴    |     | کوش لیاقت و یونان         |
| ملازم ثانی منحل                 |      |     |                           |

### کونان قضاسی

کونان قضاسی، قره سی سنجائی ملحقانندن معدود و شرقاً باندرمه، جنوباً ادرمید و بالیکسری قضالری، شمالاً اردک و غرباً بیغا سنجاغیله محدوددر.

داخل قضاده (۱۸,۲۷۰) ی ذکور و (۱۶,۶۱۵) ی اناث اولمق اوزره جمعاً (۳۴,۸۸۵) نفوس موجود اولوب بونک (۱,۹۶۳) ی روم و (۴۴) ی ارمنی و بر قاجی یهودی اولوب متیاقسی مسلمدر.

داخل قضاده ۲,۹۰۰ قطعه ده ۱۲۷,۱۴۴ دونم اراضی، ۱,۷۸۸ قطعه ده ۲,۳۹۵ دونم باغ، ۴۸ قطعه ده ۳۲۴ دونم باغچه، ۱۱ قطعه ده ۱۱,۱۷۳ دونم چایر، ۱,۱۶۵ قطعه ده ۱,۶۰۴ دونم توت باغچه سی موجوددر.

قابلیت ارضیه و استعداد اقلیم جهتیله کونان قضاسی حبوبات و فواکه متنوعه و مواد ابتدائیه و صناعیه یتشدیرمکه مساعدایسه ده اصول و وسائط قدیمه ایله اجرای زرعیات اولنمی سببیه بوقوه انباتیه دن بحق استفاده قابل اوله میور.

اهالی سنک قسم اعظمی زراعتله متعیشدر. ایپکجیلک من القدیم بوقضاده مظهر رواج اولمش بر صنعت مقبوله اولدیغندن طوتلق غرس و احدائنه کل یوم اهتمام اولنمقده در. قضانک سکر اون سنه مقدم توتون زراعتی پک محدود ایکن قابلیت ترابیه دن بالاستفاده بوکون کلیتی توتون یتشدیرلمکده و دائماً مستعد ترقی برحاله بولنمقده در.

قوزه و توتون محصولی سکنه موجوده دن بر قسم مهمنک اسباب معیشتی تشکیل ایتمکده و اخراجات همان بویکی نوع محصوله انحصار ایلیمکده در.

قضانک اراضیسی پک متفرق اولمی حسیبیه ترقیات و آلات حاضره زراعیه نک تطبیق و تدارکی هنوز قابل اوله مدیغندن اصول زراعت قاعده قدیمه اوزره جریان ایتیمکده در.

داخل قضاده بغدادی، یولاف، مصر و آریه مثللو حبوبات کلی؛ داری، نخود، قسولیه، بوکرولجه، چاودار، بقله، بورچاق، پتاس و کتان کی محصولات جزئی مقدارده ذرع ایدیلور. قضانک محصولات زراعیه سی استهلاکات داخلیه به کفایت ایلدکن یشقه بر مقدار اخراجاتده وقوع بولور.

قوة انبائیة قضائك هر جهتده مساوی عد ایدله جك درجه ده در . مرکز قضایه ایکی ساعت مسافده یورطان قریه سی اراضی سنك بعض محملرنده لطیف رایحه لی ، لذیذ عصاره لی ( دووه لك ) تعیر اولنان بر جنس قاوون یتشوركه بالیكسریده حصوله كلن و ( حسن بك ) نامیله اشتهار ایدن قاوونه لذت ونفاست جهتیله رقابت ایدله جك خصائص مرغوبه بی حائزدر . مرکز وملحققات قضاده بر ملیون قیه بی متجاوز اوزوم حصوله كلوب همان كافه سی یكمز وبولامه اعمالنه حصر ایدله رك احتیاجات محایه ده صرف ایدلمكده در . معمولات ومنسوجات محایه نسوان بیمنده اوفق تفك ال ایشلرینه منحصر وصنایع نسجیه واعمالیه بالكلیه معدومدر .

تزلیك ، قوندره جیلق ومرانغوزاق کی صنایع موجودده حال ابتدائیده در . احتیاجات بشریه وایجابات مدنیهدن اولان ملبوسات ومأكولات کی اشیا وارزاق همان عمومیتله خارجدن جلب ایدلمكده در . قضائك ادخالات واخراجات مرکزی، مرکز قضایه سكر ساعت مسافده كائن باندرمه اسكه سیدر .

مرکز قضا کونان قصبه سیدر . قصبه مذكوره مرکز ولایت اوتوز ساعت مسافده وبالیكسریك اون سكر ساعت شمال غربیسنده كائن اولوب ۱,۸۳۸ خانه ، مسلم وغیر مسلم اولق اوزره ( ۸,۵۷۸ ) نفوسی حاویدر . قصبه به بش دقیقه مسافده کونان چایی نامیله بر چای جریان وبرخیلی اراضی بی اروا ایدر .

مرکز قضاده عصرگزین .عالی رهین حضرت خلافتیناهیده ساحه آرای حصول اولان کارگیر وجسیم بر حکومت قوناغیله بر موقع فرحفراده انشا ایدیلان اوج قسمدن عبارت کارگیر ابنیه عسکریه موجوددر .

مرکز قضایه بر ساعت مسافده كائن ( بابایقه ) قریه سی جوارنده آثار عتیقه دن اوله رق برقلعه خرابه سی موجود وصورت سطحیه ده اجرا ایدیلان تحریات نتیجه سی اوله رق ظاهره حیقاریلان احجار منقوشه واشیای سائرده نظراً اوراده حائز قیمت واهمیت آثار بولندینی محسوسدر . ( آتچی اوبه ) قریه سی جوارنده جسیم ومیتین دیوارلرله محاط برقلعه دهها موجود فقط شمدی به قدر کشفیات وتحریات اجرا ایدلمدیکندن معلومات مفقوددر . داخل قضاده مكشوف معدن یوقدر .

کونان قصبه سنه ۱۰ دقیقه مسافده وچای کنارنده یرلیلرجه ( بانو ) تعیر اولنان بر ایلجه واردر . بو ایلجه دائرة بلدیة عقاری میاننده بولندیغندن مقتضیات فنیه وطبییه یه موافقاً مبانی لازمه انشا وعلاوه سیله رغبت عمومیه نك تزید وواردانك تكثیرینه اهتنام



اولمقدمه در . ( حقور جانباز ) قریه سی جوارنده طاع ایلهجه سی نامیه بر صیجاق معدن  
 صوبی موجود ایسه ده انیه وساره کی لوازمین عاری اولدینی جهتهه بالطبع بر استفاده مادیه  
 تأمین ایده مه مکده در . هراکی موقعه جریان ایدن میاه حاره نک ترکیبات طبیعی و معدنیه لری  
 مجهول ایسه ده تحلیلات کیمیویه ایله تظاهر ایده جکی محقق و شمیدین تأثیرات و خواص  
 شفایه سی مجریدر .

آب و هوا قضانک هر طرفنده لطیف و صاعلامدر .

صندرغی قضاسی

صنادرغی قضاسی ( صنف ۳ )

( قائم مقام بحی سزائی بك نالہ ۱۳ ص ۳۲۲ )

مجلس اداره قضا

( رئیس قائم مقام بك )

|                                     |              |                  |
|-------------------------------------|--------------|------------------|
| نائب محمد سلامی افندی               | اعضای مستغنی | احمد ثروت بك     |
| مفتی احمد صادق افندی                |              |                  |
| متره پولیدو کیلی خرسو فوروز افندی   |              | مدرس مصطفی افندی |
| مال مدیری عبداہ ضیا افندی           |              | ارستو افندی      |
| تحریرات کاتبی محمد ضیاء الدین افندی |              |                  |

یونان  
مدالیہ سی

ملکبہ مدعی عمومی معاونت کی و کاتبی تحریرات کاتبی و مستنطقی مال مدیری معاونی طرفندن ایفا ایدلمکده در

محکمہ بدایت

( رئیس نائب افندی )

|                           |                          |
|---------------------------|--------------------------|
| مدرس امین افندی           | نیکوله افندی             |
| باش کاتب مصطفی شوقی افندی | کاتب ثانی علی فہمی افندی |
| مستنطق معاونی عاصم افندی  | مقاولات محرری حسنی افندی |

نافعہ قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

|                                        |                        |
|----------------------------------------|------------------------|
| مفتی حافظ صادق افندی                   | بلدیہ رئیس مصطفی افندی |
| اعضا ذراعت بانک محاسبہ کاتبی رضا افندی |                        |

تدارک وسائط نقلیہ عسکریہ قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

|                       |          |
|-----------------------|----------|
| کافم افندی            | حسن اغا  |
| ملازم اول مصطفی افندی | محمد اغا |



تدقیق بقایا قومیسونی

( رئیس قائم مقام بك )

|                                     |                         |
|-------------------------------------|-------------------------|
| مجلس اداره اعضاسندن مصطفى افندی     | مال مدیری معاونی علی بك |
| تحریرات کاتبی محمد ضیاء الدین افندی | حافظ شاکر افندی         |

تحصیلات قومیسونی

( رئیس مال مدیری افندی )

|                             |                 |
|-----------------------------|-----------------|
| مجلس اداره اعضاسندن ثروت بك | حافظ شاکر افندی |
|-----------------------------|-----------------|

معارف قومیسونی

( رئیس مفتی افندی )

|                              |                 |
|------------------------------|-----------------|
| یون عمومیہ مأموری کاظم افندی | مدرس امین افندی |
| کتابہ باش کاتبی شوق افندی    | قرہ بت افندی    |

مکتب رشدی و ابتدائی معلمری

|                               |                                    |
|-------------------------------|------------------------------------|
| معلم اولی شوکت افندی م ۴      | ابتدائی معلم اولی حافظ مصطفى افندی |
| ورقہ معلمی ویرکو کاتبی علی بك | معلم ثانسی مصطفى افندی             |

مال قلمی

( مال مدیری معاونی علی بك )

|                          |                               |
|--------------------------|-------------------------------|
| فی امینی حافظ محمد افندی | تحصیلات مفتشی حسین حسنی افندی |
|--------------------------|-------------------------------|

نفوس قلمی

|            |                    |
|------------|--------------------|
| عادل افندی | کاتب ابراهیم افندی |
|------------|--------------------|

طاہر قلمی

|          |                         |
|----------|-------------------------|
| صم افندی | یوقلمہ کاتبی محمد افندی |
|----------|-------------------------|

بلدیه دأرہسی

( رئیس مصطفی بك )

|                               |                 |
|-------------------------------|-----------------|
| زهدی بك                       | ابراہیم افندی   |
| محمد آغا                      | حق افندی        |
| آنکلی افندی                   | کریاقو افندی    |
| کاتب و صندوق امینی احمد افندی | طیب قرهبت افندی |
|                               | صنایع مدالیہسی  |

زراعت بانک شعبہسی

( رئیس ثروت بك )

|                       |                        |
|-----------------------|------------------------|
| حق افندی              | مصطفی افندی            |
| حافظ شاگر افندی       | محاسبہ کاتبی رضا افندی |
| طریق کاتبی راشد افندی | تحصیلدار محمد افندی    |

تجارت و زراعت و صنایع اوطہسی

( رئیس حسن آغا )

|            |             |
|------------|-------------|
| صبری بك    | مصطفی بك    |
| یوان افندی | واسیل افندی |

مأمورین متفرقه

|                                   |                                |
|-----------------------------------|--------------------------------|
| محکمہ شرعیہ کاتبی محمد راسخ افندی | ایتام مدیری سلیمان افندی       |
| تحریرات کاتبی رفیق محمد صدق افندی | اورمان سواری مأموری ادهم افندی |

ضابطہ و پولیس ادارہلری

( ضابطہ مأموری ملازم نانی محمد افندی کوش افتخار و یونان مدالیہلری )  
پولیس قومیسری واحد افندی

دیون عمومیه ادارہسی

|                      |                            |
|----------------------|----------------------------|
| مأمور رجب کاظم افندی | کاتب و صندوق امینی انور بك |
|----------------------|----------------------------|

رژئی ادارہسی

|                  |                     |
|------------------|---------------------|
| مأمور عارف افندی | انبارجی خرستو افندی |
|------------------|---------------------|

ایکینجی اردوی هایونه منسوب ردیف یکرمی ایکنجی آلاک ایکنجی

صنادرغی طابوری ضابطانی

| اسامی                                                                                      | نشان |      | مدالیہ                                                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|------|------|----------------------------------------------------------|
|                                                                                            | پہلی | دویم |                                                          |
| باشی محمد امین افندی<br>اغاسی خیرالدین افندی<br>ورکاتی منحل<br>ی ماموری منحل<br>برنجی بلوک | ۵    |      | کوش لیاقت<br>کوش لیاقت ویونان                            |
| باشی مصطفی افندی<br>م اول مصطفی افندی<br>م ثانی منحل<br>ایکینجی بلوک                       | ۵    |      | کوش لیاقت ویونان<br>کوش لیاقت ویونان                     |
| شی جمال افندی<br>م اول منحل<br>م ثانی منحل<br>اوچنجی بلوک                                  |      |      | کوش لیاقت                                                |
| شی مظهر افندی<br>م اول محمد صبری افندی<br>م ثانی منحل<br>دردنجی بلوک                       | ۵    |      | کوش لیاقت ویونان<br>کوش لیاقت ویونان                     |
| شی عادل افندی<br>م اول ہدایت افندی<br>م ثانی طلعت افندی                                    |      |      | کوش لیاقت ویونان<br>کوش لیاقت ویونان<br>کوش لیاقت ویونان |



## صندرغی قضاسی

صندرغی قضاسی؛ قره‌سی سنجاغك منهای جنوب شرقیسنده کائن اولوب شمالاً بیغادج ناحیه‌سی، شرقاً کوتاهییه سنجاغی، غرباً و جنوباً آیدین ولایتیه محدوددر. داخل قضاده (۱۳،۹۸۸) ی ذکور و (۱۳،۹۸۰) ی اناث اولمق اوزره جمعا (۲۷،۹۶۸) نفوس موجود اولوب بونك (۹۷۹) ی روم، بر قاجی ارمنی و متبایقسی مسلمدر. قضا داخلنده؛ ۱۴۴،۴۱۵ دونم اراضی، ۷،۵۸۳ دونم باغ، ۱،۹۸۰ دونم باغچه، ۲۶،۸۲۰ دونم چفتك اراضیسی موجوددر.

صندرغی قضاسی؛ بالیکسیرینك ۱۱ ساعت جهت جنوبیه‌سنده کائن اولوب قوه اباتییه‌سی وسط درجه‌دهدر.

قضاك محصولات زراعییه‌سی؛ حنطه، چاودار، آریه، یولاف، قوم داری، پاموق، آقیون، سیسم، آناصون، فصولیه، بوکرولجه، نخود مرجك، پتاس، قاوون، قارپوز و متوع چکر دکلی و چکر دکسراوزوم اولوب محصولات مذکوره قسماً داخلده صرف و قسماً قرق آغاج و اقحصار طریقیه از میره نقل و سوق ایلمکدهدر.

صندرغی قصبه‌سنده خالی و کچه و ملحق قرا-نك بر قسمندهده کذاك خالی، سجاده، کلیم، چول و باغچی بدل عشرتی قریه‌لرندهده مشهور و نادیده خالی، کلیم، ترکی هکبه‌سی و بعض قراده دخی ملزی تعیر اولنان شیاق و عبا اعمال اولنمقدهدر. داخل قضاده مکشوف معدن یوقدر.

صندرغی قصبه‌سك شرق جهتنده وایکی ساعت بعد و مسافدهده کائن حصارالاکلی قریه‌سی جوارنده کوکرتلی طبیعی صیجاق میاه معدنییه‌ی حاوی روماتیزمه آغری و صیزیلرنده و سائر بوکی خسته‌لقدرده تأثیرات قطعیة شفا بخشاسیله مشهور بر ایلیجه موجود اولوب هر سنه مایس ابتداسندن ایلول نهایتنه قدر بالیکسیری، بیغادج، صومه، قرق آغاج، آقحصار، کوردوس، تیمورچی، سماو و مغیسا و از میر طرفلرندن بك چوق خسته‌لر برای تدای کیلمکدهدر.

کذاك قصبه‌ك جنوب جهتنده و بر ساعت مسافدهده کائن (امندره) قریه‌سی قریبنده کوکورتلی میاه معدنییه‌ی حاوی و هر نوع چیانلره نافع و شفا بخش دیگر بر ایلیجه موجوددر. مرکز قضا صندرغی قصبه‌سیدر. قصبه مذکورده‌ك شرق و شمال جهتلری سبزه باغچلری و انجار مئره ایله محاطدر. بوجهته میوه و سبزه‌سی مبدولدر.

صندرغی قضا-نك کرک مرکز لوایه و کرک مناسبات تجاریه‌سی اولان دیگر قضالره منته شوسه و تلغراف خطی یوقدر.



مؤسس بیان سلطنت جنتکان عثمان غازی حضرت تلو رینک تربہ شریفی قاری قاری خیراً انشا اولان جمعیہ مکتب ابتدائی





معارف ومکاتب

## معارف و مکاتب

اليوم ممالك محروسه شاهانه ك هر طرفه اولديني كبي خداوندگار ولايتنده دخي مشهود اعين افتخار و ابتهاج اولان مؤسسات معارفك قسم اعظمي شوكتپناه قدرت نصاب ولي نعمت بيمتتمز پادشاهمز افدمز حضرت تيرينك عصر مسعود ملوكانه لري آثار جليله وميجله-يدر . تحت عالي بخت هايونه جلوس ميامن مانوس خلافتپناهيلرندن مقدم سائر مللر كي ولايت جليله داخنده دخي معارف اداره سي تشككل ايتماش ، مكاتب اعداديه كشاد اولتماش ، مكاتب رشديه ومكاتب ابتدائيه تكثير وتكمل ايدمه مش ایدی .

امور معارفه عطف واعطا بيوريلان اهميته متناسب بر صورتده تزايد وترقي ايتكمده اولان مؤسسات علميه ك توليد ايلديكي احتياج صحيح اوزرينه بيك ايكي يوز طقسانيدي تاريخنده ولايت جليليه ايلك دفعه اوله رق معارف مديري تعيين بيورلدي . اووقتلر هنوز واردات معارف تعين وتحقق ، مكاتبلر تعدد وكسب صلاح ايدمه مش اولديغندن اشرف وعلاء مملكتدن مركب بر مجلس معارفده معارف مديري ده حاضر بولنه رق بعض مذاكرات واصلا حانده بوللور ایدی . مؤخرأ بيك اوچ يوز سنه-سنده ربعي در سعادتده بولنان مكاتب عاليه قارشولوق اولوق ومتباقيسي مللري امور معارف ومكاتبه صرف بيورلوق اوزره اعشاريله مسققات وبركونه صميمه معارف حصه اعانه سي طرح وتأسيس وبرسنه صكره بروسه مكاتب اعدادي ملكيسي ودها صكره لري لوا . مكاتب اعداديه سي كشاد اولندي . معارف ومكاتبه عائد امور ومصالحك تكثيرينه وسايه فيوضاتوايه حضرت پادشاهيده آروجه واردات دخي تدارك ايدلمش اولمسه بناء ۱۳۰۲ تاريخنده آروجه محاسبه مأموري ومعارف صندوق اميني ۱۳۰۸ ده بر معارف كاتي و ۱۳۰۹ ده بر محاسبه مأمور رفيق و ۱۳۱۳ تاريخنده ديكر بر كاتب و ۱۳۲۰ ده مركز ولايته قره حصار مكاتب ابتدائيه سنه بر رمفتش وديكر ايكي كاتب دها تعين وعلاوه قلندي .

ولايت معارف اداره سي شوصورتله زمان بعد اقتران حضرت ظل الله يده تأسيس وتشكيل ومأمورين ومستخدمينك وظائف مخصوصه لري تعليماتلرايله تعيين بيورلمشدر . معارف مديرلري داخل ولايتده معارف نظارت جليله-نك راسأ بر مأموري وبتون

مأمورین معارفله معلمینک بدایه مرجع مخصوصیدر . مکاتب عمومیهیه ، واردات و صرفیاته ، آثار عتیقهیه ، مطابعلهله کتبخانهله متعلق کافه امور و خصوصاتک آری آری موضوع تعاملاتر و اوامر مخصوصه احکامنه توفیقاً حسن رؤیت و تمشیقی معارف مدیرلرینک جمله وظائفنددر . معارف مدیرلرنده اداره مدیریتندن بشقه مفتشک وظائقی دخی وارددر .

۱۳۰۴ تاریخنده ولایات معارف حصه اعانه سندن در عادت مکاتب عالیّه منّه مخصوص اولان ربع مقدار نصفه ابلاغ بیورلدی . ولایت معارف حصه اعانه سی بالطبع سائر منابع واردات رسمیه کبی سندهن سنهیه ترایدایلمش وسایه ترقیانویه حضرت پادشاهیده بدایت تاسیسنه لرنده بر میلیون یدی یوز بیک غروش راده لرنده ایکن ۱۳۱۹ و ۱۳۲۰ سنه لرنده ایکی یحق میایونی تجاوز ایتش اولوب انحق اشبو مقدارلرده حریر و دخان حصه اعانه معارف داخل دکلدر . بواکی نوع واردات دیون عمومیه و رژی اداره لرندن طوغریدن طوغرییه معارف نظارت جلیله سنه تقدیم اولتمقده و بناء علیه ولایت معارف اداره سنده حسابی مقید بولنامه مقدهدر . یالکزر حریر رسمی حصه اعانه سنک ۴۰۰,۰۰۰ غروش راده سنده اولدینی مستخبردر .

بوندن ماعدا ۱۳۱۹ سنه سندن بری ذبحیه رسم منضمی نامه یله دیگر بر رسم دهها استحصال قائم مقدهدر که وارداتی شام مکتب طبیه شاهانه سنه قارشولقی اولوق اوزره معارف نظارت جلیله سنه تقدیم اولتمقده و سنوی ۲۵۰,۰۰۰ غروش قدر طوتمقدهدر . واردات رسمیه ولایته کوره سنوی اقسام مصارف بوجه آتی اولوب بقیه سی کاملاً معارف نظارت جلیله سنه تقدیم اولنور :

|                                                                  |           |
|------------------------------------------------------------------|-----------|
| غروش                                                             |           |
| ولایت معارف اداره سی                                             | ۷۲,۵۵۰    |
| مرکز ولایت مکتب اعدادی لیلی                                      | ۲۹۷,۸۱۰   |
| مرکز ولایت حمیدیه مدرسه معلمین لیلی و مربوطی حمیدیه مکتب ابتدایی | ۹۹,۰۰۰    |
| مکاتب غیر مسلمه لسان عثمانی معلولری                              | ۶,۸۴۰     |
| قره سی ، کوناویه ، قره حصار ، ارطغرل و سکود نهاری اعدادیلری      | ۲۲۳,۰۰۰   |
| اتوز آلتی باب مکتب رشدی                                          | ۳۱۲,۸۸۰   |
| درت باب مکتب ابتدایی                                             | ۱۶,۷۴۰    |
| یکون                                                             | ۱,۰۲۸,۸۲۰ |

الیوم ولایت جلیله داخنده بری لیلی و نهاری و بشی یالکزر نهاری اولوق اوزره آلتی مکتب اعدادی ، ملکی و بریلی اعدادی عسکری موجوددر . لیلی و نهاری مکتب اعدادی



مالکی مرکز ولایتده و دیگرش اعدادینک دودی مراکز الویهده و بری سکودده و اعدادی  
عسکری بروسده و اقدرد . مرکز ولایت اعدادی مالکیسی ۲۲ تموز سنه ۱۳۰۱ و قره سی  
اعدادیسی ۱۱ شباط ۱۳۰۱ و کوتاهییه اعدادیسی ۱۲ کانون ثانی ۱۳۰۶ و قره حصار  
اعدادیسی ۱۹ اغستوس ۱۳۱۱ و ارطغرل اعدادیسی ۱۹ اغستوس ۱۳۲۱ و سکود  
اعدادیسی ۲ کانون ثانی ۱۳۲۱ تاریخلرنده کشاد اولمشدر . مرکز ولایت اعدادیسی  
ایچون آبروجه تأیس و انشا قلنان بنا ۳۱۳ سنه -نده کشاد اولندینی کی اعدادی عسکری  
دخی عشقلر موقعده مجدداً انشا ایدیلان بنای جسیمه ۲۹ مایس ۳۰۸ تاریخنده نقل  
قلمشدر .

اشبوتاریخلردن دخی آکلاشیله جفی اوزره ولایت جلیله مکاتب اعدادیه سی کاملاً «عبدالحمید»  
خان ثانی اقدمز حضر تارینک عصر مسعود هایونلری آثار و مؤسسات معظمه سندنرد .

مکاتب اعدادیه نک حال حاضرینه نظراً درجه تحصیل اوچه تقسیم اولنه بیلور :  
رشدیه قسمی اوچ ، نهاری اعدادی قسمی ایکی و لیلی اعدادی قسمی دوت صنفدر . هراوچ  
قسمت نهایتده درجه تحصیل ایله متناسب برد شهادتنامه و یریلور . ایلك اوچ صنف  
تدریساتی اکیلا ایدنلره رشدیه و دردنچی و بشنچی صنفلرده موفق اولانلره نهاری اعدادی  
و آلتنجی و یدنجی صنف درسلیرنی تکمیل ایاینلره تام اعدادی شهادتنامه سی و یریلور .  
لوا اعدادیلرنده بشر و مرکز ولایت اعدادیسنده یدی صنف موجوددر ،

مذکور اوچ قسمده اوقونان درسلیر بروجه آتیدر :

| رشدیه قسمی                     | نهاری اعدادی قسمی              | لیلی اعدادی قسمی        |
|--------------------------------|--------------------------------|-------------------------|
| یرنجی ایکنجی اوچنجی سنه لرده   | دردنچی و بشنچی سنه لرده        | آلتنجی و یدنجی سنه لرده |
| مع تجوید قرآن کریم و علوم دینی | مع تجوید قرآن کریم و علوم دینی | علوم دینی               |
| ترکجه                          | ترکجه                          | اخلاق                   |
| اخلاق                          | اخلاق                          | ادبیات                  |
| عربی                           | عربی                           | کتابت رسمیه             |
| فارسی                          | فارسی                          | عربی                    |
| فرانسزجه                       | فرانسزجه                       | فرانسزجه                |
| حساب                           | حساب                           | قوانین                  |
| هندسه                          | کتابت                          | اصول دفتری              |
| جغرافیا                        | هندسه                          | جبر                     |
|                                |                                | مثالثات                 |



سایه معارفویه جناب پادشاهده کهنه روسته ده محمداً ایشاه انازه موم ک. ۱۰۱





|        |            |             |
|--------|------------|-------------|
| تاریخ  | جغرافیا    | هندسه       |
| حسن خط | تاریخ      | قوزموغرافیا |
| رسم    | زراعت درسی | میخانیک     |
|        | حسن خط     | فیزیک       |
|        | رسم        | کیمیا       |
|        |            | موالید      |
|        |            | حفظ الصبحه  |
|        |            | جغرافیا     |
|        |            | تاریخ       |
|        |            | علم تروت    |
|        |            | حسن خط      |
|        |            | رسم         |

مکاتب اعدادیه مداوم طلبه نك عددی بروجه آتیدر :

| یکون | نہاری | لیلی |                       |
|------|-------|------|-----------------------|
| ۴۴۲  | ۳۰۲   | ۱۴۰  | بروسه اعدادیء ملکیتی  |
| ۱۹۲  | ۰     | ۱۹۲  | بروسه اعدادیء عسکریسی |
| ۶۴   | ۶۴    | ۰    | ارطغرل اعدادیسی       |
| ۵۴   | ۵۴    | ۰    | سکود اعدادیسی         |
| ۱۰۹  | ۱۰۹   | ۰    | کوتاهیه اعدادیسی      |
| ۱۱۰  | ۱۱۰   | ۰    | قره حصار اعدادیسی     |
| ۱۲۳  | ۱۲۳   | ۰    | قره سی اعدادیسی       |
| ۱۰۹۴ | ۷۶۲   | ۳۳۲  | یکون                  |

جلوس میامن مانوس حضرت خلافتپناہیدن بری ولایت داخلندہ آطرانوس ، اردک ، حوران ، کونان ، باندرمہ ، سماو ، صندوقی ، بولوادین ، آرمودلی ، سلوزمسلم ، ایدنچک ، بازارحق ، کیکلر ذکور رشديه لريله بروسه انات رشديه می یکیدن تأیس و کشاد اولندی می مثللو اولجه موجود مکاتب رشديه بنالری دخی مجدداً تأیس و اصلاح واحیا بیورلمشدر . مرکز ولایتده کی مکتب رشدیء عسکری ۱۵ تشرین ثانی سنه ۱۲۹۸ تاریخندہ تأیس و کشاد اولمشدر .

مکاتب رشديه ده اوقونان درس لر اعدادی لرک صنوف رشديه می درس لرینک عینیدر یالکز آروجه فرانسزجه درسی اولیوب فضله اوله رق معلومات زراعیه وصحیه تدریس اولتور .

موجود مکاتب رشديه مداوم طلبه بروجه آتيدر :

| عدد طلبه      | عدد طلبه              |
|---------------|-----------------------|
| ۷۳            | ۲۷۵                   |
| کدوس رشديه سی | بروسه رشديه عسکريه سی |
| ۳۸            | ۱۱۰                   |
| طاوشانی       | بروسه انان رشديه سی   |
| ۷۹            | ۲۸                    |
| صندقلی        | مدانیه                |
| ۳۲            | ۵۶                    |
| عزیریه        | میخالیج               |
| ۳۲            | ۷۰                    |
| بولوادی       | کرماسی                |
| ۱۴            | ۴۴                    |
| کیکلر         | بازار کوی             |
| ۹۷            | ۳۴                    |
| باندومه       | آطرانوس               |
| ۳۹            | ۴۵                    |
| اردک          | امور بک               |
| ۳۶            | ۳۴                    |
| ادرمید        | آرمودی                |
| ۸۶            | ۲۴                    |
| کونان         | قومله                 |
| ۴۷            | ۲۰                    |
| برهانیه       | سلوز                  |
| ۱۶            | ۱۰۰                   |
| صندرغی        | ایته کول              |
| ۲۶            | ۶۴                    |
| بلاط          | یکشهر                 |
| ۶۴            | ۲۶                    |
| صوسفراق       | بازار حق              |
| ۳۳            | ۴۷                    |
| کبسود         | لفکه                  |
| ۳۱            | ۴۰                    |
| ایدنچک        | بور او بوک            |
| ۲۶            | ۱۸                    |
| حوران         | این اوکی              |
| ۲۴            | ۹۸                    |
| بیغادیج       | عشاق                  |
| ۲۰۵۵          | ۸۷                    |
| یکون          | اسکیشهر               |
|               | ۴۲                    |
|               | سماو                  |

ولایت داخلنده موجود مکاتب صبیانیه نك بعضیسی اصول جدیدیه تحویل ویکیدن یکی به بر جوق مکاتب ابتدائیه کشاد اولمش اولوب بروجه آتی بیان اولنه جنی اوزره الیوم ( ۳،۰۲۰ ) باب صبیان و ابتدائی مکتبی و بونلره مداوم ( ۱۳۲،۸۵۹ ) طلبه و طالبات موجوددر . اشبو مکتبک ربع مقداری مبدأ سعادت ملک و دولت اولان جلوس میمنت و انوس حضرت پادشاهیدن بری کشاد ایدلمش اولوب بو عصر مسعود ظرفنده مکاتب موجوده نك کافه سی دخی آز جوق انواع اصلاحاته مظهر اولمشدر .

تأمین اداره لری حسب النظام جماعته مودوع اولان مکاتب صبیانیه و ابتدائیه ایچون حصه اعانه رسمیه دن آبروجه واردات افراز ایدلمش اولوب آنجق بونلر ایچون اولو مشروطله لری کاملاً عمو و نابود اوقاف نقود و وارداتی ، ثانیاً قرا و محلاتده امور خیریه

ايچون مفرز عوارض و محله و نقود موقوفه واردات و حاصلاتي ، ئالنا اولدن بري مكاتب  
مذكوره ايچون تدارك و انشا و تبرع ايدلمش املك و عقار ، رابعا نقود مختصه قاضي ، خامسا  
مقررات محليه و يا اوامر مخصوصه ايله تعين ايتمش اولان منابع استعانات ، سادسا جانب وقفدن  
مختص واردات ، سابعاً اجورات و عائدات تدريسيه ، ثامناً حد معين داخلنده كشيده سنه  
مساعده بيوريلان مكاتب پياقورلي حاصلاتي ، تاسعاً امانات و متروكات و تبرعات مختلفه  
قارشواق كوسترلمش و مكاتب المذكوره نك تأمين حسن اداره لريله وارداتك تزييدي ،  
صور تدريسيه نك اصلاحي ، معارف نظارت جايله سنجه ترتيب و تنظيم ايديلان درس  
و كتاب جدول لرينه رعايت ايتديرلمسي ، اوامر و تبليغات واقع نك حسن اجرا سي ، اوقات  
معينه سنده معارف مديريت و الاسنه خلاصه حساباتك ارسالي ، احتياج اولان محملرده يكيدين  
مكتبلر تأسيس و كشادي ، معلملر ك حسن انتخابي و الحاصل مكاتب صبيانيه و ابتدائيه نك  
تأمين مكمايتلري لوا و قضا لرده موجود معارف قوميسيونلرينه توديع ايدلمشدر .  
معارف قوميسيونلري رؤسا و اعضاسي اولبا بده كي تعليمات احكامنه توفيقاً محملاري مجالس  
اداره سي طرفندن و معارف پروردانن انتخاب و ولايت معارف مديريت و الاسنك انضمام  
معلومات و موافقتيله جانب عالي و لايتدن تعيين قنور .

هر قضا ده موجود مكاتب صبيانيه و ابتدائيه ايله بوزلره مداوم اولان طلبه و طالباتك عددي  
بروجه آني بيان اولنور :

| طلبه و طالبات | اعداد مكاتب | اسامي قضا            |
|---------------|-------------|----------------------|
| ۱۴,۷۳۰        | ۲۲۳         | بروسه قضاسي          |
| ۱,۰۳۶         | ۲۴          | مدانيه               |
| ۱,۷۳۱         | ۳۳          | كلميك                |
| ۱,۱۵۲         | ۱۹          | بازار كوي            |
| ۲,۴۷۳         | ۷۳          | ميخاليج              |
| ۴,۵۴۱         | ۱۴۷         | كرماتي               |
| ۶,۸۸۱         | ۱۹۵         | اطره نوس             |
| ۳۲,۵۴۴        | ۷۱۴         | مرکز سنجاغنك يكوئي   |
| ۷,۰۹۶         | ۲۰۰         | بيله جك قضاسي        |
| ۴,۷۵۹         | ۹۱          | سكود                 |
| ۵,۸۰۵         | ۱۱۵         | يكي شهر              |
| ۶,۴۷۶         | ۱۱۴         | اينه كول             |
| ۲۴,۱۳۶        | ۵۲۰         | ارطغرل سنجاغني يكوئي |

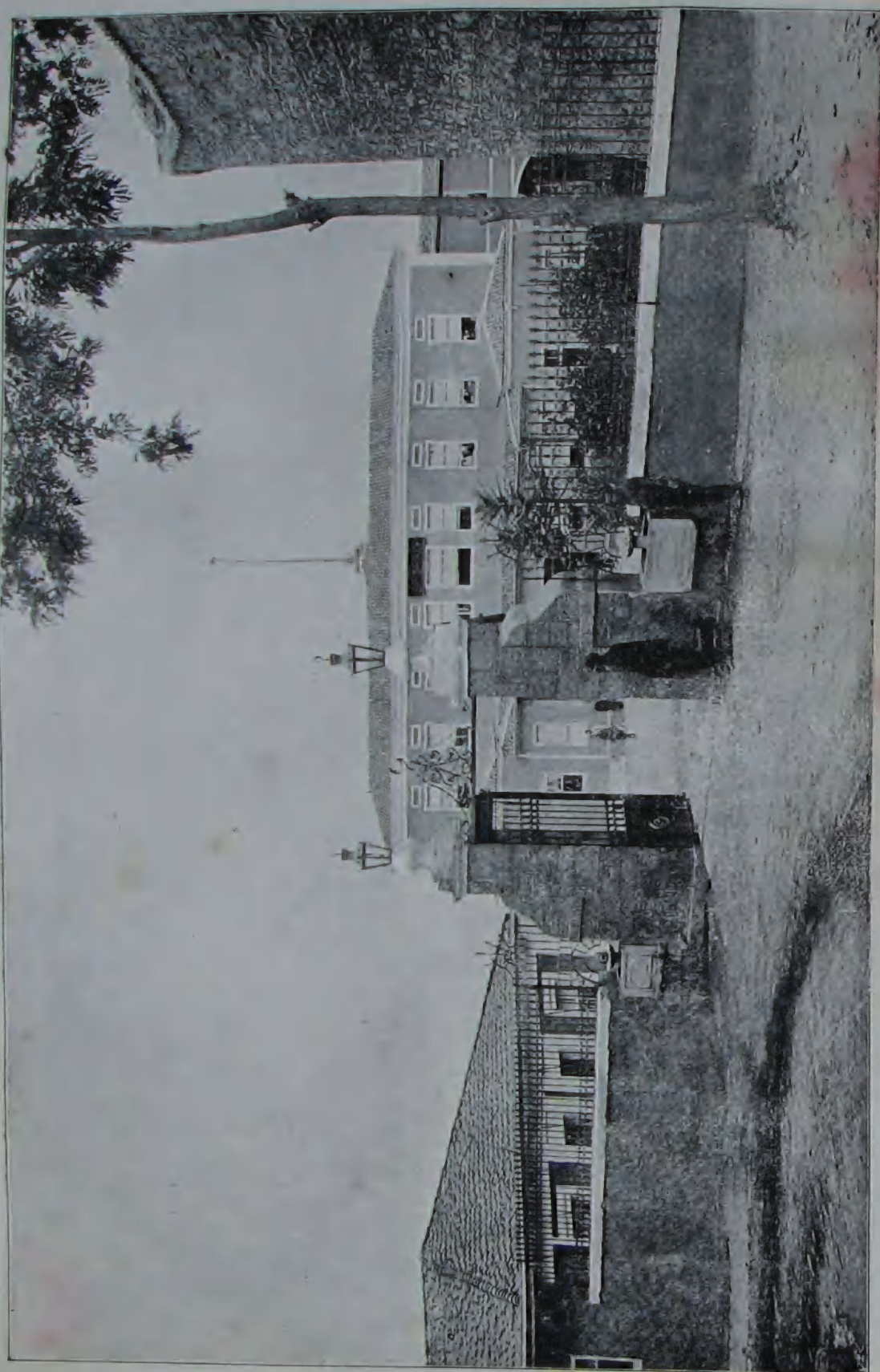


|                       |       |         |
|-----------------------|-------|---------|
| کو تاهیه قضاسی        | ۳۴۸   | ۱۱,۱۶۵  |
| » اسکیشهر *           | ۱۶۸   | ۷,۶۳۴   |
| » سهاو                | ۱۱۹   | ۵,۴۰۹   |
| » عشاق                | ۶۰    | ۲,۶۰۰   |
| » کدوس                | ۶۷    | ۱,۷۲۹   |
| کو تاهیه سنجانی یکونی | ۷۶۲   | ۲۸,۵۳۷  |
| قره حصار قضاسی        | ۱۸۶   | ۱۵,۹۰۲  |
| » صندوقی              | ۱۱۳   | ۱,۹۴۹   |
| » عزیزیه              | ۸۴    | ۴,۲۱۰   |
| » بولوادین            | ۴۶    | ۵۰۰     |
| قره حصار سنجانی یکونی | ۴۲۹   | ۲۲,۵۶۱  |
| بالیکسری قضاسی        | ۲۷۳   | ۱۰,۰۵۶  |
| » باندومه             | ۸۲    | ۴,۷۹۵   |
| » اردک                | ۳۳    | ۱,۴۶۰   |
| » کونان               | ۵۳    | ۳,۰۲۱   |
| » برهانیه             | ۴۸    | ۱,۵۲۳   |
| » صندری               | ۴۳    | ۱,۶۸۲   |
| » ادرمید              | ۴۴    | ۱,۹۶۴   |
| » آیوالق              | ۱     | -۱۱     |
| » بالیه               | ۱۸    | ۹۶۴     |
| قره سی سنجانی یکونی   | ۵۹۵   | ۲۵,۴۷۶  |
| عموم ولایت یکونی      | ۳,۰۲۰ | ۱۳۲,۸۵۹ |

مکاتب ابتدائیه ده اوقوتدیریلان درس لر بروجہ آئیدر :

القبا قرآن کریم تجوید علم حال ترجمہ حساب  
جغرافیا و معلومات زراعیہ و اخلاقیہ بی حاوی قرائت تاریخ عثمانی

ولایت مکاتب صبیانیہ و ابتدائیه سنہ مخصوص وارداتک یکوئی ده یازمعی پک زیاده  
آرزو ایتدکده معارف قومیسو نرندن پک چوغی مع التأسف تبلیغات مؤکده  
ومکرردیه رغماً آلان حساب کوندرمامکده ومعلومات ویرمامکده دوام ایتدکرنندن بالطبع  
معلومات ویریله مامشدر .



مکتبہ بروہہ صنایع مکتبہ





(مرکز ولایت مکاتب ابتدائیه - یاه معلمین و طلبه موجوده سی بروجه آتی بیان اولنور)

| مکاتب                     | معلم اولاری         | رتبه نشان | دیگر معلمین عددی | طلبه خدمه |
|---------------------------|---------------------|-----------|------------------|-----------|
| حصارده حمیدیه مکتبی       | مصطفی رفعت افندی    | مدرس      | ۳                | ۱۱۷       |
| مدرسه معلیمه مربوط حمیدیه | اسماعیل             | »         | »                | ۶۰        |
| حمیدیه                    | یونس حلمی           | »         | »                | ۶۷        |
| عثمانیه                   | محمد سعید           | مدرس م    | ۲                | ۱۱۳       |
| خداوندکار                 | محمد عطا            | »         | »                | ۴۴        |
| یلدیرم                    | محمد صادق           | »         | »                | ۸۲        |
| چلبی سلطان                | محمد شوق            | »         | »                | ۸۷        |
| مراد ثانی                 | محمد ضیا            | »         | »                | ۷۶        |
| نمونه ترقی                | محمد نوری           | مدرس م    | ۵                | ۳۲۲       |
| ریحان                     | علی رضا             | »         | ۴                | ۲۶۶       |
| نعلبند اوغلی              | محمد خلوصی          | »         | »                | ۸۴        |
| حضرت امیر                 | اسماعیل حق          | »         | »                | ۵۹        |
| حاجی حسام                 | محمد اسعد           | مدرس      | ۲                | ۹۶        |
| دار الفیض                 | محمد نوری           | »         | »                | ۹۳        |
| شمس المعارف               | قاسم                | »         | »                | ۵۷        |
| مرآت المعارف              | فرهاد حق            | »         | »                | ۶۵        |
| زهبر معرفت                | احمد حلمی           | »         | »                | ۶۰        |
| اوروج بک                  | ابراهیم ادهم        | مدرس      | »                | ۱۱۱       |
| تیمورلی                   | عمر فوزی            | »         | »                | ۳۳        |
| خنجرلی                    | احمد فخری           | »         | »                | ۴۶        |
| میدانجق                   | محمد حفظی           | »         | »                | ۷۵        |
| ایخیرلی                   | علی حفظی            | »         | »                | ۷۳        |
| یکی محله                  | محمد خنقی           | »         | »                | ۷۶        |
| ملا عرب                   | علی نیازی           | »         | »                | ۳۶        |
| پاشا محله سی              | جعفر                | »         | »                | ۶۸        |
| خواجه حسن                 | محمد نعمت اه        | »         | »                | ۳۵        |
| سلیمیه محله سی            | ادریس               | »         | »                | ۴۲        |
| ریحان انات                | معلمه سی نفیسه خاتم | »         | »                | ۴۱        |

مرکز ولایت مربوط قراده ( ۱۵۵ ) مکتب و بونلره مداوم ( ۱۱,۵۸۱ ) طلبه و طالبات موجود در . مکاتب قرویه میبایستند جمعاً قزلیق ، صوصغزلق ، عیسی بک ، آبولیوند ، قازیقلی مکتبلی اخیراً تمامیه بالاصلاح اصول جدیدیه تحویل اولمیشدر . ۱۳۲۰ و ۱۳۲۱ و ۱۳۲۲ سنه لرنده حصارده حمیدیه ، قره آغاج محله سنده حمیدیه ، عثمانیه ، خداوندگار ، مراد ثانی ، دارالفیض ، رهبر معرفت ، ریحان انات ، عیسی بک ، آبولیوند و قازیقلی مکتبلی مجدداً انشا و کشاد اولمیشدر .

خانه لرده بعض خواجه خانلر طرفندن اجرا اولنان تدریسات خصوصیه هنوز مکتب لارک عدم کفایتدن طولانی منع اولنه مامش و سایه جلیل حضرت پادشاهیده اعداد مکاتبک درجه کفایت و وصولنده بوکجه تدریسات غیر رسمیه نک منعی مقرر بولمیشدر . نفس بروسه ده بویولده تدریسات ایفا اولنان خانه لارک عددی ( ۴۶ ) وقسم اعظمی انات اولان متعلماتک مقداری تقریباً ( ۷۶۵ ) در .

بروسه ده « حقیقه عرفان » نامیه برده خصوصی مکتب واردرکه ابتدائی و رشدی قسملرینی محتویدر . کچن ۱۳۲۱ سنه سی اغتوسنک اون طقوزنجی روز فیروزنده کشاد ایدمیشدر . شمیلک ( ۱۰۲ ) طلبه سی موجود اولوب مؤسس و مدیری حلمی افندیدر متعدد معلم و خدمه سی واردر .

ایوم داخل ولایتده ۲۸ کتبخانه موجود اولوب بونلرده بروجه آتی ارئه اولندیفی اوزره مطبوع و یازمه ( ۱۶,۵۳۹ ) عدد کتب متنوعه واردر .

| اسمی       | عدد | عدد کتب |                                                                |
|------------|-----|---------|----------------------------------------------------------------|
| بروسه ده   | ۹   | ۶,۷۲۹   | طقوزی ده نفس بروسه ده در .                                     |
| ارطغرلده   | ۵   | ۲,۴۸۱   | ایکیسی بیله جک ، بری اینه کول ، بری سکود و بری یکیشم برده در . |
| کوتاهیه ده | ۷   | ۳,۹۸۸   | دردی کوتاهیه ، بری اسکیشهر ، بری عشاق و بری کدوسه ده در .      |
| قره حصارده | ۲   | ۱,۱۱۳   | ایکیسی ده نفس قره حصارده در .                                  |
| قره سیده   | ۵   | ۲,۲۲۸   | اوجی بالیکسری ، بری بیغادیج و بری صندرغیده در .                |
|            | ۲۸  | ۱۶,۵۳۹  | یکون                                                           |

ولایت داخنده ( ۳۲۶ ) باب مدرسه علمیه و بونلره مداوم ( ۱۰,۴۷۱ ) طلبه علوم موجود اولوب لوارره تقسیمی بروجه آتیدر :

| باب        | طلبه |       | باب        | طلبه   |
|------------|------|-------|------------|--------|
| بروسه ده   | ۳۳   | ۱,۲۶۴ | قره حصارده | ۷۹     |
| ارطغرلده   | ۳۴   | ۱,۴۵۹ | قره سیده   | ۴۵     |
| کوتاهیه ده | ۱۳۵  | ۴,۵۲۷ | یکون       | ۳۲۶    |
|            |      |       |            | ۱۰,۴۷۱ |

نفس بروسه مدارس علمیه سی بروجہ آتیدر :

| مدرسہ لڑ         | مدرسی                         | عدد طلبہ |
|------------------|-------------------------------|----------|
| ییلدیرم مدرسہ سی | رئیس المدرسین مصطفی رضا افندی | ۷۳       |
| سلطانیہ          | مفتی علی رضا افندی            | ۲۴       |
| مراد ثانی        | سعد الدین افندی               | ۷۰       |
| خداوندکار        | عثمان زکی افندی               | ۵۰       |
| اورخان           | حاجی صادق افندی               | ۳۵       |
| لالا شاہین پاشا  | حاجی یوسف افندی               | ۳۸       |
| عوض پاشا         | ثابت افندی                    | ۴۲       |
| کیہ کلی          | حاجی نوری افندی               | ۴۰       |
| عیسی بک          | حاجی مصطفی افندی              | ۳۴       |
| واعظیہ           | محمد امین افندی               | ۲۳       |
| حمزہ بک          | حاجی یوسف افندی               | ۴۱       |
| حضرت امیر        | صادق افندی                    | ۴۲       |
| بایزید پاشا      | ایوب صبری افندی               | ۴۰       |
| فائق بک          | الیاس زہدی افندی              | ۳۰       |
| کل چیچک          | حافظ عمر افندی                | ۳۰       |
| اسدیہ            | علی افندی                     | ۱۴       |
| اشاغی اینہ بک    | عبداء زہدی افندی              | ۳۶       |
| ملا یکان         | عزت افندی                     | ۵۶       |
| کوچک یشیل        | حاجی نجیب افندی               | ۳۵       |
| ملا خسرو         | ابراہیم افندی                 | ۳۰       |
| ملا فناری        | محمد فیضی افندی               | ۲۰       |
| یکی              | عبدالرحمن افندی               | ۳۵       |
| چندک             | محمد عارف افندی               | ۳۳       |
| صرافیہ           | طاہر افندی                    | ۴۰       |
| یوقاری اینہ بک   | حاجی احمد افندی               | ۲۵       |
| اورتہ بازار      | ابراہیم افندی                 | ۴۰       |
| کوک درہ          | حسین حسنی افندی               | ۴۰       |
| باشچی            | بکر افندی                     | ۳۰       |
| قورشونی زادہ     | حاجی احمد افندی               | ۲۴       |
| جزیہ دار زادہ    | عبدالرحمن افندی               | ۳۰       |
|                  |                               | ۴۰       |

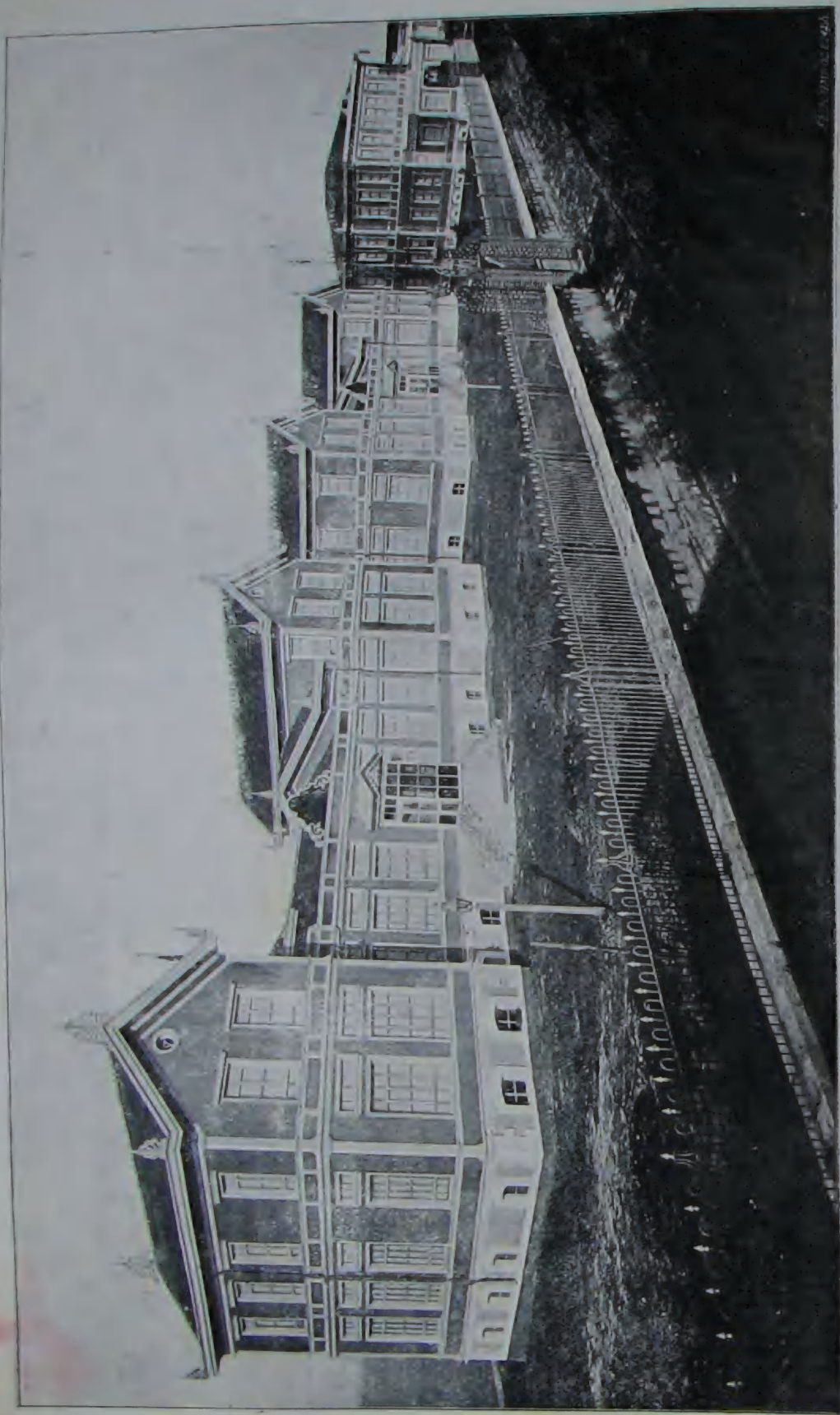


| مدرسه                | مدرسی                      | عدد طلبه      |
|----------------------|----------------------------|---------------|
| قاشقچی زاده مدرسه سی | حاجی علی افندی             | ۱۲۵           |
| یشیل تره             | مصطفی نیازی افندی          | ۲۰            |
| حمیدیه               | مدرس وکیلی حاجی یوسف افندی | ۲۲            |
| عدد مدارس ۳۳         |                            | عدد طلبه ۱۲۶۴ |

مکاتب ابتدائیه و صبیانیه معلم یتشدرمک اوزرد مرکز ولایتده ۱۳۰۰ تاریخنده کشاد اولمش بردار معلمین موجود ایدیسده شمده به قدر احتیاج ایله متناسب فوائد تأمین ایدمه مش اولمسته بناء لیلی بر مدرسه معلمین تأسیسی ویتشه جک معلملرک مدرسه ده بولندقرلی مدتیجه بالفعل وظیفه تعلیم و تدریسده مکلف طوتیه رق الک سهل ومعقول اصوله بحق کتب وقوف ایتملر بی تأمین ضمننده مدرسه مذکوریه مربوط برده ابتدائی کشادی و هر ایکی مکتبک نام نامی ولی نعمت بیعت اعظمی به نسبتله شرف توسیمی حقنده سبق ایدن عرض واسترحام اوزرینه بر موجب عرض اراده سنیة حضرت پادشاهی شرفصدور بیورلمش و رسم کشادی تیمناً ۱۳۲۲ سنه سی اغستوسنک اون طقوزنجی روز بهجت افروزنده اجرا ایدلمشدر .

مرکز ولایتده موجود و نام نامی هاپونه شرف اضافتله مباحی صنایع مکتبی بدایه اصلاحخانه نامیه فیلیوس محله سنده ترکن اوغلی قوناغی نامیه معروف خانه ده ۱۲۸۶ سنه سنده کشاد ایدلمش و ۱۲۹۸ سنه سنده مطبعه مزک قارشوسنده اولوقت موجود اولان برقوناغه و ۱۳۰۱ ده انات رشیده سنک آلت قاتنه و ۱۳۰۲ ده پوسته خانه نک قارشوسنده کی تیارو بناسی دروننه و توارینخ مختلفه ده ها برقاچ یره نقل اولنه رق نهایت اون سنه اول بوکون بولندینی حصار محله سنده کی موقعنده تقرر ایدلمشدر . مکتب بناسی بر بردن متفرق درت دائره بی مشتمل اولوب بش صنف اوزرینه مرتب و برده احتیاط قسمی خابندر ، اشوبش صنفده الفبا ، قرآن کریم و علم حال ، ترکیه ، حساب ، جغرافیا ، هندسه ، کتابت ، معلومات نافعه ، اصول دفتری ، تاریخ ، فرانسه زجه ، رسم و خط درسلی تعلیم اولمقده در . مرانقوزلق ، ترزیلک ، قوندره جیللق ، دمیرجیلک ، مجلدلک صنعتلری موجود اولدینی کی مکمل بر باندو موزیکه سی دخی وارددر . الیوم ۲۰۰ لیلی طلبه سی وارددر .

عصر جلیل حضرت خلافتیناهی مؤسسات علمیه سندن بری ده ( خداوندگار حمیدیه ذراعت عملیات مکتبی ) در . بو مؤسسه زراعیه ۱۳۰۸ سنه سنده کشاد ایدلمش اولوب بروسه - مدانیه شوسه سی اوزرنده و بروسه دن سکر بچق کیلو مترو مسافده و مشهور بروسه اووه سنک الکمنتخب بر موقعنده کائندر . مکتب ابنیه عمومیه دن ماعدا ۹۵۶ دوئم قدر اراضی بی و ابنیه متفرعه بی محتویدر . مکتب سایه شاهانه ده بجائاً لیلی اولوب اوچ



سايبه عنايتوايه حضرت بادشاهيده برومه حميده خسته خانه سنه بوسنه مجدداً انشا ايدلان باويونلر ايله اطبا دائرهمسي





صنفدن و طلبه نك مقداری ، جمله سی اولاد زراعدن اولق اوزره آلتش نفردن عبارتدر . علوم دینیہ ، علوم طبیعیہ و ریاضیہ دن بشقه زراعت عمومیہ و خصوصیه ، میوه جیلك ، باغچیلق ، سبزه جیلك ، ثروت زراعیہ ، محاسبه زراعت ، انشات و هندسه زراعیہ ، مواشی ، بیطری عمومی ، بوجکجیلك ، سوتجیلك ، آریجیلق و تفرعاتی شامل اولان صنایع زراعیہ دن عبارت اولق اوزره زراعتك بالجملة شعباتی تطبیقات لازمه سیله تعلیم و تدریس اولندیگی کبی هر نوع عمایات زراعیہ دخی مواسم مخصوصه سننده بتون تفرعاتیله ارائه ایدلمکده در . زمان کشادنن بگونه قدر شهادتنامه اعطا اولنان زراعتك عددی یوزیکرمی طقوزه بالغ اولمشدر .

حمیدیه زراعت عملیات مکتبنه مربوط اولق اوزره آروجه بر بنا داخلنده برده ( حریر دارالتحصیلی ) موجوددرکه ۱۳۱۷ - نه سننده کشاد ایدلمش اولوب زراعت مکتبی طلبه سی بوراده آروجه بوجکجیلك نظریات و عملیاتی حقنده معلومات مکمله اخذایدرلر . وبالذات تطبیقات دخی اجرا ایدرلر . آروجه تأسیس و تشکیل ایدلمش اولان جسیم دوت فدانلقلرندن ممالك شاهانه نك هر طرفنه مجاناً یوز بیکلرجه فدان ارسال و توزیع اولنور . بروسده و کشیش اتکلرینك لطیف بر موقعنده برده ( حریر دارالتعلیمی ) موجود اولوب غایت جسیم و لطیف بر بنادر . ۱۳۰۴ - نه سننده تأسیس و کشاد بیورلمش اولوب شمده یه قدر ۷۶۹ طلبیه شهادتنامه و ۵۵۴ ذاته تصدیقنامه اعطا اولنمشدر .

بروسه مکتب اعدادی مالکیسی باغچه سنده ۱۳۱۹ - نه سننده آروجه بر موزده هایون شعبه سی تأسیس و تشکیل اولنه رق بیک اوچ یوزیکرمی سنه سی آغستوسنك اون طقوزنجی یوم مسعودنده کشاد قلندی . مذکور شعبه نك درونی بر قوریدورله اسلامی و غیر اسلامی ایکی یه تفریق اولنه رق هر برنده آثار مهمه قدیمه جامکانلره و طولابلره یرلشدیرلمش و مخصوص یاپلمش قاعده لر اوزرینه وضع ایدلمش اولوب آثار مذکوره میاننده عثمانی ، سلجوقی ، رومن ویزانتین مسکوکات و بلاد قدیمه یه عائد مهم اوانی ترابیه و سنك کتابلر و هیکلر و باشلر و سائر موجوددر . آثار موجوده نك کافه سی اوزرلرنده نومرو موضوع اولوب دفاتر مخصوصده جنسی ، موردی و تعریفات سائرده سی مقیددر . شعبه مذکوره نك اوک طرفنده مکمل صورتده طرح اولنش بر باغچه موجود اولوب بورایه دخی جابجا بعض قدیم استاتولر و کتابلر و سائر قونلمشدر . شمده یه قدر موضوع موقع شهر اولان آثارك صوگ صره نومروسی ۵۱۲ در . ایکی غروش دخولیه اعطاسیله بلااستنا هرکس زیارت ایده بیلور . مذکور شعبه نك مدیر فخریسی ، مؤسسی اولان معارف مدیری سعادتلو عزمی بك افندی حضر تلیدر .

داخل ولایتده بولنان مکاتب غیر مسلمه بروجه آتیدر :

| اسامی مکاتب   | باب | تعدد شاگردان<br>ذکور | تعدد شاگردان<br>انان | یکون شاگردان |
|---------------|-----|----------------------|----------------------|--------------|
| روم           | ۱۴۸ | ۱۰,۴۲۷               | ۵,۴۰۴                | ۱۵,۸۳۱       |
| ارمنی         | ۳۵  | ۳,۳۸۵                | ۱,۶۸۲                | ۵,۰۶۷        |
| بروتستان      | ۳   | ۱۳۲                  | ۸۳                   | ۲۱۵          |
| ارمنی قتولیکی | ۴   | ۱۸۵                  | ۱۲۱                  | ۳۰۶          |
| موسوی         | ۲   | ۸۵                   | ۹۰                   | ۱۷۵          |
| قرانسزجه      | ۴   | ۲۰۰                  | ۲۴۳                  | ۴۴۳          |
| آمریقان       | ۱   | ۰                    | ۱۱۲                  | ۱۱۲          |
| یکون          | ۱۹۷ | ۱۴,۴۱۴               | ۷,۷۳۵                | ۲۲,۱۵۰       |

مرکز ولایتده اوچ مطبعه موجود اولوب ملحقانده یوقدر . بری مطبعه ولایتدرکه ۱۲۸۴ تاریخنده تأسس ایلمشدر . طاش و حروفات ایله ترجمه ، روجه ، ارمنیجه و فرانسزجه طبع ایدیهیلور . دیگرکی مطبعه امریدرکه ۱۳۰۷ تاریخنده آچلمشدر صاحب امتیازی رفعتلو امری افندیدر . اوچنجیسی فرائضجی زاده مطبعه سی اولوب ۱۲۹۱ تاریخنده کشاد اولنمشدر . صاحب امتیازی عزتلو شاگرد افندیدر . هر ایکسی ده مختلف لسانده طبع ایدیهیلور . مطبعه امریده ( برویه ) نامیله غیر رسمی و اسیوعی برغزته طبع اولنور صاحب امتیاز و مدیر مسئولی مطبعه صاحب امتیازیدر . مومی الیه ( صنایع ) و ( فوائد ) نامیله ایکی غزته و رساله موقوته امتیازیخده حائز ایسهده برمدتن بری نشر اولنما مقدهدر .

ولایتده تحصیل علم ایله اشتغال ایدن ذکور و انان بروجه آتی خلاصه ایدلمشدر :

|                                                                          |        |
|--------------------------------------------------------------------------|--------|
| مدارس علمیه طلبة علمی                                                    | ۱۰۴۷۱  |
| یدی باب مکتب اعدادیده طلبة موجوده                                        | ۱۰۹۴   |
| مکاتب رشیدهده طلبة موجوده                                                | ۲۰۳۷   |
| حدیقه عرفان                                                              | ۱۰۲    |
| مکاتب صبیانیه و ابتدائیهده طلبة موجوده ( خانه لرده او قویانلرده داخلدر ) | ۱۳۲۸۵۹ |
| حمیده مدرسه معلمینی ( دارالمعلمین موجودی )                               | ۵۰     |
| حمیده مکتب صناعی طلبة موجودی                                             | ۲۰۰    |
| عملیات زراعت مکتبی طلبة موجودی                                           | ۶۰     |
| حریر دارالتعلیمی طلبة موجودی                                             | ۷۵     |
| مکاتب غیر مسلمه طلبة موجودی                                              | ۲۲۱۵۰  |
| یکون                                                                     | ۱۶۹۰۹۸ |

داخل ولايتده ايپكجيلىك



## داخل ولایتده ایپکجیلک

سایه عمرانی پرایه حضرت پادشاهیده ممالک محروسه شاهانده و بالخاصه ولایت مزده ایپکجیلک صنعتک فوق العاده مترقی بولندی می مسلماندند . مملکت مزده بوسنعت مهمه نك نه صورتله ترقی ایتدیکی و ایپک و قوزده لر مزلک اوروپا پیاسه لرنده حائر رجحان اولسی نهدن ایلر وکلدیکی حقنده بر قاق سوز سویلمک فائده دن خالی اولسه کر کدر :  
قرون اولاده چینلیرک بد انحصارنده بولمش اولان حریر ماده اصلیه سنك . یعنی ایپک تخمك هجرت نبویه دن تقریباً الی سنه مقدم کشور رومه نقل ایدلسی اوزرینه روم ایلی و آناتولی شاهانده قوزده و ایپک یتشدر ملکه باشلامش ایسه ده قطعات مذکوره ده و خصوصیه ولایت مز داخلنده ایپکجیلک هجرتك سکزنجی عصرینه قدر بعض اسباب داخلیه دن طولای ترقی ایدمه ماش و آنجق عصر مز بوردن صکره متمادیا مظهر ترقی اوله رق بوصول سنه لرده درجه قسوا ی مکملیه واصل اولمشدر .

ولایت مزده حصوله کلان ایپکار اوروپا پیاسه لرنده بر قاق عصر اول کسب شهرت و رجحان ایش اولدیغی حالده بونلرک محل استحصال لری اورا جه مدت مدیده مجهول قاله رق آنجق ۱۴۵۸ ده معلوم اوله یلمشدر ؛ ایشه بوتاریخدن اعتباراً لوندره ، لیون و سائر اوروپا پیاسه لرنده بروسه ، تیمور طاش ، لفکه و سائر ایپک یتشدرین محملرک اسماری زبانزد اولغه و تجار اجنیه بویرلرده حصوله کلان قوزده و خام ایپکلری جلبه فوق العاده رغبت کوسترمه ک باشلامشدر . بورغبتی کورن ایپکجیلر مز حریر مقدارینک تزییدی اسبابخی آرامش و حکومت سنیه دن مظهر اولدقلری حمایت و معاونت اوزرینه ایپک فابریقه لری تأسیسه تشب ایشلردر . بوسورتله شهر مزده تأسس ایدن ایلك حریر فابریقه سنك تاریخ کشادی ۱۴۶۲ تاریخنه تصادف ایتکده در . بونی متعاقب دهابر طاقم ایپک فابریقه لری تأسس ایدیلرک بونلرده موجود اولان مانجینقلرک عددی ۱۴۸۰ تاریخنده بش بیکه بالغ اولقده ایدی . بوندن ماعدا برچوق اولرده بولان حریر دستکاهلرینک مقداری ده پک جوقدی . بر آراق ولایت داخلنده ایپکجیلک اودرجه ایلر و لمشدی که مرکز ولایتده کیجه و کوندوز ایشار ۳۷ و ملحقانده و بالخاصه بیله جک و کوپلی و لفکه و مدانیه و کلمیکده ۸۵ فابریقه موجود اولوب بونلردن ماعدا ال ایله ایشلدیلر دستکاهلر لایعدولایحصی درجه ده





بروسهده عجملر نام مسيره



اولديغندن بونلره قوزه يتشديرمك ايچون ممالك اجنبيه قوزه اخراجاتي دوچار تعطيل اولمش وحتي ولايات متجاورهدن بيله قوزه جلب ايدلمكه باشلامش ايدى . مع مافيه ولايتزدن ينه سنوي ۱۸,۰۰۰,۰۰۰ فرانك قيمتتده قوزه اخراج ايدلمكه ايدى . چونكه اوروپا فابريقه طورلري ولايتزدن قوزه جلب اتمك ايچون غايت غالى فيثانله قوزه اشتراسنه آماده بولندقلرندن قوزه نك كيلوسى يوزيكرمى فرانغه قدر يوكسليكي بك چوق دفعه واقع اولمشدى . ايپكجيك بىر منبع عظيم ثروت اولديغنى كورن اراضى وسيعه اعجابى اراضيلرينه بشقه محصولات زرع ايتمكدن ايسه آنلك توتلق حالته افرانغى كندولرى ايچون دهاكارلى عد ايتدكلرندن ولايت اراضيسنك برخيلي مقدارى توتقلر ايله مستور اولمشدى . ايپككرمزك نفاستنى آكلايان فرانسه و ايتاليا تخمجيلرى هر سنه خيلي مقدارده ايپك تخمى جلب ايدرلردى . آنچق ايپكجيلرك بورفاهيت وسعادتى ۱۲۷۸ تاريخلرينه طوغرى بىر مدت دوچار انقطاع اولمشدى . يرلى واجبى بعض ايپكجيلرك حرص وطمعلرينه تبعاً ايپك تخمى يتشديرمك خصوصنده اتفادى لازم كلان تدابير صحيه به متوسل ويا دها طوغرىسى بو بابتده اتخاذا اولنه جق تدابير فنيه ايله متوغل اولاملرى حسيديه ايپك بوجكلرينه بعض امراض مستولى عارض اولمغه باشلامش وبا خصوص امراض مذكوره دن (په رين) خسته لى ۱۲۷۳-۱۲۷۸ سنه لرنده بوجكخانه لره مستولى اوله رق بونلرى برقچ سنه ظرفنده برر خرابه زار حالته تحويل ايلمشدر . مرض مذكورك ظهورندن اول ولايت جليله داخنده سنوي ۶۰۰,۰۰۰ كيلوي متجاوز ايپك حاصل اولمقده ايكن ۱۲۸۲ ده مقدار مزبور ۱۹۲,۴۴۰ كيلويه تنزل اتمش اولديغنى كچي بوخسته لك بوجكخانه لره مستولى اولمده دن اول سنوي ۴,۰۰۰,۰۰۰ كيلو راده نده استحصال ايديلان قوزه نك مقدارى دخى مرضك ظهورندن صكره ۴۰۰,۰۰۰ كيلويه تدنى اتمش ايدى . برطرفدن بوخسته لقلر ديكر طرفدن سويش قنالك كشاديله كثر تلى ايپك حصوله كترين هندستان ، چين ، ژاپون الكالرندن اوروپا پيايه لرينه بك چوق مقدارده ايپك ورود ايدمكه عرض وطلب قاعده سنه توفيقاً ايپك فيثانجه برتنزل عظيم وقوعى ايپكجيلر مزك يأس و ضرورتى موجب اولمش و ترالارنى توتلق حالته افراغ ايدن اعجاب اراضى ايپكجيك انقراضه اوغرا ديغنى كوره رك توت آغاجلرني قلع ايلمشلردر . ايشته بوضره لرده يعنى ۱۲۸۳ تاريخنده فرانسه مشاهير علما سندن موسيولوئى باستور هر درلو خسته لقدن عارى ايپك تخمى استحصالى ايچون كندى اسمنه نسبتله توسيم ايديلان اصولى كشف ايله عالم انسانيته بر خدمت ديكرده بولنديغندن بواصول فوائشمول سايه سنده امراضدن برى تخم استحصاله موفقيت حاصل اولمشدر .



تزیید اسباب ثروت و معموریت مملکت و تأمین وسائل رفاه و سعادت اهالی به تعلق  
ایدن باجمله تدابیر مصیبه و حکیمانه فی دریغ بیور میان حکومت سینه چه بواسولک هر طرفه  
تطبیقیله بویاده بر جوق تشویقات اجرا و بر طاقم نظامات نشر بیورلمش و بر وسه ده برده  
مکمل حریر دارالتعلیمی وجوده کتورلمش، حریر مسابقه لری تأسیس و بونلرده احراز  
موفقیت ایدلرله مکافات تقدیه و سائر اعطا و زراعت نمونه چفتلکارنده بیکار چه توت  
فدالری یتشدیر یلرله زراعه مجاناً توزیع و اهدا بیورلمقده بولنشد. ایشه اتخاذا بیوریلان  
بوتدایر مصیبه نك، وقوع بولان بو تشویقات مؤثره نك نتایج مشکوره سندن اولمق اوزره  
بوکون ولایتزده ازسرنو بر خیل مقدارده توتلقلر احداث اولندیفی کبی حریر فابریقه لری نك  
عددی، حصوله کلان ایك و قوزده نك مقداری پك چوق آرتمش و سایه سعادت سرمایه  
جناب شهنشاهیده بونلرله بر قاج سینه ظرفنده قات قات تزیاد و تضاعف ایده جکی اقوای  
ملحوظات بولنشد.

ایکجیلک مرکزی اولان بعض ملحقات ولایتله نفس بر وسه شهرنده بوکون وجود  
اولان حریر فابریقه لری نك عددی یوز اوچه و دروننده کی مانجیق لری نك مقداری بش بیک  
بش یوز طقسان بره بالغ اولمقده در. ولایت داخنده کچن ۱۳۲۱ - سینه سی ظرفنده  
۳،۴۷۵،۹۹۶ کیلو یاش، ۲۳۷،۷۸۷ کیله نیم قوری قوزده و ۴۷۲،۳۱۲ کیلو ده تام  
قوری قوزده حاصل اولمش و بو مقداردن ۴۸۶،۹۰۶ کیلو یاش، ۹۹،۰۷۸ کیله نیم  
قوری و ۵۱،۷۲۵ کیلو تام قوری قوزده بر وسه مرکز قضا سنده یتشدیر لمشد. سینه مرکز  
قضا سنده حاصل اولوب اوزو یایه اخراج ایدیلان مواد حریریه نك مقداری دخی ۸۰۰،۰۰۰  
کیلو به بالغ اولمقده و بهری یکر می بش غرامدن عبارت اولان ۵۰۰،۲۳۴ قوطی ایك  
تخمی یتشدیر یلرله نك ایك تخم لری نك نسانه عارض اولان و بالاده بیان ایدیلان خسته لک لری  
سینه تخم لری نك انقراضه اوغرا دیفی سندر ممالک اجنبیه دن سنوی تقریباً اوج میلیون فرانق  
قیمتده تخم جلب و ادخال ایدیلورکن شمعی بالعکس ولایتزده یتشدیر یلان ایك تخمندن  
دیار اجنبیه به اخراجات وقوع بولمقده در.

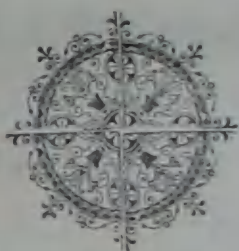
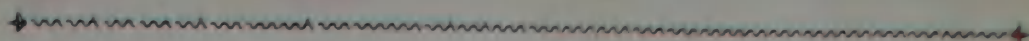
مملکتزده یتشدیر یلان ایك و قوزده نك اور و پاده حائر رجحان و رغبت اولسنك  
- سینه کلنجه بوتک باشلوجه بی ایکار منک ناقابل انکار بولنان خواص مقبوله مخصوصه لری نك  
اولدیفی - و یلیه ییلر - بو رغبتک دیگر بر سینه ده ممالک محروسه شاهانه ده یتشدیر یلان  
ایکارک ممالک اجنبیه ده حصوله کلن حریردن فیثا نجه اهون بولنمندن عبارتدر. بوا هو نیت  
دخی باشلوجه ایکی - بیدن ایرو کلکده اولوب بری توت اغا جلرندن فضله یراق استحصال

ایتمک ضمنتده بزجه قبول ایدیلان اصول مخصوصه ، دیکری ایپک بوجکلرینک یتشدیرلمسی ایچون اتخاذا ایدیلان صورت تغدیه در .

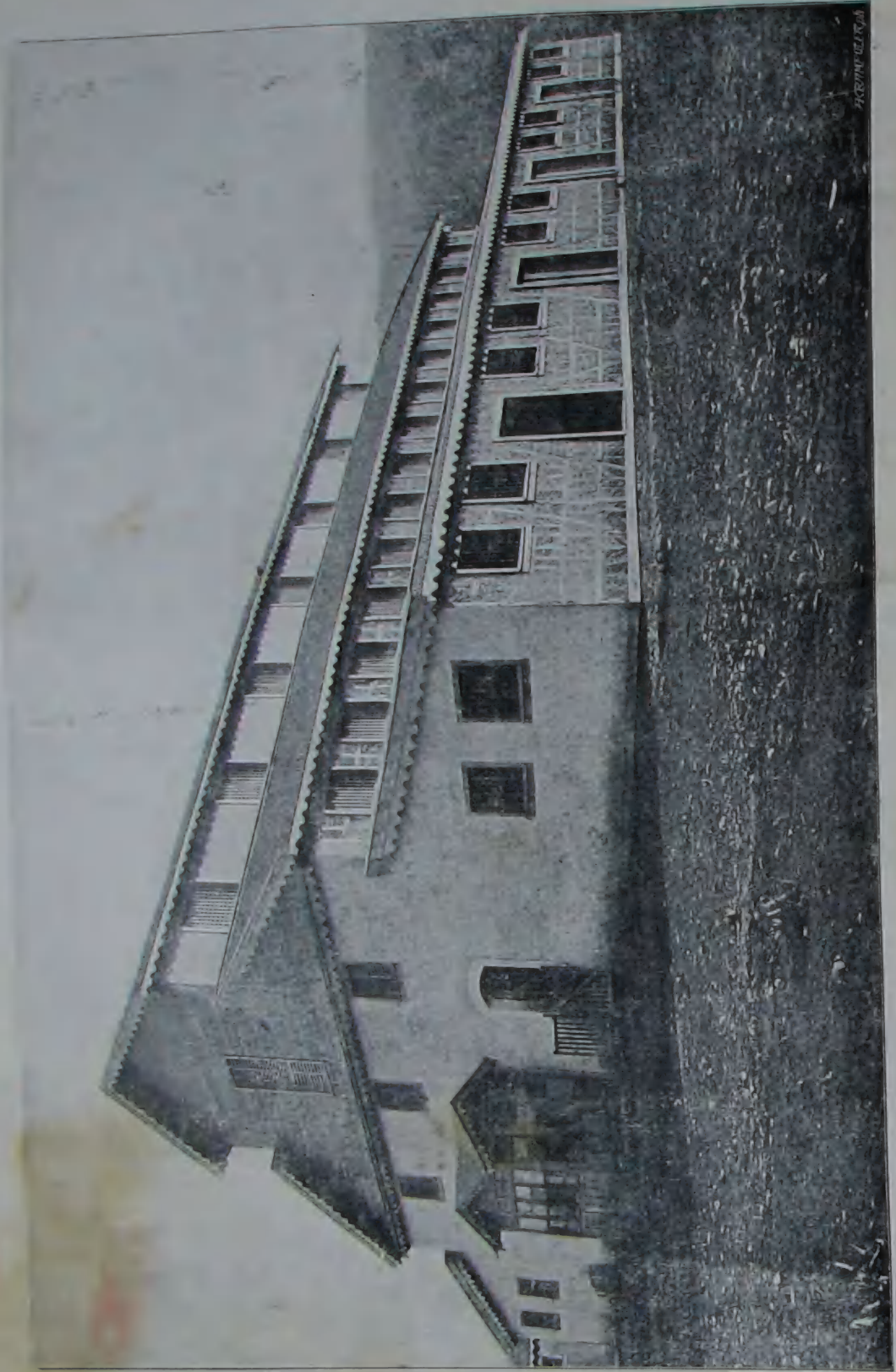
ممالک اجنبیه ده توت اغاجلری بزده هر سینه بودانان بیاض توت فدالری کی یتشدیرلمدیکندن بو اغاجلردن بزملکله نظراً یوزده یکر می بش نسبتده دون مقدارده پیراق استحصال ایدلدیکی کی ممالک مذکورده ده ایپک بوجکلری پیراقلی دالار اوزرنده یتشدیرلمیوب امرتغدی دخی دالدن ایرلمش پیراقلر اوزرنده واقع اولمقدده در . بزده قبول ایدیلان بواصول تغدی ایپکجیلر مزی بر طاقم مصارف و مزاحم زائده دن مستغنی و آزاده قیلدیغندن محصولک اهون فیثاتله صاتمسنه باعث اولدینی ناقابل انکار در .

بزده یتشدیریلان حریرک فیثاتجه اهون بولنسنی موجب اولان اسبابدن بری ده قوزده دن ایپک استحصالی ایچون مملکت مزده تعقیب ایدیلان اصولک ده احوسناتلی اولمیدر . فی الواقع ایپک فابریقه لر مزده سکر بچق ، طقوز کیلو تازه قوزده دن و فوق العاده نوعندن بر کیلو ایپک استحصال اولنمقدده در که بومقدار سائر یرلرده بو خصوصده اتخاذا ایدیلان دیگر اصولر ایله الده ایدیلان حریر مقدارندن فضله در .

والحاصل ولایت مزده صفحات ترقیبی و محصولتک حائر رجحان اولمسنک اسبابی بالاده مختصراً بیان ایدیلان ایپکجیلک حکومت سینه جه بوبابده بر طاقم تدابیر حکیمانه اتخاذا بیورلمسندن و مملکت مزک ایجابات موقعیه و اقلیمیه سندن ناشی ترقی و تکمل فوق العاده یه استعدادی بولندیغندن سایه معموریت و ایاه حضرت شهریاریده ولایت مزک ایپکجیلک نقطه نظرندن ممالک سائر میاننده قریباً برنجیلکی احراز ایده جکی قویاً مأمولدر .







۱۳۲۰ سنه روميہ سنده انشا اولئان بروسه سلخغانه سي

ولايتك نفوس عموميه سی

خداوندگار ولایتی

| اسامی لوا و قضا   | یکون   | ذکور   | اناک   | اسلام  | روم   | ارمنی | قتولک |
|-------------------|--------|--------|--------|--------|-------|-------|-------|
| (مرکز سنجائی)     |        |        |        |        |       |       |       |
| بروسه قضائی       | ۱۳۷۶۵۳ | ۶۹۳۴۱  | ۶۸۳۱۲  | ۱۰۱۹۱۳ | ۲۳۴۳۴ | ۶۵۲۹  | ۶۸۴   |
| مدانیه            | ۲۴۱۱۵  | ۱۲۶۵۰  | ۱۱۴۶۵  | ۷۲۲۳   | ۱۶۷۵۹ | ۵۴    | ۲۰    |
| کلیک              | ۲۵۰۴۱  | ۱۳۱۸۶  | ۱۱۸۵۵  | ۱۴۵۱۶  | ۷۵۳۶  | ۲۹۱۸  | ۰     |
| بازار کوی         | ۳۳۳۹۷  | ۱۷۴۴۷  | ۱۵۹۵۰  | ۱۱۶۹۴  | ۰     | ۲۱۵۴۶ | ۳۱    |
| کرماسی            | ۵۶۱۱۶  | ۲۹۱۱۶  | ۲۷۰۰۰  | ۵۳۷۱۸  | ۱۳۲۴  | ۹۱۵   | ۰     |
| میخالج            | ۳۵۲۳۹  | ۱۸۴۹۶  | ۱۶۷۴۳  | ۲۴۹۷۳  | ۹۲۷۹  | ۸۸۷   | ۰     |
| اطرانوس           | ۴۵۷۰۴  | ۲۳۱۲۸  | ۲۲۵۷۶  | ۴۵۷۰۴  | ۰     | ۰     | ۰     |
| یکونی             | ۳۵۷۲۶۵ | ۱۸۳۳۶۴ | ۱۷۳۹۰۱ | ۲۵۹۷۴۱ | ۵۸۳۳۲ | ۳۲۹۴۰ | ۷۳۵   |
| (ارطغرل سنجائی)   |        |        |        |        |       |       |       |
| بیله جک قضائی     | ۷۵۸۹۹  | ۳۸۵۶۶  | ۳۷۳۳۳  | ۵۸۰۴۱  | ۹۵۷۱  | ۷۵۸۹  | ۴۵۷   |
| سکود              | ۵۹۰۱۳  | ۲۹۷۵۳  | ۲۹۲۶۰  | ۴۹۵۸۵  | ۱۸۸۵  | ۷۳۲۲  | ۵۳    |
| اینه کول          | ۶۰۳۸۳  | ۳۱۳۱۱  | ۲۹۰۷۲  | ۵۳۱۵۲  | ۳۴    | ۶۸۶۸  | ۲     |
| یکیشهر            | ۴۵۳۰۶  | ۲۳۵۷۹  | ۲۱۷۲۷  | ۴۰۳۶۹  | ۲۹۱۳  | ۲۰۲۱  | ۰     |
| یکونی             | ۲۴۰۶۰۱ | ۱۲۳۳۰۹ | ۱۱۷۳۹۲ | ۲۰۱۱۴۷ | ۱۴۴۰۳ | ۲۳۸۰۰ | ۵۱۲   |
| (کوتاهیہ سنجائی)  |        |        |        |        |       |       |       |
| کوتاهیہ قضائی     | ۱۴۱۴۱۰ | ۷۱۲۰۸  | ۷۰۲۰۲  | ۱۳۲۷۸۰ | ۵۰۹۴  | ۲۶۸۹  | ۵۱۶   |
| عناق              | ۸۹۱۴۵  | ۴۴۶۷۴  | ۴۴۴۷۱  | ۸۵۵۹۴  | ۲۴۹۴  | ۱۰۰۴  | ۰     |
| اسکیشر            | ۹۰۸۸۰  | ۴۷۸۳۵  | ۴۳۰۴۵  | ۸۴۰۵۱  | ۲۳۰۳  | ۳۴۲۷  | ۴۰۷   |
| سپاو              | ۳۹۸۱۶  | ۱۹۶۷۵  | ۲۰۱۴۱  | ۳۹۶۲۷  | ۱۸۷   | ۲     | ۰     |
| کدوس              | ۳۸۴۹۱  | ۱۹۴۳۹  | ۱۹۰۵۲  | ۳۸۴۸۰  | ۵     | ۶     | ۰     |
| یکونی             | ۳۹۹۷۴۲ | ۲۰۲۸۳۱ | ۱۹۶۹۱۱ | ۳۸۰۵۳۲ | ۱۰۰۸۳ | ۷۱۲۸  | ۹۲۳   |
| (قره حصار سنجائی) |        |        |        |        |       |       |       |
| قره حصار قضائی    | ۹۵۴۷۶  | ۴۸۵۸۹  | ۴۶۸۸۷  | ۸۹۱۲۸  | ۵۹    | ۶۲۷۱  | ۲     |
| صندقی             | ۹۲۰۲۳  | ۴۶۲۲۳  | ۴۵۸۰۰  | ۹۱۴۸۲  | ۳۹۲   | ۱۴۹   | ۰     |
| بولوادی           | ۳۸۰۱۸  | ۱۹۱۷۱  | ۱۸۸۴۷  | ۳۸۰۰۷  | ۳     | ۸     | ۰     |
| عزیزیه            | ۳۹۹۵۲  | ۲۰۵۷۷  | ۱۹۳۷۵  | ۳۹۷۶۴  | ۱۱۴   | ۷۴    | ۰     |
| یکونی             | ۲۶۵۴۶۹ | ۱۳۴۵۶۰ | ۱۳۰۹۰۹ | ۲۵۸۳۸۱ | ۵۶۸   | ۶۵۰۲  | ۲     |



| قرا | نواحی | خانہ  | اجنبی | قبطی | موسوی | پروستان |
|-----|-------|-------|-------|------|-------|---------|
| ۱۵۸ | ۰     | ۲۴۴۵۱ | ۰     | ۱۳۲۵ | ۳۵۱۴  | ۲۵۴     |
| ۲۴  | ۲     | ۵۳۳۴  | ۰     | ۰    | ۵۸    | ۱       |
| ۳۲  | ۰     | ۵۴۵۳  | ۰     | ۰    | ۰     | ۰       |
| ۳۱  | ۰     | ۶۱۱۹  | ۰     | ۰    | ۰     | ۱۲۶     |
| ۱۴۶ | ۰     | ۱۲۴۲۰ | ۰     | ۰    | ۱۵۹   | ۰       |
| ۷۲  | ۰     | ۸۲۱۲  | ۰     | ۰    | ۲۹    | ۵۱      |
| ۲۰۱ | ۲     | ۹۵۱۵  | ۰     | ۰    | ۰     | ۰       |
| ۶۶۴ | ۴     | ۷۱۵۰۴ | ۰     | ۱۳۲۵ | ۳۷۶۰  | ۴۳۲     |
| ۱۹۳ | ۵     | ۱۶۳۵۱ | ۰     | ۰    | ۳۵    | ۲۰۶     |
| ۸۸  | ۳     | ۱۳۰۱۷ | ۰     | ۰    | ۰     | ۱۶۸     |
| ۱۳۴ | ۲     | ۱۲۸۴۲ | ۰     | ۰    | ۱۰۱   | ۲۲۶     |
| ۱۱۴ | ۱     | ۹۵۳۶  | ۰     | ۰    | ۳     | ۰       |
| ۵۲۹ | ۱۱    | ۵۱۷۴۶ | ۰     | ۰    | ۱۳۹   | ۶۰۰     |
| ۳۸۰ | ۸     | ۲۹۷۰۲ | ۰     | ۲۳۱  | ۰     | ۰       |
| ۱۶۵ | ۲     | ۱۸۰۶۱ | ۵۳    | ۰    | ۰     | ۰       |
| ۲۱۷ | ۲     | ۲۲۷۲۵ | ۴۳۱   | ۰    | ۱۵۱   | ۲۱۰     |
| ۱۲۴ | ۱     | ۸۱۸۰  | ۰     | ۰    | ۰     | ۰       |
| ۹۶  | ۱     | ۸۶۸۴  | ۰     | ۰    | ۰     | ۰       |
| ۹۸۲ | ۱۴    | ۸۷۳۵۲ | ۴۸۴   | ۲۳۱  | ۱۵۱   | ۲۱۰     |
| ۱۵۹ | ۲     | ۱۶۸۴۰ | ۰     | ۰    | ۷     | ۹       |
| ۲۶۰ | ۳     | ۱۳۰۱۷ | ۰     | ۰    | ۰     | ۰       |
| ۳۵  | ۲     | ۱۲۸۴۲ | ۰     | ۰    | ۰     | ۰       |
| ۱۱۴ | ۱     | ۹۵۳۶  | ۰     | ۰    | ۰     | ۰       |
| ۵۶۸ | ۸     | ۵۲۲۳۵ | ۰     | ۰    | ۷     | ۹       |

| اسامیٰ لوا وقضا     | یکون    | ذکور   | اناث   | اسلام   | روم    | ارمنی |
|---------------------|---------|--------|--------|---------|--------|-------|
| (قره سی - نجانی)    |         |        |        |         |        |       |
| بالیکسری قضا        | ۱۲۵۷۴۰  | ۶۴۱۳۳  | ۶۱۶۰۷  | ۱۲۱۶۱۰  | ۱۵۵۶   | ۲۵۷۴  |
| باندومه             | ۵۴۴۷۸   | ۲۸۰۲۹  | ۲۶۴۴۹  | ۳۶۹۷۶   | ۱۱۰۷۳  | ۳۸۷۹  |
| اردک                | ۴۵۱۷۶   | ۲۳۱۰۷  | ۲۲۰۶۹  | ۱۳۹۳۰   | ۲۹۲۱۱  | ۹۵۲   |
| کونان               | ۳۴۸۸۵   | ۱۸۲۷۰  | ۱۶۶۱۵  | ۳۲۸۷۸   | ۱۹۶۳   | ۴۴    |
| ادرمید              | ۴۰۴۲۶   | ۲۰۹۳۷  | ۱۹۴۸۹  | ۳۰۸۷۹   | ۹۵۱۵   | ۰     |
| برهانیه             | ۲۳۵۲۹   | ۱۲۳۴۹  | ۱۱۱۸۰  | ۱۹۵۴۱   | ۳۹۵۹   | ۲۹    |
| آبوالق              | ۲۳۳۰۹   | ۱۱۷۹۴  | ۱۱۵۱۵  | ۸۹      | ۲۳۲۲۰  | ۰     |
| صندری               | ۲۷۹۶۸   | ۱۳۹۸۸  | ۱۳۹۸۰  | ۲۶۹۸۱   | ۹۷۹    | ۸     |
| بالیه               | ۵۲۶۸۹   | ۲۶۹۹۵  | ۲۵۶۹۴  | ۴۷۸۱۳   | ۱۵۰۶   | ۹     |
| یکونی               | ۴۲۸۲۰۰  | ۲۱۹۶۰۲ | ۲۰۸۵۹۸ | ۳۳۰۶۹۷  | ۸۲۹۸۲  | ۷۴۹۵  |
| ولایتک یکون عمومیدی | ۱۶۹۱۲۷۷ | ۸۶۳۵۶۶ | ۸۲۷۷۱۱ | ۱۴۳۰۴۹۸ | ۱۶۶۳۶۸ | ۷۷۸۶۵ |

| قتولک | پروستان | بلغار    | قزاق | موسوی | قبطی | اجنبی | خانہ   | نواحی | قری  |
|-------|---------|----------|------|-------|------|-------|--------|-------|------|
| .     | .       | .        | .    | .     | .    | .     | ۲۷۰۴۵  | ۵     | ۳۲۸  |
| ۱۱۶   | ۴۸      | ۷۵۱ ۱۶۳۵ | .    | .     | .    | .     | ۱۲۰۲۴  | ۲     | ۸۰   |
| .     | .       | .        | ۸۳۵  | ۲۴۸   | .    | .     | ۱۰۱۲۵  | ۳     | ۴۶   |
| .     | .       | .        | .    | .     | .    | .     | ۷۳۳۵   | .     | ۷۵   |
| .     | .       | .        | .    | ۳۲    | .    | .     | ۱۰۱۳۵  | ۱     | ۱۰۲  |
| .     | .       | .        | .    | .     | .    | .     | ۶۰۰۰   | ۱     | ۵۵   |
| .     | .       | .        | .    | .     | .    | .     | ۵۳۵۲   | .     | ۱    |
| .     | .       | .        | .    | .     | .    | .     | ۵۹۶۳   | .     | ۷۱   |
| .     | .       | ۳۳۶۱     | .    | .     | .    | .     | ۱۱۹۲۵  | .     | ۱۵۸  |
| ۱۱۶   | ۴۸      | ۴۹۹۶     | ۱۵۸۶ | ۲۸۰   | .    | .     | ۹۰۹۰۴  | ۱۲    | ۹۱۶  |
| ۲۲۸۸  | ۱۲۹۹    | ۴۹۹۶     | ۱۵۸۶ | ۴۳۳۷  | ۱۵۵۶ | ۴۸۴   | ۳۵۸۷۴۱ | ۴۹    | ۳۶۵۹ |



سالنامه نك اثنای طبعده وقوعبولان تبدلات ايله نائل رتبه و نشان

اولان ذوات

صحیفه نومروسی

اسامی و مأمورین

|                                                                            |     |
|----------------------------------------------------------------------------|-----|
| ولایت جلیله دفتر دارلغنه سعادتلو ذهنی افندی                                | ۲۴۶ |
| نافعه مدیری سعادتلو شفیق بك افندی به تبدیلاً اوچنجی عثمانی ۸ ب ۳۲۴         | ۲۴۸ |
| امور اجنبیه مدیری سعادتلو عبدالوهاب صبحی بك افندی به اوچنجی مجیدی ۸ ب ۳۲۴  | ۲۴۹ |
| معیت ولایت مأمور عزتلو رؤف بكه ترفیعاً ثانیه صنف ثانسی ۸ ب ۳۲۴             | ۲۴۹ |
| معیت ولایت مأمور رفعتلو اسپرو افندی به رتبه ثالثه ۸ ب ۳۲۴                  | ۲۴۹ |
| ولایت جلیله معیت مکتب ملکی شاهانه مأذونلرندن معروف افندی تعیین             | ۲۴۹ |
| معیت ولایت مأمور رفعتلو رشید بك تعیین                                      | ۲۴۹ |
| مکتوبی قلمنده عموم و دواثر ولایت مامه سی مسودلکنه محمدتوفیق افندی تعیین    | ۲۴۹ |
| مرکز ولایت لوا کاتبی عزتلو مصطفی الم افندی به اوچنجی مجیدی ۸ ب ۳۲۴         | ۲۵۰ |
| ویرکو قلمی کتبه سندن توفیق افندی به دردنچی عثمانی ۸ ب ۳۲۴                  | ۲۵۱ |
| معارف اداره سی محاسبه جیسی عزتلو محمد رشاد بكه ثانیه صنف ثانسی ۸ ب ۳۲۴     | ۲۵۱ |
| معارف اداره سی کاتب ثانسی عبدالرحمن افندی به دردنچی مجیدی ۸ ب ۳۲۴          | ۲۵۱ |
| مکتب اعدادی مایکی مدیر اولی عزتلو احمد حلمی افندی به دردنچی عثمانی ۸ ب ۳۲۴ | ۲۵۱ |
| مکتب اعدادی مایکی مدیر ثانسی عزتلو احمد شکری بكه دردنچی عثمانی ۸ ب ۳۲۴     | ۲۵۲ |
| حمیدیه مدرسه معلمینی اداره سی مدیر لکنه عبدالرزاق افندی تعیین              | ۲۵۲ |
| حمیدیه مدرسه معلمینی اداره سی مدیر ثانی لکنه عارف حکمت افندی تعیین         | ۲۵۲ |
| حمیدیه مدرسه معلمینی اداره سی داخلیه مأمور لغنه محمد غالب افندی تعیین      | ۲۵۲ |
| نافعه تحصیل مأموری سعادتلو راغب بك افندی به اوچنجی مجیدی ۸ ب ۳۲۴           | ۲۵۶ |
| ولایت معدن مهندس عزتلو عبدا افندی به ترفیعاً ثانیه صنف ثانسی ۸ ب ۳۲۴       | ۲۵۷ |
| ولایت نافعه محاسبه جیسی عزتلو حلیم بكه ترفیعاً ثانیه صنف ثانسی ۸ ب ۳۲۴     | ۲۵۷ |
| نافعه دائره سنده مهندس شفیق افندی به ترفیعاً رتبه ثالثه ۸ ب ۳۲۴            | ۲۵۷ |
| نافعه دائره سنده سر قوندو کتور رضا افندی به رتبه ثالثه ۸ ب ۳۲۴             | ۲۵۷ |
| زراعت عملیات مکتبی مدیر و مفتشی عزتلو مانوق افندی به دردنچی عثمانی ۸ ب ۳۲۴ | ۲۶۱ |
| زراعت عملیات مکتبی ریاضیات معلمی رفعتلو نصرت بكه ثالثه ۸ ب ۳۲۴             | ۲۶۱ |
| تجارت و زراعت و صنایع اوطه سی رئیس اولی عزتلو ۸ ب ۳۲۴                      | ۲۶۲ |
| اصفوت افندی به ثانیه صنف ثانسی                                             |     |

۲۷۱. دانیه بروسه شومندوفری قومیسری عزتو احمد رشدی بگه در دنجی عثمانی ۱۳۲۴  
 ۳۰۲. میخالیج محکمه بدایت اعضا لفته عمر لطفی فندی تعیین  
 ۳۱۳. کرمانی بلدیہ طیبی رفعتلو استراطی افندی به ثالثه ۱۱ ج ۳۲۴  
 ۳۸۸. کوتاهیہ سنجانی دفتر خاقانی مأور لفته رشدی افندی تعیین  
 ۴۴۲. شایخانه ناحیہ سی ضابطہ مایک مأمور لفته محمد کامل فخری افندی تعیین  
 ۴۴۵. شهود ناحیہ سی مدیر لکنه سامان خالد افندی تعیین  
 ۴۴۶. قره حصار سنجانی مفتی لکنه فقاهتلو رضا افندی تعیین

## خاتمه

سالنامه تحریر و ترتیب و تصفی مقدار ی نمیشد اولی قدمه صکره ولایت هبله به بدل  
 واقع اولی و دولتی رتبه ممتاز یا شا صفر ندری شهر ادانت هبله به و دیوانه محاسبات  
 رئیس عالی سی عظمی و توفیق یک افندی صفر ندری رخی ولایت و البلیکه تحویل پور طاهره .  
 سالنامه مزک نسخ مقدر به فالو صفر ندره ترتیب و البلیکه بونسو سی بوسو رتبه ابکی والی  
 عالی لهنک لطف تشویق و سر به بند به حساب نکل اولی و . حساب البشبه واقع اولی و  
 خطباتک فرین عفو و محامه اولی قدر و قوع بولیده و خطرات نصیحتکارانه مطبوعه  
 اداره سی مندر ایده هبله .





## فهرست

| صفحه |                                                                                           |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| ۳    | مقدمه                                                                                     |
| ۸    | تقویم                                                                                     |
| ۲۲   | ایام ولیائی مبارکه جدولی                                                                  |
| ۲۵   | سلاطین عظام شوکت اتسام عثمانیه حضراتی                                                     |
| ۳۸   | رتب مالیکیه و علمیه و عسکریه نك ترتیبات تشریفاتیه سی                                      |
| ۳۹   | القاب رسمیه                                                                               |
| ۴۱   | سلطنت سنیه نك نشان ذیشانلری                                                               |
| ۴۶   | تقویم زراعی - بروسه حمیدی زراعت عملیات مکتبی اداره سی                                     |
| ۷۶   | ولایتك احوال طبیعیه سی - ولایت معارف مدیری سعادتلو عز می بك افندی حضرتلرینك               |
| ۱۱۶  | ولایتك احوال تاریخیه سی - مکتب اعدادی ملکی مدیر ثانیسی عز تلو شگری بكك                    |
| ۱۴۲  | معماری اسلام - معمار مهندس و معلم کمال بك افندی حضرتلرینك                                 |
| ۱۹۰  | ولایتك نفوس و احوال اتنوغرافییه سی - رفعتلو اسپرو افندیك                                  |
| ۱۹۸  | ولایتك تقسیمات مالیکیه سی                                                                 |
| ۲۰۲  | ولایت داخلنده بولنان طرق وواصله حقننده معلومات { شومندوفر قومیسری مهندس<br>عزتلو رشدی بكك |
| ۲۱۶  | ولایتك احوال زراعیه سی - بروسه حمیدی زراعت مکتبی مدیری عز تلو مانوق افندیك                |
| ۲۳۴  | ولایت جلیله به کلان ولایه عظام و متصرفین کرامله ارکان و بعض رؤسای مأمورین                 |
| ۲۴۶  | ارکان و مأمورین ولایت                                                                     |

## مرکز سنجاغی

| مأمورین | بعض معلومات     |
|---------|-----------------|
| صفحه    | صفحه            |
| .       | بروسه قضاسی ۲۷۷ |
| ۲۸۴     | کلیک » ۲۹۰      |
| ۲۹۴     | مدانیه » ۲۹۹    |
| ۳۰۲     | میخالیج » ۳۰۷   |
| ۳۰۹     | کرماسی » ۳۱۶    |
| ۳۲۰     | اطرانوس » ۳۲۵   |
| ۳۲۸     | بازار کوی » ۳۳۲ |

ارطغرل سنجاغی

مأمورین

بعض معلومات

صحیفه

|               |     |     |
|---------------|-----|-----|
| بیله جک قضاسی | ۳۴۷ | ۳۳۶ |
| » سکود        | ۳۶۰ | ۳۵۲ |
| » یکیشهر      | ۳۶۹ | ۳۶۴ |
| » اینه کول    | ۳۸۰ | ۳۷۴ |

کوتاهیه سنجاغی

|               |     |     |
|---------------|-----|-----|
| کوتاهیه قضاسی | ۳۹۸ | ۳۸۴ |
| » اسکیشهر     | ۴۱۳ | ۴۰۴ |
| » عشاق        | ۴۲۵ | ۴۱۸ |
| » سماو        | ۴۳۳ | ۴۳۰ |
| » کدوس        | ۴۴۳ | ۴۳۸ |

قره حصار صاحب سنجاغی

|                |     |     |
|----------------|-----|-----|
| قره حصار قضاسی | ۴۵۷ | ۴۴۶ |
| » صندوقی       | ۴۷۱ | ۴۶۲ |
| » بولو ادین    | ۴۸۱ | ۴۷۶ |
| » عزیزیه       | ۴۸۷ | ۴۸۴ |

قره سی سنجاغی

|                |     |     |
|----------------|-----|-----|
| بالیکسری قضاسی | ۵۰۵ | ۴۹۰ |
| » باندومه      | ۵۱۷ | ۵۱۰ |
| » اردک         | ۵۳۱ | ۵۲۴ |
| » ادره مید     | ۵۴۲ | ۵۳۶ |
| » آیوالقی      | ۵۵۰ | ۵۴۶ |
| » برهانیه      | ۵۵۸ | ۵۵۴ |
| » بالیه        | ۵۶۹ | ۵۶۶ |
| » کوتان        | ۵۷۶ | ۵۷۲ |
| » صندرغی       | ۵۸۴ | ۵۸۰ |

معارف و مکاتب - معارف اداره سنجه ترتیب واعطا اولمشدر

داخل ولایتده ایکیجیلک - رفعتلو اسپرو افندیکنک

ولایتک نفوس عمومیه جدولی

تصحیح و علاوه

خاتمه

۶۱۲



○ سالنامه دروننده بولنان رسملر ○

نومرو

- ۱ چکرگده خداوندکار غازی حضرتلرینک جامع شریفی
- ۲ چکرگده خداوندکار غازی حضرتلرینک جامع شریفنک منظره خارجه سی
- ۳ چکرگده خداوندکار غازی حضرتلرینک جامع شریفنک اووه دن کوروشی
- ۴ اورخان غازی حضرتلرینک جامع شریفی
- ۵ جامع کیرک محرابیله منبری
- ۶ ییلدیرم جامع شریفی
- ۷ یشیل جامع شریفنک قپوسی
- ۸ یشیل جامع شریفنک شادروانیله محفلری
- ۹ یشیل جامع شریفنک محفل ومقصوده لری
- ۱۰ یشیل جامع شریفنک محرابی ( رنگلی )
- ۱۱ عثمان غازی حضرتلرینک تر به منیفه سی
- ۱۲ یشیل تر به سی
- ۱۳ یشیل تر به نک قپوسی
- ۱۴ قاپایجه قپوسنده عیسی بک مدرسه سی
- ۱۵ قازیقلی قریه سنده جامع شریف
- ۱۶ موزه هایون شعبه سی
- ۱۷ حمیدیه خسته خانه سی
- ۱۸ حمیدیه صنایع مکتبی
- ۱۹ اعدادی عسکری مکتبی
- ۲۰ زراعت مکتبی
- ۲۱ زراعت مکتبی سرلری
- ۲۲ حریر دارالتعلیمی
- ۲۳ حمیدیه مکتب ابتدائی سی
- ۲۴ عثمانیه مکتب ابتدائی سی
- ۲۵ حمیدیه جاده سی
- ۲۶ حمیدیه جاده سنده جامع کیر یاننده کی چشمه ( رنگلی )
- ۲۷ حمیدیه قره غولخانه سی



نومرو

- ۲۸ حمیدیه جاده سی
- ۲۹ حمیدیه جاده سنک غرب جهتند قره غولخانه و چشمه
- ۳۰ حمیدیه جاده سنک شرق جهتند قره غولخانه و چشمه
- ۳۱ حمیدیه خسته خانه و صنایع مکتبی قارشو سنده قره غولخانه
- ۳۲ چکر که ده مکتب و قره غولخانه
- ۳۳ بروه نك منظره عمومیه سی یوقارودن
- ۳۴ بروه نك منظره عمومیه سی و جامع کیر
- ۳۵ قصر هایون
- ۳۶ حمیدیه صنایع مکتبی عقارندن چفته قوناق
- ۳۷ اخیراً توسیع و تنظیم اولانان دائرة بلدیہ
- ۳۸ یکی قابلیجه
- ۳۹ عجملر مسیره سی
- ۴۰ نیلوفر کوپریسی
- ۴۱ چکر که جاده سی
- ۴۲ سلخخانه
- ۴۳ باندرمه قصبه - نك منظره عمومیه سی
- ۴۴ باندرمه قصبه - نك لیمانی

مسافه جدولی نافعہ مدیریتیجه ترتیب و تنظیم  
خريطة نافعہ سرقونندو کتوری رفعتلو رضا افندی طرفندن ترسیم ایدلمشدر

